

پروفیسور مستہ فاضلہ

ریگرہکانی

بہرپر سیاریتی تاوانکاری

لہ شریعتی نیسلامی و یاسا سزاییہ عمرہ بیہ کاندہ

منتدی إقرأ الثقافی

[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)

ومرگیپانی: عمر علی غفور



رنگره کانی بهر پرسیار تینی تاوانکاری  
له شهر یعتی ئیسلامی و یاسا سزاییه  
عه ره بیه کاندایه



دەزگای چاپ و بالوگرینهوهی

## رۆژمه‌لات

خاومنی ئیمتیاز

کەرزال رهفیق

سهرنوسهر

حسینی دانیشتەر

[rojhalatpress@yahoo.com](mailto:rojhalatpress@yahoo.com)

0750 444 09 96

هه‌ولێر - (١٠٠) مه‌تری، ریزی شه‌قامی کارگی دهرمانی ئاومیدیکا

ریگره کانی

به رپر سیاریتی تاوانکاری

له شه ریه تی ئیسلامی و یاسا سزاییه عه ره بیه کاندای

نووسینی

دکتور مصطفی زهلمی

وه رگیزانی

عومەر عه لی غه فوور

چاپکراوه

## کۆنهرهه می دکتۆر مستهفا زهلمی له شهريعهت و ياسادا

پرۆژهی وهرگێرانی  
کۆنهرهه می دکتۆر مستهفا زهلمی له  
شهريعهت و ياسادا

سه به رشتیاری پرۆژه  
رێدار رهئوف نهحمه

به پیتی گرتبه سستی واژۆکراو له  
به روارى ٢٠١٤/٩/١٧ له نیتوان  
لايه نى يه كه م: به رێژ دکتۆر  
مصطفى زهلمی كه له برى ئه و  
به رێژ مسعود مصطفى زهلمی  
واژۆی كردوه.

لايه نى بووه م: ده زگای چاپ و  
بلاو كرده و هى رۆژه لات كه  
به رێژ حه سه نى دانیشفه پ واژۆی  
كردوه.

مافى وه رگێرانی ئه م به ره مانه  
بۆ زمانى كوردی و چاپ كرده ن  
به پیتی ئه و خالانه ی له  
گرتبه سسته كه دا له سه رى  
رێكه وتوون، دراو ن به ده زگای  
چاپ و بلاو كرده و هى رۆژه لات.

## موانع المسؤولية الجنائية

في الشريعة الإسلامية والتشريعات الجزائية العربية

رێگه كانی به رپر سیاریتی تاوانکاری

له شهريعهتی ئیسلامی و یاسا سزاییه عه ره به كانه

نوو سینى : دکتۆر مصطفى زهلمی

وهرگێرانی : عومه ر علي غه فوور

پیدا چوونهوه : توفیق كه ریم

نه خسته سزای : جمعه صديق كاكه

نۆرەى چاپ : چاپی يه كه م ٢٠١٧

نرخى هه ر بيسست و شه ش به رگ

٢٥٠.٠٠٠ دینار

له به رنۆمه رايه تی گشتی كتيخانه گشتیه كان ژماره ی سپاردنی (٧٤٤) سالی ٢٠١٦ ی پیناره

(رَفَعَ الْقَلَمَ عَنْ ثَلَاثَةٍ : عَنِ الْمَجْنُونِ الْمَقْلُوبِ  
عَلَى عَقْلِهِ حَتَّى يَبْرَأَ ، وَ عَنِ النَّائِمِ حَتَّى  
يَسْتَيْقِظَ ، وَ عَنِ الصَّبِيِّ حَتَّى يَخْتَلِمَ)

الحديث الشريف

## ناوهرۆك

- پېشه‌كۈي ..... ۹
- بەشېك وەك دەسپېك ..... ۱۲
- رېگەر (المانع) ..... ۱۲
- بەشى يەكەم ..... ۴۵
- رېگەر كەسپىيە ئايرادىيەكان ..... ۴۵
- بەشى يەكەم: شېتى (يان نەخۇشى نەقلى) ..... ۴۷
- باسى يەكەم: كارىگەرى شېتى لە بەرپرسىيارىتتى جىنائى لە شەرىعەتى ئىسلامىدا ..... ۴۸
- باسى دووهم: كارىگەرى شېتى لە بەرپرسىيارىتتى جىنائى لە ياساى سزلكانى ولاتانى
- عەرەبىدا ..... ۶۷
- بەشى دووهم: كارىگەرى چكۆلەي لە بەرپرسىيارىتتى جىنائىدا ..... ۸۵
- باسى يەكەم: تەمەنجووكى و بەرپرسىيارىتتى جىنائى لە شەرىعەتى ئىسلامىدا ..... ۸۵
- لقى يەكەم: بەرپرسىيارىتتى چكۆلەي نەفام (الصغير الغير ممين) ..... ۸۵
- لقى دووهم: قۇتاغى قامكرىن و دەرەككرىنى لاواز ..... ۹۱
- باسى دووهم: چكۆلەي و بەرپرسىيارىتتى جىنائى لە ياسادا ..... ۱۰۴
- لقى يەكەم: چكۆلەي و بەرپرسىيارىتتى لە ياسا ناعەرەبىيەكاندا ..... ۱۰۵
- لقى دووهم: چكۆلەي و بەرپرسىيارىتتى سزلى لە ياسا عەرەبىيەكاندا ..... ۱۰۸
- بەشى دووهم ..... ۱۲۷
- رېگەر كەسپىيە ئايرادىيەكان ..... ۱۲۷
- باسى يەكەم: سەرخۇشى و بەرپرسىيارىتتى جىنائى لە شەرىعەتى ئىسلامىدا ..... ۱۳۰
- باسى دووهم: سەرخۇشى و بەرپرسىيارىتتى جىنائى لە ياسا عەرەبىيەكاندا ..... ۱۵۹
- بەشى سېئەم ..... ۱۸۳
- رېگەر دەرەككىيە كارىگەرەكان لەسەر ئايرادە ..... ۱۸۳

۱۸۶.....	بهشی یه کم: ژورلیکرن و کاریگری له شهریهتی ئیسلامی و یاسانا
۱۸۶.....	باسی یه کم: ژورلیکرن و بهرپرسیارێتی جینائی له شهریهتی ئیسلامیدا
۲۳۶.....	باسی نووهم: ژورلیکرن و بهرپرسیارێتی جینائی له یاسانا
۲۵۶.....	بهشی نووهم: زهرورت و بهرپرسیارێتی جینائی له شهریهت و یاسانا
۲۵۹.....	باسی یه کم: زهرورت و بهرپرسیارێتی له شهریهتی ئیسلامیدا
۲۹۷.....	باسی نووهم: زهرورت و بهرپرسیارێتی جینائی له یاسانا
۳۱۶.....	باسی سێیهم: زهرورت و کاره پزیشکیهکان
۳۵۱.....	سهراوهکان



## پيشه کی

سوپاس بۆ خوی به به زهیی به به نده کانی که نه فهرموی ﴿لَا تُكَلِّفُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا﴾<sup>(۱)</sup>. درود و سلاو له سهر خاوهن په یامێک که هه رکات له نیتوان دوو شتدا سه رپشک کرابی ئاسانه که یانی هه ئیزاردوه به و مه رجه ی گوناح نه بووی<sup>(۲)</sup>، هه روه ها له سهر ئال و یاوه رانی که ریگه ی راستی و ئاینده یان بۆ ته خت کردین.

پاشان، سه رباری تووشبوونم به نه خۆشیی دل، چی له توانامدا بوو کردم له پیتناو پیشکه شکرنی ئه م کۆششه له خۆبوردوانه یه بۆ مامۆستا هاوڕیکانم و برا و رۆله قوتابیه کانم له کۆلیژه کانی یاسا و شهریعت.

له و شتانه ی پالنه ر بوون بۆ به راوردکردن له نیتوان شهریعتی ئیسلامی و یاسا سزایی (جهزائی) به عه ره بیه کان له بابته ی ریگه رکانی به رپرسیاریتی تاوانکارانه (جینائی) ئه مانه بوون:

۱- یاسا و شهریعتی ئیسلامی جووته ی به کن و ته نها نه زانیی مرۆف لیکی جیا کردونه ته وه، کاتی ئالای ئه م ئوممه ته به سه ر چواریه کی سه رزه ویدا ده شه کایه وه ئه و دوانه یه ک بوون.

۲- بۆ گێڕانه وه ی ئه و په یوه ندیه ی رابردوو ده خوازێ گرنگی به به راوردکردنیان بدری له سه رجه م ماده مه نه جیه بریاردراده کان له کۆلیژه کانی

<sup>(۱)</sup> سورة الانعام: ۱۵۲.

<sup>(۲)</sup> عن عروة بن الزبير قال حدثنا عائشة زوج النبي ﷺ (ما خير رسول الله ﷺ بين امرين الا اخذ ليسرهما ما لم يكن لهما).  
لخرجه البخاري: ۲۳۰/۴ في الالب المفرد برقم ۲۷۴ ومسلم: ۸۰/۷.

ياسا و شەريعت و تويزينه وه كان و نامه كانی خویندنی بالا، به لام نابی ته نیا له لقه کانی یاسای تایبه تدا کورت بکړیته وه، له بهر نه وه ی قورثانی پیروژ ده ستوره بۆ کومه لگه ی موځایه تی، له بهر نه وه په یوه ندی به لقه کانی یاسای گشتیه وه به هیژتره، بهرپرسیار یتیی ثم به راورد کړدنه یش ده که ویتته نه ستوی ماموستایان.

۳- به و شپوه یه ی له قورثاندا هاتووه ثاین و شەريعت جیاوازن، چونکه ثاین عه قیده و عیبادته، شەريعت سیستم و ژبانه، ثاین ژبانی دواپوژ ریک ده خا، به لام شەريعت ژبانی دنیا.

ثاین له نیتو سەرجه م نوممه ته کاند و په یامه کانی ئاسماندا هاوبه شه وه ک خوا نه فه رموی: ﴿لَکُلِّ جَعَلْنَا مِنْکُمْ شِرْعَةً وَمِنْهَاجًا﴾<sup>(۱)</sup>.

۴- قورثان ده ستوریکی نه مره، ئه رکی ده ستور نه خشه پړی و پلاندانانه بۆ ریبازی ژبان له پتی کومه لی ریسیای گشتیه وه، هه روه ها ئاراسته کړدنی عه قلی پسپوړانه بۆ گپړانه وه ی جوزئیاته کان بۆ ئه و ریسا گشتیانه به گویره ی خواسته کانی ژبان.

۵- یاسا ته نها پیاده کړدنی ده قه کانی شەريعت نیه، به لکو کومه لی ریسیایه له و ده قانه و له واقعی ژبان و پیدایستییه شارستانییه کانی هه لده گوزرین، به و مه رجی له گه ل ده قه راشکاوه کانی ده ستوری خوادا لیک نه دا، که چوارچپوه یه کی له ره وشت بۆ ساز کردوین و فرمانی به عه قلی به شەری کردوه به گویره ی نه وه ی خواسته کانی ژبان لپی ده خوازن بجوئیه وه، تا هه مو تاکیک پشکی خوی له دنیا وه ریکری وه ک خوا ده فه رموی ﴿وَلَا تَنْسَ نَصِيبَكَ مِنَ الدُّنْيَا﴾<sup>(۲)</sup>، به و مه رجی نه و جوله یه به و چوارچپوه یه به سترابیتته وه.

۶- پیشینانی چاک (سه له فی سالح) له فیقوانانی هاوه لان و شوینکه وتوان و پیشه وایانی فیه، سامانیکی به نرخیان بۆ به جی هیتستووین، که نه گه ر وه بهر به یترتی ته وای و لاتانی دنیا خه نی ده کا، (نه و سامانه) وه ک کانزای زیړه که

<sup>(۱)</sup> سورة المائدة: ۴۸.

<sup>(۲)</sup> سورة القصص: ۷۷.

## — | بېشكى | —

دەرھېنانى پالښته كې پېښوېستى به دهستى شارهزا و عه قلى پېښه يشتوو و زهنيه تى خالى له هەر دهمارگيريه كى مه زه بى يان تائيفى هه يه .

۷- فيقهى ئىسلام نه گهرچى گه نجينه يه كى له بن نه هاتوو و سه رچاوه يه كى دهوله مهنده كه شارسنانيتى مرقايه تى چهنده پهره بسينى لى بېنياز نابى، به لام پېښوېستى به سه رله نوئى نووسينه وه هه يه تا راى زالى فيقوانان جه موجور بكرى، به بى خوبه ستنه وه به مه زه بېكى دياريكراوه وه .

۸- به رپرسياريتى نه م نه ركه ده كه وينه نه ستوى سهرانى دهوله تانى ئىسلامى به شپوه يه كى گشتى و سهران و پاشايانى دهوله تانى عهره بى به شپوه يه كى تاييه ت، له به رنه وهى عهره ب ئوممه تيكه خوا له نيو ناده ميزاده كان هه لى بزاردوه بؤ بلاوكردنه وهى په يامه كى له سه ر هه سارهى زهوى، هه ر دلسوزيك ئوميدى پتهوى هه يه كه رۆژيك بى نه و خه ونه بېته دى .

## بەشیک وەك دەسییک

### رېځگر (المانع)

وہسفیکی دیاری ریکخراوہ ریکگہ لہوہ دەگریئ حوکم لہ ھۆی حوکمہ کہ بکەویتەوہ.

#### جۆرمکانی رېځگر

رېځگر لہبەر چەندین (ئیعنیبار) و لہ چەندین رووی جیاوازەوہ بۆ چەند جۆریک دابەش دەبی، لہوانە:

لہپووی ئەوہی پێوہی پەيوہستە: یان رېځگر لہ حوکم یان رېځگر لہ ھۆ. رېځگر لہ حوکم: ئەوہیہ کاریگەری لہسەر ئەسلی ھۆی حوکمە کہ نیہ، بەلکو لہگەلی تیک دەگیری و پێشی دەخری، ئەویش لہ روانگە ی ریسای: {اذا تعارض المانع والمقتضى يقدم المانع}<sup>(۱)</sup> (واتە: ئەگەر رېځگر و بخواز تیک گیران رېځگر پێش دەخری)، لہبەرئەوہی رېځگر حیکمەتیکی تێدایە ئەگەر پێش بخواز (ھۆکە) نەخری ئەو حیکمەتە لہکیس دەچی، بۆ نمونە ئەگەر باوکیک بەئەنقەست و بەدەستدریزی کوردەکە ی خۆی کوشت، کوشتن ھۆیە کہ تۆلە ی شەری (قیساس) دەخوای،

---

<sup>(۱)</sup> ۴۶ لہ گوٹری: (الاحکام العلیة) وریسای ۴۵.

باوکایە تیش رێگرە لە کوشتنەوه، حیکمەتی رێگرتنە کەیش ئەو هیه: ئەو هیه باوک هۆی بوونی کۆرە کەیه دەخوای کۆرە کە نەبێتە هۆیه ک بۆ لە ناو بردنی ئەو.

**رێگر لە هۆ:** ئەو هیه ئەسلی حەقیقەتە کە ی پوچە لە دە کاتەوه بە شێوەیه ک لە هۆی راستە قینەوه دە یگۆپی بۆ هۆی وینەیی (صوری)، بەوه کاریگەر ییەکی کرداری نامینی تا حوکمی لی بکە ویتەوه، وە ک کوشتن لە حالەتی بەرگریکردن لە خو یان لە ناموس (عیرن) یان لە مال، کە مافی رهوای بەرگری لەخۆکردن کردەوه کە لە سیفەتە تاوانکارانە کە ی دادەپنێ و لە شەرع و یاسادا دە یگۆپی بۆ رێبێدراو (موباح)، بەوه ییش تاوانە کە روکە شەریعە کە ی نامینی. خوای گەورە ئەفەرموی: ﴿فَمَنْ اعْتَدَىٰ عَلَيْكُمْ فَاعْتَدُوا عَلَيْهِ بِمِثْلِ مَا اعْتَدَىٰ عَلَيْكُمْ﴾<sup>(١)</sup>. یاسایش دەلی: { لا جریمە اذا وقع الفعل استعمالاً لحق الدفاع الشرعي }<sup>(٢)</sup> (واتە: تاوان نیە ئەگەر کردەوه کە وە ک بەکارهێنانی مافی بەرگریکردنی شەریعی بوو).

**لە رووی عوزیوونیهوه:** یان عوزیکە سزا سووک دەکا (سزا سووکیئە) یان سزا کە ناھێلی (سزا رهوین)<sup>(٣)</sup>.

**عوزی سووکیئ (العذر المخفف):** ئەو هیه سزا کە بەتەواوی ناخات، بەلکو دە یگۆپی بۆ سزایەکی سووکتر، کە بەرۆری لە رەگەزی ئەو سزایەیه بۆ تاوانە کە بپیار دراوه، لەم حالەتەدا عوزە کە بە رێگر لە بەرپر سیاریتیی جینائی دانانری و ناوانانی بە رێگر لەسەر رێتیچوون (تجون) بنیات نراوه، لەو رووهوه رێگرە لە ئەسلی سزای تەواو. ئەگەر شیان ناتەواو (ناقص الاهلیة) تاوانیکی ئەنجامدا کە سزایەکی دیاریکراوی هیه، سزا کە سووک دەکری بەرپادەیه ک لەگەڵ مەترسیداریی تاوانە کە و بارودۆخی تاوانکاردا بگونجی. خو ئەگەر سزا کە قابیل بە بەشە شکردن نەبوو وە ک سزای لەسێدارەدان بۆ سزایە کێتر لە رەگەزیکێتر سووک دەکری. لە شەریعەتی ئیسلامیدا باوکایەتی رێگرە لە

<sup>(١)</sup> سورة البقرة: ١٩٤.

<sup>(٢)</sup> م ٤٢ لە یاسای سزگانی عێراقی و م ٢٩ ی ئورینی و م ٧٠ ی لیبی.

<sup>(٣)</sup> م ١٢٨ ی یاسای سزگانی عێراقی دەلی: (عوزەکان یان ئەومئالە سزبەخشن یان سزا سووکیئن، عوزیش تەنها لەو بارەدا دەبی ک یاسا دیاریان دەکا).

قیساس، به لām رنګر نیه له سزادانی باوکه بکوږه که به سزایه کی ته میکارانه (ته عزیزی) وهك چه پسرکردن.

**عوزی بیه خش (العذر المغنی):** عوزی بیه خش له سزا، له سهر بنچینه ی نه بوونی پایه یه که له پایه کانی تاوانه که داده مه زری، وهك نه وهی تاوانکار دهرک و فام یان ئیراده ی نازادی له دهست دابی، له م حاله ته دا روکنه مه عنه ویه که ی تاوانه که (واته قه سدی جینائی) نامینی، به وهیش تاوانکار له پووی جینائی به وه لیپرسینه وهی له تهك ناکری.

**له پووی مه ودایه وه:** رنګر دابهش ده بی بۆ رنګر له سهره تاوه و به به رده وامی + رنګر به به رده وامی.

**رنګر له سهره تاوه و به به رده وامی:** وهك نه وهی له کاتی نه نجامدانی تاوانه که دا شیت بووی، نه وه هر له سهره تاوه و به به رده وامی رنګره له به پرسیاریتی جینائی، نه گهر پاش نه نجامدانی تاوانه که هوشی هاته وه سهر خوی له پووی جینائی به لی ناپرسریته وه، له به رنه وهی کاتی نه نجامدانی تاوانه که سهنکی مه که و عوزره که به به رده وامی رنګر ده بی. به هه مان شتوه مندالی نه فام نه گهر له کاتی نه بوونی فامدا تاوانیکی کرد و پاشان پیگه یشست، له پووی جینائی به له سهر نه وهی له کاتی نه بوونی فامدا نه نجامی داوه لی ناپرسریته وه.

**رنګر به به رده وامی نه ك له سهره تاوه:** وهك شیت بوونی له ناکاو پاش نه نجامدانی تاوانه که، هر که س تاوانیک نه نجام بدات له باریکدا له شیان ته واو بۆ به پرسیاریتی جینائی به هره دار بی و پاشان شیت بوونی به سهر دا بی، نه وه نابیته رنګر له لیپرسینه وه له ورووه تاوانی نه نجام داوه، به به لگه ی نه وهی نه گهر به ر له مردنی به هوش هاته وه لیپرسینه وهی له گه ل ده کری، به لām نه گهر شیت به کی به رده وام بوو نه وا ده بیته رنګر له به رده وام بوون له ریوشوینه جینائی به کان و جیه جیکردنی حوکه که ی، به لām نه م شیت بوونه پاشناسه وار (نه سهری ره جعی) نیه و هرکات رنګره که نه ما لیپرسینه وهی له گه ل ده کری.

**له پووی سروشتی رنګره که وه:** یان خودیبه یان سهره لداو.

**رێگه‌ری خودی (المانع الذاتی):** وه‌ك چكۆله‌یی (الصفر)، كه وه‌سفێكه له‌ته‌ك هاته‌نه‌ دنیاى منداڵه‌ كه‌دا له‌ دایك ده‌بێ و به‌رده‌وام ده‌بێ تا ده‌گاته ته‌مه‌نى پێگه‌یشتن. له‌ جیاكه‌ره‌وه‌كانى ئه‌وه‌یه به‌دڵنیایه‌وه به‌شێته‌یی نامێنى ئه‌گه‌ر بچوکه‌كه ژیا تا ده‌گاته ته‌مه‌نى پێگه‌یشتن و هه‌یج به‌ریه‌ست (رێگر) ئێکی نه‌هاته‌پێ، هه‌روه‌ها رێگرى هۆیه و ئه‌گه‌ر پێش فامکردن تاوانێکی ئه‌نجام دا، تاوانه‌كه به‌ته‌واو دانانێ ئه‌به‌ر ئه‌وه‌ی روکته مه‌عنه‌ویه‌کى تێدا نیه (مه‌به‌ست نیه‌تى تاوانکردن یاخود قه‌سدی جینائییه). ئه‌گه‌ریش پێگه‌یشت له‌سه‌ر ئه‌و شتانه‌ی له‌کاتى له‌ده‌ستدانى ئه‌هلیه‌ت (واته‌ شیان) دا ئه‌نجامی داوێ لێى ناپرسرێته‌وه و رێسای: {اذا زال المانع عاد الممنوع} (ئه‌گه‌ر رێگره‌كه نه‌ما قه‌ده‌غه‌كه ده‌گه‌رێته‌وه)<sup>(١)</sup> ی به‌سه‌ردا پیاوه ناکرێ، چونکه له‌کاتى په‌یداوونى هۆکه به‌ته‌واوێ پیاوه ده‌کرێ.

**رێگرى سه‌ره‌لداو (المانع العرضی):** ئه‌وه‌یه له‌کاتى له‌دایکبووندا به‌که‌سه‌كه نه‌بووه وه‌ك ئه‌و شێته‌ی له‌ قوناغێک له‌ قوناغه‌كانى ژيانیدا تووشی ده‌بێ. ئه‌گه‌ر له‌کاتێکدا شیت بوو تاوانێکی ئه‌نجام دا ده‌بێته رێگر به‌شێوه‌یه‌کى به‌رده‌وام با پاش ئه‌نجامدانیشی نه‌مێنى له‌به‌رئه‌وه‌ی رێگر بووه له‌ هۆکه و به‌ته‌واوێ په‌یدا نه‌بووه. به‌لام ئه‌گه‌ر به‌ر له‌ شیتبوونه‌كه ئه‌نجامی بدا و شیان ته‌واو بوو، پاشان شیت بوو، ئه‌وا تا ئه‌وکاته‌ی شیت بێ به‌رده‌وامی لێپرسینه‌وه و جێبه‌جێکردنى حوکمه‌که‌ی ده‌پچرێ.

به‌لام ئه‌گه‌ر له‌شیتیه‌که‌ی چاک بوویه‌وه و نه‌ما جارێکتر لێى ده‌پرسرێته‌وه، له‌به‌رئه‌وه‌ی تاوانه‌كه به‌ته‌واوێ بووه و رێسای (ئه‌گه‌ر رێگره‌كه نه‌ما قه‌ده‌غه‌كه ده‌گه‌رێته‌وه) ی به‌سه‌ردا پیاوه ده‌کرێ.

**له‌په‌وى مه‌ودای کاریه‌ریه‌وه:** بۆ رێگرى قه‌تیسکار و رێگرى تێپه‌ر دابه‌ش ده‌بێ. **رێگرى قه‌تیسکار (المانع القاص):** ئه‌وه‌یه کاریه‌ریکه‌ی ته‌نیا بۆ ئه‌و که‌سه‌یه ئه‌م وه‌سفیه‌ی پێ په‌یدا بووه و که‌سێتر سوودی لێ نابینى، وه‌ك شیتى و چکۆله‌ی

<sup>(١)</sup> م ٢٤ له‌ گوڤارێ: (الاحکام العلیه) و رێسای (٢٥).

و نه وهی له حوکمیاندايه، جا نه گهر پياوړکی بالقی ژیر و ه لېژیر له گهل  
مندالتيکی نه قام يان شيتيک تاوانتيکی - بق نمونه دزی نه نجام دا، نه وا  
پياوه که سوود له عوزی شهریکه دزیه که ی وهرناگرئ له بهر نه وهی و ه سفيکی  
که سی (شه خسی) به و جگه له و که سی پتي ه ستاوه که سیتړ سوودی لی  
نابینئ، جا چ نه و که سیتړه بکه ربی يان شهریک بی يان یارمه تیدهر بی له  
نه نجامدانی تاوانه که دا.

**رنگری تپه پ (المانع المتعدی):** نه وهی ه موو نه وانه سوودی لی ده بینن که له گهل  
بکه نه سلپه که دا به شداریان له پرؤسه که دا کردوه، و ه مافی به رگریکردنی  
شهرعی. ه هرکه س ژيان يان ناموس یاخود مالی رووبه پووی ده ستریزئی  
ده سته ویه خه و دلنیا بینه وه و ده ستریزکار بکوژئ، به و مهرجه ی سنووی  
به رگریکردنی شهرعی تینه په پاندبی و له وه دا که سیتړ به شداری کردبی، نه و  
که سیتړه یش له عوزره که سوودمه ند ده بی و نه له پووی جینائی و نه له پووی  
مه دهنیه وه لئی ناپرسریتته وه، له بهر نه وهی مافی به رگریکردنی شهرعی له  
هوکانی رنپیدانن بق ه موو که س.

**وهک ريسايه کی گشتی ده کرئ بگوثرئ:**

رنگر نه گهر و ه سفيک بوو به سترابوو به که سی بکه ره وه، بق که سیتړ، له بکه ر يان  
شهریک یاخود هر به شداریکیتړ سوودی نابی، به لام نه گهر په یوهندی به کرداره که وه  
هه بوو سوود به که سیتړ ده گه یه نی.

**هه له**

هه له (الخطأ) تیکدانی نه رکيکی شهرعی يان یاساییه له باریکدا تیکده ره که به وه  
بزانی. هه له بوونی ئیدراک (قام) ده خوازی، له بهر نه وهی له دوو ره گز پیکدی: مادی  
(بابه تی) که تیکدانی نه رکه که یه + مه عنه وی (شه خسی) که بریتییه له ئیدراک (قام).  
ده ستریزئی (التعدی) پتویستی به بوونی ره گزه مه عنه ویه که نیه، بق به دیهاتنی  
ته نیا نه وه ننده به سه کاریکی ناپه وای زیان به خش بی، به چاپوؤشین له شیان  
بکه ره که ی.



له م روانگه وه په یوه نندی لوریککی نیوان هه له و ده ستریزئی بریتییه له په یوه نندی گشتی و تاییه تی ره ها (العموم و الخصوص المطلق) به گویره ی به دیهاتن، هرکات هه له به دیهات ده ستریزئی به دیدی، به لام پیچه وانه که ی به ته وای وانیه، چونکه هه موو کرده وه یه کی زیان به خش که له دهستی که سیتی نه شیواو بکه ویته وه به هه له داده نری، له به رنه وه ی هه له له سه ر ئیدراک ده وه سستی، له فیهی ئیسلامیدا له هرکوی وشه ی ده ستریزئی هات مه به ست پیی کاری ناره وای زیان به خشه، جا ئاخو بکه ره که ی مه به سستی بووی زیان به که سیتر بگه یه نی یان نا، هه روه ها ئاخو شیان ته وایان ناته وایان نه شیواو بووی.

### بهرپرسیاریتی

بهرپرسیاریتی که سیک نه وه یه، ئوبالی ره فتاره ناره واکانی ده که ویته نه سستی، ره فتاره کانیش ناره واه دهن نه گهر پیچه وانه ی واجبیکی شهرعی یان یاسایی بی، هه روه ها پیچه وانه یان ده بی نه گهر به بی پاساو زیانیان به که سیتر گه یاند، زیانگه یاندیش به که سیتر به بی پاساو هه له یان ده ستریزئییه.

### بهرپرسیاریتی نه دمی و یاسایی

بهرپرسیاریتی نه دمی (ره وشتی): هه سترکردنی که سیک به تاوان له به رده م خوادا نه گهر باوه پی به خوا هه بی، یان له به رده م ویزدانیدا نه گهر باوه پی به خوا نه بی، نه ویش له نه نجامی کردن یان نه کردنی کرده وه یه که نه ده بوو واکا و بنچینه که ی ده رچونه له ریساکانی نه خلاق.

بهرپرسیاریتی یاسایی: نه وه یه که سیک ئوبالی ده رچوونی له ریساکانی یاسا بگریته نه سستی.

بهرپرسیاریتی جینائی و بهرپرسیاریتی مه دهنی که له جوړه کانی بهرپرسیاریتی یاساین.

بهرپرسیاریتی جینائی نه وه یه مرؤه ئوبالی نه و کاره ی دهیکا یان نایکا و زیان به به رزه وه نندی گشتی کومه لکه ده که یه نی، ده گریته نه سستی.

بەرپرسىيارىتتى مەدەنى ئەۋەپە مۇۋە ئۇبالتى ئۇ كارەى كىرۋىتەى يان نەىكرۋە و زىان بە تاكىك يان چەند تاكىكى دىارىكرۋ دەگەپەنى، دەكەۋىتە ئەستۇ.  
بەرپرسىيارىتتى گىپەندانە (عەقدى) و كەمتەرخەمى لە جۆرەكانى بەرپرسىيارىتتى مەدەنى.

بەرپرسىيارىتتى عەقدى ئەنجامى تىكدانى پابەندىكى گىپەندانەپە.  
بەرپرسىيارىتتى كەمتەرخەمى (المسؤولية التقصيرية) لە تىكدانى پابەندىكى شەرىى يان ياساى بەرانبەر ئەۋىتر پەيدا دەپى.  
بەرپرسىيارىتتى مەدەنى بەرانبەر بە زەمانكرىنە لە فىقەى ئىسلامىدا، ھۆكانى زەمانكرىنىش سىانن گىپەندىك و دەستىك و قەۋتەندىك<sup>(۱)</sup>.  
بەرپرسىيارىتتى مەدەنى لە فىقەى خۇرئىۋاى<sup>(۲)</sup> و ئەۋ ياساىانەى لە ژىر كارىگەرىدان<sup>(۳)</sup> لەسەر سى رەگەز دەۋەستى كە برىتىن لە: ھەلە + زىان + پەيۋەندىى ھۆپى لەنىۋان ھۆكە و زىانەكەدا.  
بەرپرسىيارىتتى مەدەنى لە فىقەى ئىسلامى و ئەۋ ياساىانەى لە ژىر كارىگەرىدان<sup>(۴)</sup> بەھەمان شىۋە رەگەزەكانى سىانن، كە برىتىن لە: كارى ئاپرەۋا + زىان + پەيۋەندىى ھۆپى.

### بەرپرسىيارىتتى وقەرزارى

زۆر لە شىۋەكارانى ياسا پىيان ۋابو ئەم دوانە لە رەگەزەكانى پابەندىن، ئەمەش ھەلەپەكى شايعە و زادەى قوۋلنەبوۋنەۋەپە لە پەيۋەندىى نىۋان ئەۋانە لەگەل پابەندى.

<sup>(۱)</sup> قولەد لىن رىب (عبد الرحمن بن رجب الحنبلى ت ۷۹۵ هـ)، لقاعۋە ۸۹.

<sup>(۲)</sup> لە ياساى فەرەنسىدا سەبارەت بە بەرپرسىيارىتتى عەقدى، ھەرۋەھا سەبارەت بە بەرپرسىيارىتتى عەقدى م ۱۳۸۲-۱۳۸۶.

<sup>(۳)</sup> ياساى مىسىرى ۱۶۳، و سورى ۱۶۴، و لىۋىنانى م ۱۳۲.

<sup>(۴)</sup> مەدەنىى عىراقى سەبارەت بە بەرپرسىيارىتتى عەقدى م ۱۶۸-۱۷۶ و كەمتەرخەمى م ۱۸۶-۲۲۴.

پابه ندي گرتنه نه ستوی نه نجامدانی نه رکيکه که سه رقالبوونی نه ستوی به مافی که سیتري لی ده که ویتنه وه، تا ده پړه ویتنه وه. بهرپرسياريتي مه دهنش نه وه یه که سی قه رزار مافيتکی له گه ردندایه که پتويسته به ويستی خوی بيداته وه، نه گينا به زور پتی ده دریتنه وه، قه رزاريش سه رقالبوونی نه ستوی به مافی که سیترو وه.

له م روانگه وه بهرپرسياريتي و قه رزاری له بهر به ست هه روه ها له تاييه تمه نديه کانی پابه ندين، نه وه يش روونه ره گه زه کانی هه ر شتيک نه وه یه نه وشته له سريان وه ستاوه و له بووندا پتشی که وتوون، هه رچی بهر به سته کانی شته پاش بوون دین، هه ر پویه نه وه ی زوری شروقه کارانی یاسا بوی چون له وه ی بهرپرسياريتي مه دهنیان له ره گه زه کانی پابه ندي داناوه، زاده ی تیکه لکردنiane له نيوان ره گه زو بهر به سته کاندا.

### هه له ی جينائی و هه له ی مه دمنی

هه له تیکدانی نه رکيکی شهرعی یان یاساييه له باريکدا نه و که سه به وه بزانی. نه و نه رکانه يش که تیکدانیان به هه له داده نری، له هه له ی جينائیدا به یاسا سزاييه کان دیاری ده کرین، به لام له هه له ی مه دهنیدا به یاسا سزاييه کان و یاسا مه دهنیه کان یان ريسا گشتیه کان یاخود ريکه وتنه کان دیاری ده کرین.

له م روانگه وه په یوه نديی لوژيکی له نيوان هه له ی جينائی و هه له ی مه دهنیدا به گویره ی به ديهاتن، په یوه نديی گشتی و تاييه تی ره هایه، هه رکات هه له ی جينائی به ديهات هه له ی مه دهنی به دیدی، له بهر نه وه ی تیکدانی نه رکيک که یاسای جينائی دیاری ده کا، له هه مان کاتدا تیکدانی نه رکيکی یاساييشه له باريکدا که سی تیکدهر هه ست به تیکدانه که بکا، به لام نه گه نه رکه که به یاسای جينائی دیاری نه کرابی هه له که ته نیا مه دهنی ده بی.

یاسا سزاييه مړو فکر د (وه زعی) په کان له وه دا له گه ل شهریه تی ئيسلامی کوکن که هه له ی جينائی تیکدانی کو مه له نه رکيکه که به ده قه جينائييه کان دیاری کراون، هه روه ها له په سه ندکردنی بڼه مای شهریه ت (لا جریمه ولا عقوبة الا بنص)، (واته: نه تاوان و نه سزا، به بی ده ق نیه) دا کوکن. راستیه که ی شهریه تی ئيسلامی خاوه نی

نهم بڼه مایه په که قورئان سه دان سال بهر له یاسا له چهندين ثایه تدا جیگیری کړدوه، له وانه: ﴿وَمَا كُنَّا مُعَذِّبِينَ حَتَّىٰ نَبْعَثَ رَسُولًا﴾<sup>(۱)</sup>، ﴿وَمَا كَانَ رَيْكَ مَهْلِكَ الْقُرَىٰ حَتَّىٰ يَبْعَثَ فِي أُمِّهَا رَسُولًا يَتْلُو عَلَيْهِمْ آيَاتِنَا﴾<sup>(۲)</sup>، ﴿وَلَوْ أَنَّا أَهْلَكْنَاهُمْ بِعَذَابٍ مِّن قَبْلِهِ لَقَالُوا رَبَّنَا لَوْلَا أَرْسَلْتَ إِلَيْنَا رَسُولًا فَنَتَّبِعَ آيَاتِكَ مِن قَبْلِ أَنْ نُنْذَلَ وَنُخْرَىٰ﴾<sup>(۳)</sup>، ﴿وَإِنْ مِّنْ أُمَّةٍ إِلَّا خَلَا فِيهَا نَذِيرٌ﴾<sup>(۴)</sup> و چهندين ثایه تیر، که بهراشکاوې ده لاین نه تاوان ونه سزا به بی دهق نیه، جا چ دهقی قورئان بی یان هی فهرموده، یان دهقیکی وه زعی بی له لایه نه ده سه لاتی یاسا دانانی زه مه نییوه، له بهر نه وهی شریعتی ئیسلامی وهی نه مر (سهرؤکی ده ولت) ی سهریشک کړدوه که به هاوکاری نه هلی راویژهر کړدوه وهی که زیان به بهر ژده ونندی گشتی بگه یه نی به تاوان دابنیت و سزایه کی بؤ دابنی که له گهل قه باره و مه ترسیداریدا بگوښی، به و مه رجی چ به تاواندانه که و چ سزا که له دهقی یاساییدا جیگیر بکات و نه وانه ی ژیرده سستی لیان ناگه دار بکاته وه.

به لام فیه و یاسای غریبی و نه و یاسایانه ی له ژیر کاریگه ریپاندان سه باره ت به بهرپر سیاریتی مدهنی له پړوی ره گزه کانیوه له گهل فیهی ئیسلامی ناکوکن وه ک پیشتیر باسما ن کړد، بؤ نمونه هله ره گزه که له تاوانه کاند به لام له بهرپر سیاریتی مدهنی که مته رخه میدا بوونی مه رج نیه نه گهر زیانگه یاندنه که بهراسته وخو له لایه نه زیاندهر (محدث الضر) هکه وه بوو، به لکو هینده به سه نه و کړدوه وهی سهرچاوه ی زیانه که یه کارکی ناړه و (نامه شروع) بی، جا چ بکه ره که ی به وه بزانی یان نا، کاری نامه شروعیش له فیهی ئیسلامیدا پتی دهوتری ده سترژی<sup>(۵)</sup>.

<sup>(۱)</sup> سورة الاسراء: ۱۵.

<sup>(۲)</sup> سورة القصص: ۵۹.

<sup>(۳)</sup> سورة طه: ۱۳۴.

<sup>(۴)</sup> سورة فاطر: ۲۴.

<sup>(۵)</sup> نهم مانایه له وشعی (لتعدي) مه بسته له ماده ی ۱۸۶ له یاسای مدهنی عیزقی که دهلی (تکه رکسیک مالی کسیتیتری بهرلستوخو یان به بوونهق، تلف کرد یان نرخی کم کړدوه، دمیته زلمی (وکه بیترژی)، تکه رک بهرلست یان بهرلستری ئی زلمی گمانی. بهریش هیچ ټیکیرلنک نیه له منول نهم ماده ی و ماده ی ۱۹۱ که دهلی (تکه رک منلنکی بهغام (معین یان نهغام (غیر معین) یان هرکس له حوکیانلیه مالی کسیتیتری تلف

## دستدریژی (التعدي)

د دستدریژی نه نجامدانی کاریکې نارپه وای زیان به خسه که زیان به که سیر ده که یه نی، جا چ بکه ره که ی مه به سستی بووی نه و زیانه ی پی بکه یه نی یان به نه نقه ست نه بووی، هه روه ها چ به نانه نقه ست که سیکی بزان و شیان ته و او یان شیان ناته و او یان نه شیاو بی، چونکه که سی نه فام (عديم التميمين) وهك شیت و مندالی نه فام و نه وه ی له حوکمی نه وانه دایه، نه گهر مائیکې فه وتاند یان نرخه که ی دابه زاند بژاردنی ده که ویتته سهر و پیویسته له ماله که ی قهره بوو بکریته وه نه گهر مائی هه بوو، نه گینا به خپو که ر یان چاودیر یاخود سه رپه رسته که ی نه و قهره بووه ده داته وه زیانلیکه وتوو، دواتر کاتی زیانگه یه نه ره که مائی ده سته کوت لئی وهرده گریتته وه.

نه مه نه گهر زیانگه یاندنه که به شیوه یه کی راسته وخو بوو، به لام نه گهر به شیوه یه کی ناراسته وخو بوو، نه و اهیچ جیاوازی له نیتوان فیهی نیسلامی و فیهی غریبدا نامینئ له زهرورته ی بوونی ره گزی هه له به چه مکه خورئاواییه که ی.

شایانی باسه له مه سه له ناجینائییه کانداه به سست له هه له (الخطأ) له فیهی نیسلامیدا هه مان مانا زمانه وانیه که یه، نه ویش ویناکردنی شتیکه جیاوازی له حه قیه ته که ی، نه و مانایه ییش هاوواتای (الغلط) هه. به لام له مه سه له جینائییه کانداه به رانیه به نه نقه سته (العمد). خوای گه وره له قورئانی پیروژدا کردویه تی به هاویه شکه (قسیم) ی به نه نقه ست و نه فه رموی: ﴿وَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ فِيمَا أَخْطَأْتُمْ بِهِ وَلَكِنْ مَا تَعَمَّدَتْ قُلُوبُكُمْ﴾<sup>(۱)</sup>. که واته هه له له تاوانه کانداه نه نجامدانی کرده وه یه کی تاوانکارانه یه که مه به سستی تاوانکردنی تیدا نه بووه، له م روانگه وه شه ریه تی نیسلامی کوشتنی بۆ سی به ش دابه ش کردوه:

۱- کوشتنی به نه نقه ست و ده ستریزئی: کوشتنه به زوری به نامرازیکې بکوژ، له گه ل بوونی مه به سستی تاوانکارانه (قه سدی جینائی) له نه نجامدا.

کرد، له سهریمتی له مائی خوی زهمانی بکا). همدی له شروقه کارانی یاسای مەدنی غیرقی به هوی نه وه ی له تفسیر کردنی (التعدي) نا نه یانپیکوه، ویان زانیوه نه م تیکگیرانه هیه.

<sup>(۱)</sup> سورة الاحزاب: ۵.

ب- کوشتنی نیمچه نه نقه ست: کوشتنه به زوری به نامرازکی نابکوژ له گټل بوونی مه به سستی تاوانکارانه، وهك کوشتن به تهخته یان به ردیک و نه و جوړه شتانه.

ج- کوشتنی به مه له: کوشتنه به بی مه به سستی تاوانکارانه، وهك نه و که سستی ته قه له تارماییه بکا و ایزانی نیچیره که چی ده ربکه وی مړوؤ بووه.

هریهك له م به شانه حوكمی تاییه تی خو یان هیه که له کتیه فیه په کاندای به دریژی باس کراون. سزای کوشتنی هه له دانی خو ینباییه و له سهر که سوکاری تاوانکاره بیده، کوشتنی نیمچه نه نقه ست له یاسادا به رانه بر لیدانیکه سهر بکشی بقر مردن.

په یوه نندی نیوان به پر سیاریتی جینائی و مه دهنی له پویه که وه به گویره ی به دیهاتن په یوه نندی گشتی و تاییه ته و له تاوانه مالیه کاندای کوډه بڼه وه، هر که س ئو تومبلیک بدزی و بیغه و ټینی، یان له نرخي که م بکاته وه، جگه له سزای تاوانی دزیکردن حوكمی بژار دینشی به سهر دا ده دری، له بهر نه وه ی ده ستریزی کردو ته سهر دوو ماف، مافیکي گشتی و مافیکي تاییه ت<sup>(۱)</sup>. به لام له تاوانه سیاسیه کان و تاوانه کانی په یوه نندار به ټیکدانی ئاسایش له یاسادا و تاوانی هه لگه رانه وه له ئاین له شه ریه تی ئیسلامیدا، به پر سیاریتی جینائی له به پر سیاریتی مه دهنی تاك ده بیته وه.

هه روه ها له حاله تی زیانگه یانندن به مالی که سیر به بی نه وه ی مه به سستی زیانگه یانندن (واته قه سدی جینائی) له ئارادا بووی، به پر سیاریتی مه دهنی له به پر سیاریتی جینائی تاك ده بیته وه.

### به راورد له نیوان به پر سیاریتی جینائی و به پر سیاریتی مه دهنی

نه وه ی به دوا ی نه حکامی هه ردو به پر سیاریتی که دا بجی، جیاوازیه کی زوری چه وه ری ده بینی، گرنگترینان نه مانه ن:

<sup>(۱)</sup> له م باره دا لنگی جینائی تاییه تی بوی هیه تماشای هه ردو کتیه که بکا (کتیه جینائی و مه دهنیه که) و له سمر دلو ی تاولن دهره ق کرلو حوكمی سرزلان و قهر میو کړنه ویش بیا.

۱- له بهرپرسياريتي مه دهنيدا سکالا نړۍ نړۍ (الخصم) ته نيا له لايه ن زيانم ند ياخود نه و که سه وه ده بي که له پووي شهرعي يان ياسايي يان به ريکه وتن نوينه رايه تي ده کا. سکالا يه کی تايبه ته و خاوه نه که ی بوی هه به به رزی بکاته وه، هه روه ک بوی هه به سه رفينه زهري لی بکات و ده ست له مافه که ی به ريدات. له بهرپرسياريتي جينائيدا شته که به پيچه وانه وه، نه ویش له ورووه ده دستدریژی تيدايه بۆ سر مافي گشتي. تاونکار له بهرپرسياريتي جينائيدا ده ستدریژی ده کاته سر دوو ماف: مافي گشتي نه ویش تيکداني ناسايش و سه قامگيري و پاراستني مال و گيان و ناموس و نه و جوړه شتانه يه، هه روه ها ده ستدریژی کردوته سر مافي تايبه تي، نه ویش مافي تاونسره (المجني عليه)، جا نه گهر تاونسره ده سته رداري مافه تايبه ته که ی بوو، تاونکار توبالي ده ستدریژيکړدني بۆ سر مافي گشتي له گهر دندا ده ميښي. خو نه گهر نه و سکالا که ی نه جولاند، جيگري داواکاري گشتي دهيجوليني، مه گهر ياسا شتيکی جياواز له مه بلي<sup>(۱)</sup>.

له شريعه تي ئيسلاميدا ده کړي هه موو مروفتيکی بالق و ژير سکالا بجوليني چ بهرزه وه ندي له ودا هه بي يان نه يبي، چونکه نه وه ده چيته خانې فه رمان به چاکه و ريگريکړد له خرابه، که نه رکی سرشاني هه موو مروفتيکه تواناي جولاندني نه و سکالا يه ی هه بي، خوا ده فه رموي: ﴿وَلْتَكُنْ مِنْكُمْ أُمَّةٌ يَدْعُونَ إِلَى الْخَيْرِ وَيَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ﴾<sup>(۲)</sup>. واته جولاندني سکالا ی جينائي فه رزی کيفايه به له سر کړی دانishtواني نه و ناوچه يه ی تاونه که ی تيدا فه وماوه، جا نه گهر هه نديکيان يان په کيکيان پي هه ستا بهرپرسياريتي له سر هه مووان ده که وي. نه م جولاندنه تاوني زينا ی ژن و ميړديش ده گريته وه، له شريعه تي ئيسلاميدا به پيچه وانه ی ياسا هه لاویردن (ئيسستيسنا) له تاونه کاندانیه، بۆ نمونه ياسا هه ندي

<sup>(۱)</sup> وهک تاولي زينا ی په کيک له ژن و ميړد، که له ياسادا تنها لايمني يتولن دهيجوليني.

<sup>(۲)</sup> سورة آل عمران: ۱۰۴.

کیشی جینائی له جولاندنی سکالا له لایه د اواکاری گشتیه وه هه لاویردوه، وهک له مادهی سییه می یاسای (نوسولی موهاکه ماتې جه زائی) دا هاتووه <sup>(۱)</sup>.

۲- له یاسادا سکالای جینائی دادګه جینائی ګان تاییه تن به سهیرګرنیان، به پیچه وانه ی سکالای مه دهنی، که له بهر دهم دادګه ی مه دهنیدا نه نجام دهری به و مرجه ی زیانه که له تاوان نه که وتبیته وه، نه گینا ده کری سکالای مه دهنی له بهر دهم دادګه ی جینائیدا بجولنتری، که به داوایه کی تاییه ته ماشای سکالای مه دهنی ده کری، جا نه ګر دادګه ی جینائی تاوانباری کرد و سه لما که زیانه ماددیه که له تاوانه نه نجام دراوه که پیدا بووه، پیویست حوکم به قهره بووګر دهنه وه بدری نه ګر هاتوو زیانلیکه وتوو داوای کرد جا چ سکالا مه دهنیه که له بهر دهم دادګه ی مه دهنیدا بهر ز کرابیته وه یا له بهر دهم دادګه ی مه دهنیدا. حوکمی جینائی له تاوانه دارایه کانددا حوکمی مه دهنی پیویست دهکا، به پیچه وانه ی پیچه وانه که ی.

۳- رهګزی زیان به روکنیکی بنچینه یی داده نری بۆ بهرپابوونی بهرپرسیار یتیی مه دهنی که له سر سۍ رهګز (یان روکن) داده مرنی، نه وانیس بریتین له هه له یان کاری نارهوا + زیان + په یوه ندیی هژی نیوان نه و دووانه. نه ګر به کیک له وانه به رده ست نه بوو بهرپرسیار یتیی مه دهنیش نابۍ، به پیچه وانه ی بهرپرسیار یتیی جینائی که به بی نه وه ی به کرده وه زیانکی گشتی یان تاییه ته له نارادا بی بهرپا ده بی، وهک له حاله ته کانی رنکه وتنی جینائی به بی جیه جیکردنی تاوانه که، وهک له لابوونی چه که به بی مؤله ت، که یاسا به تاوانی داده نی با نه و چه که یشی له هیچ تاوانیکدا به کار نه هینابی. هاوشیوه ی نه وه له شریعه تی نیسلامیدا هیه، خوا نه فهرموی: ﴿وَإِنْ تَبَدُّوا مَا فِي أَنْفُسِكُمْ أَوْ تُخَفُّوهُ يُحَاسِبْكُمْ بِهِ اللَّهُ﴾ <sup>(۲)</sup>، چه سود بۆ نمونه له سر چه سودی (نیره ییبردن) هکه ی پرسپاری لی ده کری با هیچ زیانیکیش له

<sup>(۱)</sup> م ۲۳ ی سالی ۱۹۷۱م (نابی سکالای جه رنئی بجولنتری مه ګر له سر سکالایه کی تاونسر یان شو کسه ی له پړوی یاسییه وه له جی نه وه له تاونلنه دا: زینای زن یان فرمژنی به پیچه وانه ی یاسای باری کسایه تی. ۲- پوهتان بهر زینا (هرف) یان جوین یان ماشکر لکرنی نه یتنی وهت).

<sup>(۲)</sup> سورة البقرة: ۲۸۴.



نیره یی پټیرو نه که وتبی، هه روه ها مړوؤ له سهر هه ر سیفه ټیکی په نامه کی (باطنی) ئیختیاری که پیچه وانه ی به هاکانی ئاین بی، لیئ ده پرسرځته وه.

۴- له بهرپرسیارځیتیی جینائیدا کاره تاوانه کان پیشوه خت دیاری کراون، ئویش له روانگه ی بنه مای شه رعیه ت (لا جریمه ولا عقوبه إلا بنص)، له کاتیکدا له بهرپرسیارځیتیی مه دهنیدا ئه و کاره زیان به خشانه ی قهره بوو واجب ده که ن دیاری و حه سر نه کراون، هه موو ره فتاریکی ناپه و زیان به که سیتر بگه یه نی قهره بوو پټویست ده کا، به تاییه ت له شه رعیه تی ئیسلامیدا که بۆ حوکمدان به قهره بوو کړنه وه بوونی ره گزی هه له به واتا خوړناواییه که ی به مه رج ناگریئ.

پوخته ی قسان ئه وه یه روکنی شه رعی بۆ هه موو تاوان و سزایه ک زه رویری، به پیچه وانه ی بهرپرسیارځیتیی مه دهنی، که ملکه چی ریسا گشتیه کان ده بی و ده کریئ قیاسی تیدا بکریئ.

۵- له بهرپابوونی بهرپرسیارځیتیی جینائیدا روکنی مه عنه وی (مه به ستی تاوانکارانه) گرنگیه کی گه وره ی هیه و تاوانکار له سهر تاوانی به ئه نقه ست لیئ ناپرسرځته وه تا مه به ستی تاوان کړنی نه بی، به لام له بهرپرسیارځیتیی مه دهنیدا ئه و گرنگیه ی نه. شه رعیه تی ئیسلامیش له پووی حوکمدان به قهره بوو کړنه وه به هیچ شیوه یه ک گرنگی پتئادا، هه رکه س به شیوه یه کی ناپه و زیان به که سیتر بگه یه نی، زه مانی ده که وټته سهر چ به ئه نقه ست کړدییتی یان نا. گرنگ بوونی زیانه به هزی ده سترځیه وه (کاری ناپه و)، نه بوونی ئه هلیه ت کاره که له وه ناخات که به ده سترځی حسیب بی، هه روه ک شیتیی که سی بکوژ کوشتن له تاوانبوون داناملئ، به لکو رنگه ی بهرپرسیارځیتیی جینائی لی ده گریئ.

له روانگه ی ئه م جیاوازیه وه، فیقوانانی یاسا گوتویانه "بناغه ی بهرپرسیارځیتیی جینائی ئیراده ی ئازاد و بزانه، چونکه ئه وه خولگه ی مه به ستی تاوانکارانه یه، هه ربویه که سی نه شیواو له بهر نه بوونی ئیدراک و ئیراده، هه روه ها زۆرلیکراو و ناچاریش له بهر نه بوونی ئازادی و هه لېژاردن سه ربیاری بوونی ئیدراک، لییان ناپرسرځته وه).

۶- له بهرپرسیارځیتیی مه دهنیدا سزا پیشوه خت دیاری نه کراوه، له بهرئ وه ی به گویره ی قه باره ی زیانه که زیاد و که م ده کا، ئه وه یش ملکه چی ده سه لاتی

مەزەندەکردنی دادوهره (بهکۆمهك وهگرتن له کهسانی شارەزا)، لهکاتیگدا له بهرپرسیاریتی جینائیدا سزا له یاسای جینائیدا و بهگوێهری رێسای { لا جریمه ولا عقوبه إلا بنص } دهستنیشان و بهدهق دیاری کراوه، سزاكه پیشووهخت بپ و جوێ دیاری کراوه، لانیکه م لای خوار یان لای سه دیاری دهکری، لهوانهیشه ههر دوولای سه و خوار دیاری بکری و دهسهلاتی مەزەندەکردن بۆ دادوهر بهجی دههیلری.

۷- مەبهست له سزا له بهرپرسیاریتی مەدەنیدا قهره بوو کربنهوهی ئه و زیانهیه قهوماوه و گێرانهوهی دۆخه که بۆ پیش روودانی زیانه که، بهپێچهوانه ی بهرپرسیاریتی جینائی که مەبهست له سزا تێیدا سلّه ماندنهوه (الردع) یاخود چاوترساندنه وه که له یاسا جینائیهکاندا باوه، بهلام له شه ریه تی ئیسلامیدا مەبهست له سزادان جگه له سلّه ماندنهوه و چاوترساندن، چاککردنی تاوانکاریشه.

۸- له بهرپرسیاریتی مەدەنیدا سکالا (دهعوا) په یوه ندی به ئهستی داراییه وه ههیه و شه خسی نیه، له بهرئه وه دهکری ئاراسته ی زیانده ره که یان که سیتی وه که به خێوکه ر یان چاودێر یان میراتگر بکری، له بهرئه مه یه دهعوای مەدەنی به مردنی قه رزار ناکه وی، بهلام له بهرپرسیاریتی جینائیدا شه خسییه و سکالا ته نها دژی تاوانکار خۆی ده جو لێنری، له بهرئه وه به مردن یان شیت بوونی به ته وای، سکالا که یش ده که وی، چونکه خوای گه و ره ئه قهرمو ی ﴿وَلَا تَزِدْ وَارِدَةً وَارِدَةً﴾<sup>(۱)</sup>.

بهلام ئه گه ر قه رزارێك مرد قه رزه که ده به ستریت وه به میراته که یه وه و میراتگره کانی بۆ یان نیه به ر له دانه وه ی قه رزه که دهستی تێبخه ن، خو ئه گه ر به ر له وه دهستیان تێخست، ره قتاره که له سه ر مۆله تی خاوه ن قه رزه که یان له سه ر دانه وه ی قه رزه که ده وهستی، ئه ویش به پیتی رێسای (لا ترکة إلا بعد سداد الدین) (واته: میرات نیه تا پاش دانه وه ی قه رن).

هه روه ها ئه گه ر تاوانکار به ر له ئه نجامدانی ریکاره قه زاییه کان و پاش ئه نجامدانی تاوانه که شیت بوو، ئه و ریکارانه ده وهستن، له وانه یشه هه لبو ه شیتنه وه ئه گه ر تاوانکاره که به شیتی مرد. ئه گه ر حوکمی سزایه کی به سه ردا درا و پاشان شیت بوو،

راډه گیری تا به هوش دپته وه، نه گهریش مرد له سهری لاده که وی، به پیچه وانه ی  
حاله ته که له بهرپر سیار یتیمی مه دهنیدا، که شیتی تاوانکار یان زیاندر جا چ پیش  
شیتبونی بی یان له کاتی شیتبونی دهنیدا، سکالای مه دهنی له سهری بهر دهوام ده بی و  
له سهر نه و که سهری نوپنه رایه تی ده کا له به خپوکه ر یان چاودیر و هیتر نه نجام  
ده درې، هه روه ها مافی قه رزده ریش به میراتی قه رزاره مردوه که و مالی هه لشکاو  
(موفلیس) هوه ده به سترپته وه پاش دانانی حیر له سهری، نه و قه رزه بؤ که سیتر  
ناگوپز پرتیه وه نه گهر به مالی قه رزاره که وه به سترابی له ژانیدا یاخود پاش مردنی.

۹- له بهرپر سیار یتیمی جینائیدا حسیب بؤ هه لای گریمانه کراو ناګرې، نه گهر ساغ  
نه بیتیه وه تاوانکار هه لای کردوه له پووی جینائیه وه بهرپر سیار نابی، به پیچه وانه ی  
بهرپر سیار یتیمی مه دهنی، که بهرپر سیار یتیمی شوپنکه وتو له زیانه کانی  
شوپنکه وته که ی بؤ نمونه، له سهر هه لای گریمانه کراوی شوپنکه وتوو دامه زراوه.

پاش سهر هه لدانی شوپشی پیشه سازی له نه وروپا، نه گهر کرککار له پیشه که و  
کار که کانداهه هوی کاره که یه وه تووشی نه خوشیه کی درېژخایه ن بوو، دادوهی  
فه رهنسی حوکی له سهر خاوه ن پیشه که یان کار که ده دا قه ره بووی کرککاره  
تووشبو وه که بکاته وه، نه ویش له سهر بنچینه ی هه لای گریمانه کراو، له بهر نه وه ی  
له راستیدا هه لای نه کردوه. دیاره نه م گریمانه یه له شهریعتی نیسلا میدا، که  
گهره ننیکردن (زه مانکردن) له سهر بناغه ی روودانی زیان داده مه زرنی، به گرنګ  
دانه نراوه، جا چ هه لکه هه ردوو روکنه مادی و مه عنه ویه که ی تیدا بی یان نا، به وه ی  
ته نها روکنه مادی که ی تیدا بی.

له م روانګه وه نه گهر شوپنکه وته (التابع) تاوانیکی نه نجام دا، شوپنکه وتوو  
(المقبوع) له سهر بناغه ی هه لای گریمانه کراو سزا نادرې، به لام له وانه یه سزا بدرې  
نه گهر سه لما له چاودیر کردنی نه وانه ی له ژیر ده ستیدان که مته رخمی و خه مساردی  
کردوه.

۱۰- بهرپر سیار یتیمی مه دهنی به زوری له سهر زیاده پریکړنه سهر مافی تاییه ت  
داده مه زری، به لام بهرپر سیار یتیمی جینائی له سهر روودانی ده سترپزی بؤ سهر  
مافیکی گشتی دامه زراوه، لانیکه م له سهر مافی هاوبه ش وه که له تاوانه کانی دزی و

تالان و راوړووت و کوشتندا، له بهرنه وه نه گهر تاوانسهر دهستی له مافه کې هه لگرت، تاوانکار هیشتا مافی گشتی له سهر ده مینې و نه گهر وهره سهری کورواویش بکوزیان له مافی خوین به خشی، بهرپرسیار یتیمی جینائی سه بارهت به مافی گشتی هه ده مینې. ۱۱- بهرپرسیار یتیمی جینائی به مردن یان هه بهر په سټیک که نه هلیهت (شیان) نه هیلې، وهک شیتیمی په یوه ندر به مهرگ، ده که وې، به پیچه وانه ی بهرپرسیار یتیمی مه دهنې، که بؤ وهره سه ده گوږیز یتیه وه له بار ټکدا قهرزه کان په یوه نندیان به میراته که وه هه بی<sup>(۱)</sup>.

### بنچینه ی بهرپرسیار یتیمی جینائی

مه زه به فقیهیه کان له ډیر زه مانه وه له دیار یرکړدنې نه و بنچینه یه دا جیاواز بوون، خستنه پړووی نه و جیاوازیانه یس هیچ سووډنکی نیه پاش نه وه ی رای یاسا و فقیه ی یاسای له سهر نه وه جیگیر بووه که بناغی بهرپرسیار یتیمی جینائی ئیراده ی ئازادی بزانه (به قام)، له وه یش به وه گیشتون که نه گهر تاوانکار ئیراده ی له ده ست دابی، وهک له هه ردوو حاله تی چکوله یی و شیتی و نه وانه ی حوکی نه و دووانه یان هه یه، له پړووی جینائیه وه لیی ناپرسر یتیه وه، واته سزایش نادری، هه روه ها نه گهر ئیراده هه بوو به لام ئازاد نه بوو وهک له هه ردوو حاله تی زه روړهت و زوړلیکړدندا له پړووی جینائیه وه لیی ناپرسر یتیه وه. ماده کانی (م ۶۰-۶۴)<sup>(۲)</sup> ی یاسای سزاکانی عیراقی بهرکار نه و ریگرانه یان روون کردو ته وه، له گه ل ئاماژه دان به قه تیسنه کردن له وانه دا.

نه م ئاراسته یاساییه نه و سه رنجه ی له سهره که هه رکس له ئیراده ی ئازاد و بزان (مودریک) به هره دار بی له پړووی جینائیه وه لیی ناپرسر یتیه وه به و مرجه ی تاوان ټکی نه نجام نه دابی، واته کرده وه یه کی قه ده غه که یاسا سزای بؤ دانابی، له بهرنه وه

<sup>(۱)</sup> همدی جیاوازیتر له متون هه ردوو بهرپرسیار یتیه که دا هه، بؤ رتینیان برونه لغز لومان: (فلسفه المسؤولية القانونية في ضوء المقولات الأرسطية)، ص ۷ و پاشتر.

<sup>(۲)</sup> لیسی م ۷۹-۸۷، نورینی م ۹۱-۹۴، لوینانی م ۲۳۱-۲۳۸، عومانی م ۹۸-۱۰۴، به حرینی م ۲۱-۲۶، سووی م ۲۳-۲۵، جهرتیری م ۴۵-۵۱، کویتی م ۱۸-۲۵، قهتری م ۱۸-۲۳، سولنی م ۴۹-۵۱.

دهبینن هندی له شروقه کارانی یاسا جینائیه کان ئیراده-یان به (ی گوناهاپان) به سئوته وه.

له م روانگه وه بنچینه ی مه نتیقی ماقوولی بهرپرسیاریتی جینائی نه وه به شهریه تی ئیسلامی له قورئانی پیروژدا ئیقراری کردوه، که بریتییه له گوناها (الخطیئة) یان (الخطأ)<sup>(۱)</sup> (به که سری خاء)، خه تیئه له سی ره گه ز پیکدی که بریتین له:

چالاکیی تاوانکارانه + نه نجامی تاوانکارانه + په یوه ندیی هوئی نیوانیان.  
چالاکیی تاوانکارانه به ئیراده ی ئازادی بزبان نه بی نایه ته دی.  
که واته نه وه ی پیاوایی یاسا به بنچینه ی بهرپرسیاریتی جینائییان داناه، له مه رجه کانی ره گه زه کانی نه م بنچینه یه ن و ئیراده له خویدا بنچینه نیه.

### په یومندی نیوان بهرپرسیاریتی جینائی و حوکمی شهرعی ته کلیفی

حوکمی ته کلیفی شهرعی: ئاماژه (مه دلول) ی گوتاری شهرعدانه ر (الشارع) که په یوه نداره به ره فتاره کانی داوالیکراوه کان، وه ک پیوستیوون یان سه رپشکردن.  
گوتار (الخطاب): نه وه به مروفی پی ده دویتری له وه ده قه شهرعیانه ی فه رمان و نه هی ده که ن، له قورئانی پیروژ و سوننه تی پیغه مبه ر (درودی خوای له سه ر)، ئاماژه ی نه م گوتاره ییش، نه ک گوتاره که خوی، بریتییه له حوکمی شهرعی.  
داوالیکراو (المكلف): بریتییه له مروفی بالق و زیر و هه لیزیر و زانا به وه ی داوای لی ده کری و توانا بق جیبه جیکردنی.

خواستن (الاقتضاء): داوای کردن یان داوای نه کردن:

أ- داوای کردن وه که هم و ئیلزام (على وجه المصم والالزام) به شیوه که نه نجامده ری پاداشت ده دریته وه و نه نجامنه ده ری له پوری جینائیه وه لیسی

<sup>(۱)</sup> خوا نهمرموی: ﴿يَلِي مَنْ كَسَبَ سَيِّئَةً وَأَحَاطَتْ بِهِ خَطِيئَتُهُ فَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ﴾ البقرة: ۸۱. هه روهها نهمرموی: ﴿وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ خَشْيَةَ إِبْلَاقٍ نَحْنُ نَرْزُقُهُمْ وَإِلَيْكُمْ يَرْجِعُ أَمْوَالُهُمْ﴾ الاسراء: ۳۶.

ده پرسریتته وه<sup>(۱)</sup>، واجب و ئیلزامکردنه و ئه سه ره که ی واجب و پتویستبوونه، یه که میان سیفته تی شه رعدانه ره، دووهم سیفته تی ره رفتار هکانه و ئه وه یش داوا کراوه بکری واجب، موکه له فیش پابه نده و له سه ره تی پابه ندیه که ی جیبه جی بکا مه گه ر عوزی هه بی.

ب- داوای کردن وه که له پیشببون و باشتربون (علی وجه الأولیة والأفضلیة)، له لا شیرینکردنه به شیوه یه که نه نجامده ری پاداشتی ده دریتته وه و نه نجامنه ده ری له پووی جینائییه وه لئی ناپرسریتته وه. ئه سه ره که ی هاندانه (الندب) و ئه وه یش داوا کراوه بکری مه ندوب و موسته حه به.

ج- داوای نه کردن وه که هه تم و ئیلزام، هه رامکردنیکه نه نجامده ری له پووی جینائییه وه لئی ده پرسریتته وه<sup>(۲)</sup> و نه نجامنه ده ری پاداشت ده دریتته وه له به رنه وه ی نه کردنه که له به رزه وه ندیی گشتیدایه، ئه سه ره که ی هه رامبوونه، ئه وه کرداره یش داوای نه کردنی ده کری هه رامه و ئه وه که سه ی داوای نه کردنی لیکراوه پابه نده به به رده وامبوون له سه ره نه کردنه که تا ئه وکاته ی کرده وه که قه دهغه بی.

د- داوای نه کردن وه که له پیشببون و باشتربون، له لا ناشیرینکردنه و ئه سه ره که ی پیناخۆش (که راهه) یه، نه که ره که ی پاداشت ده دریتته وه و نه نجامده ری له پووی جینائییه وه لئی ناپرسریتته وه.

ه- سه ره پیشک کردن (التخیر)، ئازادکردنی مروه له نیوان کردن و نه کردن شتیکدا، هوکه که ی ئیباحه یه، کرداره که موباح (رئیدراوه) و بکه ره که نه بۆ کردن نه بۆ نه کردنی پرسیری لئ ناگری.

به مه به ره پرسیاریتی جینائی له دوو له پینج هوکه ته کلیفیه شه رعیه کاندای قه تیس ده بی، ئه وانیش: هه رامکردن (هه رام) و واجبکردن (واجب) ن. ده قه کانی

<sup>(۱)</sup> له به رنه وه ی نه کردنی تالوتیکی نه ریتیه.

<sup>(۲)</sup> له به رنه وه ی کردنی تالوتیکی نه ریتیه، له م رووه شه رع سه رچلوه ی پابه ندی ده بی، مروه ی موکه له ف پابه نده، هه ره ها ئی کردوومیی لولی نه نجامدنی به نه ریتی ده کری وه که له ولجیدا، یان به نه ریتی وه که له هه رامکرونا، بریتیه له تیدا پابه ند (ملترم فیه) و نه نجامدنه که پی سپابه نده (ملترم به).

هرامګردن پټیان دوتړی قهدهغه کار (الناهیه) و به دهقهکانی واجبګردنیش دوتړی فرماندهر (أمره). حوکمه شهرعییه ته کلیفیه کان لای زانایانی ئوسول کردهوهی شهرعدانهرن و بریتین له (نیجاب و ئیستیحاب و تهحریم و ئیستیکراه و تهخیر). بهلای فیقوانانیشوه بریتین له سیفتهی رهفتارهکانی مړوځ که بریتین له (وجوب و نه ددب و حرام و کهراهه و ئیباحه).

### نه نجامگیری

له پټناسه ی حوکمی شهرعیی ته کلیفی دهګینه ئو نه نجامه ی که مهرجهکانی نه هلیه تی بهرپرسیار ټیټی جینائی له شهریه تی ئیسلامیدا ه وټن، که بریتین له:

۱- بګه ری کردهوه تاوانګاریه که مړوځ بی: باقیی کائیناته کائیتری جګه له مړوځ له گیاندار و بیګیانه کان له سر کردهوه کائیان لیپرسیینه وه یان له ګل ناکړی، نه له پووی مدهنی و نه له پووی جینائییه وه، له بهرئیه وه ی بناغه ی بهرپرسیار ټیټی نه ځله که ته نیا مړوځ هیه تی، به مه شهریه تی ئیسلامی ئو یاسایانه ی به تال کردهوه که نازل و بیګیانیان به بهرپرسیار داده نا<sup>(۱)</sup>.

<sup>(۱)</sup> له ټوله یاسای غیرلویه کانه که له (سفر الخروج) هاتوه: نه ګر ګایک قوچی له پیلویان نافرمتیکنا و قوچلنډلوه که به ټوی قوچه که مرد، ګکه بهریدارن دمکرت و خولرینی ګوشته کیشی حرام دمکری، بهرپرسیار ټیټه کیشی له سر څلومنه کی دمی، ئمه نه ګر ګاکه خوی قوچو مشین نه یو، به لام نه ګر خوی قوچو مشین یو و خهک څلومنه کیان لی ټاګنل کردهوه، به لام ئو ګوئی به ټاګنلویه کیان نه و نیمه ستموه و چلونیزیکرینی فرلموش کرد تا یوه ټوی مړینی پیلویان نافرمتیک سرلی ګکه بهریدارن کرین و سرلی څلومنه کیشی کوشتنه.

له (سفر الاکوبین) هاتوه نه ګر پیلویک سیکسی له ګل نازلویه کرد سرلی مړین به سر هریدویکیاندا دملری، نه ګر نافرمتیک سیکسی له ګل نازلویه کرد پټیسته نافرمتیک و نازلوه بګورین.

لای ګریک ګونه کان: نه ګر نازلویه مړوځنی کوشت، خیزنی کورلوه که بوی هېوو له دلګه شکات له نازلوه که بکات و چند لغومریان بوستایه له ټولن جوټیارن بځ ځویان هاند مېژد، نه ګر تولنه کی له سره ساغ بوویهوه، دمیو لغومرکه بریاری کوشتنی نازلوه که و فریډنی کلاکه کی له دهموهی ټولمنیه که بلیه. به لام ئمه ئو کوشتنه ی ندمکرتیه که به ټوی ژورلن بازی له ټولن مړوځ و نازلوه یاربه ګنسته ګلندا روی دندا. هر مه و نه ګر بیګیانیک کویت به سر مړوځنکا و کوشتی، جا ئیتر ټوی کوشتنه به ټوی کرده ی مړوځیه بی یان هر فاکتريکی سروشتی، له یار دندا کسوکری کورلوه که یان نریکترین کس لټیهوه کسکک له هلو سیککنی کورلوه که وک قازی هاند مېژدین تا حوکم

۲- **بالتى بى:** له فقهى ئىسلاميدا راي جياواز هيه، هه نديكيان بابته تي و هه نديكيان شه خسين، راي زال به زوري نه وه يه ته مه ني بگاته پازده سالي ته واو، بالتقه بوون ريگره له بهر پرسياريتي جينائي. له ورووه يشه وه نه بوونه كه شتيكي نه ريتنييه و نه سل له ريگره دا نه وه يه وه سفكي دباري ريكرخراو (وصف ظاهر منضبط) بى فيقوانان چكوله يي (يان ناكامي) يان به ريگر داناو له بهر نه و فرموده يي پيغه مبر (د.خ) كه نه فرموي: (رُفِعَ الْقَلَمُ عَنْ ثَلَاثَةٍ: عَنْ الصَّبِيِّ حَتَّى يَبْلُغَ...) (واته قه له م له سهر سى كه س هه لگير اوه: .... له مندال تا بالتى ده بى). مه به ست له قه له م، ليكرتن (المواخذة) و بهر پرسياريتي جينائييه، له بهر نه وه ي وه ك پيشتر باس كرا مندال له پرووي مه دهنه وه لتي ده پرسرته وه نه گه ر هاتوو زيانتيكي به مالى كه ستر گه ياند.

له سر ينگنه كه بيا به فرديني بى دهرموي سنور، به لام تن و لككله داسمانيه كان كه له داسمان دمكونه خورم وه و مروف دمكون له مه هلاوتير ليوون، له بهر نه وه ي له م بارمنا هيج بهر پرسياريتيكي له سر نه. شهر يعتي رومانه كونه كنيش بهر پرسياريتي جينائيان بى غمري موفيش په ساند كريدو، ياساي توملو ميبيلوسا شتي وا تتيلاه نامازميه بى ليرسينه وه له گا و خاومنه كي و حوكمندان به مردن نه گه ر له كتي كيلانا سنووي جيلكرموي نتوان كيلا كيلرومك و كيلاگه كي ته نيشتيان تتيه پاند.

له ياساي (الاجواح الاثنى عشرية) دا هاتوه: له نوو حالته بريار له سر بيرزكي به جيه نيشتنى نازه له كه بى تولوسر (المجنى عليه) درا: له حالته بوونه بايسي قهوتانن يان زيانگيلانن + حالته له موهرلنن له له مرپكي كسيترا. لاي فارسه كونه كان له دايه كه ياند (ثاني زهره شتي) شوميان په ساند كريدو كه نازه له نه عليه تي گرته نه ستوي بهر پرسياريتي جينائي هيه و له پرووي جينائييه ليرسينه وه له گال دمكرى نه گه ر تولونكي نه انجام دا. برونه: مواضع المسؤولية الجنائية للكتور عبد السلام لتونجي ص ۱۸-۱۹.

نهره ي تونجي له ۱۹۷۱ ا هيتلوتي كه همدى فيقولى شافيعي و شيعي رايان ولووه نه گه ر كسيك سيكسي له گال نازه ليك كرد پتويسته نازه له كه بكورزي و بسوتتري و گوشته كي حرلم بكري، نه م قسه يه هيج بناغميه كي رستي نيه و نه گه ر ريك هسي نه وه گورلشت له خاومنه كي دمكات و نه قسه پرويوچه له فقهى ئىسلاميا جتي نايته وه. له (القولى نردميلي ۴/۶۹۶) هاتوه: (نازه له كه ناكورزي و نه گه ر كورزا گوشته كي حرلم ناكري). له كتيه جيتمانه كني شهر يعتي شيعاميدا شتيك نه بوه رستي قسه كي تونجي نوويات بگته وه. هروها له شهر يعتي ئىسلامي و زوريه ي ياسا نوينا بهر پرسياريتي جينائي نالسته ي كسي مه معوي ناكري. برياري هله و هساننه وه ي له هرزه يان كوميانكان به سزا لغاتري مه گه ر له پرووي (تجور) وه.



جا نه گهر نه و که سهی له خوار ته مه نی بالقیوونه وهیه تاوانیکی کرد، له پرووی جینائییه وه لئی ناپرسریتته وه، به لام له و که سه ده پرسریتته وه که سه په رشتی کاروباره کانی ده کا نه گهر هاتوو ده رکوت له په روه رده و ناراسته و چاودیریکردنیدا خه مسارد و که مته رخه م بووه و له وانه یه سزایه کی ته میکارانه (ته عزیری) بکری، چونکه خوا نه فه رموی: ﴿قُوا أَنْفُسَكُمْ وَأَهْلِيكُمْ نَارًا﴾<sup>(۱)</sup>.

۳- نه وهیه ژیر (ناقل) بی: خولگی ته کلیف نه قل و بوون و نه بوونی به ده وری نه ودا ده خولیتته وه، نه قل نیعت یان تاییه ته ندیه که مروت له باقیی بونه وه ره کانیتر تا که ده کاته وه، هه ربویه خودا به رانبه ره نه و مافه پابه ندی له سه ره فه ز کردوه، له به ره نه وهی دادپه روهی ده خوانی له به رانبه ره هه مافیک پابه ندیه که هه بی و به پیچه وانه یشته وه، له م رووه وهیه خوی گه وره نه فه رموی: ﴿إِنَّا عَرَضْنَا الْأَمَانَةَ عَلَى السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالْجِبَالِ فَأَبَيْنَ أَنْ يَحْمِلْنَهَا وَأَشْفَقْنَ مِنْهَا وَحَمَلَهَا الْإِنْسَانُ إِنَّهُ كَانَ ظَلُومًا جَهُولًا﴾<sup>(۲)</sup>، مه به ست خستنه پرووی راسته قینه نیه له به ره نه وهی نه و بونه وهرانه نه قل و ئیدراکیان نیه، به لکو مه به ست نه وهیه نه گهر و دابنری ئیدراکیان هیه و شتیکی بخزیتته به رده میان نه و به دلتیاییه وه هه لگرتنی نه و نه مانه ته ره ت ده که نه وه، نه ویش نه له پرووی یاخیوونه وه به لکو له پرووی ترسیان له بهر پرسیاریتی گرتنه نه سستی و ده ره نجامه کانی به جینه گه یاندنی، به لام مروتی بچوک به قه باره و گه وره به نه قل شانی دایه ژیر نه و باره، سه رباری نه ویش نه گهر پابه ندیه که ی تیکبدات نه و سته می له خوی و باقیی ئاده میزاده کانیتری کردوه و له نه نجامه نه ریتیه کانی نه و تیکدانه بیتاگایه. (ظلوم و جهول) سیغهی موباله غه ن.

نه بوونی نه م مه رجه (نه قل) ریگر که له ریگره کانی بهر پرسیاریتی جینائی، به لام نه بوون شتیکی نه ریتیه له به ره نه وه و تراوه شیتی و نه و جوړه شتانه، یان له ده ستدانی شیان ریگره له و رووه وه ریگر وه سفیکی وجودیه، پیشتر

<sup>(۱)</sup> سورة التحريم: ۶.

<sup>(۲)</sup> سورة الاحزاب: ۷۲.

باسمان کرد پیغمبر (د.خ) فهرمویه تی: (رُفَع القلم عن ثلاثة عن الصبي حتى يبلغ وعن النائم حتى يستيقظ، وعن المجنون حتى يفيق).

۴- هه لېږتیر (مختار) بې و له کاتي نه جامداني تاوانه که دا ئیراده ی ئازادی هه بی: به پېی رای زال (راجح) له شریعت و یاسادا زورلیکراو (المکره) و ناچار (المضطر) له پړوی جینایه وه لیبان ناپرسریته وه، به لام له پړوی مه دهنیه وه لیبان ده پرسریته وه، به لام به پر سیاریتی مه دهنی بوونی ئیراده ی ئازاد له روودانی زیانه که دا ناخوای. پیغمبر (د.خ) نه فهرموی: (رفع عن امتي الخطأ والنسيان وما استكرهوا عليه). واته له پړوی جینایه وه له هر که سیك ناگیري که به هه له یان له بیرچوون یان له ژیر فشاری زورلیکړندا تاوانیک نه نجام بدات. شایانی باسه له تاوانه کانی ده ستریزیکړنه سه رگیان و خوار گیاندا بوونی ئیراده ی ئازاد مه رج نیه، وه که له جی خویدا باس ده کړی.

۵- بزانی چ ته کلیفیکي خراوه ته سه ر، یان ده یتوانی بیزانی: نه زانی که نه بوونی زانیاریه بې که سیك که ده کړی بزانی به عوزر داده نړی نه گهر نه و که سه نه زانه له گه یشتن به زانینی نه وه ی خراوه سه ر شانی که مته رخه می نه کړد، به پر سیاریتی نه شاره زایی له حوکمه کانی شریعتی ئیسلامی له لایه ن دانیشتوانی سه رزه ویه وه ده که ویتنه نه ستوی موسلمانان. به لگه یش له سه ر نه وه ی نه زانی (الجهل) له شریعتی ئیسلامیدا — به پیچه وانه ی یاسا — عوزره، نه وه یه خوا نه فهرموی: ﴿وَمَا كَانَ رَبُّكَ مُهْلِكَ الْقُرَىٰ حَتَّىٰ يَبْعَثَ فِي أُمِّهَا رَسُولًا يَتْلُو عَلَيْهِمْ آيَاتِنَا﴾<sup>(۱)</sup>. خویندنه وه ی ثایه ته کان مانای نه وه یه راسته وخو له ثایه ته کانی نه حکام ناگه دار بکړین.

له م روانگه وه هه رکه س واجب یان هه رامیک نه زانی و نه یده توانی بیزانی، نه گهر وازی له واجبه که هینا، یان هه رامه که ی نه نجام دا، له پړوی جینایه وه لیتی ناپرسریته وه.

<sup>(۱)</sup> سورة القصص: ۵۹.

٦- توانای نه نجامدانی نه وهی هېی که خراو ته سهر شانی: نه بوونی توانای جهسته یی یو نه نجامدانی نه و کاره جهسته یی داوای لی ده کړی، یان توانای دارایی نه گهر نه وهی داوای لی کراوه مال بوو، یان توانای نه قلی نه گهر کاریکی فیکری بوو، رنګره له بهرپرسياريتي جینائی نه گهر له و حاله تانه ی باس کراون نه وهی داوای لی کرابوو جیبه جی نه کرد، نه بوونی مهرجی توانین (القدرة) شتیکی عده میه، له بهر نه وه رنګره که نه توانینه که وه سفیکی وجودیه نه گهر گوتمان پتویسته رنګره که وه سفیکی وجودی بی.

به لگه یش له سهر نه وه که نه توانین رنګره له بهرپرسياريتي جینائی نه و نایه تانه یه له قورثانی پیروژدا هاتوون و راشکاوانه ناماژن به وه، له وانه: ﴿لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا﴾<sup>(۱)</sup>. ﴿لَا تُكَلِّفُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا﴾<sup>(۲)</sup>. ﴿وَلَا تُكَلِّفُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا وَلَدَيْنَا كِتَابٌ يَنْطِقُ بِالْحَقِّ﴾<sup>(۳)</sup>.

٧- نه وه یه کرده وه که له کاتی نه نجامیدا به دهق حرام و قه دهغه بی: نه گهر بهر له حوکی حرام کړدن یی نه وه تاوانیکی سهره مړه و له سهر نه نجامدانی بهر له کردنه یاسا و پیزانینی لیتی ناپرسریتنه وه، به لام نه گهر پاش نه وه بوو لیتی ده پرسریتنه وه نه گهر له سهری بهرده وام بوو. نه گهر گریتبه ندیکی نامه شروع بوو بهر له حرام کړدنه که بهرپرسياريتي له سهر گریتبه ندوان (العاهد) نیه، ریسای جینائی له شریعه تدا - هروه ها له یاسادا - پاشناسه واری نیه.

قورثانی پیروژ زود نایه تی تیدایه راشکاوانه ناماژن به وه، له وانه: ﴿وَلَا تَنْكِحُوا مَا نَكَحَ آبَاؤُكُمْ مِنَ النِّسَاءِ إِلَّا مَا قَدْ سَلَفَ﴾<sup>(۴)</sup>، واته هاوسه رگیری به نیسبهت ناینده به تال ده کاته وه و ژن و میرد لیک جیا نه کړیتنه وه نه گهر هردو وکیان یان یه کیکیان موسلمان بوون. خوا ده فهرموی: ﴿وَأَنْ تَجْمَعُوا بَيْنَ الْأُخْتَيْنِ إِلَّا

<sup>(۱)</sup> سورة البقرة: ۲۸۶.

<sup>(۲)</sup> سورة الأنعام: ۱۵۲.

<sup>(۳)</sup> سورة المؤمنون: ۶۲.

<sup>(۴)</sup> سورة النساء: ۲۲.

## | رِنگَر (المنع) |

مَا قَدْ سَلَفَ<sup>(۱)</sup>. ﴿عَفَا اللَّهُ عَمَّا سَلَفَ وَمَنْ عَادَ فَيَنْتَقِمُ اللَّهُ مِنْهُ﴾<sup>(۲)</sup>. ﴿قُلْ لِلَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ يَنْتَهُوا يُغْفَرْ لَهُمْ مَا قَدْ سَلَفَ﴾<sup>(۳)</sup>.

ئەوێ کردەوێ که لە کاتی ئەنجامدانیدا بە دەق حەرام نە کرابێ رِنگەر لە بەرپرسیاریبونی بکەرە کە ی ئەگەر پاش ئەو بە دەق حەرام کرا، بنچینی ئەم مەرجەش بنە مای شەریعەتە { لا جریمە ولا عقوبة إلا بنص } .  
نەبوونی هەریەک لەم پێنج مەرجە بە رِنگەر لە بەرپرسیاریتیی جینائی دادەنرێ، لە وروەشەو نەبوونە کە شتێکی نەرتینیە ئەو وەسفە و جودیە جیی دەگریتەو بە رِنگەر دادەنرێ، ئەمە ئەگەر کارمان بەو بۆچوونە کرد کە پێی وایە رِنگەر هەمیشە وەسفێکی دیاری رِنگخراو و جودی دەبێ.

### پەڕیو مندیی نێوان حوکمی شەریعی دانراو و رِنگەر مکانی بەرپرسیاریتیی جینائی

**حوکمی شەریعی دانراو (الحکم الشرعی الوضعی):** بریتیە لە گوتاری شەرعەدانەر کە پەڕیو نداری بە رەفتارەکانی مۆژ و بە رووداوە پەڕیو نداریکان بە مۆژەو لە پووی کردنیان بە هۆیان مەرج بۆ، یاخود رِنگەر لە حوکمدان. وە ک کردنی خزمایەتی بە هۆی میرات، وە ک واجب کردنی نەفەقە ی خزمی هەژار لە سەر خزمە دەوڵە مەندە کە ی، وە ک کردنی تاوان بە هۆیە ک بۆ سزادان و ئەو جۆرە شتانه. وە ک کردنی ئەقل بە مەرجێک بۆ دروستیی رەفتارەکانی مۆژ و لێپرسینەوێ لە پووی جینائیەو و ئەو جۆرە شتانه، وە ک ئەوێ شیتی و ئەو حالە تانە ی حوکمی ئەویان هە یە کە قام و ئیدراکیان نیە بە رِنگەر لە دروستیی رەفتارەکانی مۆژ و لێپرسینەوێ لە پووی جینائیەو.

بە پێی رای باو جۆرەکانی حوکمی وەزعی (دانراو) سیانن: هۆ + مەرج + رِنگەر. هەموو ئەم جۆرانە پەڕیو نداری بە بەرپرسیاریتیی جینائی و رِنگەرکانیەو، تاوان هۆیە بۆ بەرپرسیاریتیی جینائی، ئەو حەوت شتە ی لە حوکمی تە کلیفیدا باس کراون

<sup>(۱)</sup> سورة النساء: ۲۳.

<sup>(۲)</sup> سورة المائدة: ۹۵.

<sup>(۳)</sup> سورة الانفال: ۲۸.

مهرجه کانی بهرپرسیارښتی جینانین، نه بوونیان و نه وسفه ی جی نه بوونه که ده گرتنه وه رنګره له و بهرپرسیارښتییه. به لام په یوه نندی حوکمه وه زعیه که به بهرپرسیارښتی مه دهنیه وه زیاتره، له بهرئو وهی پټویستی به ئیدراک (فام) و ئیراده ی نازاد نیه.

### رینگرمکانی بهرپرسیارښتی جینانی و هوکانی ریښیدان

هر دوو گروپه که کۆکن له سهر لینه پرسینه وهی تاوانکار و به ویش شایسته نه بوونی به و سزایه ی بۆ و کرده وهیه دانراوه، به لام له چند شتیکی جه وهریدا جیاوازن، گرنګترینیان نه مانه ن:

أ- **رنگره کانی بهرپرسیارښتی جینانی بهرپستی که سبی خودی یان له ناکاون و** کار له ئیراده یان ئیدراک یان هر دووکیان ده کهن. له وانه یشه ته نیا تووشی ئیراده بېن وهک زوړلیکړدن و زهرورته، له وانه یشه دووچاری هر دووکیان بېن وهک شیتی و چکوله یی، نه وهی ئیدراکی نه بی بی ئیراده یشه، له کاتیکدا له هوکانی ریښیدان (اسباب الاباحه) دا بکه له نازادی ئیراده و ئیدراکی ته او به هره داره.

ب- **رنگره کانی بهرپرسیارښتی جینانی کار له کرده وه ماددیه که ناکهن و له** سیفته جورمیه که ی دانامالن، به لکو تاوانه که سهریاری لینه پرسینه وه له بکه ره که یشی له پرووی جینانیه وه هر ده میتی، له کاتیکدا هوکانی ریښیدان کرده وه که له سیفته جورمیه که ی داده مالن و ده یگورین بۆ کاریکی موباح.

ج- **له هوکانی ریښیداندا بکه موماره سهی مافی شرعی و یاسایی خوی ده کا،** له کاتیکدا له رنگره کانی بهرپرسیارښتی جینانیدا بکه ده سترژی ده کاته سهر مافی که سانیتز، به لام له پرووی جینانیه وه لپرسینه وهی له گه ل ناکری له بهرئو وهی عوزورکی هیه که پاساو ده داته لینه پرسینه وه و به ویش سزانه دانی.

د- **رنگره کانی بهرپرسیارښتی جینانی تاوانکار له بهرپرسیارښتی مه دهنی** نابه خشن به تاییه ت له شریعه تی ئیسلامیدا، شیت و مندال و نه فام (غیر الممین) و نه وهی حوکمی نه وانه ی هیه، نه گهر که سیکیان کوشت خوښایی له سهر که سوکاریان واجب ده بی، نه گهر مالکیان دزی و فه وتانیدیان پټویسته قهره بووی

مالدزراو بکه نه وه، له کاتیکدا هۆکانی رښپېندان له هـردوو بهرپرسيارښته که ده بيه خوشن.

هـ- له هۆکانی رښپېنداندا روکنی شهرعی نامښنی له کاتیکدا له رنګره کانی بهرپرسيارښتي جينائيدا هيچ کاریگه ريه کی نيه، به لکو کاریگه ريه که ی له روکنی مه عنوی (قه سدی جينائی) دا کورت هـلدي، له بهر نه وه تاوانی که سی نه شي او به (نه نقه ست) وه سف ناکړی له بهر نه وه ی به هوی بوونی ئیدراک و ئیراده وه روکنی مه عنوی تیدا نيه.

و- کاریگه ریی هۆکانی رښپېندان له و که سه دا کورت نابښته وه که شهرع و یاسا رنګه ی کرده وه که یان پی داوه، به لکو پهل بۆ هر که سیکتر ده کښی که به شداری له کردنیدا کرده وه که بکری ئه سلې یان شهریک، له بهر نه وه ی په یوه ندی به خودی کرده وه که وه هیه نه که به که سی بکه ره که یه وه، ئه و که سی له گـل دستدریژی له سه رکراودا به شداری له بهر گریکردنی شهرعیدا ده کا، یان له گـل باوک به شداری له ته میدانی منداله که یدا ده کا، وه که ئه و که سه وایه دوو چاری ده ستردیژکردن بۆ سه ر گیان یان مال یان ناموسی بووه، هـروهـا وه که ئه و باوکه یه منداله که ی ته می ده کا، هـریو یه نه له پووی جينائی و نه له پووی مه دهنیه وه له هیچان بهرپرسيار نيه.

ز- له پووی رنکاره کانه وه (الاجراءات) پښسته له سه ر جیگری داواکاری گشتی یان دادوه ری لیکولینه وه له کاتی بوونی هۆکانی رښپېنداندا ده عواکه بپاریزی، له بهر نه وه ی ره وانه (نیحاله) کردنی بۆ دادگه ی تابیه ت سوودی نيه، له کاتیکدا له هـندی حاله تی رنګره کانی بهرپرسيارښتي جينائيدا له وانه یه باب ته که پښوستی به وه بی نیحاله بکری بۆ قه زا نه که بۆ لپرسینه وه ی له پووی جينائیه وه، به لکو بۆ دلنیا بوونه له بوونی عوزر، وه که ئه و که سی تاوانیک ئه نجام بدات پاشان ئیددیعای ئه وه بکا که له کاتی ئه نجامدانی شیت بووه یان به زود پښی کراوه، یان ناچار بووه و ئه و جوړه شتانه، به لام تاوانسه ر یا وه ره سه که ی به ره لستی ئه وه بکه ن.

له روانگی ئه م جیاوازییه جه وه ریانـه وه، په یوه ندی لوژیکی له نیوان هۆکانی رښپېندان و رنګره کانی بهرپرسيارښتي جينائيدا، جیاوازییه (التباين) به گویره ی چه مک و چپه تیی شهرعی و یاسایان.

به لام به گویره ی به دیدیهاتن، په یوه ندی نیوانیان گشتی و تاییه تی ره هایه، چونکه هۆکانی ریپیدان به په هایه تاییه تر و ریگره کانی بهرپرسیاریتی جینائی به په هایه گشتی ترن، هرکات هۆیه ک له هۆکانی ریپیدان به دیدیهات ریگری بهرپرسیاریتی جینائی به دیدی، به لام پیچه وانه که ی به ته وای راست نیه، له وانه په ریگری بهرپرسیاریتی جینائی به دیدی به لام نابیه ریپیده ری کرده وه جورمیه که، وه ک له حاله ته کانی شیتی و چکوله یی و زۆرلیکردن و زهروروت و شتیترا، که ته نها ده بنه ریگر له بهرپرسیاریتی و کار له نه سلئی کرده وه که ناکه ن.

### رنگرمکائی بهرپرسیاریتی و رنگرمکائی سزا

ریگری سزا عوزرکی شهرعی یان یاسایه تاوانکار له سزا ده به خشی یان سزاکه ی سووک ده کا یاخود ده یگوپی، وه ک له جیی خۆیدا به دریزی باس ده کری، له گرنگترین ریگره کانی سزا له شهریهت و یاسادا نه مانه ن:

أ- ته ویه کردنی تاوانکار له شهریهتدا و به رانبه ره که ی له یاسادا نه و عوزره په یاسادانه ر له بهر ئامانجیک که په یوه ندی به بهرزه وه ندی گشتیه وه هیه ده یبه خشیته تاوانکار، وه ک هاندانی تاوانباران له سهر به رده وامنه بوون له رهفتاره تاوانکارانه کانیان وه ک له ریکه و تنه جینائیبه کانداه بهر له جیبه جیکردن، جا نه گهر په کیک له ریکه و تنه جینائیبه کان ده سه لاتی گشتی له و تاوانه ئاگه دار کرد بهر له وه ی ده سه لات پیی بزانی، له و سزایه ی بۆی بریار دراوه ده به خشری.

ب- لیبوردن له وه لی ئه مر (سه رۆکی ده ولت) وه له یاسادا به په ها، به لام له شهریهتی ئیسلامیدا ته نها له تاوانه ته عزیریبه کانداه (واته نه وانه ی هدی شهرعیان بۆ دانه تراوه - وه رگپی)، جا چ لیبورده که گشتی بی یان تاییهت بی بهر له جیبه جیکردنی حوکمه که یان له کاتی جیبه جیکردنیدا.

ج- گومان (شوبهه) له شهریهتدا وه ک دزیکردن له نیتوان بنه چه و وه چه (واته ئوسول و فروع) دا، یان له نیتوان هه ردوو هاوسه ر یاخود دوو شهریکدا.

د- راگرتنی جیبه جیکردن که هاوشیوه ی لیبورده.

ه- سولمکردن له نيتوان تاوانكار و تاوانسهر (الجاني و المجنى عليه) نه گهر له ژياندا مابوو، يان له نيتوان نه و وهره سه ي تاوانسهر دا پاش مردنې.

و- تاوانكار پاش نه دجامداني تاوانه كه نه مليت له ده ست بدات، جا به مردن بې يان شيتيه كي نوته ك و بهرده وام تا مردن.  
ز- باوكايه تي و دايكايه تي له شهربه تدا.

ح- كړنښوون يا خود به سه رچوون (التقادم) له ياسادا، ده شې كړنښوون له گهل شوبه دا به يه ك بگن وهك له دواكه وتني شايه ت له ثيفاده داني له و تاوانانه ي هه دديان بډ دانراوه.

رنگره كان ته نها نه مانه نين.

به به راورد كردن له نيتوان رنگري سزا و رنگري به پررسياريتي جينائيدها، دهرده كه وي په يوه نديي لږيكيي نيتوانيان به گوږه ي چه مك و ماهيه ت بريتيه له جياوازيوون، له به رنه وه ي چييه تي (الماهية) ي هريه كه يان له هي نه ويتريان جياوازه نه گهرچي هه ردوك له رنگريوون له سزادا كوكن. له بهر تيشكي نه م كوكبوونه دا په يوه نديي نيتوانيان به گوږه ي به ديهاتن بريتي ده بې له په يوه نديي گشتي و تاييه تي ره ها، چونكه رنگري به پررسياريتي جينائي به په هائي تاييه تر له به رنه وه هه ركات به ديهات نه وه ي له سه ر به راست ده گه پي كه رنگره له سزايش، به پيچه وانهي ته واو پيچه وانه كي، چونكه رنگري سزا به په هائي گشتي تره له به رنه وه ي له گهل رنگري به پررسياريتي جينائي كوده بيته وه و لني جيا ده بيته وه كاتي تاوانكار له تاوانه كي به پررسي بې، به لام به و سزايه ي بوي بريار دراوه سزا ندرې وهك له و هه شت حاله ته ي باس كران.

جياوازيوونيان له چييه تي و چه مكدا نه جياوازيانه ي خواره وه ي لي ده كه ويته وه:  
۱- رنگري سزا هيچ كاريگري له روكنه كاني تاواندا نيه، پيشتر روونمان كرده وه كه هوي رپيتدان كاريگري له سه ر روكني شه ري هيه، به شيوه يه ك به ته واوي لايد ه بات و كرده وه كه ده گوږي بډ كاريكي موباح، هه روه ها رنگري به پررسياريتي جينائي كاريگري له روكني مه عنه وي (مه به ستي تاوانكارانه) دا هيه و خه له ل دروست ده كا يان لايد ه با له گهل پاريزگار كړني كرده وه كه له سيفه ته جورميه كي،



به پیچه وانه ی ریگری سزا که هیچ کاریگری نیه نه له سهر روکنه شهرعیه که، نه له سهر روکنه مه عنه ویه که.

۲- ریگری بهرپرسیاریتی جینائی وهک هوی ریپیدان به ستراره به کاتی نه نجامدانی تاوانه که وه و تا جیه جیکردنی بهرده وامه، نه گینا به ریگر دانانری، هه ربویه نه گهر بهر له تاوانه که رویدا و له کاتی نه نجامدانیدا نه ما له پووی جینائییه وه له بکه ره که ده پرسریتته وه، یان نه گهر تاوانه که کرا و پاشان رویدا نه واه هیچ کاریگری له سهر هه مان بهرپرسیاریتی نابی، به لکو ریگر ده بی له بهرده وامیی ریکاره کان یان جیه جیکردن به گویره ی کاتی روودانی. به پیچه وانه ی ریگری سزا که پاش نه نجامدانی تاوانه که و به دیهاتنی بهرپرسیاریتی جینائی رووده دا، جگه له باوکایه تی و دایکایه تی له شهرعیه تی نیسلا میدا، که نه گهر بنه چه یه ک یه کیک له وه چه کانی کوشت، بنه چه بوون ریگره له سزای قیساس.

۳- ریگره کانی بهرپرسیاریتی جینائی که سی (شه خسی)ن، نه م ریگرانه نه هلیه ت ناهیلن یان ناته واه یا خود ئیراده ی عه بیدار ده که ن، به پیچه وانه ی ریگره کانی سزا که له وانه یه شه خسی بن وهک باوکایه تی که ریگره له قیساس، هه روکه له وانه یه له ئامرازه کانی سه لماندن بن وهک له شو به ده دا، هه روها له وانه یه له وه لی نه مره وه بن وهک له لیبور دنی گشتی و تاییه تدا، هه روکه ده شی له یاسا و شهرعدا بن وهک خزمایه تی، له وانه یشه شتیر بن.

۴- ریگره کانی بهرپرسیاریتی جینائی سزا به ته وای لاده بن به پیچه وانه ی ریگره کانی سزا که له وانه یه سزا به خشن، له وانه یه سووکی بکه ن و له وانه یشه ببینه هویه ک بز گورینی جوری سزا که.

۵- له ریگره کانی بهرپرسیاریتی جینائی ته ماشای که سی تاوانکار (الجانی) ده کری، ریگریبون له سهر بناغه ی ره چاوکردنی دادپه روه ری له بهرژه وه ندیی تاوانکار دامه زراوه له حاله تی شیتی و چکوله ی و ژورلیکردن و زه روره تدا، له کاتیکدا له ریگره کانی سزادا زیاتر ره چاوی بهرژه وه ندیی گشتی ده کری.

۶- ریگره کانی سزا له وانه یه به کر مه له مه رجیکه وه به سترابنه وه، نه گهر یه کیک له مه رجه کان نه بوو ریگری سزا که نامینی وهک له راگرتنی جیه جیکردندا.

۷- رنګره کانی سزا له شریعتی ئیسلامیدا له وانه په گشتی و له وانه یشه تاییه ت  
بن، له کاتیکدا رنګره کانی به رپر سیاریتیی جینائی به پډه هابی گشتین، جیاوازی نیه  
له نیوان که سیک و که سیکتر و له نیوان تاوانیک و په کیکیتردا، به پیچه وانه ی رنګره کانی  
سزا که هندیکیان گشتی و هندیکیان تاییه تن.

۸- له رنګره کانی سزادا دادوهی لیکولینه وه<sup>(۱)</sup> بوی نیه بریار له بابته که دا  
بدات، به لکو پیویسته ئی حاله ی بکا بۆ دادگه ی تاییه تمه ند، به پیچه وانه ی رنګره کانی  
به رپر سیاریتیی جینائی، بۆ نمونه شیت یان چکوله ی نه قام نه گهر تاوانیکی نه نجام  
دا و سکا لا بۆ دادوهی لیکولینه وه به رز کرایه وه، پیویسته کیسه که دابخات و  
ئی حاله ی نه کا بۆ دادگه ی تاییه تمه ند له به رنه وه ی بیسووده، به و مرجه ی گومانیک  
له ئارادا نه بی له بوونی شیتی یان نه خوشی ئه قلی، یان بابته که پیویست به  
حوکمدان به گرته به ری ریوشوینی خوپاریزی بکا.

۹- نه گهر کیسه که گه یشته دادگه له رنګره کانی سزادا، پیویسته دادگه حوکم به  
بی تاوانی تومه تبار نه دات، به لکو حوکم به نه کرانی سزادان له پوی شهر یان یاساوه  
بدات، به پیچه وانه ی رنګره کانی به رپر سیاریتیی جینائی، که قازی حوکم به بی تاوانی له  
به رپر سیاریتیی جینائی ده دات نه ک له و تومه ته ی ئاراسته ی کراوه، جگه له وه، ده شی  
حوکم به گرته به ری ریوشوینی خوپاریزی بدات دژی نه نجامده ی تاوانه که وه ک دانانی  
شیت له نه خوشخانه یه ک له نه خوشخانه ئه قلیه کان با نه شیاویشه، نه وه یش بۆ  
پاراستنی کومه لگه له زیانه کانی و به رگرتن له وه ی جاریکیتر بگه رپته وه سهر  
نه نجامدانی تاوان.

۱۰- رنګری سزا رنګه ناگرئ له وه ی حوکم له سهر تومه تبار بدرئ به بژاردنی  
خه رجه کان و به سیستمه خوپاریزیه کان، به پیچه وانه ی رنګره کانی به رپر سیاریتیی  
جینائی که رنګه له وه ده گرن<sup>(۲)</sup>.

<sup>(۱)</sup> في المسؤولية الجنائية الدكتور مصطفى القلي: ۲۴۱.

<sup>(۲)</sup> سهرچلوه ی پیشو.

**پلانی لیکولینہ وہ**

رَیْگَرِه کَانَ لَه وَانَه یِه ناوْخَویِی و لَه وَانَه یِه دهره کی بن، لَه هه ردوو حاله ته که یَشدا یان نه وه تا کرده وه که لَه سیفه ته جورمیه که ی رِووت دهره کریته وه وه که لَه هۆکانی رَیْپَیداندا، یان کرده وه که پاریزگاری لَه سیفه ته جورمیه که ی دهکات و رَیْگر رۆلی ته نها لَه بهرپرسیار تیی جینائی و سزادا کورت ده بیته وه، یان کاریگه ری لَه سه ره یچ روکنیک لَه روکنه کانی تاوانه که نیه ، به لگور ته نها لَه سزادا کورت ده بیته وه وه که رَیْگره ساف عیاقیبیه کاندا. لَه هه موو حاله ته کاندا رَیْگره که ئیرادی ده بی یان نا ئیرادی.

له‌بەر تیشکی ئەم دابه‌شبوونه ویتاکراو و بێر قەرارانە لە شەریعت و یاسادا، توێژینه‌وه‌ی بابەتەکه‌ له‌رووی شکلیه‌وه‌ به‌سه‌ر سێ به‌شدا دابه‌ش ده‌که‌م:

به‌شی به‌که‌م: ریگره که‌سییه نائیرادیه‌کان .

به‌شی دووہم: ریگرہ کہ سیبہ ئیرادیہ‌کان

به‌شی سییەم: رێگرە دەره‌کییه کاریگرەکان لەسەر ئێرا دە.

توژینه وهی دوو به شه که یتر (ریگه ریپیده ره کان) و (ریگره عیقایه کان) بۆ

دەرفەتیکتر بەجیدیڵم ئەگەر مابین و باری تەندروستی ڕینگەیدا.

به شى به كم

رئره كه سبه نائير اديه كان

رىڭىرىڭىسىيە ئاڭىرلىقەكان بۇ ئوۋ جۆرلىبەش دەپن:

جۆرى يەككەم، رىڭىرىڭى ناۋخۇيى خۇدى،

لەو سىفەتە خۇبىيەنە ولەستەى مۇۋقن، بە لەلىكىۋونى پەيدا ئەپن و تا دەگاتە قۇناغى فامكرىن  
بەھىچ كۆچىك لىنى ئاڭىنە، ئەۋىش چىكولەيە و بەچەند جياكەر مەھەك دەناسرىتتەۋە، لەۋلە:  
أ- لە سىفەتە خۇبىيەكانى مۇۋقە و لىنى ئاڭىتتەۋە نە بە چارەسەر و نە بە ھىتر تا پىنى نەنىتە ناۋ  
تەمەنى فامكرىن.

ب- لە سىفەتە گىشتىيەكانە كە تايەت نىيە بە مۇۋقەك بەپىنى ئەۋلىتەر لە سەرەتاي بوۋنەۋە و لە  
ھەموو شۇيىن و كاتىك.

ج- نەمانى ھاشاھەلەڭگە ئەگەر ئەۋ مۇۋقە لە ناۋچاۋى نوۋسرىلوۋ بىزى تا دەگاتە تەمەنى  
فامكرىن.

جۆرى دوۋمە، رىڭىرىڭى ناۋخۇيى لايەلايى

لەو سىفەتە خۇبىيەنە نىيە كە ولەستەى مۇۋقن، بەلكو بەرۋى مۇۋقە بە ساغى لەلىك دەپى پاشان  
لەبەر ھۆگەلى خۇدى يان دەرەكى توۋشيان دەپى، بەدەگمەن لەگەل لەلىكىۋوندا پەيدا دەپى ئەۋىش  
شىتتىيە (يان نەخۇشى ئەقلى)، بە چەند جياكەر مەھەك دەناسرىتتەۋە كە پىچەۋلەنى جياكەر مەھەكانى  
رىڭىرىڭى خۇبىن و گىڭىرىن يان ئەمانەن:

أ- لە شتە خۇبىيەكانى مۇۋقە نىيە بەلكو پاش بەساغى لەلىكىۋونى توۋشى دەپى و بەرۋىش لەبەر  
ھۆلەلى پىڭكەتەپى و خەلقى، يان ھۆى دەرەكى سەرەلەۋ.

ب- نىشەلەپەكى گىشتى نىيە لە ھەموو مۇۋقەك دەرەكى، بەلكو رىزەى توۋشبولن بە نەخۇشىيە  
ئەقلىەكان ئەگەر بە ساغەكان بەرلورد بىكرىن رۆر كەمە.

ج- پاش توۋشبولنى مۇۋقە بە نەخۇشى ئەقلى ئەۋانەمانى ئاڭىار و ئاڭىايە و پەيۋەندى بە جۆرى  
نەخۇشىەكە و ھەلومەرجى توۋشبول و رادەى قابىليەتى نەخۇشىەكە بۇ ئەمان و شىفانلن بە  
چارەسەر مەھەپە.

بۇ زىادە روۋىكىرەنەۋە و سوۋد، بەشىكى سەرەخۇ بۇ توۋرىنەۋە لە ھەر جۆرىك تەرخان دەكەپن.

## بهشي يهکم: شيټي (يان نهخوشي نهقلي)

شيټي (الجنون) لهرووی زمانهوانيهوه:

نوهی له زمانې عهريې ورد بيتهوه دهبيني هروشهيك له رهگي (جن) داتاشرايې،  
ناماژهيه بڼهوي شاراوويه و ملکهچي هستيك له پيټج هستهکه نابي، وهك وشهکاني  
جنوکه (الجن) و کورپه له (الجنين) و بههشت (الجنة) و شيټي (الجنون) و فيردهوس  
(الجنان) و نهو جوړه شتانه. دهوتري: جَنَ الشَّيْءِ يَجُنُّ جُنًّا: (ستره وکل شيء ستر عنك  
فقد جن عنك)<sup>(۱)</sup>، لهوانه خوا نهفرموي: ﴿فَلَمَّا جَنَّ عَلَيْهِ اللَّيْلُ رَأَى كَوْكَبًا قَالَ هَذَا رَبِّي﴾<sup>(۲)</sup>،  
رازي<sup>(۳)</sup> له تهفسيري نه ثابتهدا دهلي (ماناي جن: شارديهوه، وشهکاني الجنة الجن و  
الجنون و الجنين و المجن الجنين و المجن (لهگورنراق و المجنة) لهوهوه هاتون. ههمو  
نهوانه دهگهريتهوه بڼهچاوگهکي، واته داپوشين و داواي داپوشين.

(الجنون) ومک زاراه:

نهرکي نه فيقواني شهرعي نه فيقواني ياسايي و نه نهرکي ياسادانهره پيناسهيهکي ورد  
و تيروتهسل و زانستيانهي نه و شهي بکا، بهلکو نهوه نهرکي پزيشکاني پسپوپ له  
نهخوشي نهقليهکانه. پيوسته قازي کاتي گوماني له بووني شيټي يان پله ياخود  
جوړهکي ههبوو، تومه تبار رهوانهي ليژنهيهکي پزيشکي پسپوپ بکا بهمهبهستي  
دياريکردني نهوي جيگومان و ناکوکيه.

سهرپاي نهميش، هندی له زاناياني شريعتي ئيسلامي و شهرحکاراني ياسا چنديڼ  
پيناسهي جياوازيان بڼهکريوه، که ههمويان بهدهوري يهک خولگهدها دسوپرتهوه نهویش

<sup>(۱)</sup> لسان العرب فصل الجيم حرف النون: ۲۴۴/۱۶.

<sup>(۲)</sup> سورة الانعام: ۷۶.

<sup>(۳)</sup> فخر الدين ابن ضياء الدين عمر التفسير الكبير: ۴۹/۱۴.

ئەوھىيە شىتتى (الجنون) (تىڭچوونىڭە لە مىشكدا دەپىتە مايە لە دەستدانی جياكرىنەوھى راست لە ھەلە).

لەبەر جياوازى قووللى چارەسەرى ھەرىك لە فىقوانانى شەرىعتى ئىسلامى وياسا بۆ ئەم بابەتە و بەمەبەستى روونكرىنەوھى زىاتر، تويزىنەوھى بەسەر بوو باسدا دابەش دەكەم، يەككىيان بۆ شەرىعت و ئەوئىريان بۆ ياسا.

### باسى يەككەم:

## كارىگەرى شىتتى لە بەرپىرسيارىتى جىنائى

### لە شەرىعتى ئىسلامىدا

قسەكرىنى فىقوانانى شەرىعت لەبارەى كارىگەرى شىتتى لە بەرپىرسيارىتى جىنائىدا تەنيا لە تاوانە ئەرئىنەكاندا كورت نەبۆتەوھەك ئەوھى ياساىيەكان كرىوانە، بەلكو دىراسەى ئەو كارىگەرىيەيان لە تاوانە ئەرئىنى (كرىنى قەدەغەكراوھەكان) و نەرىنى (وازەيتان لە ئەرەكەكان) يىشدا كرىوھ، جگە لەوھىش، پېئاسەكانى زاناىانى موسلمان لە ئوسول و فىقوانەكان بۆ شىتتى و نەخوشىيە ئەقلىيەكان لە پېئاسەكانى زاناىانى ياسا كە لە سەردەمى بۆزىنەوھە زانستى و پزىشكىيە نوپكاندا دەرئىن، زۆر ورتىر و رىكتەرە.

سەدر ئەلشەرىع<sup>(۱)</sup> پېئاسەى كرىوھ بەوھى (تىڭچوونىڭە لە ئەقلىدا بەشىوھەك رىگە لە بەرپۆھەچوونى كىدار و كوفتارەكان بەگوپىرە رىيازى ئەقل دەگرى، بەدەگمەن نەبى). ئىبن ئەلمەلىك<sup>(۲)</sup> پېئاسەى كرىوھ بەوھى (دەرىڭەكە بووچارى مىشك دەبى، وادەكا شتى وابكا كە پېچەوانەى خواستى ئەقلە، بەبى ئەوھى لاوازى لە ئەندامەكانىدا ھەبى).

### جۆرمەكانى شىتتى:

زاناىانى شەرىعت لە ئوسوللى و فىقوانان لە چەند روويەكى جياوازەوھە شىتتىيان بۆ چەندىن جۆر دابەش كرىوھ، لەوانە:

<sup>(۱)</sup> عبد الله بن مسعود - التوضيح شرح التفتيح: ۱۶۱/۲.

<sup>(۲)</sup> شرح المنار وحواشيه للعلامة - عز الدين بن عبد العزيز ابن الملك.

۱- له پړوي پېكها تنيه وه بۆ ئه سلى و سه ره لداو (له ناكاي):

ئەسلى: ئەو هيه كه سىك به شىتى بالق ببى، زياتریش به هوى ناته واويه ك كه پئيه وه خهلق كراوه و واباوه (ئەم جۆره شىتیه) ئومىدى چاكبونه وه و نه مانى ناكري.  
سه ره لداو (له ناكاي): ئەو هيه مرؤه پاش بالقبون تووشى شىتى ببى، ئه ویش له بهر هوى لى ئىرادى وهك ئالوده یى و ژه هراو یبون به ئەلكهول، يان نائىرادى وهك شته كتوپر و به ريه ككه و تنه كان و دروستبوونى برين له مېشكدا، ئەم جۆره ئومىدى ئەوهى لىده كرى به چاره سه ر چاك بېته وه و نه مینى.

۲- له پړوي راده ی كاريگه ريه وه بۆ هه مه كى و به شه كى:

شىتنبوونى هه مه كى (الكلى): ئەو هيه ده بېته مايه ی ئەوهى تووشبوو فام و زانىنى له هه موو شتىك و له گشت حاله ته كاندا له ده ست بدات.  
شىتنبوونى به شه كى (الجزئى): له لايه كى ديارى كراودا ده بى و به ده ر له وه هيزه ئەقليه كانى ده مینى.

۳- له پړوي به رده واميه وه بۆ نوته ك و پچرپچر:

نوته ك (المطبق): برىتیه له شىتنبوونى به رده وام جا چ ئەسلى بى يان سه ره لداو، ناو نرلوه نوته ك له به ر ئەوهى هه موو كاته كانى شىته كه ده گرته وه.  
پچرپچر: (المتقطع): ئەو هيه ناويه ناو زير (چاك) ده بېته وه.

۴- له پړوي كاته وه شىتنبى پچرپچر دابه ش ده بى بۆ درىژ و نادرىژ

شىتنبى درىژ: ئەو هيه ماوه ی كاتى واجب يان زياتر ده خايه نى، وهك ئەو كه سه ی له سه ره تاي مانگى ره مه زان تا كوتايى مانگه كه شىت ببى.  
نادرىژ: ئەو هيه له كاتى واجب كه متره.

۵- له پړوي هاوكا تنبون له گه ل ئەنجامدانى تاوانه كه بۆ پيش تاوانه كه، يان شانبه شانى

تاوانه كه، يا خود پاش تاوانه كه دابه ش ده بى.

پيش (السابق): ئەو هيه ده كه وېته پيش ئەنجامدانى تاوانه كه.

هاوكا ت و له كاتى ئەنجامدانى تاوانه كه دا، به وهى ئەنجامدانى تاوانه كه له كاتى كدا بى

تاوانكار تووشى شىتى بووبى كه فام و هه لېژاردن له ده ست ده دا، جا چ پيش يان پاش له



تاوانه كه له تهواوى هيزه نه قليبكهانى بههره دار بوويى يان نا، عيبرهت به كاتى نه نجامدانى  
تاوانه كه به نهك پيش و نه پيش نه نجامدانى.

**پاش (اللاحق):** نهويه پاش نهوه له تاوانكار رووده دات كه پيشتر به تهواوى هوش و  
فامى خوښه وه تاوانه كه نه نجام دوات، نه م حالته رولنكي گرنكي هيه نه گهر پاش  
جيبه جيكرنى سزاكه نه بى، نه گينا پاش جيبه جيكرن هيج شيتيه ك كاريگري نيه، به لام  
پيش جيبه جيكرن ده بيته مايه راکرتنى رتوشوينه قه زايه كان دڙى تاوانكار، يان راگرتنى  
حوكمدانى، يان راگرتنى جيبه جيكرنى سزاكه به سهريدا به گوږه كاتى روودانى، له هر  
قوناغيكدا روويدا سهرجه م نهويه پتويست بوو بكرى راده گيرى.

#### ٦- له رووى چه مكه كه يوه بڼ تاييهت و گشتى:

**تاييهت:** نهويه نه خوښيه نه قليبكه كاريگريه كى دهر وونى بهرهم بهيئى كار له ئيراده  
دهكات، به شيويه كه نرخه شهرعى و ياساييه كاني له كيس دوات و له فام وه لېږاردن  
دايده مالى، نهويه به م مانايه هاوتاي باقى نه خوښيه نه قليبكهانه.

**گشتى:** هه موو تيڅوونيكه دوچارى رږه وى سروشتى و ناسايى دهزگه و هيزه كاني  
جهسته ببيتوه كه به شدارى له پيڅه پتاني ئيراده و ديارىكرنى پشكى له فام (تعمين) و  
نازايى هه لېږاردن دهكان، گرنگ نهويه نيه نه و تيڅوونه هه ميشه دوچارى دهزگه يان  
نه نداميكي ديارىكراوى جهسته ي مروف بى، به لكو گرنگ نهويه دوچارى هيزنك بى كه  
به شدارى له پيڅه پتاني ئيراده و وهرگرتنى به شى خوڻى له فام وه لېږاردن دهكا، به م  
مانايه ييش هه موو نه خوښيه نه قليبكه كان دهگريته وه وهك ده بهنگى (العته) كه بريتيه له  
وهستانى گه شى زهين به ناراسته ي پيڅه يشتنى سروشتى، وهك پهركه م (ق) كه تييدا  
ناويه ناو تووشبوو ده بورته وه و له هوش دهچى و له وانه يه ببيته مايه نه نجامدانى تاوان،  
هه روه ها وهك شزوزى تاوانكارانه كه تووشبوونه به هه ندى شله ژانى دهر وونى و بو  
تيڅوونيكى نه قلى يان ناته واويه كه له پيڅه يشتنى نه قلى دهگريته وه، وهك هيس تيريه كه  
تيڅوونيكه له هاوسه ننگي كو نه ندامى دهمار و شله ژان له سوز و نارزه و هكاندا، نه مانه و  
باره دهر وونيه نا ناساييه كانيتر كه كاريگري راسته وخزيان له سهر هيزه نه قليبكه كان هيه،  
به م مانايه ييش سهرجه م نه خوښيه نه قليبكه كان دهگريته وه.

رادەمی کارێگەرێی شیتێی لەموی پەییوندی بە شیتەوه هەمیه

هەندێ پرس و بابەت هەن شیتێی کاربان تێدەکا، هەندیکێتریش هەن کاربان تێناکا،  
وێک لە خوارەوه وردی دەکەینهوه:

**یهکەم: ئەوانەى هەموولا کۆکن شیتێی کارێگەرێ تێیاندا نیه:**

أ- هیچ ناھۆکی نیه لەوێدا کە شیتێی بەهەموو جۆرەکانیەوه هیچ کارێگەرێ نیه لەسەر  
شیانی واجیبوونی شیت بەهەربوو بەشی واجیبوونی ناتەواو، کە بەر لە هاتنەدنیای بۆ  
کۆپە لە جێگەر دەبێ ئەویش دەستدانیەتی بۆ ئەوێ هەندێ مافی هەبێ کە پێویستیان بە  
قبولکردن نیه وێک میرات و وەسیت و پێشکەشکردن و نەسەب و هتد. هەروەها واجیبوونی  
تەواو کە پاش لەدایکبوون بۆ مۆۆ جێگەر دەبن، ئەویش دەستدانیەتی بۆ ئەوێ هەندێ  
مافی هەبێ و هەندێ ئەرکێشی لەسەر بێ وێک نەفەقەن کە پێویستە خەرجی خزمی  
هەژاری یان ژەنەکی<sup>(١)</sup> بکێشی.

ب- جگە لە زاهیری هیچ جیاوازی لەنێوان فیقوانانی موسڵماندا نیه<sup>(٢)</sup> کە شیتێی  
کارێگەرێ نیه لەسەر بەرپرسیارێتی کەمتەرخەمیی شیت، ئەگەر مائی کەسیکی لەناوێرد  
یان نرخێ کەم کردەوه، لە مالهەکی قەرەبوو واجب دەبێ ئەگەر دارا بوو، ئەگینا لەسەر  
بەخێوکار (وێلی) یان چاودێر (وێصی) هەکی پێویستە زیانە کە ببێژێرێ و کاتێ شیتە کە  
پارەى دەست کەوت لێی وەرگیرتەوه، لەبەرئەوێ ئەم بەرپرسیارێتییه لەسەر سێ رەگەز  
دەووستێ کە لە شیتدا هەن: کاری ناپەرەوا + زیان + پەيوەندی ھۆی.

<sup>(١)</sup> ھەركەس مالێ یان مافێ یان قەرێزێکی لە ئەستۆی کەسیکێتردا بوو و کەسە کە شیت بوو کار لە مافە عەینی و کەسییانە  
ناکا. ھەروەھا مافی ھەبە لەپێی بەخێوکار یان چاودێر یان سەرپەرشتەکی یان قازینە مۆلک بەدەست (اقتلیک) و بێتە  
خۆمەن مۆلک (اقتلک).

<sup>(٢)</sup> لە: المحلى: ١٠/٣٤٤ ناھاتۆه: (شیت قیساسی لەسەر نیه لەسەر ئەوێ لە شیتێ کەیا کربویتی، سەرخۆشیش لەسەر  
ئەوێ لە سەرخۆشینا و لەبارێکا ئەقلى لەدەست نلوه کربویتی لەسەرێ نیه، ھەروەھا ئەو کەسێش کە باقی نەبووه،  
ھیچکام لەوێ نە خۆتێبایی نە زمانیان لەسەر نیه، ئەوێ و ئازەل وێک بەکن، ئەویش لەبەر ئەو حەمیسە سەلماوێ  
کە ئەفەرموی (رفع القلم عن العبي حتى يبلغ وعن المجنون حتى يفیق).

ج- هيچ ناکوکي نيه نهو شيتيه ي پيش يان پاش نه نجامداني تاوان روو بدات کاريگري له سره بهرپرسياريتي جينائي نابي، به لام نه وه ي پاش تاوانه که روو ددات تا شيتيه که به رده وام بي رنګر ده بي له م بهرپرسياريتيه، هرکات شيتيه که نه ما لپرسينه وه يش ده که رپته وه.

د- ناکوکي له وه دا نيه نه که ر شيت که ستي کوشت، خوښباي ده که وپته نه ستي که سوکاره که ي، له بهر نه وه ي بکوړه شيت که ده رکي نيه و کوشته که به هه له داده نري.

ه- ناکوکي له وه دا نيه شيت هيچ کاريگري له ژياني هاوسه ري و به رده وامي هاوسه رگريه که ي نيه، به لام ژنه که ي مافي نه وه ي هه يه لاي قازي داواي جياپونه وه بکا نه که ريني له لاي نه ميړده شيت که يه وه زيان پيډه گا.

### دووم: نهو رفتارانه ي هه موولا کوکن که شيتي کاريان تينمکا:

أ- ناکوکي نيه له وه ي نهو تاوانانه ي شيت له کاتي شيتيه که يدا نه نجاميان دده له پروي جينائي وه لنيان بهرپرسيار نابي، واته له سريان سزا ناري.

ب- ناکوکي نيه له وه ي نهو تاوانانه ي له کاتي باشبوونه ويدا نه نجاميان دده نه که ر شيتيه که ي چرچر بوو، لنيان بهرپرسيار ده بي، به لام سزاکه ته نيا له کاتي باشبوونه ويدا جيبه جي ده کري.

ج- ناکوکي نيه له وه ي شيتي شياني نه نجامدان (اهلية الاداء) ناهي لي به هه ريو به شه که يه وه ته واو و ناته واو. شياني ته واو پاش گه يشته ته مه ني پيگه يشتن بؤ مروف جينګر ده بي، نه و يش ده سندان مروفه بؤ موماره سه کړدي ته واوي مافه کاني و گرته نه ستي ته واوي بهرپرسياريتيه سياسي و مه دني جينائي هکان.

شياني ناته واوي نه نجامدان پاش گه يشته ته مه ني فامکړدن بؤ مروف جينګر ده بي، ره فتاره ساف زيان به خشه کاني به په ها به تالنج و له موله تي دابن يان نا، هه روه ها ره فتاره ساف سوو به خشه کاني به په ها دروستن جا و له رازي بي يان رازي نه بي. نهو ره فتارانه يش له نيوان سوود و زياندا دين و ده چن له سر موله تي وه ليه که ي ده وه ستن، واته به راست داده مه زرين، به لام تا پاش موله تدان نه سره کاني له ماف و پابه ندي هکان به ره م ناهي تن.

د- ناکړکی نیه له وهی شیتیبوونی له ناکاو پاش نه نجامدانی تاوان و بهر له جیبه جیکړنی سزا کاریگری هیه له بهر ده و امیی رنکاره قه زاییه کان نه گهر پیش نه وانه روویدات، هه روه ها کاریگری له سهر حوکمه که ده بی نه گهر پیش نه وه شیت بوون له سهر جیبه جیکړنی سزاکه یش نه گهر تاوانکار پاش ده رچوونی حوکم و بهر له جیبه جیکړدن شیت بوو، به لام نه گهر شیتیه که نه ما هه رچی به هو یه وه وه ستابوو بهر ده و ام ده بی.

ه- ناکړکی نیه له وهی نه شو شیتیه شیتیه که ی نوته که نه گهر چاک بوویه وه و شیتیه که ی نه ما قه زاکړنه وهی نه و عیباده تانه ی ناکه و رته سهر که فه و تاون وهک نو یژ و رڼوو و نه و شتانه، له بهر نه وهی وهک مندال (الصبي) وایه نه گهر بالقی بوو داوای قه زاکړنه وهی نه و عیباده تانه ی لی ناکړی که پیش بالقبوون فه و تاون، هه روه ها وهک ناموسلمان نه گهر موسلمان بوو له سهر نه کړنی نه وهی واجب بووه و کړنی نه وهی حه رام بووه لیتی ناپرسر رته وه، له بهر نه وهی نیسلام پیش خوی ده شواته وه، به لام نه گهر وا رنکه وت پاش چاکبوونه وه که کاتی پیویست مابوو واجبه که نه نجام بدری پیویسته له سهری نه نجامی بدات، بۆ نمونه نه گهر له نواواییه کانی کاتی نو یژ ی نپوه پؤدا چاک بووه وه و نه و کاته ی مابوو به شی کړنی نو یژه که ی ده کړد، پیویسته نه و نو یژه بکا.

و- ناکړکی نیه له وهی پیویسته قازی یارمه تی له خه لکانی شاره زا و پسپوړی نه خوشییه نه قلیه کان وه ریگری نه گهر جیاوازی یان گومان سه باره ت به شیتیبوونی تاوانکار سهری هه لدا، خو نه گهر گومانه که بهر ده و ام بوو نه و له بهر زه وه ندی تومه تبار لیک ده در رته وه.

ز- ناکړکی نیه له وهی تاوانکاری شیت نه گهر چی له پروی جینائییه وه لیپرسینه وهی له گه ل ناکړی و سزا ندری، به لام پیویسته ریوشوینی خو پاریزی له در ی بگریته بهر تا بهر به کاره زیان به خشه کانی له تاوان و شتیر له ناینده دا بگری، چونکه نه گهر جارنک تاوانیکی کړد، چاوه پروان ده کړی نووباره ی بکاته وه.

ح- ناکړکی نیه له وهی نه گهر شیت پاش نه مانی شیتی پیشووی تاوانیکی نه نجام دا، سوود له و شیتییه وه رناگری تا له پروی پزیشکیه وه ساغ نه بیته وه که کاریگری له سهری ماوه، نه و کاته قازی بوی هیه نه و کاریگریه وهک نو خیکی سوو کین (ظرف مخفف) بۆ سزاکه دابنی.

ئەمە هەندێ لەو خالانە بۆون هەموولا لەسەر یان کۆکن لە پووی کاریگەر بۆون یان کاریگەر نەبۆون بە شیتتی.

**سینیم: ئەو پرسانە سەبارەت بە کاریگەر بۆون یان کاریگەر نەبۆون بە شیتتی ناکۆکیان**

**لەسەر**

لەوانە:

١- ناکۆکی لەبارە و واجببۆونی زەکات لە مائی شیتدا، کە شاخۆ ئەگەر مائی هەبوو زەکات تێیدا واجبە یان نا؟ فیقوانانی شەریعتی ئیسلامی لەم بارە وە رای جیاوازیان هەیە لە نێوان واجببۆونی بە پەهای و وردکردنەدا:

هەندیکان گوتیان بە پەهای زەکات لە مائی شیت و مندالی نەفامدا واجبە<sup>(١)</sup>.

هەندیک چوونەتە ناو وردەکاری، هەندێ جیاوازیان کردووە لە نێوان شیتتی ئێسلی و بەردەوام لەگەڵ شیتتی سەرھەلداوی ناو بە ناو و گوتیان، زەکات لە مائی یەکە میاندا واجب نیە، هەر وەها لە دوو مەیشاندان واجب نیە ئەگەر سالتیکی خایاند لە بەرئەوی وەک ئێسلیەکیە، بەلام ئەگەر سالتیکی تەواو و زیاتری نەخایاند زەکات لە مالهەیدا واجبە<sup>(٢)</sup>. هەندیکتر جیاوازیان لە نێو دوو نەختینە کە (زێر و زیو) و جگە لەو دووانە یاندا کردووە گوتیان: بە ئیجماع زەکات لەو دوو نەختینە یە لە مائی شیتدا نیە، بەلام جگە لەو دووانە دوو بۆچوون هەیە، را زالەکیان ئەو یە واجب نیە، بەلام بنزالی (مرجوح) هەکیان ئەو یە واجبە<sup>(٣)</sup>.

<sup>(١)</sup> وەک شافعی و زەھیری و مالکی. لە: الأنوار سی عەلامە یوسف الأربیلی الشافعی: ١/١٨٤ هاتوو: (زەکات لە مائی مێرمندال و شیتدا واجبە نەک لە مائی کورپەلەدا. بێوسیە بەختیگەر مەکی مالهە دەریکا).

لە: لمطی لابن حزم الظاهري: ٥/٢٠١ هاتوو: (زەکات لەسەر بیلون و ژبان و مندال و ژیر و شیتانی موسلمانان واجبە، لەبەر گشتیبۆونی ئەو یە خوا دەفرموی: ﴿خُذْ مِنْ أَمْوَالِهِمْ صَدَقَةً تُطَهِّرُهُمْ وَتُزَكِّيهِمْ بِهَا﴾ سورة التوبة: ١٠٢، ئەمە گشتیە بۆ هەموو بچوک و گەورە و ژیر و شیتیک.

لە: الشرح الصغير للدرر في الفقه المالكي: ١/١٩٢ هاتوو: (لەو مالهەدا لەسەر مەزنی نازد واجبە با موکەلەفیش نەمی وەک مێرمندال و شیت).

<sup>(٢)</sup> بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع للکسانى (بى بکر بن مسعود) الحنفى: ٢/٨١٦.

<sup>(٣)</sup> لروضة البهية شرح اللمعة المشقية في فقه الامامية للجعي (زين الدين): ١/١٢٠.

سهرچاوهی ئه م ناکوکیه ئه وهیه زهکات رۆزی (مونه) یه که مانای عیبادهتی تیدایه که ریزه یه کی سه دییه سالانه ده بری به وانه ی شایسته، نه وهی لایه نی رۆزی به سهر عیباده تدا زال بکا ده لی زهکات له مالی ناکامدا واجب ده بی جا چ چکوله بی یان شیت یان نه وهی حوکمی نه وانی هیه، نه وهیش لایه نی عیبادهت به سهر لایه نه داراییه که دا زال دهکا، ده لی زهکات له مالی ناکامدا واجب نیه له بهر نه وهی به نیجماعی فیقوانان عیبادهت له سهری واجب نیه.

به بۆچوونی من پتویسته جیاوازی له نیتوان به روپومه کشتوکالی ئاژه لیه کان و باقیی پاره و ماله کانی بازرگانیدا بکری، له به روپومه کشتوکالی و ئاژه لیه کاند زهکات واجب ده بی له بهر نه وهی له بابی (خیتابی وه زع) هزی واجبوونی بوونی نیسابه، مه رجیشی له ئاژه لدا تیه پوونی دوو ساله، نه ویش به چاوپوشین له نه هلیه تی خاوهن مولک. به لام نه گه ماله که له پاره و مالی بازرگانی بوو زهکاتی تیدا واجب نابی تا وه بهر نه هینری، له بهر نه وهی له باری وه بهر نه هینانیدا زهکات ورده ورده سهری ده خوات، نه مهیش زیان به ناکام ده گه یه نی که توانای دوورخسته وهی نه و زیانه ی نیه، پتغه مبه ری مه زن نه فرموی: (لا ضرر ولا ضرار)<sup>(۱)</sup>.

۲- ناکوکی له باره ی کاریگه ری شیتی له سهر نه و که سه ی له گه ل شیته که دا له نه حجامدانی تاوانه که دا به شداری کرپوه له بار نکدا نه و که سه بالقی و زیر (ناقل) و هه لبرژی و بزانی کرده وه که تاوانه، ئاخق عوززی شیته که سوودی پیده گه یه نی؟ به ده بر پینیکتر، ئایا شیتی وه ک بۆ شیته که رنګره بۆ نه ویش به رنګر دیته ژماردن؟!

فیقوانان له م باره وه دابه ش بوون، هه ندیکان له حه نبه یه کان له رای زالی مه زه به که یاندا، هه روه ها نه بو حه نیفه و هاوه لانی و شافیعی له یه کیک له دوو گوته که یدا گوته یانه سوود به ویش ده گه یه نی. گوته یانه نه گه ر مندال (صبی) و شیت و بالقیک به شداریان له کوشتنیکدا کرد و که سیکیان به ته نیا نه یانکوشت، قیساس له هه موو وه رناگری، نه له ئاقله که و نه له نه شیاوه که (عیدم الاهلیه)، به لگو سییه کی خوینبایه که ده که ویته سهر که سه زیره که له مالی خوی، هه روه ها پتویسته که سوکاری هه ریه ک له

<sup>(۱)</sup> سبل السلام.

مندال و شیتکه نوو سییه که یتری خوینباییه که بدهن، نهمه جگه له که فارهت له مالی هردووکیاندا، له بهرته وهی که سه ژیره که له گهل که سیک به شداری کردوه که گوناھی له سه ر نیه وهک شهریکی هه له کار، هه روه ها له بهرته وهی کوشتن تاوانیکه به شبهش ناکری. هه ندیکیشیان، له وانه نیمام مالیک و شافیعی له گوته که یتریدا و نیمام نه حمده له ریوایه تیکیتردا، گوتویانه قیساس له سه ر بالقی و ثاقله که واجبه له بهرته وهی قیساس سزایه که و له بهرانه ر کرده وه به نه نقه ست و ده ستریزیکردنه که ی له سه ری واجبه و ته ماشای کرده وهی شه ریکه که ی ناکری، له بهرته وهی مروت به کرده وهی خوی ده گیری نه که کرده وهی که سیتره<sup>(۱)</sup>.

نهم رای نووه مه راجیحه و پتویسته کاری پی بکری، له بهرته وهی له ده سترانی نه هلیه ت سیفه تیکی خودی و که سییه، ریکیش نه گه ر که سی (شه خسی) بوو سوودی بۆ که سیت ر نابی له وانه ی به شداری تاوانه که یان کردوه و خاوه ن نه هلیه تی ته واون، یاسا سزاییه وه زعیه کانیش کاریان به مه کردوه.

**۳- ناکوکی له باره ی کاریگه ری شیتبونی پاشتر له سه ر هفتاره تاوانکاریه کانی شیت<sup>(۲)</sup>.** شیتبونی پاشتر یان نه وه تا پاش نه جامدانی تاوانه که و بهر له حوکمدانه که ده قه ومی یان پاش حوکمدانه که و بهر له جیبه جیکردنی. هیچ ناکوکی له نیوان فیقواناندا نیه که نه و تاوانی حه دده ی به دانپیدانانی تومه تبار ساغ بووه ته وه، رتوشوینه قه زاییه کان و جیبه جیکردنی سزاکه ی دوا ده خری تا کاتی به هوشهاتنه وه، چونکه نه گه ره په له دانپیدانانه که ی په شیمان بیته وه، نه وه یش روونه له تاوانی حه دده کاند که به دانپیدانان

<sup>(۱)</sup> بۆ وردمکلری زیاتر بروه: المغنی لابن قلمه (عبد الله بن أحمد): ۷۷/۷.

(خطاب الوضیع) وهک له پیتاسه که یان هاتوه: بریتیه لهی مرجانی بۆ ئه رکه کان یاخود (خطاب لتکلیف) که حوکمه ته کلیفه کان دموگنوه به تالیه ت ولجب و حه رلم، دتزلون، بۆ نمونه بینینی مانگ وهک مهرج بۆ سه رمه تی رهمه زن، حه ددی نیساب و سوپله وهی سال بۆ زمکات و پلکی بۆ نوین، یان حه مین وهک رنگر له نوین، کوشتن وهک رنگر له میرتیرن له ده سترکوژو. هند و مرگپی.

<sup>(۲)</sup> بۆ وردمکلری زیاتر بروه: کشف الأسر علی اصول البرنوی: ۱۳۸۳/۴ و پاشتر.

دهسه لمی پاشگه زیوونه وه ده بیته مایه ی گومان (شوبه)، حه دده کانیش به گومان راده گیرین<sup>(۱)</sup>.

جگه له وه نوو حالات ده میتن، حاله تیکیان نه وه یه شیتبون بهر له گرته بهری رنکاره قه زایه کان (یان له کاتیدا) و بهر له هوکمدان روویدات، حاله ته که یتریان نه وه یه پاش نه و رنکارانه و هوکمدان و بهر له جیبه جیکړنی هوکمه که روویدات، نه وه یش سی ناراسته ی تیدایه: یه کیکیان نه وه یه جگه له تاوانه حه دده کان شیتبون ی پاشتر هیچ کاریگه ریه کی نه، نوو هم بهر په های کاریگه ری هه یه، سنیهم ورده کاری تیدایه.

ناراسته ی په که م: نه وه یه فیقوانانی شافیعی و نیمامی<sup>(۲)</sup> و حه نه لی<sup>(۳)</sup> په سه ندیان کړدوه، که شیتبون ی پاش تاوانه که هیچ کاریگه ریه کی له سر ره وتی رنکاره قه زایه کان و بهر ده وامی دادگه ییکړنی تاوانکار و هوکمدان و جیبه جیکړنی سزاکه ی نابی با هه موو نه وانه یش له حاله تی شیتیدا بن مادام تاوانه که له حاله تی ساغی و به هو شیدا نه نجام درلوه و تاوانکار فام و توانای هه لېژارنی هه بووه، نه ویش له بهر نه م هو یانه ی خواره وه:

۱- گرنگ له بهر پر سیار یتتی جینانی و شایسته بوونی تاوانکار بو سزادان کاتی نه نجامدانی تاوانه که یه، مادام تاوانکار له کاتی نه نجامدانی شیان ته و او بووه، مه رج نه نه و شیان (نه هلیه ت) له بو کوتای دادگه ییه که و جیبه جیکړنی سزاکه بهر ده وام بی، مه گر تاوانه که له حه دده کان بی و به دانپیدانانی تومه تبار ساغ بوو بیته وه.

ب- شیتبون ی پاشتر دادگه ییکړن و سزادانی تاوانکار راناگر ی به پاساوی نه وه ی ناتوانی بهرگری له خوی بکات، له بهر نه وه ی نیسلام گه ره نیتی پیویستی بو تومه تبار له کاتی دادگه ییه که دا ده سه بهر کړدوه، به شپوه یه ک پیویست به به کاره یتانی مافی بهرگری

<sup>(۱)</sup> له: المغنی: ۶/۶۶۵ هاتووه: (نه گر به لنډیتلانی خوی حمدی له سر سه لما پاشان شیت بوو، له کتی شیتیدا له سر ی جیبه جی ناکری، له بهر نه وه ی پاشگه زیوونه ی قبول دمکری، هریویه ری تیدمچی نه گر ساغ بویه پاشگهز بیته وه).

<sup>(۲)</sup> ایضاح الفوائد فی شرح القواعد للطي (محمد بن الحسن) ۴/۱۰۰.

<sup>(۳)</sup> له: المغنی لڼ قلمه ۷/۱۶۵ نا هاتووه: (نه گر له باری ژوبه کوشتی و پاشان شیت بوو قیساسی له سر لاتاچی جا چ بهر لکه له سر ی سه لمی یان به لنډیتلانی، له بهر نه وه ی پاشگه زیوونه ی قبول کړو نه و له حاله تی شیتیدا تولی توله کی لی دمکریته وه).



له خۆکردن نه بێ، له بهر ئه وهی ئه سل وایه قازی دابه ره و شایه ته کان جیتمانه ن و له لایه ن خه لگی جیتمانه وه په سه ند کران، هه ره ها شیوازه کانی سه لماندن بۆ هه ر تاوانیک دیاریکراون و سزاکه پێشوه خت به ده ق دیاری کراوه، حوکه مه که یش له سه ر بناغه ی دابه ره وانه دامه زراوه و زیانیك به تۆمه تبار ناگه یه نی که شایسته ی نه بی.

ج- بێتوانایی تۆمه تبار بۆ به رگری له خۆکردن رینگ له دادگه ییکردن و سزادانی ناگری، وه ك لال که ئه گه ر تاوانیکی ئه نجامدا دادگه یی ده کری و سزا ده درێ با ناشتوانی بدوی و به رگری له خۆی بکا، به لām ئه گه ر تاوانه که هه د بوو وه ك تاوانی زینا یان بزنی یان چه ته یی (رێبڕین) و باقیی تاوانه هه ددیه کانیتر، ئه گه ر به دانپێدانانی تۆمه تبار ساغ بوویه وه ئه وا شیتببونی پاشتر کاریگری له سه ر ره وتی پرۆسه ی داوه ریکردن له دژی هه یه و چاوه پوان ده کری تا دیته وه هۆش، له بهر ئه وه ی ده شی له دانپێدانانه که ی پاشگه ز بێتته وه، پاشگه زیوونه ویش له تاوانه هه ددیه کاند شوبه هه دروست ده کا، هه دده کانیش به شوبه هه راده گیرین<sup>(۱)</sup>.

**ئاراسته ی بووه م:** که مالیکی رابه رایه تی ده کا<sup>(۲)</sup>، ئه وه یه شیتببونی پاش تاوان، هاوشیوه ی شیتی له کاتی ئه نجامدانی تاواندا، کاریگری له سه ر ره وتی ریکاره قه زایه کان و ده رکردنی حوکه م و سزادانی تاوانکار هه یه، ئه گه ر کاتی تاوانه که ی ئه نجام دا هۆش و هه ستی ته ولوی هه بوو و پاش ئه نجامدانی تاوانه که شیتی به سه ردا هات، له هه ر قوناغیکدا روو بدات ده بێته مایه ی راگرتنی ئه وه ی به دوا ی ئه و قوناغه دا دی له ریکاره کان یان حوکه مدان یاخود جێبه جیکردن، بۆیه پتیوسته رابه گیرین و چاوه پوانی به هۆشها تنه وه بکری ئه گه ر رووی دا.

<sup>(۱)</sup> بڕوله: یضاح الفوائد شرح القواعد للهي (مصدق بن الحسن) ۱۰۰/۴.

<sup>(۲)</sup> له: الغرشي على مختصر خليل وحاشية العوي/ ۸/ ۲ا هاتوه: (بتيوسته قيساس له سه ر سه رخۆش و شیت جیبه جی بکری ئه گه ر له کاتی به هۆشیدا تاوانه که ی ئه نجام دا و پاش ئه وه شیت بوو، به لām له کاتی شیتیدا تۆله ی لیتاکریتسه به لکو چاوه پوان ده کری تا به هۆش دیتسه ئه گه ر ئومید هه بوو، ئه گه ریش ئومیدی چاکبوو نه وه ی نه بوو له ماله که ی فیه به ده درێ، ئه گه ر پاش ئه وه چاک بوویه تۆله ی لی ده مکریتسه مه گه ر حاکمیک حوکه ی لیبی پینی وایه تۆله که ده مکرێ و نامینی، به لām ئه گه ر له کاتی شیتبوونه کدا کوشتی، سی بۆچوون هه یه، گوته وه ده مکرێ، (ئهمه له گه ل رای زه به ریه کان ریک ده مکرێ)، گوته لوشه له ماله که ی خوتنبایی ده درێ، هه ره ها گوته وه له سه ر که سوکاره که یه تی).

ھەر ۈھە ئەگەر پاش دەرگىرنى ھوكم و بەر لە جىبە جىگىرنى شىت بوو، پىۋىستە جىبە جىگىرنى رابگىرى تا بەھۇش دىتەۋە، ئەم راگىرنە لەبەر ئەۋە نىھ ناتوانى بەرگىرى لە خۇى بگات، بەلگى لەبەر ئەۋە نىھەلىيەتى جىنئى ۋەك چۆن بوونى لەكاتى ئەنجامدانى تاۋاندا مەرجه، بەھەمان شىۋە پىۋىستە لە ھەموو قۇناغەكاندا بەردەۋام بى تا جىبە جىگىرنى تەۋاۋ دەبى.

لە ھەر قۇناغىكدا شىتتوبون رووى دا پىۋىستە ھەموو شت لەبىرى رابگىرى جگە لە رىكارەكان و رىۋوشوئىنە خۇپارزىيەكان، لەبەر ئەۋە شىتتوبونى پاشتر ۋەك شىتتوبونى پىشتىر... رىگىر نىھ لە دانانى تاۋانكار لە شىتخانە يان شوئىتىكى چارەسەر بۆ پاراستنى خەلگ لە خراپەى، چونكە رىۋوشوئىنە خۇپارزىيەكان و چاۋبىرىگىرنى، لە شتە زەرۋرەكانى پاراستنى بەرژەۋەندىيەكانى خەلگن.

ئەم ئاراستىيە لەگەل رەۋتى ياسا سزايىيە نوئىكاندا رىك دىتەۋە، بەلام سەبارەت بە بنچىنەى راگىرنەكە لىك جىۋالزىن، چونكە بەلاى ئەۋ ئاراستىيەى فىقوانانى شەرىعەتى ئىسلامىيەۋە بنچىنەكە ئەۋە نىھ تۆمەتبار لەكاتى ئەنجامدانى تاۋانكەدا ئەھلىيەتى پىۋىستى جىنئى نىھ بۆيە پىۋىستە بەردەۋام بى تا كوتابى ھەموو ئەۋەى پەيۋەندى بەۋ تاۋانەۋە ھەيە لە رىكارەكان و ھوكمدان و جىبە جىگىرنى. بەلام بەلاى ياسا سزايىيە ۋەزىيە نوئىكانەۋە بنچىنەكە بىتۋانابى ئەۋ تاۋانكارەيە پاشتر شىت بوۋە بۆ بەرگىرى لەخۇ كردن<sup>(۱)</sup>.

ئاراستىيە سىيەم: رىدكردنەۋەيە (التفصيل)، كە ئەمە راى ئەبۇحەنىفەيە<sup>(۲)</sup>، بەم

شىۋەيە:

ئەگەر شىتتى پاش تاۋانكە لەناكاۋ پاش ئەۋە و بەر لە ھوكمدان رووى دا، ئەبۇحەنىفە لەگەل مالىكى كۆكە كە ھەموو رىكارە قەزايىيەكانى بىرى تاۋانكارە شىتەكە رادەگىرىن تا چاك دەبىتەۋە، كاتى بەھۇش ھاتەۋە دەست بەۋ رىكارانە دەكرىتەۋە.

<sup>(۱)</sup> م ۲۴۷ لە ياساى لىكۆلىنەۋەى جىنئىياتى مىسرى دەلى (ئەگەر تۆمەتبار بەھۇى نەخشىيەكى ئەقلىيەۋە نەبىيەتۋانى بەرگىرى

لە خۇى بگان لىگىمى ناكىرى تا ھىندە ھۇشى بۆ دىمگىرىتەۋە بىۋانى بەرگىرى لە خۇى بگا).

<sup>(۲)</sup> حاشىيە لىن عابدىن (محمد لىن) على لىر المختار شرح تنوير الأبصار: ۵۳۲/۶.

نه ګر شیتیبوونه له ناکاوه کې پاش تاوانه که دواى حوکمدان له سهر تاوانکار و بهر له جیبه جیکړنى رووى دا کار بهم رنګر خه رانه ی خواره وه ده کړی:

ا- نه ګر شیتیبوونه که بهر له راده سترګردنى تاوانکار بوو به لایه نى په یوه نډار به جیبه جیکړنى سزاګه و شیتیه که ناو به ناو بوو، چاوه پروانى به هوش هاتنه وه ده کړی و له بارى هوشداریدا سزاګه جیبه جی ده کړی.

ب- نه ګر شیتیه که نوته ک بوو و هیشتا راده سستی لایه نى جیبه جیکړدن نه کرابوو، سزاګه هه لده وه شیتیه وه و خوینبایى جی ده ګر ټټه وه نه ګر هاتوو تاوانه که کوشتنیک بوو که قیساس (واته ټوله ی شهرعى) ی واجب بوو.

ج- نه ګر شیتیه که ی پاشتر دواى حوکمدان و دواى راده سترګردنى تاوانکار به لایه نى جیبه جیکړدن رووى دا، سزاګه ی له سهر جیبه جی ده کړی با له دوخى شیتیشدا بى، له بهر نه وه ی ګر ګ له مرجى نه هلیه تی بهر پر سیاریتیی جینائیدا کاتى نه نجامدانى تاوانه که و کاتى دهرچوونى حوکمه که یه له سهر تاوانکار، له و دوو کاته یشدا خاوه ن نه هلیه ت بووه.

به لای منه وه نه وه ی له نټو نه و ناراستانه دا شایانى و هر ګر ټنه ناراسته ی مالیکیه، له بهر نه وه ی له دابه روهری و مه نټیق و نه قلى ساغ نر ګر ټره، نه مه جګه له وه ی پیاده کړنى روچى شهریه تی نیسلا مییه، یاسا وه زعیه کانیش نه م ناراسته یه یان و هر ګر ټوه، نه مه لاری نیه له ګه ل ګر ټه بهر ی رووشوینى خو پارینى دژى تاوانکار.

۴- ناکوکى له باره ی کاریګر یی شیتى له بولوى بهر پر سیاریتیی له عیاده ته کان:

نه وه ی پشتر باس کرا په یوه ندى به کاریګر یی شیتیه وه هه بوو له بهر پر سیاریتیی جینائى له تاوانه نه رنټیه کان (نه نجامدانى کرده وه قه ده غه کان)، نه م ناکوکیه تاییه ته به کاریګر یی شیتى له بهر پر سیاریتیی جینائى له تاوانه نه رنټیه کان (نه کړنى واجبه کان). شیتى ناو به ناو (المتقطع) و لرژنه ګیشاو نایا له باره ی نه و واجبانیه ده که ونه کاتى شیتیبوونه که ی لى ده پر سر ټټه وه، به وه ی دواى لى بکړى قه زایان بکاته وه نه ګر پشتر به سهرچوونى ته ولوى کاته که به هوش هاته وه؟

بق نموونه: نه ګر له نیوه ی دووه می مانګى رهمه زاندا له شیتیه که ی چاک بوویه وه نه و هیچ ناکوکى نیه له وه دا پټویسته نه و روژانه ی ماون به پوژوو بى. نه ی نه ګر پاش رهمه زان

هینده ماوه به هۆش بوو که به شی قه زاکرینه وهی رۆژه فه وتاوه کانی ده کرد، ئایا دلاوی قه زاکرینه وه یانی لی ده کری؟

له هه موو شه و رۆژێکدا نوێژ له پینچ کاتدا فهرزه، نه گهر بهر له ته وایووینی کاته کانیا ن به هۆش هاته وه، به وهی به هۆش هاتنه وه که که وته نئو ماوه یه کی زه مه نی له چوارچێوه ی (٢٤) سه عات له کاته کانی ئو نوێژانه، ئایا له سه ریه تی قه زای ئو پینچ نوێژانه بکاته وه که له کاتی شیتیه که یدا له کبسی چوون؟ هه روه ها ئایا له پووی جینائیه وه له روانگی ئاینیه وه له سه ر پشتگو یخستنی قه زاکرینه وه یان لئی ده پرسریتته وه؟

**فیقولان له م باره وه بۆ سی رای جیاواز دلبه ش بوون:**

**رای په که م:** که ده دریتته پال شافیهی و زوفر له حه نه فی<sup>(١)</sup> و نه وانه ی رێچکه ی ئو دووانه یان گرتوه. به پیتی ئه م رایه شیت وه ک چۆن له تاوانه ئه ریتیه کان (نه نجامدانی حه رام و قه ده غه کان) که له کاتی شیتیدا ئه نجامی داو ن به رپرسیار نیه، به هه مان شتیه له تاوانه نه ریتیه کانیش (نه کردنی واجبه کان) به رپرسیار نیه، وه ک نوێژنه کردن و رۆژونه گرتن و باقیی فهرزه کانیت، له وه دا هه روه ک مندالی نه قام وایه که له سی یه کی کۆتای ره مه زاندا باقی بی که ته نیا گرتنی رۆژووی باقیی رۆژه کانی له سه ره، هه روه ها ئه گهر له مغریدا باقی بوو قه زاکرینه وهی نوێژه کانی به یانی و نیوه پۆ و عه سری ئو رۆژه ی له سه ر نیه، له به رته وهی به رپرسیاریتتی مروڤ له پووی جینائیه وه له سه ر بناغه ی قام و هه لبژاردن دا مه زئی، ئه م دوانه ییش له کاتی شیتیدا نین و به هۆیه وه نامینن جا چ شیتبوونه که ئه سلێ بی یان سه ره له داو، پاش پینکه یشتن بی یان پیتی، هه روه ها چ ناویه ناو بی یان نوته ک، چ درێژه کیشاو بی یان درێژه نه کیشاو.

پیشتر باسما ن کرد که **درێژه کیشاو (الممتد)** ئه وه یه هه موو کاتی واجبه که ده گری وه ک ئه وه ی شیتیه که ی به درژایی مانگی ره مه زان و هه ر (٢٤) سه عاته که ی پینچ فهرزه که ی نوێژ له شه و رۆژێکدا به رده وام بی. **درێژه نه کیشاو (غیر الممتد)** ییش ئه وه یه هه ندی له کاتی واجبه که ده خایه نی، وه ک ئه وه ی له مانگی ره مه زاندا به هۆش بیتته وه، یان پیش به سه رچوونی هه ندی نوێژ له و کاتانه ی بۆیان دیاری کرله.

<sup>(١)</sup> کشف الاسرار: ٤/ ١٣٨٤.

**تدريسي به لگه کاني هم رايه بریتييه له پټوانه کړدن (القياس)،** به وېه کسي نه شي او به وې شيتيان پټوانه کړدو به نه شي او به وې چکوله بيه و، کولکي هاوېه شيان نه بووني مارجي ته کليفه که بناغي بهرپرسياريتي جينائييه، پاشان شيتي پېچېه وانه ي توانايه که بریتييه له هيزي جهسته و نه قل، شيتيش نه قل ناهيلې و تيگېشتن له گوتار و زانستيش به يې نه قل ته سوره ناکري، تواناي نه نجامدان به يې زانست به دينايه ت، له بهر نه وې زانست تاييه ترين وه سفي توانايه و به نه ماني ناميتي، به فوواني توانايش نه نجامدان ده فووتي، نه گهر نه نجامدان فووتا واجبيونيش ناميتي، چونکه واجبيون به يې نه نجامدان سوودي نيه، شيتيش جيايه له له هوشچوون (الإغماء)، له هوشچو له سهره تي قه زاي نه و روژووه بکاته وه کاتي به هوش ديته وه، هره ها قه زاي نوژه کاننيس بکاته وه نه گهر له هوشچوونه که له شو و روژک که متر بوو، له بهر نه وې نه قلې هه يه که واته نه هليه تي بې بهرپرسياريتي جينائي هه يه، چونکه له هوشچوون نه قل ناسرپته وه به لکو وه خه وتن نه ماني تواناي به کاره يناني ناميري توانايه، نه قل وه پيش له هوش خوچوون هه يه<sup>(۱)</sup>.

**رأي دوهم:** نه سل نه وېه شيتي ناويه ناو (پچرپچ) به هېچ شيوه يک له باره ي نه کړني واجبه کان له کاتي شيتيه که يدا لني ناپرسرپته وه، نه ویش به قياس له سهر کړدني حه رامکراوه کان له حاله تي شيتيدا، که جياوازي له نيوان تاوانک و يه کيکيتردا نيه، نه و وه چوون له پړوي جينائييه وه بهرپرس نيه له نه نجامداني تاوانه نه ريتنييه کان که له کاتي شيتيدا کراون، به هه مان شيوه له سهر تاوانه بهرپرس نابي، خالي کرکه ره وېان نه وېه بناغي بهرپرسياريتي له م دوو جوړه تاوانه دا بزه و نه ريتنيبون و نه ريتنيبون روليان له م پرسدا نيه، نه بوونيشيان به لاي نه وانه ي هم رايه يان هه يه نه سل، به لام نه وان گوتويانه (پاش چاکبون نه وې له شيتي ناسرپته خايه ن له پړوي به باش زانين (نيستيحسان) وه سهاره ت به و واجبان نه له کيسي چوون لني ده پرسرپته وه). جا شيتيه که چ نه سلې بي به وې رگماک بي و له گه ل له دايکبووندا په يدا بووي و پاش بالقبونيش به رده وام بووي، يان سهره له دواو بي به وې پاش يان پيش بالقبون قه و ما بي.

<sup>(۱)</sup> سهرچاوه ي پيشو.

له روانګۍ هم نیستحیسانه وه نه ګر له ده رژی کوتای رهمه زاندا چاک بوویه وه و به هوشهاتنه که پاش کوتای مانګه که برده وام بوو، پټویسته نه و رژانه به قهزا بګرته وه که تیاندنا شیت بووه، نه ویش له م روانه وه:

**رووی په ګم:** قیاسکردنی شیتنی نادرژخایه ن له سر خوتن و له هوش خچوون که خالی کوکه روه یان نه وه په هره که یان عوزرکی سره له داوون پاش بالقبوون و بهر له درژه کیشان نه ماوه، هره وه ها وه ک چوون خوتو پاش به خه به رها تن و له هوشچو پاش به هوشهاتنه وه له سر ریانه قهزا بګه نه وه، به هه مان شپوه پټویسته له سر شیت پاش چاکبوونه وه قهزا بګاته وه و هیچ کیشیه ک له قهزا کردنه وه که دا نیه نه ګر چاکبوونه که هینده برده وام بوو به شی نه و قهزا کردنه وه ی ده کرد.

به لام هم بچوونه قیاسه له ګه ل جیاوازیدا (القیاس مع الفارق)، له بهر نه وه ی نه قل له کاتی نووستن و بوورانه وه دا تووشی خه له ل یان نه خوشیه کی نه قلی نابی، به لګو ته نیا له کار ده وه سستی، به پیچ وانه ی حاله تی شیتنی.

**رووی دوهم:** مانه وه ی نه سستی شیت له کاتی شیتیدا، بویه میرات ده ګری و ده بیته خاوه ن مولک و به مولګیش ده کا، میرات و مولګیش له بابی ویلایه تن به سر مالدا، ویلایه تیش به بی نه ستو (زیمه) نیه، مادام له کاتی شیتیدا هیه، نه و پابه ندیه مه ده نی و جینایه کانی پتوه ده به سترینه وه.

به لام نه ګر هم نیستید لاله دروست بی نه و لپرسینه وه ی شیت له پرووی جینایه وه له و تاوانه ی له کاتی شیتیدا نه نجامی داوه و پاشان چاک بووه ته وه، پټویست (لازم) ده کرد، هه موو راکانیش کوډه نګن که لازم به تاله، هره وه ها نه ویش به تاله که لازم ده کا هه به تاله. **رووی سیمه:** شیت شیاوه بچو پاداشت و پاش شیتبوونی به موسلمانیه ده میتینه وه و به ګشتی شیاوه بچو واجببوون، له بهر نه وه ی پاداشت له حوکه کانی واجببوونه و نه ګر بهر له تپه پوونی کات به هوش هاته وه قهزا کردنه وه ناساییه و هیچ کیشیه ی تیدا نیه.

هه مان قسه له سر هم روویش ده کری که له سر رووی دوهم کردمان، نه مه جګه له وه ی به کوډه نګی راکان شیت له پرووی جینایه وه له سر نه و تاوانه نه رتینانه ی له ساتی شیتیدا نه نجامیان ده دا لی ناپرسرته وه، بویه هیچ بوو نیه بچو جیاوازیکردن له نیوان نه وانه و تاوانه نه رتینه کان، جا وه ک چوون له سر نه وه ی له باری شیتیدا له بواری تاوانه

نهرینیه کاندای روی داوه، له کړدنې قه دهغه کړاوه کان، بهرپر سیار نابی، به هه مان شیوه له سر نه وه په یوه ندی به تاوانه نهرینیه کانیشوه هه یه له نه کړدنې واجبه کان، بهرپر سیار نابی.

رای سییه م: بابته که ی ورد کړو ته وه و شیتیی نه سلې له شیتیی سهره لداو پاش بالقبون به ژیری جیا کړو ته وه. له شیتیی نه سلېدا نه گه ر به هوش هاته وه داوی قه زاکړنه وه ی واجبه کانی لی ناکړی، جا چ درېزه کیشاو بی یان درېزه نه کیشاو، به پیچه وانه ی شیتیی سهره لداو، که نه و که سه ی ناویه ناو تووشی شیتیه کی سهره لداو و درېزه نه کیشاو ده بی، سه باره ت به و واجبانه بهرپر سیاره که له کیسی چوون و بهر له به سر چوونی کاته کانیان به هوش هاتو ته وه.

**تړیه ی به لکه کانی خاوه نانی نه م رایه نه وه یه نه و شیتیه ی بهر له بالقبون روی داوه،** له کانتیکدا روی داوه که میثک له بنه رته دا به ناته واوی و لاوازی نه سلې خولقاوه، له بهر نه وه شیتیک نه سلې ده بی و ناکړی بخړنه پال نه بوو (العدم) وه ک روژوو له مندالیدا. هه رچی نه و شیتیه یه پاش بالقبون روی داوه پاش کاملبوونی نه دنامه کان روی داوه، بویه دهر پیک سهره لداوه و ده کړی له کاتی نه بوونی هه رجا بخړنه پال نه بوو بؤ دواي نه مانی شیتیه سهره لداوه که، وه له حاله تی به هوشهاتنه ودا (چاکبوونه وه له شیتی)، رنګ وه ک خه وتن و له هوش خوچوون.

نه م بؤچوونه له چهند روویه که وه قسه ی له سر ده کړی:

**أ- جیاوازی کړدن له نیتوان شیتیی نه سلې و سهره لداو پاش بالقبون خو سه پیتی و** زالکړدن (تحکم و ترجیح) به بی به لکه یه ک زال (ترجیح) ی بکا مادام له هه ربوو حاله ته که دا له کاتی نه نجامدانی تاوانه که له کاتی شیتیبووندا بناغهی بهرپر سیاریتی نیه، زانایان کړده نګن له سر نه وه ی بهرپر سیاریتی به نه بوونی خولکه کی که بریتیه له فام و ئیدراک و هه لېژاردن نامیتی، یان به دهر پرنیکتر نه بوونی ئیراده ی گونا هکار که قورئان به (خطأ) و (خطیئة) ناوی بریده.

**ب- جیاوازی کړدن له نیتوان تاوانه نهرینی و نهرینیه نه نجامدراوه کان له حاله تی شیتیی** سهره لداو دا خو سه پیتی و زالکړنه به بی به لکه یه ک ترجیحی بکا، نه گینا بؤچی له سر نهرینیه کان لئی دهر پسریتیه وه و له سر نهرینیه کان نا؟

ج- قیاسکردنی شیتتی سهره لډلو له سره خه وټن و له هوشچوون و نه و جوړه شتانه قیاسه له گه ل جیاوازی، وهك پيشتر گوتمان.

رای زال (ژیرانه ترین را) رای به که مه، واته شیت به هیچ شیوه یه که بهرپرسيار نیه له وهی له کاتی شیتیه که پدا دهیکا یان نایکا، وهك چوڼ له کردنی هه ر قه ده غه کراوټک بهرپرسيار نیه به هه مان شیوه له نه کردنی هه ر واجبیکیش بهرپرسيار نیه مادام له هه ربوو حاله تی کردن و نه کردندا شیت بی، نه وهیش به گویره ی قورشان و سوننه و کوډه نگی (نیجماع) و ماقبول.

#### أ- قورثانی پروژ

خو نه فهرموی ﴿لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا﴾، دیسان نه فهرموی: ﴿وَلَا تُكَلِّفُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا وَلَدَيْنَا كِتَابٌ يَنْطِقُ بِالْحَقِّ﴾، نه مانه چه ندین ثایه تیر که به راشکاوی و بنېر ثامارهن به وهی مروؤ له سره نه و تاوانانه ی لیپرسینه وهی له گه ل ناکری که له بارنکا نه نجامیان ده دا ملکه چی نیراده یه کی نازاد و بزان نیه و ناتوانی مه شروعیه و نامه شروعیه تی کردار و گوفتاره کانی بزانی و دهرک به و نه نجامه نه رتتی و نه رتتیانه بکا لییان ده که ونه وه.

#### ب- سوننه تی پیغه مبهه (د.خ)

پیغه مبهه (د.خ) فهرمویه تی: (رفع القلم عن ثلاثة عن الصبي حتى يبلغ وعن النائم حتى يستيقظ وعن المجنون حتى يفيق)<sup>(۱)</sup>، مه به ست له بهر زکړنه وهی قه له میش لیگرتنی جینائییه، به لام بهرپرسيار تیتی مه دهی ناکه ویت بهر نه و عوزرانه ی له و فهرموده یه دا باس کرلون.

#### ج- کوډه نگی (نیجماع)

زانا یانی موسلمان له نوسولې و فیقوانان و فیهله سوفان کوډه نګن له سره نه وهی نه قل مهرجیکی بنچینه یه بقره کلیف و گرته نه ستوی بهرپرسيار تیتی جینائی، هیچ مروؤنیک

<sup>(۱)</sup> نه م حلیسه به دمرپنی لیك نزيك به م ملتیه ربولیت کرله، فهرموده مناسن له کتیه کانیا نندا هتیلوانه، له و نه: ټیمام ټیبن خوزیمه له سه حیه که ی: ۱۰۲/۲ به ژماره (۱۰۰۳)، ۱۱۰/۳ به ژماره (۱۷۲۱). هه روه ما ټیمام ټیبن حه بان له سه حیه که ی: ۲۵۶/۱. هه روه ما حاکمیش له (المستدرک). (مانا که ی ټومیه سی کس گوتاهیان لی ناگی ری: منال تا باقی دمی، خمتوو تا بیدل دمیتوه، شیت تا چاک دمیتوه - و مرگی)



حوکميکي ته کليفي ناخريته سهر شان تا مه رجه کاني بالقبيون و نه قل و هه لېژاردن و زانست و تواناي تيدا نه بن.

#### د- ماقوول (المقول):

به لاي نه قلې ساغه وه دادپه روه ري نيه داوايه ك له كه سيك بكري كه بو نه وه شياو نه بي، دادپه روه ري ئيلاهي ده خوازي لېپرسي نه وه له شيت نه كړي له سهر نه كړني واجبه كان له كاتي شيتيه كهيدا و نه وه ده غه كراوانه ي له باري تووشبوونيدا به شيتي ده يانكات، له بهر نه وه ي شيت تواناي دهر ك به په يوه نديي نتوان كاره كان و نه نجامه كاني بكات و خير و شه پ ليك جيا بكات وه، نه بووني تواناي هه لسه نگانديي نه وه كاره ي ده يكات، يان نايكات به لگه يه كي نه قلېي بنېره له سهر نابه رپرسيار بووني شيت له پووي جينا شيه وه مادام له كاتي كړني قه ده غه كراوه كاندا تووش شيتي بووي، نه كړني واجب و ليته پرسي نه وه ده خوازي پاش به هوش هاتنه وه ي داواي قه زاكرينه وه ي نه و اجبا نه ي لي نه كړي كه فه وتاون.

باسی دووهم:

## کاریگەری شیتی لە بەرپر سياريتی جينانی لە یاسای سزاكانی ولاتانی عەرمید

مانای شیتی لەرووی یاساییەوه:

شیتی لە یاسا نوێکاندا مەدلولێکی یاسایی فراوانی وەرگرتووە، بەشیوەیەك تەنها لە مەدلولە یاسایی و پزیشکییە بەرتهسکەیدا کورت نابێتەوه، بەلکو وای لێهاتوووە سەرجه م ئەو دەرد و نەخۆشییە دەروونی و ئەقلیانە لەخۆ دەگرێ کە کاریگەرییان لەسەر فام و ئیدراک هەیە، بەلام وشەی شیتی لە یاسا سزایی (الجزائي) عەرەبیەکاندا جارێک بەتەنها و جارێتر لەگەڵ نەخۆشیی ئەقلیدا بەکارهاتوووە، دیارە لە وێنەی یەكەمدا بەمانا گشتییە کە بەکارهاتوووە کە سەرجه م دەرد و نەخۆشیی ئەقلیەکان دەگرێتەوه، بەپێچەوانەی وێنەی دووهم کە دەبێتە بەرانبەری.

شیتی بەمانا یاساییە تایبەتەكە،

پێناسە یەکی تێروتەسەل و روونم لەلایەن شروفاکارانی یاسای جینائیەوه نەبینی، هۆی ئەوەیش ئەوەیە پێناسەکردن بەو تایبەتمەندیانەی باس کران ئەرکی پزیشکانی پەسپۆپی نەخۆشیی ئەقلیەکانە، لەگەڵ ئەوەیشدا دەکرێ پێناسە بکری بەوهی (تیکچوونێکی ئەقلییە بەهۆیەوه (مروفا) توانای جیاکردنەوهی راست و هەڵە لە دەست دەدات)، وادیارە لوتکە ی نەخۆشیی ئەقلیەکانە، چونکە هەرچی نەخۆشیتەرە، لەو سووکتر دەبێ.

شیتی بەمانا گشتیەكە،

هەموو تیکچوونێکە دووچاری رەوتی سروشتی و ئاسایی دەزگە یاخود هیزەکانی لەش دەبێ، کە بەشداری لە پیکهتانی ئیرادە و دیاریکردنی رۆل و پشکی لە فام و ئازایی هەلژاریندا<sup>(١)</sup>. یاسا جەزاییە عەرەبی و ناعەرەبیەکان لە قسەکردنیان لەسەر کاریگەری

<sup>(١)</sup> الدكتور محمود نجيب حسني لمجرمون الشواذ طبعة دار النهضة ص ٢٩.

شيتي له بهرپرسياريتي جينايدا له سر ته رڼک يان ته رڼي ليک نږک نه پوښتون، هندیکیان ته نيا باسي کارتیکه (شيتي يان نه خوشي نه قلتي) يان کړيوه بهي روونکرڼه وهی کاریگری (نه سر) هکي له له ده ستراني قام يان دهرک يا خود نیفلیجیوونی نیراده ی نازاد، واته راده ی کاریگری نه خوشي نه قلییان له سر تاییه تمه ندیه کانی نیراده و به ها یاسایه که یان روون نه کړنو ته وه، وهک یاسای سزادانی فهره نسی که له (م ۶۴) دا ده لی (نه تاوانه و نه که تن نه گهر هاتوو تومه تبار له کاتي نه نجامدانی تاوانه که دا له څو شیتیدا بی)، به پیچه وانه ی نه مه، له وانه یه کارتیکه ره که فهراموش بکات و تنها باسی کاریگری که بکا وهک له م ۶۴ ی پروژه یاسای سزاکانی نه لمانیدا که ده لی (نه گهر بکهر له کاتي کرده وه که یدا نازایی نیراده ی نه بوو له پووی جیناییه وه لتي ناپرسریتته وه).

زوریان هر دوو شته که (کارتیکه و کاریگری) يان له ده قه یاسایه کانیاندا کوکړنو ته وه، له وانه یاسای سزاکانی عیراقی بهرکار که له (م ۶۰) دا ده لی (له پووی جه زاییه وه لتي ناپرسریتته وه، نه و که سه ی له کاتي نه نجامدانی تاواندا له بهر شيتي يان نه خوشیه که له نه قلدا، نیدراکی له ده ست دلی). هه روه ها میسری (م ۶۲) که ده لی (سزای نیه، نه و که سه ی له کاتي نه نجامدانی کرده وه که دا له بهر شيتي يان نه خوشیه که له نه قلدا شعور يان هه لېزارینی له کاریدا له ده ست دایي).

هه ندی له یاساکان له باتي لتي ناپرسریتته وه (لا یسأل)، يان له پووی جیناییه وه لتي ناپرسریتته وه (لا یسأل جزایاً) ده سته واژه ی سزای نیه (لا عقاب) يان به کاره یناوه، وهک له یاسای میسری (م ۴۷) و عومانی (م ۱۰۱) دا.

هه ندیکتر ده سته واژه ی تاوان نیه (لا جریمه) يان به کاره یناوه وهک له یاسای سودانیدا (م ۵۰).

دیاره داپته راسته که له م بواره دا نه وه یه بوتري (له پووی جیناییه وه لتي ناپرسریتته وه يان هر شتيک هاومانای نه مه)، هه رچی ده سته واژه کانی {لا عقاب} يان {لا عقوبة} يان {لا يعاقب} ن لینه پرسینه وه له پووی جیناییه وه پتویست ناکه ن، له بهر نه وه ی په یوه ندی لوتیکي نیوان ریگری بهرپرسياريتي جینایي و ریگری سزا په یوه ندی گشتی و تاییه تی ره هایه، واته هه موو ریگریک له بهرپرسياريتي جینایي ریگری له سزا، نهک به پیچه وانه وه.

ههروهه راست نيه له بابه تي رنځره كاني بهرپرسياريتي جينائيدا بوتري (لا جرمة) له بهرته وهی ئه م دهريپينه بؤ هو كاني ريپيدان دهبي و بهرپه هائي له رنځره كاني بهرپرسياريتي جينائي تاييه تتره، واته هه رچي هو ريپيدان بي رنځره له بهرپرسياريتي جينائي به لام پيچه وانه كه ي به ته وای وانيه، ههروهه هير له وانه ي هو ريپيدان رنځرن له بهرپرسياريتي جينائي، به لام پيچه وانه كه ي به ته وای وانيه، نه وانه و باقبي جياوازيه جه وهه ريه كانيتري نيوان ياساكان، وهك پشت به خوا پاشتر به كورتی قسه يان له باره وه ده كه ين.

#### جوړمكاني شيتي به مانا گشتيه كه ي (يان نه خو شبي نه قلی):

نه ياسا جينائيه كان و نه شروقه كاراني ياسا قسه يان له باره ي به شه كاني شيتي به مانا تاييه ته كه ي نه كړيوه وهك فيقواناني شريعه تي ئيسلامي كړيو يانه. له هه ندي ياسادا ناوي شيتي ته واهوتي و نيمچه شيت و نوتك و ناويه ناو هاتووه و شروقه كاراني ياسا به كورتی قسه يان له باره وه كړيون، به لام له گرنگ ترين جوړه كاني نه خو شبييه نه قلیه كانيان كوليوه ته وه به بي نه وه ي مانا كانيان له پړوي پزيشكيه وه به وړدي ديارى بكه ن، وهك له خواره وه:

۱- ده به نكي (العه): له پړوي زمانه وانيه وه بريتييه له كه مكردي نه قلی، كه مكردي كه يش به پله ي جياواز ده بي، له بهرته وه زاناياني پزيشكيي نه قلی له پړوي دؤخه كانه وه بؤ دوو جوړ دابه شيان كړيوه<sup>(۱)</sup>:

أ- ده به نكي به ماناي ته واونه بووني گه شه به هوپه كي زگماكي به هو ي ناته واپوه كي خه لقيه وه، واته كه سه كه له روژي له دايك بوونيه وه توانايه كي زه يني دياريكراوي نوقسانه، به لام باقبي زانينه كاني وهك باقبي خه لكير گه شه ده كه ن.

ب- ده به نكي به ماناي وه ستاني گه شه ي زانينه كان (المدارك)، واته كه سه كه زانينه كاني ده ست به گه شه ده كه ن به لام پاش ته مه نكي دياريكراو له گه شه ده وه ستن، بؤيه فامكردي كه ي تيكه ل و پيكه ل ده بي و نه قلی پيشكان و هه آسه نگاندي بؤ شته كان وهك

<sup>(۱)</sup> اقلي سرچاوه ي پيشو: ۲۷۵.

مندال ده بی.

جوری یه که میان له و که منه قلانه که بۆ کومه لگه مه ترسیدارن به تایبته نه وانه یان هیچ نیشانه یه کی ههستی په سه ندیان تیدا نیه.

له م روانگه وه له وانه یه که منه قلی رنگر بی له بهر پرسیاریتی جینائی نه گه ر پله ی شیتی هه بوو، له وانه یشه سزا سووک بکا نه گه ده به نگ وه که کسی بینه قل یان مندالی به فام بوو. فیقوانانی شه ریه تی نیسلامی هه روه ها جیاوازییان کرپوه له نیوان که منه قلیک که فامی وه که فامی مندالی به فامه و حوکمی رهفتاره کانی هه مان حوکمی رهفتاره کانی مندالی فامداریان هه یه، له گه ل که منه قلیک فامی له خوار فامی مندالی به فامه وه یه و حوکمی رهفتاره کانی هه مان حوکمی رهفتاره کانی نه فام و شیت ده بی.

له (التوضیح) دا هاتوه، ده به نگی (تیکچوونیکه له نه قلدا، به شپوه یه که قسه ی تیکه ل ده بی، جاریک قسه ی له قسه ی ژیران ده چی و جاری له هی شیتان)<sup>(۱)</sup>.

۲- په رگه م: نه خوشیه کی ده ماریه به وه ده ناسریته وه که (توشبو) ناویه ناو له ناکار ده بووریته وه و به تۆریش گرژیوونی له گه لدا یه، نه م نۆره لیها تانه له توندی و تیکرای روودانه وه یان و ماوه ی له هۆش خۆچوونه که جیاوازی، له وانه یه هیواش و راگوزهر بی و له وانه یشه زۆر توند بی، هه روه ها له وانه یه تۆره که له پر و به بی ناگه دارکردنه وه یه کی پیشوه خت روو بدات، هه روه که ده شی هه ستیکی پیشوه خت و چرپه یه کی غه رب که روو له یه کی که هه سته کان ده کا وه که هه ستی بینین و بیستن و باقیی هه سته کانیه تر جۆره ناگه دارکردنه وه یه کی پیشوه خت بی، وه که نه وه ی نه خۆش تارماییه که ببینی یان ده نگیک ببیستی یان بۆنیک بکات و پاش نه وه راسته وخۆ بکه ویته سه رزه وی و له هۆش خۆی بجی، به دوا ی روودانی تۆره که دا هیز و تاقه تی که سه که خاوه ده بیته وه و نه خۆش ده چیته خه ویک ی قووله وه و کاتی به خه بهر دیته وه هیچی له وه ی به سه ری هاتوه له یاد نابی<sup>(۲)</sup>.

له وانه یشه پر بداته نه نجامدانی تاوانیک یان کرنی کارکی ئابرویه رانه، فیقوانانی یاسای

<sup>(۱)</sup> التوضیح شرح لتفیح لصدر الشریعة: ۱۱۶/۳.

<sup>(۲)</sup> الموسوعة العربية المیسرة: ص ۱۱۳.

جینائی به یەکتێک له رێگره‌کانی به‌رپرسیاریتی جینائییان داناوه<sup>(١)</sup>.

٣- هس‌تیریا: تیکچوونیکێ ده‌روونی و ده‌ماریه، که قابیلیه‌تی به‌هێزبو‌نیا و لاسایکردنه‌وه‌ی ئینفیعالی و لاوازی بارگه‌ی ئینفیعالی له‌ سیمای دیاره‌کانیه‌تی، له‌به‌ریه‌ک هه‌لوه‌شانی ناواخنی شعور له‌ئه‌نجامی ململانیه‌ک له‌نیوان خودی هه‌ستکار و ئاره‌زووه نه‌ستیه چه‌پینراوه‌کانه‌وه په‌یدا ده‌بێ و وه‌ک یه‌ک تووشی نێرومی ده‌بێ.

نه‌خۆشیه هس‌تیری دیاله‌تیکێ به‌رگیرکارانه له‌دژی نیگه‌رانی و هه‌ندی جاریش ته‌عریزی ره‌مزی و جۆرێک له‌ جۆره‌کانی خۆگونجاندنی ناته‌واوی هه‌یه، چاره‌سه‌ره‌که‌یشی به‌پشتبه‌ستن ده‌بێ به‌ شیکردنه‌وه‌ی ده‌روونی بو‌ زالبوون به‌سه‌رگرێ ده‌روونیه‌کان و سه‌رله‌نوێ بنیاتاننه‌وه‌ی که‌سایه‌تی نه‌خۆش و په‌رده‌دان به‌ توانای له‌سه‌ره‌خه‌ له‌خۆگرتن و رووبه‌رووبوونه‌وه‌ی کێشه‌کانی ژیان به‌ گیاتیکی راجه‌نیو<sup>(٢)</sup>.

فیقوانانی یاسای جینائی وای ده‌بینن ئه‌وه تیکچوونیکه له‌ هاوسه‌نگی کوئه‌ندامی هه‌ناسه‌دا و کاریگه‌ری له‌سه‌ره‌ست و شعور هه‌یه، ئه‌گه‌رچی کاریگه‌ری له‌سه‌ر ئیراده هه‌یه به‌لام زانین و فام ناسپێته‌وه، له‌به‌رئه‌وه له‌و عوززانه سه‌رژمێر ده‌کرێ که سزا سووکێن و به‌شێوه‌یه‌کی ره‌ها رێگر نه‌یه له‌ به‌رپرسیاریتی جینائی<sup>(٣)</sup>.

٤- شین‌فهرینیا: جۆرێک له‌ نه‌خۆشیه ده‌روونیه‌کان په‌یوه‌ندی به‌ سه‌رگه‌ردانیی شلوقه‌وه (الحيرة القلقة) هه‌یه، به‌شێوه‌یه‌ک تاکی تووشبوو ناتوانی ناکوکی و کێشه‌ی نیوان خۆی و ئاره‌زووه پێکدا ده‌ره‌کانی، یان نیوان پالنه‌ره بایۆلۆژیه‌کان و هه‌رامکاره‌کان و رێسا کومه‌لایه‌تیه‌کان چاره‌ بکا، له‌ گه‌رنه‌ترین نیشانه‌کانی:

١- کێشه‌یه‌کی پله‌به‌پله له‌ کومه‌لگه و گۆشه‌گیربوون له‌ دنیا به‌کی سه‌یردا که به‌ شه‌رمکردن و دووره‌په‌رێزی کومه‌لایه‌تی ده‌ناسپێته‌وه.

ب- له‌وانه‌یه تووشبوو هێرشێ توند بکاته سه‌ر هه‌ندی خه‌ڵک.

ج- ژۆریه‌ی ئه‌و تاوانانه‌ی تووشبووان به‌م نه‌خۆشیه ئه‌نجامی ده‌ده‌ن کوشتن و

(١) د. لقلی، سه‌رچاوه‌ی پێشوو: ٣٧٨. د. محمود نجیب حسنی، المعجمون لشواذ ص: ٤٠.

(٢) الموسوعة العربية المیسرة: ١٨٧٩.

(٣) د. محمود نجیب الموجز فی شرح قانون العقوبات: ٤٣٦، د. لقلی فی المسؤولية الجنائية: ٣٧٨.

دزیکړدن<sup>(۱)</sup>.

۵- **خهواندنې موګناتيسی:** ئەم زاراوه یه له سەر زمانې خه لک بللوه و له بیبلوګرافیا و شروفه کانی یاسا و هیترا جیګر کرلون، سهریاری نهویش دهرپریننکی هه له یه و خهواندنې ئیحائی راسته، له بهر نه وهی هتزی موګناتيسی هیچ رۆلنکی له م بابته دا نیه، به لکو ئیحا رۆل دهبینن. خهواندنې ئیحائی حاله تنیکه له خهوتنی سروشتی دهچی و دهکرئ لای کهسی خاوبوووه دروست بکرئ، نهویش له پتی دووباره کړنه وهی هندی وشه و جولای ئیحائیه وه، یان رنک له خالینکی بریسکه داردا که ده بیته هوئ لاوازیوونی دهماره کانی چاو، یان به فشارخستنه سهر گلینه ی ههر چاویک له گه ل چه ند جولایه کی دهروونی خاو و قول. که شوه وای سایکولۆژی گونجاویش یارمه تی روودانی دها، هروهک به ئاسانی له و کهسه روودا که ئەم کرده یه ی له گه ل به کار دی<sup>(۲)</sup>.

شروفه کارانی یاسای جینائی<sup>(۳)</sup> ناکوکن له باره ی نهو هی ئاخو بهرپرسياريتي ئاراسته ی خه وینه یان خهوتوو دهکرئ نه گهر له ژیر کاریگری خهواندنې ئیحائیدا تاوانینکی نه نجام دا؟ بنچینه ی ناکوکیه که جیاوازیسه له وها ئاخو خهوتوو که گوێرایه لیه کی کوێرانه ی

<sup>(۱)</sup> د. عبد الجلیل الطاهر کتابه (التفسير الاجتماعي للجريمة)، نقلا عن الاستاذ عبد الرحمن الجوراني موانع المسؤولية الجنائية: ۷۴.

جورانی بریارنکی تمیزکارانه ی گولستوتوه که پهمندی به تاوانینکوه هیه کسینکی تووشبوو به م نهخوشیه نه نجامی دلوه، به م شتیه ۵۴/۱۲۷ به غدا، دلگه ی گهره ی نوچه ی به غدا له ۱۹۵۴/۹/۱۵ ژماره ی فایل: ۵۴/۲۶۲. بهرپرسيارینهوونی تومتهار (ج) به گوێره ی م ۴۲ له ق.ع.ب له تومتهی کوشتنی ناویرو (م) له خانگی بالینزخانه ی عیزلی له ولشتون که به پتی م ۲۱۲ له یاسای ناویرو درومه پالی، له بهر نهو هی ساغ بۆتوه تومتهار له حالته ی له دستلانی شعور و گرفتاری به نهخوشیه کی ئهقلیدا جووه که شیرۆفرینیا به له گه ل و هممه کانی چهوساندنوه، حوکه که دهستبه جی له گه ل تمولی نهو رقی دموکه ولق و پۆیه کانیا رمولی دلگه ی تمیز کرا به مبه مستی ورینیکرینه تمیز نهکان له سهری، دلوکاری گشتی لولی کرد بریاری نابهرپرسياریوون په سهند نه کرئ و نهو رقی دموکه بگێریتوه بۆ دلگه کی تا سهر له منوی دلگه ی بکریتوه و ئەم ئاتمولیه گینگانه ی خورمه تمولو بکرین. پاشان ئەم بریاره هات (پاش وریننی و تاوتوکرین دمرکوت بریاری بهرپرسيارینهوون به سهرنجیل له رلشکوی رپۆرته پزیشکيه کان چ ئمولی له ئهمريکا یان له به غدا دلون، پالېشتی به کتر دمه کن، بهویش بریاری ناویرو به گوێره ی یاسایه و بریار درا په سهند بکرئ.

<sup>(۲)</sup> الموسوعة العربية الميسرة: ۵۵۱.

<sup>(۳)</sup> لقالی، سهرچاوه ی پیتشو: ۳۷۹.

خه وینه ره که ده کا؟ نه گهر وایی له وکاته دا له پړوی جینائیوه له سهر نه وه ی دهیکا لیتی ناپرسریتنه وه، به لکو خه وینه ره که به پرسه. هه روه ها نه گهر به شیوه یه ک بوو ژانایی هه لېژاردنی له ده ست نه ده دا به لکو ده یوانی نه نجامه کانی نه وه فرمانه ی پیتی ده کری هه لېسه نگینې، یان ده یوانی به له جیبه جیکرنی هه لېسه نگینې، نه وکاته له پړوی جینائیوه له سهری نه وه ی نه نجامی ده دا به پرسیاره، له م باره دا خه واندن به هه لومهرجیکی سووکیڼ (مخفف) داده نری.

ناراسته یه کی سیته می ناوه ندیش هه یه، نه ویش ده سترگتنه به پیوه ری شه خسی بو هر خه وتوویه که به خه واندن، نه و له وانه یه له توانیدا بی به رنګاری نه و فرمانانه بکا که له لایه ن خه وینه ره وه ناراسته ی ده کری، له کاتیکدا له هه ندی حالت و هه لومهرجی ده ورو به ریدا ناتوانی نه وه بکا، به لام هیچ ناکوکیه ک نیه له وه دا نه و تاوانانه ی خه وینه ر ده ره ق که سی خه وتوو نه نجامیان ده دا، وه ک ده ستریزئی سیکسی (ثیغتیساب) و هه تکررنی ناموس و نه و جورانه، خه وینه ر له پړوی جینائیوه لیتیان به پرسیاره و خه واندن به څوخیکی توندین (ظرف مشدد) داده نری، وه ک ژورلیکرن.

۶- نورستانیا (دلهیزلانی ده ماری): حاله تیکی ده ماری به له نیشانه کانی، هه سترکرنه به کفتبوون و خیرا وروژانی ټینفیعالی، نه بوونی توانای ته رکیزکرنی زهین و بیتاقه تی و دله خورپه. نه م چه مکه دیاله ته پراکتیکه کی له ده ست داوه له بهر نه وه نه خوش هیچ لاوازه کی نه ندای نیه و هیچ ناته واویه کی له نه رکه ده ماری (عصبی) هکاندا نیه، له بهر نه وه به کارهینانی له پزشکی نه قلیدا که م بووه ته وه<sup>(۱)</sup>. سهریاری نه وه یش شروفه کارانی یاسای جینائی به یه کیک له نه خوشیبه نه قلیه کانیان داناه، به لام له به پرسیاریتی جینائی نه به خشراره<sup>(۲)</sup>.

۷- خه وی بیدلری (الیقظة النومیة): حاله تیکی نه خوشیبه تووشبوو کاتی له خه و هه لده ستی کاری جیاواز ده کا وه ک نه وه ی هیشتا خه ون ببینی. ژانایانی یاسای جینائی<sup>(۳)</sup>

<sup>(۱)</sup> الموسوعة العربية المیسرة: ۱۸۵۸.

<sup>(۲)</sup> لقلی سهرچاوه ی پتیشو: ۳۸۰.

<sup>(۳)</sup> لقلی سهرچاوه ی پتیشو: ۳۷۸، د. محمود نجیب حسنی - المجرمون الشولذ: ۴۴.



پييان وايه نهګر لهو ډوخه دا تاوانکي نه نجام دا له پووي جيناښه وه بهرپرسيار نابي، به لام نهګر به ډوخه زاني، پيوسته ېو دوورخستنه وه زيانګه ياندي به که ستر ټيحتياتي پيوست وه ريګري، نهګر نه مهی فراموش کرد و تاوانکي نه نجام دا وه تاواني هه له لتي ده پرسرښته وه.

#### ۸- هندی حالتی ده ماری نانه خوښيانه، له وانه:

که پي ولای. نه نه خوښيه له وانه په پاش نه وه رویدات که تووښوو ساغ بووه، له وانه ښه نه خوښيه که له ګلي له دايک بي. زاناياني ياسای جينائي<sup>(۱)</sup> پييان وايه له حالتی په که مډا به ريګر له بهرپرسياريتي جينائي داده نري، به لام له حالتی دوو مډا هه لومهرج و ډوخی تووښوو له کاتي نه نجامداني تاوانه که دا له بهرچاو ده ګري، ده شي بزبان و به فام بي و لهو باره دا نه خوښيه که سووکين ده بي، هه وهک ده شي له بهر ګه شه نه کړني توانای زانيني فامی لي بسه نيتته وه، له م باره دا به عوزيک داده نري که له تاوان ده بيه خشي.

سووپي مانګانه ی ټافره ت (بيټويکي). ټافره ت کاتي ده که وښه سووپي مانګانه، له باريکي سروشتيدا نابي که بتواني نه عسابي کونترول بکا، له بهر نه وه زاناياني ياسای جينائي نه م حالت ته يان به بارو ډوخی سووکين (مخفف) داناو نه ګر هاتو لهو ډوخه دا تاوانکي نه نجام دا.

قورټاني پروز پيش ياسا ټامارډي به م راستيه داناو وهک خوا نه فهرمو: ﴿يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا طَلَّقْتُمُ النِّسَاءَ فَطَلِّقُوهُنَّ لِعَدَّتِهِنَّ﴾<sup>(۲)</sup>. ګوتاره که روو له نومم تي پيغه مبه ره، له بهر نه وهی نه و خوی نه زني ته لاق داوه و نه روځي له روزان ني تي ته لاقداني هه بووه، پيتي لام له (لعدتهن) ېو ته وقيته واته کاتي ده ستپکړني عيده که يانه که نه ویش کاتي پاکبوونه وه په که تيدا ده ستی لي نه داوه، حیکمه تيش له وه دا نه وه په ډوخی بيټويکي (حزين) ډوخی که هانده ره ېو دوستبوونی ناکوکی له نيوان زن و ميړد و پالنن به ميړده وه ېو ده ستبردن ېو ته لاق که دزوترين حاله له لای خوا وهک ټيستيسنا ېو چاره سري کيشه ټالوزه کاني هاوسه ران دانراوه، کومه لي له فيقواناني موسلمان رايان وابووه نه ګر

<sup>(۱)</sup> لقلی: ۳۸۱، د محمود نجيب سرچلوهی پيشو: ۴۷.

<sup>(۲)</sup> سورة الطلاق: ۱.

ثافرهت له چهيز (عاده) دا بڼو ته لاق ټاکه وي، له وانه جه عفهری و زاهیری - جگه له داود- و زهیدی و هندی له حهنبه لیه کان<sup>(۱)</sup>، له وهشدا له سهر هه قن له بهر نه وهی فه رمانکړدن به شیتک نه هیکر دنه له دژه که ی، نه هیکر دنیش مانای خرابی نه هیکراوه.

### هه لویستی یاسا سزاییه عهرمبیه کان له کاریگهری شیتی (یان نه خوښی)

نم یاسایانه خه ریکه هه موو کوک بن له وهی شیتی یان نه خوښی (العاة) رنځرکه له نیو رنځره کانی بهر پرسیار تیتی جینا شیدا، یان لانیکه م ډوخیکی سووکیته له هندی حاله تی شیتیدا به مانا ناگشتگیره کی بۆ سهرجه م نه خوښیبه نه قلی و ده ماریه کان، له خواره وه چه ند نمونه یه کی په یوه ندر به م بابه ته له و یاسایانه ده خینه روو:

#### یاسای سزاکانی عیراقی (۶۰م)

(له پووی سزاییه وه لیتی ناپرسریته وه، نه و که سه ی له کاتی نه نجامدانی تاواندا له بهر شیتی یان نه خوښیه له نه قلدا، ئیدراک یان ئیراده ی له ده ست دابی). یاسادانه ری عیراقی چاکی کردوه که ده سته واژه ی (له پووی سزاییه وه لیتی ناپرسریته وه) ی به کاره یتاوه و بۆ ره چاوکردنی گشتگیری شیتی و نه خوښیبه نه قلی کوکړدوته وه، هه روه ها کارتیکه ر (نه خوښیبه نه قلی) و ئاسه واره که ی (له ده سندان ی ئیراده یان ئیدراک) ی کوکړدوته وه.

#### میسری (۶۲م)

(سزای له سهر نیه، نه و که سه ی له کاتی نه نجامدانی کردوه که دا له بهر شیتی یان نه خوښیه له نه قلدا شعور یان هه لېژارنی له کاریدا له ده ست دابی). یاسادانه ری میسری سهرکه وتوو نه بڼو له به کاره یتانی ده سته واژه ی (سزای له سهر نیه)، له بهر نه وهی بابه ته که په یوه ندی به بهر پرسیار تیتی جینا شیه وه هیه، ره تکر دنه وهی سزا ره تکر دنه وهی بهر پرسیار تیتی فره ز ټاکا له بهر نه وهی په یوه نسی لؤژیکی له نیوان رنځری

<sup>(۱)</sup> بڼو له نم کتیبه مان: لاطلاق فی شریعة السماء و قنون الارض: ۱۱۵/۲.

بهرپرسياريتي و رنګري سزا گشتي و تايه تي ره هايه وهك پيشتر باسما ن كړد، هه موو رنګر ټك له بهرپرسياريتي سزاي رنګره له سزادان، به لام پيچه وانه كه ي به ته ولوي وانيه.

سوري (۲۲۰م)

(له سزا ده به خشري هه ركه س له نوځي شيتيدا بي).

نه م ماده يه له چنډ روويه كه وه تيبيني له سهره، له وانه ياسادانه ري ميسري كه وتوته هه مان تيكه لكرني ياسادانه ري ميسري له نيوان رنګري سزادان و رنګري بهرپرسياريتي جينائي، له وانه باسي كارتيكه ر (شيتي) كړوه و ناسه واره كه ي (له ده سزداني ئيدراك يان ئيراده) ي فهراموش كړوه.

لويديني (۲۳۱م)

(له سزا ده به خشري نه و كه سه ي له نوځي شيتيه كدا بي هوش يان ئيراده ي له ده ست بدات).

هه مان سه رنچ كه له سهر ياسادانه ري ميسري و سوري خستمانه روو له سهر ياسادانه ري لويدينيش ده يخه ينه روو له به كار هيتاني (به خشين له سزادان) له باتي (به خشين له بهرپرسياريتي جينائي).

عوماني (۱۰۱م)

(سزاي له سهر نيه، نه و كه سه ي له حاله تيكي شيتيدا كه هوش يان ئيراده ي له ده ست دلو، تاوانيكي نه نجام داوه).

ياسادانه ري عومانيش به هوي به كار هيتاني ده سته واژه ي (سزاي له سهر نيه) كه وتوته هه مان تيكه لكرن.

جهزانيري (۴۲م)

(سزاي له سهر نيه، نه و كه سه ي له كاتي نه نجامداني تاواندا له نوځي شيتيدا بي).

هه مان سه رنچ له سهر ياسادانه ري جهزانيري هه يه كه سه بارت به و ياسايانه ي باس كران له جياوازينه كړن له نيوان رنګره كاني سزا و رنګره كاني بهرپرسياريتي جينائي خستمانه روو، له كاتي كدا سه رجه م بوجوون و ياسا سزايه كاني جيهان يه كده نكن كه شيتي

## | رىگرە كەسىپە نەزىردىن كەلگەن |

لە رىگرەكانى بەرپرسىيارىتتىپ، ھەروھە ئۇ سەرنجەي لەسەرە كە تەنھا قەسەي لەسەر كارىتكەر كرىوھ بەبى باسكىرنى ئاسەوار.

ھۆي ئەم ھەلەنە لە ياساداناندا بۇ نەشارەزايى لە زانستى مەنتىق دەگەرپتەوھ.

(نوردنى ۹۲م)

(لە سزا دەبەخشىرى، ھەركەس كىردن يان نەكىرنىك ئەنجام بىدا و بەھۆي تىكچوونىكى لە ئەقلىدا، لەكاتى ئەنجامدانىدا ماناي كىردەوھەكانى نەدەزانى، يان نەيدەتوانى بزانى ئۇ كىردن يان نەكىرنە لىنى قەدەغەيە).

لەو سەرنجانەي لەسەر ئەم دەقە ياسايپ ھەيە تىكەلگىرنى ناوپراوھ لەنئوان رىگرى سزا و رىگرى بەرپرسىيارىتتى جىنائىدا. لە باشىپەكانىشى ئەوھە باسى تاوانى ئەرئىنى (كىرنى قەدەغەكان) و نەرىتنى (نەكىرنى واجبەكان)ى كرىوھ، ئەمە جگە لە بەكارھىنانى دەستەواژەيەكى گىشتى (تىكچوونى ئەقلى) (اختلال العقل) كە سەرجەم ئۇ نەخۇشپىيە ئەقلىيانە دەگىرتەوھ كە كارىگەرىيان لە بەرپرسىيارىتتىدا ھەيە لەپووى لەدەستدانى ئىدىراك يان ئىرادەوھ. ئەمە جگە لە باسكىرن لە دەستبەسەركىرنى تووشىبوو لە نەخۇشخانەي نەخۇشپىيە ئەقلىيەكان لە مادەي پاش ئۇوھدا.

(مەغرىبى (فەسلى ۱۳۴)

(بەرپرسىيار نايىت و پىئويستە حوكم بە لىبوردنى بدرى، ئۇ كەسەي لەكاتى ئەنجامدانى ئۇ تاوانەي دراوھە پالى لە دۇخىكدا بووبى، بەھۆي خەلەلىك لە ھىزە ئەقلىيەكانىدا نەتوانى ئىدىراك و ئىرادەي ھەبى).

لە تايپەتمەندىپەكانى ئەم دەقە ئەوھە نەكەوتووتە نىو تىكەلگىرنى ناوپراو بەلگو دەستەواژەي (لا يىسال)ى بەكارھىتاوھ و بەپاشكاوى ئەوھى روون كىرپتەوھ كە قازى دەسەلاتى ھەلسەنگاندنى نىپە لە بەخشىن يان نەبەخشىنى تاوانكارى گرفتار بە نەخۇشپەيەكى ئەقلى، بەلگو پىئويستە حوكمى لىبوردنى بۇ دەرىكات ئەگەر سەلما تۆمەتبار تووشى نەخۇشپەيەكى ئەقلى بووھ كە لەكاتى تاوانەكەدا قام ياخود ئىرادەي لەدەست داوھ. شىتتىشى بە دەستەواژەيەكى گىشتى باس كرىوھ (تىكچوون لە ھىزە ئەقلىيەكانىدا) تا سەرجەم ئۇ نەخۇشپىيە ئەقلىيانە بگىرتەوھ كە ئىدىراك يان ئىرادە لەدەست مروۇ دەدەن،

ئەمە جگە لە بەرپاشكاوی باسکردن لە کاریگەری (لە دەستدانی ئیدراک یان ئیرادە).  
 ھەر وەھا لەم فەسلەدا باسی ئەوەی کردووە لە تاوان و کەتنەکاندا ھوكمی سپاردنی  
 قەزایی دەدری لە دامەزراوەیەکی چارەسەری نەخۆشییە ئەقلیەکان. بەلام لە  
 سەرپێچەکاندا ئەگەر مەترسی بۆ سەر سیستمی گشتی ھەبوو رادەستی دەسەلاتی ئیداری  
 دەکری.

لیبی (٨٣م، ٨٤م)

عەیبی تەواوەتی لە ئەقڵدا: (٨٣م) (لەپرووی جینائییە و لێی ناپرسیتەو، ئەو کەسە  
 لە کاتی ئەنجامدانی کردەو کەدا لە دۆخی عەیبیکە ئەقڵیدا بووبی کە زادەیی نەخۆشیە کە  
 ھیزی شعور و ئیرادەیی لە دەست داووە).

عەیبی بەشەکی لە ئەقڵدا: (٨٤م) (لێی دەپرسیتەو، ئەو کەسە لە کاتی ئەنجامدانی  
 کردەو کەدا لە دۆخی خە لە لێکی ئەقلی نانووتە کەدا، کە زادەیی نەخۆشیە کە ھیزی شعور  
 و ئیرادەیی تا رادەییەکی زۆر کەم کردۆتەو، بەبێ ئەوەی نەبێت).

لە تاییبەتەندەییەکانی یاسا لیبیە کە لەم بابەتەدا ئەوەیە شیتتی تەواو (نووتە ک) و شیتتی  
 بەشەکی (نانووتە ک یان ناویناوی لێک جیا کردۆتەو، یە کە میان بە عوززیک داناووە کە بکەر  
 لە بەرپرسياريتي جینائی دەبەخشی، بەلام نوووم وە ک دۆخی سزا سووکین داناووە.

ھەر وەھا یاسای لیبی (٨٦م) لە بارەیی ھوكمی کە و لالەو دەلی (لێی ناپرسیتەو،  
 ئەو کە پولاتەیی بەھۆی نەخۆشیە کە یەو لە کاتی ئەنجامدانی کردەو کەدا ھیزی شعور و  
 ئیرادەیی نەبوو).

ئەگەر ھیزی شعور و ئیرادە بەرپادەییەکی زۆر کەمی کردبێ بەبێ ئەوەی تەواو نەمابێ،  
 ئەم وەسفە بە رێگر لە بەرپرسياريتي جینائی دانانری، بەلام بە دۆخی سزا سووکین  
 دادەنری.

سوودانی (٥٠م)

(تاوان لە کردەو کەدا نە کە لە کەسیک بوە شیتتەو لە کاتی ئەنجامدانی کردەو کەدا  
 توانای ئەوەی نەبێ ماھیتەتی کردەو کەدا بزانێ یان بەسەریاندا زال بێ بەھۆیە ک لەم  
 ھۆیانەیی خوارەو:

أ- شيتي همشه يې يان كاتي، ياخود نه خوښي نه قلى.

ب- سرخوښي به هوى به كارهيتاني هر ماده يه ك به دهر له ئيراده ي خوى يان به بى  
نوه ي پتي بزاني.

له م ماده يه دا تيبينى ده كړى ده سته واژه ي تاوان نيه (لا جرime) ي به كارهيتاوه،  
نهمه يش هله يه كه ليخوښبون هه لئاگرى، له بهر نه وه ي نه م زار لويه له هوكاني ريپيدان  
(اسباب الاباحه) دا به كار دى، ياسادانه رى سوداني ريځگړه كاني بهرپرسياريتي جينائي و  
هوكاني ريپيداني تيكه ل كړيوه، ريځگري بهرپرسياريتي كرده وه كه ناگورپ بؤ موباح تا بوتري  
(لا جرime)، بؤ نمونه شيتي تاواني شيت ناگورپ بؤ كاريكى موباح و تاوانه كه له وه سفه  
جورميه كى دانا مالئ، له بهر نه وه ي كاريگه ريه كى له روكنه مه غنويه كه (قه سدى  
جينائي) دا كورت ده بيته وه، به پيچه وانه ي هوى ريپيدان كه كاريگه رى له سهر روكنى شهرى  
هه يه و كرده وه كه به قه ده غه كراوى نامي نيته وه.

كويټي (۲۲م)

(له پړوى سايبه وه لتي ناپرسرپته وه، نه و كه سى له كاتي نه نجامداني كرده وه كه دا  
نه تواني دهر ك به سروشتى كار كه يان سيفه ته نامه شروعه كى بكا، يان به هوى  
نه خوښه كى نه قلى ياخود ناته واويه كه له گه شه ي زهينى يان هر بوڅيكيتري نه قلى  
ناسروشتيه وه نه تواني ئيراده ي ئاراسته بكا. نه گهر به پتي حوكمه كاني بړگه ي پيشوو بريا  
به نابه رپرسيا ريوونى تومه تبار درا، دادگه نه گهر مه زنده ي وابوو مه ترسى بؤ سهر  
ئاسايشى گشتى هه يه، فرمان ده كا بخريته شويني تاييه ت به نه خوښه نه قليه كان، تا  
نه و كاته ي لايه نى بهر پرس له بهر پوه برينى شوينه كه فرمان ده كا ئازاد بكري، نه و يش له بهر  
نه مانى هوى دانانى له شوينه).

نه م ده قه به گشتگري و وردى داپشتنه كى جيا ده كړيته وه.

قه تهرى (۱۹م)

(بهرپرسياريتي سزاي له سهر كرده وه يه كه نيه كه له كه سيكه وه روويدا له كاتي  
نه نجامدانيدا تواناي دهر ككردن به ماهيه تى كرده وه كاني نه بى، يان له بهر هويه كه له م  
هويانه ي خواره وه تواناي ئاراسته كړنى ئيراده ي خوى نه بى:

ا- شيتي هميشه يان کاتي، يان ناته واري له گه شهي زهينيدا.

ب- سرخوشي به هوي به کارهيناني هر ماده يه ڪ به دهر له نيرادهي خوي، يان به بي نه وه ي پي براني.

هم دهقه وه ڪ دهقه ڪوتيه ڪ به گشتگري وريسي دارپشته ڪي جيا ده ڪرته وه.

**ميرنشينه يه گگرتووه عهرييه ڪان (م ۹):**

(له بهرپرسياريتي جينائي ده به خشري).

ج- شيتي نوته ڪ.

د- شيتي نانوته ڪ نه گهر له کاتي نوته ڪبووني شيتيه ڪيدا تاوانڪي نه نجام دا.

ه- ده به نگ نه گهر گيلي و ده به نگيه ڪهي تواناي ليکجيا ڪرينه وه ي شته ڪان و هه لسه نگانندي نه نجامه ڪاني لي سنده وه).

له سهرنجه ڪاني سهر هم دهقه نه وه يه ته نيا باسي ڪارتيڪهري ڪربوه به بي باسڪريني ناسه وار يا خود ڪاريگهري (له ده سندان يان نيراده)، به لام به وه جيا ده ڪرته وه ڪه باسي شيتي نوته ڪ و نانوته ڪي ڪربوه، نه مه جگه له باسڪريني حوڪمي ده به نگ.

**به حرفيني (م ۱۵)**

(نابي هيچ ڪه سيڪ به تاوانڪ تاوانبار بڪري، نه گهر نه و ڪه سه له کاتي نه نجامداني نه و ڪرده وه تايبه ته دا به ده ست ههر نه خوشي يان حاله تيڪه وه گرفتار بي ڪه به شيوه و راده يه ڪ ڪار له نه قل ي بکا واي لي بي له و کاته دا تواناي ته بي دهر ڪ به ڪرده وه ڪاني بکا، يان دهر ڪ به وه بکا ڪه بوي نيه نه و ڪرده وه تايبه ته نه نجام بدات).

هم دهقه دارپشته ڪهي ورد و روون نيه، نه مه جگه له وه ي دريژد ابري زياده ي تيدياه.

**يه مهني (م ۳۲)<sup>(۱)</sup>**

عه يبي نه قل ي

(لتي ناپرسرته وه نه و ڪه سه ي له کاتي نه نجامداني ڪرده وه ڪه دا تواناي نه وه ي نه بي

سروش و نه نجامه ڪاني براني، به هوي:

<sup>(۱)</sup> ژماره (۱۲) ي سالي ۱۹۹۴.

۱- شيتي هه مېشه يې يان کاتي يان نه خوشي نه قلی.  
۲- به کارهيتاني ماده ي مېستکه ريان هوشبه به زور يان به يې ټاگايي يان له بهر زهرورت و هند).

نهم دهقه به پوختي و روشني و گشتگريه کي جيا ده کرتته وه.  
فهله ستيني (۱۰۱م)

(له سزادان ده به خشري نه وه ي له ډوخي شيتيدا بي).  
تيتيني ده کړي نهم دهقه ريگري سزا و ريگري بهر پرسياريتي جينائي تیکه ل کړوه،  
نهمه جگه له وه ي ته نيا باسي کارتيکه ر (شيتي) کړوه و ناسه وار (له ده ستداني ئيدراک يان ئيراده ي) فه راموش کړوه.

### بهر او رد کړني نهم ياسايانه:

به خستنه پروي دهقه په يوه ندره کان به کاريگري شيتي يان هر نه خوشيه کيتري  
نه قلی له سر بهر پرسياريتي جينائي له ياسا سزاييه عه ر به بيه کاند، دهگه ينه نهم  
دهره نجامانه:

أ- سهره پای جياوازي له دهر پرنياندا، سهرجه ياسا سزاييه عه ر به بيه کان کوکن له سر  
نه وه ي شيتي و نه خوشيه نه قلیانه يتر که حوکمي نه ويان هه يه، له رڼگره کاني  
بهر پرسياريتي جينائي نه گه به به لگه نه ويست يان به برپاريکي ليژنه ي پزيشکي پسپور  
نه وه بسه لمي که تاوانکار تووشي نه خوشيه کي نه قلی بووه و تواناي جيا کړدنه وه و زانيني  
راستي له ده ست داوه، هه روه ها نه گه ر شيتيه کي ناويه ناو بوو به به لگه بسه لمي له کاتي  
شيتيه کيدا تاوانه کي نه نجام داوه نه ک له حاله تي به هوشيدا.

ب- هه نديکيان شيتيان ته نيا به مانا تاييه ته که وه رگرتوه وه ياساي جه زائيري و  
لوپناني و سوري، له بهر نه وه به بهر ته سکتريني ياساکان داده نرين له بوري تيکچووني نه قلی  
و رولي له بهر پرسياريتيدا، له کاتيکا زور يان جگه له شيتي ټاوازه يان بو نه خوشيه  
نه قلیانه يتر کړوه که ئيدراک ناهيئل يان لاوازي ده که ن.

ج- ياساي کويتي به فراواني و گشتگري له دهر پرين ده ناسر يتته وه، که ده سته واژه کاني  
وه (نه خوشي نه قلی، يان ناته واوي له گه شه ي زه يني، يان هر ډوخي کيتري نه قلی



ناسروشتي) تيدا هاتووه. هه روه ها ياساي لیبی که باسی له هندی جوری (عایی ته واونتی -کلي- له نه قل و عایی به شه کی -جرني- له نه قل) دا ده کا. هه روه ها ياساي به حریتی که به دهسته واژه ی (هر نه خوشی یان ناته وای یان حاله تیک کار له نه قلی بکا) گوزارشتی لی کرده.

د- هندیکیان ته نیا باسی کارتیکه ریان کرده (شیتی یان نه خوشیبه نه قلبه که یتړ) به بی باسکردنی ناسه وار (له دهستدانی نیراده و ئیدراک)، وه ک ياساي سوری و ياساي ئیمارات و فه له ستینی، نه ویش به ناته وایه کی ياساي دیت هه ژمار.

ه- هندیکیان باسیان له هندی له به شه کانی شیتی (کلي و جرني) کرده وه ک ياساي لیبی، هه روه ها (نوتک و ناوبه ناو) وه ک ياساي سودانی و قه تری و ئیماراتی، له کاتیکدا زوریه یان خالین له هر ناماژه یه ک بق نه و به شانه ی فیقوانانی موسلمان لیان کولیونه ته وه.

و- دارشتنی هندیکیان وا ده باته خه یال نه خوشیبه نه قلبه کان له ناویاندا شیتی له ریگره کانی سزان نه ک بهرپرسياريتي جینائی وه ک ياساي میسری و سوری و لوبنایی و ياساي سه لته نه تی عومان و ياساي جه زائیری و ئورنی. نه م دهرپرینه له پرووی لوزیکیه وه عه بیداره له بهر نه وه ی ره تکرینه وه ی سزا ره تکرینه وه ی بهرپرسياريتي جینائی ناخوای، له بهر نه وه ی یه که میان بهر په ها گشتیتره، نووه میش بهر په ها تاییه تتره، ره تکرینه وه ی گشتیتر ره تکرینه وه ی تاییه تتر ناخوای (ناسه پینئ).

ز- ياساي سودانی دهسته واژه ی (لا جریمه) ی به کاره یتاوه، نه ویش وا ده باته خه یال که شیتی و نه وه ی حوکمی نه وی ه بی له هوکانی ریپیدان، له کاتیکدا نه خوشیبه نه قلبه کان به هه موو جوړه کانیانه وه هېچ کاریگره کیان له سر سیفته جوری می کرده وه تاوانکاریه که نیه، بق نمونه شیتی بکوژ کرده وه که له تاوانه وه ناگوړی بق موباح، له بهر نه وه ی ریگره کانی بهرپرسياريتي جینائی کاریگری له سر روکنی مه عنه وی (قه سدی جینائی) ده کا، نه ک روکنی مه عنه وی.

## بهرورد لهټیوان شهریهټی نیسلامی و یاسا سزاییه عهرمیهټی کان لهټبارمی کاریګهټی شیتی:

یاسا عهرمیهټی کان له بابټی کاریګهټی شیتی له بهرپرسیارټی جینائیدا له هندی روومه له گهل  
شهریهټی نیسلامی کوکن و له هندی روویرموه ناکوکن.

### یلمکم/ خالکائی کوکی:

له گرنگرین نهو خالانهی شهریهټی نیسلامی و یاسا سزاییه عهرمیهټی کان ټییدا کوکن نهمانن:  
۱- کوکن لهسر نهوهی شیتی تهولوهی که لهناویری ټیراده و فامه رنګره له بهرپرسیارټی  
جینائی، نه گهر سهلما تووشبوو نووچاری شیتی بووه و تاولنه کی له کائی شیتییدا نه نجام دلوه تاولنکار  
په لکیشی دلنګه ناکری و لټیرسینه وهی له گهل ناکری و سزا ناری. ههروهه لهسر نهوه کوکن که  
نیچیه شیتیبوون (نه خویشی نه قلی به شه کی) که نابیته ټیراک له ناو نابات به لکو ته نیا لاوژی دهکا،  
دهبیته ټوخیک که سزا سووک دهکا.

۲- کوکن لهسر پټویستی گرتنه بهری رټوشوین و ریکاری خوټاریزی و چاره سهری نری شیت  
(یان تووشبوو به نه خویشی نه قلی)، به مبه سستی پاریزگار یرکرن لهسر بهرزه وه ندیه کانی خه لک که  
له وانه به بکونه بهر په لاماری تووشبوو به نه خویشی نه قلی.

۳- کوکن لهسر بهرپرسیارټی نهو که سهی له پروی شهر و یاساوه موکه له فقه به بهر پوه برینی  
کارواری تووشبوو به نه خویشی نه قلی، ههروهه له چاوبیری و سه پر رشتیکرینی، تا نه سله می نهو  
کسه پاش لیوه رگرتنی به لټینامه له لایه ن دلنګه تاییه ته وه، له نه نجامدانی نرکی سرشانی خوینا  
خه مسارد و که مته رخه نه بووه.

۴- یاسا سزاییه کان و جمهوری فیقونانی موسلمانان کوکن لهسر نهوهی عوزی شیتی سوود بهو  
کسه ناقله ناگه یه نی که له گهل شیتیکا به شداری نه نجامدانی تاولنکی کړوه، له بهر نه وهی عوزنکی  
شه خسییه و په یوهندی به خودی شیتیه وه هیه، جگه له شیتیه که نه به نرټی و نه به نرټی  
کاریګهټی ټو به شدار لټیری تاولنه که نابی.

### دووم/ خالکائی ناکوکی:

یاسا سزاییه عهرمیهټی کان له رټوروموه له شهریهټی نیسلامی جیاوین، له ولنه:

۱- یاسا سزاییه کان جگه له یاسای نورینی، به چاوکرین له یاسا سزاییه کانی خوړټاو، ته نیا یاسی

تاوانه نریتیه کان دمهکن له پوړی کارنیکرانیان به شیتی یان نه خوشی شعلی و باسی تاوانه نریتیه کانیان نه کړیوه، که نه کړنی شو نرکانه یه خوا وک شلزلم و حه تم فهرمانی پیکر یون، به مشیوه که نه نجام دهرلنیا ن پادلشت و نه نجام نه دهرلنیا ن سزا دهرنن.

۲- شریعتی نیسلا می دلی خوتنبا یی (نیه یی) به وهره سی کوزلو له سر که سوکار (العاقلة)<sup>(۱)</sup> ی بکوز پیویست کړیوه، هره وها که فاره ت له مالی بکوزا نه گر کوشتنه که به هله بوو تا خوتی کوزلو به فیرق نه پوات، دیاره کوشتنیک له لاین شیت یان هر نه فامیکوه له بهر نه و به هله دده نری که به ووی نه بوونی ئیدر لکوه روکنه معنویه که (قهس دی جینانی) ی تیدا نیه. خوا نه فهرمو ی: ﴿وَمَا كَانَ لِمُؤْمِنٍ أَنْ يَقْتُلَ مُؤْمِنًا إِلَّا خَطَاً وَمَنْ قَتَلَ مُؤْمِنًا خَطَاً فَتَحْرِيرُ رَقَبَةٍ مُؤْمِنَةٍ وَبِئْسَ مَسْلَمَةً إِلَىٰ أَهْلِهِ﴾<sup>(۲)</sup>.

۳- فیقولانی شریعت جگ له تاقمیک که حساب بوزلیان ناکری، کورده نګن له سر نه ووی شیتی رنګر نیه له بهر سیاریتی مه دهنی، نه گر زبانی به کسیتر گیاند بهر سیاریتی که مته رخه می ده خرته سر با فام و ئیدر لکشی نه یی، له بهر نه ووی نه م بهر سیاریتی له سی ره گز پیکدی که له شیتی زیانگه یه ندا هن، نه ولنیش بریتن له: کاری نامه شروع + زیان + په یوه ندی هو ی له نیتون کاره نامه شروع که و زیان که دا، نه ویش به پیچونه ی زوری ی یاسا مه دهنیه عه ربیه کان که له ژیر کاریگری یاسا غه ربیه کاندان که دن به بهر سیاریتی نه فامدا نانی نه گر زبانی به کسیتر گیاند، له ورونلکوه شو بهر سیاریتی له سر بوونی ره گزه کانی هله و زیان و په یوه ندی هو ی نیتونیا ن دموه سستی، ره گز یه که م لای هره یه که له بیقام و یی ئیدرک بزده، له بهر نه ووی له فیه ی غه ربیدا هله بریتیه له تیکلانی نه رکیک یاسایی له بارنکا تیکدر به و بهر نانی، نه میش له بهر به دینه هاتنی روکنی معنویه هله، بوشیت و نه ووی حوکی شیتی هیه ته سور ناکری.

به لام له فیه ی نیسلا میا ته نیا به به دینه هاتنی روکنه مانیه که (تیکلانی و لجب) هله به هندن وهره مګری.

<sup>(۱)</sup> عاقلی هر کسی که عشرت که به تی له خرمانی شریعی بلوکی، نه گر نه بوو، خوتنبا یه که دمه کویته سر نه و له زلوه می بکوز نه نلیمیه تی.

<sup>(۲)</sup> سورة النساء: ۹۲.

## بەشى دووم:

### كارىگەرى چكۆلەيى لە بەرپرسيارىتتى جىنائىدا

تەمەنچووكى كارىگەرىكى روونى لە بەرپرسيارىتتى جىنائىدا ھەيە لە ھەرىكەت لە شەرىعتى ئىسلامى و ياسا سىزلىق ەھرىيەكاندا بە جياولزىيان لە وردەكارى و رادە و بولرى پىادەكرىنى ئەو كارىگەرىدە.

لەبەرئەو ەلباشە ھەرىكەت لە نوو ياساكە لە باسكى سەرىخۇدا بىراسە بكەين.

#### باسى يەككەم:

#### تەمەنچووكى و بەرپرسيارىتتى جىنائى

#### لە شەرىعتى ئىسلامىدا

كارىگەرى چكۆلەيى لە بەرپرسيارىتتى جىنائىدا بەگۆرەي ئەو قۇناغانەي مندالەكە پىئاندا تىدەپەرى لە لەدايكبوونىو ەبۇ تەمەنى بالقى و پىگەشتن جياولزە، لەبەرئەو ەي ئىدىراك بە گەشەي جەستە گەشە دەكات و سەبارەت بە بەرپرسيارىوونى بە نوو قۇناغى سەركىدا تىدەپەرى: قۇناغى پىش فامكرىن و قۇناغى پاش فامكرىن بەر لە بالقبوون و ئەقلىگرتن. لە نوولقدا قسە لەسەر ئەم نوو قۇناغە دەكەين:

#### لقى يەككەم:

#### بەرپرسيارىتتى چكۆلەيى نەقام (الصغير الغير مميز)

لەتەپرسىنەو لە مندالى نەقام لەرووى جىنائىو ەنە لە شەرىعتى ئىسلامى و نە لە ياسادا جىئى ناكوكى نى، بەلام پىئو ەرىچىيە بۇ لىك جياكرىنەو ەي بەقام لە نەقام؟ ئايا پىئو ەرىكە بابەتتە يان شەخسى؟

ئەو ەي كارپىكرو ە پىئو ەرى بابەتتى زەمەنىيە، بەلام فىقوانانى شەرىعت لە بىارىكرىنىدا جياولزىن، ەندىكىيان گوتويانە: برىتتە لە تەولوكرىنى ەوت سال و چوونە ناو سالى ەشتەم،

رؤیه ی یاسا عره بیه و هزیه کان کاریان به مه کړوه. هه نډیکیان گوتویانه چوونه ناو حوت ساله له بهر نه وه ی پیغه مبه (د.خ) فهرمانی به به خټوکه ران کړوه له حوت سالیډا فرمان به منداله کانیا بکن به نوږ کړن، دامه زلوه کانی په روږده ش کاریان به م پیوه ره کړوه، چونکه مندال پاش ته ولوکړنی شه ش سال و چوونه نا حوت سال بوی هیه بجیته قوتاخانه ی سهره تای له وروانگه وه که گیشته قوناغی فامکړن.

نهم پیوه ره زه مه نیه له هه رڼو باره که دا نه گهرچی بابته یه و شه خسی نیه، به لام پیوه ریکی ورد و تیروته سل نیه که به که لکی نه وه بی بؤ سرجه م مندالان و له هه مو هه لومهرجیګا کاری پی بکری، به لکو له سر حاله تی رؤیه (الغال) دامه زلوه، له بهر نه وه مندال له ولنه به به له ته ولوکړنی حوت سالان فام و نډراک په یدا بکا، بگره هه نډی جار به له وه ش پی بنیته حوت سالی. هه روه له ولنه به حوت سال ته ولو بکات و هیشتا فام و نډراکی په یدا نه کړی، نه ویش به گوږه ی جیاوړی که سه کان له پیکهاته ی خودی و ته ندروستی و باروڅخی شه خسی و کارتیکه ره ژینگه یه کان و باقیی فاکه ره دهره کی و ناوڅیه کان که رولی کاریګریان له بوون و نه بوونی فامدا هیه.

نه وه لیږه دا به لامانه وه گرنگه نه وه فیقوانانی شهرعت و یاسا کوده نګن له سر نه وه هیچ مړوڅیک به له فامکړن له پړوی جینانیوه لئی ناپرسریتوه، هه روه سرجه م نه و کړلار و گوډتاره رها و ناروایانه ی لئی ده و شته وه، نه شرع و نه یاسا هیچ نه سر ریکی شرعی یان یاسایان له پړوی لروستی و له پړوی لپرسینه وه جینانیوه لی ناخه وه، بؤ نمونه له بواری تاوانکړنډیا لپرسینه وه و لپیچینه وه له گال ناکری و سزا ناری و جګه له کرتنه به ری ریوشوینی خویاریزی و ریګه کانی چاکسازی هیچی له نږ و نه ناگری. هه رچی گرنیه نده دلاری و نادلاریه کانی ته به تالان و دانامه زین و ماف و پابه نډیان لی ناکه ویته وه.

سهره پای هه مو نه وانه، چکوله یی هیچ کاریګره کی نه له سر شیان ته ولوی ولجیوون و نه له سر بهر پر سیاریتی مه دهنډا نیه، نه مه به کوده نګی فیقوانانی شهرعت جګه له زامیری که له لینه پرسینه وه نه فامدا جیاوړیان له نیوان بهر پر سیاریتی جینانی و مه دهنډا نه کړوه. نه گهر چکوله ی نه فام تاولنکی نه فام دا سکالای له نږ به ن ناکریته وه و په لکیشی دانګه ناکری، جا چ خویه خو و له پوانګه ی دهرکنه کړنی به نه فامه کانی کاره کانی و بهی هه لنان یان نه دانی که سیتره وه نه فامی دلی، یان به هاندان و ناراسته کړنی که سیکیتری نه هلیت

تەولۇدە بوۋىي، چونكى لەم بارەدا ئەو وەك ئامىزىڭكە لە ئەنجامدانى تاولانە كەدا بەكار ھىتىرلۇە، ھەريۆيە ھەلنەر و نەدەرەكە بىكەرى راستەقىنەي ئەو تاولانەيە لەلەين منداڵە نەفامەكەوہ ئەنجام برلۇە، لە زارلۇەي ياسايدا ھەلنەرەكە پىتى دەوترى بىكەرى مەعنەوي.

ئەوہ روونە چىكولەيى وەك شىتى و ئەوہى حوكمى ئەو ئوولنەي ھەيە، وەك پىشتىر باسماڭ كىرد، ھىچ كارىگەرەكى لەسەر سىفەتى تاولانكارىانەي تاولانە ئەنجامدەرلۇەكە نىيە، چونكى لەدەستدانى فام (التميين) لە رنځرەكانى بەرپرسىيارىتىي جىنايىيە نەك لە ھۆكانى رىپىندان ئەگەرچى لەبەرئەبوونى ئىرادە و لەوئىشەوہ نەبوونى قەسدى جىنائى روكنى مەعنەويى تاولانەكە تىڭدەدا، بەلام لەپووى مەدەنيەوہ لەرڭىگەي بەخىوكەر (وہلى) يان چاۋىڭىر (وہصى) ھوہ لىيى دەپرسىرتتەوہ لەبارەي قەرەبووكرىنەوہي ئەو زىانانەي بەھۆي كارەكانى و تەلەفكرىنە ناپەرەواكانىيەوہ بە كەسىرتىيان دەگەيەنى، ھەروەھا لەپىتى وەلى يان وەصىيەوہ بەمولگكرىن و بوونە خاوەن مولكى دروستە لەبەرئەوہي شىيانى تەولووى ولجىبوون و ئەستوى دارايى ھەيە، جىمھورىيە فيقوانانى شەرىعەت پىتيان وايە لەرڭى ئەو ئوولنەوہ لەبارەي زەكاتى مالىك زەكاتى تىدا واجب بى پرسوجۆي لەگەل دەكرى، ھەروەھا لەبارەي نەفەقەي خىزمى ھەزلى كە دەتولنى مىراتى بىات پرسوجۆي لەگەل دەكرى ئەگەر ھاتتو دارا بوو، ھەروەھا نەفەقەي زەكەي بەلای ئەوہي پىتى وايە تەنيا بە دامەزراننى زەولجى دروست نەفەقە ولجب دەيى، ھەروەھا خويىنبايى قەتلىك كە چىكولە دەيكا يان زامداركرىنى كەسىك لە ئەستوى كەسوكارەكەيدايە، لەبەرئەوہي ئەم شتانە كە لەبارەيانەوہ و لەبارەي ئەنجامەكانىيانەوہ پرسوجۆي لەگەل دەكرى حوكمى دلزلو (وہزعى)ن.

حوكمى وەزعى پىويست بە بوونى فام يان ئەقل ناكە، لەبەرئەوہي لەسەر بەستەوہي بەرھۆكان بە ھۆكانىيانەوہ دامەزرلۇە بەچاۋپۆشىن لە شىيانى بەرھۆ و ئەنقەستى ئەو بە ھەلە دادەننى لەبەرئەوہي مەبەستى نىيە، ھەريۆيە ئەسلەن ئەنقەستى نالرىتە پال لەبەرئەوہي ئەنقەست تەنھا وەپال كەسىك دەدرى كە فام و ئىيرلكى ھەيى، لەبەرئەوہي بناغەي ئەنقەست مەبەستى تاولانكارانەيە، ئەو كەسەيش ئىيرلكى نەبى ئەو مەبەستەي نىيە.

لە كۆي ئەوہ باسماڭ كىرد بەو ئەنجامە دەگەين كە ھەر حوكمىكى شەرىي يان ياسايى بەسەلب يان ئىجاب بەسەر شىتى نوتەكدا جىيەجى بىي، بەسەر منداالى نەفامىشدا جىيەجى دەيى، كۆدەنگى فيقوانانى شەرىعەت لەسەر ئەمە گىرساۋەتەوہ. لەم ئەھكامە ھاۋىەشانەي

نیوان مندالی نه فام و شیت نه وهیه خوینبایی له مالی مندالدا ولجب نابی نه گهر که سیکي کوشت یان که سیکي بریندلر کرد یان توووشی نه خوشیه کی بریزخایه نی کرد، به لکو نه وه له سه سر که سوکاره کی ولجب ده بی له بهر نه وهی نه م تاوانه حوکی هه له ی هیه، له بهر نه وهی نه و کرده وهیه به هوی نه بوونی نیدرا که وه مه به سستی تاوانکارانه (قه سدی جینانی) تیدا نیه، هه موو هه له یه کیش خوینباییه کی له مالی تاوانکار نابی به لکو که سوکاره کی ده یگر نه نه ستو، له بهر نه م هوپانه ی خواره وه:

۱- دلدا نه وهی به هه له بکوژ نه گهر بالق و ناقل بوو له بهر نه وهی له پرووی دهروونیه وه نازار ده چیرزی و سزایه کی مایش ناخریته سه سزا دهروونیه کی، که نه ویش دلاویکرنیه تی به بژرینی خوینباییه که له گیرفانی خوی.

۲- ریزگرتن له خوینپرشتن و ده رهاویشته چاوه پروانکر لوه کانی به توله کرنه وهی که سوکاری تاوانسه ر (وه ره سه و خزم و عه شیره تی)، له بهر نه وه به و خزم و خوینشه ی خوینبایی ده ده نه وه ره سه ی تاوانسه ر دهوتری عاقيله که له (نه قل) وه وه رگیر لوه<sup>(۱)</sup>، نه قلش به مانای ریزگر دی، نه قل ناوینلوه نه قل (جله و)، له بهر نه وهی ریزگ له مرؤف ده گری له کرنی کاری ناماقول. هه روه ها خزم و خویش و عه شرت ده ره نجامه نه رینه کان ناهیلن و ریزگ له و ده رهاویشته ده گرن که چاوه پروان ده کری له و کوشتن یان بریندلر کین یان نه و نه خوشیه وه بکه ونه وه که به هوی نه و کاره ناپه و و به هه له روودلوه وه هاتوونه ته کایه.

۳- پاریزگار یکرین له مافی قوربانیه که و وه ره سه کی و به فیرۆنه چوونی خوینه کی.

۴- ناگه دلر کرنه وهی که سوکاری تاوانکاره که جا چ ناقل بی یان نه فام له سه رشیتیه کانی، به لام نه وایش به شیک له بهر پرسیاریتیان ده که ویته نه ستو له و رووه و ئیحتیاتی پیوستیان نه کریوه بۆ روونه دلنی نه وهی رووی دله.

له روانگی نه م نهیتی و حیکمه تانه له ولجیکرنی خوینبایی له سه ر خزم و خویش، هیچ دژه کیه ک نیه له نیوان نایه تی ﴿وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرَى﴾ و نه وهی که خوینبایی قه تللی هه له یان بریندلر کین یان نه خوشیه هه له خرلوه ته نه ستوی خزم و خویش (وته عاقيله).

<sup>(۱)</sup> یان له (غل) و مرگیر لوه به مانای به ستنه وه، له بهر نه وهی که سوکاری تاوانکار و شتری خوینباییان له ده وری مال یان خیره تی تاوانسه ر (المجنی علیه) یان خلومنی خوینه کی دمه ستنه وه.

### سروششی خوینبایی (الدیه):

پینگهی یاسایی یاخود گونجانندن (التکییف)ی شرعیی خوینبایی چیه؟ ئایا سزایه که یان قهره بوو کینه ویه کی دارلایه؟

فیقولان له باره ی ئه م گونجاننده وه رای جیاولزیان هیه، هه ندیکیان به قهره بوو یه کی دارلایه نوور له سزلیان دلناوه له بهرئه وه ی تاوانکاره که مه بهستی تاوانکارانه ی نه بووه، خوای گه وره ش ده قهرموی: ﴿وَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ فِيمَا أَخْطَأْتُمْ بِهِ وَلَكِنْ مَا تَعَمَّدَتْ قُلُوبُكُمْ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا﴾<sup>(۱)</sup>. هه ندیکیشیان رایان ویه سزلیه له بهرئه وه ی پیشوه خت دیاریکروه، له کاتیکدا قهره بووی دارلایه بهر له روودانی زیانه که دیاری ناکری.

له واقعیدا خوینبایی نه قهره بووی رووته و نه سزای رووت، به لکو هه ربووکیان کوده کاته وه، له یه کاتدا قهره بووه و سزایشه له بهرئه وه ی سیفته ی هه ربووکیانی تیدایه، وه که له خواره وه دیاره:

### له سیفته سزاییه کانی:

أ- حوکمیدانی له سهه دلوی تاوانسهه یان وه ره سه که ی ناوه سستی به پیچه وانه ی قهره بوو، که دالوهر بۆی نیه حوکمی پیدبات تا خاوه ن ماف یان جیگره که ی دلوی نه کات.  
ب- ئه گه ره ره سه ده سستیان لی هه لگرت سزلیه کی ته عزیری جیی ده گرتیه وه ئه گه ر تاوانکار شیان له نه ستوگرنتی بهر پرسیاریتی جینائی هه بوو، به پیچه وانه ی قهره بوو که ده ست لی هه لگرتی به دیلی نیه.

ج- پیشوه خت له لایه ن شه رعدله ره وه مه زنده کرلوه، به لام قهره بوو پیشوه خت مه زنده ناکری له بهرئه وه ی قه باره که ی به گویره ی قه باره ی زیانه که ده گوپی، بۆیه دالوهر (قازی) بۆی نیه حوکمی پیدبا تا زیانه که نه سه لمی و له لایه ن کهسانی شاره زلوه مه زنده نه کری.

د- ئه ندازه ی خوینبایی به گویره ی جیاولزیی که سه کان و باروئوخی بکه ر ناگوپی به پیچه وانه ی قهره بوو، که له بهر هه ندی ئیعتیار سووک ده کری، وه که ئه وه ی زیانگه یه نه که نه قام (عذیم التمیمین) بی.

<sup>(۱)</sup> سورة الاحزاب: ۵.



### له سیفیت و تاییه تمهندیی قهری و تاوانکاری:

أ- مالتیکی تاییه ته به وهره سهی تاوانسه ریان قوریانیه که خۆی نه گهر له ژاندا مابوو وه که له خۆینبایی نه خوشیی درێژخایه ندا، به پێچه وانهی غهرمه ی دارایی که سزایه که و بۆ که نجینه ی گشتیه (به یتولمال).

ب- له و رووه مافیکی تاییه ته تاوانسه ریان وهره سه که ی بۆیان ههیه دهستبهرداری ببن، خۆ نه گهر سزایه کی رووت بولیه مافیکی گشتی ده بوو، نه وکاته وهره سه که ی یان خۆی نه گهر زیندوو بوو نه یانده توانی دهست له مافی گشتی هه لگیرن، له بهر نه وه ی (وتروله) نه و که سه ی شتیکی نه بی تاوانی بیبه خشی (فاقد الشيء لا يعطيه).

ج- دهق له قورئانی پیرۆز و سوننه تی پێغه مبه ردا هاتوو له سه ر گونا هبار نه بوونی نه و که سه ی به هه له تاوان نه نجام ددها، له قورئاندا خوا نه فه رموی: ﴿وَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ فِيمَا أَخْطَأْتُمْ بِهِ﴾<sup>(۱)</sup>. پێغه مبه ریش (د.خ) فه رمویه تی: (رفع عن امتي الخطأ والنسيان وما استكرهوا عليه) مادام به گونا ه حسێب نه کری خۆینبایه که سزایه کی رووت نابێ.

د- نه گهر سزایه کی رووت بولیه له سه ر که سوکار (ی تاوانکار) واجب نه ده بوو له بهر نه وه ی خوا ی گهره نه فه رموی: ﴿وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرَى﴾<sup>(۲)</sup>.

### سه رچاوه ی بهر پرسیاری نه بوونی چکۆله ی نه قام:

سه رچاوه ی بهر پرسیاری نه بوونی مندالی نه قام هه مان سه رچاوه ی بهر پرسیاری نه بوونی شیت و هه ر که سیکه حوکمی نه ی هه بی، که قورئانی پیرۆز و سوننه ت و ئیجماع و ده لیلی نه قل (ما قول) ه.

۱- قورئانی پیرۆز: قورئانی پیرۆز له رۆژ نایه تدا باسی له وه کرپوه مرۆف دلوی هه چ شتیکی لی نا کری له ده ره وه ی تولای جهسته یی و نه قلی و دلایی نه و بی، خوا ی گهره نه فه رموی: ﴿لَا يَكْفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا نَفْسًا﴾<sup>(۳)</sup>. وشه ی (نفساً) نه کیره یه که له کایه ی نه فیدا و مانای گشتی

<sup>(۱)</sup> سورة الاحزاب: ۵.

<sup>(۲)</sup> سورة الانعام: ۱۶۴.

<sup>(۳)</sup> سورة البقرة: ۲۸۶.

(عموم) دەگەننى.

بەگۈيرەنى ئەم ئايەتە و ھاۋشىۋەكانى لە شەرىعتى ئىسلامىدا ھېچ ھۆكۈمىكى تەكلىفى نەخلوۋتە سەر شانى شىت يان نەقام.

۲- سۈننەت: پېغەمبەر(د.خ) ئەۋەدى نوپىيات كرىۋتەۋە كە لە قورئانى پېرۇزدا ھاۋتوۋە لە دلوانە كرىنى شىت كە مەۋقە لە سەرۋو تۈلانىۋە بى، ئەۋەش لە زۆر ھەيسدا، لەۋانە ئەفەرمۇ: (رفع القلم عن ثلاثة: عن النائم حتى يستيقظ، وعن المجنون حتى يفيق، وعن الصغير حتى يبلغ)، مەبەست لە (رفع القلم) ىش لابرېنى لىگرتن و بەرپرسىارىتېنى جىنايىيە، بەلام سەبارەت بە بەرپرسىارىتېنى مەدەنى، ۋەك پىشتىر باسما كىر ھەرىكە لەۋانە لەرېگە بەخىۋكەرەۋە، نەشياۋ (عديم الاهلية) ىش لەلەين چاۋنېرەۋە لىيان دەپرسىرتەۋە.

۳- كۈدەنگى (الاجماع): فىقۇلئانى شەرىعتى ئىسلامى لە ھەموو سەردەمىك لە سەردەمە ئىسلامىيەكاندا كۆدەنگ بوون لە سەر بەرپرسىارىنە بوونى نەقام ئىترەۋى نەبوونى قام (تەيىن) ەكەى ھەرىچى بى.

۴- ماقۇۋل (المعقول): ئەقلى ساغ ۋا دەخۋازى پرسۇجۇ لەۋكەسە نەكرى كە ماناى ئەۋ تاولانە نازانى كە ئەنجاميان دەدات ۋا تۈۋانى ئەنجامەكانيان ھەلبەسەنگىنى، ئەمە جگە لەۋەى لەم بارەدا سىزا ئەركى خۇى بەدىناھىتى، كە چاكرېنى تاولنكار ۋا لىگرتىنەتى لە نوۋبارەكرىنەۋە ۋەگەرەۋە بۇ تاولان، لەبەرئەۋەى تاولنكار ئىدرلكى نى ۋە ھەست بە كارىگەرى ئەۋ سىزايە ناكە كە دەيدىرى.

#### ئەقى دوۋم:

#### قۇۋاغى ھەم كىرىن ۋە دىم كىرىن لىۋاز

بەپىتى راي زالى لى جەمھورى فىقۇلئانى شەرىعت ئەم قۇۋاغە بە تەۋلۈكرىنى ھەۋت سال دەست پىدەكات ۋا تالاقبۇون بەردەۋام دەبى، پىۋەرى تالاقبۇون بەلەى ھەندىكەرە بابەتتە ۋا برىتتە لە تەۋلۈكرىنى پازدە سال، لى ھەندىكىتر چۈۋە ناۋ پازدە سال، ھەروەھا شەخسىشە كە بە شەيتانىيۋون (الاحتلام) ۋە دەركرىنى موۋ لە رىش ۋە بەر دەبى، ئەم پىۋەرە بەگۈيرەى كەسەكان جىۋازە، ھەندى دەللىن مەۋقە تەمەنى ھەژدە سال شىيان (ئەھلىيەت) نەتەۋە،

له ولانې ئه م رايه يان هه يه خه نه في و ماليکين و ياسادانه رى عيراقيش کارى به م رايه کړيوه وهک له (م ۱۰۶) ى ياساى مه ده نى ئارادا.

### حوکمى ريفتاره مه دنيه مګانى مندالى به قام لهم قوناغدا (قوناغى ناته واپوي شيان)

ياسا عه ربه يه کان له ديارى کړنى ته مه نى فام کړندا جيا ولزن، له ياسا مه دنيه عيراقيه کاندا ته مه نى فام کړن له بابته مه دنيه کاندا ته ولو کړنى خوت سالى ته مه ن و له بابته جينا ئيه کانيشدا ته ولو کړنى تو ساله.

لهم قوناغدا شيانى ناته واپوي ئه نجامدان يو مړوځ جينګير ده بى، ولته مافى موماره سه کړنى هه ندى له مافه دارايه مګانى له سنوور ټکى ديارى کړلوا هه يه، ريفتاره ساف زيان به خشه مګانى وهک ئه وهى مالک بدات و به ران به رنک له هه قيد ورنه گړى به په هاى به تالان جا به خټوکهر (وهلى) مؤله تيان پى بدات يان نه يدات، له به رن وهى وهلى مافى ئه م مؤله تدانه ى نيه له به رن وهى کړنى له لايه ن ئه وهه جائيز نيه، هه ريو يه جگه له وه سټ<sup>(۱)</sup> سه رجه م به خشينه مګانى به تالان. ريفتاره ساف سووبه خشه کانيشى، وهک ئه وهى مالک له که سټره وه بيات و شتيکى له به ران به ردا نه دلتى، دروستن جا وهلى مؤله تيان پى بدات يان نه يدات، هه ريو يه قبول کړن و وه رگړنى ديارى و باقى به خشين (تبرعات) هکان راست و دروسته.

هه رچى ئه ريفتارانه ى مندالان که له نټوان سوود و زيانندان (واته له نټوان قازانچ و زهره ردا) وهک ئالوگور په کان (المعاوضات)، له سه ر مؤله تى وهلى ده وه سټن، ولته به دروستى داده مه زرين به لام ئاسه ولره کان يان له ماف و پابه ندى به ره م ناهيتن تا وهلى مؤله تيان پى نه دات، ولته وهک ريزگړتن له ئيراده ى داده مه زرين له به رن وهى قامى هه يه، به لام له سه ر مؤله تى وهليه که ى ده وه سټى تا به رن وهه نيه مګانى بياريزى له به رن وهى خوى ئه هليه تى ته ولو نيه. ريفتاره که به هه ريو ئيراده که (ئيراده ى ئه و ئيراده ى به خټوکهره که ى) ده کړى.

به لام سه باره ت به زه مان کړن و بهرپر سيارى تى که مته رخمى، هيج جيا ولزه که له نټوان ئه و و که سټکى شيان ته ولودا نيه.

<sup>(۱)</sup> لان الموصى لا يقد ملكية الموصى به إلا بوفاته، لانا لا يتضرر بالوصية لضافه الى ان هذا التبرع يفيد في الاخره.

### کارځگره یی ناته واولی نه هلیه ت له بهر پر سیار ټیټی جینا ټیټا :

نهم بهر پر سیار ټیټی به پټی جیا وازی سروشتی تاو لنه که و سزاکه ی ده گورپی. زانایانی شهر یعتی ئیسلامی تاو لنه کانیا ن به پټی مه ترسی و سروشت و سزاکه ی بۆ سی به ش دابه ش کړیوه: تاو لنه کانی حدود، تاو لنه کانی قیساس و خو ټیټیابی، تاو لنه کانی ته عزیز، وه ک له فسللی به که می به شی سیټه مدا نو به شانه به نریژی باس ده کړن.

#### تاو لنه کانی حدود (جرائم الحدود):

نو تاو لنه به ده ق به تاوان دلنرلون و سزایان بیاری کړاوه، بۆ نمونه خوی گوره ده ریاړه ی به تاوان دانا ن زینا نه فرموی: ﴿وَلَا تَقْرُبُوا الرِّثْيَ اِنَّهُ كَانَ فَاحِشَةً وَسَاءَ سَبِيلًا﴾<sup>(۱)</sup>. هه روه ها له باره ی سزای نهم تاو لنه وه نه فرموی: ﴿الرِّثْيَةُ وَالرِّثْيَةُ فَاجْلِبُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا مِثَّةً جَلْدًا﴾<sup>(۲)</sup>.

تاو لنه کانی نهم به شه به تاو لنه کانی حدود ناو برلون له بهر نه وه ی هه ریه ک له تاوان و سزاکه به ده ق بیاری کړون، هه روه ها به گورپه ی ده قه کانی قورشان<sup>(۳)</sup> له سزای تاوانی زینا دا جیا وازی له نیوان به هاوسه ر و بی هاوسه ر (عازهب) دا نیه.

### کارځگره یی ناته واولی نه هلیه ت له تاو لنه کانی حدودا :

فیقولانی شهر یعتی ئیسلامی کوده ننگن له سه ر نه وه ی سزای تاو لنه کانی حدود له سه ر باقی ئاقلی هه لبریز نه بی پیاده ناکړن و ناته واولی نه هلیه ت (شیان) ریځگره که له ریځگره کانی بهر پر سیار ټیټی جینائی له تاو لنه کانی حده کاند، به لام ریوشو ټیټی خو پاریزی و ریځگره کانی چاکساز ی به رانه ر تاوانکار ده گیرینه بهر له لایه ک تا خو به و تاوانانه وه نه گری، له لایه کیره وه تا به رزه وه ندیه کانی خه لک نه که ونه بهر زیاده پویه کانی شیان ناته ولو. له لټه پرسینه وه دا شیان ناته ولو وه نه شیاوه، به لام له پووی ریوشو ټیټه کانی چاکساز یه وه، توند کړن له ته ک شیان ناته ولو زیاتره تا نه شیاو.

<sup>(۱)</sup> سورة الاسراء: ۳۳.

<sup>(۲)</sup> سورة النور: .

<sup>(۳)</sup> لعزید من التفصیل یُنظر مؤلفنا (لا رجم فی القرن).

### ټاوانه مګانی قیساس و خوینبایی:

بریتیه له ټاوانه مګانی ده ستریزې ټو سر که سه کان (ټو سر گیان و خوار گیان)، به ده پرینیکتر ټاوانه مګانی ده ستریز ټکر نه سر ژیان و سه لامه ټیټی مړوډ نه م ټاوانه نه ګر روکن و مه رجه مګانی هه بوون و رنګره مګانی نه بوون سزایان قیساسه، نه ګینا سزاکه خوینباییه، که ولته خوینبایی له هه موو ده ستریزه کدا ټو سر نه فس ولجه نه ګر مه به سستی ټاوانکارانه (ولته قه سدی جینائی) نه بوو به وهی کوشتنه که به هه له بوو، یان نه ګر نه و ټامرزه ی له ټاوانی کوشتنه که دا به کار هاتووه به زوری بکوژ نه بی، وه ک کوشتنی نیمچه نه تقه ست، یان خاوهن خوینه که پاش ده سته لګرتن له مافی قیساس له سر خوینبایی له ګل ټاوانکاره که سولج بکا، له حالته ی که مدا خوینبایی له سر که سوکاره که یه، له حالته ی ټووه م و سنیه مدا له مائی ټاوانکار ده بی و له ولته یه جګه له قیساس و خوینبایی که فاره تیش ولجب بی.

### کار ګیری ناته و اوی شیان له ټاوانه مګانی قیساس و خوینبایی:

هیچ ټاکوکی له نټوان فیقوانانی شه ریعتدا نه که شیان ناته ولو ټو قیساس لټپر سینه وهی له ګل ټاکری به لام ټو سزایتر له ګلې ده کری. که ولته له شه ریعتی نیسلا میدا هیچ رنګر ټک نه له سزادانی نه و شیان ناته ولوهی ده ستریزې ده کاته سر ژیان و سه لامه ټیټی که سیک به ناهق، سزایه کی ته میکارانه و چاکسازیکارانه که له ګل ره فواره ټاوانکاره که یدا بګونجی. مه زنده کری نه و سزایه یش ده که وټه ده ست وهی نه مر (سر ټوکی ده ولت) به هاوکاری خه لګانی شاره زا له لادانی نه وجه و اناندا به دانانی یاسایه ک ټو لټپر سینه وه و سزادانیان به و شیوه یی له ته که ته من و مه ترسیاندا بګونجی، به و مه رجه ی لای خوار و لای سر روی نه و سزایانه ی ټو نه وجه و انانی لادر دیاری کرلوه دابنری، قازی له کاتی بریاردان له سر سزاکه دا رلوژر له زلانیانی ده روونی و کومه لایه تی و ده ده ګری و له و هه لومه رجه ی نه وجه ولته لادره که ی ټیدلیه و پاشخانه مګانی ټاوانه که ی نه کولټیته وه.

هه روه ها فیقوانانی شه ریعت، زهیری لی ده ریچی، ټاکوکیان نه له سر نه وهی خوینبایی له سر که سوکاریان ولجه، له به رنه وهی هه موو ټاوانیک له ټاوانه مګانی ده ستریز ټکر نیان ټو سر گیان و خوار له گیان به هه له داده نری، له و رووه وه به هوی نه بوونی ټیدرکی ته ولو مه به سستی ټاوانکارانه له و ټاواناندا نه یه.

### توانه کانی تمه ټکرډن (التعزیر)

ته عزیز سزایه که یاریرکرنی بۆ دهسه لاتی یاسادلنانی زهمه نی (سه رۆکی ده ولت به هاوکاری پسرپوران له نه هلی رلویژ به جی هیترلوه . فیقولنانی شریعت توانه کانی ته عزیزان بۆ سی جور دابهش کړوه، که له بابته تی ئیدراکدا لئیان ده کولینه وه .

### کاریگری ناته وایی شیان له بهر پرسیار ټیتی جینانی له توانه کانی ته عزیزدا :

وهك چۆن ناکوکی نیه که ناته وایی شیان له توانه کانی حدود و قیساس و خوینبایی سه بارهت به و سزایانه ی بۆیان بریار درلوه ، کاریگری هیه ، واته نه گهر دزی کرد دهستی نابریږی و نه گهر قه تللی کرد قیساسی له سهر جیبه جی ناکری .

هه روه ها ناکوکی نیه کاریگری له سهر نه و سزا ته عزیزانه یش هیه که بۆ توانه کانی ته عزیز بۆ کهسانی بالقی زیر دانزلون ، واته شیان ناته ولو به هه مان سزا سزا نادرینو مامه له ی شیان ته وایی له گهل ناکری ، به لام له هه مان کاتدا ناکوکی نیه له وهدا که سزلیه کی ته میکارانه و چاکسازیکارانه ی ده بری ، به شیوه یهك نه و رنکاره که بۆ رنلیگری ته له نوویاره کړینه وه و گه پانه وه سهر توانه که و بۆ پاراستنی به رژه وه ندیه کانی خه لك به رابنه ری وهرده گیری ، پیی ناوتری سزا ، به لگو پیی ده وتری ریشویتی ته میکرډن و چاککرډن جا سروشته کی هه رچۆن بی به گویره ی ته مهنی ناکام و سروشتی رهفتاری .

جگه له وه نه گهر گه پانه وه و توانه کی نوویاره کرده وه سزا ته میکارانه کی توندتر ناکری ، لای هه ندی له فیقولنانی شریعتی ئیسلامی نه بی ، وهك له جی خویدا باس ده کړی .

به لگه له سهر جیاوازیکرډن له نیتوان مندالی به فام و بیقام نه وه یه یه کم سزلیه کی ته میکارانه ی چاکسازیکارانه ده بری به گویره ی قوناغی ته مهنی ، چهنده له بالقیون و پیگه یشتن نزیکتر بی سزلیه کی توندتر ده بی و به پیچهلته یشته وه . نووه میان به هیچ شیوه یهك نه له پووی جه زلی و نه له پووی سزادانه وه لیی نابرسریتته وه ، به لام چاوبیری ده کړی و له لایه ن به خیکه ریان چاوبیره که یه وه له گه پانه وه سهر تاوان و نوویاره کړینه وه رنګری لی ده کړی .

هه روه ها به لگه یه کتر بوونی نوو فهرمووده ی راسته له پیغه مبه ری خولوه یه کتکیان له باره ی مندالی نه فام و نووه میان له باره ی هی به فامه وه . له باره ی نه فامه که وه فهرمویه تی (رفع القلم عن

ثلاثة، عن النائم حتى يستيقظ وعن الصبي حتى يحتلم وعن المجنون حتى يفيق<sup>(۱)</sup>.

حهديسهكه بهرپاشكاوي بهلگهيه لهسهر نابهرپرسياريووني مندالي نهقام و شيت و نووستو لهروي جينائيوه مادام نو سيفه تانه يان تيدا بي. هرودها لهبارهي مندالي بهقام فرمويه تي: (مروا صبيانكم بالصلاة لسبع سنين، واضربوهم عليها لعشر سنين - وفي رواية لثلاث عشرة - وفرقوا بينهم في المضاجع)<sup>(۲)</sup>. ثم هديسه بهرپاشكاوي بهلگهيه لهسهر نهوهي دروسته سزاي مندالي بهقام بدری، بهلام به سزايه كي ته ميکارانه بهمه بهستي چا کسازي کړدن و راهيتان.

**چهند نمونه يه كه له پيداكړدنه فيقيهي هكان لهباري كاريگهري مندالي وشي تي لهسهر بهرپرسياري جينائي:**

**فيقيهي هه نه في:**

كاساني دهلي<sup>(۳)</sup>: هه رجي مه رجي واجبيووني ته عزيزه ته نيا نه قل (قام) ه و هه كه سيكي زير تاو نيك نه نجام بدات و هه ديكي (شهرعي) يو دلنه نرابي، ته عزيز ده كړي، جا چ نير بي يان مي، موسلمان يان ناموسلمان، بالق يان مندالي به قام، پاش نهوهي ناقل بي<sup>(۴)</sup>، له بهر نهوهي نه ولنه نه هلي سزادانن جگه له مندالي زير كه وهك نه ده بدان ته عزيز ده كړي نه كه سزادان، له بهر نهوهي نه هلي ته مي كړنه له بهر نهوهي پتغه مبر نه فرموي: (مروا صبيانكم بالصلاة إذا بلغوا سبعا واضربوهم عليها إذا بلغوا عشرا)، نه ويش به ريگي ته مي و چا كړدن نه كه به ريگي سزادان له بهر نهوهي سزادان تاوان راده كشي، كردهوهي منداليش به تاوان و هسف ناكړي به پيچه ولنه شي و نه مندالي نه قل بي ناشكي، له بهر نهوهي نه و دوولنه نه له نه هلي سزادان و نه له نه هلي نه ده بدانن.

تينيي ده كړي دهر پريني كاساني لهوهي دهلي (كردهوه كانيان (فعلهما) به تاوان و هسف ناكړي) ورد نه، كردهوهي هه رووكيان به تاوان و هسف ده كړي له بهر نهوهي شي تي و مندالي له

<sup>(۱)</sup> رواه احمد، ومثله من رواية علي ولابي لود والترمذي وقال حديث حسن، نيل الأوطار للشوكاني: ۳۴۹/۱.

<sup>(۲)</sup> رواه ابو لود نيل الأوطار: ۳۴۸/۱.

<sup>(۳)</sup> بتلح الصنائع في ترتيب الشرائع للعلامة الفقيه علاء الدين أبي بكر مسعود الكاساني الحنفي المتوفى عام (۸۷هـ) مطبعة لعاصمة القاهرة: ۴۲۹/۹.

<sup>(۴)</sup> بهوهي شيت نه مي.

هوکانی رښېدان نین وکرده وه کانیان له سیفه ته جوړمیه کانیان دانامان، به لکو نوو عوزی رنګرن له بهرپرسیار ټیټی جینائی، کرده وه نه نجامدر لوه که یش پارزنگاری له سیفه ته جوړمیه کی دهکا.

### فیقهی مالیکی:

خرشی دهلی<sup>(۱)</sup>: (له مهرجه کانی جټیه جیکرینی قیساس له سر تاوانکار نه وه یه موکه له ف بی و جه نګاور نه بی، واته قیساس له مندال و شیت ناکر ټټه وه، له بهر نه وه ی نه نقه ست و هه له یان وه که یه که).

نم قسه یی خرشی و هیت له مه زه بی مالیکی له وه سفکرینی تاوانی شیت و مندال به نه نقه ست و هه له وه سفیکی نالروسته، له بهر نه وه ی نه نقه ست ته نیا بؤ نه وه به کار دی که شیان ته ولو و خاوه ن یدراکی ته ولو و توانای هه لسه نګاننې نه نجامی رهفتاره کانی هه یه، نه مه یش به شیت و مندال ناکری با مندالی به فامیش بی، ته نیا که سیکیش هه له ی ده بر ټټه پال که بشی به نه نقه ست شت بکا، له بهر نه وه ی به رانیه رکرینی نټوانیان وهک ناسمان و رتسمانه، هه ریویه هه له بؤ نه وه که سیه به نه نقه ست (العمدی) هه یه.

مالیکی<sup>(۲)</sup> پنی وایه خو ټټبایی ده که وټټه نه ستوری که سوکار (عاقیل) نه گهر ده که یه شته سټیه کی مالی بکوژ و به سره وه، به لام نه گهر له سټیه که متر بوو له مالی مندال یان شیت بکوژ ده بی، نه گهر مالی شیان نه بوو قهرز ده بی له سهریان، به لکه یه کی قایلکارم نه دی بؤ نه و وربکر نه و بیان.

### فیقهی شافعی:

شافعی له المذهب<sup>(۳)</sup> دا ده لی: له یه کټک له نوو قه وله که دا نه نقه ستیان (مندال و شیت) هه له حسټیه له بهر نه وه ی نه گهر نه نقه ست بی قیساس واجب ده بی. بهم پیته نه نقه ستیان خو ټټباییه کی سوک واجب دهکا، نوو میان نه وه یه نه نقه ستیان نه نقه ست، له بهر نه وه ی ده کری

(۱) العلامة محمد بن عبد الله بن علي الخرخشي على مختصر خليل طبعة بيروت: ۳/۸.

(۲) المدونة الكبرى: ۱۹۹/۱۶.

(۳) لابي اسحاق (ابراهيم بن علي) الشيرازي مطبعة عيسى البابي، مصر: ۱۹۶/۲.



له سهر کوشتن ته مې بکړې، له بهر نه وه نه نقه ستیان نه نقه سته وه ک بالقي ژير، بهم پټيه نه نقه ستیان خو ټنبايه کې قورس واجب ده کا.

هر وده ها تيدا هاتووه<sup>(۱)</sup>: حدي زينا له سهر منډال و شيت واجب نيه له بهر نه وه پيغه مبه ر نه فهر موي (رفع القلم عن ثلاثة... الى آخره). هر وده ها تيدا هاتووه<sup>(۲)</sup> حدي نزي نه له سهر منډال و نه له سهر شيت نيه له بهر نه وه پيغه مبه ر نه فهر موي: (رفع القلم عن ثلاثة...).

تينييمان له سهر گوټني نه وه نه نقه ستي منډال و شيت نه نقه سته هر نه وه يه سه باره ت به ماليکي گوتمان که دانه پالي نه نقه ست بؤ لای کسی نه شي او ناروسته.

#### فيقهي حه نيه لي:

له (المغني)<sup>(۳)</sup> هاتووه (له نتيو نه هلي عيلمدا ناکوکی نيه له سهر نه وه ي قيساس له سهر منډال و شيت نيه، هر وده ها لابهري نه قلش به هويک عوزري بدلي وه خه وتو يان له هوشچو و نه و جورانه، نه سلش له وده ها فهر موده ي پيغه مبه ر: (رفع القلم عن ثلاثة، عن النائم حتى يستيقظ وعن الصبي حتى يحتلم وعن المجنون حتى يفيق).

هر وده ها له بهر نه وه ي قيساس سزايه کې قورسه، وه ک حه دده کان واته سزاي حه دده کان، له سهر منډال و لابهري نه قل واجب نه کر لوه، له بهر نه وه يش مه به ستيکی دروستيان نيه وه ک بکوړي به هه لن. هر وده ها نه گه ر له نتيوان تاولنکار و خاوه ني تاولنه که ناکوکی دروست بو و تاولنکار گوټي کاتي تاولنه که منډال بو و و خاوه ني تاولنه که گوټي نه خير بالقي بو و يت، قسه قسه ي تاولنکاره که يه له گه ل سو ټنډخوار بني نه گه ر چاوه پولني راستگوټني لي ده کرا، له بهر نه وه ي نه سل چکوله يي و نه ستوپا کيو نيه تي له قيساس.

نه گه ريش گوټي کاتي کوشتم شيت بو و و وه ليه که (خاوه ن خو ټن) نکولي له شيتبو وني کرد، نه گه ر حاله تي شيتي پټوه بينر ليو و نه و له و يشدا قسه ي نه وه، به لام نه گه ر حاله تي شيتي پټوه نه نيتر ليو (پيشتر تو و شني شيتي بو و يي)، نه و قسه قسه ي وه ليه که يه له بهر نه وه ي نه سل

<sup>(۱)</sup> سهرچاوه ي پيشو و: ۳۶۷/۲

<sup>(۲)</sup> سهرچاوه ي پيشو و: ۳۷۷/۲.

<sup>(۳)</sup> المغني لابن قدامة (عبد الله بن أحمد بن محمد بن قدامة) المقنسي (ت ۶۲۰هـ) مكتبة الجمهورية العربية القاهرة: ۴۳۷/۷-

سه لاهه تیبه .

نوهی له م سهرچاوه دا هاتوه به روشنی و گشتگیری وردی و پشته ستن به نه فلکرو (فهرمووده) و قیاس و ماقول دهناسرته وه .

### فیقهی جه عفری:

عامیلی ده لی<sup>(۱)</sup>: (له مهرجه کانی قیساس که مالی نه قلّه، مندال له بهر (کوشتنی) بالقیان مندال ناکورزی، به لکو خوینبایی له سهر که سوکاره کی داده نری نه ویش به حسنی کرنی نه نقه سته که ی به هه لیه کی روت تا بالقی ده بی با فامیشی هه بی، له بهر نه و حه دیسه سه حیه ی محمه د بن موسلیم، که له نه بو عه بلوآوه ده گپرتیه وه گوتیه تی (نه نقه ست و هه لیه مندال یه شتن). هه ر له وه وه، عه لی فهرمویه تی (نه نقه ستنی مندالان به هه لیه حسنی و که سوکاری ده یگر نه نه ستن).

هه روه ها تنیدا هاتوه<sup>(۲)</sup> (که واته مندال و شیت نه گهر بزبان کرد ده سترپن نایانگریته وه به لکو ته می ده کرین، به تاییه ت نه گهر نوویاره بزبان کرده وه، له بهر نه وه ی مهرجی حه ده وه ته کلیفی له سهر بی). هه روه ها گوتروه (مندال نه گهر جارنک نری کرد ده به خشری، نه گهر بۆ جاری نووه م نری کرده وه ته می ده کری، نه گهر بۆ سینه میش کریه وه په نه کانی ده پوشیتری تا خوینبان لی دی، نه گهر چواره م جار نری کرد په نه کانی ده قرتیترین، نه گهر بۆ پینجه م جار نری کرده وه ده ستنی ده برپری وه ک چون هی که سی بالقی ده برپری). به لگه ی نه م گوتیه زور هه والی راسته<sup>(۳)</sup>، هه روه ها نه سهری له سهره و به بیاری کرنی جوړیکی تاییه ت له ته می کرن له لایه ن شهر عدانه روه دانانری له بهر نه وه ی لوتفیکه با له هه ندی له تاکه کانیدا به شداری گوتاری ته کلیفیش بکا .

نه م قسه یه له پووی بیاری کرنی لایه نی به برپرس له خوینبایی، به وردی ورونی دهناسرته وه، به لام نه و قسه یه ی ده لی سزا له سهر نه و منداله توند ده کری که نری نوویاره ده کاته وه له گه ل دانپه روه ری و کزده نگیدا لیک دها له وه ی که له هیچ بارنکدا به برپساریتیی

<sup>(۱)</sup> الشهد السيد زين الدين الطي العاملي - الروضة البهية: ۴۰۷/۲.

<sup>(۲)</sup> سهرچاوه ی پيشوو: ۳۷۵/۲.

<sup>(۳)</sup> و ته حنیسه کانی نیامه مه عسومه کان.

جینائی ته ولو ئاراسته ی مندال ناکری.

فیقهی زاهیری:

ئین حەزمی زاهیری<sup>(۱)</sup> دەلی (قیساس لەسەر شەیت نیه لەسەر ئەوەی لە شەیتیدا ئەنجامی دەدا، هەروەها سەرخۆشیش لەسەر ئەوەی لە سەرخۆشیدا کربووە کە تێیدا ئەقڵی لە دەست دلو، هەروەها لەسەر ئەوەیش باق نەبوو، هیچکام لەوانە نە خۆتنبایی و نە زەمانی لەسەر نیه، ئەوانە و بیزمان (نازەل) وەک یەکن، لەبەر ئەوەی پێغه مەبر فرمویەتی (رفع القلم عن ثلاثة عن الصبي حتى يبلغ وعن المجنون حتى يفیق).

تێبینی دەکری ئەم ئاراستە یە ئین حەزم تەفسیریکی فرلوانی بۆ قسە کە ی پێغه مەبر کربووە بە شێوە یەک بەرزکردنە وە ی قە لە م هەرنوو بەر پرسیاریتی (جینائی و مەدەنی) وەک یە ک بگریته وە، لە وروانگە و هەر کارێکی نامە شروع ئەگەر لە لایەن کە سێگە و بوو کە یە کێک لە و وەسفانە ی تیدا بوو وەک ئەوە یە لە لایەن حە یوانیکە وە بی مادام ئەقڵ کە بناغە ی تە کلیفە لە کاتی کەرنیدا نە بووی. جگە لە وە، سەرخۆشی لە و عوززانە داناو کە بە شێوە یە کێ رەها رێگەرن لە بەر پرسیاریتی جینائی و مەدەنی بە بی جیاوازی کردن لە ئێوان سەرخۆشی خۆ وێستانە ی نامە شروع و سەرخۆشیە کدا خوارینە وە ی مەستکەرە کە لە لایەن سەرخۆشە کە وە بە رێگە یە کێ مە شروع بووی، پاشان ئەگەر یە کسان کردن لە ئێوان ئەوانە و نازەلدا بۆ شەیت و نە شیاو قبوڵ بی، ئەوا بۆ مندالی بە فام ماقوڵ نیه بە تاییە ت ئەگەر لە قوناغی نزیک لە تە مەنی بالقوبون یان پێگە یشتندا بی.

فیقهی ئییازی:

لە شەرحی کتیی (النیل و وشفاء العلیل)<sup>(۲)</sup> دا هاتوو: (لە هەندێ ئاسە واری هاو ئەنماندا هاتوو کە ئەنقەستی مندال و شەیت و گیل (الابلە) کە بە شەیتە وە لکێنرلە و شەیتی تیدا نیه بەهە ئە حسیبە و تاولنە کە یان لەسەر کە سوکارە). ئەم گوته یە بەر پاشکاو ی دەلی مندال و شەیت و ئەوە ی حوکمی ئەوانی هە یە لە پرووی جینائیە وە بەر پرسیار نابن، لە تاولنی کوشتنیشدا خۆتنبایی

(۱) ابو محمد علی بن أحمد بن سعید بن حزم المتوفی سنة (۴۵۶هـ)، لمطی - طبعه بیروت: ۱/۳۴۴.

(۲) العلامة الامام محمد یوسف لطفش مطبعة ارشاد المملكة العربیة السعودیة: ۱۵/۱۳۵.

لەسەر كەسوكارىيە.

بەراورد لەنەيوان راي فيقوانانى شەرىعت لەبارى كاريگەرى چكۆلەي:

لەورا و پيادە كەرنە فيقەيانەي لەو مەزەبانەي خزانە روو لەبارەي كاريگەرى چكۆلەي لە بەرپرسيارتىي جينايدا، دەگەينە ئەو ئەنجامەي هەندى حوكم ەيە لەسەريان كۆك و ەندىكتريان لەسەريان ناكۆكن.

ئەو حوكمانەي تەياندا كۆكن:

أ- ناكۆكى نية لەویدا منداڵ جا بەفام بى يان نەفام هچكام لە تاوانە حەبەكانيان بەسەردا پيادە ناكړي، ئەگەر سزى كرد دەستى نابړي، ئەگەر لەبىن ەلگەرايەو بەهەند وەرناگيړي، ئەگەر زيناي كرد سزاي تاواني زيناي بەسەردا پيادە ناكړي، ئەگەر بوهتاني زينا (واتە قەزف)ى كرد حەدى لى ناسړي و بەم شپۆه يە.

ب- ناكۆكى لەویدا نية منداڵ بەهچ شپۆه يەك قيساسى لەسەر جيبەجى ناكړي، جا بەفام بى يان نەفام، بەلكو بەراي جمهورى فيقوانان خوښايى لەسەر كەسوكارى پيويست دەبى، لەو روانگەو كە كردهو كەي بەئەنقەست حسيب ناكړي، ئەويش لەبەر نەبوونى ئيدراكي تەولو.

ج- ناكۆكى نية لە پيويستى گرتنەبەرى ريوشويى خوڤارزى و سزاي تەمكارانە سەبارەت بە منداڵى بەفام ئەگەر ەاتوو تاوانىكى ئەنجام دا، ئەويش بەمەبەستى رىگرتن لە نووبارە كەرنەو و خووپتو گرتن و پاراستنى بەرژەو ەنديەكانى خەلك.

۲- ئەو حوكمانەي تەياندا ناكۆكن:

أ- مەزەبى شافيعى لە يەكێك لە نووگوته كەي شافيعيدا، ەروەها مەزەبى ماليكى تاكن لەو ەي دەلن كردهو ەي منداڵ - ەروەها شيت - بە ئەنقەست وەسف دەكړي، ئەم رايەيش جيبى رەخنەيە لەبەر ئەو ەي ئەنقەست برىتييە لەو ەي مەبەست ئەنجامە جورمەكە و پيشبينى كړنى ئەنجامى ئەو تاوانە بى كە مړوڤ پيى ەل دەستى و ەل سەنگاننى كارەكە و ئەنجامەكە يەتى، ئەويش لەلای منداڵ بەرپايى بزرە.

ب- تاكە رايەك لە فيقەي ئيماميدا ەيە كە گەرانەو سەر تاوان بە نوخىكى توندن (مشدد) دادەنري بۆ منداڵ ئەگەر تاوانى نزيكړنى نووبارە كردهو، بەشپۆه يەك لە جارى سييەمدا دەگاتە ئەو سزايەي تاوانەكە كە بۆ كەسى بالقى زير و ەل بژير دانزلو، ئەم رايە وياي لىكدانى

له گه‌ل مه‌نتیق و دابه‌روه‌ریدا، له‌گه‌ل ئه‌و فره‌مایشته‌ی خوای گه‌وره‌دا لیک ده‌دا که ئه‌فه‌رموی:  
﴿لَا يَكْفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا﴾<sup>(۱)</sup>.

ج- مه‌زه‌بی مالیکی به‌ته‌نیا له‌گه‌ل وره‌کرنه‌وه‌دایه له‌ واجیوونی خوینبایی له‌ مالی مندال  
یان له‌ مالی که‌سوکاردا، که‌ ده‌که‌وینه‌ سه‌ر که‌سوکار ئه‌گه‌ر به‌که‌ی ده‌گیشته‌ سییه‌ک و  
به‌سه‌روه‌ی مالی تاوانکاره‌که‌، به‌پنجه‌وانه‌وه‌، له‌ مالی منداله‌که‌ وه‌رده‌گیری، سه‌نه‌نیکی  
شه‌رعیم بۆ ئه‌م وره‌کرنه‌وه‌یه نه‌نۆزیوه‌ته‌وه‌.

د- مه‌زه‌بی زاهیری به‌ته‌نیا رلیان وایه‌ ره‌فتاره‌ زیانه‌خشه‌کانی مندال با به‌فامیش بی،  
هه‌روه‌ها شیت و ئه‌وه‌ی حوکی ئه‌وی هه‌یه‌ وه‌ک ئه‌و ره‌فتاره‌ زیانه‌خشانه‌ن له‌ ئاژه‌له‌وه‌  
ده‌رده‌چن، که‌ به‌فرۆچوون و نه‌ به‌پررسیاریتی جینائی و نه‌ به‌پررسیاریتی مه‌ده‌نیان لی  
ناکه‌وینه‌وه‌، ئه‌مه‌یش له‌گه‌ل رۆحی شه‌ریعه‌تی ئیسلامیدا لیک ده‌دا که‌ دلاوا ده‌کا قه‌ره‌بووی ئه‌و  
زیانه‌ بکریته‌وه‌ که‌ له‌ کاری ناره‌وا که‌وتۆته‌وه‌ ئیتیر سه‌رچاوه‌که‌ی هه‌رچی بی، هه‌روه‌ها  
جیاوازیکردن له‌نتوان مندالی به‌فام و نه‌فام له‌ گرتنه‌به‌ری ریشوینه‌ خۆپاریزه‌کان، هه‌روه‌ها سزا  
ته‌میکارانه‌کان بۆ به‌فام نه‌ک نه‌فام، هه‌روه‌ک له‌گه‌ل ئه‌و جیاوازیه‌دا لیک ده‌دا که‌ له‌و حه‌بسه‌دایه  
باس له‌ فرمانکردن ده‌کا به‌ مندالان به‌ نوێژکردن و به‌کاره‌یتانی لێدان بۆ ئه‌وه‌ی ته‌مه‌نی  
گه‌یشته‌ ده‌ سال و نه‌شیانی ئه‌وه‌ بۆ ئه‌و مندالی له‌ خوار ئه‌و ته‌مه‌نه‌یه‌.

### به‌ بۆچوونی له‌خۆبوردنه‌ی ئیمه‌ رای راجیح و ژیرانه‌ترین ئه‌مه‌ی خواره‌وه‌یه‌:

۱- چکوله‌ی بۆ که‌سی نه‌فام رنجه‌ له‌ به‌پررسیاریتی جینائی، بۆ به‌فامیش رنجه‌کی  
سووکینه‌، واته‌ به‌و سزایه‌ سزا ندری که‌ بۆ ئه‌و تاوانه‌ی ئه‌و ئه‌نجامی دلاوه‌ دانرله‌وه‌، به‌لام رنجه‌ر  
نیه‌ له‌ به‌پررسیاریتی، چونکه‌ لێی ده‌پرسریته‌وه‌ و سزایه‌کی ته‌میکارانه‌ و چاکسازینه‌ی  
ده‌دری، ئه‌م سزایه‌یش له‌گه‌ل نزیکتریبوونه‌وه‌ی ناکام له‌ قوناغی ته‌مه‌نی بالقی توندتر ده‌بی.

۲- ئه‌گه‌ر مندال، به‌فام بوویان نه‌فام، قه‌تلیکی کرد خوینبایی واجب ده‌بی و جیگه‌ی  
قیساس ده‌گریته‌وه‌، ئه‌و خوینباییه‌یش له‌ مالی ناکامه‌که‌ ده‌دری ئه‌گه‌ر دارایی هه‌بوو، هه‌روه‌ها  
له‌ مالی که‌سوکار به‌بی دیاریکرنی ریزه‌، له‌به‌رئه‌وه‌ی کوشتن له‌لایه‌ن شیت و مندالی نه‌فام و  
هه‌روه‌ها به‌فامیشه‌وه‌ نه‌ به‌ نه‌نقه‌ست و نه‌ به‌ هه‌له‌ وه‌سف ناکری، له‌به‌رئه‌وه‌ی هه‌له‌ وه‌پال

<sup>(۱)</sup> سورة البقرة: ۲۸۶.

کەسیک دەدری کە بکری بە ئەنقەست شت بکا، لەم روانگەو بەتەواوی لە مائی کە سوکار نابێ،  
لەبەرئەوێ دەستدرێژێ بە هەلە وەسف ناکری و بەتەنیايش لە مائی تاوانکارە کە نادی،  
لەبەرئەوێ نە بە ئەنقەست و نە بە نیمچە ئەنقەست نەبوو.

٣- پێویستە قەرەبووکردنەوێ دارایی لە مائی ناکامە کە بێ هەركات بەهۆی کاریکی  
نامەشروعەوێ زبانی بە کەسێتر گەياند، بەچاویۆشین لە ئیبراک و فامی.

٤- نەوجەوانان یاسایەکی تاییەت و دادگەیهکی تاییەت و جێبەجێکردنیکی تاییەتیان هەیه و  
سزاکانیان مۆرکیکی چاکسازیانە و تەمیکارانەیان هەیه وەک یاسادانەری عێراقی وای کردو،  
چاکیشی کردو.

## باسی دووهم:

### چکۆلهیی و بهرپرسیاریتی جینانی له یاسادا

مروؤ بهبی زانین، بێتوانا له بیرکرنهوه و بهبی ئێنێراده له دایک دهبنی، پاشان دهک و زانینهکانی له گهڵ گهشهی پله به پلهی جهستهیدا گهشه دهکهن و به چهند ماوهی زهمهنی و قوناغیکی جیاوازا تێده پهرن تا له پووی توانای بیرکرنهوه و ئیدراک کامل دهبن.

له شه ریه تی ئیسلامیدا -جیاوازا له یاسا- کاریگه ری چکۆله یی له بهرپرسیاریتیدا به قوناغی جیا جیای پهرسه نندا تێنه پهریوه، به لکو له کاتی دله زینی وه حیه وه خوا فهرمویه تی ﴿لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا﴾<sup>(۱)</sup>. ههروه ها پێغه مبه ر فهرمویه تی: (رفع القلم عن ثلاثة عن الصبي حتى يبلغ وعن النائم حتى يستيقظ وعن المجنون حتى يفيق).

فیهوانانی شه ریه ت کۆده نگن له سه ر ئه وه ی هه ر شتێک به شیوه یه کی ره وا ئیدراک نه هیلی و نارێکی له ئه قلا دهروست بکا، له پووی کاریگه ریه وه له سه ر بهرپرسیاریتی حوکمی شیتی هیه، به لام ئه مه تا ئه م نزیکانه له یاسا وه زعیه کاندا جێگه ر نه بوو، ئه ویش پاش روودانی زنجیره یه ک پهرسه ندن و هه موارکرن تێیاندا هه ر له نه ته وه کۆنه کانه وه بو یاسا نوێ عه ره بی و ناعه ره بیه کان، له به ر ئه وه له بوو لقا قسه له سه ر کاریگه ری چکۆله یی له سه ر بهرپرسیاریتی ده که م: یه که میان له یاسا ناعه ره بیه کان و بووه میان له یاسا عه ره بیه کاندا، به هه ندی وریکرنه وه ی زیاتر له یاسای عێراقیدا که به برپوای من ئه حکامی نه و جه و لانی چاره سه ر کړیوه و سنوورێکی بو یارده ی لادانی نه و جه وان داناوه، ئه ویش له پتی چاودێریکرنی نه و جه وان له لادان و چاره سه ری لادهر و گونجاندنی له پووی کومه لایه تیه وه به گوێره ی به ها و رێسا ئه خلاقی و ئیسلامیه کان.

<sup>(۱)</sup> سورة: ۲۸۶.

لځي يه کمهر،

چکوله يی و بهرپرسياريتی له یاسا ناعهرمييه کاند

نه ته وه ډيرنه کان بهرپرسياريوونی چکوله و شيانی بۆ سزادانیان په سهند کړيوه، نه ویش له سهر هم نوو بنچينه يه ی خواره وه:

یه که میان نه وه یه نه و نه ندامی خیزانه، نه گهر که سنیکی نه و خیزانه تاوانیکی کرد، هر هه موویان له رووی بهرپرسياريتی دهسته جه می هاوکاریه وه لتي بهرپرسيارن به چاوپوشین له شيانیان یان به شدلریان له تاوانه نه نجامدرو که دا، له روانگه ی بیرۆکه ی بهرپرسياريتی دهسته جه می (ته به عیوه)، بهرپرسياريتی و سزا به سهر سه رجه م نه ندامانی خیزاندا دابهش ده بن.

نووه م بهرپرسياريتی چکوله له بارتکدا شه خسییه نه و نه نجامدهری تاوانه که بی، بهرپرسياريتی چکوله به چندين په ره سهندا تپه رپوه، گرنگترینان نه مانه ن: بهرپرسياريتیه که ی بهرپرسياريتیه کی دهسته جه می به گویره ی خیزانه که، نه گهر یه کیک له نه ندامانی خیزانه که ی تاوانیکی کرد، بهرپرسياريتیه که ی هر هه موو نه وانه ده گرتیه وه که نه ندامی نه و خیزانه به چاوپوشین له که سایه تی و شيان و بهرپرسياريتیه جینا نه که ی، بهرقریش غه رامه یه کی مالی بوو به سهر هه موویاندا ده سه پیتزا.

نه گهر چکوله یه ک تاوانیکی بکرایه له وانه بوو بهرپرسياريتی، جهسته یی بی یان مالی، ناراسته ی هه موو خیزانه که بکری، له وانه یش بوو سزاکان به سهر چکوله که دا بسه پیتزی و له باره یه وه پرسوجو له خیزانه که نه کړی.

نه گهر چکوله تاوانیکی بکرایه پرسوجو ته نیا له و ده کرا نه ک باقیی نه ندامانی خیزانه که، سزاکه یش ته نیا غه رامه یه کی مالی بوو.

نه گهر چکوله تاوانیکی بکرایه پرسوجو ته نیا له و ده کرا، به لام سزاکه له وانه بوو جهسته یی بی و له سهر که سی تاوانکار جینه جی بکری، جا له جهسته یدا بی یان له نازالیدا، له گه ل غه رامه کړینیکی مالی، یان به بی نه وه.

پاساوی نه و یاسایانه بۆ لپرسینه وه ی نه و چکوله یه ی تاوانیک نه نجام ددها نه وه جووه، نه و کاره چاککړنی نه وانیتر و پاراستنی بهر ژه وه نډیه کانی خه لگی تڼدایه به بی نه وه ی نه هلیه تی نه نجامدهری تاوانه که له بهرچاو بگیری، بهرپرسياریی دهسته جه می (ته به عی) له سهرده مه



نيرينه كان وسه دهه كانى ناوهراستدا<sup>(۱)</sup> بيرۆكه يهكى باو بوو، رهگورپشه ي پهلې بۆ سهرده مى نوئى هاويشتوه وهيشتا له تاوانه كانى نيو عه شاير و تاوانه كانى په يوه ندر به ئاسايش وسه لاهم تى دهولت له جهنگه كاندا بهرده واهه. له ونه توه كونانه ي دهستان به بهرپرسياريتي جينائى دهسته جه مى (ته به عى) هوه گرتوه يونان و چين و عه ره بى پيش ئيسلامن، به تاييه ت له تاوانه كانى دهستدرئزكرنه سهر پيرؤزيه ئاينه كان و تاوانى ناپاكي گه وره (ناپاكي نيشتمانى) و تاوانه كانى كوشتن له نيو عه شاير و خياله كاندا، تائيتايش ئه م سزا به كومه له له نيو عه شايردا باوه، خيلى يان عه شيره تى تاوانسهر توله له خيلى يان عه شيره تى تاوانكار دهكاته وه، به بچوك و گه وره و ته نانه ت شيره خؤريشه وه.

ئيمپراتوريه تى رۆمانى ئهركانيؤس<sup>(۲)</sup> له ياسا يهيدا كه له سالى ۳۷۵ز سه باره ت به تاوانى مه زن (ناپاكي نيشتمانى) دهريكر كارى به بهرپرسياريتي دهسته جه مى كربه، هه روه ها ئيمپراتور جستنيانيش كه له سالى ۵۲۷-۵۶۵ز حوكمرانى دهولت رۆمانى رۆژه لائى كرد. سه باره ت به م بابه ته له ياسا ئهركانيؤسدا هاتوه (دابهره يى ره ها وا دهخوازى رۆله كانى ئه نجامدهرى تاوانى ناپاكي نيشتمانى، ئه و سزايه يان بهريكه وي كه بهر باوكيان دهكه وي). له سه دهه كانى ناوهراستدا ياسا ئينگليزى ريگه ي ده دا به فروشتنى مندا لان بۆ بئرلنى ئه و غه رامه داراييه ي له هه ندى تاواندا به سهر باوكياندا سه پينرله.

هه ندى له شروقه كارانى ياسا پتيان وايه: (لئيرسينه وه ي به كومه لى جينائى تا سه ره تاى سه ده ي شارده يم باو بوو، سزا به سهر ته ولوى ئه ندامانى خيزانه كه دا به بچوك و گه وره يانه وه ده سه پينرا، تا به و كار ه ئه وانيتريش زاله تره ك بكات و ترس و بيم بخاته دلان).

پاشاى ئينگلته را ئيدواردى سنيهم هه مواريكى له لئيرسينه وه ي چكوله له چوارچيوه ي كۆى خيزاندا كرد، به شيوه يه كه ئه گه ر پاش پياده كرنى سزاكه له سهر بكه ره دا يك بوولئى ناپرسرئته وه، به پيچه وانه وه لئى ده پرسرئته وه. هه چ پاساويكى ئه قلى لؤزيكى بۆ ئه م جياكاريه نايينم.

(۱) التونجي، موانع المسؤولية الجنائية: ۴۰ و باشت.

(۲) لبرلور الدولة الرومانية الشرقية من عام ۳۹۵-۴۰۸.

بەرەسەندنتیکی تر بۆ بەرپرسیارتیی چکوله بۆ یەکەم جار لە یاسای ئینگلیزیدا رووی دا، ئەویش جیاکاری بوو لە نێوان مندالی بەقام و مندالی نەقامدا، کە باس لەو دەکا چکوله نە وەک ئەسلی و نە وەک تەبەعی لە رووی جینائییه وە پروسوجۆ ناکرێ ئەگەر تەمەنی لە کاتی ئەنجامدانی تاوانە کەدا لە هەشت ساڵ کەمتر بوو، هەر وەها ئەگەر حەوت سالی تەولو کربوو و چوو بوو ناو هەشت ساڵ ئەوا لەسەر ئەو تاوانانە ئەنجامیان دەدا، لە رووی جینائییه وە پروسوجۆی شەخسی لە گەڵ دەکرێ.

ئوایار یاسا نوێکان لە سەر جەم و لاتانی جیهان رێک کەوتوون لەسەر بەرپرسیارنەبوونی نەقام لە رووی جینائییه وە لەبەر چکوله یی یان شیتی و ئەو جۆرانە، بەلام لە نوو شتدا ناکرێ: یەکەمیان: لە پێوەری جیاکاری لە نێوان بەقام و نەقامدا.

نووهم: لە چارەسەکرینی ئەحکامی نەوجەولان بە یاسایەکی تایبەتی سەرەخۆ لەبەر گرنگی و مەترسیداری ئەو بابەتە، یان جێکرنەوێ لە نێو یاسای سزاکان یان یاسای رێکار و بنەماکانی دانگەیی کێرنە جەزاییەکان. لەو یاسا نوێیانە ی رێوشوێن و سزاکانی تایبەت بە نەوجەولانی لادەریان لە نێو بەشی گشتیی یاسای سزاکاندا باس کربووە لە گەڵ هێنایی حوکمە شکیەکان لە یاسای رێکارە جینائیەکان (ئوسولێ موخاکەماتی جەزایی)، بریتین لە: یاسای سزاکانی یۆنانی سالی (١٩٥٠)<sup>(١)</sup>، یاسای حەبەشی (١٩٥٧)<sup>(٢)</sup>، یاسای یۆگوسلافی کە سالی (١٩٥٨)<sup>(٣)</sup> دەرچوو، هەر وەها یەکییتی سۆفیەت لە یاسای (١٩٦٠)<sup>(٤)</sup>دا.

لەو یاسا نوێیانە ییش لەبەر مەترسیداری کاروباری نەوجەولانی لادەری بە یاسایەکی تایبەت رێک خستو، یاسای نەوجەولانی پورتوگالی سالی (١٩١١)<sup>(٥)</sup> یە.

هەمان ئەو ئاراستە جیاوازانە لە یاسا سزاییە عەرەبیەکاندا هەن وەک پشت بەخوا پاشتر باسی دەکەین و بەو ئەندازەیە لە نموونە لەبارە ی کاریگەری نەوجەوان لە بەرپرسیارتیی

(١) م ١٢١-١٢٣.

(٢) م ١٦١-١٨٢.

(٣) م ٦٣-٦٣.

(٤) م ٦٣-٦٣.

(٥) بڕۆنە: د. محمود مصطفی، اصول قانون العقوبات في الدول العربية: ٩٧.

جينائي له ياسا ناعره بيه كان له ياسا كونه كان و ياسا كانى سه دهه كانى ناوه پاست و ياسا كانى سه رده مى نوى، واز نينم.

### لقى دووهر:

#### چكوله ي و بهرپرسياري تي سزاي له ياسا عهرييه كاندا

ولتاني عهريي و ئيسلامى له سه رده مى په يامى ئيسلاموه تا سه رده مى خيلافه تي عوسمانى، ملكه چى حوكمه كانى شهريه تي ئيسلامى بوون، شهريه ت تاكه ياسا بوو له هه موو كايه كاندا پياده ده كرا، نه وهى له ياساى دهوله تي عوسمانيدا كاريكرو بوو مه زه بى نه بوچه نيفه بوو وهك مه زه بى ره سمى قهزا و فتوادان، نه ویش به گوڙه ي نه و فرمانه ي سولتان سه ليمى يه كم دهريكربوو، پاشان ياساى جهزاي عوسمانى سالى ۱۸۴۰ دهريچو، پاشان سالى ۱۸۵۱ هه موار كرا، له دانان و هه موار كرنى نه م ياسا يه دا پشت به حوكمه كانى شهريه تي ئيسلامى ده به ستر، به لام ياساى جهزاي عوسمانى پاشتر كه و ته ژير كاريگرى ياسا كانى خوږئاوا، نه وه بوو سالى ۱۸۵۸ ياساى جهزاي عوسمانى دهريچو و ژوربه ي دهقه كانى له ياساى جهزاي فهره نسى وهريگر بوون، پاشان له نتيوان سالانى ۱۹۱۰-۱۹۱۵ دا هه ندى له ژير كاريگرى ياساى نيئاليدا هه ندى گورپانكارى كران.

سه باره ت به كاريگرى چكوله ي وهك رنگر له بهرپرسياري تي جينائي يان عوزرئى سووكتين، (م. ۴۰) ي نه و ياسا يه باس له وه دهكا نه وچه وان له خوار ته مه نى سيازده سالى به نه فام داده نرى، نه فامبوونيشى به لگه ي پيچه وانه ي ناگه ي نه ي و به ویش سزاي به سه ردا ناسه پيئرى، به لكو ريو شوئى پارسن دهگريته بهر تا دهگاته سيازده سالى ته مه نى، نه و ريو شوئى پارسنه يش راده ستر كرنه تي به دايك و باوكى يان وهلى يان وه صيه كه ي له ژير كه فاله تدا، نه گه نه ویش نه كرا ره وانى خانه ي چاكسازى ده كرى به ژورى تا دهگاته ته مه نى پيگه يشتن، نه گه نه وچه وان كه سيازده سالى ته ولو كرد و پازده سالى ته ولو نه كربوو و بالقبوونى دهر نه كه وتبوو، به چكوله يه كى به فام داده نرى و سزاي له سه ر سووك ده كرى.

پاش نه مانى دهوله تي عوسمانى، هه ر دهوله تيكي عهريي سهريه خو ياساى بۆ خو ي داده نا و له چاره سه ر كرنى كيشه ي نه وچه وانانى لاده ردا جياولزن به م شيوه يه:

أ- هه نديكيان ياساى تايه ت به نه وچه وانانى لاده ريان دهر كروه، له وانه:

- یاسای نەوجەوانانی عێراقی (ژمارە ٤٤) ی سالی ١٩٥٥.
- یاسای نەوجەوانانی ئورنی (ژمارە ٢٤) ی سالی ١٩٦٨.
- یاسای نەوجەوانانی سووری (ژمارە ١٨) ی سالی ١٩٧٤ ی ھەمۆلکراو بە یاسای یاسای (ژمارە ٥١) ی سالی ١٩٧٩.
- یاسای بیلانەکەوتنی نەوجەوانان (تشرید الاحداپ) ی میسری سالی ١٩٧٤.
- یاسای نەوجەوانانی دەولەتی بەحرین ١٩٧٦.
- یاسای نەوجەوانانی لادەر لە دەولەتی میرنشینە بەکگرتووە عەرەبیەکانی سالی ١٩٧٦.
- یاسای نەوجەوانانی کویتی (ژمارە ٣) ی سالی ١٩٨٣.
- یاسای پاراستنی نەوجەوانی لادەری لوبنانی (ژمارە ١١٢) ی سالی ١٩٨٣.
- ب- ھەندیکیان لە یاسا سزاییەکانیاندا حوکمەکانی نەوجەوانانی لادەریان رێک خستووە، لەوانە:

#### یاسای جینائیی ھەغرییی:

فەسلەکانی ١٣٨-١٤٠، لە فەسلی ١٣٨ دا ھاتووە (ئەو چکۆلەییە تەمەنی نەگەیشتووە نوازە سال، لەبەر نەقامی لەپووی جینائییەو بەپرسیار نابێ). لە تاوان و کەتنەکاندا ناکرێ بە جگە لە یەکێک یان زیاتر لە رێوشوێنەکانی پاراستن یان چاککردن کە لە فەسلی ٥١٦ لە بەپرسیاریتی جینائی بریاریان لەسەر نرلۆ، حوکم بدرێ. لە سەرپێچەکان (المخالفات) یشدا جگە لە سەرزنەشتکردن بە ھیچتر حوکم نابێ.

لە فەسلی ١٣٩ دا ھاتووە (ئەو چکۆلەیی دە سالی تەولو کرێو و نەگەیشتووە شازدە سال، بەھۆی فامەکردنی تەولووە بەپرسیاریتیەکە بە ناتەولو دادەنرێ).

#### یاسای سزاکانی سودانی:

م ٤٩ (لە کردەوہیەکا چکۆلەیک نەنجامی دەدا کە تەمەنی لە ھەوت سال کەمترە یان لە ھەوت سال زیاترە و لە نوازە سال کەمترە، ئەگەر پێگەیشتنی ئیدراکی ھێندە نەبوو بتوانی حوکم لەسەر ماھییەتی ئەو کردەوہیە دەیکا و ئەنجامەکانی بدات).

### ياساي سزاڪاني لپي:

م ۸۰ (ٺهڙو چڪولهي نه گيشٽوٽه چوارده سال لهرپوي جيناٺيه وه بهرپرسيار نابي، قازي بوي هيه ريشوي خوياريني گونجاو بگريته بهر نه گهر حوت سالي ته مهني ته ولو ڪريبو به گوريه نه نجامداني ٺهڙو ڪرده وهيهي ڪه به پئي ياسا به تاوان داده نري).

م ۸۱ (ٺهڙو چڪولهي چوارده سالي ته ولو ڪريبي نه گيشٽيٽه هه ڏهه سال لهرپوي جيناٺيه وه لتي ده پرسيارته وه به گوريه نه نجامداني تاوان، ڪه هيني هه سٽڪرين و نيرادهي هه بو، به و مارجي سزاڪه به نه نڌارهي نوو له سر سي ڪم بگريته وه).

### ياساي تونسي:

م ۳۸ (ان الجنایة لم يعاقب عليها إذا كان سن المتهم اقل من (۱۳) سنة لما ارتکبها،) (واته: تاوان سزاي له سر ناري نه گهر ته مهني تومه تبار له کاتي ڪريني تاوانه ڪه دا له ۱۳ سال ڪه متر بي).

تيني ده ڪري ٺهڙو مادهيه ڪومه لئ هه لئ زانستي تدياه، له وانه رنگري سزا و رنگري بهرپرسياريتي جيناٺي تيڪل ڪريوه، هه روه ها هه لئ زمانه واني تدياه، وه ڪ به ڪارهيٽاني (لم) له جيگهي (لا)، له کاتيڪدا (لم) بؤ نه فييه له رابريوودا و (لا) بؤ نه فييه له ٺاينده دا، ٺهڙو جگه له جياوازينه ڪرين له نتيوان نه وجه واني به قام و نه وجه واني نه قام و ٺهڙو پيويسته به رانبه ر هه ريه ڪه يان بگريته بهر.

### ياساي جهزاني:

م ۴۹: (ٺهڙو ناڪاهي سيارده سالي ته ولو نه ڪريبي جگه له ريشوي پاراستن يان په روه رده، هيجي ناخريته سه)، له گهل ٺهڙو هيشدا له ماده ڪاني سه رپچيدا جگه له سه رنه سٽڪرين (التوبيخ) هيجيتري له گهل ناڪري، ٺهڙو ناڪاهي ته مهني له نتيوان (۱۳-۱۸ سالديه) ملڪچي ريشويته ڪاني پاراستن يان په روه رده يان سزاي سووڪرلو ده بي، م ۵۰ باسي چهند نمونه يڪ له سووڪرينه ڪريوه و ده لئ (نه گهر سزاڪه له سينداره دان يان زينداننيڪريني هه تاهه تاي بو، ٺهڙو به ده تا بيست سال به نڌڪرين حوڪم ده نري، به لام نه گهر سزاڪه زينداننيڪرين يان به نڌڪرين کاتي بو نيوهي ٺهڙو ماوهيهي به سه ردا ده نري ڪه له باريڪدا بالقي بووايه پويست بوو به سه ريدا سه پيٽري).

له م نوو ماده وه نه وه تیده گین که نه وچه وان له م یاسایه دا نه شیاو (عديم الأهلية) ده بی  
 نه گره ته مهنی له (۱۳ سال) که متر بوو، شیان ناتولو (ناقص الأهلية) ده بی نه گره ته مهنی له  
 (۱۳-۱۸ سال) بوو. له حاله تی یه که مدا له پرووی جینا شیه وه لئی ناپرسریتته وه، به لام له نووهدا  
 سزاکه سووک ده کا و رنګر نابی له لیترسینه وه.

#### یاسا سه لته نه تی عومان:

م ۱۰۴: (نه وه ی له کاتی نه نجامدانی تاواندا نو سالی ته مهنی ته ولو نه کربیی له پرووی جه زلته وه  
 رلو نوو نانری نه گره ته مهنه که ی ساغ نه کرلیو وه وه قازی مه زنده ی کرېبوو، له هه موو  
 باره کاند ته من له سالنامه ی زاینی حسیب ده کری).

م ۱۰۵: (نه وه ی ته مهنی نو سالی ته ولو کربیی و له کاتی نه نجامدانی تاواندا سیازده سالی  
 ته ولو نه کربیی، حوکمی سزای به ندرکدن یان غرامه ی به سهردا ناسری، به لکو به بریارنکی  
 قه زایی ده خریته دامه زلوه یه کی چاکسازی که قازی دیاری ده کا بق ماوه یه که له ته ولو کرنی  
 هه ژده سال تینه په ری، هه روه ها ده کری له دانیشتنی دانگه یه که دا سه رزه نشتی بکات و  
 راده سستی وه ی نه مره که ی بکا له به رانبه ر قه والیه که تییدا به لاین بدات ناکامه که په روه رده بکات و  
 رنګه بگری له وه ی له و ماوه یه ی به حوکمه که دیاری کرلو تاوانیکتر نه نجام بداته وه. نه گره  
 وه لیه که به لینه که ی نه برده سهر نوو چاری سزادان ده بیته وه به و شیوه یه ی له فسلای تاییه ته به  
 یاسای په یوه ندلر به ناکاماندا هاتوه، نه وکاته به گویره ی برگی یه که می نه م ماده یه بریاردان له  
 نوخی ناکام له دامه زلوه ی چاکسازیدا بق قازی ده گریته وه).

م ۱۰۶: (نه وه ی ته مهنی سیازده سال ته ولو کربیی و له کاتی نه نجامدانی تاواندا پازده سالی  
 ته ولو نه کربیی، به مبه سستی چاککرن به به ندرکدن بق ماوه ی سئ تا پینج سال سزا ده ری  
 نه گره هاتوو تاوانه که به پنی یاسا سزای له سیندره دان یان به ندرکرنی هه تاهه تایی بوو، هه روه ها  
 له سالیك بق سئ سال له تاوانه کانیترا).

م ۱۰۷: (نه وه ی ته مهنی پازده سال ته ولو کربیی و له کاتی نه نجامدانی تاواندا هه ژده سالی  
 ته ولو نه کربیی، به پینج تا ده سال به ندرکدن سزا ده ری نه گره هاتوو تاوانه که به پنی یاسا  
 سزای له سیندره دان یان به ندرکرنی هه تاهه تایی بوو، هه روه ها له سئ بق حوت سال له  
 تاوانه کانیترا، به لام نه گره تاوانه که که تنیک بی، نه و به به ندرکدن له ده روژ بق سالیك سزا  
 ده ری).

### یاسای یه مهنی:

م ۳۱: (ئەوێ له کاتی ئەنجامدانی کردەوێ پیکهینه‌ری تاولنه‌که‌دا جهوت سالی ته‌ولو نه‌کریدی، له‌پرووی جینا ئیه‌وه‌ لێ ناپرسریته‌وه‌، ئەگەر نه‌وجه‌وانیک که جهوت سالی ته‌ولو کریدی و نه‌گه‌یشتیته‌ پازده‌ سال ئه‌و کردەوێ به‌کا، قازی فه‌رمان ده‌کا له‌باتیی سزا بریاردرلو که به‌ سه‌پاندنی یه‌کێک له‌و رێوشوێنانه‌ی له‌ یاسای نه‌وجه‌ولاندا باس کرلن. ئەگەر ئەنجامده‌ری تاولنه‌که‌ پازده‌ سالی ته‌ولو کریدی و هه‌ژده‌ی ته‌ولو نه‌کریدی، به‌ سزایه‌ک حوکم ده‌دری که له‌ نیوه‌ی لای سه‌رووی سزای بریاردرلو به‌پیتی یاسا تینه‌په‌ری، خو ئەگەر سزاکه‌ له‌سیداره‌دان بوو حوکم ده‌دری به‌ بندکردن بۆ ماوه‌یه‌ک له‌ سی سال که‌متر نه‌بێت و له‌ ده‌ سال زیاتر نه‌بی، له‌ هه‌موو باره‌کاندا به‌ بندکردنه‌که‌ له‌ شوێنی تاییه‌تدا جێبه‌جی ده‌کری که ره‌چاوی مامه‌له‌یه‌کی گونجاو له‌گه‌ڵ حوکمدرلو بکری. که‌سی ته‌مه‌ن منداڵ به‌ ئەگەر له‌ کاتی ئەنجامدانی تاولنه‌که‌دا نه‌گه‌یشتیته‌ هه‌ژده‌ سال له‌پرووی به‌رپر سیاریتی جه‌زایی ته‌ولو به‌رپر سیار نابێ. ئەگەر ته‌مه‌نی تۆمه‌تبار بيار نه‌بوو قازی به‌ رلویژکردن به‌ پسپۆرێک مه‌زنده‌ی ده‌کا).

م ۳۲: (ئەو حوکمانه‌ی له‌ ماده‌ی (۳۲) دا روون کرلونه‌ته‌وه‌ کار له‌ مافی تاولنسه‌ریان وهره‌سه‌که‌ی ناکه‌ن له‌ وهرگرتنی خوێنبا‌یی یان ئه‌رش (واته‌: جیاوازی نیوان به‌های شته‌که‌ به‌ ساغی له‌گه‌ڵ به‌هاکه‌ی پاش زیان پێگه‌یانندی وهرگیر) له‌ هه‌موو بۆخه‌کانیدا، خوێنبا‌یی و ئه‌رشیش له‌ ئه‌ستۆی که‌سوکاردا ده‌بی، ئەگەر ئه‌وان نه‌یاندا له‌ مالی چکوله‌که‌ ده‌بی).<sup>(۱)</sup>

یاسای یه‌مه‌نی له‌نیۆ سه‌رجه‌م یاساکانی سزاکانی ولاتانی عه‌ره‌بی که‌ قسه‌یان له‌سه‌ر بابته‌ی نه‌وجه‌وانی لادهر له‌ یاسای جه‌زاییدا کرپوه‌، جیاوازه‌، یاسایه‌کی تاییه‌تی بۆ دانه‌ناوه‌ به‌وه‌ی نزیکتره‌ له‌و دابه‌روه‌ریه‌ی شه‌ریعه‌تی ئیسلامی بانگه‌شه‌ی بۆ ده‌کا که‌ دلوا ده‌کا ره‌چاوی چکوله‌ بکری، خو‌ی و به‌رژه‌وه‌ندیه‌کانی بپارێزین له‌گه‌ڵ ره‌چاوه‌کرینی به‌رژه‌وه‌ندیه‌کانی کومه‌لگه‌، له‌ پاراستنی مافیان له‌ زیان و مال و ناموس و دلتیایی، به‌و مه‌رجه‌ی رێوشوێنه‌کان وه‌ک سزادان نه‌گیرینه‌ به‌ر، به‌لکو وایاده‌ بکرین وه‌ک ئەوێ بۆ چاکسازی بن.

<sup>(۱)</sup> یاسای یه‌مه‌نی به‌وه‌ جیا ده‌کریته‌وه‌ سیستمی خوێنبا‌یی و ئه‌رشی به‌گوێزه‌ی شه‌ریعه‌تی ئیسلامی وهرگرته‌وه‌.

ئه‌رش: بریتییه‌ له‌ جیاوازی نیوان به‌های شته‌که‌ به‌ ساغی له‌گه‌ڵ به‌هاکه‌ی پاش زیان پێگه‌یانندی وهرگیر.

ج- شانشینى عهده‌بستاني سعودي تاكانه يه له‌وه‌ى تاكه ده‌وله ته له جيهانى عهده‌بيدا كه له‌سهر ته‌رزى سهرده‌مه ئيسلاميه‌كانى رابړو و ماوه ته‌وه له پياده‌كړنى شريعتى ئيسلامى له سهرجه‌م جوړه‌كانى تاوانه‌كاندا (تاوانه‌كانى حدود و تاوانه‌كانى قيساس و خوينبایى و تاوانه‌كانى ته‌عزیز)، به‌لام له روكن و مهرج و حوكمه جه‌زاييه‌كانى نه‌و تاوانانه‌دا، له‌ژيړ كاريگه‌رى فيقه‌ى حنه‌لېدانه له‌و رووه‌وه نه‌وه فيقه‌ى هلمى، نه‌هلمى، حه‌سه‌ه.

## ياساي عيراق چۇن چۈنى چارۋىسى لادانى نەوجەۋانى كرىۋە؟

یہ کہ مین دہقی یاسایی لہ عیراق پاش شہریعتی ئیسلامی لہ بارہی نہ وجہ ولانانی لادہر  
پہ پرہو کرایی م. ۱۰۷ یی یاسای جہ زای عوسمانییہ، کہ دہ لئی (شہوی لہ کاتی ئہ نجامدانی تاواندا  
سیازدہ سائی تہ ولو نہ کریئی، بہ نہ فام دادہ نری و لہ سہر شو تاوانانہ ی کربوونی پرسوجوی  
ناکری، بہ لام بہ حوکمی دانگی کہ تن رادہستی دایک و باوک یان بہ ختوکر یان چاوبیرہ کی  
دہ کری بہ و مرجہ ی بہ لئینامہ یہ کیان لی و ہریگری و لہ پیناو پرہو ردہ کریندا بنیردری بؤ  
خانہ ی چاکساز ی و لہ وی بہیلرتتہ وہ بؤ ماوہ یک کہ بہ زوری لہ گیشتنی بہ تہ مہ نی پیگہ یشتن  
تیتہ پیری، ئہ گہر شو مندالانہ ی بہ پینی بہ لئینامہ یہ ک دلرونہ تہ وہ بہ باوک و دایک یان بہ ختوکر  
یان چاوبیرہ کانیان بہر لہ وہ ی پازدہ سال تہ ولو بکھن تاوانیکیان ئہ نجام دا، ئہ و ہیش  
بہرہ نجامی شلگیری و چاوپوشی ئہ وانہ بوو کہ ئہرکی چاوبیریکرندیان لہ سہر بوو، ئہ وانہ ی  
فہرمانی چاوبیریکرندیان یی کرابوو غہرامہ دہ کریں بہ یک سکہ تا سہ سکہ زئی).

بۆ يەكەم جار ياساي نەوجە وانان ژمارە ۴۴ لە ۱۰ ي نيسانی ۱۹۵۵ دەرچوو، بە پتي ئەو ياسايە بپيار درا کەسي نەقام لە بەر چکولەيي يان شيتي و ئەو هی حوکمی ئەوانە هی هەيه، لە پويوی پرسوجۆ نەکرين، بە لām ئەو هی دەچيتە تەمەنی فامکردن و هەژدە سالي تەولو نەکرپوه پرسوجۆ دەکري، بە و مەرجەي ئەو ريتوشويتانەي نژي دەگيرينه بەر تەميکارانە و بۆ راستکرنهوه بن و مۆرکي خاکسازيان هەي نەک سزادان.

م ٢٦ له ياسای سزادانی به غدایی هه لوه شاهه ته مه نی بیاری کرپوه که (ته مه نی فامکردن نه وه به له ههوت سال زیاتر و له بازده سال که متر بێ).

ياسای نهوجه وانان ژماره ۱۱ ی سالی ۱۹۶۲ یش هه مان ته رزی وه رگرتوه، پاشان نه م یاسایه به یاسای نهوجه وانان ژماره ۶۴ ی سالی ۱۹۷۲ هه لوه شینترلیه وه، که برپاری دلو به (لینه پرسینه وه ی نه وه ی جهوت سالی ته ولو نه کړیوه)، نهوجه وانیشی بیتناسه کړیوه به وه ی



(ئەو کەسە یە حەوت سالی تەولو کریدی و ههژده سالی تەولو نه کریدی). پاشان یاسای چاویزیکرینی نهوجه وانان ژماره ۷۶ ی سالی ۱۹۸۳ جی گرتوه و م ۱۱۲ ی ئەو یاسایه دهلی (یاسای نهوجه وانان ژماره ۶۴ ی سالی ۱۹۷۲ ههژده وشیتتهوه، له م ۳ یشدا ئەو پۆلانه روون دهکاتهوه که ئەم یاسایه دهیانگرتتهوه، به م شتیهیه:

یه که م— هه رکەس ته مەنی تو سالی تەولو نه کریدی به چکوله داده نری.

یوه م— هه رکەس ته مەنی تو سالی تەولو کریدی و ههژده سالی تەولو نه کریدی به نهوجه وان داده نری<sup>(۱)</sup>.

سێیه م— نهوجه وان به منداڵ (صبی) داده نری ئەگەر ته مەنی تو سال تەولو کریدی و پازده سالی تەولو نه کریدی.

چواره م— نهوجه وان به گەنج (فتی) داده نری ئەگەر پازده سالی ته مەنی تەولو کریدی و ههژده سال تەولو نه کریدی<sup>(۲)</sup>.

پینجه م— باوک و دایک یان هه رکەسیکیتر به وهلی داده نری که چکوله یەکیان نهوجه وانیکێ درایته پال، یان به بریاری دایگه پەروده کرینی یه کیکانی پی سپێدرایی. له م ۲۴ دا:

یه که م— چکوله یان نهوجه وان به لانهولز (مشرد) داده نری ئەگەر:

أ— له شوینته گشتیهکاندا ببینری سوال دهکا، یان خوی وایشان بدات تووشی برینداری یان نهخووشی بووه، یان گزی بکا به مه سەتی به ده ستهینانی سوژی جه ماوه به مه سەستی سوالکرن.

ب— به گه پۆکی بۆیاخی پێلاو بکا یان جگه ره بفرۆشی یان هه پیشه یه کیتر که لووچاری لادانی بکا و ته مەنی له پازده سال که متر بی.

ج— شویننکی دیاریکولوی مانه وهی نه بی یان شوینته گشتیهکان بکاته ماوای خوی.

<sup>(۱)</sup> ته مەنی نهجهولز به بهلگه نامه یه کی ره سمی ده سه لمی، ئەگەر بهلگه نامه که نه بوو یان نه ته مەنی نووسریو له گه ل رولانی حالدا نه ده گونجا، پیوسته دایگه حواله ی پشکنینی پزشکی بکا تا به رنگی زانستی ته مەنی مه زنده بکری م.

<sup>(۲)</sup> حوکمهکانی ئەم یاسایه به سه ره نه نهجهولزما پیاده ده کری که له کاتی لیکولینه و ما هه ژده سالی تەولو نه کرپوه م.

د- رنگه یه کی ره وای نه بی بۆ بژئوی و وهلی یان په روهریاری نه بی.

ه- به جیه پشستی مالی وهلیه که ی یان ئه و شوینه ی لئی دانزوه به بی عوززکی ره و.

نووه م- چکوله یه لانه واز داده نری ئه گهر پیشه یان کارێک بکا له گه ل که سانتر جگه له

که سوکاری.

له م ۲۵:

چکوله یان نه و جهوان به به پره فتار (منحرف السلوك) داده نری ئه گهر:

یه که م- له شوینی له شفرۆشی یان قوما یان مه یخوارنه وه هه ندی کار بکا.

نووه م- تیکه لئی لانه وازه کان یان ئه و که سانه بکات که به پره فتاری به ناویانگن.

سییه م- له ده سه لاتی وهلیه که ی یاخی بی<sup>(۱)</sup>.

حوکمی ئهم پۆلانه:

حوکمی چکوله (سکالای جه زلی نژی که سیک بهرز نا کرێته وه که له کاتی ئه نجامدانی تاواندا نو سالی ته مهنی ته ولو نه کر بی)<sup>(۲)</sup>. (ئه گهر چکوله کرده وه یه کی کرد که یاسا سزای بۆ داناوه پتیوسته دانگه بریار بدات راده سستی وهلیه که ی بکا تا ئه و راسپاردانه ی دانگه بریار یان دهدا جیه جیان بکا به مه به سستی پارێزگار یکردن له باش ره فتاری، ئه ویش به پیتی به لێتنامه یه ک که گهره تیه کی دلاریشی له گه لدا یه)<sup>(۳)</sup>.

<sup>(۱)</sup> شایانی باسه ئهم یاسایه له هه رێمی کورستان- عێراق هه موار کرۆه، به یاسای ژماره (۱۴) ی سالی ۲۰۰۱، به م شیوه یه:

۱) ئه وه ی یازده سالی ته ولو نه کر بی به چکوله لده نری.

۲) ئه وه ی یازده سالی ته ولو کر بی و هه ژده ی ته ولو نه کر بی به نه و جه لون لده نری.

۳) نه و جه لون به مندا لده نری ئه گهر یازده سالی ته ولو کر بی و یازده ی ته ولو نه کر بی.

۴) نه و جه لون به گنج (فتی) لده نری ئه گهر یازده سالی ته ولو کر بی و هه ژده ی ته ولو نه کر بی.

۵) به وه لی لده نری، بۆک و دلیک یان هه ر که سیکتر که چکوله یان نه و جه ولتیکی لرایته پال، یان به بریاری دنگه په رومرده کر بی یه کیکانی پی سپێدر لی.

<sup>(۲)</sup> له هه رێمی کورستان- عێراق هه موار کرۆه، به یاسای ژماره (۱۴) ی سالی ۲۰۰۱، به م شیوه یه: له هه رێمی کورستان- عێراق ده وای جه زلی نژی که سیک بهرز نا کرێته وه که له کاتی ئه نجامدانی تاوانه که ها یازده سالی ته مهنی ته ولو نه کر بی.

<sup>(۳)</sup> م ۴۷.

به پټی نه م یاسایه پټوهری بابته تی فامکردن که له یاسای رابړوودا هه بوو (ته ولوکړنی حوت سالی ته من) بوو به (ته ولوکړنی تو سالی ته من)، له م روانګه یه شه وه له یاسا جه زاییه عیراقیه کان و دادګه ی جینائی عیراقیدا له هر کوی له فزی چکوله (الصغیر) هات مه به ست نه وه یه نو سالی ته منی ته ولو نه کړوه، له بهر نه وه ی له پووی کرداریه وه هه موو ده قتیکی رابړوو<sup>(۱)</sup> به م یاسایه تاییه ت (تخصیص) کرلوه، نه ویش له روانګه ی نه و رسا نوسولیه ی ده لی (نه گهر نوو ده ق تیک گیران تیک گیرانه که به کوکړنه وه یان هه لده گیر، نه گهر نه ده کرا به زالګه ریکی دهره کی یه کیکیان به سهر نه ویتړاندا زال بکړی، نه وه ی پاشتر به هه لوه شینتی نه وه ی پشتر داده نری، لیرهدا ده کړی به ته خسیس کو بکړنه وه، به وه یش ده قه تاییه تکاره که له دهره وه بابته ته جینائی کاند کاري پی ده کړی).

که واته هر تاونیک چکوله یه که تو سالی ته ولو نه کړوه نه نجامی بدات، سکالا له نری ناجولنری و به هیچ شیوه یه که له پووی جه زاییه وه پرسوجوړ ناکړی. به لام له پووی په روه رده ییه وه پټویسته ګرنگی پی بډری، به تاییه ت که نه و له وقوناغی ته منیدا هه ویریکه هه موو شیوه یه که له شیوه نه ندازه ییه کانی رهفتار وده رده گری و فیریوونی ته نیا لاسایکړنه وه یه، جا وک چوڼ خو به خو و به بی فیرکړن زمانی باوانی فیر ده بی له هه موو رهفتار ټکیشدا لاسای که سانیر ده کاته وه نه گهر چی ږوستیوون و پټکاته ی کامله و ته ولوی به هره و توانا و هه سته کانی پی ډرلوه، هه روه ها به هره یه کی زهینی هه یه که به شتیوه یه کی غه ریزی نه رکی خوی راده په رپنی نه گهر ری له شوینی کارکړنی کهوت، به لام بهر له پټګه یشتن و بهر له وه ی بچته نیو گهر مه ی روودلوه کانی ژبان و بهر که وټن له گهل ورده کاریه کانیدا، ناتوانی نه و به هره یه کوټرول بکات و ریکی بخات.

توانا نه قلی و سوزی و جه سته یی و هه سته کانی به ته ولوی خهلق کرلون، ته نیا نه وه یان ماوه له گهل روودلوه کانی ژبان به ریه ک بکه ون. به ریه ککه وټنی نیوان فیرتیریوونی هه لچسوکوت و عه فیه ویوونی جولان له لایه ن چکوله وه و له نیوان نه و پټوهره په روه رده یی و سلوکیانه ی له مال

<sup>(۱)</sup> وک م ٦٤ له یاسای سرکلنی عیرق (ژماره ١١١) ی سالی ١٩٦٩ که ده لی: (سکالا جه زلی بهر زاکرتیه له سهر نو کسه ی له کانی نه نجامدلی تاولنه کنا حوت سالی ته منی ته ولو نه کړی. هه روه ها م ٢/٥٧ له یاسای مده منی عیرقی (ژماره ٤٠) ی سالی ١٩٥٠ او ته منی فام (التمین) حوت سالی ته ولوه.

و خیزان و قوتابخانه که بیدا سه‌ری پیتاندا هه‌لده ته‌قی، ئه‌وانه‌ن سه‌ره‌نجام که سایه‌تی دروست و هه‌لسوکه‌وتی گه‌لال ده‌که‌ن، جا به‌چاک بی‌یان به‌خراب، له‌به‌رئه‌وه گزنگه دایک و باوکی سه‌رمه‌شقیکی باش بن بۆ ئه‌و و به‌گوێزده‌ی فره‌مایشتی خوا ﴿قُوا أَنْفُسَكُمْ وَأَهْلِيكُمْ نَارًا﴾<sup>(۱)</sup> له‌ژیر چاودێری و سه‌ریه‌رشتیاندا په‌روه‌رده بکری.

### رینگارمکانی لیکۆلینه‌وه له‌گه‌ل نه‌وجه‌وان<sup>(۲)</sup>

ئه‌گه‌ر نه‌وجه‌وان تاوانیکی کرد، ئه‌م رینگارانه‌ی به‌رانبه‌ر وه‌رده‌گیرین:

۱- نه‌وجه‌وان له‌گه‌ل ده‌ستگیرکردنی ده‌ستبه‌جی راده‌ستی پۆلیسی نه‌وجه‌وانان ده‌کری له‌و شوێنانه‌ی پۆلیسی نه‌وجه‌وانانی تێدا، تا ئه‌و له‌به‌رده‌م دابوهری لیکۆلینه‌وه یان دانگه‌ی نه‌وجه‌واناندا ئاماده‌ی بکا<sup>(۳)</sup>.

۲- دابوهری لیکۆلینه‌وه‌ی نه‌وجه‌وانان لیکۆلینه‌وه له‌ کێشه‌کانی نه‌وجه‌وانان ده‌کا، له‌ حاله‌تی نه‌بوونیدا دابوهری لیکۆلینه‌وه یان لیکۆله‌ر ئه‌و کاره‌ ده‌کا<sup>(۴)</sup>.

۳- ده‌کری لیکۆلینه‌وه بکری جگه‌ له‌ رووبه‌رووبوونه‌وه‌ی نه‌وجه‌وان له‌و تاوانانه‌ی پێچه‌وانه‌ی ئه‌خلاق و ئادابی گشتین، به‌و مه‌رجه‌ی که‌ سێکیش که‌ مافی به‌رگری لیکۆلینه‌وه‌یه ئاماده‌ بی. پێویسته‌ دانگه‌ی لیکۆلینه‌وه نه‌وجه‌وان له‌و رینگاره‌ ئاگه‌دار بکا که‌ به‌رانبه‌ری وه‌رگیراوه<sup>(۵)</sup>.

۴- پێویسته‌ دابوهری لیکۆلینه‌وه بینیری بۆ نووسینگه‌ی لیکۆلینه‌وه‌ی که‌ سایه‌تی<sup>(۶)</sup> ئه‌گه‌ر هاتوو به‌لگه‌کان له‌ دژی به‌شی ئه‌وه‌یان ده‌کرد ره‌وانه‌ بکری بۆ دانگه‌ی نه‌وجه‌وانان، هه‌روه‌ها هه‌لومه‌رجی کێشه‌که‌ یان نۆخی نه‌وجه‌وانه‌که‌ ئه‌وه‌ی ده‌خواست<sup>(۷)</sup>.

<sup>(۱)</sup> سورة التحريم: ۶.

<sup>(۲)</sup> لایه‌ر تیشکی یاسای چاودێری نه‌وجه‌وانان ژماره ۷۶ ی سالی ۱۹۸۳ ی هه‌مۆلکریوا.

<sup>(۳)</sup> ۴۸م.

<sup>(۴)</sup> ۴۹م.

<sup>(۵)</sup> ۵۰م.

<sup>(۶)</sup> ئه‌م نووسینگه‌یه‌ په‌مۆسته به‌ داگه‌ی نه‌وجه‌وانانه‌وه و پێکی له‌ پزیشکیکێ پسیپۆریان مومارس له‌ نه‌خۆشییه‌ ئه‌قلى و ده‌ماریه‌کان یان نه‌خۆشی منداڵان له‌کاتی پێویسته‌، پسیپۆریک له‌ شیکردنه‌وه‌ی دهرۆنی یان دهرۆنژنی و ژماره‌یه‌ک

۵- نهوجهوان له تاوان وکتنهکاندا رادهگيرئ بهمه به سستی پشکين و ليکولینه وهی که سایه تی، یان له بهر نه بوونی که فیلک، به شپوه یه کی تاییه ت نهوجهوانی تومه تبار به تاولنک که سزاکه ی له سیداره دلته رادهگيرئ نه گهر چوارده سالی ته مه نی ته ولو کرد، به لام له سه پېچیه کاندا راگرنتی دروست نیه<sup>(۴)</sup>.

۶- عوزی نهوجهوان چ نهوهی له سزا دهییه خشئ و چ نهوهی سزا که ی سووک دهکا، سوود بهو که سه ناگه نی له گه لیدا به شداری تاولنکه ی کړوه. نه گهر نهوجهوانک له گه ل که سیکي پیگه یشتوو به نه نجامدانی تاولنک تومه تبار کران، پتویسته دابوهری ليکولینه وه سکا لاکه ليک جیا بکاته وه و هره یه که یان ره وانه ی دادگي تاییه تمه ند بکا<sup>(۵)</sup>.

#### دادگي بیکردنی نهوجهوان:

\* دادگي نهوجهوان له دابوهر (قازی) یه کی لانیکه م پله سی وهک سه رۆک و بوو نه ندام پیکی له نیو پسپورانی زانسته جینائی یان زانسته په یوه ندره کانیتر به کاروباری نهوجهوانان، بهو مه رجه ی نه زموونی لانیکه م پېنچ سالیان هه بی<sup>(۶)</sup>.

\* دادگي بیکردنی نهوجهوان له دانیشتنکی نه یتیدا ده بی به ناماده بوونی به خپوکه ر (وهلی) هکه ی یان یه کیک له خزمانی نه گهر هه بیوو، له گه ل هه ر که س له بایه خدهران به کاروباری نهوجهوانان که دادگي ناماده بوونی پی باش بی<sup>(۷)</sup>.

\* دادگي نهوجهوانان بوی هه یه دادگي به که بکا به بی روویه پوویو نه وهی نهوجهوانه که له و تاولاننه ی پېچه وانه ی ئاکار و ئادابی گشتین، بهو مه رجه ی که سیک له وانه ی مافی به رگری

---

نوښه ی کومه لایه تی. دمکری پسپورلیتر له بولی رنسته جینایه کان یان رنسته په یوه مندرمکان به بیلانمبوونی نهوجهوانیشی تیا بی. م. ۱۲.

(۱) م. ۵۱.

(۲) م. ۵۲.

(۳) م. ۵۳.

(۴) م. ۵۴.

(۵) م. ۵۸.

لیکړنځیان هه یه ناماده ی دادګه یه که بی، له سهر دادګه ییش پټویسته نه وچه وانه که ناماده بکا بۆ  
 نه وه ی له ور ټکاره ټاګه داری بکا که به رانبه ری وه رګیرلوه <sup>(۱)</sup>.

\* دادګه ی نه وچه ولمان بۆی هه یه بۆ به رګیرکړن له نه وچه وان وه لیه که ی یان خزمیک ی یان  
 نوینه ریک ی دامه زړلوه کومه لایه تیه کان قبول بکا به بی نه وه ی پټویست به بریکار نامه یه کی  
 ده ستنووس بکا، به ره چاو کړن ی نه حکامی م ۱۴۴ له یاسای نوسول ی مو حاکه مات ی جه زائی <sup>(۲)</sup>.

\* ناب ی ناوی نه وچه وان یان ناو نیشانی یان ناوی قوتا بخانه که ی یان وینه یا خود هه رشتیک ی  
 رابګه یه نری، که بیتته مایه ی ناسینه وه ی ناسنامه ی <sup>(۳)</sup>.

\* تاییه تمه نیی دادګه ی نه وچه ولمان به و شوینه دیاری ده کړی که تیدا تاوانه که یان حاله تی  
 بیتلانه بوونه که یان لادانه سلوکیه که روویان دوه، یان له و جیی ه نه وچه وانه که تیدا  
 نیشته جیی <sup>(۴)</sup>.

\* نه ګر دادګه یینی نه و تومه تبار ه ی بۆ لای ره وانه کړلوه، له کاتی نه نجامدلی تاوانه که دا  
 هه ژده سالی ته ولو کړیوه، نه و پټویسته له سهر ی سکالا که نیحاله ی دادګه ی تاییه تمه ند بکا <sup>(۵)</sup>.

#### رڼوشوینه کان (التدابیر):

ګرنګرین نه و رڼوشوینه نه ی به رانبه نه وچه وان ده گیرینه به نه ګر تاوانی کړد، نه مانه ی  
 خواره وه ن:

\* نه ګر نه وه ی نه وچه وان نه نجامی دابوو سه ریچی (مخالفة) بوو له دانیشته که دا حوکم  
 ده نری به هو شداری پیدانی له نوویاره نه کړنه وه ی کاره نارواک ی، یان راده سترکرنی به وه ی

<sup>(۱)</sup> م ۵۵.

<sup>(۲)</sup> م ۱۴۴ ی یاسای نوسول ی مو حاکه مات ی جه رتی غریقی (ژماره ۳۳) سالی ۱۹۷۱ ده لی (سهر یکی دلګه ی تلونه کان  
 پاریزم ریک بۆ تومه تبار دله منی نه ګر خوی پاریزم ریک رله مسپاریمو، پټویسته پاریزم ریک د لرو ناماده ی  
 روویه ریوونه وه ی نیو دلګه یه که بی و به رګری له تومه تبار بکا و نوینه ریم ی بکات و پاریزم ریک له بری خوی د لجنی  
 نه ګینا دلګه غه ریم ی ده کات).

<sup>(۳)</sup> م ۶۳.

<sup>(۴)</sup> م ۶۵.

<sup>(۵)</sup> م ۶۶.

یاخود خزمیکی تا ئه و راسپاردانهی دانگه بریاری دلون جیه جییان بکا بهمه بهستی مسۆگه رکرنی باش پهروه ده کردن و باش پهفتاری به گویره ی به لیتنامه یه کی دارایی<sup>(۱)</sup>.  
\* نه گه تاوانه که گه من (جنحه) بوو، له باتیی ئه و سزایانه ی بۆ تاوانه که ی دانرون، به یه کیك له م رتوشوینانه حوکم ده دری<sup>(۲)</sup>:

أ- راده سترکرنی به وه لی یاخود خزمیکی تا ئه و راسپاردانه ی دانگه بریاری دلون جیه جییان بکا بهمه بهستی مسۆگه رکرنی باش پهروه ده کردن و باش پهفتاری به گویره ی به لیتنامه یه کی دارایی.

ب- دانانی له ژیر چاوبیزی رهفتاردا به پیتی حوکمه کانی ئه م یاسایه.

ج- دانانی له قوتابخانه ی شیانندی مندان (تأهیل الصبیان) نه گه مندان بوو و قوتابخانه ی شیانندی گه نجان (تأهیل الفتیان) نه گه رگه نچ بوو بۆ ماوه یه که له شه ش مانگ که متر نه بی و له پینج سالی ش زیاتر نه بی.

د- حوکمدان به و غه رلامه یه ی له یاساکه دا دانرله.

ه- دانگه ی نه و جه وانان بۆ یه هه یه کاتی بریار ده دا نه و جه وان رادهستی وه لی یان خزمیکی بکری بریار بدا بخزیته ژیر چاوبیزی رهفتار<sup>(۳)</sup>.

نه گه مندان تاوان (جنایه) یکی نه نجام دا<sup>(۴)</sup> که سزاکه ی به ندرکرنی کاتی بوو، له باتیی ئه و سزایه ی له یاسادا بۆ تاوانی له و جۆره دانرله به یه کیك له م رتوشوینانه سزا ده دری:  
۱- دانانی له ژیر چاوبیزی رهفتار (مراقبة السلوك) به گویره ی حوکمه کانی ئه م یاسایه.

(۱) م ۷۲.

(۲) م ۷۲.

(۳) م ۷۳-۷۴.

(۴) تاون (جنایه): ئه و تاوانه به یه کیك له م سزایه سزا ده دری: له سیزده مان یان به ندرکرنی هه ماته مانی زیاتر له پینج سال بۆ پلژده سال.

که من (جنحه): ئه و تاوانه به یه کیك له م دوو سزایه سزا ده دری: به ندرکرنی توند یان ساده بۆ ماوه ی سێ مانگ بۆ پینج سال یان غه رلامه کردن.

سه رپیتی (المخالفه): ئه و تاوانه به یه کیك له م دوو سزایه سزا ده دری: به ندرکرنی ساده بۆ ماوه ی (۲۴) کاتریمز بۆ سێ مانگ یان غه رلامه یه که بره که ی له سێ دینار زیاتر نه می.

م ۲۵-۲۷ ی یاسای سزاکانی عێراقی بهرکار (النفاد)

۲- دانانی له قوتابخانه‌ی شیانندی منډالان بۆ ماوه‌یه‌ک له شه‌ش مانګ که‌متر نه‌بئ و له سئ سالی‌ش زیاتر نه‌بئ، خو نه‌ګر تاوانکار له‌بری منډال گه‌نچ بوو، نه‌وا ماوه‌ی دانانی له قوتابخانه‌ی شیانندی گه‌نجان ده‌بئ له شه‌ش مانګ که‌متر نه‌بئ و له حوت سالی‌ش زیاتر نه‌بئ<sup>(۱)</sup>.  
نه‌ګر منډالیک تاوانیکي کرد که سزاکه‌ی زیندانی هه‌تاه‌تایی یان له‌سیداره‌دان بوو، پتویسته دانګه‌ی نه‌وجه‌ولان له‌باتی نه‌و سزا بریار درلوه‌ی یاسا، حوکم بدات که بۆ ماوه‌ی پینچ سال له قوتابخانه‌یه‌کی شیانندی منډالان دابنری<sup>(۲)</sup>.

<sup>(۱)</sup> م ۷۶-۷۷.

<sup>(۲)</sup> م ۷۶-۷۷.

نهم نوو ماده‌یه (۷۶، ۷۷) هم‌مول کرلون به یاسای (۳۱) سالی ۱۹۹۸ به‌م شپویه:  
ماده‌ی ۷۶:

یه‌کم - نه‌ګر منډال تاوانیکي کرد که سزاکه‌ی به‌نکرینی هه‌تاه‌تایی یان کاتی بوو پتویسته دانګه‌ی نه‌وجه‌ولان له‌باتی نه‌و سزایه‌ی به‌پنی یاسا دیاری کرلوه به‌یه‌کک له‌م ریشوینانه حوکمی له‌سهر بیا:  
ا- رده‌سکرینی به‌وه‌لی یان خزمیکي به‌پنی به‌لتننامه‌یه‌کی مالی که دانګه مه‌زمنده‌ی ده‌کا به‌شپویه‌ک له‌گه‌ل باری لرلیدا بګونجی، تا نه‌و رسپارلنه جینه‌جی بکا که دانګه بریار یان ده‌نا به‌مه‌بستی نه‌وه‌ی گهرمتی به‌باشی په‌روم‌مکرین و نه‌ګر له‌نه‌و بۆ تالون بکری بۆ ماوه‌یه‌ک لاتی‌کم له سالی‌ک که‌متر نه‌بئ و له سئ سالی‌ش زیاتر نه‌بئ.  
ب- لغانی له‌تر چلویتیی سلوک به‌ګوزیه‌ی حوکمه‌کلی نه‌م یاسایه.  
ج- لغانی له قوتابخانه‌ی شیانندی منډالان بۆ ماوه‌یه‌ک له شه‌ش مانګ که‌متر نه‌بئ و له پینچ سالی‌ش زیاتر نه‌بئ.  
نووم - نه‌ګر منډال تاوانیکي نه‌نجام نا سزاکه‌ی له‌سیداره‌دن بوو، پتویسته دانګه‌ی نه‌وجه‌ولان له‌باتی نه‌و سزایه‌ی یاسا دیاری کړیوه، حوکم بیا به لغانی له قوتابخانه‌ی شیانندی منډالان بۆ ماوه‌یه‌ک له سالی‌ک که‌متر نه‌بئ و له ده سالی‌ش زیاتر نه‌بئ.

ماده‌ی ۷۷:

یه‌کم - نه‌ګر گنچ تاوانیکي کرد سزاکه‌ی به‌نکرینی هه‌تاه‌تایی یان کاتی بوو، پتویسته دانګه‌ی نه‌وجه‌ولان له‌باتی نه‌و سزایه‌ی به‌پنی یاسا دیاری کرلوه به‌یه‌کک له‌م ریشوینانه حوکمی له‌سهر بیا:  
ا- لغانی له‌تر چلویتیی سلوک به‌ګوزیه‌ی حوکمه‌کلی نه‌م یاسایه.  
ب- لغانی له قوتابخانه‌ی شیانندی گه‌نجان بۆ ماوه‌یه‌ک له شه‌ش مانګ که‌متر نه‌بئ و له حوت سالی‌ش زیاتر نه‌بئ.  
نووم - نه‌ګر قتی تاوانیکي نه‌نجاما که سزاکه‌ی له‌سیداره‌دن بوو پتویسته دانګه‌ی نه‌وجه‌ولان له‌باتی نه‌و سزایه‌ی یاسا دیاری کړیوه، حوکم بیا به لغانی له قوتابخانه‌ی شیانندی فقیان بۆ ماوه‌یه‌ک له پینچ سال که‌متر نه‌بئ و له پارزه سالی‌ش زیاتر نه‌بئ.



خو ئه ګر تاولنکاره که گنج (فتي) بوو پټويسته دانګه حوکم بدا به داناني له قوتابخانه ي شيانندي گه نجان بو ماوه يک له پينج سال که متر نه بي و له پازده ساليش زياتر نه بي.<sup>(۱)</sup>

دانګه ي نه وچه ولانان بوي هيه حوکم له سر نه وچه وان بدات به غه رمله کردن له تاوان يان که تنيګدا که سزاکه ي به نکرينه بو ماوه يک له حوت سال زياتر نه بي، يان به چه پسکردن نه ګر هاتوو له راپورتي نووسينګه ي ليکولينه وه ي که سايه تي يان له روودلوه کاني سکا لاکه دا ده رکه وت بو نه وچه ولانه که وا باشتره حوکم ي غه رمله کرنی بدری.<sup>(۲)</sup>

له ديار يکرنی ريو شوينه کاند گرنګ کاتي نه نجامداني تاولنه کيه، نه ګر منډال تاولنکي نه نجام دا و له کاتي حوکم له سره دانيدا بوو به گنج، به يه کيک له ريو شوينه کاني تاييه ت به منډال حوکم ي له سره دري، به لام پټويسته دانګه کاتي پرياري ريو شوينک دها که نازادي ناهيلي، پريار بدات بخريته قوتابخانه يه کي شيانندي گه نجان، خو نه ګر نه وچه وان له کاتي حوکم دانه که يدا هه ژده سالي ته واورو کرد به يه کيک له ريو شوينه کاني تاييه ت به گنج يان منډال حوکم ي له سره دري، به لام داناني له قوتابخانه ي لاولني پيگه يشتوودا ده بي.<sup>(۳)</sup>

#### بهر اوړد:

به به رلوړد له نيوان شهريه تي ئيسلامي و ياسا سزاييه عه ره بيه کان له بواړي کاريګه ري چکوله يي له بهر پرسياريتي جينائي، بومان دهر ده که وي هندی روي ليکچوون و هندی روي جياولزي له نيوانياندا هيه، له خواره وه چند نمونه يک ده خه ينه روو:

#### يه کهم/روومکاني ليکچوون:

۱- هچ ناکړکي له نيوان شهريه تي ئيسلامي و ياسا سزاييه عه ره بيه کاند نيه که چکوله ي نه فام له پرووي جينائي وه ليتي ناپرسريته وه، ولته نه ګر خو ي به ته نيا يان له ته که ستر تاولنکي نه نجام دا سکا لاي جه زلي له سر به رز ناکريته وه و په لکيشي دانګه ناکري و له سر

<sup>(۱)</sup> م ۷۷/عومم.

<sup>(۲)</sup> م ۷۸.

<sup>(۳)</sup> م ۷۹. بو ژناري زياتر بګړتوه سر ياساي چاوپړي نه وچه ولاني غړقي ژماره ۷۶ ي سالي ۱۹۸۳.

نښه یی نه نجامی دلوه پرسوجوری له گڼل ناکړی، به لږم پټویسته وهلی یان وه صیه که یی بایه خ به باشکړینی ره فتاری بدهن و چاوبیری بکن تا له ښویاره کړینه وه یی تاوانه که ښووری بڅه نه وه.

۲- ناکوکی نیه له وهدا هر که س گه یشته ته مه نی پټگه یشتن و تاوانیکی نه نجام دا، له پروی جه زلیه وه لټی ده پرسریتته وه و بهو سزایه یی بڼ تاوانه که یی دانرلوه سزا دهری، مه گهر رڼگر نکه ه بی بټته به ریه ست، له بهر نه وه یی ته مه نی پټگه یشتن (الرشد) ته مه نی ته کلیف و گرتنه نه ستوی به پرسپاریتتی جینائی و مه دهنیه.

۳- ناکوکی نیه له وهدا چکوله یی به فام نه گهر تاوانیکی نه نجام دا له پروی جه زلیه وه لټی ده پرسریتته وه، چونکه چکوله یی له حاله تی بوونی فامدا نابیته رڼگر له به پرسپاریتتی جینائی، به لکو عوزر نکه سزای تاوانه که یی سووک ده کا، واته رڼگر له سزای ته ولو له بهر نه وه یی نه هلیه تی جینائی ناته ولوه.

۴- ناکوکی نیه له وهدا پټویسته رڼوشوینی خوپاریزی و چاکسازینه سبه بارت به نه وچه ولانی لادر بگریته بهر، نه ویش به گویره یی جیاوازی ته مه نی نه وچه ولنه که ده گوړی وه که هندی نمونه مان له یاسای چاوبیری کړینی نه وچه ولانی عیراقی باس کړد، پټویسته نه م رڼوشوینانه مړکیکی چاکسازینه یان ه بی و ښور بن له خهوش و خالی ټوله کړینه وه.

۵- ناکوکی نیه له وهدا دانگه بوی هیه نه و رڼوشوینانه رابگری که دهره ق به نه وچه ولانی لادر بریار لرلن نه گهر دهر که وت لادر که چاک بووه و ره فتاری باش بووه، له بهر نه وه یی نامانچ له م رڼوشوینانه چاکسازیه، جا نه گهر دهر که وت نه وه به ښهاتوه ئیتر پټویست به به رده وامبوونی نه و رڼوشوینانه ناکا، به تاییه ت نه گهر نازالسیان سلب ده کړد.

### دووم/روومکانی جیاوازی:

۱- بڼچوونه کان نه له شهریه تی ئیسلامی و نه له یاسا سزایه عهره بیه کاند له سهر دلنانی پټوهریکی بابته تی ورد بڼ لیک جیا کړینه وه یی سی قوناغه که: قوناغی نه فامی و به فامی و پټگه یشتن، رڼک نه که وتوون. ژوریه یی فیقولانی شهریه ت له سهر نه رایان نه وه یی پازده سالی ته ولو کړد یان به شه یتانیوون (الاحتلام) یا خود ښمه نه کانیتر بالق و ثاقل بوو، ده بیته نه هل بڼ به پرسپاریتتی جینائی، له کانتیکدا هندیکیان له حنه فی و مالیکیه کان گوتویانه ته مه نی پټگه یشتن ته ولو کړینی ته مه نی هژده ساله، یاسا مه دهنی و سزایه عهره بیه کانیش کاریان به مه



له یاسا عەرهبیه کاندایا جگه له یاسای یه مەنی و له یاسا ناعەرهبیه کانیشدا —هک من بزانم— هیچ بایه خێک به خوێنی تاوانسەر نایین له باریکدا تاوانکار له پووی جهزاییه وه لێ نه پرسرێته وه.

۵- یاسا جهزاییه عەرهبی و ناعەرهبیه کان تا قه ومانی رووداوه که گوی به گرتنه بهری رێوشوێن و رێگه کانی خۆپارێزی نادهن، منداڵ بهر له لادانی و گرتنه بهری رێچکه یه کی تاوانکارانه، یاسا دهست بۆ پهروه ده و هۆشیارکرینه وه و ئاراسته کربنی و لێپێچانه وه له دایک و باوکی یان شه و که سه ی پاش دایک و باوک کاروباره کانی ده گرتنه ئه ستر نابات، له کاتی کدا شه ریه تی ئیسلامی زیاتر له چاره سه ر بایه خی به خۆپاراستن دوه، شه م خۆپارێزی به تهنیا قوناغه کانی ژانی نه و جه وان پاش هاتنه دنیا ی نا گرتنه وه، به لکو پێش بوونی شی ده گرتنه وه، بگره پێش به یه ککه یشتنی دایک و باوکی ده گرتنه وه، پێغه مبه ر ﷺ بهر له نۆزیه وه زانسته کان له کاری گه ری هۆکاری بۆ ماوه یی له سه ره فتاری منداڵ ناگه داری کربوین و فره مویه تی (ایاکم وخضراء الدمن) قالوا: یا رسول الله وما خضراء الدمن؟ قال: (المرأة الحسنة في منبت السوء). وقال ﷺ: (تخبروا لنطفکم فإن العرق نزاع) له ریه یه تی کێ تر دا هاتوه: (تزوجوا في الحجر الصالح فإن العرق نساس). (هه ریه وه نه یس ناگه داری ده دن له خواستنی شه و ئافره ته جوانه ی له چاو گێکی خراپه وه هاتوه، چونکه ره چه له ک هاره و دلوا ده کا ژن له بنه ماله ی سالح بخواری). ههروه ها فره مانی پێکربوین که پێوه ری هه لێ ژانمان له هه لێ ژانی شه ریکی ژاندا، پێوه ری ئاینی و شه خا له ی بێ و ده لێ: (تنکح المرأة لأربع: لمالها، ولحسبها، ولجمالها، ولدينها، فاطفر بذات الدین تربت يداك)<sup>(۱)</sup>.

پێوه ری هه لێ ژان له نه توان کچێک و یه کێ کێ تر، یان ژنێک و یه کێ کێ تر دا به مبه سته هه لێ ژانی وهک ژن و شه ریکی ژان و دایکی منداڵان له ئاینده دا، یان له بهر شه وه دارایه و که سه که چاوی له ماله که یه تی، یان وه چاخراده یه که به لای خه لکه وه له شانازیه کانی باب و باپیران، یان له بهر جوانه یه که یه تی له بهر شه وه ی جوانی له هه موو شتی کدا و یسترلوه به تاییه ت له ئافره تدا، یان له بهر ئاین یاخود ئاکاری جوان و ره فتاره شیرینه کانیه تی، پێغه مبه ر (د.خ) جه ختی کربوه له ده ستر گرتن به لوان پێوه ره وه و فره مویه تی: (فاطفر بذات الدین تربت يداك).

(۱) له ریه یه تی کێ تر دا هاتوه: ان المرأة تنکح علی بنیها ومالها وجمالها فطیك بذات الدین تربت يداك. رواه مسلم والترمذی وصححه... نیل الاوطار: ۱/۱۹۹.

ولته نه ګر بښدلرکه هه لته برتريت دهستت به خاکه وه بنووسی، نه م دهسته ولژه يه يش ناماژه به  
 بؤ نه وکزی و زه بوونیه ی ژنی به وړه ففت بؤ میړد و منداله کانی، یان میړدی به وړه ففت بؤ ژنه کی و  
 منداله کانی دیني له ناکامی ره ننگدانه وه ی نه ریتنی له سه ر ژانی خیزلنی.

بایه خدانی شریعت ته نیا به خو پاریزی له قوناغی هاوسه رگیریدا وازی نه میتاوه، به لکو  
 ګرنګیه کی ګه وړه ی به قوناغی شیردان دلو. خوی ګه وړه فره رمانی به دلیکان کربوه خویان  
 شیر بده نه منداله کانیا، نه ویش له بهر نه و سوز و نازه دووسه ریه که له نیوان دلیک و منداله که دا  
 پهیدا ده بی و ره ننگدانه وه ی نه ریتنی له سه ر سلوکی مندال له تاینده دا ده بی کاتی ګه وړه ده بی و  
 تیکه ل به کومه لکه کی ده بی و مامه له له ګه ل که سانیتړ ده کا. خوا ده فره رموی: ﴿وَالْوَالِدَاتُ  
 يُرْضِعْنَ أَوْلَٰئَهُنَّ حَوْلَيْنِ كَامِلَيْنِ﴾<sup>(۱)</sup>.

نیسلام ګرنګیه کی تاییه تی به قوناغی دایه نی دلو. فیقوانانی شریعت چهند مه رجنکیان له  
 دایه نی کرنندا داناوه هره موویان له بهر ژه وه ندی مندالی دایه نیکلون. له و مه رجان نه وه یه  
 دایه نی خاوه ن ره وشتی جوان و بوور بی له نه خلاقی نرم و بهد، ده ستپاک و راستگو بی  
 له بهر نه وه ی دایه نیکل له هه موو شتیکا لاسای داکاته وه، پاشان نه ګر مندال ګه یشته  
 ته مهنی فامکردن شرع وه ک هاندان و راهیتان فره رمانی پنده کا به نویژ و ژوژوو ده ستګرتن به  
 نادلی قورثان و سونته و باقی عیاده ته کانیتړ که مرؤ له ره فتاری تاولنکارانه ده پاریزن وه  
 خوی ګه وړه نه فره رموی: ﴿وَأَقِمِ الصَّلَاةَ إِنَّ الصَّلَاةَ تَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ﴾<sup>(۲)</sup>.

<sup>(۱)</sup> سورة البقرة: ۲۳۳.

<sup>(۲)</sup> سورة النکوت: ۴۵.

بەشى دووهم

رئگړه كەسپنه ئيراديه‌كان

له ګرنګرین نهو رنګرانه سهرخوښییه، له بهرنه وه له م باسه دا ته نیا له سهر نه وه دوه سستین.

### سهرخوښی

مستی یاخود سهرخوښی (السكر) له پړوی زمانه ولنیه وه به چه ند مانایه ك هاتووه<sup>(۱)</sup>. چا وګه و فرمانه كی تڼی پ (متعدی) و تڼی په پ (لازم) ه، تڼی په پ یو یه ك مه فاعول نه ګه ر له بابی فعل بفعل (نصر بنصر) ه وه بوو، دهوتری: سكر الإثناء: ملأه (ولته دفره كی پړ كړد). وسكر النهر: جعل له سدا (ولته به نلویكی - بړ رویاره ك - بړوست كړد)، وسكر بصره: حبس من النظر (ولته: چاوی - له رولن - به ست).

هه روه ها به تڼی په پړیش دئ نه ګه ر له بابی فعل بفعل (نهب ينهب) بوو، دهوتری: سكر الحوض: امتأ (ولته: حوزه ك پړ بوو)، وسكر عليه: غضب (ولته: لږی تووړه بوو). وسكر من الشراب، پیچه ولنه ی به وڅشبوونه. (سكرة الموت) پړیش توندی و دا ګرتڼی ته (ګیان كه نشت)، چه معه كی (سكرات) ه. خوا نه فهرموی: ﴿وَجَاءَتْ سَكْرَةُ الْمَوْتِ﴾<sup>(۲)</sup>.

سكران وهك (عطشان) ناوی بګر (اسم فاعل) یان (صفة مشبهة) یه. سكری، خوا نه فهرموی ﴿وَتَرَى النَّاسَ سُكَارَىٰ وَمَا هُمْ بِسُكَارَىٰ وَلَٰكِنَّ عَذَابَ اللَّهِ شَدِيدٌ﴾<sup>(۳)</sup>. (المتساكر) نه وه یه خو ی به سهرخوښ پېشان دهلت و ویش نیه.

فهرزنده ق نه لی:

سكران كان لبن المرأه إذ هجا      تمیما بجوف الشام ام متساكر

(السكر) (به فه تحى عین)، بریتیه له خمر (مهی، ناروق). خه مریش بوو مانای هه یه یه كیكیان عورفیه و جوړیكی تاییه ته له مستكه ره كان كه له هه ندی ماده ی وهك تری و خورما بړوست ده كړی، بوو میان زمانه ولنیه هه موو شتیك نه قل مه ست بكا و لپیوڅشی و به ته ولوی یان به شپوره كی رڼه یی ټیكی بدلت. دهوتری: خمره: ولته لپیوڅشی (ستره). خمر الشهادة: ولته

<sup>(۱)</sup> الاصطاح في اللغة والعلوم مادة (سكر) لسان العرب لأبن منظور فصل لسين حرف لراء.

<sup>(۲)</sup> سورة ق: ۱۹.

<sup>(۳)</sup> سورة الحج: ۲.

شابەتیەکی شاردمو. خمر عنه: واتە خۆی ون کرد و شاردمو. خمرت وتخمزت ولتخمزت المرأة: واتە ئافەرتەکه چارشتو (خیماری پۆشی.

(الخمار) ئەوێه ئافەرت سەری پێ لادەپۆشی، (الخمر) بەشیوەیەکی گشتی بەمانای لپۆشین دی. لە قورئاندا لە ھەركۆی وشە (الخمر) ھاتبی مەبەست مانا زمانەوانیەکیەتی، ئەوێ بە مانا عورفیەکی وەرگیرتووە و لە رولگەیی خالی ھاوێشیان کە مەستکرنە باقی مەستکەرەکانی لەسەر قیاس کربو، ئەو لە نوورووھو ھەلەمی کربو:

یەكەمیان: خوارینی مەستکەرەکان لە تاولە حەدیەکانە و نابی قیاسی لەسەر بکری، لەبەرئەوێ ئەو جۆرە تاولانە بە دەق جیگیر کرلن و سزەکیان بەدەق دیاری کربو و موحتەمید یان قازی یان وەلی ئەمەریان نیه لەپێی قیاسەو تاولنێکی حەدی لپۆشین.

دووەم: مەبەست لە خەمەر لە زلزوھێ شەرعیدا ھەمان مانا زمانەوانیەکیە، بەبەلگەیی ئەو فەرموودەیی پێغەمبەر (د.خ) کە ئەفەرموی: (كُلْ خُمُرْ خُمُرُ كُلِّ مُسْكِرٍ حَرَامٌ).<sup>(١)</sup>

(المسکر) لە زلزوھەسازیدا بە چەندین پێناسە ناسرلو<sup>(٢)</sup> ھەر ھەموویان بەدەوری ئەو ھەریە کنا دەخولائێو ھەویش لپۆشینێ ئەقل و دروستبوونی ناریکی (خەلەل) تێیدا بەھۆی خوارینی مادەیی مەستکەر جا سروشت و مادە بەرلایەکانی ھەرچی بن، بەشیوەیک قسە تێکەڵ دەبی و بەھۆیەو وێنە دەکری و سەرخۆش پاش وەخۆھاتنەو و ھۆشکرنەو نازانی چی کربو.

سەرخۆشی بەرەستیەکە لە بەرەستەکانی شیان بەدەستھاتووی ئیرادی، بەلام نابێتە ھۆی نەھیشتنی بەرپرسیاریتی چ جینائی بی یان مەدەنی مادام بەئیرادی و بە ھەلژرینی خۆی کربویتی و زانیویتی ئەو مادە مەستکەر و خوارینەوێ رێژەییکی کەم یان زۆری حەرەمە، ئەمە روونە لە مەزەندە مانەوێ ئەقل لەبەرئەوێ بناغەیی بەرپرسیاریتی ئەقلە، مادام ئەقل باقی بی، ئەھلیەتی

<sup>(١)</sup> رواه ابن عباس - نيل الاوطار للشوكاني (محمد بن علي بن محمد) ١٩٦٨.

<sup>(٢)</sup> له: التلويح للإمام سعد الدين القفطاري على التوضيح شرح التنقيح لصدر الشريعة. عبيد الله بن مسعود: ٣/٢٢٠٤ ھاتوو: (يەكێك لە سەرھەللو بەدەستھاتوولەکان: سەرخۆشی، ھەویش خالەتیکە تووشی مژوۋە دەبی لە پیریونی مێشکی لەو ھەلەمی بۆی بەرز دەمیئەو و بەھۆیەو ئەقلی کە کارە باش و خراپەکانی پێ جیا دەمکاتو، لەکار دەکوی). ھەروەھا لە: کشف الأسرار علی اصول البرنوی علی بن محمد: ١٤٧٢/٤ ھاتوو: (خۆشیەکە بەسەر ئەقلا رال ئەبی بەھۆی بەکارھێنانی ھەندێ ھۆک ئەو پێویست دەمک: ھەویش رێگە لە مژوۋە دەکری بەپێی ئەقلی کاربکا، بەلام ئەقل ناسپێتو، لەبەرئەوێ کەسی مەست ئەھلی گوتارە).



بهرپرسياريتيش دهميتي. به لام به گرمانه کرني نه ماني له حاله تي سه رخو شيديا حوكمي ماني پي دهري وچ وهك حوكم وچ وهك قه دهغه کرن بهرپرسياريتي له سر بينا دهكري له بهر نه وهي به ويستي خوي مهستگه كه ي به كار هيتاوه و زانويه تي حرام و مهستگه ره...  
 بؤ زياده روونكرينه وه و سوود له نوو باسدا له م بابه ته دهكولمه وه، يه كه ميان له شهريعه تي ئيسلاميدا و نووهم له ياسا جه زليه عه ره بيه كاندا.

### باسي يه كه م:

### سه رخوشي و بهرپرسياريتي جيناني

### له شهريعه تي ئيسلاميدا

كاتيك ئيسلام هات له هر مائيك يان زوريه ي ماله كاندا ئاره ق (مهي) دروست دهكرا و بهشي هره زوري خه لك له مه جليسه گشتي و تايه ته كانياندا ده يا خورده وه، به شيوه يه ك ئالوده بوون به خورينه وه بوويوه نه خوشيه كي كومه لايه تي دريڅايه ن كه نه ده تولرا له پر له ناو بهري، به لكو بؤ قه لاچوكرين و له ريشه وه ده رهي تاني پتويست بوو ريگه ي پله په له و به خه رج داني دلنابي ده كرد، له بهر نه وه قورئاني پيرو زريگه يه كي تهخت و ئاساني بؤ به گرلچوونه وه ي ئه م نه خوشيه دريڅايه ن و پيسه گرته بهر، ئه ويش به وه ي به چولر قوناغ هنگوي بهر مويه كجاري قه دهغه كريني نا. ئه مه ماناي ئه وه نيه ئيسلام دني به پمولي خورينه وه ي مهستيه خشه كان له هره يه كه له و قوناغانه نا وهك زور كهس ئه م گومانه سه قه ته يان بربوه و پله به پله بيان له گه ل نه سخ تيكل كربوه و قوناغي پاشتر يان به نه سخكاري ئه وه ي پيشتر دلناوه. ناما قوولئي ئه م گومانه به شيكرينه وه يه كي روون و راشكاوي حه رلمكرينه كه له هر قوناغيك له و چولر قوناغانه نا، دهرده كه وي، به م شيوه يه:

### له قوناغي يه كه م:

خوي گه وړه روو له مروثه له هه موو زه مان و شويينكا ده فهرموي: ﴿وَمِنْ ثَمَرَاتِ النَّخِيلِ وَالْأَعْنَابِ تَتَّخِذُونَ مِنْهُ سَكَرًا وَرِزْقًا حَسَنًا﴾<sup>(۱)</sup>. خويته ري ورد و زنگ له م قوناغانه نا ده ستايدلنيكي سووك و ناماز ميه كي ئه قلئ ده بيني بؤ ئه وه ي مهستيه خشه كان به سرجه م جوړه كانيه وه له خوياندا دريئون،

<sup>(۱)</sup> سورة النحل: ۶۷.

بنچینه یی شو دزویه ییش شو زیانه شه قلی و تهنروستی و کومه لایه تی و نابوریه ییه له ماده مستویه خشه که و خولرینه ویدیا هه شار درلوه، خولگی جوانی و دزویی رهفتاره کانی مروفیش له شهریه تی نیسلامی و شه قلی ساغدا له هه زهمان و شوییتیکا بریتیه له سوود و زیان، هه موو سووبه خشیک له خوی یان له غهیری خویدا له خوی یان غهیری خویدا باشه، هه موو زیان به خشیکیش له خوی یان له غهیری خویدا له خوی یان غهیری خویدا دزویه. شه مانایه له عهتفرکری رزقی باش له سهر سهر خوشی و مرده گیری که به لگه یه کی روونه له سهر شه و هی (مه عتوف عه له هی) رزقیکی دزویه، له بهر شه و هی عهتف بۆ لیک جیاولزیوون (مقایره) یه.

شه مانایه نه له دور نه له نزیک بقلطه نیه له ستر شقیرلرکرینی ریطقان به مستویه خشه کانی لقررتو هی ندیکیکری روون لقرنیون ریشیدانی شت و دزویکرینی له هتمان کاتدا هتیه، له بهر شه و هی به ترلزووی شهریه تی نیسلامی شو نوو سیفته له شتیکا کوبانه و ده، له بهر شه و هی ناکری شتیک له کاتیکا له خویدا باش بی و له کاتیکرترا له خویدا دزوی بی. شه و هی گومانی ولی شه مانایه ته رنګه ی به ئاره ق دلو و پاشان به قوناغی کوتایی نه سخ کروده و ده، هه له یه کی زه قی کروده که لقرتو شویوونی نیه.

#### له قوناغی دووه مانا:

قورثانی پیروز شویوونی کوتاری له حه رلمکرینی مستویه خشه کانی گوری و شویو یه کتری دولننی گرت بهر و شه قلی مروفی به ره و بهر لوریکری له نیون شو سوود و زیانانه یی مروفی له ئاره ق خولرینه و دهستی ده که وی، یان له نیون قازانج و زهرمر له رهفتاری دزوی، ئارسته کرد. خوا شه و هی: ﴿يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ قُلْ فِيهِمَا إِثْمٌ كَبِيرٌ وَمَنْفَاعٌ لِلنَّاسِ وَلَهُمَا أَكْبَرُ مِنْ نَفْعِهِمَا وَيَسْأَلُونَكَ﴾<sup>(۱)</sup>. مه بهست له (الاثم) له مانایه ته نا بریتیه له زیان به به لگه (قه رینه) ی بهر لوریکری به سوود، شه مانایه نه که هه ئامازه یه بۆ حه رلمکرینی ئاره ق و قومار، به لگو به روونی و رلشکوی ئامازه یه بۆ حه رلمکرینی به کارهیتانی هه رشتیک زیانی له سوودی زیاتر بی، له بهر شه و هی خونا و ده لایم پرسیاره که به روونکرینه و هی حوکه که ی نه دیه و ده، به لگو به روونکرینه و هی عیله ی حوکه که و ده لایم دیه و ده. عیله ی حه رلمکرینه که شه ویه زیانی له سوودی زیاتره، شه عیله یه ییش

<sup>(۱)</sup> سورة البقرة: ۲۱۹.

گشتیه و بوون و نه‌بوونی حوکه‌که به‌دهوری ئه‌ودا ده‌خولیت‌هوه، هه‌ر ماده‌یه‌ک زبانی له سوودی زیاتری حه‌رمی حه‌رله و ئیجتیهاد و ته‌ئویل هه‌لئاگری، له‌به‌رئ‌هوه‌ی ئیجتیهاد له باری بوون ده‌قدا ناکری، ئه‌م ئایه‌ته به‌شیومه‌یه‌کی بن‌بر ئاماژه‌یه بۆ حه‌رلمکرنی ئاره‌ق و قوما، هه‌روه‌ها به‌همان روونی ئاماژه‌یه بۆ حه‌رلمکرنی جگه‌رمکیشان و هه‌ر ماده‌یه‌کی‌تریش که زبانی له سوودی زیاتری.

ئه‌م گشتی‌بوونه له حیکمه‌تی وه‌لامدن‌ه‌وه به‌عیلای حوکه‌که نه‌ک خودی حوکه‌که وه‌رده‌گیری، تا حوکه‌که ته‌نیا ئاره‌ق و قوما نه‌گرت‌ه‌وه، زبانی ئاره‌ق و قوما و جگه‌رمکیشانی‌ش له شته به‌لگه‌نه‌بوسته‌کانن که ده‌مه‌ته‌قی له‌سه‌ری جۆریکه له چه‌نه‌چهن و سه‌فسه‌ته و ته‌ئویلی ناماقوول. با هه‌موو خه‌لک بزنان جگه‌رمکیشان رێک وه‌ک ئاره‌ق و قوما به‌ده‌قی قورئان حه‌رام کرله. هه‌ر لایه‌ک پێچه‌وه‌له‌ی ئه‌مه بی له‌گه‌ل ئه‌م ده‌قه قورئانه‌دا به‌ریه‌ک ده‌که‌وی، له‌به‌رئ‌هوه‌ی ئه‌م زبانه ته‌نیا یه‌ک جۆریان لایه‌ن ناگرت‌ه‌وه به‌ته‌نیا، به‌لکو زبانی ته‌ندروستی و ئابووری و کومه‌لایه‌تی ده‌گرت‌ه‌وه، وه‌ک زانستی نوی و پزیشکی هاوچه‌رخ سه‌لمان‌دیانه.

زبانه مادییه‌که له‌و شته به‌ره‌هه‌ستانه‌یه که مشتومر هه‌لئاگری، زبانی ته‌ندروستیش به‌شایه‌تی پزیشکانی پسپۆری دنیا سه‌لاماره، که رۆژنه ئه‌و شایه‌تییه له رێگی میدیا بینرله و بیسترله و خۆتزلوه جیهانه‌کانی‌هوه ده‌بینین و ده‌بیستین و ده‌خۆتینه‌وه.

زبانی کومه‌لایه‌تی جگه‌رمکیشان له هه‌ی ئاره‌ق و قوما زیاتره، له‌به‌رئ‌هوه‌ی جگه‌رمکیشان ته‌نها زیان به جگه‌رمکیش ناگه‌یه‌نی به‌لکو زیان به هاونشین‌ه‌که‌یشی ده‌گه‌یه‌نی به‌تایه‌ت له‌ناو ئۆتۆمییل و شوێنه قه‌ره‌باڵغه‌کاندا که هه‌لگه‌ری ته‌ندروستیان تێدا نه‌یه. زانیانی پسپۆر پێیان وایه ئه‌وه‌ی له رۆژیکدا چل جگه‌ره‌ بکیشی له شوێنیکدا مندلیکی شیرخۆری تێدا بی، وه‌ک ئه‌وه وایه ئه‌و مندلیش ده جگه‌ره‌ی کیشابی.

ده‌وله‌تانی جیهان هه‌ستیان به مه‌ترسی ئه‌م ومخشه شارستانییه کره‌وه، له‌به‌رئ‌هوه ده‌بینین سالاڤه‌ کوپ و سیمیناری زانستی و پزیشکی بۆ قسه‌کرن له‌باره‌ی بابته ته‌ندروستییه‌کانی جیهان ساز ده‌کری، به‌تایه‌ت زبانه ته‌ندروستی و مادی و کومه‌لایه‌تییه‌کانی جگه‌رمکیشان، پاش هه‌موو ئه‌وله، ئایا هیچ گومان له‌وه‌دا هه‌یه که جگه‌رمکیشان گونا‌ه و سوودی هه‌یه و گونا‌ه‌که‌ی له سوودمکی زیاتره؟!

هه‌ستییه‌خشه‌کان سویدیان هه‌یه که هه‌نیکیان مادی و هه‌نیکیان مه‌عنه‌وین، به‌لام له هه‌ر‌یه‌و باره‌که‌دا سووده‌کان نه‌گه‌ر به زبانه‌کانیان به‌رلورد بکری، رۆر که‌من.

**سوودە مەندیه‌کان** ئێو داهاتەیه دەست خاوەن کارگە و شوێنەکانی دروستکردنی خوارنەوێ مەستییه‌خەشەکان لە هەربووکەرتی گشتی و تاییەتدا دەکەوێ، ئێو قازانجەکانی بازرگانانی جومله و تاکی ئێم مەدە مەستییه‌خەشەکان دەستیان دەکەوێ، هەروەها ئێو دەرمانەکانی ئێو مەندە هاورده یان هەناردە دەکەن، جگە لە قازانجەکان، رەسمی گومرگی و مەدە گەرن، هەروەها رەسمی دەرکردنی مۆلەتی کردنەوێ بوکان و شوێنی خوارنەوێ مەستییه‌خەشەکان لە ناو وڵات و مەدە گەرن، ئێمانە و چەندین رنگەتری دەستکەوتی دلاری لە بەکارهێنانی مەستییه‌خەشەکان.

بەلام ئەگەر ئێم سوودە مالی و مەندیانە لەگەڵ ئێو زیانەکانی لە دەرمانەکانی لە دەستدانی گیانی قوربانیان و هەستکردن بە بەرپرسانی لای ئەوانە مەستییه‌خەشەکان دەخۆنەوێ و روویان تێدەکەن، بەرپور بکەن، دەمین زبانی دەرمانەکان و کۆمەلگە زۆر لە قازانجەکان زیاترە، چونکە خوارنەوێ مەستییه‌خەشەکان لە گەرنترین هۆکارەکانی بۆلایوونەوێ شلوشوولی و لاواری هەستی بە بەرپرسانی و پەکەستی ئەقەلەکان لە بیرکردنەوێ لە بەرژەوێ گەشتیانە پەوێندیان بە وڵات و کۆمەلگەوێ هەیه، ئێم رەستییه‌کان لە وێستە بەلگەنەوێستەکانی کە مشتومر هەڵناکەوێ.

**سوودە مەعەوێکان** بریتین لە ساتە بێهۆشیانەکانی سەرخۆش تێاندن دەرژ، لە وێستەوێ گۆلە خوارنەوێ مەستییه‌خەشەکان لەخۆشی نین و خەم بەبا دەکات و سەرخۆش دەخاتە ئامیزی بەختەوێ و بیرکردنەوێ جگە لە خۆی و لە ساتەکانی تێاندن دەرژ.

ئێمە ئێو شیکردنەوێ ئالودەکان دەیکەنە پاساوی بەکارهێنانی مەستییه‌خەش و هۆشبەرەکان، ئێمە هەر پاساوی خەلگە عەبیەکانە بوو، بەلگە پاساوی ئێو زانا و فەیلەسوفانەیش بوو کە مەشروبوو بوون، دەرمانی پال فەیلەسوف فارابی گوتووەتی:

وعلیها عولت أمري	بزیاجتین قەت عەری
وزجاجة ملئت بخمر	فزیاجة ملئت بحبر
وبني أزل هموم صبري <sup>(١)</sup>	فبني ألون حکمتي

بە برۆی تاییەتی خۆم ئێم فەیلەسوفە بۆ ئێو ئاستە لێناوە و لە وێستەوێ بوو<sup>(٢)</sup>.

<sup>(١)</sup> ریاغیات عمر الخيام: ١٦١. وێ: بە نوو شووشە تەمەن بێ و پشتم پێان بەست، شووشەیک پێرە مەکەب و شووشەیک پێرە مە، بۆمیان حیکمەتی خۆم نەووسمەو، بۆتێش خەمی لێم دەرئەکەم.  
<sup>(٢)</sup> سەرچاوەی پێشوو.

هه روڼه دموترې عومری خه یام له چورینه کېدا که بۆ چه ند زمانیک له یتویاندا فارسی،  
وهرګیرلوه گوتویه تی:

می خورین من نه لزیلی گرب است

نه برای فساد و ترک دین واجب است

خولهم از بیخودی برلرم نفسی

می خورین ومست بولنم زین سبب است<sup>(۱)</sup>

ولته: مهی خورینه وهی من نه له بهر کیف و سهفا، نه له بهر فساد و ولزیتان له دین و نه دهبه،  
به لکو دهمه وی له بیرجه نجالی خوم پشوو به ک بدهم، که ولته خورینه وه و مهستی به کم له بهر نه م  
هویه.

قازی عه بولوه هاب نه لمالیکی<sup>(۲)</sup> وه لایمی نه م چوره گومانان هی دلوته وه و ده لی:

زعم المدامة شاربوها انها تنفی الهموم وتصرف الغما

صدقوا سرت بعقولهم فتوهما ان السرور لهم بها تما

سلبتهم اديانهم وعقولهم لرايت عادم نين مغتما

نه وه روونه خه مه کانی مروقه پاسا و نین بۆ ئارهق خورینه وه، راسته ژيان کیشه و خه م و  
کسه ری تبدیه که زاده ی په یوه نښی مروقه به مروقه وه، به لام نابی نه م کیشه نه مروقه بکه نه لانکه ی  
ناو میده ی و هیولبرلوی و ره شیبینی به رلنبر ژيان، تا بیر له هه لاقن له بهر پرسیار یتیه کانی به رلنبر  
خوای خوی و کومه لکه و خیزانه که ی و خوی بکاته وه و له گوشه کانی مه ی خورینه وه دا بزی و  
خرابه و شه یتان بیکه نه هیلانه ی خوایان. ئارهق نه شومه کی گهرم له مروقه دا دروست ده کات و بۆ  
ناستی ئاژهل دیده به زینتی، یارمه تی خه یالی نه خوش دها میشکی پر بکا له وینه ی پرپوچ و  
روودلوی سه رلی به شتیه که نه فسی ریزیلر رزی نابی بگاته نه و ئاسته خرابه ی شه رابخور پیی

<sup>(۱)</sup> سه رچاره ی پتشیور.

<sup>(۲)</sup> الفروق للقرافي: ۱/۲۱۷.

دهگا، له بهرته مه و زیاد له مەيش خوا فەرموویەتی: ﴿وَلَهُمَا أَكْبَرُ مِنْ نَفَعِهِمَا﴾<sup>(۱)</sup> و ئەقلی مەوقی وریا کەوتەوه کە مەوقی ژیر کارێک ناکا زیانی له سوودی زیاتر و زەرەری له قازانجی زیاتری. به لگەنەویستە قورئانی پیرۆز لەم قوناغەیشدا رینگە بە خوارنەوهی ئارەق نەلوه تا بوتری له نووا قوناغدا نەسخ کرلەوتەوه، وەک هەندی و گومانیان بربوه، جا چۆن خولی گەوره رینگە بە رهفتاریک دەلت زەرەری له قازانجی و زیانی له سوودی زیاتری، خوا پاکە لەوه.

### له قوناغی سێهەمدا:

شەرەتلەر کاتی له مەشروپەخۆرێن بەرتەسک کردەوه تا خۆیان بۆ بەیه کجاری تەڕککرین ئاماده بکەن، خوا دەفرموی: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقْرَبُوا الصَّلَاةَ وَأَنْتُمْ سُكَارَى حَتَّى تَعْلَمُوا مَا تَقُولُونَ﴾<sup>(۲)</sup>. ئەم ئایەتە نە له دوور نە له نزیک ئاماژە نیه بۆ ئیباحە کرینی مەستیبه خەشەکان و خوارنەوهیان پاش نوێژ، بە لگو بە لگەیی ئەوهیه سەرخۆش ئەگەر نوێژی کرد و له حالەتی سەرخۆشیدا بوو ئەوا بەرپرسیاریتیه کێتر دەخاتە سەر بەرپرسیاریتیه کە له خوارنەوهی مەستیبه خەشدا، له بهرته وهی سەرپێچی ئەو نەهیهیە دهگا کە دەلالەتیکی قەتعی هیه لەسەر حەرەلمکرین، پاشان کەمکرینەوهی ئالوودەبوون کەسی ئالوودە بۆ تەڕککرینی یە کجاری ئاماده دەکات.

ئەم ئایەتە بە لگەیی ئەوهیه سەرخۆش حوکمە تەکلیفیه کانی رووبەرپو دەکری و سەرخۆشیە کە نایخاتە دەرەوهی بازەنی شیانێ تەکلیفکرین و لەوێشەوه له بەرپرسیاریتیی جینائی، بە لگو لەبارە سەرچەم ئەو رهفتارە زیانبەخشانهی بەسەر خۆشی دەیانکا، جا مەدەنی بن یان جینائی، پرسوجۆی له گەل دەکری.

صدر الشریعة له تەفسیری ئەم ئایەتە و شیکرینەوهیدا دەلی: سەرخۆشیبوون بە شەراییکی حەرەم پێچەوانەیی ئایەتی ﴿لَا تَقْرَبُوا الصَّلَاةَ وَأَنْتُمْ سُكَارَى﴾<sup>(۳)</sup> نیه، ئەم گوتارە پەيوەندی بە حالەتی سەرخۆشیەوه هیه و بههێچ شێوەیه ک ئەهلیەت بەتال ناکاتەوه، هەریۆیه هەموو حوکمەکان دەیگریتەوه و هەموو دەرپرینەکانی بەرپاست وەردەگیرین، بە لگو مەبەست (القصد) ی پێی لەناو دەچی، بە شێوەیه ک ئەگەر بە شێوەیه ک قەسە کرد کوفر بوو له پووی ئیستیحسانەوه بە مورتەد

<sup>(۱)</sup> سورة البقرة: ۲۱۹.

<sup>(۲)</sup> سورة النساء: ۴۳.

<sup>(۳)</sup> سورة النساء: ۴۳.

دناننډی له بهر نه یوونی روکنه کې که مه بهسته<sup>(۱)</sup>، ولته نه ګر وشه ی کوفری به زړېا هات یان کارنګی کرد له حالته تاسایدا - ولته حالته ته به خوشی - کافری ده کرد به هه لګه پلوه دناننډی نه ګر له سرخوشیدا نه و قسه یان کاره ی کرد، نه ک له بهر نه وه ی نه قل ناهیلې و سرخوشه و سرخوشیه کېشی رنګره له بهرپر سیاریتیی هه لګه پلوه ی، به لګو له بهر نه یوونی روکننګی بنچینه یی هه لګه پلوه له تاین (ریده) که قسه دی جینائییه و یوونی باوه پری پروپوچه له جی راسی.

تییینی ده کړی قسه کې صدر الشریعه نه ګر سرخوشی رنګرګی رها یی (چ سرخوشی یو به رنګه یه کی مشروع یان نامه شروع) له دروستی هه لګه پلوه سرخوش له حالته ته سرخوشیدا، نه و مه بهست (القصد) روکننګه له روکنه مګانی تاولن، که نه ویش نیه و به و دیسان ده یته رنګر له بهرپر سیاریتیی جینائی نه ګر هر جوړه تاولنګیتری کرد، له بهر نه وه ی قسه دی جینائی وه چو روکننګی معنویه له تاولن هه لګه پلوه دا، نه و روکننګی معنویه له سرجه م نه و تاولنانه یشدا که له سر سی روکن دوه وستن: (روکنی مادی و روکنی شرعی و روکنی معنوی)، جا نه ګر نه م روکنه یان هر روکننګیتری ناتولو یو نه و تاولن که نایی، له بهر نه وه ی شته که به فوتانی یه کک له روکنه مګانی نامینی.

که ولته له دهرپرین و شیکرینه وه کېدا ورد نه یو، ده بو بلې هه لګه پلوه په یوه ندی به بابته مګانی بیرویا وړه وه هیه و له بابته برولپکرنه ناو ه کیه کانه که له سر قه ناعه تی ناو دل لمره زلوه و پیوستی به تیرک و خوشی ته ولو هه روه ها تیراده تی ته ولو هیه له هه روه حالته تی نیجاب (نیمان) و سلب (کوفر و هه لګه پلوه) دا. پاشان جیاو لیه کیتری روون له نیوان تاولن هه لګه پلوه و تاولن کانیترا هیه، نه ویش نه ویه تاولن هه لګه پلوه خو بییه و کاریګر یه کی په ل یو که سیر ناکیشی مه ګر کسی مورته به کرده وه یان قسه یان به قله م درایه تی نیسلام بکا، نه مه جګه له وه ی بولر هیه یو توبه دلان و توبه کرین یان پاشګر زیوونه وه و فریای خوکه ورتن، به پیچپولنه ی تاولن کانیتر له هه موو نه ولنه دا.

(۱) التوضیح شرح التفتیح لصدر الشریعه: ۲/۲۰۵.

### قوناغی چوارم و کونای:

ئەم قوناغە لوتکەیی پلەبەندی و سەقامگیربوونی تەوولی حوکمە کە و مل بۆکەچکرن و پابەندبوونی سەرچەم موسلمانانە بە قەدەغەکردنە کەرە بەبێ سەرینجی. خوای گەرە بەم شیوەیە ئەم قوناغەیی بەرجەستە کردووە و ئەفرموی: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّمَا الْخَمْرُ وَالْمَيْسِرُ وَالْأَنْصَابُ وَالْأَزْلَامُ رِجْسٌ مِّنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ فَاجْتَنِبُوهُ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ﴾، إِنَّمَا يُرِيدُ الشَّيْطَانُ أَنْ يُوقِعَ بَيْنَكُمُ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ فِي الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ وَيَصْلُحَ بَيْنَكُمْ عَنْ نِّكَاحِ اللَّهِ وَعَنِ الصَّلَاةِ فَهَلْ أَنتُمْ مُنْتَهُونَ؟<sup>(۱)</sup>

ئەم ئایەتە بەروونی جەخت لەو حەرەمکرنە دەکاتووە کە لە قوناغەکانی رابردوودا هاتوو، نەك ئەو قوناغانەیی نەسخ کەریبیتەووە وەك هەندێ گومانیان بریوە، لەبەرئەوێ خوای گەرە لە هیچکام لەو قوناغانەدا مەستیەخشەکانی موباح نەکردووە، بگرە بەپێچەوانەووە وەك باسما ن کرد لە هەموو قوناغیکدا شیکرنەووە (تەعلیل)ی حەرەمکرنی کردووە. بەم ئایەتە و ئایەتەکانی رابردوو حەرەمکرنی سەرچەم مەستیەخش و هۆشبەرەکان بەشیوەیەکی بنێر جێگیر بوو بەچاوپۆشین لە جوړو سروشت و مادە بەراییەکانی و پلەیی مەستی و رادەیی کاریگەر زیان لەسەرئەقلی مرۆف و هەموویان حەرەم دەکات، رۆزی یان کەم بە لۆپیکیشیی، لەبەرئەوێ هەر شتێک رۆزی حەرەم بێ کەمیشی حەرەم دەبێ.

هەیه دەلی گۆلیە خوا بەدەقێکی روون و بنێر خۆلێنەووە مەستیەخشەکانی حەرەم نەکردووە، لەو روووە ئەم حوکمە لە قورئاندا بە دەستەواژەیی حەرەم کرلووە (حرم) نەهاتوو بە نموونە وەك لە ئایەتی ﴿إِنَّمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَالدَّمَ﴾<sup>(۲)</sup>، یان لە بە (حرمت) وەك لە ئایەتی ﴿حُرِّمَتْ عَلَيْكُمْ أُمَّهَاتُكُمْ﴾<sup>(۳)</sup> نا هاتوو.

ئەم گومارە ییمانان و لە نەزانی و تێنەگەشتنەووە سەرچاوەی گرتووە، ئەو ئایەتانەیی باس کران لە تەعلیلیدا روون بەشیوەیەك هیچ گومانێک ناهێلنەووە لە حەرەمکرنی تەوولی مەستیەخش و سێکەرەکاندا، بەتایبەت ئەو نوو ئایەتەیی نوویی بەشیوەیەکی بنێر لەم حەوت رووێ خوارەووە بەلگەن لەسەر حەرەمکرن:

<sup>(۱)</sup> سورة المائدة: ۹۰-۹۱.

<sup>(۲)</sup> سورة النحل: ۱۱۵.

<sup>(۳)</sup> سورة النساء: ۳۳.



**یهګم:** خوی گموره له قورنندا نار هقی له پرووی مه ترسی و حوکه وه له ریزی قوماړ و بته کاندای  
لناره، یاریشه که قوماړ و بته پرستی له گوناوه گوره کاندای (توانه مه ترسیدلره کاندای له سره  
کومه لکه).

**لووه م:** وه سفکړنی مهستی به خش به (رجس)، که رجس به پیچه ولنه ی نجس (پیس) به و  
شانه دموتری که قایل به پاککړنه وه نیه له و پیس و پوځلی و زیانه ی تیدلایه.

**سینه م:** به کاری شهیتان له قه له م لوه، شه روونه هر کارنک له کاره کاندای شهیتان له خویدا  
ناشیرینه، هه موو ناشیرینیکش وه ک رتسایه له ور تسا شه رعیه نه ی هه مووان له سره ریان کوکڼ  
زیان به خش و حه رامن.

**چولوم:** فه رمانکړن به لی لوور که و تنه وه به دهسته ولژه ی (فاجتنبوه) له هر لږشته یه که له  
لږشته کانیتری حه رلمکړنی وه (حرمت علیکم الخمر) کاریگه رتړه، له بهر شه وه ی شه م دهسته ولژه یه  
ته نیا له بابه ته مه ترسیدل و نه خوشیه درمه کوشنده کاندای که به خیزی بللوه ده به وه وه ک تاعون،  
به کار دی.

**پیچم:** خوا به موی کاریگری گوره ی له سر نه قلی مړوځ و تیکلنی، به سر چاوه یه که پو شه پ  
و لوژمنایه تی ورق و کینه ی لناره، به شپوه یه که سرخوځ ده باته جیهانی لاشعور و نابه پر سیاریتی  
و پالی پیوه دمنی پو ورپنه کړن و گوتنی هندی وشه که شایسته به مړوځ نین.

**شه شه م:** مه شروېخور لږنه وه مړوځ له یادی خوا لاده دلت و کوسپه له بهر ده م شه وه ی په یامی خوی  
نه نجام دلت، مړوځی سرخوځ ده باته جیهانیک تیدلای جگه له خوی بیر له که سیر ناکته وه، هه موو  
نه مانه به لگن له سر نامه شروېوونی، له بهر شه وه ی مړوځ پو شه نه خولقاوه وه ک نارل هر بخوات  
و بخواته وه، به لکو ژیری پی به خسرلوه و به وه له باقی زینده مورانیتر جیا بووه شه وه، شه ویش  
به مه بهستی به جیگه یانننی په یامه که ی (نه مانه تیک) که خروته سر شانی.

**حه وته م:** نه هیکړن له به کارهیتانی جوړه کاندای مهستی به خشه کاندای به شپوه یه که بنې، به  
دهر پرینکی رومانیزته و به هیز که شه ویش نیستی هه ی شینکاریه له وه ی خوا شه رومی: ﴿فَهَلْ أُنْتُمْ  
مُنْتَهُونَ﴾ شه م دهر پرینه له رووی رومانیز شه وه شیلزلمکړنی به هیز تر و کاریگری زیاتره له هر  
سیغه یه که له سیغه کانیتری نه هیکړن.

ئەم ھەت رۈۋە لە عىللە و ھۆكۈم لەو ئوۋ ئايەتەدا، بولار بەھىچ گومانىڭ ئادەن لە ھەرلىكىنى ھەموو جۆرەكانى مەستىيەخش و ھۆشبەرەكان، لەبەرئەۋەى مەبەست لە خەمروەك باسماڭ كىرد مانا زمانەۋلىيەكەيەتى، ئەك مانا عورفيەكەى.

لە رۈلگەى ئەم لىكۆلئىنەۋمىيەۋە، ئە ھەكامى ئەو ئايەتەنى لەبارەى خەمروە ھاتوون بەسەر ھەموو جۆرە ھۆشبەرەكاندا جىيەجى دەيى، لەۋلە:

۱- ھەيلايىن: لە ئاتاشلۈۋەكانى مۆرفىنە، لە ئاسەۋلەرەكانى پىۋە ئالوۋدەبوۋنى، ئارپىكى ياخود تىكچۈنە لە دەربىلى رۆتتە تىكەلەكان و گۆرپان لە سلۈكى كەسى ئالوۋدەدا.

۲- ئەففىۋن: گۆشۈلۈى خىشخاشى كالا، لە ئاسەۋلەرە فسىۋۆلۆژىيەكانى ئەۋمىيە كەسى ئالوۋدە چەندە ئەم مادەيە زىاتر بەكار بىتتى نىشانەكانى دىھىزلىنى جەستەيى و دەروۋنى تىدا زىاد دەكەن، لە ئاسەۋلەرە ئەقلى و دەروۋنىيەكانىشى ئەۋمىيە ئالوۋدە بەم مادەيە ھەستىكىنى بە بەھا و ئاكارو بەرپرسىيارىتى بەرلەنەر ئەۋىتر كز و لاۋز دەيى.

۳- كۆكائىن: لە ئەمەرىكەى باشۋور دەپۋى، رۆزجار سەۋك باندەكان ئەۋكارىگەرىى فىسۋۆلۆژىيە كۆكائىن ئىروستى دەكا بۆ زالبوون بەسەر ئەندىلمانى باندەكە و بەندىھىتەنى ئامانجە تاولىكارىيەكانىيان دەقۇزەۋە، لەبەرئەۋە شۈپىنكەۋتولنىيان ئىغرا دەكەن بۆ خوۋگرتن بەبەكارىھىتەنى ئەم مادەيە تا بگەنە رادەى ئالوۋدەبوۋن، بەۋەيش مىلكەچى ھەرفەرمانىك بىن كە سەۋكەى باندەكە سەبارەت بە چالاكىيە تاولىكارىيەكان دەرياندەكا.

۴- ھەشىش: لە گروۋپى مادە مەستىيەخشەكانە، پىپى دەۋىترى مەستىيەخشى بىگىيان (المىسكەر الجامد)، بەكارىھىتەنى ھەمان ئاسەۋلەر نىشانەى لى دەكەۋىتەۋە كە لە خورلەنەۋەى مەستىيەخشەكان دەكەۋىتەۋە.

رادەى كارىگەرىى سەرخۈشى ئەسەر بەرپرسىيارىتى ئە شەرىھەتتى ئىسلامىدا:

زىنئايانى مۇسلىمان لە ئۇسۇلى و فىقۇلئان بەرىيەستەكانى شىيانىيان بۆ ئوۋ بەشى سەرەكى دىلەش كىرۈە: بەرىيەستى ئاسمانى (بەرىيەستى ئائىرادى) و بەرىيەستى بەدەستەھاتوۋ (بەرىيەستى ئىرادى). بەرىيەستە ئاسمانىيەكان ئەۋلەن ئىرادەى مۇۋەزۇلى لە روۋىلنىاندا نىيە ۋەك شىتتى و چكۆلەيى و ئەۋلەنى ھۆكۈمى ئەۋلەنىيان ھەيە.

بهریسته به دهستانو و دهکان لهولنه نیرادهی مړوځ روللی له بوونیدا هیه لهولنه سهرخوښی، هرېک لهو نوو بهشمان بۆ سی جۆر لېش کړنوه:

ا- **ئو بهرېستانه ی دهرک و نیراده ناهیلن:** وهک شیتی و سهرخوښی که کاریګر یی نهقل ناهیلن و نیقلیجی دهکات و له نهجامدلی ئهرکی خوی پهکی دهخا، سهرخوښی وهک شیتی نهقل له تاولنابات و باسکرین لهوهی له حالته تی تهلو سهرخوښووندا نهقل نامینن، لهسر ریتنچوون (التجون) دلمه زلوه.

ب- **ئو بهرېستانه ی شیان کم دمهکنهوه:** وهک چکولم ی له قوناغی فامکرین و بیتهقلی لوی حیجر، ههروهها ئو سهرخوښه ریزهیه ی که نارېکی له نهقلدا لروست دهکا، بهلام بهتهولوی پهکی ناخا.

نیاره ئم جۆره یان رنګر نه له بهرپر سیاریتی جینائی، بهلکو عوزنکه سزا سووک دهکات و دهیته رنګر له جیته جیکرینی ئو سزایه ی بۆ ئو تاولنه بریار لروه که شیان ناتهلو نهجامی دهکات، بهلام نابیته رنګر له سزایان بهرهایی.

ج- **ئو بهرېستانه ی هیچ کاریګر پهکیان لهسر نهقل نه:** لیزهیشهوه هیچ کاریګر یان لهسر شیان نه، نه شیان ناهیلن و نه کمی دهکاتوه، بهلکو بۆ پارلستنی مافی کهسانتر هلسوکوتی تووشبوو بهم نیشانهیه سنوورلر دهکری، وهک نهخوښی مهرګ، چونکه ئو نهخوښه ی نهخوښی مهرګی هیه بهخشینهکانی ملکهچی حوکمهکانی وهسیتکرین دهبن، وهسیتکرینیش له سنووری سینهکا لروسته، لهوه زیاتر لهسر مۆلتهلنی وهرهسه پاش مرنی نهخوښه که دهوهستی، لهکاتی ژانیدا حساب بۆ مۆلتهلن ناکری تا رنګر له ژورلینکرنی نهدهی بگری.

لهوهی لهم باسهنا بهلامانهوه گرنگه سهرخوښیه جا چ بهتهولوی (کلی) بی و ناسهلری نهقل نههیلن، یان بهشکهکی بی، بهشپوهیهک سهرخوښ وهک کهسی نهشیاو لیناکا، بهلکو دهیگورپ بۆ ئاستی شیان ناتهلو (ناقص الاهلیه).

ژنایانی موسلمان له ئوسولن و فیقولان رنګر کهکانی بهکارهیتانی مهستیبهخش و هوشبهرهکانیان بۆ رنګر ریتنلرو (موياح) وړنګه قهدهغه حهرلمهکان لېش کړنوه نهگرچی مادهی مهستیبهخش و هوشبهرخوی له خویدا له ههروو حالته تی ریتنلن و حهرلمیدا به رهایی حهرلمه، ئم نوو حوکمه (ریتنلن و حهرلمی) پهپوهنننن به کردهوهی مهستیبهخشهکه و شپولزی به کارهیتانیهره هیه نهک

به (ماندهک) خوږه، له بهر نه وهی حوکمه ته کليفيه کان په پوهنډيان به کرده کانی مړوقه وه هيه نهک شته کان.

له بهر تيشکی نه ودا ده کړی کار گه ری سرخوښی له بهر پرسياريتی جينائيدا بزتری، به م شيوه:

**يمکم: نه گهر به کاره ينانه که به شيوه يکی رڼيدراو بوو:**

فيقوانانی شريعتی نيسلامی کوډهنگن له سر نه وهی له م باره دا سرخوښی رڼگره له بهر پرسياريتی جينائی و سزای تاو له کي دمخات نه گهر سرخوښيه که گيشته رادهی نه هيشتنی ناسه ولری نه قل و به ته ولوی په کخستنۍ. به لام نه گهر سرخوښيه که جوزنی بوو و به ته ولوی نه قلۍ په که نه خستبوو نه و به عوزنک لاده نری که سزله سوک دکات و رڼگر ده بی له و سزلی له شهردا بو تاو لنی سرخوښ برپار لرله، به لام رڼگر نابی له بهر پرسياريتی جينائی، هاوشيوه ناتو لوی شيان به ووی به رسته کان تره وه.

به لام له هر يوو باره که کمسي سرخوښ له ووی مه د نه وه بهر پرسياريتی که مته رخه می ده که ویت نه ستو له هر زیاتیک له کاتی سرخوښيدا بهی پاساو به کمسیری ده گيه می، و ته سرخوښی به ته ولوی بی یان به جوزنی وک هر به رسته کيتر هيچ کار گه ربه کی له سر بهر پرسياريتی مه د نه یه، له بهر نه وهی شريعتی نيسلامی نه م بهر پرسياريتی له سر سی ره گز لاده م زړنی که بریتين له (کاره نام مشروعه که + زبان + په پوهنډی هوی له نيول کاره که و زیانه کدا)، به چاوپوښين له شيانی زیانگه ينه که، بویه وک پيشتر باسما ن کرد پيوسته له مالی نه و قهر ميوو بکړيته وه.

رڼگړه کانی رڼيدان (الاباحه): له گرنگرين رڼگړه کانی رڼيدلنی مه ستیبه خشه کان نه مانه ن:

**زورليکړدن (الاکراه):**

هرکس زوری ليکرا مه ستیبه خش يان هوشبه به کار بيتی و له ژر فشاری نه و زورليکړنه دا به کاری هیتا به شيوه يک بيتته مایه ی ثيليجکړنی نيراده و ئختیاری، پاشان له سرخوښيه کېدا تاو ليتکی کرد جا جوړ و سروشت و سزله کی هرچی بی، نه گهر به لمی له کاتی نه نجامدنی تاو له کدا هوش و نيدرکی له ده ست لوه، له ووی جينائی وه بهر پرسيار نه و نه له م نیا و نه له و نیا سزای له سر نه جگه له خوښیابی نه گهر تاو له که کوښتنی به ناهق بی، له بهر نه وهی نه تقستنی

سه رخوش هاوشیوهی شیت و مندالی نه فام به هه له حسییه، کوشتنی به هه له یش سزلهکی خوینباییه، به لام له مائی بکوره که دا ولجب نایی به لگو له سر که سوکاره کهی دهی. به لام نه گهر دهر کهوت سه رخوشیه که به ته ولوی نه بووه و هوش و فامی له دست نه دلو، نه وا به نوخیکی سووکیڼ دانه نری، به لام له بهر پر سیاری تینی جینائی و سزای سووکیڼو ناییه خشی، نه ویش بۆ مه زندهی قازبی بابه ته که به جی دهیلری به رلویرکرن له گل کهسانی پسپور. هه موو نه مانه بۆ بارینک که هه موو مرجه کانی رورلیکرن له تاردا هه بووین و تاوانه که له حاله تی مستیدا نه نجام برلی.

سه رچاوهی بهر پر سیار نه بوونی ته ولوه تی یان به شه کی رورلیکرو نه و فرمووده پیروزه که ده لی: رفع عن أمتي الخطأ والنسيان وما استكرهوا عليه). واته نه و که سهی له ژیر فشاری رورلیکرنیکی نامه شروع دا تاوانیک نه نجام بدات له پووی جینائی هه لیتی ناگیر ی نه له دنیا و نه له ناخبره تا، له بهر نه وهی له کاتی نه نجام دلندا خاوه نیراده ی تازاد و بزله نه بووه.

#### حاله تی زهره ت:

نه وهی له ژیر کار گهری هیزکی بیثامان (قوة القاهرة) به مستیبه خش به کار بیڼی، واته له حاله تیکی زهری نایر لیدا که نه و که سه ناچار بکات مهستیبه خشه که به کار بیڼی وه که نه وهی تینوو یان برسی بی، به شیهیه که ژبانی له مهتر سیدا بیت و زرگار کرنی له سر به کارهیتانی نه و مادهیه وه ستایی بۆ شکاندن تینویتی یان برسیته کهی، هه روه ها نه گهر تیکه یه که له قورگی که سیکه گیرا و شتیکیتر بهردهست نه بوو بۆ قووتلانی جگه له مهستیبه خشیکی، وه که نه وهی هیچ شلهیه کیتری وه که تاو بهردهست نه بی، نه گهر بهم مهستیبه نه ناچاریه نارپیکه که له نه قلیدا رووی نا، جا له نه گهر نارپیکه که به ته ولوی تیکی دا و به سه رخوشی تاوانیکی کرد له پووی جینائی هه لیتی نا پرسریتته وه، نه گهر به جوزئیش تیکی دا ده بیته عوزرێک بۆ سووکیڼی سزله که بهر پر چاو کرنی نه م مهرجانه ی خواره وه:

أ- به کارهیتانی مهستیبه خشه که له ژیر فشاری زهره تا بی.

ب- به کارهیتانی مهستیبه خشه که به نه ندازه ی زهره ت بی له بهر نه وهی زهره ته کانیش به نه ندازه ی خویان مه زنده ده کرن.

ج- تاوانه که له کاتی سه رخوشیدا نه نجام بدری، نه پاش به هوشهاته وه و نه پیش

سه رخوشبوون.

د بهیلنکیر نه بی بۆ نه هیشتنی زهرورته که.

سه رچاوه ی ئه م عوزده که رنگره له بهرپرسیاریتتی جینائی یان له سزا، ئه و ئایه تیه ئه فهرموی:  
﴿فَمَنْ لَّضَطْرٍّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ﴾<sup>(۱)</sup>.

نهرانی (الجهل):

ئهو ی مهستیبه خشیکی به کار هینایی و بزانی مهستیبه خشه به لام نه بزانیی حهرامه،  
نه شیتوانیی بیزانی، وه که ئهو ی تازه موسلمان بووی و ماوهیه کی پتویست له ژینگه یه کی  
نیسلامیدا نه ژبایی و باوهری ولبوویی مهستیبه خشه که ریتدرویه.

شایانی باسه گه وره حهرامه کانی وه که قه تل و زینا و زنی و قومار و ناپاکی له ئه مانه ت و  
خولارنه وه ی مهستیبه خشه کان و سته م و باقیی ئه و ره قتارانه ی له خویاندا زیانه خش و ناشیرین،  
حوکیمان له نیتوان سه رجه م ئاینه ئاسمانیه کان و کتیه پیرۆزه کاندای که ده سکاری نه کرلون جیاولز نیه،  
له بهر ئه وه ی چاوگی ئه و شه رعه تانه یه که ئه ویش و حیه یه و ده سه لاتی یاسا دلنایان یه که ئه ویش  
ده سه لاتی ئیلاهییه، بۆیه ئه قل ناییری ئاوی کانیه ک بۆ تا قمیگ سویر و بۆ تا قمیگتر شیرین و سازگار  
بی، یان به رویومی لقی دره ختیک مویاح بی و به رویومی لقیگتری هه مان دره خت حهرام بی، له بهر ئه وه  
بروام نیه مهستیبه خشه کان له هه یج ئایینیگ له ئایینه رسته کاندای مویاح بووین، له بهر ئه وه ی له خویاندا  
لرتیون، لرتویی خویش به گورپانی کات و شوین ناگورپ.

سه رچاوه ی ئه وه ییش که نه زانی (الجهل) عوززکی رنگره له بهرپرسیاریتتی جینائی، قورئانی  
پیرۆزه له زور ئایه تدا، له و نه: ﴿لَا يُكْفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا﴾<sup>(۲)</sup>، ﴿وَمَا كَانَ رِئْكَ مَهْلِكًا لِّقَرْيٍ حَتَّىٰ  
يَبْعَثَ فِي أُمَمٍ رَسُولًا يَتْلُو عَلَيْهِمْ آيَاتِنَا﴾<sup>(۳)</sup>، واته ئه و ده قانه به خه ک بگهیانی که حوکه کانی ریتدن  
و حهرامکر نیان تیدایه.

ئه م نه رمی و ئاسانکاره ییش له یاسای وه زعیدانیه و نه زانیی یاسا به عوزر دلناری جگه له  
هه ندی حاله تی بیاریکولو که که به ده قی تاییه ت به یاسا هه لاویردرلون. حوکی ئه و تاولنه ی  
سه رخۆشی بیتاگا له حهرامی ماده حهرامه که ئه نجامی دلوه، حوکی تاولنیکه له حاله تی

<sup>(۱)</sup> سورة البقرة: ۱۷۳.

<sup>(۲)</sup> سورة البقرة: ۲۸۶.

<sup>(۳)</sup> سورة القصص: ۵۹.

سەرڅوڻيه ڪندا ٿه نجام نرو ه ڪه له ٿر فشاري ٿورليڪرين يان زهروره تدا ڪر وه له پروي ٿه ورتده ڪاريه وه ڪه باس ڪرا.

هه ٺه:

مه بهست له هه ٺه وٽاڪريني شتيڪه جياولز له حقيقيه ته ڪي. ٺه گهر ڪسيڪ مادهيه ڪي مهستيه خشي به ڪارهيتا و نهيد زاتي مهستيه خشي يان هوشبهره، له م حالته له پروي جينائيه وه بهرپرسيار نائي، وه ڪ له م حالته تانهي له برگه ڪاني رابريووبا باس ڪران، سه چاوهي بهرپرسيار نه بوئيشي له پروي جينائيه وه هه مان سه چاوهيه له حالته تي سه ڇوڻي له ٿر فشاري ٿورليڪريندا، ٺه وٽس ٺه وهيه پيڦه مبر (د.خ) فهرمويه تي: (رفع عن أمتي الخطأ والنسيان وما استكرهوا عليه)، ٺهه جگه له وهي خوا ٺه فهرموي: ﴿وَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ فِيمَا أَخْطَأْتُمْ بِهِ وَلَكِنْ مَا تَعَمَّدَتْ قُلُوبُكُمْ﴾<sup>(۱)</sup>.

هر عوزر ٽيڪتر ڪه شهر به رنگيه ڪي موباحي لاهني ٻو به ڪارهيتاني مهستيه خشي و هوشبهره ڪان.

ٺايا به ڪارهيتاني مهستيه خشه ڪان ٻو چاره سهري نه ڇوڻي به عوزر ٽيڪي شهرعي لاده نري؟ ٺه گهر نه ڇوڻ له سهري ٽيوني و ٺاموزگاري پزيشڪي پسپوي مادهيه ڪي مهستيه خشي يان هوشبهره به مه بهستي چاره سهري به ڪارهيتا، به لام هاوڪات باوهري به هر لمي مهستيه خشي و هوشبهره ڪان هه بو، به شيوميڪ ترسي خوي له دلا بي و له حالته تي ٺاسايدا به ڪاري نه هيني، هه وهه به نيل يان ده زمانتيڪتر نه بو جگه له مهستيه خشي يان هوشبهره ڪه له جور ٽيڪي تايهت، ٺايا ٺهه به عوزر ٽيڪي شهرعي لاده نري و به وٽس دهيتي ريگر له بهرپرسياريتي جينائي؟

وه لامسي ٺه م پرسياره ٺه وهيه له م سهرده مه پيشڪو و توهي پزيشڪي نويدا، ده گمه نه نه ڇوڻيه ڪه له ٺايندهي نزيڪ يان نووردا بنورينه وه، هيج چاره سهري ٽيڪي نه بي جگه له به ڪارهيتاني مهستيه خشي و هوشبهره ڪان، سهرياري ٺه مهيش ٺه گهر ٺه و گرمانهيه رست ده چوو و ڪسيڪ هه بو نه ڇوڻيه ڪي تووش هات ڪه هيج چاره سهري نه بو جگه له مهستيه خشي يان هوشبهره ڪي، ٺه م حالته ٺه م فهرمايشتهي خوا ده ميگرته وه ڪه ٺه فهرموي: ﴿فَمَنْ لَّضَطُّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَلَا إِثْمَ

<sup>(۱)</sup> سورة الاحزاب: ۵.

عَلَيْهِ<sup>(١)</sup>. واتە لەو بارەدا حوکمەکەى رێتێدان دەبێ بەلام تەنیا لە سنوورى زموورمندا، بەلام گشتیوونى ئەم ئایەتە بە حەمىسى پێغهەمەر(د.خ) تاییەت (تەخسێس) کرلوه کە سەرخۆشى لى دەرکرلوه، ئەمەتا لە سەحیحى موسلىمدا<sup>(٢)</sup> ھاتووه، کە تارىق بن سوھید ئەلجەمى لەبارەى ئارەقەوہ پرسىارى لە پێغهەمەر کرد، ئەویش نەھى لیکرد یان پێى ناخۆش بوو نروستی بکا، جەمى گوتى: ئەوھى نروستی دەکەم بۆ دەرمانە، ئەویش فەرموى: (إِنَّهُ لَيْسَ بِدَوَاءٍ وَلَكِنَّهُ دَاءٌ) (واتە: ئەوہ دەرمان نىە بەلکو دەرەدە). لە رولگەى ئەم حەمىسە سەحیحەوہ ئەوھى لەسەر پێشنیاری پزىشکى پسپۆر مەستیەخس و ھۆشەرى وەک چارەسەر بۆ نەخۆشیەکەى بەکارھێنا، ئەگەر سەرخۆش بوو و پاشان لە سەرخۆشیەکیداتاولتیکى ئەنجام دا ئەو سەرخۆشییە بە عوززیکى شەرى لمانزى، بەوھیش ناییتە رنگر لە بەرپرسىارىتتى جینائى.

### دووم: ئەگەر بەکارھێنانى مەستیەخسەکە بە شیوھەکى رێتێندراو بوو:

ھەر رنگەیکە بپیئە ھۆى سەرخۆشى و لە شەرىعتى ئىسلامیدا قەدەغە بى، سەرخۆش لە بەرپرسىارىتتى ئەو کارە ئارەمۆیانەى لەکاتى مەستیەکیدەیانکا نابەخشى، وەک ئەوھى لە حالەتى بەھۆشیدا ئەنجامى لێن، لەبەرئەوہ لە پێوستى بوونى ھەروەھەرجى ئىدرک و ھۆشى تەولوبۆ لێرسینەوہى لەپووى جینائىوہ ھەلاوێزدەکرى. کۆدەنگى فیقوانانى شەرىعتى ئىسلامى لە سەرمتای ئىسلاموہ تا ئەمڕۆ لەسەر ئەمە جێگیر بوو، جگە لە زھەرى و ھەندى بۆچوونى شاز لە مەزھەکانیتردا، ئەویش لەبەر ئەم ھۆیانە:

١- سەرخۆش لە بارى سەرخۆشیدا کە بەرەستىکە لە بەرەستەکانى شىيانى بەدەستھاتوو بە موکەلەھى دەمیتیتەوہ، لەبەرئەوھى خوا دلۆى لیکردوہ لەکاتى سەرخۆشیدا نزیکى نوێژنەکەوتتەوہ و ئەفەرموى: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقْرَبُوا الصَّلَاةَ وَأَنْتُمْ سُكَارَى حَتَّى تَعْلَمُوا مَا تَقُولُونَ﴾<sup>(٣)</sup>. رلایانى ئوسول ئەم ئایەتەیان کرلۆتە بەلگە لەسەرئەوھى سەرخۆشبوون بە رنگەى قەدەغە رنگر نیە لە ئارلستەکرینى گوتار و بەھیج شتوہیک ئەھلیەت ناسرپتەوہ، ھەر بۆیە ھەموو حوکمەکان دەیگرنەوہ و ھەموو دەرپرینەکانى رلست حسیین، ھێندە ھەیە ئەگەر سەرخۆشیەکە بەتەولوى بوو بەھۆیەوہ

<sup>(١)</sup> سورة البقرة: ١٧٣.

<sup>(٢)</sup> ١٥٧٣/٣.

<sup>(٣)</sup> سورة النساء: ٤٣.



مه‌به‌ست (قصد) نامیتن، به‌لام گریمانه‌ی بوونی (مه‌به‌ست) ده‌کری له‌رووه‌وه که نه‌و مه‌به‌سته له‌کاتی به‌کاره‌یتانی مه‌ستیبه‌خشه‌که‌نا مه‌بووه، ته‌نیا هه‌لگه‌پانه‌وه له‌بین له‌وه هه‌لاوێز کرلوه، که وه‌ک پێشتر باس‌مان کرد به‌مه‌ند وهرناگیری، له‌به‌رئوه‌ی په‌یوه‌ندی به‌بیرویاوهرمه‌وه هه‌یه.

نیشانه‌ی ئاماژه‌کردنی ئایه‌ته‌که به‌مانی ئه‌هلیه‌تی ته‌کلیف له‌حاله‌تی سه‌رخۆشیدا ئه‌وه‌یه خوا ئه‌فه‌رموی: ﴿لَا تَقْرَبُوا الصَّلَاةَ﴾ که‌ گوتاری‌که په‌یوه‌ندی به‌حاله‌تی سه‌رخۆشیه‌وه هه‌یه و نه‌م رسته‌یه ﴿وَأَنْتُمْ سَكَارَى﴾ قه‌ید نیه بۆ گوتاری ﴿لَا تَقْرَبُوا﴾ تا بخولزی گوتاره‌که بۆ باری سه‌رخۆشیان ده‌بی، به‌لگه‌ قه‌یده بۆ ئه‌وه‌ی گوتاری قه‌ده‌غه‌کردنی پێوه به‌ستروه وه‌ک ئه‌وه‌ی بو‌تری کاتی به‌هۆشیت نوێژ بکه و کاتی سه‌رخۆشیت نوێژ مه‌که و قه‌ید نیه بۆ فه‌رمان و نه‌هیکرینه‌که، به‌لگه‌ قه‌یده بۆ فه‌رمانپێکرلو و نه‌هیکرلو، واته‌ دلوی نوێژتکت لی ده‌که‌م که‌ بیداری له‌گه‌ل بی و خۆ نوور بگره‌ له‌ نوێژکردن به‌ده‌م مه‌ستیبه‌وه، مانا‌که ئه‌وه‌یه ئه‌وان له‌بیداریاندا پێیان گوتروه که له‌ باری سه‌رخۆشیدا نزکی نوێژ نه‌بنه‌وه، ئه‌وه‌میش ئه‌وه ده‌خولزی که‌ ئه‌وان بو‌ترلوی موکه‌له‌ف بن به‌وه له‌ باری سه‌رخۆشیدا، بۆیه سه‌رخۆشی نابێته رێگر له‌وه‌ی گوتاره‌که په‌یوه‌ندی هه‌یه<sup>(١)</sup>.

٢- سه‌رخۆشی فاکه‌هریکی هاندهره بۆ ئه‌ج‌ام‌لانی تالون: قه‌رافی<sup>(٢)</sup> له‌ژێر ناوینیشانی (الفرق الاربعون بین قاعدة المسکرات وقاعدة المرققات وقاعدة المفسدات) دا ده‌لی جیا‌ولزی نیۆل‌یان ئه‌وه‌یه ئه‌وه‌ی له‌مه به‌کارپێتی، یان ئه‌وه‌تا هه‌سته‌کانی به‌هۆیه‌وه نامیتن یان نا، ئه‌گه‌ر هه‌سته‌کانی پێوه نه‌مان وه‌ک بینین و بیستن و به‌رکه‌وتن و بۆنکردن و تامکردن، ئه‌وا مورقیده. ئه‌گه‌ر هه‌سته‌کانی پی له‌ناو نه‌چوون، ئه‌وا یان ئه‌وه‌تا شاگه‌شک‌یه‌ی و خۆشی و هه‌یزکی ده‌روونی لای زۆریه‌ی به‌کاره‌یتنه‌رانی دروست ده‌کا یان نایکا، ئه‌گه‌ر ئه‌وه‌ رووی دا ئه‌وا مه‌ستیبه‌خشه ئه‌گینا موفسیده.

مه‌ستیبه‌خش ئه‌وه‌یه ئه‌قل ناهێلی و هاوکات شاگه‌شک‌یه‌ی و خۆشیه‌کی له‌گه‌ل‌ایه وه‌ک مه‌ی و سه‌رکه‌ی گه‌مه‌شامی (المز)، که له‌ گه‌م و (الجب) دروست ده‌کری، له‌ هه‌نگوین و شه‌کر دروست ده‌کری، له‌ گه‌مه‌شامی دروست ده‌کری. موفسید ئه‌وه‌یه ئه‌قل ده‌شویتی و به‌زۆری ئه‌و خۆشییه زله‌ی له‌گه‌ل نیه وه‌ک به‌نج، مه‌ستیبه‌خش ئازله‌تی و لڤخۆشی و هه‌یزی ده‌روون و حه‌زکردن له‌ لێدان

<sup>(١)</sup> التلویح علی التوضیح: ٢/٢٠٦.

<sup>(٢)</sup> لفرق القراف: ١/٣٦٧. به‌د‌مستکاریه‌وه.

و تۆلە کرێنەوه له نوژمن و کێبڕکی له بهخشین و رهوشتی بهخشندهکان، زیاد دهکا. شاعیر مه‌بهستی ئەمەیه که ده‌لی:

ونشریها فترکنا ملوکاً      ولسدا یهنهننا اللقاء<sup>(١)</sup>

واقیعی بینرۆ پشتگیری قسه‌که‌ی قه‌رافی ده‌کا، بینرۆه‌کانیش له‌وشته به‌لگه‌نه‌وێستانه‌ن که مشتومڕ هه‌لناگرن.

**حسابگرینی حاله‌تی سه‌رخۆشبوونی وه‌ک حاله‌تی بێدلایه‌که‌ی وه‌ک جۆره‌ سزانی (زجی) له‌** واته‌ واده‌نێ ده‌رک به‌ ماهیه‌ت و نه‌نجامی ره‌فتاره‌کانی ده‌کات و هه‌رحی له‌ باری مه‌ستیدا ده‌یکا به‌وێسته‌وه‌ ده‌یانکا، ئه‌ویش به‌ حسابگرینی باری مه‌ستییه‌که‌ی له‌کاتی به‌کارهێنانی مه‌ستییه‌خشه‌که‌دا وه‌ک باری بێدلایه‌که‌ی مانم له‌کاتی به‌کارهێنانی مه‌ستییه‌خشه‌که‌دا بزان و به‌وێست و به‌قام و ژیری ته‌ولو بووه‌. وه‌ک سزانی واده‌نێ له‌کاتی نه‌نجامدانی تاوانه‌که‌یشدا ولبوو و حوکمی بوونه‌هو ده‌درتسه‌ نه‌نجامده‌که‌ی. ته‌فتازلی<sup>(٢)</sup> ده‌لی (مروّف به‌سه‌رخۆشی ته‌نیا توانای تیگه‌یشتنی گوتاری نامینی به‌هۆیه‌ک که سه‌رپێچیه‌، بۆیه‌ وه‌ک سزاندنیک بۆی حوکمی بوونی پێ ده‌دری و ته‌کلیفه‌که‌ سه‌باره‌ت به‌ گوناها‌ریوون و پێوێستی دلاگه‌یه‌کرن ده‌مینێ، به‌پێچه‌وانه‌ی نه‌وه‌ی که به‌هۆی به‌لایه‌کی ئاسمانیه‌وه‌ بێ وه‌ک خه‌وتن، که بۆ نه‌هێشتنی هه‌ره‌ج ده‌کری به‌ عوزر حسێب بکری).

### پاراستنی به‌رژوه‌نده‌یه‌کانی خه‌لک و گیان و ناموس و مائیان

به‌رژه‌وه‌ندی پاراستنی مافه‌کانی که‌سانی بیتاوان واده‌خوێ له‌ رووی جینایی و مه‌ده‌نییه‌وه‌ لێرسینه‌وه‌ له‌گه‌ڵ سه‌رخۆش بکری له‌ هه‌ر کرده‌وه‌یه‌کی قه‌ده‌غه‌کړو که له‌ حاله‌تی سه‌رخۆشیدا نه‌نجامی ده‌دا، چونکه‌ ئه‌گه‌ر سه‌رخۆشی به‌ره‌هایی به‌ رێگر له‌ به‌رپرسیاریتی لایه‌ری جا چ خوارینه‌وه‌که‌ به‌ شیوه‌یه‌کی رێتێرلو بێ یان قه‌ده‌غه‌، ئه‌وا نه‌نجامی خراپ و مه‌ترسیداری له‌سه‌ر ژیان و ناموس و مائی بیتاوانان ده‌بی، به‌وه‌ی هه‌ر که‌س وێستی تاوانیک نه‌نجام بدات ده‌چی مه‌ستییه‌خشی که ده‌خوته‌وه‌ تا سه‌رخۆش بێی و له‌ حاله‌تی سه‌رخۆشیدا تاوانه‌که‌ی نه‌نجام ده‌دا،

<sup>(١)</sup> نه‌هنه‌ عن لشيء فتنه‌ة: واته‌ رێگری کرد لێ و به‌کړل و گوشتار رووشکینی کرد، ئه‌ویش وێی هیتا.

<sup>(٢)</sup> سعد الدین الفتازلی - التلویح: ٢٠٦/٣.

ئەویش دەکاتە بیانوو بۆ لێتە پرسینەووەی لە رووی جینائییەووە و رزگار یوون لەو سزایی بۆ تاولنەکی دلزلووە لەو روووەوە کە سەرخۆشی رنگرە لە بهرپر سیاریتی جینائی.

### رئسای گشتی ئە شەریعتی ئیسلامی یاسا و فقهیەکاندا

نای تاولنار سوود لە تاولنەکی ببینی، بەکارهێنانی مەستیە خەشەکانیش لە تاولنەکانی حدودە کە وەک لە خستە پرووی نایەتەکانی حەرەمکرنیاندا باسما کرد، بەدەقی قورئان جیگەر کرلە. خۆ ئەگەر سەرخۆشی بەرپەهایی بە رنگر دابنێ لە بهرپر سیاریتی جینائی، سەرخۆشی تاولنکار سوودی لە تاولنەکی دەبینی، ئەویش پێچەوانەی ئەو رێسایانە بە کۆدەنگیان لەسەرە.

### پیلادکردنە ئوسولێ و فقهیەکان:

بۆ زیادە سوود و روونکردنەووە لێرەدا هەندێ نموونە لەبارەی پیلادکردنە ئوسولێ و فقهیەکان کە رێکەوتنێان لەسەرە -جگە لە فقهی زاهیری- بێخەمە روو لەبارەی ئەوێ سەرخۆشی رنگر نیە لە بهرپر سیاریتی جینائی ئەگەر بەکارهێنانی مەستیە خەشە کە بە شێوەیەکی رێتەدرلو بوو، بەم شێوەیە خوارەووە:

### مەزەبی حەنەفی:

زانایانی ئوسولێ حەنەفی لە ئوسولدا قسەیان لەبارەی سەرخۆشی کرپووە بە شیکرینەووەی کی زانستیانە و ریتەر لەوێ فیقووانی مەزەبە کە لە فروعدا قسەیان کرپووە:

لە (التوضیح شرح التنقیح)<sup>(۱)</sup> دا هاتوووە یەکیەک لە بەرپەستەکانی ئەهلیت سەرخۆشییە، ئەویش یان بە رێگەیەکی قەدەغەیی، کە پێچەوانەی گوتاری خواتنە، چونکە ئەفەرموی: ﴿لَا تَقْرَبُوا الصَّلَاةَ وَأَنتُمْ سُكَارَى﴾<sup>(۲)</sup>.

لە (کشف الاسرار)<sup>(۳)</sup> دا هاتوووە: (ئەگەر گوترا سەرخۆشی هاوشیووەی خەوتن و لەهۆشچوون تاولنای بەکارهێنانی ئەقل و تیگەیشتنی کەسە کە لە گوتار ناھێلێ، بۆیە پێویستە هاوشیووەی خەوتوو

<sup>(۱)</sup> العلامة صدر الشریعة (عبد الله بن مسعود) مع التلویح للأمام سعد الدین التفنارانی وحاشیة الفنری وحاشیة ملا خسرو

وحاشیة عبد الحکیم ط/ ۱۳۳۲ھ: ۲۰۴/۳.

<sup>(۲)</sup> سورة النساء: ۴۳.

<sup>(۳)</sup> للعلامة عبد العزيز البخاري على اصول البرنوي: ۴۱۴۷۴.

و لەھۆشچوو گوتاری لەسەر ھەلبگیرێ یان نوا بخۆ، ھەروەھا ئەوێ لەسەر دروستی دەربڕین بینا دەکری بۆ ئەو بە دروست حسیب نەکری، دەلێن (گوتار لە حالەتی ھاوسەنگی حال و بەرپاڤوونی ھۆ دیارەکە کە بالقیوونە لە جینگیدا بەمەبەستی ئاسانکەرنی، ئەویش لەبەر مەحالی زانیی حەقیقەتەکی، بە سەرخۆشیش ئەم مانایە نافەوتی، پاشان ئەگەر بەھۆی بەلایەکی ئاسمانی توانای تینگەیشتنی لە گوتار لە دەست دا بۆ ئەو دەشی ئاراستەکەرنی گوتاری لەسەر ھەلبگیرێ یان نوا بخۆ تا نەیتە مایەیی لولایکەرنی شتێک لە تولا بەدەر و مایەیی حەرەج بی، بەلام ئەگەر لەلایەن بەندەو و بەھۆیەکەرە کە سەریچییە ئەو تولا یە فەوتا، وەک سزایی بە ھەبوو بۆی حسیب دەکری، بۆیە گوتارەکە لەبەر گوناھباریەکی بە ئاراستەکرۆی لەسەری ماوەتەو). پاشان نرێزە دەلتی و دەلی (ئەگەر دەرکوت سەرخۆش گوتاری ئاراستە دەکری، ئەو دەرەدەکۆی کە سەرخۆشی ھیچ لە ئەھلیات ناسرێتەو لەبەر ئەوێ ئەھلیەت بە ئەقل و بالقیوونە، سەرخۆشیش ئەقل لەناو نابات، ھەربۆیە ھەموو حوکمەکانی شەرع دەیگرێتەو).

### فیقھی حەنبەلی<sup>(١)</sup>:

فیقولانی حەنبەلی لەگەڵ جمھور ناکوکیان نیە ئەوێ سەرخۆشی بە رینگەر لە بەرپرسیاریتی جینانی دانانێ ئەگەر ھاتوو خولنەوێکی بەرپەگەییکی نامەشروع بوو. لە (المغنی)<sup>(٢)</sup> نا ھاتوو: (قیساس لەسەر سەرخۆش ولجە ئەگەر لەکاتی سەرخۆشیدا قەتائیکی کرد، لەبەر ئەوێ ھاوێلان (الصحابی) سەرخۆشیەکیان وەک قەزفکەرنی حسیب کردو و حەندی قەزفیان لەسەر ولجە کرێو، ئەگەر قەزفکەرنی حەدی لەسەر ولجە نەکرێ بە گومانی حەد ولجە نەدەبوو، ئەگەر حەد واجب بوو ئەو قیساسی لێی دەکوێتە مافیکی پەتی ئادەمیزادەکان، ھەروەھا لەبەر ئەوێ حوکم و ئەگەر قیساس و حەد ولجە نەکرێ دەبوو مایە ئەوێ ھەرکەس بیهوی سەریچیی خۆی گەرە بکا دەچوو شتێکی خۆی سەرخۆش دەکرد، پاشان دەچوو قەتل و زینا و نزی دەکرد و ھیچ سزایان گوناھتێکی لەسەر نەبوو و یاخیبوونەکی دەبوو ھۆیک بۆ

<sup>(١)</sup> لەم خستەبووندا لەبەر ھەندێ ھۆی پەموئەل بە بابەتەک بەگۆڕە زنجیرە میژوونی مەزەبە فیقھیەکان نەچوو.

<sup>(٢)</sup> لابن قدامة أبي محمد بن عبد الله بن أحمد بن قدامة، ت ٦٢٠ھ مکتبە الجھوریە العربیة، لقاهرة: ٦٦٥/٧.

له کولګر نه یوهی سزای دنیا و ناخیرت، نه مېش به هیچ شپږه یه ک ناګونجی. ته لاق له مه جیابو و مه ته وه له بهر نه یوهی قسه یه که ده کړی هه لېوه شپږ ته وه، به پېچې و نه یی کوشتن. قسه کی نیېن قبوله نه م تیښیانې له سره:

أ- کوتنی نه یوهی سزای سرخوښی به قیاس جیګر کرلوه له گڼل بنه مای شرعیه تا که ده لی { لا جریمه ولا عقوبه إلا بنص } لیک ده تا که شرعیه تهی ئیسلامی سه دان سال بهر له یاسا په سندی کرېوه، وه ک له زور نایه تهی قورئانی پېرؤزنا هاتووه.

رلستیه کی نه یوهی سزای سرخوښی به لیکنی چل شه لاق (جهلند) سزلیه کی حه ندیه و به سوننه تهی پیغمبر (د.خ) جیګر بووه، خه لیفه رلشیده کانیش وه ک سزلیه کی ته عزیزی چلیتریان بؤ زیاد کرېوه کاتی بینویانه سزا حه ندیه که به ته نیا بهس نیه بؤ چاوترسانن.

ب- قیاسی به مافیکی تاییهت و سافی ئاده میرزا دلناوه له کاتیکدا نه یوه مافیکی هاویه شه له نیولن خوا (مافی گشتی) و بنده (مافی تاییهت) دا، له بهر نه یوهی کوشتن ده سندرئیه بؤ سر نوو ماف هینده هیه مافی خاوهن خوینه که له قیاسا زلتره، له بهر نه یوه له حوکم لیدیا درلومه پال مافی سافی ئاده می و تا رای نه و ورنه گری جیه جی ناکری، نه مېش به گویره ی زهیری نایه تهی ﴿وَمَنْ قَتَلَ مَظْلُومًا فَقَدْ جَعَلْنَا لَوْلِيهِ سُلْطَانًا﴾ ..

ج- نیېن قبوله سزای قهرف (بوته انکرین به زینا) ی به مافی سافی خوا دلناوه، له کاتیکدا مافیکی هاویه شه له نیولن قهرف کولو و خولدا، له بهر نه یوهی سر پیچی فهرمانی خولای کرېوه له حه رلمکرینی قهرفدا، به لام به لای جمهوره وه مافی خوا له وه دا زلتره، له بهر نه یوه له حوکم لیدیا درلومه پال خوا.

د- حه نبله یه کان نوو رایان هیه، یه کیکیان نه یوهی ته لاندنی سرخوښ ده که وی وه ک هندی فیقولانیت نه یوه یان گوتوه که وه سزا و زه جرک له سر سرخوښ بوونی بهر ینگیه کی نامه شروع، به لام رای زال و نړیک له دلپه رومری و له رچی شرعیه تهی ئیسلامی نه که مونی ته لاقی سرخوښه له کاتی سرخوښه که یدا نه گهر هاتو ئیدرک و هوشی ته ولوی نه بوو، نه مېش له بهر مه ترسی نه و بریاره له سر خیزلن، چونکه رتسای گشتی له شرعیه تهی ئیسلامی و یاسا دا نه یوه تاولنکار نوو جار له سر تاولنیک سزا ندری، سزای سرخوښی به هه شتا جهل دیاری کرلوه و جار کتر سزا ندری

بموی ته لاقه کوی به کویتو دلبړی له بارڼکا تونلای جیاکړنه ووی چاک و خړایی لدهست دلو، پاشان سزا له شریعت و یاسادا شه خسییه، خوا نه فرموی: ﴿وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرَى﴾<sup>(۱)</sup>، بویه نای سزله پهل بق کسانتری بیتاوان جگه له تاوانکاره که بهاوی، له کاتیکا سزای هوکمدان به کویتنی ته لاق ده کویتنه سرژنه بیتاوانه کیش، نو گوناوی چیه که توبالی نه نجامه نریتیه کانی نو ته لاقه رور زیاتر له میړده که بگریته نه ستو، نهی گوناوی منډله به سته زمانه کان چیه که قوربانۍ به کمی جیا بونه ووی باوک و لیکن، له بر نه مویه یاساکانی باری کسایه تی له ولاتانی عرمی و نیسلا می کاریان به رای هندی له فیقولتانی شریعت کربوه و کوکن له سر نه که ویتنی ته لاقی سرخوش مادام هویشی به ته ووی لدهست دلبی، نه م نارسته به ریگای رسته و له بهر موندنی خیزانه و له گال روجی شریعتی نیسلا میدا ده گونجی.

#### فیقهی شافعی:

فیقولتانی شافعی ش ناکوک نه بوون له ووی سرخوشی به رڼگر له بهر پرسیار تیتی جینائی دلنانی نه گرهاتو خورلنه و هکی به ریگیه کی نامه شروع بوو، به لکو چوارچینه وی نه م بابه تیان فرلوان کربوه به شیوه یک نامه سستیبه خشه حرامه کانش بگریته وه. باجوری<sup>(۲)</sup> — که له فیقولتانی شافعیه — ده لی: (بیویسته قیساس له سر کسک جیه جی بکری که به خورلنه ووی مه سستیبه خشیك نه قلی لدهست دلو و له خورلنه و می دا ده سترژی کربوه، ولته له بهر نه ووی وهک توندیون له گه لی مامه لهی موکله فی له گه ل ده کری نه گرجی خوی له رستیدا موکله ف نیه، نویش تا خه اک نه یک نه بیانویهک بق وله یتان له قیساس، چونکه نه گره ولی نه ووی بیوی کسک بکری خوی سرخوش دهکا تا توله لی لی نه کریته وه. نه ووی به سرخوشی ده سترژی کربوه وهک ه لاویرو له مرجی نه قلی خرومه ریز نه و کسهی به به کاره یتانی دهرمانیکی نه قلبه دهر سترژی دهکا).

<sup>(۱)</sup> سورة الانعام: ۱۶۴.

<sup>(۲)</sup> حاشیه الباجوری، للعلامة الشيخ ابراهيم الباجوري على شرح ابن القاسم الغزي على متن الغاية والتقريب لأبي شجاع احمد بن الحسين بن احمد الاصفهاني الشافعي: ۲/۲۰۵.

### فيقهي شيعه ښايي:

ولياره سي بوجون له م فيقه دا هن:

په ميان- له گل جمهور کړکه له وې سهرخوشي به ريگر دانانري له بهر پرسياريتي جينائي نه گهر هاتو خورينه وکې به پڼگه يکي ريښته درلو بو.

رلي نووهم- نوو به شه يه کيکيان له گل زاهري هاورپه له لينه پرسينه وې له بهر نه بووني نيدرک و نيراده ښال له کاتي سهرخوشيډا. نه لحيلى <sup>(۱)</sup> ده لى: (تايه قه وود- وته قيساس- له سر سهرخوش جيبه جى ده بى... ؟)، نيشکالي تيدايه له بهر حسابگرني وه ناكل له حوکمه کاندا، نيشکال بوونه کي له وې دايه شهر عدلنر عوزري نه دلوته سهرخوش له کرده وې کاندا به لکو حسابي بيدري بؤ کړوه، له ورو وېشه وې به نه قه سترکرن به نيته قه سدى کوشتن و هوک دده نري، به لاي منه و جيبه جيتکرنى سزا له سرى به نيزتړه، له بهر نه وې شهر عدلنر عوزري نه دلوته سهرخوش.

په ميان ته ماشاي نه بووني نيته- قه سدى جينائي- دهکا، به لام نووهم ته ماشاي نه وې دهکا که گريمانه ده کړى نه وې مه بېسته له نه نجامدانى تالانکه له کاتي سهرخوشيډا هېووي، له بهر نه وې له به کارهيتاني مستي به خشه کا هېووه، هريويه شهر عدلنر حسابي بيدري بؤ کړوه.

رلي سځيهم: ورکړينه وېه وه له (تکلمة المنهاج) <sup>(۲)</sup> ى نيمام نه لخرنيدا هاتوه: (نه گهر بکړه که سهرخوش بوو قيساسي له سره يان نا؟ نوو بوجون هېه په ميان به ناويانگه و کومه ليکنيش راي نوو ميان هېه، به لام نوور نيته بوتري نه وې مه ستي به خش بخواته و نه گهر دهيراني نه وې به جورنيک سرده کيشي بؤ کوشتن و خورينه وکې له وې سهر وخته دا بوو، نه و قيساسي له سره، نه م حوکمه بؤ ريساک زياد کړوه، چونکه سهرخوش نه گهر بهر له سهرخوشيه کي دهيراني خورينه وې مه ستي به خشه که له سهرويه ندى کوشتنه که دايه و به جورنيکه دهيتته مايه ي کوشتن، نه و به خورينه وکې مه بېستي کوشتني هېووه، له بهر نه وې کوشتنه که به سهرخوشي به کوشتني به نه قه مست دده نري، به لام نه گهر ولنه بوو و کوشتنه که به ريکوت بوو نه حکامي کوشتني به نه قه ستي به سر يا ناچېسې، به لکو خويندې دېه وته سر).

<sup>(۱)</sup> الشيخ ابو طالب محمد بن الحسن بن يوسف المطهر الحلي- ليضاح الفوائد في شرح لشكالات القواعد. المطبعة العلمية: ٦٠٠/٤.

<sup>(۲)</sup> ٨٠/٢.

نهم ورکړنه وه یی له نیمامی خوئی به لگه له سر نه وهی سرخوڅ حوکی شیتی هیه نه ګر له کاتی خورینه وهی مستیبه خسه که نا پیشینی نه وهی نه ده ګر له کاتی سرخوڅیه که یا تاوانیک نه نجام بدات، نه ویش ده بیته رنګرک له به ردهم لپړینه وهی له پړوی جینایه وه و سزالنی و تاوانه که به هله دلامزی، نه ګر تاوانه که کوشتن بوو ته نیا خو یتبایی ولجب ده بی، به لام روونی نه کړیته وه ناخو خو یتباییه که له مالی خزی ده بی یان مالی که سوکاره کی.

### فیقهی زاهیری:

فیقهی زاهیری له م بابت دا له ناراستی باو له فیقهی ئیسلامیدا جیاوازه له وهی سرخوڅی ده سندریتګار - نه وهی به ریګه یه کی نامه شروع سرخوڅ بووه - به رنګر له به پرسیار یتبی جینائی و مده منی دلمانری.

ئین حزم<sup>(۱)</sup> ده لی: (له زور شویندا باسما کرپوه که سرخوڅ هیچی لی ناګیری جګه له حدی خورینه وهی مهی، به لام به کورتی پوخته ی به لگه که مان ده خینه روو، خوا ده فهرموی: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقْرَبُوا الصَّلَاةَ وَأَنْتُمْ سُكَارَى حَتَّى تَعْلَمُوا مَا تَقُولُونَ﴾<sup>(۲)</sup>، خوا شایه تی دا و نه ویش رستګو ترین شایه ته که سرخوڅ نارنلی چی ده لی، نه ګر نه یزلی چی ده لی که وته هیچی له سر نیه. هیچ یه که له پیشه ویان نه بووه پیی وانه بووی نه ګر که سیک قسه یه کی کرد که مانا که ی نه دمرنلی و مانا که ی کو فریان قه زف یان ته لاق بوو، هیچ له ولنه ی لی ناګیری).

نهم قسه یی ئین حزم که به دلمه زرنه ری راسته قینه ی مه زه بی زاهیری دلامه نری به چهند سررنجیک وه لام ده دریتنه وه، له ولنه:

۱- ناراسته یه که جیاوازه له وهی نوممه تی ئیسلامی له سره تایی ئیسلامه وه تا نه مړو له سره ی کوکن که سرخوڅ نه ګر به ریګه یه کی ریتنه درلو خوی سرخوڅ کرد، له پړوی جینائی و مده منیه وه به پرسیاره له وهی له کاتی سرخوڅیدا ده یکا.

رایه کی لاولزی مالیکی و نیمامی هیه له گل نه ورلیه ی ئین حزم که کوکه له وهی به پرسیار یتبی جینائی لی ناګو یتنه وه، به لام کس له فیقولان نه یګوتوه له پړوی مده منیشه وه به پرسیار نایی.

<sup>(۱)</sup> أبو محمد علي بن أحمد بن سعيد بن حزم لمطي: ۱۹۳/۱۱.

<sup>(۲)</sup> سورة النساء: ۴۳.



۲- نهم رایه‌ی ثبین حه‌زم رمتکروهیه، بهو به‌لگانه‌ی خستمنانه روو له سه‌لماندنی شه‌وی سرخو‌شی ریگر نیه له بهرپرسیاریتی جینائی و مه‌دهنی نه‌گر هاتوو کابرای سرخو‌ش له حاله‌تی سرخو‌شیدا تاولنه‌کی کریمی و مستیبه‌خشه‌کی به‌ریگه‌کی ریئنه‌نرلو به‌کار هیتابی.

۳- نایه‌تی ﴿لَا تَقْرَبُوا الصَّلَاةَ وَأَنْتُمْ سُكَارَى﴾ به‌لگه‌یه له‌نژی له‌به‌ر شه‌وی پیشتر له لیکولینه‌وه ئوسولیه‌کاننا شه‌ومان روون کرده‌وه، که سرخو‌ش له‌کاتی سرخو‌شیه‌کیدا موکه‌له‌فه، به‌وه‌یش بهرپرسیار ده‌یی له‌و تاولنه‌ی به‌سرخو‌شی نه‌نجامی ده‌لت.

۴- زوری‌ی نه‌و به‌لگانه‌ی ثبین حه‌زم له کتیبی (المطی)‌دا پشتی پی‌به‌ستوون له قیاسن وه‌ک له‌م ئییدیعایه‌دا (هیچ یه‌ک له پیشه‌ولیان نه‌بووه پی‌وله‌بوویی نه‌گر که‌سیک قسه‌یه‌کی کرد که ماناکه‌ی نه‌ده‌زانی... هتد). به‌لای شه‌وه‌ه ئیستیدلال به قیاس به‌تاله، شه‌وه‌یش له‌سهر به‌تال بینا بکری به‌تاله.

۵- سه‌رخو‌ش به‌هوی سرخو‌شی خۆ‌یستانه‌وه یاخی بووه، یاخیش نابی‌سوود له یاخیبوونه‌کی وه‌ریگری، یه‌کێک له رێسا شهرعی و یاسایه‌کان که کرده‌نگیان له‌سهر شه‌وه‌یه نابی‌تاولنکار سوود له تاولنه‌کی وه‌ریگری.

۶- مه‌رج نیه هه‌رکس مه‌ستیبه‌خش به‌کارینی‌توانای جیاکرنه‌وه وه‌ل‌ب‌ژرین و هه‌لسه‌نگاندنی بۆ نه‌نجامی ره‌فتاره‌کانی له‌ده‌ست ب‌لت، له‌به‌ر شه‌وی زۆر که‌س به‌هوی به‌رده‌مولعبوونیان له‌خوارنه‌وه به‌رگری نژی سرخو‌شی په‌یدا ده‌که‌ن، نه‌شوه ده‌یانگری، به‌لام له‌گه‌ل شه‌وه‌یشدا به‌زۆری ئیدراک و تیگه‌یشتیان له‌ده‌ست ناده‌ن.

۷- نه‌گر کار به‌بۆچوونه‌کی ثبین حه‌زم بکه‌مین گیان و مال و نامووسی خه‌لکی بیتاوان ده‌که‌ونه به‌رده‌م ده‌ستریژی تاولنبارن، چونکه هه‌رکس بیهوی‌تاولنێک بکا ده‌چی ده‌خوته‌وه تا له‌سرا‌زگاری بی، نه‌مه‌یش پێچه‌وله‌ی شهرع و نه‌قلی ساغ و لۆژیکه.

له‌رونگی نهم هۆیانه و هیتیشه‌وه، نه‌و رایه‌ی ثبین حه‌زمی زاهیری رمتکروهیه و دروست نیه کاری پی‌بکری، له‌به‌ر شه‌وی پێچه‌وله‌ی رۆحی شهریعت و کۆده‌نگی فیقوانان و ل‌له‌به‌روهری و نه‌قلی ساغ و لۆژیکه.

### فیقه‌ی مالیکی:

فیقولانانی مالیکی سه‌باره‌ت به‌لفان یان لئه‌نانی سرخو‌شی به‌ریگر له بهرپرسیاریتی جینائی نوو ئارسته‌یان هه‌یه. رای به‌ئاویانگ و زāl لایان شه‌وه‌یه جمهوری فیقوانانی شهریعت بۆی چوون و

سرخوڅش به موکله ف دله نښن له کاتي سرخوڅشيه کېدا، به وېش له نه نجامي ره فتاره نامه شروع کاني به پرسياره نه گرجي نيراده و ته ميزي نه ماوه، نه وېش وه سزالن (زهج) ښک بوي، له بهر نه وې له لايه که دده ستلني نيراک و ته ميزي به ويستي خوې بووه، له لايه کيتره وې له په سه نکرني به پرسياريووني سرخوڅشدا خه لک و مافه کانيان له ده ستريڅي سرخوڅشان ده پاريزي.

له (المتقي شرح موطأ الامام مالك بن انس) قازي لبي الوليد سليمان بن خلف الباجي<sup>(۱)</sup> نا هاتووه: (هرچي سرخوڅش قيساسي له سر جيبه جي ده کړي و قسدي به دروست دله نري، نه و موکله ف با بگانه ناستي له موڅ خوچوون و قسدي به دروست دله نري و نه بيسي و نه بيني. قازي نه بوله ليد — مه به ستي خوڅتي — ده لي به لاي منه و هيجي له سر نيه و وهک ناڅه ل و ليه).

نم رايه ي نه الباجي (قازي نه بوله ولید) به سر جهم نه و تيبينيانه و هلام ده رتيه وې که له سر راي ښه حزمي زهيري گوتمان، له ولنه مه ترسي نم بچوونه له سر مافه کاني خه لکي بيتاوان و سر پيچيکړني بڼيقرلي شهر علته به وې سرخوڅشي ده ستريڅکار به عوز ناڅيري، نه مه جگه له وېه پيچولنه ي کړه ده نگي فيقولانه جگه له و را شارلنه ي باسما کړن.

#### فيقهي زبلي:

فيقولاني زهيدی له گه ل جمهور کوکن له وېدا سرخوڅشي رنګر نيه له بهر پرسياريڅي جيناني نه گره به کاره يتاني مستيه خشه که به شيو هيه کي رتيته درلو بسوي و سرخوڅش له کاتي سرخوڅشيه کېدا تاو لتيکي نه نجام دا. سه نغاني<sup>(۲)</sup> ده لي (هرچي سرخوڅش قيساسي له سر جيبه جي ده کړي و نه وې له بهر چاو ناگري که قيساسکرو له کاتي قيساسه کېدا موکله ف بي وهک له تاولندا، به لکو قيساسه که جيبه جي ده کړي با له کاتي قيساسه کېدا نه قلشي نه ماب).

نم قسه ي نه و تيبينيه ي له سره که دږيه کي تيډيه له وېدا ده لي سرخوڅش بهر پرسياره و له هه مان کاتيښدا ده لي ناموکله ف، چونکه نه وې راي و ليه له رووي جينانيه و بهر پرسياره نم قسه ي له وړونگه يوه کړوې که موکله ف و حوکمه ته کليفه کان ده يگر نه وې. له (بحر الزخا)<sup>(۳)</sup> نا

<sup>(۱)</sup> ۷۱/۷.

<sup>(۲)</sup> الامام احمد بن قاسم اليماني — فتاح المنه ب احکام المنه ب: ۳۶۱/۴.

<sup>(۳)</sup> لمنه ب علماء الامصار للمرتضى (احمد بن يحيى): ۱۹۲/۵.

هاتووه (ٺهگر له کاتي سرخوشيدا دلي بهقيساس لهسري خويدا نا، دلفيتدانانهكهي ودردهگيري و قيساسي لهسر جيٽهجي دهكري).

**بهراورد لهنيوان مهزبه فيقهيهكان:**

بهبرلورديكرني نيوان مهزبه فيقهيهكان رووهكاني كوڪيون و ناكويون دمردهكهون بهم شيومه:

**يكمم/رووهكاني كوڪيون (الاتفاق):**

۱- ناکوکی لهنيوان فيقوناني شريعتي ئيسلاميدا نيه -جگه له ئين حزم وئهلجاي- لهوهدا سرخوشي رنگر نيه له بهرپرسياريتي جينائي ٺهگر بهكارهيتاني مهستيهخشهكه بهشيومهيهكي ريتنهبرلو بووي.

۲- ناکوکی نيه -جگه له ئين حزم وئهلجاي- لهوهدا سرخوشي هيچ کاريگرهيهكي له بهرپرسياريتي مهدهني وختينبايدا نيه، ٺهگر سرخوش مالي کسيتري لهناويرد پيويسته له مالي خوي بوي قهرهوبوبکريتهوه، ٺهگر به سرخوشي تاواني کوشتنن ٺهجام دا، خويئباي له مالههكي يان مالي کسوکاري ولبج دمي بهگويهي ديارديكرني سروشتي کوشتنهكه، كه ٺهگر بهكارهيتاني مهستيهخشهكه به رنگهيهكي ريتنهبرلو (موياج) بي كه قيساسي تيدا ولبج نيه.

۳- ناکوکی نيه لهوهدا بهكارهيتاني مهستيهخشهكان خوي لهخويدا تاوانه و قورناني پيروز راشکاوانه كه هيچ بوري مشتومر وئجتهادي تيدا نيه، تهجرم کرلوه.

۴- ناکوکی نيه لهوهدا لئيرسينهوهي سرخوش لهوهي لهکاتي سرخوشيهکهيدا ٺهجامي دهدا ههلاويترانه له مهرجهکاني ٺهقل و فام و قهسدي جينائي له لئيرسينهوهي مروقه لهسر ٺهوکاره قهدهغهکرلانهي دهيانکات، حیکمتهي ٺههلاويترانهيش پارلستني گيان و ناموس و مالي بيتاوانانه به ترساندن و سلهمانندهوه لهپي لئيرسينهوه و سزادلي تاوانکارهوه.

**دووم/رووهكاني ناکوڪيون (الاختلاف):**

لايني کويون لهم بابهتدا له لاييني ناکوڪيون بههيزتره، لهو بوجونانهي فيقوناني شريعت که خستمانه روو دمردهکوي جياولزيان له کاريگرهيه سرخوشي له بهرپرسياريتي جينائي لهم رولتهي خوارموهدا کورت دهبيتوه:

١- قەسەى ئىبن حەزىمى زەھىرى و قازى ئەلباجىي مالىكى كە دەلەئىن سەرخۆش لەسەر ئەو كارە نامەشروەغانەى بەسەرخۆشى دەیانكا بەھىچ شىوہەك لىئى ناپرسریتەوہ جا چ بەرنگىەكى موباح بىخۆلەوہ یان ناموباح، بەبەلگەى ئەوہى مەرجى ئەقل و تەمىز و مەبەستى تێدا نىہ و جىاولزى لەئىوان رەفتارەكانى ئەو و ئازەلدا نىہ.

روونمان كەردەوہ كە ئەم رايە بەلاى تەولوى فيقولنانى شەرىعەتى ئىسلامى لە مەزەبە جىاولزەكاندا رايەكى شاز و رەتكەلەوہ و نابى قازى كارى پېيكا.

٢- مەزەبى ئىمامى وەك گوتمان سى ئارلستەيان ھەيە:

**ئارلستەى يەكەم:** لەگەل راي جەھورى فيقولنان ھاورايە و پىي وايە سەرخۆش لەپرووى جىنائىوہ پرسوجۆى دەكرى و بەو سزايەى بۆ تاولەكەى لىزلەوہ سزا دەدرى وەك ئەوہى لە بىدلەيدا كرىيىتى، ئەويش لەبەر ئەو بەلگەنەى جەھور پىشتيان پىدەبەستەن لە حسابەكەرنى سەرخۆشى بە عوززەك لەلايەن شەرىعەلەوہ و رەچاوكەرن و پارلستنى مافەكانى خەك.

**ئارلستەى دووہم:** لىتە پرسىنەوہى لەپرووى جىنائىوہ لەسەر تاولانى بەئەنقەست، لەبەرئەوہى ھەموو تاولىكى بەئەنقەست پىويستە سى روكنى تىدا بىتەدى (روكنى مادى و روكنى مەعنەوى و روكنى شەرىعى)، تاولەكانى سەرخۆش روكنە مەعنەويەكەى تىدا نىہ (واتە قەسدى جىنائى)، لەبەرئەوہ ھەر تاولىك بەسەرخۆشى ئەنجامى بدا بە ھەلە دادەنرى، ئەگەر كوشتەن بوو خوئىنبايى و لىجب دەيى، واتە لەپرووى مەدەنيەوہ لىئى دەپرسریتەوہ بەلام لەپرووى جىنائىوہ لىئى ناپرسریتەوہ، ھەروەھا ئەگەر بەسەرخۆشى مالى كەسىرتى لەناوێرد لولوى قەرەبووى لى دەكرى وەك ئەوہى لە بارى بىدلەيدا كرىيىتى.

ئەم ئارلستەيە ئەو تىيىنيەى لەسەرە كە دەرگا لەبەردەم تاولبارلنى سەرخۆشدا والا دەكا تا سەرخۆشى بگەنە بىيانوويەك بۆ رزگارويون لە سزاي تاولەكانيان، ئەمەيش لەگەل مەعقول و مەقولدا لىك دەدا.

**ئارلستەى سىيەم:** وریكرنەوہیە وەك ئىمامى خوئى بۆى چووە، ئەويش ئەوہىە ئەگەر لەكاتى خولەنەوہى مەستىبەخشەكەدا بە قەرىنەيەكى حالى يان مەقالى پىشبینى تاولىكى دەكرد، ھەرچى بەسەرخۆشى بىكا بەئەنقەست حسیب دەكرى و پرسوجۆى لەگەل دەكرى وەك چۆن ئەگەر بەبىدلەى بىكات لەگەل دەكرى.

به لām نه ګر پښیښی نه وهی نه ده ګرد، نهوا ته نیا له سره تاوانی هله پرسوجو ده ګری له و رووه مه بهستی تاولنګارنه (قهس دی جینائی) ننډا نه بووه.

تښینی له سره نه م نارسته به نه وهی که لښک جیا ګر نه وهی پښیښی ګر نی روونلی تاوان له لایه ن سرخوشه ګوه له کاتی سرخوشی یان پښیښی نه ګر نیډا پیوه رښکی بابه تی نیه به لګر پیوه رښکی شه خسیه، به شپوه یه که نه م جیا ګر نه وهی له قازی ده شاریتوه، له بهر نه وهی کار ګری ده روونی و شه خسیه و ته نیا خاوه نه ګری پی دوزنی، نهوا که نه م لښکه پی بزی نه م ګر قهرینه یه کی حالی یان مه قالی هه پی به لګر پی له سره، له و باره ده ده رفعت ده ریته تاولنګار پاش نه نجامدلی تاولنه که و بډلر یو نه وهی بانګه شهی نه وه بکا که له کاتی خور نه وهی پښیښی نه نجامدلی تاولنه کی نه ګر یوه، به وه خزی له سرا قوتار ده کا، نه م هیش به نه قل و نه قل ره تکرلوه یه.

شایانی باسه فیقونانی موسلمان ته رګیزان ګر یو ته سر بابه تی قیساسی تایهت به تاولنه کانی ده ستریز ګر یډن بۆ سر که سه کان (تاولنه کانی قیساس و خوښایی)، به لām مه بهستیان نه وه نه بووه باقیی تاولنه کانی سرخوش ملکه چی هه مان نه حکام نابن، و ته سرخوشی تاولنګار له سر ته ولوی نهوا تاولنه هی له کاتی سرخوشیدا نه نجامیان ده و پرسوجو ده ګری نه ګر به شپوه یه کی رښینه لرو به ګری هتایی.

### هه لاویران (الاستناء):

وه که پښتر باس مان ګرد، فیقونانی شه ریعت به ګری ده نګ تاوانی هه لګر پانه وه له ناینیان له رښای بهر پر سیاریتی سرخوش له رووی جینائی نه وه له هر تاولنیک له کاتی سرخوشی رښینه لرو نه نجامی لښی، هه لاویر ګر یوه. نه ګر سرخوش له کاتی سرخوشیدا قسه یه کی ګرد که نه ګر به بډلری بیکر لیه پی کافر ده بوو، یان ګر ده وهی کی ګرد که به کوږو هه لګر پانه وه له نیسلام لده منری، پاشان که به هوش هاته وه تویه و په شیمانی ده رږی نهوا به هه لګر پوه (مور ته د) لنانری و حوکی ریده نایګر یته وه، له بهر نه وهی شیمان و کوږو یو بابه تن په یوه نسیان به قناعه تی دل و باوړم وه هیه و له و بابه ته مه تر سیدار نه که ته نیا له حاله تی ناسایی و بوونی نه قل و هوشی ته ولو له بار میانه وه پرسوجو له مړو ده ګری.

بەلام ئەگەر سەرخۆش شتیکی گوت یان کرد کە بەلگە بێ لەسەر هەلگەپانەوهی و پاش  
بێداریوونەوهی سۆر بوو لەسەری، ئەوا بە هەلگەپلۆه دادەنری و ملکهچی هەموو حوکمەکانی نەر  
حالتە دەبی.

### باسی دووهم:

### سەرخۆشی و بەرپر سیاریتی جینانی لە یاسا عەزیمیەکاندا

سەرخۆشی لە زۆلوهی یاساییدا: نۆخیکی سەر هەلدۆه تێیدا هۆش لادەدا و جێبو بەسەر  
نیرادەدا لاواز دەبی، ئەویش لە ئەنجامی خستە زۆر هوهی مادەیهك بۆ ناو لەش و بەتایهت بۆ  
میشك<sup>(۱)</sup>.

### پەيوهندی ئەخێوان سەرخۆشی و نەخۆشیی ئەقلى،

ئەم نوو سەر هەلدۆه لە بەر یەستەکانی شیان (ئەهلیەت) ن و لەپرووی ئاسەولرە لێك دەچن بەلام  
لەپرووی هۆ و سروشتەوه جیاوازن.

لەپرووی ئاسەولرەوه لەم رۆلەوه لەیهك دەچن:

۱- لە دەستدان یان لاوژی تەمیز (قام) لای هەریەك لە سەرخۆش و تووشبوو بە نەخۆشیی  
ئەقلى.

۲- لە دەستدان یان ناتەولوی جێبوکرینی نیرادە لای هەردووکیان.

۳- لەولەیه ئالوودەبوون بە مەستیەخش و هۆشبەرەکان پەرە بسێنی و بێتە نەخۆشیی  
ئەقلى.

لەپرووی سروشتەوه لەم رۆلەوه لە یەكتر جیاوازن:

۱- ئەسل لە نەخۆشیەکاندا ئەوهی ناویستەیه، لەکاتیکی ئەسل لە سەرخۆشیی ئەوهی بە زۆری  
خۆیستەیه.

(۱) د. محمود نجیب حسنی، الوجیز فی شرح قانون العقوبات المصری، القسم العام، دار النهضة العربیة: ۴۴۳.

۲- نه خوشییه ئهقلیهکان بهردوام دهبن و دهمیننمه و کاریگره ریان لهسهر تووشبوو قووله، کسایهتی تووشبوو پاش تووشبوون جیایه له کسایهتیه که پیتش تووشبوون، له کاتیکدا سهرخوشی کسایهتی سهرخوش نه له سهرخوشی و نه له بیلاریدا ناگۆری.

ئهم جیاولزییه جهوهرییه دهرخه ری ئهوهیه ئهوهی سهرخوش دهیکا زادهی ئهوسۆز و ههلهچوون و خوولمهیه که پیتش سهرخوشی ههییوون و ئهوهی سهرخوشیه که زیادی دهکا ته نیا دهرکهوتنی ئهوشانهیه بهروونی کاتی دهسهلاتی سهرخوش بهسهر ئیرادهیدا لاولز دهبی و ناتوانی کسایهتی خزی جلهو بکا بهپیچهولنهی ئهوهی رهفتهرهکانی خاوهن نه خوشییه ئهقلی ئاشکرای دهکا، که گوزارشت نیه له رهگزهکانی کسایهتی، له م رولنگهوهیه زلانیانی دهروون و یاسا دهلین کاریگری نه خوشییه ئهقلی لهسهر کسایهتی تووشبوو کاریگری که چۆنایهتییه، به لام کاریگری سهرخوشی لهسهر کسایهتی سهرخوش چه نلییهتییه<sup>(۱)</sup>.

#### جۆرەکانی سهرخوشی،

وهک چۆن فیقولانی شەرعهت جۆرهکانی سهرخوشیان بۆ سهرخوشبوون به رینگه موباحهکان و سهرخوشبوون به رینگه ناموباحهکان لبهش کړوه، فیقولانی یاسایش له چهند روویهکی جیاولزموه بۆ چهند جۆرک لبهشیان کړوه، گرنگترینیان ئهمانه:

یه کهم- لهرووی هۆوه لبهش دهی بۆ خۆوستانه (اختیاری) و خۆنهوستانه (غیر اختیاری): سهرخوشبوونی خۆوستانه (به ئهقهست) ئهوهیه به بریاری کهسی سهرخوش و ئیرادهی ئازادی پهیدا بووی له بهکارهیتانی مهستیبهخش و هۆشبهرهکان، که له بهرانبهر سهرخوشبوونه به رینگه نامهشروع له شەرعهتی ئیسلامیدا.

سهرخوشی خۆنهوستانه (نا ئهقهست) بریتییه له سهرخوشبوون له ئهوه حالهتا: یه کیکیان ئهوهیه تومهتبار ماده مهستیبهخش (یان هۆشبهرهکه) بهرۆرهملی بهکار بهینی، وهک ئهوهی بهکارهیتانی لهزیر کاریگری رۆلنکرینکی ماندی یان مهعنهویی سهخت (المجعي)، یان بۆ زهرورته بی وهک چارهسهری نه خوشی یان خۆ ئاماده کړبن بۆ ئهجامدنی نهشتهرگری له حالهتی بیهوشیدا.

<sup>(۱)</sup> سهرچاره ی پیتشو.

ئوۋەمىيان ئوۋەيە بەنەزلى بەكارى بىئى، بەۋەي نەزلى مادەي سەرخۆشكەرە، ۋەك ئوۋەي بىكۆيتە ھەلۋە ۋە بەكارى بىئى ۋەلبرلى مەستىبەخش (يان ھۆشەن) نىە.

**بەرھەمى دىلەشكۈرەنەك:** ياساكان ۋە فىقۇلانى ياسا ۋە قەزا كۆكۈن لەسەر ئوۋەي سەرخۆشى خۇنەۋىستانە رىڭرە لە بەرپىسىيارىتتى جىنائى، بەپىچەۋلەي سەرخۆشى خۇۋىستانە كە ھىشتا جىئى ناكۆكىيە ئاخۇ ۋەك سەرخۆشى خۇنەۋىستانە رىڭرە يان رىڭرە نىە؟

**ئوۋەم - لىرۋى كىرىگىرى تەۋلۋەتى يان بەشەكى:**

سەرخۆشى تەۋلۋەتى ئوۋەيە سەرخۆش ۋەك شىت لىدەكا كە فام ۋە كۆنترۆلگىرنى ئىرادە لەدەست دەدا.

سەرخۆشى سادە (يان سەرخۆشى بەشەكى) ئوۋەيە فام كەم ۋە ئىرادە لاولۇ دەكا.  
**بەرھەمى دىلەشكۈرەنەك:** لە حالەتتىكدا سەرخۆشى خۇنەۋىستانە بى دىيىتە رىڭرە لە بەرپىسىيارىتتى جىنائى ئەگەر بەتەۋلى بوو، بەلام ئەگەر بەشەكى (جوزنى) بوو دىيىتە ئۆخىكى سىزا سوۋىكىن.

**دەۋايى سەرخۆشى لە ياساكاندا:**

ياسا مۇۋەككرد (ۋەزى) ەكان ئىروسىتىرن ۋە كىرپىن ۋە فرۇشتىن ۋە خولرىنەۋەي مەستىبەخشەكانىيان ھەرام نەكرۋە لە ھەندى سىنورى دىارىكلو ۋە حالەتى تايىتەدا نەبى ۋەك دىارىكىرنى تەمەنىكى دىارىكلو بۆ رىڭرەدان بە خولرىنەۋە ۋە شۆپىنەكانى بەكارھىتائىيان. سەرەپلى ئەمەش سەرچەم دەۋلەتانى جىھان ھەست بە مەترسى ئەم نەخۆشىيە كۆمەلەيتىيە خراب ۋە خرابكەرە دەكەن، بىلۋىۋىنەۋەي مەستىبەخش ۋە ھۆشەرەكان لە گەرەرتىن مەترسى ۋە ھەرپەشەكانن بۆ سەر كۆمەلگەي بەشەرى، زىانەكانىيان تەنبا بۆ كەسى ئالۋودە نىە كە تەندروستى ۋە ئەقل ۋە مالى تىك دىا، بەلكو پەل بۆ مىنلەكانىشى دەھاۋى ۋە تولىنى جەستەي ۋە ئەقلىدا لاولۇ دىمردەچىن، ئەمە جگە لە ئەنجامە نەرتىيەكانى لەسەر كۆمەلگە لىرۋى پەيۋەندى پتەۋى بە رەفتارى تاولىكارلە بەشۆۋەكى رىستەۋخۇ يان نارىستەۋخۇ. ئەگەرچى لە ياسا ۋەزىيەكاندا بەۋ شۆۋەيە ھەرام نەكرۋە كە لە شەرىعتى ئىسلامىدا كرلۋە، بەلام ھەندى ياسا ھەن ئامانجىيان دىنانى سىنورىكە بۆ مەترسىيەكانى ئەم نەخۆشىيە كۆمەلەيتىيە لە دەۋلەتانى ئىسلامى ۋە ئائىلىمىدا.



دەستورى ئۇمەرىكى لە راپىرودا مەستىيە خىشەكانى حەرام كرىبوو، بەلام ئۇمەرىكا لەم ئارلىستە دروستە پاشگەز بوويەو، ھۆكەيشى بۆ شەيدىلانى سەرخۆشى دەگەرپىتەو، ئۇو بوو سالى ۱۹۳۳ دەرگای لەبەردەم رىپىدلىندا ئاوەلا كىرد. ھەندى رىكەوتنامەى ئۆدەولەتى ھەن سەبارەت بە قەدەغەكرىنى ھۆشبەرەكان و بازىرگانی وقاچاخى پىنوەكرىنى، كە سىزلكەى لە ھەندى دەولەت لەولەيە بگاتە لەسىدارەلەن، ئارلىستەى باو لە ھەندى دەولەتى عەرەبى قەدەغەكرىنى ھەموو جۆرەكانى مەستىيە خىش و ھۆشبەرەكانە، خولزىارین سەرجم دەولەتانی نىيا دەست بەمەو بگرن. ھەرچى پەيوەندى بە كارىگەرى مەستىيە خىش و ھۆشبەرەكانەو ھەيە لە بەرپىرسىيارىتى جىنائى، رەوتە ياسايەكان لەو روووەو جىاوازيان ھەيە، ھەندىكىان بەھىچ شىوہەك باسيان لەم بابەتە نەكرىو ەك ياساى فەرەنسى و ياساى بەلجىكى، ھەندىكىترىان باسيان لەو كرىو سەرخۆشى خۆويستانە بە رىڭرەلەننى لە بەرپىرسىيارىتى جىنائى بەپىچەولەى خۆنويستانە، ەك ياساى ئىتالى پىشوو (م ۴۸) و ئىستاي بەرگار (م ۹۱-۹۵).

ئۇم ياسايە تەنبا لەو سنوورەدا نەوستانە كە بە عوزرىكى نەننى رىڭرىبى لە بەرپىرسىيارىتى، بەلكو لەو نوورتىش دەروات و لە ھەندى حالەتدا بە ئۆخىكى نەنوا كە سىزلى ئۇتالەى سەرخۆش لەكاتى سەرخۆشەكەيدا ئەنجامى ئو قورستەرەكا (م ۹۴)<sup>(۱)</sup>. لەو ياساينەى باس لەو دەكەن سەرخۆشى خۆويستانە بە رىڭرەلە بەرپىرسىيارىتى جىنائى نەننى، ياسا جەزلىيە عەرەبىيەكانە، ەك لەم وركىرنەوہەى خوارەوہا:

#### ياساى مىسرى (م ۶۲):

ياساى سىزلكانى مىسرى كۆن روونكرىنەوہى حوكمى سەرخۆشى لەرووى بەرپىرسىيارىتى جىنائىوہە فەرەمۆش كرىو، ئۇوش لەزىر كارىگەرى ياساى جىنائى فەرەنسيدا، بەلام پاش پەرەسەننىك لەبولرى ياسالەن لەو ولاتە مادەى (۶۲)ى ياساى سىزلكانى بەرگار دەلى (سىزلى لەسەر نىە ئۇكەسەى بەھۆى لەھۆشچوونىك لەئەنجامى كارىگەرى ھەر جۆرە ئودەرمانىكى ھۆشبەر لەكاتى كرىوہەكەيدا ھەست و ھەللىزىنى لەدەست دلى، ئەگەر ھاتو بەزۆرەملى ئۇوہى پىكران پىنى نەدەزلى).

(۱) لىكتور محمد مصطفى القلي، في المسؤولية الجنائية: ۳۹۱.

لەم دەقمۇ دەگەن ئۇ ئەنجامەنى مەرجەكانى لىنەپرسىنەۋەنى سەرخۇش لە تاولنىك ئەنجامى  
لۇ، چولن، كە بىرىتىن لە:

۱- ئەۋەپە كەسەكە ھەر جۆرە دۈدەرماننىكى ھۆشبەرى بەكار ھېتايى، چ خولرئەۋەنى  
مەستىيەخش بى بەھەموو جۆرەكانىۋە، يان مادەنى ھۆشبەرى بى ۋەك ھەشيش ۋە ئەفون ۋە ئۇ  
جۆرە شتانە، جا چ بىخولتەۋە يان لەخۇى بىلت يان بۆنى بكا يان بەھەر رىڭگەيەكىتەر.

۲- مادەكەنى بەررەملى يان بەنەزلى بەكار ھېتايى، بەۋەنى لەزىر فشارى رۆرلىكىرىن يان  
زەررەمتدا، ياخود لە حالەتى نەزلى يان ھەلەدا بوۋى.

۳- بەكار ھېتايى مادە مەستىيەخش يان ھۆشبەرەكە بېيتە مايەنى لەھۆشچوون ۋە لەدەستلىنى  
ھەست (شعور) ۋە ھەلېرېزىن (ئىختيار)، ئەگەر ھەست ۋە قامى بەتەۋلى لەدەستە نەدا، بەلكى بەسەر  
تولنا ئەقلىەكانىدا زال بو، ئۇا بەرپرسىارىتتى دەمىنى، قازى بۆى ھەيە حالەتى سەرخۇشى سادە  
بە نۇخىك دېنى كە بەرپرسىارىتتى جىنائى سووك دەكا، ھەرۋەك دەكرى بەگۈرەنى بارونۇخەكە  
بېيتە ھۆى تونىكرىنى.

۴- تاولنەكە لە بارى سەرخۇشىدا كرىلى بەۋەنى بە ويستى خۆى مادە مەستىيەخشەكى  
بەكار ھېتايى، پاشان لە ھۆش چوۋى ۋە تاولنەكى ئەنجام دېلى.  
ئەم دەقە (م ۶۲) ئەم تېيىنئانەنى لەسەرە:

يەكەم- ياسالغەرى مىسرى لەم مادەيەدا دەستەۋلەنى سزلى لەسەر نىە (لاعقابى  
بەكار ھېتايە، ئەۋەش ۋەك پېشتىر روون كرىلەۋە عەيدلارە، لەبەرئەۋەنى نەفىكرىنى سزا نەفىكرىنى  
بەرپرسىارىتتى جىنائى ناخولزى، دەشى تاولنكار لەروۋى جىنائىۋە لەسەر تاولنەكەنى لىپرسىنەۋەنى  
لەگەل بىرى بەلام لەبەر رىڭرىك لە رىڭرەكانى سزا ۋەك رلگرتنى جىيە جىكرىن پاش دەرچوونى  
ھوكمەكە ۋەك لىپورنى گىشتى يان تايەت پاش ھوكمەكە ۋە بەر لە جىيە جىكرىن، ھەرۋەھا ۋەك  
ئاشتەۋلى ۋە ئۇ جۆرە شتانە- لەسەرى سزا نەرى.

دەبوو دەستەۋلەنى (نە لەروۋى جەزلى ۋە نە لەروۋى جىنائى لى ناپرسىتەۋە) يان شتىكى بەو  
مانايەنى بەكار ھېتايە، لەبەرئەۋەنى بابەتەكە پەيۋەندى بە رىڭرەكانى بەرپرسىارىتتى جىنائىۋە ھەيە  
نەك بە رىڭرەكانى سزلىلەۋە، ھەرۋەھا لەبەرئەۋەنى نەفىكرىنى بەرپرسىارىتتى جەزلى نەفىكرىنى  
سزا دەخولزى، بەلام نەك بەپېچەۋلەۋە.

نوم - دهه که تايه ته به سرخوڅشي ځونه ويستانه، هرچي ځوويستانه به دهه قيني رانځکاو حوکمه که ي روون نه کرلو ته وه، له بهر نه وه ي هم حوکمه بوو ته جي ي ناکو کي له نيون فيقواناني ياساي ميسري به م شيو هيه:

هه ننيکيان ده لښ (پرسو جو ناکري) نو تالونکاري له کاتي سرخوڅشيدا تالونکي نه نجام دلوه، با سرخوڅشيه که يښ ځوويستانه بويي هه روه سرخوڅشي ځونه ويستانه)، له بهر چه ند هزيه له ولنه:

ا- له باري نه بووني دهه قدا پتويسته بگريښنه وه يو رښا گشتيه کان، که بهر هاني لپرسينه وه ي سرخوڅش له سره نو تالونکي له کاتي سرخوڅشيدا نه نجاميان دهه رت دهه کنه وه، جا چ مه ستيه خشه که ي ځوويستانه به کارهيتابي يان نا، شويش له بهر نه بووني روکنيک له روکني کاني تالونه که ي که روکني مه عنوييه (قهدي جينائي).

خاوماني نو بوجوونه ده لښ شته که سه بهر ته بهو تالونکي ياسا سزايان نادا روونه مه گر قهدي جينائي تايه تي تيدا هه بي وه که ساخته کړين و نه تککړني ناموس و نه و شتانه. هرچي نو تالونکي به بهر ها سزايان له سره جا چ به نه قهست بن يان نانه قهست وه که کوښتن و برينلر کړين و ليدلن و سووتان و هاوشيوه کانيان، نو هه سرخوڅش تنياندا ليتي ناپرسريته وه، چونکه نو هه نه کړي کاري به نه قهستي بريته پال هه له يشي ناريته پال، له بهر نه وه ي بهر لښه رکرني نيوليان وه که بهر لښه رکرني ناسمان ورښمانه (تقابل العدم والملکه).

که ولته سرخوڅش به هيج شيو هيه که نه له سر نه قهست و نه له سر هه له ليتي ناپرسريته وه، له بهر نه وه ي هه له گرمانه ي بووني نيراده يه که ده که ياسا شيعتياري يو دلبن ي که به ي نه نجام رووي کرنيته کړد مه يه که سرخوڅشيش له م نيراده يه ي نيه، له بهر نه وه ي له ده ستلني شعور نيراده ي له به ها ياسايه که ي لاده پني.

ب- بهرپرسياريتي که سيک به ويستي ځوي سرخوڅش بويي پتويستي به دهه قيني رانځکاو له ياسادا هه به له بهر نه وه ي پنجه ولنه ي رښا گشتيه کانه، ياسادلنري ميسري دهه قي (٦٢م) ي له ياساي نيتالي (٤٨م) و ياساي هيندي (٨٦م) و هرگرتوه، هم نو ياسايه رانځکاوله بهرپرسياريتي به نه قهست يو سرخوڅشي ځوويستانه جيگر ده کن و ياسادلنري ميسري حوکمي هم به شه ي لي ورنه گرتوون، به لکو ته نيا حوکمي سرخوڅشي ځونه ويستانه ي وهرگرتوه، نه مه يښ به لگه ي نو هيه

ويستويەتى سەرپىچىيان بىكات وسەرخۆش بەرپەھايى لە بەرپرسىيارىتتى ئىوھى بەسەرخۆشى دەيكا نوور بىخاتەو، جا چ بە خۆويستانە بىيان خۆنەويستانە<sup>(۱)</sup>.

ھەندىكىشىيان لەگەل جياكرىنەوھن لەنتوان سەرخۆشى خۆنەويستانە وسەرخۆشىي خۆويستانە وپپيان وليە لە حالەتى نووھندا لى دەپرسىتتەو، بەلام يەكەم نا.

تۆريەى بەلگەكانى ئىورەوتەى ئىم رليەيان ھەيە ئىمانەن:

يەكەم— ياساندەرى مىسرى لىتى بە بەرپرسىيارىتتى سەرخۆشى خۆويستانەدا ناوھ لە ھەر تاوالتىك لەكاتى سەرخۆشىدا ئىنجامى دەدا بەگۆيرەى (م ۶۲)، لە نوورووھو:

يەككىيان ئىوھىە ئىم دەقە بۆلئەپرسىنەوھ ئىوھى كرىتتە مەرج كە بەكارھيتانى مادە ھۆشبەر (مەستىيەخش) ەك بەدەر لەئىرلەدى و بەتۆرەملى بووى. بەكۆدەنگى بۆچوونەكان نەبوونى مەرج نەبوونى مەرجدارەك دەخولزى، جا ئەگەر ئىم مەرجە لە تاوالتىكدا نەبوو كە لەكاتى سەرخۆشىدا كرىوھەتى لەرپووى جىنائىيەوھ بەرپرسىيار دەبى.

نووھم بەمەرجى دلنەناوھ ئىوھوكمەى لەو دەقە تەرگىرلەوھ ھەمىشە گۆترولىكى راشكاو (منطوق صرىح) بى بەلكو دەشى گۆترولىكى ناراشكاو بى، بەوھى بەئامازە يان خواستىن (ئىقتىزا) يان ھىما دىلالەتى لى بكا، ھەرەك دەشى ماناى كوكبوون (مفھوم موافقە) يان ماناى پىچەولنە (مفھوم مخالفە) بى، جا ئەگەر ياساندەر لە دەقىنكا قەيىنكى دلنا كە لە ھوكمەكەدا موعتەبەر بى وەك لە (م ۶۲)، ئەگەر ئىوھ قەيدە بەنبھات گۆترولى دەقەكە پىيادە دەكرى، ئەگەر ئىش بەدىنەھات ماناى پىچەولنە (مفھوم موخالفە) ھى ھوكمە گۆترولەكە پىيادە دەكرى، ياساندەرى مىسرى لە مادەى ناويرلونا قەيىنكى موعتەبەرى لە ھوكمەكەى باس كرىوھ كە دەلى (ئەگەر بەتۆرەملى يان بەنەزلى بەكارى ھىتا)، ديارە ئىوھىش لە سەرخۆشىي خۆويستانەدا نى، لەبەرئەوھ ماناى پىچەولنەكە پىيادە دەكرى كە لئىرسىنەوھىەتى لەرپووى جىنائىيەوھ لەسەر ھەر شىتتىك لەكاتى سەرخۆشىيە خۆويستانەكەدا ئىنجامى بدات.

نووھم— گوتتى ئىوھى سەرخۆش بەرپەھايى بەرپرسىيار نىە جا چ سەرخۆشىەكە خۆويستانە بىيان خۆنەويستانە مەترسى لەسەر كۆمەلگە ھەيە، ھەرەھا دەرگا والاكرىنە لەبەردەم سەرخۆشان بۆ

<sup>(۱)</sup> بولنە: د. القالى، سەرچاھى پىشوو: ۳۹۳، د. محمود نجيب حسنى، سەرچاھى پىشوو: ۴۴۷، لىكتور محمود مصطفى شرح قانون العقوبات القسم العام: ۵۲۵.

دهسترنژیکرینه سهر ژيان و مال و ناموسی خه لګی بیتاوان، له بهرنه وه له سهر تاولنه به نه نقهسته کان لئی ده پر سر یتته وه با قه سدی جینائی راسته وخویشی نه بووی.

**سپته م**— بناغی بهرپرسیار یتیی سرخوڅش نه وه یه یاسا و اګریمان ده کا نه وکسه ی خو وروستانه خو ی سرخوڅش کړوه ئیراده ی که هیه که لای یاسا نیعتیباری هیه وه (استصحاب) بۆ ئیراده ی نازادی له به کاره یتانی مهستیبه خشه که نا.

**چولړه م**— ئسل لئیرسینه وه ی تاولنکار بهر هابی له سرجه م نه و تاولننه ی نه نجامیان ده نا، هوکانی ریتدان و رنګر مګانی بهرپرسیار یتیی جینائیش له خانه ی هه لاورین له م نه سله دده نرن، یاساندلری میسری له (م ۶۲) دا هه لاورینی بۆ سرخوڅشی خو وروستانه په سهند کړوه و هوکمی سرخوڅشی خو وروستانه له سهر نه سلی خو ی ده منیتته وه که لئیرسینه وه ی جینائیه.

**پینجه م**— یاساندلر هوکمی (بهرپرسیار نه بوون) ی به ستونه وه به عیله ی (سرخوڅشی ناچار ی) یوه، یه کیک له رسا گشتیه کانیش نه وه یه هوکم له بوون و نه بوونیدا به ده وری عیله که یدا ده سور یتته وه.

له رولنګی نه م به لګنه وه باس کړن له وه ی سرخوڅشی تاولنکار به هیچ شیوه ی که له سهر نه و تاولنه ی له کاتی سرخوڅشیبه که یدا نه نجامی ده دت پرسوچو ی له گه ل ناکری، قسه یه کی ره تکرلوه یه.

**شه شه م**— ویستی یاساندلر روونه له مه بهستی سزالنی سرخوڅش هرکات به زلین و ئیراده وه هوښبه به کار بینیت وه نه وه ی له حالته ی به هوښیدا بی و ګریمان کړینی نه وه ی— ګریمانیه که سه لماندنی پیچونه کی قبول ناکات— تاولنکار له کاتی تاولنه که دا خاوهن هه ست (شعور) بووه، به وهش بهرپرسیار ده بی له تاولنه کان وه له یاسا دیاری کرلون، جا چ به ناقه ست بی یان به نانه نقه ست.

**حهو ته م**: قه زای میسری له سهر نه وه ګیرسا وه ته که نه وکسه ی به ویستی خو ی سرخوڅش ده بی له تاولنه کانی بهرپرسیاره، که ی ساغ بوویه وه تاولنکار به ویستی خو ی مهستیبه خش (یان هوښبه ی به کاره یتاوه، سرخوڅشیبه کی له م باره دا به عوززکی به خشر یان سووګین له

بەرىپسىياريىتتەكى دىلانى ئۆگەرلەكاتى سەرخۇشى يان سىرپوون (تخىن)دا تاولىك ئەنجام بىدا<sup>(۱)</sup>.

### ياساي غىراقى:

(م ۶۰) (لەپووى جەزلىمە لى ناپىرسىرتتە ۋە ئەو كەسەي لەكاتى ئەنجامدىنى تاولىدا ئىدىراك يان ئىرادەي لەدەست دىبى لەبەر شىتتى يان نەخۇشەك لە ئەقلىدا، يان بەھۆي ئەوئەي لە حالەتى سەرخۇشى يان سىرپووندا بى ئەنجامى مادەگەلىكى مەستىيەخىش يان ھۆشەردا كە بەرۆرەملى يان بەبى ئاگەللىرى خۇي پىلى ئىلى، يان لەبەر ھەر ھۆيەكتىر كە زىست بىرپار بىلات ئەو ھۆيە ئىدىراك يان ئىرادە ناھىلى. بەلام ئەگەر نەخۇشەيە ئەقلىكە يان مادە مەستىيەخىش يان ھۆشەردەك ۋە ھىتر تەنبا كەمكىرىن يان لاولىزەكى لە ئىدىراك يان ئىرادەدا دىروست دەكرد لەكاتى ئەنجامدىنى تاولىكەنا، ئەو بە غوزىكى سووكىن ھەزمار دەكرد).

(م ۶۱): (ئەگەر لەدەستدىنى ئىدىراك يان ئىرادە لەئەنجامى مادەگەلىكى مەستىيەخىش يان ھۆشەردە بوو كە تاولىبار بە وىست ۋ ئاگەللىرى خۇي بەكارى ھىتا، لەسەر ئەو تاولىنى رووى دلە سىزادەللى با مەبەستىكى تايەتتىشى لەپشتە ۋە بووى ھەروەك ئەوئەي بەبى سىرپىرىن يان سەرخۇشى ئەوئەي كىرىبى، ئەگەر بەكارھىتەنى مەستىيەخىش يان ھۆشەردەك بەئەقەست بوو بەمەبەستى ئەنجامدىنى ئەو تاولىنى لەدەستى قەوماو، ئەو بە ئۆخىكى تونىن بۇ سىزادەللى<sup>(۲)</sup>).

لەم بوو مادەيە ئەو تىدەگەن كە ياساللىرى غىراقى سەركەوتو بوو، كە بەپوونىكى بى پىچ ۋ پەنا كارىگەرى سەرخۇشى (يان سىرپىرىن) لە بەرىپسىياريىتى جىنايىدا بۇ ئەم سى بەشى خولمە دلبەش كىرە:

بەشى يەكەم / سەرخۇشى (يان سىرپىرىن) خۇنەوستانە: ئەوئەي لەئەنجامى بەكارھىتەنى مادەيەكى مەستىيەخىش يان ھۆشەردە بى بەرۆرەملى يان بەبى ئەوئەي پىلى بىزلى، ئەوئەش بە

<sup>(۱)</sup> د. محمود مصطفی، شرح قانون العقوبات، القسم العام: ۵۲۷، د. لقلي، سەرچاوى پىشوو: ۳۹۶، د. محمود نجيب حسنى، سەرچاوى پىشوو: ۴۵۰.

<sup>(۲)</sup> بىرپارى ئەنجومەنى سەركىلىيەتى شۇرش ژمارە ۱۴۷۷ لە ۱۹۸۰/۹/۱۵ دىمچو دىمبارەي دىلەمانى حالەتى بەكارھىتەنى مەستىيەخىش بەووست ۋ ھەللىزىنى بىكەم بە غوزىكى سىز سووكىن كە بەزەمى بخۇزى. لە (لوقائى) ژمارە ۲۷۷۹ لە ۱۹۸۰/۹/۲۹ پلاو كىرە.

عوزىڭكى ياساينى رىنگەر بەرپرسىيارىتى جىنائى ئادەنرى ئەگەر ئەم مەرجانەنى خولرموۋەى تىدا بوو:

۱- ئەۋەيە بەكارهيتانى مادە مستىبەخش يان ھۆشەردەك بەدەر لە ئىرادەى تۆمەتبار بوۋى ۋەك ئەۋەى بەررەملى بىدىرىتى ۋەك لە ھەرىۋو حالەتى زۆرلىكرىن وزەرورەتدا، يان پىنى نەزلى ۋەك لە ھەرىۋو حالەتى نەزلى ۋەھلەدا.

۲- بەكارهيتانى مستىبەخش (يان ھۆشەردەك بوۋىتە ماىەى ئەۋەى تولناى جياكرىنەۋە و ھەلېزىن بەتەۋلى لەدەست دىلت، ئەگەر تەنبا بوۋە ھۆى كەمكىنى ئىرادە يان لاولزى ئىدىراك بە بەخشەر لە سزا لىنانرى، بەلگو ئۆخىكى سزا سوۋىكتە، لەبەرئەۋەى كاتى تاولەكەى ئەنجام دەدا ئەنلزمەيك ئىرادە و ئىدىراكى ھەيە.

۳- پەيۋەنىيەكى ھۆى لەتولن بەكارهيتانى مستىبەخش (يان ھۆشەردەك و لەدەستلى ئىدىراك و كۆنترۆلەكرىنى ئىرادە ھەي، ئەگەر ئەم پەيۋەنىيە بەھۆيەكىرى نامەشروع پىچرا، بە عوزىڭكى لىنانرى كە رىنگەر بى لە بەرپرسىيارىتى جىنائى لە تاولانەى ئەنجاميان دەدا.

۴- ئەنجامدانى تاولەكە لە حالەتى سەرخۆشى يان سىدىا بى، ئەگەر پىش يان پاش ئەۋەكەتە بوو تۆمەتبار لەپروۋى جىنائىيەۋە لىپرسىنەۋەى تەۋلى لەگەل دەكرى، لەبەرئەۋەى ئىرادەى ئازاد و ئىدىراكى تەۋلى ھەبوۋە.

ئەگەر ئەم چولر مەرجە بەردەست بوون، ھىچ بولزىكى شەرىى يان ياساينى نامىنى بۇ لىپرسىنەۋەى جىنائى، لەبەرئەۋەى ئەۋەكەتە لەگەل لىپەرۋەرى و مەتتىق و ئەقلى ساغدا لىك دەدلت. بەشى نوۋەم/سەرخۆشى (يان سىپىكرىن) خۇۋىستەن: ئەگەر تاولانكار مستىبەخش يان ھۆشەردەكى بە ئىرادەى ئازاد و ئىدىراكى تەۋلوموۋە بەكارهيتا و بە سىروشتى مادەكە و ئەۋەكەتە لىنى دەكەنەۋە ئاشنا بوو، ئەۋەكەتە لىپروۋى جەزلىيەۋە لە ھەموو ئەۋەكەتە تاولانە بەرپرسە كە لەكاتى سەرخۆشى يان سىپوۋىدا كرىۋى جا چ تاولن (الجايە) بن يان كەتن (الجحە) يان سەرىپىچى (المخالفة)، ھەروەھا چ بەمەبەست بن كە بوۋى مەبەستىكى تايەت دەخولزى ۋەك نرى و ئەتىكى نامووس و ئەۋەكەتە، يان بى مەبەست ۋەك كۆشتن و بىرىدىلكرىن و ھاۋشىۋەكانيان، ئەۋەكەتە بەمەبەستى پارلىستى مافەكانى بىتاولان لە زىان و مال و عىرز و ئاسايشيان و رىنگرتن لەۋەى سەرخۆش و ئالودەبوۋىل ئازلى كەسانىتر بەدن، ھەروەھا بۇ بىيانوۋىپىن و كرىنى سەرخۆشى و

سېۋون بە ئامراتىڭ بۇ قوتارىۋون لەۋ سزلىەي بەپىتى ياسا بۇ ئەۋ دەستىرىژئانەي ئەنجاميان دەدەن  
لنرلۈە، ئەمە جگە لەۋەي پىۋىست رىڭگە بە تاولنبار نەرىۋى سوۋد لە تاولنەكەي ۋەرىڭرى.

**بەشى سىيەم/ ئەگەر تۆمەتبار بەئەقەست مەستىيەخش يان ھۆشبەرەكەي بەكارھىتا**  
بەمەبەستى ئەنجامدانى ئەۋ تاولنەي لە سەرخۆشى يان سىپىدا كىۋىەتى، سەرخۆشى يان  
سېۋونەكە بە ئۆخىكى توندىن لادەنرىۋى پىۋىستە قازى سزلىەكەي توندىرى بەسەربا بەسەپىتى لەۋ  
سزلىەي ياسا بۇ تاولنەكەي لىئاۋە، كاتى ئەنجامدانى تاولنەكە ھىچ ئۆخىكى سوۋكىن يان توندىتى  
لەگەل نىە.

ياساى سورى (م ۲۳۴) ۋ لوبنانى (م ۲۳۵): (لە سزا دەبەخشىۋى ئەۋ كەسەي لە كاتى ئەنجامدانى  
كردەۋەكەدا بەھۆيەكەي لەپەر يان ھىزىكى بىتئامان لە حالەتى ژەرلۋىۋوندا بوۋ بە ئەلكۈل يان  
ھۆشبەرەكە ھۆش يان ئىرادەي لە دەست لىبو، ئەگەر حالەتى ژەرلۋىۋونەكە بەھۆي ھەلەيەكەي  
بكرەكەۋە بوۋ ئەمەيان لە ھەر تاولنىڭ بەرپىسىار دەپى كە بەپى مەبەست ئەنجامى دەدا، ھەرۋەھا  
لە تاولنى بەمەبەست بەرپىسىار دەپى ئەگەر كاتى بەھۆي ھەلەكەيەۋە خۆي خستە ئەۋ حالەتە،  
پىشېينى ئەۋەي دەكرى تاولن ئەنجام بدات).

ئەگەر بەمەبەست خۆي خستە ئەۋ حالەتە تا تاولنەكە ئەنجام بدات، بەپىتى (م ۲۴۵)ى سورى ۋ  
(م ۲۳۶)ى لوبنانى سزلكەي توند دەكرى. ھەرۋەھا بەپىتى ھوكمەكانى (م ۲۴۱)ى سورى ۋ (م ۲۵۱)ى  
لوبنانى (ئەگەر ئەۋ حالەتى ژەرلۋىۋونەي لە ئەنجامى ھىزىكى بىتئامان يان روۋىۋىكى لەناكاۋەۋە  
پەيدا بوۋىۋو ھۆش يان ئىرادەي بەرادەيەكەي زور لاولز كرد، دەكرى سزلكە بگۆرپىرى يان سوۋك  
بكرى).

لەم نوۋ ياسايە ئەم ئەنجامانە نىتە دەست:

يەكەم— سەرخۆشى خۆيستانە ۋ سەرخۆشى خۆنەۋىستانەيان لىك جيا كىۋىتەۋە، ئەۋەش  
ئارلىستەي باۋە لە ياسا عەرەبى ۋ ناعەرەبىيەكاندا، نوۋەميان— تەك يەكەم— بە عوزىۋىكى ياساى ۋ  
رىڭرە بەرپىسىارىتتى جىئائى لىئاۋە ئەگەر ئەۋ مەرجانە ھەبوۋن كە لە ھەرىۋو ياساى مىسىرى ۋ  
غىرلىقدا باسماڭ كرىن.

نوۋەم— جىاولز لە ياساى مىسىرى ۋ غىرلىقى ۋ زۆرىەي ياسا عەرەبىيەكانىتر، ئەم نوۋ ياسايە تاولنە  
بەمەبەستەكانىيان (الجرثم المقصودة) (كە پىۋىستىيان بە مەبەستى تايبەت ھەيە) ۋەك نىزى ۋ رىفاندىن



وقه زف، له بیمه بهسته کان (غیر المقصوده) که نه تفهست و هله یان تیدایه، جیا کرنوتوه. له برتهوه بوونی مه بهستی تایهت وهک کوشتن و لیدن و تله فکرن به پیوست دنانی و سه رخوشی و سپوون له بیمه بهسته کان بهر پهایی به رنگر له لپرسینه وه دنازوه، له کاتیکا له تاولنه بهمه بهسته کاند رنگر نابی مه گر له کاتی به کارهیتانی مهستی بهخش یان هوش بهره که دا به نیراده و نیرلکی خوی، پیشبینی نه نجامدانی کاری تاولنکار لهی کری.

نهم ناراسته به عیدار وره خنل یگر لوه له برتهوه ی سر بۆ نه نجامگه لی ناوژیکي ده کیشی، له وانه نه وه به سه رخوش ده کری سزا بدری نه گر برینداریه کی ساده ی کرد به لام نه گر تاولنی لاهه کرن (شیغتساب) یان نزی یان نه تک کرنی ناموسی کرد هیچی له سر نیه، له برتهوه ی مه بهستی تیدا نه بووه، نه مهیش مهتقیق و نه قلی ساغ رتهی ده کاته وه.

سینه م- به کارهیتانی مهستی بهخش یان هوش بهریان به نوخیکی تونکر دناوه به پتی (م ۲۴۷)<sup>(۱)</sup> له یاسای سز لکانی سوری و (م ۲۵۷) له یاسای سز لکانی لوینانی نه گر تومه تبار له کاتی به کارهیتانی ماده مهستی بهخش (یان هوش بهر) که دا مه بهستی نه نجامدانی تاولن بووی.

چولرم- نه گر حاله تی سه رخوشی یان ژهر لویوونی خوستانه نه بووه مایه ی له ده سندنای توانای جیا کرنه وه و هله برین، نهوا بکهر سه رخوش یان ژهر لویووه که له تاولنه که ی بهرپر سیار دهی، به لام سز که به پتی (م ۲۴۱) له یاسای سوری و (م ۲۵۱) له یاسای لوینانی ده گو پیری یان سووک ده کری<sup>(۲)</sup>.

پینجه م- هر یوو یاساکه دهسته ولژی (له سزا ده به خشری) یان به کارهیتاوه که نه وه دهسته ولژی که عیداره و نه وه راسته بگو تری (له بهرپر سیاریتی جینانی ده به خشری) یان شتیک

<sup>(۱)</sup> نهم مادیه دملی (نه گر یاسا کاریگری هوی که تونکر دیاری نه کرد (وته سزا تونکر لوه کی دۆخه تونکر مکی دیاری نه کرد) نه وه تونکر کرنی سز که بهم شوی مایه ی خولرمه ولج دهکا: له سیلر ملن ده گو پیری بۆ کاری قورسی هتاهه تلی، هر سز که کتیش له سی سه کهوه بۆ نیوه زیاد ده کری و غهرمه کیش بوقات ده کری). ماده ی (۲۵۷) ی یاسای لوینانیش وهک نه مه ولیه.

<sup>(۲)</sup> نهم نوو مادیه ده لئین کاتی یاسا باسی عوززکی سووک که دهکا نه گر کردمو که تاولنیک بوو که له سیلر ملن یان کاری قورسی هتاهه تلی یان گرتنی هتاهه تلی ده خولست سز که ده گو پیری بۆ بهنکرین بۆ لایکه م ملوه ی سالیئک نه گریش کتن (جنحه) بوو سز که له شمش مانگ تینا پیری و ده کری بگو پیری بۆ سز که (تکسیر) خو نه گر سهر پیچی بوو بۆ نیوه ی غهرمه که سووک ده کری.

بە مانایە، لەبەرئەوهی بەخشین لە سزاندان مانای بەخشینی لە بەرپرسیاریتیش ناگیەنی، دەشی لەپرووی جەزاییەوه لێی بپرسریتەوه و دانگەیی بکری، بگرە لەولەیه حوکمی سزانیشتی لەسەر دەریکری پاشان لەبەر ئەو ھۆیانە لە یاسای سزاکاندا باس کرۆن بپەخشری.

یاساکانی ئۆردنی و کۆیتی و قەتەری و سولانی وەک یاسای میسری تەنیا باسیان لە حوکمی سەرخۆشی خۆنەویستانە کرۆه و بەرلشکاوای باسی سەرخۆشی خۆیستانەیان نەکرۆه، بەلکو تەنیا لەسەر مانای پێچەوانە ئەو قەیدە وەستاوە کە لە حوکمە گوترلو (المنطوق) ەکەدا ھاتووە ئێویش ئەو ھەیه سەرخۆشی یان سەپوونەکە بەھۆی مادەیکە مەستیەخش یان ھۆشبەرمو ھەبووی کە بەزۆرەملی یان بەبی ناگەلری بەکاری ھێناوە. جا ئەگەر ئەگەر ئەم قەیدە بەسەت گوترلوی دەقەکە پیادە دەکری (بەخشینی تاولنکار لە لێرسینەوێ جینائی). ئەگەریش نەبوو مانای پێچەوانە گوترلۆکە پیادە دەکری (نەبەخشینی تاولنکار لە لێرسینەوێ جینائی).

#### ئۆردنی:

(م ۹۳) (سزای لەسەر نیە ئەو کەسە لەکاتی ئەنجامدانی کردەو ەکەدا ھەست یان ھەلێرلانی لەدەست لێی بەھۆی کھول یان ھەر جۆرە ئۆدەرمانیکی ھۆشبەر ئەگەر بەبی رەزای خۆی یان بەبی ناگەلری بەکاری ھێناوۆ).

مانای پێچەوانە (مەفھوم موخالیف) ئەو مەرجە لە کۆتایی ئەم دەقەدا ھاتووە ئەو ھەیه سەرخۆشی و سەپکرن ئەگەر بە وێست و رەزەلمەندی و زانیی بوو لەپرووی جینائیەو بەرپرسیار دەبی لە ھەر تاولنیک لەکاتی لەدەستدانی تۆلای جیاکرنەوێ و ھەلێرلندا لەئەنجامی سەرخۆشی یان سەپوونەو ئەنجامی بدات.

ئەم دەقیەش ئەو سەرنجە لەسەرە کە دەستەواژە (سزای لەسەر نیە) بەکارھێناو، کە وەک باسما کرد عەیدارە.

#### کۆیتی:

(م ۳۳) (لەپرووی جەزاییەو لێی نابرسریتەو ئەو کەسە لەکاتی ئەنجامدانی کردەو ەکەدا تۆلای زانیی سروشت یان سیفەتە نامەشروعەکی نەبی، یاخود تۆلای ئارلستەکرینی ئێرادە لەدەست لێی، ئێویش لەبەر بەکارھێنای مادە مەستیەخش یان ھۆشبەر ئەگەر ھاتو بەزۆر یان بەبی ناگەلری بەکاری ھێناوۆ، یان ئەگەر بەھۆی بەکارھێنانا ئەو لەکاتی ئەنجامدانی ئەو کردەو ھەیه

تووشی نەخۆشیەکی ئەقلی بوو. لەم حالەتەدا تووشیدا حوکمەکانی بڕگەیی نووومەیی مادەیی پێشوو کاری پێدەکرد<sup>(١)</sup>.

رێشکالێکی باسی حوکمی سەرخۆشیی خۆوستانەیی نەکرێوە بەلگە ئەنجامێکی بۆ کێوە لەپێی مانای پێچەوانەیی ئەو مەرجەیی تێیدا هاتوو، وێتە ئەگەر ئەو مەرجە نەبوو تۆمەتبار لەپێی جێناوە لێرسینەوێی تەوێکی لەگەڵ دەکرد لە هەر تاولێک بەسەرخۆشی ئەنجامی دای. ئەم یاسایە بەو جیا دەکرێتەوە باسی حوکمی حالەتی نەخۆشیی ئەقلی زادەیی بەکارهێنانی مەستیەخش و ھۆشبەرەکانی کێوە، ئەویش روونە نەخۆشیی ئەقلی تەوێکی بەپەرەیی بە رێگە دەنێرێ لە بەرپر سياريتي جێناوی جا چ بەھۆی بەکارهێنانی مەستیەخش یان ھۆشبەرەو بوو بەرێگەییەکی مەشروع یان نامەشروع.

#### قەتەری:

(م ١٩) (بەرپر سياريتي جەزلی لەسەر کردەوێک نێه لە کەسیکەو بەھۆمی کە لەکاتی ئەنجامدانی تاولێکەدا تاولێ زانیی مەھیەتی کردەوێکە و ئاراستەکردنی ئێرەدەیی نەبێ لەبەر ئەم ھۆیانە: أ... ب- سەرخۆشبوون بەھۆی بەکارهێنانی مادەیکەو کە بەدەر لە ئێرەدەیی یان بەبێ ئاگەداری ئەو بەکاری هێنابی). باسی حوکمی سەرخۆشیی خۆوستانەیی نەکرێوە و بەوێندە وێی ھێناوە کە لەپێی مانای پێچەوانەییەو ئەنجامێکی بۆ دەکات.

#### سوێدانی:

(م ٥٠) وەک (م ١٩) قەتەری وێه و لە دەرستندا جیاوێی نێه، جگە لەوێ یاسای قەتەری دەستەوێدە (بەرپر سياريتي جەزلی نێه) بەکارهێناوە بەلام یاسای سوێدانی دەستەوێدە (تاولێ نێه) بەکارهێناوە. لێارە کە دەستەوێدە دەقە سوێدانیە کە ھەلەبەھە لەبەر ئەوێ سەرخۆشیی خۆوستانە ھۆیک نێه لە ھۆکانی رێبێدان (الاباحە) تا بوتری (تاولێ نێه)، سەرخۆشی یان سێپوون

<sup>(١)</sup> وێتە ئەگەر ئەوێ ھەستکردنی بە مەترسیەکی لەسەر ئاسایشی گشتی کرد، فەرمان دەکا بە سێپارینی بە شوێنی تاییەت بە نەخۆشیی ئەقلی، تا لایەنی سەرپەرشتیاری شوێنە کە بەھۆی ئەمانی ھۆی سێپارینەکیەو، فەرمان بە بەرە لاکرینی دەکات.

وهك شیتي يان چكوله يه كرده وه تاولنه كه له سيفه ته تاوونكاريه كې لښامالې، به لښكرو كرده وه كه هر به تاوون دهمیننیتته وه به لښكرو كې له بهر غوزره ياسايي يان شهرعيه كې پرسوجو ناكړي.

### مغزلی:

ته نیا باسی سرخوښی خوږیستانه یی کړیوه وراشکولنه روونکرېنه وه یی خوږی سهرخوښی خوږیستانه یی پښتگړی خستوه، وایاره ته نیا به مانای پیچولنه وه ولزی هیټاوه نه گینا هیچ جیاولزی له نیټوان یاسا عهری و ناعهریبه کاند نیه له وه یی سهرخوښی خوږیستانه رنګره له بهر پرسیاریتی جینائی نه گره وه مهرانه یی تیدا بوون که له یاسای میسری و غیزقیدا باسما کرېن. (فهللی ۱۳۷) دهلی (سهرخوښی و حالته کانی هه لچون یان له لنفاعی عاتیفی یان نه وه یی به وه یی به کار هیټانی ماده یی هوشبه به نه تقهست بووی، به هیچ کلوجیک ناکړی بهر پرسیاریتی نه هیټی یان ککمی بکانه وه).

### تونس:

یاسا لښکری تونس یی ته نیا له سهر سزاللی نه وه ککسی مهستیبه خشه کان به کار نیټی وه ستاوه له بهر نه وه یی خو یی له خویدا تاوونه، وهك من بزلم قسه یی له سهر کاریگری له بهر پرسیاریتی نه کړیوه، فهللی ۳۱۷ دهلی (بهو سزلیانه یی باس کرېن سزا ده لرېن: یه ککم - نه وه کسانه یی خورلنه وه یی ککولی ده خوږنه وه یی مو سلمانان یان یو خه لکانتیک له حالته یی سهرخوښیدا. یوه م - هر ککس له رنګه یی گشتی یان هر شویننکی گشتی ترده له نوخی سهرخوښیه کی روون وناشکرلدا بیینری). فهللی ۵۲ یش دهلی (نه گره جاریکتر خو یی سهرخوښ کړده وه نه و سزلی کی توننترین سزا ده یی لهو سزلیانه یی له فهللی ۳۱۷ یی نه م یاسایده نیقرل کرلن).

لیبی ویمه یی و سله منته یی عومان: هر یهك لهو یاسایانه باسی خوږی ههریو حالته یی سهرخوښی خوږیستانه و خوږیستانه یان کړیوه، نه م جگ له لښانی به نوخیکی توننن (ظرف مشد) که یاسای لیبی و عومانی چاره یان کړیوه.

### لیبی:

(م ۸۷) لیبی ناپرسریتته وه، هر ککس کړده وه یهك نه نجام بدات و له کانی نه نجام لیدنه له بهر سهرخوښیه کی ته ولو به وه یی روولونکی له ناکاو یان هیزکی بیټامان یان خورلنی هندی ماده به نه زلی، هست و نیراده یی له دهست لیبی

ئەگەر سەرخۆشىيەكە بەتەولۇقتى نەيى، بەلام ھېندە بەھىز بوو ھەست و ئىرادەي كەم كرىبوو ھە بەي ئەو ھەي بەناويان بىات، ئەنجامدەر پرسوجۇي لى دەكرى و ئەو سزايەي بەسەردا جىيەجى دەكرى كە ياسا بىرارى دلۇە لەگەل گۆرپىن يان سووكرىنى بەوشىۋەيەي لە (م. ۸۴)<sup>(۱)</sup> دا روون كرلۇمتەو.

(۸۸م) سەرخۆشىي بەرنامە بۆلنرلۇ بەمەبەستى ئەنجامدان يان پاساۋلنى تاولنەكە، لە بەرپرسيارىتى جىنائى نابەخشىرى، و كەمى ناكاتەو بەئەندازەيەك نەيى كە لە سىيەك تىناپەرى.

(۹۰م) سەرخۆشىي خۇۋىستانە رىگە لە بەرپرسيارىتى بىكر ناگرى و كەمى ناكاتەو.

(۹۱م) لەبارەي ئەنجامدانى كىرەو ھەكەدا لە ژىر كارىگەرى مادەي ھۆشەردا: ئەھكامى مادەكانى ۸۷ و ۸۸ و ۹۰ پىادە دەكرىن، كاتىك كىرەو ھەكە لە ژىر كارىگەرى مادەي ھۆشەردا ئەنجام بىرى.

(۹۲م) لە ژەھرلۇيسوونى رىزخايەن بەھۆي بەكارھىتانى ئەلھول يان ھۆشەردا ئەھكامى مادەكانى ۸۴ و ۸۵ پىادە دەكرىن لەسەر ئەو كىرەولنەي لە ھالەتەي ژەھرلۇيسوونى رىزخايەن لەئەنجامى بەكارھىتانى ئەلھولدا ئەنجام بىرون.

لەم مادلە ئەم ئەنجامانە نىئە دەست:

۱- ياساى لىبى پىر لە باقىي ياسا عەرەبىيەكان گىنگى بە بابەتەي كارىگەرى سەرخۆشى و ھۆشەرد لە بەرپرسيارىتى جىنائىدا دلۇە.

۲- بەروونى و بەدەقچىكى رلىشكاو جىاولزى لەئىتوان ھوكمى سەرخۆشىي خۇۋىستانە و خۇنەۋىستانەدا كىرەو و نووەمىيانى بە رىگر لە بەرپرسيارىتى جىنائى دلناۋە ئەگەر ھاتوو سەرخۆشىيەكە بەتەولۇي بوو، ھەروەھا ئەگەر بەشەكى بوو بەپىچەولنەي يەكەم نۆخىكى سووگىن دەيى، كەۋلە جىاولزى نىيە لەئىتوان تاولنىك لە ژىر كارىگەردا ئەنجام بىرى و تاولنىك لە بارى بىلىرىدا كرلى.

۳- جىاولزى لەئىتوان سەرخۆشىي خۇۋىستانەي بەرنامە بۆلنرلۇ و خۇۋىستانەي بەرنامە بۆ دلنەنرلۇدا كىرەو، يەكەمىيانى بە نۆخىكى توننىنى سزا دلناۋە بە زىادكرىنىك كە لە سىيەكى ئەو سزايە تىناپەرى كە بەپىي ياسا بۆ تاولنەكە دلنرلۇە.

<sup>(۱)</sup> سزلى لەسىلەرەلن دەگورپى بۆ بەنكرىن بۆ ماۋمىيەك لە دە سال كەمتر نەيى، بەنكرىنى ھەتتەماتىش بۆ ماۋمىيەك لە پىنچ سال كەمتر نەيى، سزلكانىتريش بەئەندازەي نوو سىيەكىان كەم دەكرىنەو.

۴- باس لهوه دهكا شو تاولنكارهه له نه نجامي ئالوودهه به به كارهيتاني مهستيهخش و هوشبههكان، ههروهه كهړ و لال، نه گهر لهكاتي شو نارېكهه تاولنكي كرد و به سزايه كي سووككرو يان گورپرو سزا درا، سزكهه له شوينكي تايهت به چاره سهركرين به سهردهبا، جا نه گهر باري دهرروني و نه قلبي چاك بوو نازاد دهكري، له گهل سه پاندي چاوديري له سهره نه گهر بوخه كه واي خولست.

۵- به دهه قتيكي رلشكاو رووني كردهوه كه سهرخوشي و سريوون چ به ته ولوي بن يان به شهكي له سهرجه م شو حوكمانهه باس كرلن، به كسانن.

يهه ماني:

(م ۳۳) (شوهه لهكاتي نه نجامدني كردهوه كه دا تولاى شوهه نه بهي سروشتي كاره كه و نه نجامه كه ي براني شويش به هوي به كارهيتاني مادهه مهستيهخش يان هوشبهه به رتو يان به نه زاني، يان له بهر زهرورته، خو نه گهر شوه به ويستي خوي بوو يان به هه لهه شو بوو سزا دهري وهك شوهه كردهوه كه بهي سهرخوشي يان سريوون له دهستي قهوماي).

نهم ياسا بهوه دهناسرتهوه كه به رووني و به كورتي جياولزي له نيوان سهرخوشي يان سريووني خوويستانه و خو نه ويستانه دا كروه و نووه مياني به ريگر لئاوه نه گهر مرجه كاني هه بوون نهك نووهم، به لام خوي نه له قهرهه جياولزكرين له نيوان سهرخوشي يان سريووني ته ولوهه يان به شهكي، نه له قهرهه سهرخوشي يان سريووني پلان بولنلرو و پلان بولنلرو نه دلوه<sup>(۱)</sup>.

عوهماني:

(م ۱۰۲) (سزاي له سهر نيه شوهه تاولنك نه نجام بدا و به هويكه له ناكاو يان هيزيكي بيتامان له حالتهه زهرلويووندا بي له نه نجامي هوشبههروه كه هوش و نيرادهه له دهست دلي. نه گهر حالتهه زهرلويوونه كه له نه نجامي هه لهه بكه رهكهوه بوو، له نه نجامدني هه موو تاولنكي بي مه بهست بهرپرسيار دهه. به لام نه گهر خوي لهو حالتهه به مه بهستي نه نجامدني تاولنكهه مەرلميتي هيتايه كايه، به پتي (م ۱۱۴) سزكهه توند دهكري<sup>(۲)</sup>.

<sup>(۱)</sup> (المدير) شوهه به كارهيتانه كه به مه بهستي نه نجامدني تاولن بووي.

<sup>(۲)</sup> زينلني هه تاهه تاي دهگورپري له سيتره دلي و هه سزايه كي كاتيش له سي سيكه بولنوه زياد دهكا.

له م مادهیه ئه م خالانه به دهست نین:

۱- بهروونی جیاوازیکردن لهنتوان سپیوونی خوویستانه و خوینهویستانه، که نووه میانی به رنگر لئاوه نه که یه کم.

۲- جیاوازیکردن لهنتوان سپیوونی پلان بۆلنلو و پلان بۆ دلنه نزلو، که یه که میانی به نوخیکی تونین (مشدد) لئاوه. له م یاسایه دا تییینی دهکری:

أ- جیاوازی لهنتوان تاولنی به مبه مست (مقصود) و بی مبه مستا کردوه هاوشیوهی یاسای سوری و لوپنانی و کهوتنه ژیرکاریگری هندی له شروقه کارانی یاسا، ئه میش هه له یه که لیخوشیوونی نیه له بهرته وهی وهک باسما کرد ئه م جیاکردنه وهیه ئه نجامی ترسناکی له سه ر کومه لگه هیه، له ولنه ئه وهیه تاولنکار نه گه ر له سه رخوشی خوویستانه دا برینیکی ساده ی کرده جهستی موقییک سزا ده لری له بهرته وهی تاولنه و مبه مستی تاییه تی ناوی، به لام نه گه ر بزیه کی کرد یان نه تکی ناموسی کرد یان که سیک رفا ند له پرووی جینائیوه لئی نا پرسیتوه له بهرته وهی تاولنی به مبه مستن و پیوستیان به مبه مستی تاییه ته (القصد الخاص)، ئه ویش لای سه رخوش یان ژه رلوی به هوشبهر، بزه.

ب- ته نیا باسی له هوش خۆچوون به هۆی هوشبهر وه کردوه و باسی کاریگری ماده ی مهستییه خشی وهک ئاره قی پشتگو ی خستوه.

ج- دهسته ولژهی (لا عقاب)ی به کار هیتاوه، ئه ویش وهک باسما کرد عهیداره.

### ئه نجامگیری و بهراورد:

به بهر لود له گه ل دهقه یاساییه په یوه ندره کان به کاریگری سه رخوشی یان سپیوون له بهرپر سیاریتی جینائی له یاسا جهزلیه عه ره بیه کاند، دهگینه ئه م نه نجامانه ی خواره وه:

\* له م یاسایانه دا پیکه وه به ستران و وهکیه کی له چاره سه ری ئه م بابه ته مه ترسیدلره دا نابین جگه له نوو یاسا (یاسای سوری و یاسای لوپنانی)، له کاتیکیا نه گه ر سه ریپو (ئیسیتقرا)ی ته ولو یان ناتولو به کار بیتین و سه ر ژمیرییه کی مهیدنی بۆ تاولنه کان و هۆ و ئاسه ولره کانیا ن نه ک له ده ولته عه ره بیه کان به ته نیا، به لگو هه موو ده ولته تانی جیهان بکهین، ده بینین تاولنه کان به هه موو جوړو رهنه گه کانیا نه وه له پرووی مه ترسی و ئاسه ولره نه رتییه کانیا ن له سه ر گه لان و کومه لگه و تاکه کان له هه موو جیهاندا هه مان شتن، هه روه ها هۆکانیا ن جگه له هه ندی شتی لاهه کی هه ریمی له هه موو هه ریم و هه موو ولاتیکیا وهک یه کن، ئه میش ولما ن لیده کا بپرسین: تاکه ی ئه م ئومه ته واه یاسا و

سيستم و سياست و نابورياندا پرتهولزه دهن له کاتیکدا رله لای په یوه نښی نیوان گه لانیان زور بهیتره لهوی له نیو گه لانی ویلايه ته په کگرتوه کانی نه مریکا و به کیتی نه یو پیدیا هیه ؟ نه م نوممه ته کی لهو خوه قولی بیدل ده بیته وه و هست به ډولکه و تن و پاشک و تنوی له کارونی شارستانیته به شری نوی ده کا ؟ که ی شکری مرنی به ده ست دینیته وه که له سایه ی به کده ستوریډا (قورانی پرون) و به کیاسایه کیدا (شریعتی نیسالمی) لای به هره مه ند بوو ؟

\* **زوری له ده قانه ی سهاره ت به کاریگری سرخوښی یان سپرون خستمانه روو له پړوی لوژکی یاسایه وه ناتولون، وه نه ده قانه ی جیاولزیان کړوه له نیوان تاولنه به مه به سته کان و نیمه به سته کان، که به که میان له به نه وه ی به هو ی سرخوښی یان سپرون له کاتی نه نجامد لیدا به نیمه به ست حسیه و پرسوجوی نه، هروها له خونه گرتنی سرجه م حاله ته کانی سرخوښی و سپرون. هروها هندیکیان له پړوی لارښتنی ته کنیکی و یاسایه وه لاولن وه که به کارهیتانیان بو ده سته ولزه ی (لا عقاب) یان (لا جریمه) له باتی (لا مسؤلیه جزئیة).**

دلانی سرخوښ یان زه هرلوی به هوشبه به وه ی به پریسیار نین له تاولنه به مه به سته کانی وه که نزی و نه کی ناموس و رفاننی کچان وه یاسای سوری و لوینانی و عومانی کړیوانه، به به لگی نه وه ی سرخوښ یان زه هرلوی به هوشبه به له کاتی نه نجامد لای تاولنه کیدا مه به ست تاولنکار نه ی نه، ده رگیه کی مه ترسیدل له به رده م ئالوده بوولن به به کارهیتانی کهول و مهستیبه خشه کاند ده کاته وه، هروها که درچونه له شریعتی نیسالمی، هروها له کږده نگی فیقولانی شریعت که پنیان ولیه هرکه س مهستیبه خش و هوشبه به کان به مه به ست یان به زلین و ده رکرکړنه وه به کارینی، واده نری هریه که له م مه به ست و زلین و ده رکرکړنه له کاتی نه نجامد لیدا ه یوون، نویش له پیتا و پاراستنی به رزه و نښیه کانی تاک و کومه لدا.

\* **زوری له ده قه یاسایانه ی خستمانه روو باسیان له گشت حاله ته کانی سرخوښی نه کړوه، هندیکیان ته نیا باسیان له حوکی سرخوښی یان سپرونی خونه ویستانه کړوه وه یاسای میسری و کیتی و قه تری. هندیکیان رڼگه یه کی پیچولنه ی نه و میان گرتوه ته نیا باسیان له حوکی سرخوښی یان سپرونی خو ویستانه کړوه و نه و میان فراموش کړوه که له وه گرتگره، نویش کاریگری سرخوښی یان سپرونی خو نه ویستانه یه وه یاسای مه غریبی. هندیکیان ته نیا باسیان له حوکی به کارهیتانیان کړوه به ی نه وه ی باسی ئاسه ولره کانی بکه نه وه یاسای توشی. هندی ته نیا باسیان له کاریگری سپرون کړوه و کاریگری سرخوښیان فراموش**



کړيوه وهک ياسای عومانی، که ټوه دمرگای جياولزی و ټيجهادی نړيه يکی له نيو شروقه کارانی ټو ياسايانه دا کړيوه توه.

\* زهروريات و پيدلوسيتيه کانی پيشکوتنی شارستانی نوی له سهرجه م بولره کاندایه کيتي ياسادنان له گشت کيشه جينائی و مه دهنی و کارگيزی و تهنروستی و سهریازی و ټابووری و که لتورويه کانی ولاتانی عهره بی ده خولزی له سایه شهریعتی ئيسلامی و بهرزه وندييه هاويه شه کانی نيو گه لانی ټم ټوممه تده، ټوه يش وهک به شينک له خولسته کانی بهرگړچوونه وی پهرته ولزمبوونیان، که وی کړيوه گه لانی بينه نيچيری نورمنانی چاوچتوک و به تالانبری سامان و خير و بيره ناوخويه کان.

\* به مه بهستی په کضتنی ياساکان شهریعتی ئيسلامی نابيته بهرسته له بهردهم سوپوه رگرتن په ياسا بيانيه کاندایه، ټمه جگه له بنه ما ورئساکانی ټو شهریعته، له بهرته وهی سهرجه ياسا وه زعيه کان بهرهمی ټه قلی ساغن، کارکرنیش بهرگړيهی ټه قلی ساغ خولی گوره له (٤٩) ټايه تی قورئاندا فه رمانی پي کړيوه.

**روومکانی لينکچوون و جياولزی له نيوان شهریعتی ئيسلامی و ياسا جه نړيه کانيتردا:**

به بهرلورد له نيوان ټو دهقه ياساييهی عهرميانهی باسيان له کارگري سهرخوشي يان سپروون له بهرپرسياريتي جينائی کړيوه، له گهل ټو دهقه فيقه يانهی په يوه نديان به م بابه توه هيه که هندی نمونه يمان خسته روو، بزمان دهرده که وی له هندی رووه لیکچوون و له هندی روويتروه جياولزيان له نيواندا هيه:

**يه کم/روومکانی لينکچوون:**

ياسا جينائييه عهرميه کان له بابه تی سهرخوشي يان سپروون له گهل شهریعتی ئيسلامی له م خالانهی خولرموه دا کوکن:

١- له دلته شکرني سهرخوشي يان سپروون بقوويستانه، که زلتايانی شهریعت له ټوسولی و فيقولان ناويان ناوه سهرخوشي يان سپروون بهرنگه ی ريتنه لرو + سهرخوشي يان سپروونی خو نه ويستانه که پي دوتري سهرخوشي يان سپروون بهرنگه ی ريتن لرو، هروه ها کوکن له وده هندی له م ريگايانه شه خسين وهک نه زلی و هله و هندیکیان دهره کين وهک زورليکرن و

زهرورته، خو ویستانه که رنګر نابې به پېچه ولنه ی خو نه ویستانه که که رنګر ده بی له به پر سپاریتیی جینائی نه گهر نهو چوار مه رجی تیدا بوو که له هر یو یاسای میسر و غیرقیدا باسما ن کرن.

۲- له دلبه شکرینی سهرخو شیی یان سړیوونی خو نه ویستانه بو ته ولوه تی و به شه کی، له حاله تی یه که مدا رنګر ده بی و له حاله تی دووه مدا نو خیک ی سزا سوو کین ده بی، به لام شه ریه تی نیسلا می به ده ق سزا سوو ککرو یان گور پر لوه که ی دیاری نه کړیوه، به لکو نهو دیاری کړنه ی بو ده سه لاتی یاسا لغانی زه مهنی به جی هیشته وه.

۳- شایانی باسه دلوه ده سه لاتی دله یانی تاوان یان سزای نیه، به لام ده سه لاتی سوو ککری و تونکری هیه، نهویش ته نیا له سزا ته میکار نه (ته عزیز به کان) دا.

۴- له زهرورته تی دغانی توو شېبوو به نه خو شیه کی نه قلی له نه نجامی نالوود مېوون به ماده مهستی به خش و هوش به ره که ی به کاره یی و به قهرینه یه کی حال یان مه قال (گو تن) دهر که وت نیازی نه نجامدنی نهو تاو لنه ی هیه که له کاتی سهرخو شیی یان سړیه که یدا نه نجامی دلو، سهرخو شیی یان سړیه که به نو خیک ی تونن دده نری بو نهو سزای ی بو تاو لنه که ی دلنر لوه نه گهر هاتوو سز که ته عزیز ی بو، له به نه وه ی سزای خه ده کان و سزای قیساس و خو ینبایی نه نوخی تونن و نه نوخی سوو کین کاریان تینا کن. هه روه ها شه ریه تی نیسلا می جوړ و بری تونکری نه که ی دیاری نه کړیوه، به لکو نه وه ی بو ده سه لاتی یاسا لغانی زه مهنی به جی هیشته وه.

۵- له دغانی سهرخو شیی پالان بو دلنر لوه به نو خیک ی توننن (ظرف مشدد)، نه گهر مهستی به خش یان هوش به ره که ی به کاره یی و به قهرینه یه کی حال یان مه قال (گو تن) دهر که وت نیازی نه نجامدنی نهو تاو لنه ی هیه که له کاتی سهرخو شیی یان سړیه که یدا نه نجامی دلو، سهرخو شیی یان سړیه که به نو خیک ی تونن دده نری بو نهو سزای ی بو تاو لنه که ی دلنر لوه نه گهر هاتوو سز که ته عزیز ی بو، له به نه وه ی سزای خه ده کان و سزای قیساس و خو ینبایی نه نوخی تونن و نه نوخی سوو کین کاریان تینا کن. هه روه ها شه ریه تی نیسلا می جوړ و بری تونکری نه که ی دیاری نه کړیوه، به لکو نه وه ی بو ده سه لاتی یاسا لغانی زه مهنی به جی هیشته وه.

۶- له ته علیکری نی لپرسینه وه ی تاو لنکار له پووی جینائی وه لهو تاو لنه ی سهریاری له ده ستدانی شیراک و ته میز له کاتی سهرخو شیی یان سړیوونیا نه نجامی دلو، به وه ی نهو ی بیانوو پرینه له به رده م ده ستیری شیی سهرخو شان بو سهر مال و گیان و ناموسی بیتاوانان، هه روه ها به وه ی نابی رنګه بدری تاو لنکار سوود له تاو لنه که ی وهریگری.

۷- له حساب کړن بو بوونی مه به سستی تاو لنکار نه (هه سدی جینائی) لای تاو لنکار له کاتی نه نجامدنی تاو لنه که یدا با ته میز و شیراکیشی له ده ست دلبی، نهویش و هک نیستی سحاب بو نهو

نننلزه مه به سته ی له به کارهیتانی مه سته به خش یان هوشبه ره کدا مه یه، هه روه ها پارلستنی مافه کانی خه لک له وه ی بگونه بهر ده ستریزنی سهرخوشان ورده رولویان به هوشبه رونه لکول.

### دووم/روونکاني جیوازی:

یاسا جه زلیه عه ره بیه کان سه باره ت به کاریگری سهرخوشی یان سپړوون له بهرپرسياریتنا، له چنه خالیکي جه وه ریډا له گه ل شه ریعتی نیسلا می جیوازن، له وانه:

۱- هه رلنه کرنی مه سته به خشه کان بهر په های و به ده قیکی رلشکاوله زوری ی یاسا جه زلیه عه ره بیه کان و هه رلمکرنی له هندی یاسا، که که من و زیاتر یاس له حالته ناشکرکان و به کارهیتانی له شوپنه گشته کان، یان بۆ ناکامان یان له حالته گومان له روونکی نارپکی له سیستم و نه و جوړه شتانه، نه مه سهریاری نه وه ی قورنانی پیروز به ده ق و به شتیوه کی بنېر هه موو جوړه کانی مه سته به خشه کانی به نه پتی و ناشکرا حرام کرپوه، به دروستکرن و کرپن و فروشتن و هه نارده و هاورده کرنیه وه، نه مه سهریاری هه ولی ده وله تانی نانیسلا می بۆ قه لاجو کرنی نه مه درده پیسه، هه روه ها سهریاری نه وه ی ده ستوری ده وله تانی نیسلا می ده لی ثابینی ره سمیی ده ولت نیسلا مه، نه مه جگ له وه ی قورنانی پیروز ده ستوری موسلمانانه، نه و له رولنګه ی کارکرن به بڼه مای ده ستوریوونی یاسا پیویسته یاسا کانیان له گه ل ده ستوره کیان لیک نه دا.

۲- پشتگوښتنی یاسا جه زلیه عه ره بیه کان - وه ک من بزلنم - بۆ بابته تکی گرنګ نه ویش ولجیی خوښناییه له سه ره که سوکاري تاولنکار بۆ و هره سه ی تاولنسه ره که قورنانی پیروز فه رزی کرپوه، نه مه جگ له که فاره ت به ده قیکی روون و رلشکاو، خوی گوره نه فه رموی ﴿وَمَا كَانَ لِمُؤْمِنٍ أَنْ يَقْتُلَ مُؤْمِنًا إِلَّا خَطَاً وَمَنْ قَتَلَ مُؤْمِنًا خَطَاً فَتَحْرِيرُ رَقَبَةٍ مُؤْمِنَةٍ وَبِعَةِ مُسْلِمَةٍ إِلَى أَهْلِهِ﴾<sup>(۱)</sup>. پیشتور ورده کاری بابته ی خوښنایی روون کرلیه وه.

۳- دلنه تانی سهرخوشی بۆ چاره سه ره وه ک عوزرنکی رنګر له بهرپرسياریتي جینائی له شه ریعتی نیسلا میډا.

<sup>(۱)</sup> سورة النساء / ۹۲.

## رای زال:

له فیهقی ئیسلامیدا سەرخۆشی رێتدرلو و بەرنگەیهکی مەشروع نابێ ئەگەر بەکارهێنانی مەستییه خەشەک بە مەبەستی چارەسەر و بە پێی راسپاردەی پزشکی پەسپۆر بوو، ئەویش بە پشتبەستن بەوێ لە پێغه مەبرووە رێویەت کرلو، کە تاریق بن سوید ئەلجەمعی لەبارەى ئارەقەو پرسیاری لە پێغه مەبر کرد و گوتی (بۆ دەرمان دروستی ئەکەم) ئەویش فەرمووی (ئەو دەرمان نیە، بە لکو دەرە)<sup>(۱)</sup>. لە رێویەتەکی ئەبودەرلندا هاتوو پێغه مەبری خوا (د.خ) گوتی (خوا دەرمانی لێ زلفنوو و بۆ هەر دەرێک دەرمانێکی داناو، بۆیە دەرمان بکەن، بەلام دەرمان بە حەرام مەکەن). ئێین مەسعود لەبارەى مەستییه خەشەو دەلی: خوا شیفای ئێوێ نەخستۆتە ئەوێ لێتان حەرام کرلو<sup>(۲)</sup>.

واتە رای جەمهوری فیهقوانانی شەرعیەت لەسەر حەرمانکرنی دەرمانکرن بە مەستییه خەشەکان جیگیر بوو، بەویش سوننە گشتییوونی ئەوێ خۆی گەرە ئەفەرمووی ﴿فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ﴾<sup>(۳)</sup> تاییەت کرلو، بە پێچەوانەى ئەوێ لە یاسای وەزعی و شەرئە کارانی یاسای جینائیدا هەیه کە سەرخۆشی بە مەبەستی چارەسەر بە سەرخۆشیەکی خۆنەویستانە دلدەنری، بەویش دەبێتە عوززێکی مەشروع کە رنگره لە بەرپرسیاریتیی جینائی.

۱- زۆریەى یاسا جەزاییە عەرەبیەکان بەرلشکاوێ مەستییه خەشەکانیان حەرام نەکرلو، لەو رۆنگەیهشەو تاولنکاری سەرخۆش بە سەرخۆشی خۆویستانە سزا نەدری مەگەر لەسەر ئەو تاولنەى لەکاتی سەرخۆشیەکیدە ئەنجامی دلو و لەسەر تاولنی بەکارهێنانی مەستییه خەشەک لێی ناپرسرێتەو.

۲- چارەسەرکرنی بەرپرسیاریتیی مەستییه خەش و هۆشبەر تەنیا لە بولری بەرپرسیاریتیی جینائیدا کورت کرلو تەو، دەبوو رلشکاونە ئەوێان بە دەق جیگیر بکرنیە کە سەرخۆشی یان سپیرونی خۆنەویستانە تەنیا لە بەرپرسیاریتیی جینائی رنگره، ئەو کەسە لەپووی مەدەنیەو

<sup>(۱)</sup> رواه الإمام أحمد ومسلم وأبو لؤد والترمذي وصححه. نيل الأوطار - للشوكاني: ۲۲۹/۸ تحت عنوان باب ما جاء في التلوي بالمحرمات.

<sup>(۲)</sup> رواه البخاري. سەرچاوەى پێشوو.

<sup>(۳)</sup> سورة البقرة / ۱۷۳.

پرسوجۆ ده کړی نه گهر مالی کسیتی له ناویرد یان که م کرده وه و ده بیته زامنې، وهك نه وه ی  
شهریعتی نیسلامی په سهندی کړوه له نیقرار کړنې بهر پرسیاریتی مه دهنی فامنه کړن.

به شتى سڀيه م

ريگره ده ره كييه كاريگره ره كان  
له سهر ئيراده

کاریگری ئو بهر به ستانه ی له بهشی به که م و دووه مدا روون کرانه وه گشتی بوو و ئیدراک و ئیراده یان دهگرتیه وه، که ههردووکیانی له دهست ددهن یان لاوازی ده که ن، وهک شیتی و هه ر نه خوشیه کی ئه قلێتر و چکوله یی و سه رخۆشی.

هه رچی ئو بهر به ستانه ن له م به شه دا لێیان ده کۆلینه وه کاریگره بیان ته نیا ئیراده ده گرتیه وه به یی ئیدراک، بۆ نموونه هه ریه که له زۆر لێکردن و زه روره ت ئیدراک له ناو نابهن، به لām ئیراده ی ئازاد نا هێلن یان که م ده که نه وه. هۆی ئه م جیاوازییه له نێوان ههردوو بهش (یه که م و دووه م) و بهشی سێیه م بۆ په یوه ندیی لۆژیکی نێوان ئیدراک و ئیراده به گوێره ی به دیهاتن و نه بوون (الانفء) ده گه رێته وه، که بریتییه له گشتی و تاییه تی ره ها له نێوانیاندا، ئه وه نده هه یه له حاله تی به دیهاتندا ئیراده به په هه یی تاییه تر و ئیدراک به په هه یی گشتیه ره، هه رکات ئیراده به دیهات ئیدراکیش به دیدی وهک له مروفی بالقی ئه قلی هه لبژێردا، به لām له وانه یه ئیدراک به یی بوونی ئیراده ی ئازاد به دیدی وهک له ههردوو حاله تی زه روره ت و زۆر لێکردندا، به لām له باری نه بووندا به پیچه وانه ده یی، واته نه بوونی ئیدراک به په هه یی تاییه تر و نه بوونی ئیراده به په هه یی گشتیه ره، جا ئه گه ر ئیدراک نه بوو ئیراده ییش نابی وهک له حاله تی شیتیدا، به لām ده شی ئیراده ی ئازاد نه میتی به لām ئیدراک به میتی وهک له زۆر لێکردن یان زه روره تدا.

ئوه روونه هه ریه که له ئیدراکی ته و او و ئیراده ی ئازاد له گرنگترین ره گه زه کانی بهرپر سیاریتی جینائین، جا ئه گه ر یه کێکیان نه ما بهرپر سیاریتی جینائی نامیتی، هه روه ها ئه گه ر یه کێکیان لاواز بوو ئه و بهرپر سیاریتییه که م ده کا، به وه ییش سزای تاوانه که سووک ده کری یان ده گوێردی.

ئوه ی لێره دا شیاوی باسکردنه ئه وه یه زه روره ت به هۆیه که له هۆکانی رێپێدان دانانری به په هه یی سه ره پای بوونی رێسای {الضرورات تبیح المحظورات} <sup>(۱)</sup>، له بهر ئه وه ی ئه م رێسایه رێسایه کێتر به ره له ستی ده کا که ده لێ {الأضرار لا یبطل حق

<sup>(۱)</sup> م ۲۱ مجلة الأحكام العلیة. ئه وه رێسایه که شه رع و یاسا له سه ری کوکن.

الغیر} <sup>(۱)</sup>، (واته: پښتو مافی که سانیتر پووجه ل ناکاته وه)، جا نه وهی له ژیر فشاری برسیتیدا مالی که سیکیت به بی مؤله ت بخوات، یان له بهر هیژکی بیتامان بیفه وتینی، زه مان و قهره بووی له سهر واجب ده بی.

تیکگیرانی نه م دوو ریسیایه به وه هله ده گیرئ ریسیای به که م له سهر به پرسیاریتی جینائی بار (تحلیل) بکری، نه وکاته زهرورته ده بیته ریگری نه و به پرسیاریتییه و بارکردنی دوو میان له سهر به پرسیاریتییه مه دهنی، له م روانگه وه زهرورته له بابی ریگره کانی به پرسیاریتی جینائیدا لئی ده کولریته وه نه که له هؤکانی رتیداندا. پیشنیار ده که م ریسیای ناوبراو بگورددی بؤ ریسیای (الضرورات تجیز المحظورات).

ریسیایه کیت هه یه که له وانه یه واگومان به ری که له گه ل نه وهی باسما ن کرد تیک بگیرئ که گوتمان رتیدانی قه ده غه کراو له حالته تی زهرورته دا بکه ر له زه مانکردن نابخشئ، نه ویش بریتییه له ریسیای {الجواز الشرعي ینافي الضمان} <sup>(۲)</sup>، به لام له راستیدا نه م تیکگیرانه له نارادا نیه له بهر نه وهی نه م ریسیایه تاییه ته به حوکمی حالته تی به کاره یتانی مرقف بؤ مافی شهرعی و یاسایی خوئی، ریسیای {الضرورات تبیح المحظورات} تاییه ته به جائیزوونی نیستیسنایی ره فتارکردن، به بی نه وهی هیچ کاریگه ریه کی له سهر سیفه تی نامه شرعو عیبوونی له خودی خویدا هه بی، له م روانگه یه شه وه به پرسیاریتی جینائی عوزره که نامینی و به پرسیاریتییه مه دهنی که مفرخه می ده مینی، له بهر بوونی ته واوی ره گه زه کانی که بریتین له: کرده وه نامه شروعه که + زیان + په یوه ندی هوی له نیوان کرده وه که و زیانه که.

به سه ریوکردن (نیستیقرا) ده بینن نه و به ریستانه ی کار له ئیراده ده که ن به بی ئیدراک که زانایانی شهریه ت و یاسا له بابی ریگره کانی به پرسیاریتی جینائیدا لئیان کولئونه ته وه، بریتین له ژورلیکردن و زهرورته، له بهر نه وه له دوو به شدا دیراسه یان ده که ین به که میان له باره ی ژورلیکردن و دوو میان له باره ی زهرورته.

<sup>(۱)</sup> م ۳۳ لمجة. نه ویش دیسان له سهری کوکن.

<sup>(۲)</sup> لمجة م ۹۱.



## بەشى يەكەم: زۆرلىكردن و كارىگەرگە لە شەرىعەتى ئىسلامى و ياسادا

بەھۇرى جىياولۇنى شەرىعەت و ياسا لە ھەندى روھە لەم رىگەرەنە لە نوو باسدا لىتى دەكۆلنەوہ.

باسى يەكەم:

زۆرلىكردن و بەرپرسىيارىتى جىنائى لە شەرىعەتى ئىسلامىدا

زۆرلىكرىن (الكره) لەپووى زمانەولنەوہ يان لە (كره يكره كرھا) وەرگىرلوہ، كەرلەھەتى شىتىش نى خۆشويىسىنەتى، يان لە (أكره فلاناً على الأمر) ولە فلانى ناچار بە شىتىك كرى<sup>(۱)</sup>. ماناى يەكەمىيان لەگەل مانا زارلوھىي و ئوسولنەكەي (الكره)دا دەگونجى كە جۆرىكە لە جۆرەكانى حوكمى شەرىعى تەكلىفى و پىتناسە دەكرى بەوہى، دلولى نەكرىنى كرىمەوہىكە لەپووى لەپىشبوون (ئەولەوہىت) و باشتربوون (ئەفزەلىيەت) ھوہ، بەشىئەوہىك ئەنجامنەدەرى پاداشت و ئەنجامدەرى سزا دەدرى.

بەلام ماناى نووہم لەگەل مانا زارلوھىيە فىقھى و ياسايەكەي زۆرلىكرىندا دەگونجى كە جۆرىكە لە جۆرەكانى عەببى رەزەلمەندى (يان ئىرادە)، ئەمە بابەتى توژىنەوہكەي ئىمەيە. لە قورئانى پىرۆزدا (الكره) ھاتوہ (بە فەتھ و زەمى كاف)<sup>(۲)</sup>، يەكەمىيان بەزۆرى (ئەوہى تۆ خەلكىترى لەسەر ناچار بىكەيت) و نووہمىيان (ئەوہى خۆتى لەسەر ناچار بىكەيت).

<sup>(۱)</sup> لسان العرب - لابن منظور: ۲۰/۱۷؛ فصل الكاف حرف لواء. الصحاح في اللغة مادة (كره): ۳۸۸/۲.

<sup>(۲)</sup> خواتمەرموى: ﴿وَلِلّٰهِ يَسْجُدُ مَنْ فِي السَّمٰوٰتِ طَوْعًا وَكَرْهًا﴾ سورة الرعد / ۱۵.

ھەروەھا خواتمەرموى: ﴿كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِتَالُ وَهُوَ كَرْهٌ لَّكُمْ﴾ سورة البقرة / ۲۱۶.

له زارلوهدا (اکراه) نوو مانای ههیه، مانایهکی گشتی که ژورلیکرنی رهوا (مەشروع) دهکرتیه وه وهک ناچارکرنی قهرزله بۆ جیبه جییکرنی پابه‌نده‌کی، له‌گه‌ل ژورلیکرنی نارپه‌وا وهک ناچارکرنی که‌سیک به کوشتنی مرفیقی بیتوان + مانایه‌کی تاییهت به‌وه‌ی نارپه‌ویه، که به مانا گشتیه‌کی پیتاسه ده‌کری به‌وه‌ی (پاله‌په‌ستویه که له‌لایه‌ن که‌سیکه‌وه بۆ سه‌ر که‌سیکیتر به‌مه‌به‌ستی ناچارکرنی به‌کریه‌ن یان نه‌کریه‌نیک به‌دوره له‌ره‌زله‌ه‌نمی خۆی).

به مانا تاييه ته كه يشى پېناسه ده كړې به وهى (پاله په ستويه كى نارېه وليه له كسنگه وه بؤ سر كسنگيتر كه ترس وييم ده خاته لښه وه و پالې پيوه دهنى بؤ كړن يان نه كړننك به دهر له روزه لمبى خړى). ثم تاييه ته بابته توژينه وه كهى نيميه، له بره وهى ژورليكرنى رخوا كاريگري له بربرسياريتنى جينايدا نيه، بؤ نمونه ژوركرن له سهر يان پؤليس بؤ كوشتنى نو كه سهى سزى له سيداره دلنى بؤ دهر چووه و حوكمه كه پشتي به به لگيه كى شهرعى ده به ست وهويه ك بوو خوږتې حه لال بكا، هيچ كاريگري له بربرسياريتنى جيبه جيكارا نيه.

**رهگه زمکاني ټولنکړين:** ښووی به لای زانایانی یاساوه باو بللوه ښوویه رهگه زمکاني ټولنکړين ټولن: مادی و مه عنوی.

**رمگزی مادی:** بریتیه لهو نامرلهی بۆ پالپستو خستنه کسینگ به کاردی بهمه بهستی  
ناچار کرینی بۆ نه نجامدانی نه وهی بی خوش نه.

**رمگزی مه‌عنوی:** ئەو ترس و بیمە بە ئەنجامی هەپەشه و گۆپەشە ی زۆرلیکەردا لە بنی زۆرلیکەردا بروسە دەبێ.

بەلام ئەم دلبەشكرىنە ئونلەينە يەى رەگەزەكانى رۆزلىكرىن لەگەل ئەو رىسا مەستىقىەدا لىك دەدا كە دەلى رەگەزەكانى ئەو شتانەى دەكەنە دەرەوەى زەينى مروز و لە وقىعدا ھەن بەشە بچكولانە پىكەيتنە رەكانى ئەو شتانەن، بۆ نموونە وەك ئەو كەرەستە بەرلىيانەى لە لروستكرىنى بىنايەكا بەكار نەن، بەلام رەگەزەكانى تىۆر و زلرلەكان لە ھەر زانستىكا ئەو موفرىلنە يە لە پىناسەكانياندا بەكار ھىتزلون، لە روانگەى ئەم راستىيە ئۆزىكەوہ رەگەزەكانى رۆزلىكرىن پىنج و برىتىن لە رۆزلىكەر، رۆزلىكرلو، رۆر لەسەر كرلو، ھەر شە پىكرلو، لەگەل بىم (المكره، والمكره، والمكره عليه، والمهد به، والرهبة)، چولرى يەكە ميان رەگەزى ماندىن و پىۆرەكانيان بابەتىن، پىنجەمىش مەعنەوى و پىۆرەكەى شەخسى و خويىيە. پاشان ئەم رەگەزانە بەس نەن بۆ

بەلھاتنى زۆرلىكرىن كە دەپتە رىگر لە بەرپر سيارىتى جىنائى، بەلگو پىۋىستە جگە لەو  
مەرجەكانىشى بەردەست بىن، وەك لەم روونكرىنەوھى خولرەوھدا:

### مەرجەكانى زۆرلىكر (المكره):

زۆرلىكر ئەو كەسە ھەپشەى مەترسىەك لە كەسىكتىر دەكا ئەگەر ئەوھى دەپھى  
جىئە جىئە نەكا، كە پىۋىستە ئەم مەرجانەى تىدا ھەبىن:

۱- ئەوھى سەرچاھى زۆرلىكرىنەكە مەروۇبى، ئەگەر ئاژەل يان ھىزىكى بىتئامان بوو  
(روولوىكى مالىى سروشتى) ئەو كەسەى زىان يان مال يان نامووسى لە تىر ھەپشەدلىە لە  
حالەتى زەرورەتدا دەپى نەك زۆرلىكرىن، جىاولزى نىولنىشان لە جىئە خۇيدا باس دەكرى.

۲- تولناى جىئەجىكرىنى ھەپشە و گورەشەكى ھەبى ئەگەر ھاتوو زۆرلىكرى ئامادە نەبوو  
زۆر لەسەركىلو جىئەجى بكا، جا چ كرىن بوو يان نەكرىن. ھەندى فىقوان وەك ئەبوھەنەفە  
(رەھمەتى خاى لىئى) سەبارەت بەم مەرجە پىئى ولىە (زۆرلىكرىن تەنبا كاتى دەپى لە سولتان  
ولتە دەسەلاتلىكى لىئىدلىرلەوھە بى وەك سەروكى دەولەت يان ئەوھى نۆپەنرەلىەتى دەكات و لە  
مامەلەكرىنى لەگەل خەل كاك و كۆمەلگە ملەكەجى بىن.)، بەلام لەوھدا ھەرىبو ھاوھەلەكى ئەبو  
يوسف و محەمەد لەگەلى ئاكوك بوون و ئەوان لەگەل جەھور ھاودەنگ بوون كە زۆرلىكرىن بە  
ھەموو خاوەن ھىزىك نىتە دى كە تولناى جىئەجىكرىنى ھەپشەكى ھەبى، جا چ سەرچاھى  
ھىزەكى دەسەلاتىك بى يان زالىبوونىك بى يان پىشتاقىمەك و ئەو جۆرە شتانە.

كاسانى لە كىتەبى (البدائع)<sup>(۱)</sup> دا ئاكوكى ئەبوھەنەفەى لەگەل ئەولنىتر بەوھ لىكولەتەوھ كە  
جىاولزى لە زەمەن و زىنگەدا، لەو رووھە لە كاتى ئەبوھەنەفە و لەو زىنگەى ئەو تىئىدا دەزىا  
جگە لە دەسەلات كەس تولناى جىئەجىكرىنى ھەپشە و گورەشەى نەبووھ. بەلام ئەم  
لىكولەتەوھە لەگەل ئارلىستەى بوو ھاوھەلەكىدا لىك دەدا كە لە ھەمان زەمەن و زىنگەدا زىاون.

جەھورى فىقولنانى شەرىعەتىش نەيانكرىوھ بە مەرج زۆرلىكرە دەسەلاتدار بى، ھەروەك بە  
مەرجىان دانەناوھ باقى و ئاقل بى و خاوەن فامى رەھا و ئىدراكى تەولو بى، لەبەرئەوھى پىئوھ  
تولناى جىئەجىكرىنە، لەم رولنگەپشەوھ زۆرلىكرىن لە ئەقل تىكچوو و ئەقل ناتەولوىش دەكرى

(۱) سەرچاھى پىشوو: ۴۴۸/۹.

مادام بتوانن هه پره شه كه يان جيپه جي بكن نه گهر ژورليكرلو گتى كرد له جيپه جيكرنى نه وهى ژورى ليكرلوه بيكات.

### مهرجه كانى ژورليكرلو (المكره):

ژورليكرلو نه وهى هه پره شه يه كى دهسته ويه خهى له كه سى خوى يان ناموسى يان مالى لى بكرى، يان نه وه پره شه يه له نازيرتكي بكرى وهك مندا لى يان ژنه كهى يان يه كيك له دايك و باوك ياخود له خوشك يان براكانى و... هتد، كه پيوسته نه م هر جانهى تيدا بى:

۱- هه پره شهى مه ترسيه كى دهسته ويه خهى له سهر بى له ژيانى يان سه لاهه تى يان ناموسى يان مالى، جا چ هه پره شه كه نارستهى خوى كرلې، يان كه سيكى نازيرى.

۲- نه توانى له خوى نوورى بخاته وه، چ به هه لاتن بى يان به يارمه تى دهسه لات يان په نابرين بۆ كه سيك تا يارمه تى بدات بۆ به رهنگار يوونه وهى، نه گهر ده تولا به يه كيك له وانه رزگار بكرى به ژورليكرلو دانانى.

۳- نه و بړوايه به سهريدا زال بى كه نه گهر نه وهى ژورى لينده كرى له سهرى نه يكا، نه وه هه پره شه يه لى كرلوه جيپه جي ده كرى، نه گهر نه وه پره شهى مه ترسيه له سهر بناغه يه كى وه همى دامه زلې ژورليكرن نيه.

۴- شتيك ليپه وه دهر نه چى كه نيشانهى بوونى هه لېژرين (نيختيار) بى، وهك نه وهى نه توانى له وه لادبات كه ژورى ليكرلوه له سهرى و نه وهى دلوى ليكرلوه زياد يان كه م بكا، نه گينا به گوپړلې له داده نرى و ژورليكرن نه له پړوى مه دهنى و نه له پړوى جيناييه وه هېچ كارىگريه كى له سهر رهفتارى نيه، هه روالة تيك له روالة ته كانى نيختيار كارىگريه ژورليكرنه كهى به تال دهكاته وه ووا حسيتب ده كرى وهك نه وهى به ويستى ته ولوى كاره كهى كرلې.

### مهرجه كانى ژورلېسهر كراو (المكره عليه):

نه وهى ژورليكر دلوى نه نجامدنې له ژورليكرلو دهكا ئيتر كرين بى يان نه كرين، جا نه وه كرده وهى چ به گوفتار بى يان به كردلر، وهك تاوان و پيوسته نه م هر جانهى تيدا بى:

۱- نه وهى كرده وهى كى ديارىكرلو بى، ولته نه گهر له نيتوان نووشتدا سهر يشك كرا به وهى ژورليكر بى گوت نه م يان نه وه بكه نه گينا نه تكورم، به لاي فيقولاننى شه ريعه ته وه ژورليكرن نايى، به لام نه م مهرجه جى سهرنجه، له بهر نه وهى ژورليكرلو نه گهر له نيتوان نووشتدا سهر يشك

کرا و هرهووکيان جائيز بوون بڼی هه يه کامياني ويست بيکا وه کـه فارهت بڼ سویتنکهوتن، هـروهـها وهـک ناچارکړنـی قـهـرزـلـه دانهـوی مالينه (عهـینـی) يـان دانهـوه به بهـرلـنـه رنګ. بهـلام نهـگـر يـه کيکيان موبـاح و نهـو وـتر يـان حـرام بوو، نهـگـر حـرامهـکـی هـلـبـلـږد رڼـلـيکـرنـه کـه نـا بـيـته عـوز رنـکـی رنـگـر له بهـر پـرسيـاريتـی جـيـنـائی لهـبهـر نهـوهـی دهـتـولـی به کـرنـی موبـاحـه کـه خـوی له هـر پـهـشـه کـه رنـگـار بـکا. نهـگـر هـر دـو کـيـشـيان حـرام بوون و يـه کيکيان زيانـی زياتـر بوو پـتـيـسته سـووکـه کـيـان هـلـبـلـږي، خـو نهـگـر تـونـتـره کـيـانـی هـلـبـلـږد به رڼـلـيکـرو لـيکـی خـاوهـن عـوز دـلـنـانـی، بهـلام نهـگـر له پـووی زيان و حـرامـيـه وه له يـه کـ تـاسـتـدا بوون نهـوا رڼـلـيکـرن هـاتـوتـه دـی با هـلـبـلـږنـيـش هـي، لهـبهـر نهـوهـی چـولـچـيـوه کـی تـسـکـه و له دـهـر هـوهـی نهـو چـولـچـيـوه يـه بـڼـره دـی نـيـه.

۲- رنګار يوونی رڼلليکرو لـه و هـر پـهـشـه لـيکـی کـرلـوه پـی بـيـته دـی، جـا نهـگـر پـيـی و ت خـوت بـکـوړه نهـگـيـنا مـن نهـتـکـوړم نهـوه رڼلليکرن نـيـه.

۳- کارنکی نامه شروع بـی، جـا نهـگـر رڼـی لـيکـرا بڼ جـيـه جـيکـرنـی قـيـسـاس يـان دانهـوهـی قـهـر رنـکـی شـايـسته يـان نهـجـامـدـنـی نهـر کيکي نـيـا يـان شـاخـيرهـت، نهـوا رڼلليکرن به مانـا زلـوهـيـه کـی له تـارـادا نـا بـی.

#### مهرجـمکـاني هـلـمـشـه پـنـکـراو (المهد به)

مهرجه نهـم مهرجـانهـی تـنـدا هـيـن:

۱- مهـترسـی بـی و هـر پـهـشـه له رڼلليکرو يـان نـازـيـزکـی بـکا له زيانـی يـان سـهـلامـهـتـی له شـی يـان ناموسـی يـان مالـی بهـوونـی ناکوکـی له بارهـی نهـمـی دـو لـيکـی، کـه تـاخـو هـر پـهـشـه کـرن به له نـاوـيـرنـی مال رڼلليکرنه يـان نا؟

۲- له ولـنه بـی کـه حـرامـه رڼلليکرو له حالـه تـی بوونـی تـولـنـای هـلـبـلـږنـدا يـيـانـکا، وهـک نهـوهـی نهـگـر خـاوهـن قـيـسـاس به تـاولـنـکاره کـ بـی: فلـان بـکـوړه نهـگـيـنا تـولـت لـيـده کـه مـوه، به رڼلليکرن نـاژمـيـږي.

۳- مهـترسـيـه کـی راسـته قـيـنه بـی، نهـگـر وهـمـی بوو رڼلليکرن دـروست نـا بـی.

۴- مهـترسـيـه کـی دـهـسـته وـيـه خـه بـی، نهـگـر کـسـيک هـر پـهـشـه يـه کـی بڼ نـا بـنده کـرد به رڼلليکرو

دلـنـانـی.

۵- مەترسیەکی گەرە بێ، ئەگەر کەم بوو وەك لە ژۆرلیكرینی سووك (غیر الملجيء) نايتتە عوززێك كە تاوانكار لە بەرپرسياریتیی بیهخشی، بەلام قازی بۆی هەیه بەگۆڕەى هیز و تونسی ژۆرلیكرینهكە بە نۆخیکى سووكینی داینى.

۶- ژۆرلیكرلو ئامرازتیکتیی لە بەردەستدا نەبێ بۆ لەخۆدوورخستنهوهی جگە لەوهی ژۆری لێدەكری لەسەرى، ئەگەر تولى بە رنگەیهكیتر نووری بخاتەوه ژۆرلیكرین نايتتە عوززێكى رنگر لە بەرپرسياریتیی.

۷- مەترسیەكەى لە مەترسیی ژۆر لەسەركرلو كەمتر نەبێ، ژۆرلیكرین هیچ کاریگەریەكی لە بەرپرسياریتیی تاوانی كوشتندا نابێ ئەگەر هەپەشەكە بە لەناوبرینی مال بێ، مەگەر لەپووی سووككرینهوه.

#### مەرجەكانی بییم (الرہبة):

بریتییە لە ترسانى ژۆرلیكرلو لەو مەترسیەى هەپەشەى لێكرلو لە كەسى خۆى یان ناموسى یان مالى، یان لە كەسى ئازیزتیکى یان ناموس یان مالى، نەویش رەگەزێكى مەعەویبە و پێوەر تێیدا شەخسییە، لەبەرئەوه لە مەزەندەكرینی پلەى ژۆرلیكریندا حالەتى ژۆرلیكرلو لە رەگەزو تەمەن و تەندروستى و پێگەى كرمەلایەتى و هەرشتیكیتر لە هەر نۆخیکى شەخسى كە بكری كار لە ئێرادەى بكا، لەبەرچاودەگیرى. بییم پێویستە نوو مەرجى تێدا بێ: یەكەمیان ئەو یە بناغەیهكی ماقوول و پتەوى هەبێ بەشیۆیهك تەنیا لەسەر وەهم دانەمەزلیی.

نووهم، ئەو بییمە بزۆیتەرى پالتەرى بۆ كرنی ئەوهی ژۆرى لەسەر كرلو بێكا.

#### جۆرمكانی ژۆرلیكردن:

وەك من بزلم ژۆریەى فیقوانانى شەریعت بابەتى ژۆرلیكرنیان لەگەڵ بابەتە جۆزئیەكاندا باس كرنو بەبێ ئەوهی باب یان فەسلێكى تاییەت بۆ روونكرینهوهی جۆرمكانی لەپووی سروشت و کاریگەرییەوه تەرخان بكەن، جگە لە هەریوو فیهی حەنەفى و زەھیری<sup>(۱)</sup>، كە لەو بوولەدا لەژێر

<sup>(۱)</sup> بولە: بیئع الصنائع: ۹/ ۴۷۹-۴۸۰، ولمطی: ۸/ ۳۲۹-۳۳۰.

ناوینشانی (کتاب الکراه) یا قسمی له باره وه کرلوه. و له خواره وه کورته یی شهوه ی پیه وهندی به  
ژورلیکړن و جوړه کانیوه هه یه له نوو فیهه دا ده خینه روو.

**یهکم / دابهشکردنی زاهیری بؤ ژورلیکړن:**

نیین حه زلمی زاهیری ژورلیکړنی له رووی سروشتی ژورله سهر کرلوه وه بؤ نوو جوړ دلبهش  
کړیوه، نه ونیش ژورلیکړن له سهر قسه و ژورلیکړن له سهر کړده وهن. هه ریه ک له ونهش بؤ نوو  
بهش دلبهش دهین:

**جوړی یهکم / ژورلیکړن له سهر قسه:**

نه ویش نوو بهشه:

**یهکمیان:** ژورلیکړن له سهر رفته ربه گوته یه رهولکان: نه وه به ره های به تال و ناسه ولره  
شهر عیه کانی له ماف و پابه نیسه کان لیتا که ویتته وه نه گر له ژور فشاری ژورلیکړنی ته ولودا بی، جا  
چ په یلکه ربی وه ک گرتیه نده کان یان بخه ری حاله تیکی شهرعی نارا بی وه ک به خشین له قهرز  
(البراء) و ته لاق و ده ست هه لگرتن له مافی توله کړنه وه و شه فیعی، یان ئیخباری بی وه ک  
نیفاده ی شایه ته کان و دلنیدلنن. که ولته ژورلیکړن له هه رفته رتک له م رفته رتانه به په های  
به تالی ده کاته وه.

**نوووهم:** ژورلیکړن له رفته ربه گوته یه نارم ولکاندا: وه ک ژورلیکړن له سهر کړنی قسه یه ک که  
مروقه له حاله تی ناسایدا پنی کافر ده بیت، هه روه ها وه ک بوتهان و وړکړن، نه و که سه ی له ژور  
فشاری ژورلیکړن دا نه م رفته رتانه بکا له رووی جینائی و مه ده نییه وه پرسوجو ناکړی.

نیین حه زم ده لئی (ژورلیکړن له سهر قسه کړن هیچی پی ولجب نابی، با ژورلیکړلو  
گوته بیتیشی، وه ک کوفر و قه زف و بوتهان و دلنیدلنن و ماره کړن و گتړانه وه ی ژن (ره جعه) و  
ته لاق و کړین و فروشتن و نه زرو ئیمان و پیتشکه شکرین و ژورکړن له زیممی بؤ باوه په ئیمان و  
هیتر، چونکه نه و له و گوته دا لاسای نه و فشاره ی کړیو ته وه که فهرمانی پیکړیوه بیلی،  
ناکړکیش له وه دا نیه که لاساییکره وه هیچی له سهر نیه، شه وه ی شه و شته ی له یه ک  
جیا کړیو ته وه قسه که ی دتیه کی تبدیه). پیغه مبه ری خوا (د.خ) نه فهرموی ((لنما الأعمال بالنیات  
ولنما لكل امرئ ما نوى)). که ولته شه وه ی به ژور قسه یه کی پیکړی و له گوته ئیدا نازک نه بی، پنی  
پابه ند نابی.

### جوړی دووهم/ ژورليکړن لهسهر کړدوه:

دلېش کرلوه بؤ دوو بهش:

يهکهميان: نه ورهفتاره نارېوا (نامه شروع)لنهي به ژورليکړن موياح دېن.

دووهم: نه ورهفتاره نارېوايانې ژورليکړن کاريان تيناکات و نهجامدەرلنيان لهپرووی جينائي و مەدەنيەوه بهرپرېس دېن و هەر شتېک سزای هەبې ئهولنيشي لهسهر سزا دېرېن و هک تاوړنهکان، هەر کارنکې نارېولېش بهبې پاساو زيانې مادی به کهسيتر بگه يەنې حوکمی قەرەبووی لهسهر دېرې، واتە له م بهشەدا ژورليکړن بوون و نهبوونی و هک يهکه، پېوهريش بؤ جياکړنهوې رهفتارنکې نارېوا که به ژورليکړن دهگړې بؤ موياح، له رهفتارنکې که کارې تيناکا، زهرورته. هەرچې زهرورته موياحې بکا ژورليکړنېش موياحې دهکات و هەرچې زهرورته موياحې نهکا ژورليکړن کارې تيناکا.

ئيبين حەزم دهلې (ژورليکړن لهسهر کړدوه) دهبې به نوو بهشوه: يهکيکيان نهوېه زهرورته موياحې دهکا و هک خولرېن و خولرېنهوه، نه مە ژورليکړنېش موياحې دهکا، لهبەرئوهې ژورليکړن زهرورته. نهوې لهسهر شتېک لهولنه ژورې لې بکړې هيچې لهسهر نيە لهبەرئوهې شتېکې کړوه کړنې موياح. دووهميان نهوېه زهرورته موياحې ناکا و هک کوشتن و زلمدارکړن و ليدان و خولپکړنې مال، نهکه ژورليکړن موياحې ناکات و هەرکەس بؤ شتې لهولنه ژورې لې بکړې قيساس و زهمانې دهکوتته سهر لهبەرئوهې شتېکې کړوه کړنې حەرلمه).

نه م پېوهره ورد نيە، لهبەرئوهې جياکړنهوې نهوې زهرورته رېي پيدەدا و نهوې رېي پيتادا لهسهر پېوهريکتر دهوہستی، که ئيبين حەزم نه مې روون نهکړتوتوه.

نه مە جگه لهوې نه م دلېشکړنه بؤ نه ورهفتاره کړدەميانې زهرورته ريان پيتادات و نهجامدەرلنيان لهپرووی جينائي و مەدەنيەوه بهرپرېس، لهگەل ئه و قسەيەي نژدەهوستې که دهلې ژورليکړن له تاوړنې زيانا ريگره له لېپرسينەوې زياناکر (نيرو مې) لهپرووی جينائي و مەدەنيەوه، لهکاتيتکا زهرورته تاوړنې زيانا موياح ناکا. دهلې (نهگەر ئافرهتېک گيرا و زيانې لهگەل کرا، يان پياوړک گيرا و چووکې خولپه نيرو رېي ئافرهتېکوه هيچ لهسهر نه و نهولنه نيە، جا چ پياوهکه ئاميزې هەلېسې يان هەلېسې، ئاوی بيتتوه يان نهيهتوه، ئاوی ئافرهتەکه دلېهزې يان



دلته بهزی، له بهرنه وهی شه وان هیچیان نه کړوه، رهپیوون و ئاوهاتنه وه سروشتکړن و خوا له مړوقدا دروستی کړون، جا پنی خوش بی یان ناخوش، له ودا هیچ به دهسته<sup>(۱)</sup>.

شه روونه تاولنی زینا زهرورته و ژورلیکړن موباحی ناکن، به پنی شه جیاکړنه وه یی باس کړا پیویسته لپیرسینه وه له زیناکه ری ژن و پیاو بکری، ده بوو نیین حزم له و پیومره یدا جیاووزی له نیولن تاولنه کانی حدود و باقیی تاولنه کانی قیساس و خوینبایی و ته میکرین (الغزین) بکریله و پیومره که ی له تاولنه کانی حدود قهتیس بکریله، له بهرنه وهی هریک له زهرورته و ژورلیکړن هیچ تاولتیکی حه دی موباح ناکن با رنگریشه له بهرپرسیاریوونی جینائی لیتان.

دووم: دابمشکوردنی فیقوانانی حه نه فی بؤ ژورلیکړن

له پروی مه ترسی هه په شه پیکرلو وه بؤ ژورلیکړنی سهخت و ژورلیکړنی سووک دلبش ده بی.

#### ۱- ژورلیکړنی سهخت (تهواو):

شه وهیه هه په شه پیکرلو مه ترسی بی بؤ سه رژیان یان سه لامه تی جهسته یان عیر زیان مال، ناوینلوه سهخت (یان تهولو) له بهرنه وهی ژورلیکړلو جله و دهکات و ناچار به کړنی دلوکړلو دهکا. کاریگه ریبه که ی شه وهیه ره زلمه ندی له ناو ده بات و هه لېژرین فاسید دهکا به شیوه یه ک ژورلیکړلو ناچاره ملکه چی دلوکړلو بی جا چ کړن بی یان نه کړن تا شه و نازلره له خوی بوور بخاته وه که هه په شه ی پی کرلو، له م ملکه چکړنه دا ره زلمه ندی نه ماوه و هه لېژرینی فاسید بووه، شه هه لېژر (مختان) له بهرنه وهی سووکترینی بوو خرلپه یه، هه لېژرینشی فاسیده له بهرنه وهی له چولرچیوه کی ته سکا ناچاره و هیچ تولنای و جوله یه کی له دهره وهی شه و چولرچیوه نیه.

#### ۲- ژورلیکړنی سووک (نا تهواو):

شه وهیه هه په شه که ناگاته ئاستی له ناویرینی گیان یان شه ندام یان لیدنی توند که گیان یان شه ندام بوو چاری له ناویرین بکا، کاریگه ری شه وهیه ره زلمه ندی له ناو ده بات، به لام هه لېژرین فاسد ناکا.

(۱) سه رچاوه ی پشوو: ۳۳۱/۸.

شايانی باسه پټوهری جياکړنه وه له نيوان سخت و سووکا نهگرچی مادی (بابه تی) به، به لام پټويسته له حسنيکړنی ژورليکړنه که دا به سخت يان سووک لايه نی شه خسي ژورليکړلو له بهرچاو بگيری، چونکه دهشی ژورليکړن بؤ که سيک سخت و بؤ په کيکيتر سووک بی به تايهت نهگر هره شه پيکړلو که په يوهندی به دلایه وه هبی که بؤ هه ژر سخت و بؤ دهوله مهند سووک، هه روه ها هه رپه شه ی ناوړلپندن و له که دلرکړنی ناويانگی که سایه تی، که به لای نهو که سهی پاريزگارکړن له پيگی کومه لايه تی به لاره گرنگه سهخته به لام بؤ که سيتر سووک، هه روه ها ليدان و هه رپه شه ی به نکرنيش به هه مان شيوه، له بهرئوه فيقولنان له پال پټوهره بابته که دا پټوهره که سیه کيشيان به هه ند گرتووه.

پاشان هه نه فيه کان ژورليکړن به رپه هايان به هه رپو به شی سخت و سووکيه وه به گويزه ی سروشتی ژورله سرکړلو بؤ ژورليکړنی هستی و ژورليکړنی شهرعی دلبش کړوه، که هه مان دلبشکړنی زهيريه، له بهرئوه ی هستی هاومانای کړلری و شهرعی هاومانای گوشتاربه.

۱- رهفتاره هستيه کان: رهفتاره هستيه کان (يان کرده و هيه کان) يان که ژوريان له پيتاوبا کړوه له پړوی حوکمی نيا ورژنی نوليه وه بؤ شهش جور دلبش کړوه، سيان يان بؤ حوکمی رژی نولوی، سيان بؤ حوکمی نيايی، له ورووه نمونه کان نوپاره ن دهکړی له سی جوربا کورت بکړته وه.

**جوری په کم: نو کرده و هيه ی ژوری له پيتاوبا کړوه** ژورليکړن کاری تیده که به شيوه په ک دهیگورپی بؤ رپيکړلو (موباح) وه ک خولرن و خولرنه وه ی حه رامکړوه کان له ژور فشاری ژورليکړندا، وه ک خولرنه وه ی نارهق و هوشبه ر و خولرنی گورشتی مرلر و خوین و گورشتی به راز و خولرنی مالی که سيتر به بی مؤله تی خوی، نهولنه وه ک چو ن به زهرورت موباح دهبن به ژورليکړنيش موباح دهبن، له بهرئوه ی خوا نه فهرموئ ﴿وَقَدْ فَصَّلَ لَكُمْ مَا حَرَّمَ عَلَيْكُمْ إِلَّا مَا اضْطُرُّتُمْ عَلَيْهِ﴾<sup>(۱)</sup>، ﴿فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ﴾<sup>(۲)</sup>، نهو خولرن و خولرنه ولنه به ژورليکړن موباح دهبن هه رکت برسیتی ژوری بؤ مروقه هينا، بگره له ولنه يه بيته ولجب نهگر هاتوو ژيان له سهر خولرنيان دهو هستا و مروقه له نه خولرنيان به برسيرار دهبی، له بهرئوه ی خوا

<sup>(۱)</sup> سورة الانعام / ۱۱۹.

<sup>(۲)</sup> سورة البقرة / ۱۷۳.

ئەفەرموی: ﴿وَلَا تُلْقُوا بِأَيْدِيكُمْ إِلَى التَّهْلُكَةِ﴾<sup>(۱)</sup>. ھەریۆیە زۆرلیکرلو لەپرووی جینائیەو ە لە دنیا و ە لە رۆژی نوولیدا لەبارەییەو پرسیاری لێ ناکرێ.

جۆری نووم: ئەوێ کردەو ە بە زۆرلیکرین موباح نابێ بەلام دەرفەت پێدرلو (مرخص) دەبێ، و ە کرینی و ە جۆرە دەرفەتدانیکە بە زۆرلیکرلو و ە دنیا و نوولۆژیا پرسوجۆ ناکرێ لەسەری، و ە زۆرلیکرین لەسەر کوفر، ئەوێ زۆری لێ بکری بۆ کرینی شتیک کە لە دۆخی ئاساییدا مروفی پێ کافر دەبێ، با مەشروعیش نیە رینگێ پێ دەبێ ئەگەر ھاتووبلێ بەئیمان ئاوەدان بوو، چونکە خوا ئەفەرموی: ﴿مَنْ كَفَرَ بِاللَّهِ مِنْ بَعْدِ إِيمَانِهِ إِلَّا مَنْ أَكْرَهَ وَقَلْبُهُ مُطْمَئِنٌّ بِالْإِيمَانِ وَلَكِنْ مَنْ شَرَحَ بِالْكُفْرِ صَدْرًا فَعَلَيْهِمْ غَضَبٌ مِّنَ اللَّهِ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ﴾<sup>(۲)</sup>. لەم نوو جۆردا مەرجە زۆرلیکرینە کە تەولو بێ.

جۆری سییەم: ئەوێ بەھێچ شتو مەیک زۆرلیکرین کاری تێناکا، ە موباح دەبێ و ە دەرفەتی پێدەبێ بەلکو بە ھەرلای دەمییەتەو و زۆرلیکرلو لەسەری لەپرووی جینائیەو ە لە دنیا و نوولۆژیا پرسوجۆ لێ دەکری، جا چ زۆرلیکرینە کە تەولو بێ یان ناتەولو و ە کە تاولانەکانی قیساس و خوینبایدا، ئەوێ زۆری لێ بکری بۆ کوشتنی کەسیکی بیتاوان ئەویش کوشتی، لە بنیادا تۆلە لێ دەکریتەو، ئەگینا لە رۆژی رەستاخیزدا لەسەری سزا دەبێ. و ە لە دنیا و رۆژی نوولیدا پرسوجۆ لێ دەکری<sup>(۳)</sup>. جا ئەگەر بەسزلیکی پریاردرلو بۆ تاولانە کە سزا برا سزلیکی رۆژی نوولیی لەسەر نامینی. لریژێ ئەم بابەتە لە تاولانەکانی قیساسدا باس دەکری.

ب- رەفتارە شەریعیەکان (گوفتاری): ھەنەفی لەبارە ی کارگەر ی زۆرلیکرین لەو رەفتارنە بەم شتو ە و یدی دەکەنەو: گوتیانە رەفتارە شەریعیەکان (گوفتاری) نوو جۆرن: پیکھیتان (انشاء) + دانپێدانان (نیقزل). پیکھیتانیش نوو جۆرە: جۆرێک ئەگەر ی ھەلۆە شاننەو ە ی لێناکری، جۆرێکیتر دەکری.

ئەو رەفتارە ی شیمانە ی ھەلۆە شاننەو ە ی نیە زۆرلیکرین کاری تێناکا بەلکو بروس تادەمە زری و دەستبەجی ئاسەوارە شەریعیەکانی بەرھەم نیینی ئەگەرچی لە ژرفشاری

<sup>(۱)</sup> سورة البقرة / ۱۹۵.

<sup>(۲)</sup> سورة النحل / ۱۰۶.

<sup>(۳)</sup> بلع لصانع: ۴۴۸/۹ و پاشتر.

ژۆرلیکرنی تهولودا بووه، وهك تهلاق ورهجه و زهواج و سویند و نه زو زههار (له ژن) و ئیلا و لیخۆشبوون له قیساس و ئهوشتانه<sup>(۱)</sup>، بۆ ئیجتیهاده کیشیان سهبارهت به دروستی ئهوه رهفتارانه ههندی بهلگه یان له قورئان و سوننه و ئهقل هتیاوه تهوه که پێویست ناکا بیانخهینه روو، له بهرئهوهی بهبوای من ئهوه ئیجتیهاده ههلهیه و نابێ کاری پێ بکری، بهلکو ههر رهفتارنکی گرفتاری به ژۆر بکری بهتاله و ئاسهولری لی ناکهوینهوه مادام له ژۆر فاشتری ژۆرلیکرنی تهولودا بووی.

**ئهر رهفتاری ئهگهری ههلو ههشاندنهوهی ههیه به لای ئهبوحنیفه و محهمد و ئهبو یوسفهوه** فاسیده، له بهرئهوهی رهزلهندی و ههلبژاردن دوو روکنی مهعنهویی رهفتارکرین، ئهگهر هاتنه دی دروست دهبی، ئهگهر نهبوون بهتال دهبی، ئهگهر ههلبژاردن به سههات و رهزلهندی خراپ بوو فاسید دهبی<sup>(۲)</sup>، فاسیدیش به لای ئهوانهوه شوینیکه له نیوان بهتال و دروستدا و ههرکات هوی فاسادهکی نهما دهگورێ بۆ دروست.

**به لای زوفرهوه رهفتارمهکه وهستینرو دهبی و ته دانه زری به لام ئاسهولر بهرهم ناهینی تا** پاش نهمانی کاریگهری ژۆرلیکرنه که ژۆرلیکرو مۆلهت نه دات، یاسادانهری عیراقی له یاسای مهدهنی (م ۱۳۴) دا کاری بهمه کریوه. شایانی ئاماژه پیدانه که فاسید به ژۆرلیکرن وهك وهستینرو و به لایانهوه به مۆلهتدان له لایه ژۆرلیکروهوه دهگورێ بۆ دروست.

ههموو ئهوه ئهگهر ژۆرلیکرنه که لهسهر پیکهتیهان (الانشاء) بوو، ههرچی ژۆرلیکرن لهسهر دلبندانه (الاقرا)، قهدهغهیه به دروست دلبندی جا چ دلبندانهوه ئهگهری ههلو ههشاندنهوهی ههبی یان نا<sup>(۳)</sup>.

له رای حهنه فیه کاندایه تیبینی دهکهین له پرووی کارتی کران به ژۆرلیکرن یان زهرورهت تیکه لایان له نیوان مافهکانی بنده و مافهکانی خوادا کریوه، ژۆرلیکرنی سهخت ئهوه مافانهی خوا که حهرامن موباح دهکا، وهك ژۆرلیکرن لهسهر کوفر و به کارهتانی مهستییه خشهکان و ئهوشتانه، به پێچه و نهی مافهکانی بنده، که کاریگهریهکی تهنیا ئهوهیه کردوه حهرامه که دهکاته

(۱) بیلع الصانع: ۴۴۹۳/۹. (الایلاء: بریتیه له سوینخولین به نهچونه لای ژن بۆ ماومیک و مرگێ).

(۲) سهراوهی پیشوو: ۴۵۰۳/۹.

(۳) سهراوهی پیشوو: ۴۵۱۱/۹.

روخسه‌ت، وهك خوارینی مائی كه‌سیتر یان له‌ناویرینی ماله‌كه‌ی له‌ژیر فشاری ژۆرلیكریندا، ئه‌و كه‌سه‌ی له‌ژیر فشاری برسیتی یان تینوتیدا مائی كه‌سیتر بخوات، له‌پرووی جینائییه‌وه به‌پر سیار نایی، به‌لام له‌پرووی مه‌ده‌نییه‌وه به‌پر سیاره و نه‌گه‌ر خاوه‌ن مال دلوی قه‌ره‌بووی كرد ده‌بی قه‌ره‌بووی بكاته‌وه، له‌به‌رئه‌وه‌ی مافی به‌نده به‌فشاری ژۆرلیكرین یان زه‌روره‌ت ناگۆپی بۆ موباح، چونكه ژۆرلیكرین له‌ریگره‌كانی به‌پر سیاریتی جینائییه و له‌هۆكانی رێپیدان (ئیباحه) نیه. ئه‌م باب‌ه‌ته‌مان به‌دریزی له‌كتیبی (ایضاح الفوائد فی شرح القواعد) له‌ژیر ریشای ژماره (٦٧)دا به‌دریزی باس كریوه.<sup>١</sup>

### كارگه‌ری ژۆرلیكرین له‌به‌پر سیاریتی جینائییه:

كارگه‌ری ژۆرلیكرین له‌به‌پر سیاریتی جینائییه به‌گۆیه‌ی سروشتی تاونكه‌ جیاوازه، له‌به‌رئه‌وه گرنگه‌ پێش له‌ روونكرینه‌وه‌ی كارگه‌ری ژۆرلیكرین له‌سه‌ر به‌پر سیاریتی، به‌كورتی به‌شه سه‌ره‌كه‌ی تاون له‌ شه‌ریعه‌تی ئیسلامیدا بخه‌ینه‌ روو، نه‌گه‌رچی پێشتر به‌كورتی قسه‌مان له‌باره‌وه كرد.

ژانایانی ئیسلام له‌ ئوسول و فیقوانان تاونكه‌كانیان له‌پرووی مه‌ترسیداریان و ئه‌و مافه‌ی ده‌ستدریزی كرلوه‌ته سه‌ر و بیاریكرینی تاون و سزا به‌ دهق یان نه‌بوونی، بۆ سێ به‌شی سه‌ره‌كی دلبه‌ش كریوه: تاونكه‌ی حود + تاونكه‌ی قیساس و خوێنباپی + تاونكه‌ی ته‌عزیر.

#### به‌شی یه‌كه‌م / تاونكه‌ی حود:

بریتییه له‌ تاونكه‌ی ده‌ستدریزیكرینه سه‌ر مافه‌ په‌تیه‌كانی خوا (مافه‌ گه‌شتیه‌كان وهك تاولنی ریده)، یان مافه‌ هاویه‌شه‌كانی نتوان خوا و به‌نده (ئه‌و مافانه‌ی سوودی گه‌شتی و تاییه‌تیان تیدا كرده‌بێته‌وه) و مافی خوا تێیاندا زاله، وهك تاولنی دزی و زینا و قه‌ذف.... هتد.

#### تاییه‌تمه‌ندییه‌كانی تاونكه‌ی حود:

تاونكه‌ی حود به‌ چه‌ند تاییه‌تمه‌ندییه‌ك له‌ باقیی تاونكه‌كان جوێ ده‌كرێته‌وه:

<sup>١</sup> ایضاح الفوائد فی شرح القواعد، ص ٢١٤.

۱- تاوان و سزا هه رینوکیان به دهقی شهرعی <sup>(۱)</sup> (قورئان و سوننه) دیاری کرلون، نه به ئیجماع و نه به قیاس، یان هیچ سه رچاوه یه کیتری حوکه شه رعیه کان جیگیر نابن.

۲- سرلکانیان نۆخه توندین و سووکیته کان کاری تیناکه و پیویسته قازی به و شیوه یه ی له قورئان و سوننه دا هاتوو ه پیا ده یان بکات و به دهقه وه پابه ند بی، هه روه ها پاش به رزگرینه وه ی تاوانه که بۆ دانگه بولری سولج تیدلکرینیان نیه، لیبورنی گشتی و تاییه ت نایانگریته وه، هه روه ها قابیل به گورین به سزلیه کیتری له ره گزی خۆی یان هیترنین، له به رته وه ی له مافه کانی خولن، یان مافی خوا تیناندا زاله و جگه له خوا که س مافی نیه قسه یان تیدا بکا، چونکه (وهک و تروله) (فاقد الشیء لا یعطیه).

۳- سزکان بۆ وهره سه ناگویتزیننه وه، نه گهر سزلیه کی جه سته یی بوو به مرین ده که موی، هه روه ها به له ده ستدانی شیان به رنگه یه کیتری جگه له مرینیش ده که موی، خۆ نه گهر سزلیه کی مالی بوو وهک گونا هشتوری (که فارهت) هکان نه واپه یوه ندی به میراتی تاوانکاره وه ده بی پاش مرینی.

۴- هه موو بالقیکی ژیر بۆی هه یه سکالا له نژی تاوانکار بجولئینی له به رته وه ی به شیکه له حیسبه (ولته فه مانکرین به چاکه و نه هیکرین له خراپه)، خوا نه فه رموی: ﴿وَلْتَكُنْ مِنْكُمْ أُمَّةٌ يَدْعُونَ إِلَى الْخَيْرِ وَيَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ﴾ <sup>(۲)</sup>.

۵- ریکاره قه زلیه کان بۆ دانگه یه کرنی تاوانکار و کاره کانی جیه جیکرینی سزله که ملکه چی ده سه لاتی دابوه ری و جیه جیکرین و په سندرکینی وه لی نه مر (سه روکی ده ولت) ده بی.

۶- سزکانیان جورلوجۆرن، یان برینی ده سه ته وهک له دزیکرین <sup>(۳)</sup> و چه ته یی (رنگه برین) <sup>(۴)</sup>، یان کوشتن وهک له ریده بۆ مورته دی خراپه کار <sup>(۵)</sup>، هه روه ها چه ته یی نه گهر قه تللی کرد <sup>(۶)</sup>، یان

<sup>(۱)</sup> بۆ نمونه له تاوانی زینانا حه رلمکرین به دهقی قورئان جیگیر کرلوه، که خوا نه فه رموی: ﴿وَلَا تَقْرَبُوا الرِّبَا إِذْ كَانَ فَحْشًا وَسَاءَ سَبِيلًا﴾ سورة الإسراء / ۳۲. سزلیش به دهقی جیگیر کرلوه، وهک خوا نه فه رموی: ﴿الرَّابَّةُ وَالرَّابَّةُ فَاجْلِبُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا مَلَّةً جَلْدًا﴾ سورة النور / ۲.

<sup>(۲)</sup> سورة آل عمران / ۱۰۴.

<sup>(۳)</sup> خوا نه فه رموی: ﴿وَلَسَّارِقٌ وَلَسَّارِقَةٌ فَاقْطَعُوا أَيْدِيَهُمَا جَزَاءً بِمَا كَسَبَا﴾ سورة المائدة / ۳۸.

<sup>(۴)</sup> خوا نه فه رموی: ﴿إِنَّمَا جَزَاءُ الَّذِينَ يُحَارِبُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَسْعَوْنَ فِي الْأَرْضِ فَسَادًا أَنْ يُقَتَّلُوا أَوْ يُصَلَّبُوا أَوْ تُقَطَّعَ أَيْدِيُهُمْ وَأَرْجُلُهُمْ مِنْ خَلْفٍ أَوْ يُنْفَخُوا مِنَ الْأَرْضِ نَكْ لَهم خِزْيٌ فِي النَّارِ وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٌ﴾ سورة المائدة / ۳۲.

شه لاقلیدان (جەلە) وەك له بوھتان (قەزف) <sup>(۳)</sup> و زیناکرینی بی ھاوسەران و مە ی خوارینەو، یان نوورخستەو له گەل شه لاقلیدان وەك له زیناکرینی بی ھاوسەران <sup>(۴)</sup>، یان بەبی شه لاق وەك له مەندی حالەتی چەتەیدا، یان قبولنە کرینی شایەتیدانی تاولنکار و دانانی به فاسیق له گەل شه لاقلیدان <sup>(۵)</sup> وەك له سزای قەزفدا.

۷- سزای ئەو تاولانە ی حدود که له نێوان بەندە و خوا دا ھاوێشەن، و تە مافی گشتی و مافی تایبەتیا ن تێدا کو بوو مەتو وەك له تاولنی بزێ و قەزفدا، بەر له بەرز کرینەو ی بۆ دلاگە بولری لیخۆش بوون و تکار کین و سولح کرینیا ن تیدایە وەك له (شرح الصغیر) <sup>(۶)</sup> ی ئەلدەر بیر له فیهی مالیکیدا ھا توو، مەروە ها له دەست پێندا ئەگەر بابەتە که گەیشته ئیمام (سەرۆکی دەوڵەت)، یان ئەو ی له قەزادا نوێنەر یەتی دەکا که قازینە، ئیتر بولری نە پێن نامینی، بەلام ئەگەر نە گەیشته ئیمام دەکرێ له رینگە ی تکار کین یان بەخشینی مالە نزلو وەك به نزەکو وە سزاکە بخری، لەبەر ئەو ی نروستە بەر لەو ی هەوڵە که بگاتە ئیمام و بە خراپە که بزانی، تکا بۆ نزەکو بکری، ئەگەر گەیشته ئیمام ئیتر تکار کین تێدا نروست نە.

واتە ئەگەر نزەکو رابوو یەکی رهشی هەبوو و تاولنی تریشی کر بوو، بەهیچ شتو وە یەك دلاو ست نیه تکا ی بۆ بکری، نە پێش و نە پاش بەرز کرینەو ی کێشە که بۆ دلاگە.

ئێین فەرھون <sup>(۷)</sup> دەلی: (بولای ئەو ی دەکا تە ئیمام کەس بۆ نیه له کەس خۆش ببی تەنیا بەخشینی باوک نەبی بۆ کو پەکی یی که دە یەو ی تاولنە که دلپۆشی). مالیک دەلی (ئەگەر قەزف کرلو

<sup>(۳)</sup> خوا ئەفەرموی: ﴿مَنْ قَتَلَ نَفْسًا بِغَيْرِ نَفْسٍ أَوْ فَسَادٍ فِي الْأَرْضِ فَكَأَنَّمَا قَتَلَ النَّاسَ جَمِيعًا﴾ المائدة: ۳۲

<sup>(۴)</sup> وەك له تايەتی ژمارە ۳۳ سورەتی (المائدة).

<sup>(۵)</sup> خوا ئەفەرموی: ﴿وَالَّذِينَ يَرْمُونَ الْمُحْصَنَاتِ ثُمَّ لَمْ يَأْتُوا بِأَرْبَعَةِ شُهَدَاءَ فَاجْلِدُوهُمْ ثَمَانِينَ جَلْدَةً وَلَا تَقْبَلُوا لَهُمْ شَهَادَةً أَبَدًا وَأُولَئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ﴾ النور / ۴.

<sup>(۶)</sup> قال تعالى: ﴿وَلَا تَنبَغِي وَالرَّائِي فَاجْلِدُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا مِائَةَ جَلْدَةٍ وَلَا تَأْخُذْكُمْ بِهِمَا رَأْفَةٌ فِي دِينِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَلَيَشْهَدُ عَنْهُمَا طَلِيقَةٌ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ﴾ النور / ۲. وقال الرسول ﷺ: ((البكر بالبكر جلد مائة وبقي سنة))، نيل الأوطار: ۹۸/۷.

<sup>(۷)</sup> وەك له تايەتی ژمارە ۴ سورەتی (النور).

<sup>(۸)</sup> ۴۰۳/۲.

<sup>(۹)</sup> تبصرة الحكام في أصول الأقضية ومناهج الأحكام - للقاضي برهان الدين إبراهيم بن علي أبي القاسم بن محمد بن فرحون المالكي (ت ۷۹۹هـ) بهامش - فتح الطي المالک في الفتوى على منہب الإمام مالک. مطبعة مصطفى البابي: ۳۸۸/۲.

گوئی گولیه دهیوی دلپیشی و خوش بوو، نه گهر گیشته نیمام و نیمام نه وهی قبول نه کرد تا به نهیته لئی نه پرسی، نه گهر ترسا قه ز فکر به سهریدا ساغ بکاته وه ده کری بیخسری، به لام نه گهر له وه ترسی نه بوو به خشی نی دروست نیه).

۸- سزای حه ده ده کان به گویره ی جیاواری نیوان فیقولان<sup>(۱)</sup> تته لکیش ده بن، نه وهی چهند جاریک تاولی زینا نه نجام بدات یان مه شروب بخولته وه یان نزی یا خود قه زف بکا و له بولین جاریدا په لکیش کرا بۆ دلیگه، ته نیا له سهر نه م بولین جاره سزا ده بری، به لام نه گهر نوویاره ی کرده وه سز لکیش نوویاره ده کریته وه.

نهیته نه م تته لکیشی (تدخل) هیش لئوردیه ی ئیسلامه سه بارت به مافه گشتیه کان (مافه کانی خوا) له لایه ک و بوونی شوپیه یه له جارانی رابردو له لایه کیره وه. هه روه ها تته لکیش بوون له سزا حه دلیه لیکچوه کاند هه یه با هۆکانیشیان جیاواری بی به پیچه ولنه ی رای حه نه فیه ت، وه ک نه م کسه ی بخولته وه پاشان قه زف بکا یان به پیچه ولنه وه، هه روه ها باقی سز لکان ده چنه نیو سزای کوشتن، به پیچه ولنه ی رای نیمامی<sup>(۲)</sup>.

<sup>(۱)</sup> له: الشرح الکبیر سی لپی البرکات سیدی أحمد الدربیر وحاشیه السوکی - للشیخ محمد عرفه: ۳۴۷/۴ نا هاتوه: (حه ده مکان تته لکیش ده بن نه گهر هۆی ولجیوونی حه ده له هه ره موویانا یه ک کویت، وه ک حه دی قه زف و حه دی خورانه وه که سزای هه ره که بیان هه شتا جه لده، نه گهر یه گکیانی له سهر جیه جی کرا نه یتریان ده کوه ی با مه به ستیش ته نیا جیه جیکر نی یه ک م بی یان تا لئوونیه وه له یه ک م یه ککیان ئو یترانی نه سه لمانن هه روه ها نه گهر تاولی به رلنهر موفیق کرد و دهستی راستی په رلند و پاشان نزی لیکرد، یان به پیچه ولنه وه، نه م برینه وه له سهر یه ککیان به سه، یان هۆ ولجیکار مکانیان نوویاره بوویه وه وه ک نه م یه رده ولم نزی بکا یان به رده ولم قه زف بکات و بخولته وه، نه م حه دلیک بۆ هه موویان به سه با تا پاش حه ده مکیش نوو میان نه سه لمی، به لام نه گهر پاشتر گهر لیه وه سهری، سز لکیشی ده کریته وه).

<sup>(۲)</sup> له کتیی: الخلاف سی تووسی (نیمام أبی جعفر محمد بن الحسن بن علی) مطبعة تابان طهران: ۸۲/۲ نا هاتوه: (نه گهر حه دی قه زف و حه دی زینا و حه دی نزی و ولجیوونی ده سترین کویوونیه وه و برینه وهی ده ست و پی به هۆی حیرله و برنی مال تینیا ولج بون، هه روه ها به هۆی قه لته وه له جگه له حیرله قیساسی کویت سهر، به ره نوو حه ده و نوو برین و کوشتنیک له سهری کویوونیه وه، نه م هه موو حه ده مکانی له سهر جیه جی ده کری پاشان ده کوژی، نه م ره لی شافیه یه. نه م حه نیفه ده لی هه ره موویان ده کون و ده کوژی، چونکه کوشتن هه موویان ده ستریه وه). یاسا جهرتیه و مزعیه نوکیانی جهان له گه ل رله ی نه م حه نیفه هاوړن له م تته لکیش بووندا، نه م ی تاولتیک بکا سز لکی له ستیله دن بوو، تاولتیک تریش سز لکی به نکرین بوو، ته نیا له ستیله ده که جیه جی ده کری.



۹- سزای تاوانه کانی حدود به گومان (شوبهه) دهکهن له بهرئوهی پتیه مبه (د.خ) فرمویه تی (الرؤوا الحدود بالشبهات ما استطعتم)، له گپنه وهیه کیترا هاتووه: (الفعوا الحدود ما وجبتم لها مدفعا)<sup>(۱)</sup>. (ولته: تا پیتان دهکری به بوونی گومان حد جیه جی مهکن).

۱۰- پاشگه زیوونه وهی شایهت له شایه تییه که یان دنپیدنهر به دنپیدنهر که ی کاریه ری له تاوانه کانی حویدا هیه و قازی بۆی نیه حوکم به سزای حه ددی بدات، ههروهک نابی جیه جی بکری نه گهر شایه ته که یان دنپیدنهر که له نیفاده و دنپیدنهر که ی پاشگه زیوونه وه به پینچه ولنه ی تاوانه کانیت، که پاشگه زیوونه وه هیچ کاریه که ی نیه نه گهر قازی قه ناعه تی کرد تاوانه که رووی دلوه. ههروهه دنپیدنهر به هههه وهرناگری نه گهر له ژیر فشاری ژورلیکریندا بوو<sup>(۲)</sup>.

#### بهشی دووم / تاوانه کانی قیساس و خوینبایی،

بریتین له تاوانه کانی دهستدریژکرینه سه رژیان و سه لامه تی مروف، وهک تاوانی کوشتن و زلمدرکرین و لیدان و... هتد، له یاسادا پیتان دهوتری تاوانه کانی دهستدریژکرینه سه رکسه کان، ههروهک پیتان دهوتری تاوانه ناقه سدییه کان له ورووه وه نهقه ست و ههه ههله یان تیدایه به پینچه ولنه ی تاوانه کانی حدود که هه موویان قه سدن و ههله یان تیدا نیه، تاوان یان نه وه تا نیه یان هه همیشه به نهقه ست.

#### تاییه ته مندیی تاوانه کانی قیساس و خوینبایی،

نهم تاوانه به م جیا که ره ولنه له تاوانه کانیت جیا دهکرتنه وه:

(۱) رواه ابن ماجه. سنن ابن ماجه - تحقیق محمد فؤاد عبد الباقي: ۸۵۰/۲.

(۲) له: الشرح الکبیر ۴/ ۳۴۵ هاتووه: (دزی به دنپیدنهر دهسه لمی نه گهر ملی بهرودا، ههروهه به بهلگمیش. به لام نه گهر له لایه حکم یان هه کسیتکیتریشوه به بهنکرین یان بهستنه ناچار به دنپیدنهر کرا، به لای ئین نهلقه سمه وه هیچ له سه رنایی جا تومه تباری یان نا، با نزو مکیش دهریتنی له بهرئوهی دهکری ماله نزووه که له کسیتر موه بهر گمیشتی، یان چلوی ئو کوژروهی له لا بوززیتوه که ناچار بهلقتان به کوشتنی کرلوه، جا لئی پیتا ناوه و چلومک ی پیشان دلوه... له بهرئوهی رنی تیدمچی کسیتر کوشتنیتی، بۆیه نه دهستی دهرپری و نه دهکوژنی مهگه سه که له (العونه) هاتووه - پاش نه مانی ترسی ژورلیکرینه که خزی لئی پیتا نیی. نهم نارسته به رلی سه رجهم فیقرلانی شه ریمه ته، که دنپیدنهر له ژیر فشاردا به هههه وهرناگری.

۱- تاوان و سزا به دهق دیاری کرلون وهك تاوانه کانی حدود، به شیوه یهك هندی گوتیانه تاوانی قیساس له تاوانه کانی حدوده.

۲- نهگر به نهقهست بوو سزلهکی مامه لهی هاوشیوهیه (المقابلة بالمثل)، سزله که پووی بپرو جوړه وهك تاوانه کهیه، له بهر نه وهیه ناوړه قیساس.

۳- وهلی نه مر (سه روکی دهو لهت) دهسه لاتی لیپورنی گشتی یان لیپورنی تاییه تی له تاوانه کانی قیساس و خوینبایی نیه، له بهر نه وهی نه م سزلیانه له مافه هاویه شه کائن له نیتوان وهره سهی تاوانسه - نهگر دهستریژی بوو بپو سهر زیان- یان تاوانسه ر خوی - نهگر دهستریژی بوو بپو خوار گیان- و کومه لگه دا که دهو لهت نوینه رلیه تی دهکات و مافی تاییه ت تیدا زله، له بهر نه وهی نه و نه هامة تیهی نوو چاری خیزلنی تاوانسه له باری مریندا و نوو چاری تاوانسه ر خوی دهبی له حاله تی توو شیبوونی به نه خوشیه کی ریژخایه ندا دهبی، له وهی به له دهستدانی یه کیك له نه ندمان نوو چاری کومه لگه دهبی، زیاتره، له بهر نه وهی نه هامة تی کومه لگه به نه ندمیکتر قهره بوو ده کرتیه وه، به لام نه هامة تی تاوانسه ر یان خیزلنه که ی به هیچ قهره بوو ناکرتیه وه.

۴- وهره سهی تاوانسه ر (خاوه ن خوین) له باری مریندا به هوی نه و تاوانه وه، هره وه تاوانسه ر (المجنی علیه) خوی له حاله تی توو شیبوونی به نه خوشیه کی ریژخایه ندا له نه نجامی به نه نهقهست دهستریژکرنه سهر سه لامه تی، بویان هیه دهست له قیساس هه لېگرن و له باتی نه وه خوینبایی وهریگرن، هره وه بویان دهست له هره بوو کیان هه لېگرن وهك خوا نه فهرموی: ﴿وَمَنْ قُتِلَ مَظْلُومًا فَقَدْ جَعَلْنَا لَوْلِيهِ سُلْطٰنًا﴾<sup>(۱)</sup>. مه بهست له سولتانیش مافی هه بوونی نه و سئ برلر هیهیه، نه ویش به گویره ی ریسای: (ولته: رهنج به گنج) {الغنم بالغرم} یان {الغرم بالغنم}<sup>(۲)</sup>.

۵- جمهور ی فیقولتان پیتان ولیه قیساس سزلیه کی حه نسیه له ورووه به بوونی گومان (شویه) ده که وئ<sup>(۳)</sup>، له ورووه به تاواندنان و سزله کی له هره بوو به شی یه که م و نووه مدا به دهق جینگیر کرلون<sup>(۴)</sup>.

<sup>(۱)</sup> سورة الاسراء / ۳۳.

<sup>(۲)</sup> مجلة الأحكام العلية م ۸۷.

<sup>(۳)</sup> الدر المختار وتنویر الأبصار ورد المختار (المعروف بحاشية ابن عابدين): ۵۳۳/۶.

۶- قیساس ملکهچی ریکاره قهزلی و جینهجیکاریهکان و نیمزای سهروکی دهولت دهبی، بویه تولهکرینهوهی تاکهکس دروست نیه و خاوهن خوین بوی نیه بهر له دالگهیکرین سزای تاونکار بدات.

### گرنگترین جیاولزیهکانی نیوان قیساس و حهده<sup>(۱)</sup>

قیساس و حهده له حهوت خالدا جیاولزن، که بریتین له:

- ۱- له قیساسدا قازی بوی هیه بهپنی زانیاری خوی حوکم بدات، له حهدههکان وانیه.
- ۲- قیساس به میرات دهگوینزیتیهوه له بهرئوهی مافی تاییهتی تئیدا زآ، بهپنجهولنهی حهدههکان که به مرین کوتاییان دی.
- ۳- له قیساسدا لیبورین و گورینی سزا هیه بهلام له حهدههکاندا نیه.
- ۴- کونبوون (التقادم)<sup>(۲)</sup> رنګر نیه له قبولکرینی شایهتیدان به کوشتن، بهپنجهولنهی حهده که کونبوون رنګره له قبولکرینی شایهتیدان تئیدا، جگه له حهدهی قهزف که وهک قیساسه.
- ۵- قیساس به ئامازه و نویسینی لال دهسهلمی، بهپنجهولنهی حهده.
- ۶- له قیساسدا تککاری (شهفاعةتکرین) دروسته، بهپنجهولنهی حهده.
- ۷- له قیساسدا دهبی سکالا هیه بهپنجهولنهی حهده، که بق ته ماشاکرینی له لایه ن دالگهوه پیوستی بهوه نیه سکالا له لایه ن هیچ لایه کهوه بهرز بکریتیهوه، له بهرئوهی مافی گشتیه، جگه له حهدهی قهزف که پیوسته سکالا له لایه ن قهزفکرلو یان نویتیهوه بهرز بکریتیهوه.

(۱) وهک خوا نهفرموی: ﴿کُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقَصَاصُ فِي الْقَتْلِ﴾، سورة البقرة / ۱۷۸. هروما نهفرموی: ﴿وَكُتِبْنَا عَلَيْهِمْ فِيهَا أَنْ لَنْفُسٍ بِالنَّفْسِ وَلَعَيْنٍ بِالْعَيْنِ﴾، سورة المائدة / ۴۵.

(۲) لدر المختار، سهراچوهی پیشوو: ۵۴۹/۶.

(۳) ئومیش تئیهروونی کاتیکه که عورف دیاری دمکا- بهسه شایهتیدان له بهرهم لغومردا، له قیساسدا دولکهرتیی شایهت له ئیفاذهلنی هیچ کاریگریهکی نیه بهپنجهولنهی دولکهرتیی له حهدههکاندا، که دهیتیه مایهی دروستبوونی گومان (شویه) و حهدهیش بهروونی گومان رادمگری.

### بەشی سينيەم / تاوانەکانی تەمەيک کردن (تەعزير)،

تەعزير سزايە کە دهلتيان و ديارپکړنی بۆ دەسەلاتی ياساندانی زەمەنی بەهاوکاريی کسانى ئەهلى روليژ بەجی هيلرلوه، بەم پيښهيش تاوانەکانی تەعزير ئەو تاوانەن سزاکانيان نە لە قورئانی پيرۆز و نە لە سوننەدا نەهاتوو، کە دەکړی بۆ سى جۆر دلبەش بکړن:

**جۆری يەكەم:** هەر تاوانتيکی حەدى کە شوبهەى تى بکەوى خۆبەخۆ دەگۆرپ بۆ تاوانتيکی تەعزيرى، وەك تاوانى زينا ئەگەر نە بە بوونی چوارشايت، نە بە دلبنديلانی تاوانکار ساغ نەبوويهوه، بەلام بە بەلگەيەکی ياسايى دلبنديلرلو سەلمابوو وەك بوونی دوو شايت يان بە ئامرازە زانستيه نوپکان، ئەوکاتە تاوانە کە ملکەچى ياساي وهزعى دەبى، هەروەها تاوانى دزپکړن لەنتون بڼەچە و وەچەدا، يان لەنتوژن و مێرد، يان لەنتوان دوو شەريکا کە شوبهەى شوپتيان تيدليه، تاوانە حەدىيە کە دەکەوت و تاوانتيکی تەعزيرى جى دەگرتهوه کە سزاکى بە ياساي وهزعى ديارى دەکړی.

**جۆری دووهم:** هەموو تاوانتيک شەرعانەر بەدەق حەرلمى کړبى، بەلام بړ و جۆرى سزاکى بۆ دەسەلاتى ياساندانی وهزعى بەجى هينشتبى وەك سزاي سيخوپکړن، زەوتکړن، بەرتيل و قورخکړن و ئەو جۆرە شتانه.

**جۆرى سينيەم:** سەرۆکى دەولەت بۆى هەيه بەهاوکاريى پسپۆرپان لە ئەهلى روليژ هەر کړدەوهيەك زيان بە بزرهوهندي گشتى بگەيەنى، بە تاوان دلبندى و سزايەکی بۆ ديارى بکا کە لەگەل قەبارە و مەترسيە کەيدا بگونجى، بەو مەرجەى ئەو سزايە بەدەقيکى ياسايى جينگر بکړی. جگە لە وەل ئەمرکەس ئەم دەسەلاتەى نيه، واتە قازى بۆى نيه نە تاوان نە سزا دلبهيتى و ئەوهى لەنتو خەلکدا بللوه کە سزاي تەعزيرى بۆ قازى بەجى دەهیلرئ، هەلەيە کە ليخوشبوونی نيه، بەلگە قازى دەسەلاتى سووککړن يان تونسکړنى سزا تەعزيريهکانى هەيه لە باريکدا لە بۆخیکى توندن يان سووکيتدا روويان دلبوو.

### گرنگترین جياوانيهکانى نيوان حدود و تەعزير،

۱- سزاکانى حدود بە دەق لەلايهن خوا يان پيښەمبەر وه ديارى کړلن، سزاکانى تەعزير لەلايهن دەسەلاتى ياساندانی زەمەنيەوه دهلتيرون.

۲- وېلى نه مېر به هېچ شپږه يک د ده سې لاتی د ده ستختنه ناو سز لکاني حدودی نيه به پېچې ولنه ی سز لکاني ته عزير، که د ده سې لاتی لیبورینی گشتی و تاییه و سوو ککړین و قورسکړینی تیاندا هیه.

۳- حده ده کان به جیاوړنی کات و شوین و که سه کان ناگړین به پېچې ولنه ی سز لکاني ته عزير.  
۴- سز لکاني حدود یاریکړلو و سنوړدلرن، به پېچې ولنه ی سز لکاني ته عزير.  
۵- تاولنه کاني حدود کاتین به پېچې ولنه ی تاولنه کاني ته عزير، که د ده شې کاني بن وک به رتیل، یان به رده وام بن وک سیخوړی و له لایوونی مالی نزلو یان زه و تکرلو.  
۶- جیبه جیکړنی سز لکاني حدود پیوړستی به په سه ننکړنی سه روکی ده ولت هیه، به پېچې ولنه ی ته عزير.

۷- حده ده کان به گومان راده گیرین، به پېچې ولنه ی ته عزير.  
۸- تاولنه کاني ته عزير به ده ستریزیکړن ده بی بۆ سه ته ولوی مافه گشتی و تاییه و جه سته می و نه خلاقیه کان و هیتر، به پېچې ولنه ی تاولنه کاني حدود که وک باسما ن کرد، ته نیا له ده ستریزیکړنه سه مافه گشتیه کان یان مافی هاربه شدا که لایه نی گشتی تیندا زله، ده بی.

## کارېګه رې زوړ لیکړدن له بهر پرسياريتي جينائي له تاولنه حده ديه کاند:

وک پېشتر باسما ن کرد، تاولنه کاني حدود هره موړیان تاولنی نه ته ستن و لېه شېوړن بۆ نه ته سست و هله قبول ناکن وک که تاولنی که سه کان قبولی ده کن، تاولن حده دی نابې تا مه به ستي تاولنکارلنه ی تاییه تی تیدا نه بی نه مه جگ له روکنه گشتیه کاني هه موو تاولنیک که بریتین له روکنی مه عنوی و مادی و شرعین، واته مه به ستي شیمانیه یی (نیصیمالی) به س نیه، نه م مه به سته تاییه تیش بوونی ئیراده یه کی ئازادی بزلی (موریک) ده خولزی، هرکات نه و ئیراده یه نه بوو قه سده تاییه ته که یش نابې.

نه و روونه نه و زوړ لیکړلوه ی به ته ولوی زوړی لیکړلی ئیراده ی ئازادی له ده سست دېدا، به و هیش قه سده جینائییه تاییه ته که ی له ده سست دېدا، له رولنګی نه م راسنیه وه نه گه ر تاولنه که له خوړیدا حده دی بوو و له ژر فشاری زوړ لیکړنیکي سه خت (ته ولو) نه نجام برا، له رووی شرعیه وه تاولنیکي حده دی نابې که لپرسینه وه ی جینائی ولجب ده کا، جا یان له بهر به لینه هاتنی مه به ستي

تاوانکارانه ی تاییهت، یان له بهر روودلنی شوېه یهک له بهر نه اتنیدا به هوی ژورلیکړنه وه. سهرجه م فیقوانانی شهریهت - جگه له نین حه زمی زهری - له ودا کوکڼ که حه دده کان به شوېه راده گیرین وهک له جتی خویدا باس ده کری، له بهر نه وه له شهریهتی نیسلامیدا خیلافیکی فیهی نابین له ودا که ژورلیکړنی ته ولو رینگره له بهر پرسیاریتی جینانی له هر تاوانیک له ژر کاریگه ریدا کرلی جگه له تاوانی زیناکړنی زیناکر که جتی ناکوکییه، وهک له جتی خویدا باس ده کری.

### دقه فیهیه کان:

لیرده هندی نمونه له پیاده کړن وده قه فیهیه کان له مذهب نیسلامیه تومارو دنپیدنزلوه کان له جیهانی نیسلامیدا ده خینه روو که نان به کاریگری ژورلیکړن له بهر پرسیاریتی جینانی له تاوانه حه ددیه ناسرلوه کاند دهنن، که بریتن له هه لگړانه وه له نین، نزی، چه ته یی (قطع الطريق)، خورلنه وهی مهستییه خشه کان وقه زف وزینا.

۱- تاوانی هه لگړانه وه (الرقة): بریتیه له دهرچوونی موسلمانانی باقی ژیری هه لیرتیر به نه تفسهست و به باوهړه وه له نین نیسلام، به هر قسه یان کرده وه یهک به لگه بی له سهر کافریوونی، هه روه ها نزی نیسلام بوه سستی و خراپه له زه ویدا بللو بکاته وه، سزاکه یشی کوشتنه<sup>(۱)</sup> پاش نه وهی دلوی تویه و گهړانه وه بز نیسلامی لیده کری، له گال پیدانی مؤلۀ تیک که نه و په په کی سی ژوره، سهرچاوهی نه م حوکه بریاری پیغه مبه ره به کوشتنی هه لگړانه وه له موشریک و نه هلی کیتابانه ی هاتبوونه ناو نیسلام و پاشان هه لگړاپوونه وه و چوویوونه پال نورمنانی نیسلام. به لام نه وهی نزی نیسلام نه وه ستابی سزاکه ی له رژی بوولیدیه، له بهر نه وهی خولای گه وره نه هه رموی: ﴿وَمَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ بَيْنِهِ قَتِمْتُ وَهُوَ كَافِرٌ فَأُولَٰئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ﴾<sup>(۲)</sup>.

به پشت به ستن به مه، هندی پیدان ولیه کوشتنی هه لگړانه وه و لجب ده بی نه گره به قه له م یان زمان یان کار هه لویستیکی نزی نیسلامی گرت بهر، نه ویش به ناماره ی نه هه لومه رجه ی پیغه مبه ره

<sup>(۱)</sup> نه جگه له سزایتری هلوینچ، له ودا له ده ستنلی ته ولوی کردموه چاکه کانی نه گره به مورته دی مرد، خوا نه هه رموی: ﴿وَمَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ بَيْنِهِ قَتِمْتُ وَهُوَ كَافِرٌ فَأُولَٰئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ﴾ البقرة/۲۱۷.

<sup>(۲)</sup> سورة البقرة / ۲۱۷.

برپاری کوشتنی مورتی تیدا دلوه، هه‌روه‌ها له‌به‌رئه‌وه‌ی قورنانی پیرۆز رلشکالنه باسی ئه‌م سزا نیاپی‌یه‌ی نه‌کروه. ئه‌مه جگه له برپاردنه‌که‌ی پیغه‌مبه‌ر (د.خ) که گوتیه‌تی: (مَنْ بَدَّلَ بَيْنَهُ فَأَقْتُلُوهُ)<sup>(١)</sup>.

پاشان ئیجماع هه‌یه له‌سه‌ر کوشتنی پاش دلوای تویه لیکرین و سی رۆژ مۆله‌تدان، ئه‌م لیکرسینه‌وه و سزایه‌یش مه‌رجی هه‌یه، له‌و مه‌رجانه ئه‌وه‌یه هه‌لگه‌رانه‌وه‌که له‌ژێر فشاردا نه‌بووی، ئه‌ویش له‌ روانگی نایه‌تی ﴿مَنْ كَفَرَ بِاللَّهِ مِنْ بَعْدِ إِيْمَانِهِ إِلَّا مَنْ أَكْرَهَ وَقَلْبُهُ مُطْمَئِنٌّ بِالْإِيْمَانِ وَلَكِنْ مَنْ شَرَحَ بِالْكُفْرِ صَدْرًا فَعَلَيْهِمْ غَضَبٌ مِّنَ اللَّهِ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ﴾<sup>(٢)</sup>، له‌به‌رئه‌وه‌ی فیقوانانی شه‌ریعت له‌سه‌ر ئه‌م حوکه‌م کۆده‌نگن وه‌ک له‌م ده‌قه فیه‌یه‌یه‌ی خواره‌وه‌دا:

له (البذلح)<sup>(٣)</sup> دا هاتوه: ئه‌وه‌ی به‌رۆر کافر کرلی حوکه‌ی کافریوونی ناسی، ئه‌گه‌ر بلی به‌ ئیمان نامه‌زولوو.

له (تحفة المحتاج)<sup>(٤)</sup> دا هاتوه: پاش پێناسه‌کرینی ریده به‌وه‌ی پیرنی ئیسلامه به‌نیه‌تی کوفر یان گوتنی کوفره به‌ئه‌نقه‌ست، هه‌ریۆه پێشده‌ستی (سبق‌ی) زمان یان رۆزلیکرین هه‌یج کاریگه‌ری نیه، واته هه‌لگه‌رانه‌وه‌یه‌ک به‌هۆی سه‌بقی زمان یان له‌ژێر فشاری رۆزلیکرندا بی هه‌یج کاریگه‌ری نیه (واته کافر نابێ).

له (ایضاح الفوائد)<sup>(٥)</sup> دا هاتوه: له سزانی هه‌لگه‌رله‌وه‌دا بالقیوون و ژیری و هه‌لبێژرین و مه‌به‌ست مه‌رج، رۆزلیکرینیش هه‌لگه‌رانه‌وه‌ ناهێتی.

له (المغنی)<sup>(٦)</sup> دا هاتوه: ئه‌وه‌ی که‌سیک ناچار به‌ کافریوون بکا و وشه‌یه‌کی کوفر بلی، کافر نابێ چونکه خوا ئه‌فه‌رموی: ﴿إِلَّا مَنْ أَكْرَهَ وَقَلْبُهُ مُطْمَئِنٌّ بِالْإِيْمَانِ﴾<sup>(٧)</sup>.

<sup>(١)</sup> رواه البخاری رقم: ٣٠١٧ والنسائی: ١٠٤/٧ ولترمذی: ١٤٨٣.

<sup>(٢)</sup> سورة النحل / ١٠٦.

<sup>(٣)</sup> بیلع الصنائع: ٤٤٨٤/٩.

<sup>(٤)</sup> تحفة المحتاج بشرح المنهاج - للإمام شهاب الدین أحمد بن حجر لهیثمی الشافعی: ٨٢/٩.

<sup>(٥)</sup> ایضاح الفوائد فی شرح إشکالات القواعد - للشیخ أبی طالب محمد بن الحسن بن یوسف بن المطهر الحلی من فقهاء الإمامیه، مطبعة رقم: ٥٠١/٤.

<sup>(٦)</sup> المغنی - لابن قدامة أبی محمد عبد الله بن أحمد بن محمد بن قدامة المقدسی الحنبلی: ١٤٥/٨.

<sup>(٧)</sup> سورة النحل / ١٠٦.

له (المطی)<sup>(۱)</sup> ڏا هاتووه: ڙڙليڪرين نوو به شه ڙڙليڪرين: له سر قسه و ڙڙليڪرين له سر ڪرده وه، ڙڙليڪرين له سر قسه هيچي پي واجب ناي با ڙڙليڪرويش وه ڪفر ڪرين گوتيتي.  
**ب- تالواني نريڪرين:** بريتيه له بريني مائيڪي گوڙڙلوه له شوپينيڪي پارڙڙلوا به نري به مبهستي بوونه خاوهني. جا نه گروڪن و مريجه ڪاني تاولنه ڪه هه بوون و ريگره ڪاني نه بوون، نزه ڪه به ده سترين سزا دهري، سرچاوهي نه م جوڪه يش بريتيه له نايهتي: ﴿وَالسَّارِقُ وَالسَّارِقَةُ فَاقْطَعُوا أَيْدِيَهُمَا جَزَاءُ بِمَا كَسَبَا﴾<sup>(۲)</sup>. فيقواناني شريعتي هه موو ڪون له سر نه وهي له ريگره ڪاني لپرسينه وهي نر له پوي جه زليه وه نه وهي تاولنه ڪه له ڙڙ فشاري ڙڙليڪريني ته ولودا نه ڪري، وه ڪ له ده قه فيقيهانهي خاوه وهدا:

له (الشرح الكبير)<sup>(۳)</sup> ڏا هاتووه: مريجه ڪي مريجي بريني دهستي نر- ته ڪليفه، بويه به هيچ شيويه ڪ دهستي منڊال و شيت و ڙڙليڪرو و سرخوش نابري.

له (المنهاج و شرحه)<sup>(۴)</sup> ڏا هاتووه: منڊال يان شيت دهستان نابري له بر نه وهي ته ڪليفان له سر نيه، ڙڙليڪرويش له بر شويهي ڙڙليڪرين.

له (المهذب)<sup>(۵)</sup> ڏا هاتووه: (جهدي نري) له سر ڙڙليڪرو واجب نيه، له بر نه و فرموده يه ي دهلي: (رُفِعَ عَنْ أُمَّتِي الْخَطَأُ وَالنِّسْيَانُ وَمَا اسْتُكْرِهُوا عَلَيْهِ)، چونڪ نه وهي سزاي خوي له سر هه لڙڙر واجب ڪريوه، له سر ڙڙليڪروي واجب نه ڪريوه وه وشه ي ڪوفر.

#### ههروها له فيقي جه نه في و ماليڪينا:

له (ليضاح الفوائد)<sup>(۶)</sup> ڏا هاتووه: له نرنا بالقبون و نه قل و هه لڙڙرين مريجن، نه گربه ڙڙ نري پيڪرا دهستي نابري، به لام ٿا تاجبون عوزر نيه بڙ نرين مه گره له نريني خورن له سالي برستيدا، ڪه نه وڪاته نابري.

(۱) لأبي محمد علي بن أحمد بن سعيد بن حزم ويعد المؤسس الحقيقي للفقه الظاهري: ۳۲۹/۸.

(۲) سورة المائدة / ۳۸.

(۳) لأبي البركات سيدي أحمد الدين بهامش حاشية النسوي للعلامة محمد عرفة للنسوي في الفقه المالكي: ۱۰۱/۸.

(۴) المنهاج - للشيخ محي الدين النووي وشرحه للعلامة جلال الدين المطي وحاشيتي قليوي وعميرة: ۱۹۶/۴.

(۵) للإمام أبي إسحاق إبراهيم بن علي بن يوسف الفيروزآبادي الشيرازي: ۳۶۷/۲.

(۶) سرچاوهي پيشو: ۵۱۷/۴.



له (المغنی)<sup>(۱)</sup> دا هاتوه: برین برینی دهستی نز- پیویست نابی به حوت مهج نهبی، پینجه م و شه شه م و حوتهم نهوه یه نزه که موکه له ف بی، نزیه که ساغ بوویته وه و خاوه نه که ی به چاکه دلوی بکاته وه و به شوبه ییش کوتایی دی، دیاره له حالته تی زواریکرندا شوبه هیه و موکه له ف پیویسته هه لبرتری بی.

ج- تاوانی چه ته بی، که پیی دهوتری حیرابه و نزنی مه زن: (الخرشی)<sup>(۲)</sup> ده لی: (موحاریب نه و که سه یه رنگ ده بریت و رنگری ده کا له وه ی خه لک پییدا تیپه پین، با مه بهستی برینی پار هیش نه بی).

(الطوسی)<sup>(۳)</sup> ده لی: رنگه بر (چه ته ی) موحاریب که خوی گهره له نایه تی موحاره به دا باسی کر به، رنگه بران نه وانه چه که بهرز ده که نه وه و ریولان ده ترسین، نه مه رای ئین عه باس و کومه لی له فقولانه، کومه لیک کوتویانه نه هلی زیمه نه گهر په یمانیان شکاند و په یوه ندیان به دلرولحاره یه کرد و شه پریان دژی موسلمانان کرد، هه روه ها ئین عومه ر ده لی مه بهست له نایه ته که مورته دلانه، له بهر نه وه ی له سه ر عهرینه کان دله زی).

کوله رنگه بران چوار به شن، چونکه نه و کرده یی ده یکن یان ته نیا کوشته، یان کوشتن و برینی ماله، یان ته نیا برینی ماله، یاخود ترساندن ریولانه، سزای هه ر حاله تیکیش له حاله کانیتر جیاوازه، به م شیوه یه:

- ۱- نه گهر به نه مقهست و به ده ستریزی کوشتیان و ماله که یان نه برد، ده کورژینه وه.
- ۲- نه گهر کوشتیان و ماله که یان برد، ده کورژینه وه و له خاچ ده برین.
- ۳- نه گهر ماله که یان برد و نه یان کوشت، دهست و پیتیان به تا کولو ده بریتیه وه، واته دهستی رلست و پیی چه پ.
- ۴- نه گهر ته نیا ریولاننیا ده ترساند به لام نه مالیان ده برد و نه که سیان ده کوشت، نیمام (سه روکی ده ولته) به ند و ته مپیان ده کا. هه ر که سیان بهر له ده ستگیر کرنیان توبه بکن،

(۱) سه رچاوه ی پیشو: ۲۴۴/۸.

(۲) علی مختصر سیدی خلیل: ۱۰۴/۸.

(۳) کتاب الخلاف فی الفقه - للإمام أبی جعفر محمد بن الحسن من كبار فقهاء الامامية: ۴/۷۷.

حه دده که ی له سهر ده که وی<sup>(۱)</sup>.

سهر چاوه ی نه م حوکه منه نه وه به خوا نه فهر موی: ﴿لَمَّا جَزَا الَّذِينَ يُحَارِبُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَسْعَوْنَ فِي الْأَرْضِ فَسَادًا أَنْ يُقَتَّلُوا أَوْ يُصَلَّبُوا أَوْ تُقَطَّعَ أَيْدِيهِمْ وَأَرْجُلُهُمْ مِنْ خَلْفٍ أَوْ يُنْفَوْا مِنَ الْأَرْضِ لَكُمْ فِي الدُّنْيَا وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٌ﴾<sup>(۲)</sup>.

پیناسه ی (قاطع الطريق) له هر کوی له سهر چاوه فیهیه ئیسلامیه کانداهاتبی وشه ی موکه له فیان ته کلیفی تیدا هاتوه، موکه له فیش وهک باسمان کرد که سیتیکی بالقی ژیر هه لبر ژیر و زلنايه به وه ی ته کلیف لیکروه و تولای به سهریدا ده شکي، لهو سهر چاوه نه (تحفة المحتاج بشرح المنهاج)<sup>(۳)</sup> که تیدا ئین هه جهر ده لی: (رنگه پر موسلمان ی موکه له ف یان سهر خوشی هه لبر ژیره با کویله ییش بی، یان ئافرهت بی، هه ریوه سزا له سهر مندال و شیت و ژورلیکروه نه با زلمنی گیان و مالیش بکن).

د. تاوانی خوارینه وه ی مهستییه خشه کان: پیتشر له بابته ی کاریگه ری سهر خوشی له بهر پر سیار تیتی جینائی باسمان کرد که خوارینه وه ی مهستییه خش له ژیر فشاری ژورلیکرنی ته ولودا مویاچه و سهر خوش له پووی جینائییه وه لپرسینه وه ی له گه ل ناگری و سزا ناسری، نه له سهر خوارینه وه و نه له سهر نه و تاوانه ی به سهر خوشی نه نجامی ددها.

له (تحفة المحتاج)<sup>(۴)</sup> دا هاتوه: نه وه ی بیخوته وه هندی له سهر جیه جی ده کری، مه گهر مندال یان شیت که هیچان له سهر نه، یان جهنگاوه ریکی نوژمن و موهاهیدیک له بهر پابه ندنه بوونیان، یان زیمیه ک له بهر نه وه ی پابه ند نه بووه به زیمه له وه ی باوه پری پتی نه ته نیا له وده نه بی په یوه ندی به ئاده میرا ده کانه وه هیه، یان مهستکرویک و ته به ژور سه خوشکرنی له بهر نه وه ی دهستی تیدا نه، هه وه ها ژورلیکروه له سهر خوارینه وه ی به گویره ی مه زه ب، له بهر هه لگرتنی قه له م له سهر ی.

<sup>(۱)</sup> شرح ابن القاسم لغزى على متن لغاية والتقريب - لأبي شجاع أحمد بن الحسين بن أحمد الأصفهاني بهامش حاشية الشيخ إبراهيم الباجوري الشافعي: ۲/۲۴۷-۲۴۸.

<sup>(۲)</sup> المائدة / ۳۳.

<sup>(۳)</sup> سهر چاوه ی پیتشو: ۱۵۷/۹.

<sup>(۴)</sup> سهر چاوه ی پیتشو: ۱۶۸/۹.

له (الهدلية)<sup>(۱)</sup> دا هاتووه: نه گهر ژوری لیکرا مریلر (المیته) بخوات یان مهی بخواته وه، نه گهر به بهنګرین یان لیدان یان به ستنه وه بۆ نه وه ژوری لیکرا حه لال نابی، مه گهر به شتیګ ژوری لیکری که به هویه وه له گیانی یان له نه ندمیک له نه ندمه کانی بترسی، نه گهر له وه ترسا بۆی هیه نه وه بکا که له پیناویدا ژوری لی ده کری.

له (شرح الخرشی)<sup>(۲)</sup> دا هاتووه: نیین عه رفه خوارینه وهی پیناسه کربوه به وهی (بریتییه له وهی موسلمانیکي موکه له فی هه لیریز (نارهق) بخواته وه نه که له بهر زه رورهت و نه له بهر عوزرو که سی ژور لیکرو یان (ذی غصه) حه ددی له سهر نیه با حه رامیش کرای)

له (المطی)<sup>(۳)</sup> دا هاتووه: نه وهی ژوری لیکری به خوارینه وهی نارهق یان خوارینی گوشتی بهرل یان خوین یان هندی حه رملکرو، یان خوارینی مالی موسلمان یان زیممی، بۆی هیه بخوات و بخواته وه هیچی بۆ که س له سهر نیه و زه مانګرینیشی له سهر نیه، له بهر نه وهی خوا نه فهرموی: ﴿وَقَدْ فَصَّلَ لَكُمْ مَا حَرَّمَ عَلَيْكُمْ إِلَّا مَا اضْطُرِرْتُمْ إِلَيْهِ﴾<sup>(۴)</sup>، هه روهها نه فهرموی: ﴿فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ﴾<sup>(۵)</sup>.

ناراسته ی زهیریش ره تکرلوهیه وهک پیشتر وردمان کرده وه.

له (المغنی)<sup>(۶)</sup> دا هاتووه: حه د له سهر نه و که سه پتویسته که به ویست بیخواته وه، نه گهر به ژور پتی بخوریته وه حه ددی له سهر نیه.

**ه- تاوانی قه زف:** به مانا تاییه ته که ی تومه تبارکرنی که سیکه به زناکرن به ینگیه کی راسته وخو یان ناراسته وخو، به دهر له زینا تومه تبارکرن به هه رشتیک سومعه له که دله بکا سز لکه ی ته عزیزیه وهک نه وهی له یاسا دا هیه، یاسا وه زعیه کان قه زف به مانا گشتیه کی وهرده گرن.

<sup>(۱)</sup> الهدلية شرح بلیة المبتدی - لشیخ الاسلام برهان الدین ابی الحسن علی بن ابی بکر بن عبد الجلیل المرغینانی الحنفی: ۳۷۷/۳.

<sup>(۲)</sup> سهرچاوهی پیشوو: ۱۰۷/۲.

<sup>(۳)</sup> سهرچاوهی پیشوو: ۳۳۰/۸.

<sup>(۴)</sup> سورة الأنعام / ۱۱۹.

<sup>(۵)</sup> سورة البقرة / ۱۷۳.

<sup>(۶)</sup> المغنی - لابن قدامة (عبد الله بن أحمد المقسي): ۳۰۷/۸.

نو که سې کسیر به زینا توم تبار دهکا، نه گېر بالق و ژیر و ه لېر تېر بی و توم ته که به چول شایه ت نه سه لما، به سی سزا سزا ده لری، یه کیکیان مانیسه و په یوه نندی به جهسته وه هیه نه ویش هه شتا جه لده، نوهم و سینه میان مه عنوین و په یوه نندیان به پیگه ی که سه که له کومه لگه دا هیه، نه ویش له ده ستدانی نه هلیه تی شایه تیدان و توم تبار کرنیه تی به فیسق، سرچاوه ی نه م سزلیانه نه وه یه خوا نه فیه رموی: ﴿وَالَّذِينَ يَرْمُونَ الْمُحْصَنَاتِ ثُمَّ لَمْ يَأْتُوا بِأَرْبَعَةِ شُهَدَاءَ فَاجْلَبُوهُمْ تَمَنِينَ جِلْدَةً وَلَا تَقْبَلُوا لَهُمْ شَهَادَةً أَبَدًا وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ﴾ (۱) إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا مِنْ بَعْدِ نِكَاحِ وَأَصْلَحُوا فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ (۲).

فیقولنانی شریعت کؤده ننگن له سر نه وه ی ژورلیکرنی ته ولو ریگری که له ریگری کانی به پر سیاری تیی جینانی له قه زف، وه که له م ده قه فیقه یانه ی خواره وه دا:

له (القطفه) (۳) دا هاتووه: مرچی حندی قه زف ته کلیفه، هه ریویه مندا ل یان شیت حندیان لی ناری جگه له سر خؤش که حندی لی ده لری، هه روه ها ژورلیکرو حندی له سر نیه له به رنه وه ی قه له می له سر هه لگېر لوه له گال دهر نه برین.

له (المحلي) (۴) دا هاتووه: ژورلیکرن نوو به شه ژورلیکرن له سر قسه و ژورلیکرن له سر کرده وه، ژورلیکرن له سر قسه هېچی پی واجب نابی با ژورلیکرو گو تیتیشی وه که کوفرو قه زف و لنېدلان و زهواج و رجعه و ته لاق و کرین و فروشتن و نه زرو سویند و پیشکه شکرین (الهبه) و ژورلیکرنی نه هلی کیتاب بؤ باوه پھتان.

له (ایضاح الفوائد) (۵) دا هاتووه: له قه زف که ردا بالقوون و ژیری و ه لېر لرن و مه به ست له به رچاو ده گېری، نه گېر مندا لیک قه زفی کرد ته می ده کړی و حندی لی ناری، نو که سې به ژور قه زفی پی بکړی، هه روه ها غافل، سه هوکړوو، خوتوو و له هؤش خؤچو حندیان له سر نیه، هه رچی سر خؤشه کیشه ی تیدلیه، نه گېر واجب نه بوو نه وا ته عزیر ده کړی.

(۱) سورة النور / ۵-۴.

(۲) سرچاوه ی پېشوو: ۱۹/۹.

(۳) سرچاوه ی پېشوو: ۲۳/۸.

(۴) سرچاوه ی پېشوو: ۵۰/۴.

سەرچاوهی کێشهکه: مه‌رجی ساغبوونه‌وه‌ی هه‌د له‌سهر قه‌زفکه‌ر بریتییە له‌ ئاماژه‌ی له‌فره‌که‌ بۆی و مه‌به‌ستی، هه‌موو ئه‌وانه‌یش له‌ حاله‌تی سه‌رخۆشیدا نین، به‌لای منه‌وه‌ ساغبوونه‌وه‌ی هه‌د له‌سه‌ری به‌هێزتره‌.

و- تاولانی زینا: بریتییە له‌ جووتبوونی سێکسی نێوان نووکه‌س<sup>(١)</sup> له‌گه‌ڵ بوونی ئه‌هلیه‌ت. ناکوکی له‌ نێوان فیقونانی شه‌ریعه‌تدا نه‌یه که‌ سزای ئه‌م تاولانه‌ سه‌د جه‌لده‌ بۆ بێ هاوسه‌ران، به‌لام بۆ هاوسه‌رێکه‌ن سزاکه‌ کوشتنه‌، سەرچاوه‌ی سزاکه‌یش ئه‌وه‌یه‌ خوا ئه‌فرموێ ﴿الرَّائِيَةُ وَالرَّائِي فَاجْلَبُوا كُلَّ وَحِدٍ مِنْهُمَا مَاءً جَلَدًا﴾<sup>(٢)</sup>، سەرچاوه‌ی سزای نووهم بریاری پیغه‌مبه‌ره‌ (د.خ)، ئه‌وه‌ بوو بریاری به‌ربارنکردن (ره‌جم)ی ماعزو غامدییه‌ی دا پاش ئه‌وه‌ی به‌شه‌ری دانیان پێداننا، ئه‌م بریاره‌یش به‌توتور ساغ بووه‌ته‌وه‌، ئه‌مه‌ جگه‌ له‌ کۆده‌نگی فیقونانی شه‌ریعه‌ت جگه‌ له‌ خه‌ولریج، که‌ پێشان وایه‌ سزای هه‌مووان سه‌د جه‌لده‌یه‌.

شایانی باسه‌ سروشتی ئه‌م تاولانه‌ وایه‌ به‌ دانپێدانان نه‌بێ ناسه‌لمی، له‌به‌رئه‌وه‌ی له‌ سه‌ره‌تای ئیسلامه‌وه‌ تا ئه‌مڕۆ رێک نه‌که‌وتوه‌ به‌ شایه‌ت ساغ بوویته‌وه‌ که‌، نیه‌سه‌به‌که‌ی چوار پیاوی دلبه‌روه‌رن.

فیقونانی شه‌ریعه‌ت له‌باره‌ی ئه‌م تاولانه‌وه‌ له‌ نوو رووه‌وه‌ ناکوکن، یه‌که‌ میان ئه‌وه‌یه‌ ئایا مه‌به‌ست له‌ زینا ئه‌وه‌یه‌ نێریازی ده‌گریته‌وه‌ یان به‌رلنبه‌ریه‌تی و هه‌ریه‌که‌ یان حوکی تایبه‌تی هه‌یه‌، نووهم ئایا رۆژێکه‌ن بۆ زیناکه‌ر به‌ رنگر داده‌نری، سەرچاوه‌ی جیاوازی نووهمیان له‌وه‌وه‌یه‌ ئایا ره‌هه‌بوون (الانتصاب) به‌لگه‌یه‌ بۆ ئه‌وه‌ی زیناکه‌ر هه‌لبه‌زتره‌ و مه‌به‌ستی تاولنکردن بووه‌، یان ئه‌وه‌ شتیکی سروشتیه‌ و به‌بوون یان نه‌بوونی بژره‌ رووده‌دا؟

<sup>(١)</sup> چ هه‌ر یوکیان نێریه‌ بن یان مێینه‌ و چ بخله‌که‌ له‌پێشه‌وه‌ بێ یان پاشه‌وه‌، شیانیش بۆ سزا شیانیه‌ نه‌کلیفه‌، بۆ کردموه‌که‌یش شیانیه‌ بۆ چێژینن له‌ سێکس.

<sup>(٢)</sup> سورة النور / ٢.

### جیاوازی له دیار بګردنی چه مګی زینادا،

فیقولتان سی ټارلستې جیاوازیان له ویاړه وه هه یه، هه نښکیان جیاوازیان نه کړېوه له نیتو پېش و پاشدا جا چ پاشی نیرینه بی ټان میننه وه ک شافعی<sup>(۱)</sup> و مالیکی<sup>(۲)</sup>، هه نښکیان چوونه لای ژن (ولته دخول) ټان له پاشه وه به زینا دلته ناوه جا چ پاشی نیرینه بی ټان میننه وه ک حنه فی<sup>(۳)</sup>. هه نښکیان پاشی میننه ټان له پاشی نیرینه جیا کړېوته وه وهی یه که میان به زینا دلناوه نه ک نووهم وه که مزه بی نیامی<sup>(۴)</sup>، رای زلش یه که میانه، له بهر نه وهی قورشانی پیروز سره جهم نه و حاله تانه ی به فاحیشه دلناوه<sup>(۵)</sup>.

### جیاوازی له بارمی کار ډګر مګی زوړ لیکرڼ لاسر بهر پر سیار ټیټی زیناکار،

فیقولتانی شه ربعتی نیسلامی کړکن لاسر نه وهی نه و ټافره ته ی له ژر فشاری زوړ لیکرڼدا زینای له گڼ بګرې، له پروی جینائیوه بهر پر سیار نابی، به لام ټاکړکیان له وډلیه به و کاره شایسته ی ماره بی هاو شپږه ده بی له و روووه چوونه لای به ژور وه ک چوونه لای به شو به یه، ټان

<sup>(۱)</sup> له: مغنی المحتاج - للشربینی، شرح المنهاج - للنووی: ۴۳/۴ نا هاتووه: (زینا برینه ژور وهی زمکره بۆ فهرجیکې حرام بۆ پینلیرن و نوور له شوبه و ټار مزووه بی حد و لجب دمکا، پاشی نیرینه و میننه ش و ه ک پېشه و برینه ژور وه به هر نو پاشه کنا به پتی مزه ب پتی دوتری نیرازی حد و لجب دمکا).

<sup>(۲)</sup> له: لشر الصغیر - للردین: ۲/۳۹ نا هاتووه: (نو زینای حدی لاسره نه و به موسلمانیکې موکلف سمری زمکرې بیاته رتی مده میرالیک که بهر گه ی جوو ټیون بګرې، عاده تن به مقامت و بهی شو به با پاشی نیرینه مګش بی جا به زینووی بی ټان بهر نووی).

و فی الخرش: ۸/۷۶ نا هاتووه: (مزمی مودومنه نه و به چوونه لای ټافرمی بیگنه له پاشه وه پتی دوتری زینا نه ک نیرازی).

<sup>(۳)</sup> له: الاختیار لتعلیل المختار - للإمام عبد الله الموصلي: ۴/۱۲۴ نا هاتووه: (زینا جوو ټوونی بیاوه له گڼ ټافرم له پېشه وه، به مړه ی کینز مګی نه ی و شو بهی ټیا نه ی).

<sup>(۴)</sup> له: الروضة البهیة شرح للغة المشقیة: ۲/۳۴۷ نا هاتووه: (زینا نه و به نیرینه یه ی باقی به نملزه ی سمری ټامیری بیاته نیتو ټافرم ټیکې حرام بهی مار مېن و بهی شو به به مګی و بهیست، به لام برینه نیتو پاشی نیرینه به زینا لغاری یا به کار لته تر و سرک مېشی سه ختره).

<sup>(۵)</sup> خوا نه فرموی: (ولا تقریوا الرئی لهُ کَانَ فَحْشَةً وَسَاءَ سَبِيلًا)، سورة الإسراء / ۳۲. هر و ما نه فرموی: (أَتَأْتُونَ فَحْشَةً مَا سَبَقَكُمْ بِهَا مِنْ أَحْزَمٍ مِنَ الْعَالَمِينَ)، سورة الأعراف / ۸۰. مېست له فاحیشه له ټایته یه که مګا دخوله له پېشه وه بهی هاوسری و شو به، به لام له ټایته نوو ما مېست نیرازیه له گڼ نیرینه.

نا؟ به لّام سه بارهت به حوکمی زیناکاری ژورلیکرو جیاوژن، که ناخو زیناکرینه که له لئیرسینه وهی جینائی دهییه خشی یان نا؟ نوو ئارلسته ههیه راجیحه که یان نه وهیه هیج جیاوژنه کی له گهل ئافرمتی زیناکرنا نیه له وهدا ژورلیکرنی ته ولو ریگره له بهر پرسیاریوونی هه ربووکیان، به پئی رای مه رجوحیش پرسیاری لئیده کری و هه ندی له سه ر جییه جی ده کری وهک له م دهقه فیهیهانه ی خواره وهدا:

له (المهذب)<sup>(۱)</sup> دا هاتوو: هه د له سه ر ئافرته ولجب نیه نه گه ر به ژور زینای له گهل کرا له بهر نه وهی پیته مبه ر (د.خ) فه رمویه تی (رُفِعَ عَنْ أُمَّتِي الْخَطَا وَالنِّسْيَانُ وَمَا اسْتُكْرِهُوا عَلَيْهِ)، هه روه ها ویستی زهوت کرلوه، هه ریویه وهک خه وتوو هه ندی له سه ر ولجب نیه. ئه ی ناخو له سه ر پیاو ولجبه نه گه ر به ژور زینای پیکرا؟ نوو بۆچوون ههیه، یه که میان رای مه زبه که له سه ری ولجب نابی به و شیویه ی بۆ ئافرته باسما ن کرد، نوو میان پئی ویه ولجب ده بی له بهر نه وهی سیکسکرین به بی ره پبوون نابی، که به شه هوهت و ویست روو ده دا.

له (بدائع الصنائع)<sup>(۲)</sup> دا هاتوو: ده ریاره ی ئه و پیاوه ی ناچار به زینا ده کری، ئه بو هه نیفه سه ر هتا ده یگوت نه گه ر پیاو ناچار به زیناکرین کرا هه ندی له سه ر ولجب ده بی نه وهیش قیاسه، له بهر نه وهی زیناکرینی پیاو به ره پبوونی ئامیر نه بی ئاکری که ئه وه ژورلیکرن کاری تیناکا، و ته ده سته مۆ بووه له زیناکریندا هه ریویه هه ندی له سه ره، پاشان گه رلیه وه و گوئی نه گه ر ژورلیکرن له سولتان (ده سه لات) وهه بوو هه د ولجب نابی رووه وه که ژورلیکرن ته نیا له لایه ن نه وه وه ده بی، به لای ئه و وهه ربووکیان (ئه بو یوسف و محمه) وهه ژورلیکرن له لایه ن ده سه لات و هه تریشه وه ده بی.

کاسانی پشتی رای نوو هاوه له که ده گری و ده لی مه رج نیه هه رکه س ئامیری ره پ بوو کاره که بکات، کرینه که ی به هوی ژورلیکرنه که یه تی.

له (شرح الخرشی)<sup>(۳)</sup> دا هاتوو: نه و ئافرته ی به ژور سیکسی له گهل بکری به رای هه مووان هه ندی له سه ر نیه، به لّام ئایا ئه و پیاوه ی به ژور جیماعی پی ده کری هه ندی له سه ره یان نا؟

<sup>(۱)</sup> سه رچلوه ی پیتشو: ۳۶۷/۲.

<sup>(۲)</sup> سه رچلوه ی پیتشو: ۴۴۹۰/۹.

<sup>(۳)</sup> سه رچلوه ی پیتشو: ۷۶/۸.

مه زه بی لیکرله ران وه ک ثین روشد و نه الله خمی و ثین نه لهره بی نه وه یه هندی لسه رنیه، هیت ده لئین هندی لسه ره و ژوریه ی مه زه ب لسه نه ون، هر نه وه یش مه زه به که یه .  
له (المغنی)<sup>(۱)</sup> دا هاتوه: نه گهر پیاو ژوری لیکرا و زینای کرد، هاوه لانمان گوتوانه هندی لسه ره، نه مه رای محمه د بن نه لحه سن و نه بو سه و ره له به نه وه ی سینکسکرن به یی ره پیوون نایی، نه وه یش له گهل ژورلیکرن ناگونجی.

سه باره ت به م قسه یه نه گهر خاوه نی المغنی مه بهستی له (محمد بن الحسن) محمه د نه لسه یانی هاوه لی نه بوجه یفه بی، نه وا به هله دلویه تیه پالی چونکه پیشتر له (بدائع الصنائع) نه وه مان گولسته وه که محمه د و نه بو یوسف پتیا و لبووه به رپرسیار نایی.

له (الروضة والمعة)<sup>(۲)</sup> دا هاتوه: به پئی راسترینی نوو بۆچوونه که ژورکرن له پیاو بۆ زیناکرن رووده دلت، به وه یه شه وه وه ک چۆن ئافره تی ژورلیکرو هندی لسه رنیه نه وه یش هندی لسه نایی له به نه وه ی هر بووکیان له و مانایه دا هاویه شن که نه هیشتنی حوکه که واجب ده کا، به ره وا نه بینینی بۆ پیاو دلوی کرنی شتی که له تولنا به دهره، رهنه گوتربلی نه وه بۆ نه وه بیدی نایه ت له و روومه شه وه ت جله و ناکری و ترس رینگره له ره پیوونی نامیز و گوریتیکه وتنی، نه وه یش به و وه لاهه لاوازه کری که نه دلازه ی پیویست بۆ زینا ونبوونی سه ری ئامیره که به ژوری لسه ره نه وه ناوه ستی، نه گهر گومان له بوونی ئیختیار و هه بوونی ترس نه بوو.

له (المحلی)<sup>(۳)</sup> دا هاتوه: پیشتر رای ثین هه زمان هینا که ده لئی (نه گهر ئافره تیک گهرا تا زینای له گهل کرا، یان پیاوێک گهرا و چووی کرا به زتی ئافره تیکه، هه ی لسه ره نه و نووله نیه).  
له م پیاده کرنه فیه یانه ده گه یه نه م دهره نجامانه ی خواره وه:

۱- سه رچاوه ی ناکوکی له جیاو زینکرن له نیوان زیناکه ری پیاو و ئافره تدا له پووی کاریکه ری ژورلیکرنه وه، جیاو زینه له باره ی نه وه ی ئاخۆ ره پیوون له گهل ژورلیکرندا ناگونجی و به وه یش به ئامازه یه ک داده نری لسه ره ویستی زیناکه ری پیاو له کاتی نه نجامدانی تاوله که له ژیر فشاری

(۱) لاین قلعة، سه رچاوه ی پیشوو: ۱۸۷.

(۲) فی الروضة البهیة شرح اللمعة المشقة فی فقه الإمامیه - للشهید السعید زین الدین الجعفی العاملی: ۳۴۹/۲.

(۳) لاین حزم الظاهری: ۳۳۱/۸.



ژورلیکړنډا، یان ره پېوون خولستی سروشت و غریزه یه و هیچ په یوه نډې به پوون و نه پوونی  
هه لېژلنه وه نیه.

رای راجیح نه وه یه هیچ ولېسته یه ک له نیوان کرده ی ره پېوون و کرده ی زیناګر نډا نیه،  
له ولته یه ره پېوون روویدات به یی نه وه ی زینا بګری، هه روه ها زینایش به یی ره پېوون ده کړی، نه مه  
جګه له گشتیوونی قسه ک ی پیغه مېر (رُفِعَ عَنْ أُمِّی الْخَطَا وَالنِّسِیَانِ وَمَا اسْتُكْرِهُوا عَلَیْهِ): که  
زیناګری نیر و می وه ک یه ک ده ګر ټه وه نه ګر له ژر فشاری ژورلیکړنډی ته ولودا تاوانی زینایان  
نه نجام دا.

۲- تاوانه حه نډیه کان هه ره موویان تاوانی به مه به ست (قصدی)ن، ولته یان به نه تقهستن یان  
نیتر تاوان نین و هه له یان تیدا نیه، له بهر نه وه ی مه به ستی تایهت یان نیته خراپ و ګونا ه  
توخمیک ی سره کیه له تاوانانه دا، نه ګر نه وه نه پوون تاوانیش نابی، دیاره مه به ستی تایهت و  
ژورلیکړن نر به یه کن و ګونا بنه وه.

۳- ره ګزی موکله ف له سر جه م تاوانه حه نډیه کاندا و مر ګیر لوه با رلشکا ولنه یش باس  
نه کړلی، موکله فیش له زار لوه ی شهر عیدا بریتیه له مرقفی بالقی ژیری هه لېژیری زانا به ته کلف و  
تولنا بژ نه نجامدانی، مادام له فزی هه لېژیر (المضار) له پیتاسه ی موکله فندا هیه، هه روه ها  
موکله ف له پیتاسه ی تاوانی حه نډیا هیه، له بهر نه وه نه م تاوانه به مانا شرعیه ک ی به نډیا نهت  
نه ګر له ژر فشاری ژورلیکړنډا پوون.

۴- ژورلیکړنډ شوپه (ګومان) له تاوانی حه نډیا به ره م نیخی، له بهر نه وه ی ده بیته هزی  
نه پوونی روکنه مه غه ویه که (قهسدی جینائی)، فیقوانانی شرعیه تیش -جګه له نیین حه زم-  
کوډه نګن له سر نه وه ی حه د به شوپه راده ګیری<sup>(۱)</sup>.

۵- تاوانه حه نډیه کان بریتین له تاوانه کانې ده ستر ژیرکړنه سر مافه په تیه کانې خوا یان نه و  
مافانه ی له نیوان خولو بنده کانیدان و به شی خوا تیاندا غالبه، زار لویشه لیئورده ی نیسلام له  
مافه کانې خوادا له لیئورده ی به رلنېر مافه کانې بنده کان له کاتی زیاده پوینکړنه سر یاندا زیاتره.

<sup>(۱)</sup> عن عائشة (رض) قالت قال الرسول ﷺ ((ادعوا الحدود عن المسلمين ما استطعتم فإن كان له مخرج فطوا سبيله فإن  
الإمام أن يخطئ في العفو خير من أن يخطئ في العقوبة)). رواه الترمذي، نيل الأوطار: ۱۱۸/۷. ولته: تا دمتولن حه د له  
موسلمانان دور بخه نه و چونکه نیام له لیئورنډا هه له بکا باشتره له وه ی سر فلندا هه له بکا.

٦- من هویه کتر بؤ ئەم هۆیانە زیاد دەکەم که نەمدیوه هیچ سەرچاوه یه کتر باسی کردبێ ئه ویش قیاسه، که له گرنگترین به لگه شه رعه کانه پاش قورئان و سوننهت و ئیجماع و هه موو تاولتیکی هه دی که ژورلینکردنی تێدایه له سه ر قیاس پێوانه ده کری که له گه و ره ترین گونا هه گه و ره کان و مه تر سیدارترین تاولنه کانه، ئەگەر ژورلینکردن تێدا رێگری له بهرپر سيارتی جینائی به ده قی قورئانی پیرۆز: ﴿إِلَّا مَنْ أٰكْرَهٗ وَقَلْبُهُ مُطْمَئِنٌّ بِالْاٰیْمٰنِ﴾<sup>(١)</sup>، ئەوا له پێشتره که له باقی تاولنه هه دیه کاندای رێگری له بهرپر سيارتی جینائی، خالی کوکه ره وه ی نێوان قیاسکرو و قیاس له سه رکرو نه بوونی قه سدی جینائییه لای ژورلینکرو.

#### کاریگهری ژورلینکردن له تاولنه کانی قیاس و خوینباییدا،

ژلتینی ئەم کاریگهریه پێویست به ژلتینی جۆره کانی ئەم تاولانه و ئەو سزلیانه ی له هه ر یه که یان ده که وێتیه ده کا، ئەم سزلیانه ی هه ندیکیان هی ناخیره تن که گونا هه، هه ندیکیشیان لنبایین، لنبایه که له ولنه یه جه سته یی بێ وه ک قیاس و له ولنه یشه دلریی بێ، دلریه که یان ئه رتییه وه ک گونا هه شوریه کان (الکفارات)، ده شی که فاره ته که ییش رۆژوو بێ، یان ئەوه تا نه رتییه ئه ویش بێهه شکرینه له میرات.

قیاس بؤ کوشتنی به نه قه ستی ده سترژی سزلیه کی ئه سلویه، هه رو هه خوینبایی (الیه) ده شی سزلیه کی ئه سلوی بێ وه ک له کوشتنی به هه له دا، هه رو هه له ولنه یه به ییل بێ وه ک ریکه و تن له سه ری له باتی قیاس. هه رو هه بێوه ریکرین له میرات سزلیه کی ته به عیه بؤ سه رجه م جۆره کانی کوشتنی رێگر له میرات.

#### جۆره کانی تاولنه کانی قیاس و خوینبایی،

بؤ نوو به شی سه ره کی لبه ش ده بی، تاولنه کانی ده سترژی کرینه سه ر گیان و ده سترژی کرینه سه ر خوار گیان (ئه ندالمانی جه سته)، له م توێژینه وه ماندا ته نیا له سه ره به شی یه که م ده وه ستین، له به ره نه وه ی هه ر هه موو ئەو ره گه ز و حوکه مانه ی به سه ر یه که م دا ده چه سپن به سه ره به شی نووه میشدا ده چه سپن.

<sup>(١)</sup> سورة النحل / ١٠٦.

## جۆرمكانى كوشتن،

فيقولانان لەسەر ديارىكرىنى ئو جۆرنەى سزايان لەسەرە ريك ئەكەوتون، ھەندىكيان دابەشكرىنى پيئىجىنەيان كرىو، ھەندىكىتر دابەشكرىنى بولئىنە و ھەندىكىشيان لەگەل دابەشكرىنى سيانينە بوون.

## دابەشكرىنى پيئىجىنە،

ھەنەفيەت<sup>(۱)</sup> كوشتنيان لەرووى مەبەست و ئامرلى جىبەجىكرىنەو بۆ پيئىج جۆر دابەش كرىو، بەئەنقەست + نيمچە ئەنقەست + ھەلە + ھاوشىوھى ھەلە + بوونە ھۆ.

۱- كوشتنى بەئەنقەست: پيئاسەيان كرىو بەوھى لەناویرىنى گيانى مرۆفە بەئەنقەست و بەدەستدريشى بە كەرەستەيەكى شپكر (مەرقە) بۆ شانەكانى جەستە وەك چەكى ئاگرين، سزا ئەسلىەكى قيساسە، تەبەئەكەيشى بىتوهرىكرىنى بكوژە لە ميراتى دەسكوژەكەى، بەدەلىش خوئىنبايە بە ريكەوتنى خاوەن خوئىن و تاولنكار.

۲- كوشتنى نيمچەئەنقەست: ھەمان كوشتنى بەئەنقەستە، بەلام كەرەستەكە لە ئەنقەستدا شپكرە بەپيئچولنەى كەرەستەى نيمچە ئەنقەست، سزلكەيشى گوناھ و كەفارەتە لە مالى تاولنكارەكە، ھەروەھا خوئىنبايى قورس<sup>(۲)</sup> لەسەر كەسوكارى، نيمچەئەنقەست لە دەستدريشكرىنە سەر خولر گيان بەلاى ھەنەفيەتەو بەئەنقەست حسيئە.

۳- كوشتنى بەھەلە، ھەلەيش نوو جۆرە: ھەلە لە مەبەستدا وەك ئەوھى تەقە لە كەسيك بكات و ولبزانى نيچىرە، كەچى دەرىجى ئادەمیزادە، يان ولبزانى ھەربىيە كەچى ھەرى دەرنەچى. سزلكەيشى لە ھەروەھا تەكەدا كەفارەتە لە مالىدا و خوئىنبايى لەسەر كەسوكارەكەى و ھيچ گوناھى لەسەر نىيە لەبەر ئايەتى ﴿وَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ فِيمَا أَخْطَأْتُمْ بِهِ﴾ و فەرمودەى

(۱) لەم بابەتدا بۆلە: لىلى الماختر و حاشيتە رد لمختار: ۵۲۷/۶ و پاشتر. لەھليە: ۱۵۸/۴ و پاشتر. تكملة فتح القدير: ۲۰۲/۱۰ و پاشتر. لىلىلخ: ۴۶۱۶/۱۰ و پاشتر.

(۲) خوئىنبايى نوو جۆرە: قورس و سووك قورس برىتيە لە ۱۰۰ و شتر، ۲۰ لىليان لە جۆرى (ھقە)، ۳۰ لىلە لە جۆرى (جىعە) ۴۰ لىليش لە جۆرى (خلفە) كە ئلوس بن. سووكيش برىتيە لە ۱۰۰ و شتر، ۲۰ لىليان لە جۆرى (ھقە)، ۲۰ (جىعە بنت لبون)، ۲۰ لىن لبون، ۲۰ (بنت مخاض). ئەگەر و شتر نەبوو نرخیەكى حسيب دەمكى.

پټغه مېر (د.خ) (رُفِعَ عَنْ أُمْتِي الْخَطَأُ)، واته لڼګر تڼ و بهر پرسيار پټي جه زلي نيايي و  
نوخرموي بۇ تاولننك كسيك به مه له بيكا، هه لګر لوه.

۴- **نوهي هاوشپوهي هه له يه:** برتنيه له قه تلنك مړوځ به يي به كار هيناني نيراده و شيراك نه نجامي  
دهدا، وهك نوهي كسيك له سهر يان خه وتي بكه وټت به سهر كسيكدا و بيكوژي،  
سرلکيشي هه مان سرزي جوړي سټيه مه.

۵- **كوشتن به بوونه هق:** وهك نوهي كسيك به يي مۆلت بيرنك له شويتنيكي رټپنه نرلودا ليدبات  
وكسيك بكه وټه ناوي و به هويوه بمرې، سرلکيشي خويتنبايه له سهر كسوكاره كي، بويه  
هيچ گوناومي له سهر نيه جگه له هه لكه نننه ك، له بهر نه وه كه فاره تي له سهر نيه.

**نم دلېه شكرينه پټنجينه له چمند روويه كوه ورد نيه، له ولنه:**

۱- **پټومري جيا كړينه وي نه تقست له نيمچه نه تقست:** له نه تقستدا كره سته كه شرپكري  
شانه كانني جه سته يه، به لام له نيمچه نه تقستدا ناشرپكره <sup>(۱)</sup>، نه مه نه گهرچي پټومره كه  
بابه تنيه به لام سله يم نيه، چونكه دهشي نه تقست به رنګه يتر يي جگه له شرپكرينيش  
روويدات، وهك نو قمكرن به ناو و خنكاندن و نه و جوړه شتانه.

ب- **كوشتن به بوونه هق:** له ولنه يه به نه تقست و به ده ستر يزي بي كه قيساس ولجب دهكا، وهك  
نوهك سهي بيه وي كسيك بكوژي، بچي بيرنكي بۇ هه لېكني، كابر بكه وټه ناوي و بمرې، نه وا  
دلېه روهري نيه وهك بكوژي به مه له مامه له ي بكري. زور له فيقولان بۇ نه وه چون سرلکي  
له م باره دا قيساسه. خهرشي <sup>(۲)</sup> دهلي (نوهي بيرنك له شويتنيكا هه لېكني كه نابي تنيدا  
هه لېكني وهك رنګه ي موسلمانان، يان له شويتنيكا هه لېكني كه بوي هيه تنيدا  
هه لېكني وهك ناومالي خوي، مه به ستي له وه زيانگه يانندن بي وهك له ناوچووني كسيكي  
نيار كړلو و نه و كسهي تندا فهوتا، نه وا له سهر نه وه ده كور زته وه).

ج- **جيا كړينه وه لنتولن هه له و نوهي هه له يه:** نالوژيكيه له بهر نه بووني قه سدي جينائي له  
هه ريوو حاله ته كدا نه له كرده ودا و نه له نه نجامدا (كوشتن).

<sup>(۱)</sup> له: الدر المختار: ۵۳۷/۶ هاتوره: (نوهي به نه تقست له هه شويتنيكي جه ستي بيات به ناميرنك كه به شهكان له يك

جيا دهكانتوره وهك چك).

<sup>(۲)</sup> سهرچاوهي پيشو: ۸/۸.

### دابله شکر دنی دوانینه:

مالیکی وهك به ناویانگه كوشتنی ولجبهگري سزای بۆ نوو بهش دلبهش كړيوه، نهغهست و ههله<sup>(۱)</sup> پاش نهوهی فيقولانانی شهر رعت ريك كهوتن لهسهر نهوهی كوشتن وهك چۆن به نهغهست دهبي به ههلهيش دهبي، لهوهدا جياولزن كه ناخو حاله تيكی ناوهند ههيه كه پيی دهوتری نیمچه نهغهست يان نا، جمهوريان گوتويانه نهو ناوه رسته ههيه، له بهر نهوهی كوشتن به نهغهسته نهگهر تاولنكار مه بهستی كرده وهكه و نه نجامه كهيش بي پيكه وه، به ههلهيشه نهگهر ههريووكيانی پيكه وه مه بهست نهبي، ههروه ها نیمچه نهغهسته نهگهر مه بهستی كرده وهكه بي بهبي نه نجامه كه، وهك ليدلنك بيته بايسي مردن.

لای مالیکی به ناویانگه نهوهيه حاله تي ناوهند له نتيوان نهغهست و ههله دا نيه، ولته له نتيوان نهوهی تاولنكار مه بهستی ههبي يان نهبي، يه كه میان به نهغهست و نووهم به ههلهيه، له م رولنگه وه نیمچه نهغهستيش دهچيته خانهی نهغهست له بهر بوونی قهسدي جينانی له كرده وهكه دا<sup>(۲)</sup>. كوشتنی به نهغهست قيساسی لهسهره وهی ههلهيش خوینبایی لهسهر كه سوگاری تاولنكاره كه و كه فاره ته له ماله كهيدا، كه رزگار كړنی كړيله يه كي باوه رداره، نهگهر نه بوو نوو مانگ به پوځو بوونی لهسهره كه، نهگهر نه نيتوانی چاوه پوانی تولن دها<sup>(۳)</sup>.

تيپینی دهكړی نه م دلبه شكرينه بولنینه يه نالوژيكيه، له بهر نهوهی يه كسان كړن له نتيوان تاولنك مه بهستی تاولنكار لهی له كرده وه و نه نجامه كه تيدليه له گال تاولنكيتر كه نهو مه بهستی ته نيا له كرده وهكه تيدليه، له گال دلبه روهري و مه نتيقدا ناگونجی.

### دابله شکر دنی سيانينه:

جمهوری فيقولان<sup>(۴)</sup> له گال دلبه شكرنی سيانينه كه نهولنیش نهغهست و نیمچه نهغهست و ههلهيه و گوتويانه:

<sup>(۱)</sup> بپوله: الخشي: ۸/۸ و پاشتر. لشرح الصغير: ۳۵۲/۲ و پاشتر.

<sup>(۲)</sup> بديلة لمجتهد ونهاية المقصد - للإمام ابن رشد: ۳۳۲/۲.

<sup>(۳)</sup> تبصرة الحكام - لابن فرحون: ۲۳۶/۲.

<sup>(۴)</sup> له: بديلة لمجتهد: ۳۳۲/۲ نا هاتووه: (له بهر نهوهی سيفه تي نهوهی قيساسی پي ولجب دهبي، لهسهر نهوه كزكن كه به نهغهست كړنه، له بهر نهوهی كودمنگن لهسهر نهوهی كوشتن نوو جزوه: به نهغهست و به ههله. لهوشدا ناكوكن كه

کوشتنی به نه تقست: بریتیه له دهرکرنی گیانی مروفتیک به نامرازکی بکوژ، به روری به چه کینکی ناګرین.

نیچه نه تقست: بریتیه له دهرکرنی گیانی مروفتیک به نامرازکی نه کوژ، به روری وهک ته خته و به رد.

کوشتنی به نه تقست: بریتیه له دهرکرنی گیانی مروفتیک که مه بهستی تاوانکارلنه نه له کرده وهکه و نه نه نجامه که دا تیدا نیه، وهک نه و که سهی ته قهی له مروفتیک کړیوه وای زلنیوه نیچیری رلوه، یان ته قه له بیتاوانتیک بکا ولزلنی جهنگاوه ره، پاشان دهریکوی ولنه.

نه و روونه کاریګری رورلیکرن په یوهندی ته نیا به بهرپرسیاریتی له کوشتنه که دا نیه، به لکو وهک چوڼ هه موو چوره باسکرو له کانی دهګرته وه، به هه مان شیوه سر هه موو ده ستریزیهک بڼو سر خوار گیاندا ده چه سپی، له بریندلی و نه خوشی ریزخایه و هیتر له هه رازلیک به سه لامه تنی جهستهی مروفت بګ، به لام خسته رووی جوکمی سر جه م نه م حاله تانه پیویستی به کات و کوشش هیه، نه مه جګه له وهی وهک چوڼ ریزدانپری بیژلرکه ره، به هه مان شیوه کورترکړنه ویش تیکد ره، له بهرته وه ته نیا قسه له سر نه وه ده که یڼ په یوهندی به کوشتنی به نه تقست و به ده ستریزیه وه هیه تا بکریته بنچینه و باقیی ده ستریزیه کان بڼو سر گیان و خوار گیانی له سر قیاس بکری. هه ندی به ریزتی وه لامی نه م پرسیاره ده دینه وه: کی له تاوانی کوشتنی به نه تقست و به ده ستریزتی بهرپرسه که له ریز فشاری رورلیکرنی ته ولوبا نه نجام درلی؟

نه به شانیه به خه یالدا یین چوړن: یان نه وه تا قیساس له سر رورلیک و رورلیکولو جتیه جی ده کړی، نو وه میان له بهر کرنی و یه که میان له بهر بوونه هو. یان هیچکامیان قیاساسیان له سر جتیه جی ناکړی، به لکو خو یتبایی نیوه به نیوه له سر یان ولجب ده بی. یان قیساس له سر رورلیک و جتیه جی ده کړی نهک نو وه م، یان به پیچ ولنه وه.

فیقولانان له سر هیچ یه کیک له م به شانیه یه کسه نین، به لکو به سر چوړ را دا لبه ش بوون، وهک له م روونکړنه وه یه کدا:

---

ناخو تاو مندیګ له نیولیندا هیه یان نا، نه ویه پتی دهوتری نیچه نه تقست، که نه م رلی جمهوری فیقولانانی میسر مکنه، به تاوانګ لای مالیک رهنکړنه ویه تی.

رلى يەكەم: ئەمەيە تۆلە لە ھەريەكەيان بىكرىتەو، ئەو مەزەبى مالىكى<sup>(۱)</sup> و خەنبەليەكان<sup>(۲)</sup> و رلى زال (راجىح) ە لە مەزەبى شافىئىدا<sup>(۳)</sup>.

ئەم رەوتە پىشت بە چەند بەلگەيەك دەبەستى، لەولە:

۱- رۆزلىكەر بەرۆزى بووتە مايەى بەناھق مەرنى تاوانسەر، وەك ئەوئى فرىى بلىتە ناو بىرىك كە ئازەلىكى بىندەى تىدلىە و خولرىبىتى، يان خستىبىتتە ناو ئاوتىك و دەمىزلى مەلەولنى نازلى و كەوتە ژىر ئا و مرد. بەلام رۆزلىكەر سەرىشك بوو لەنتوان ھەلبرلىنى ھەپشەپىكەر و كوشتى ئەوئى بۆ كوشتى رۆزى لىكەر، ئەوئى لەپىئاوخى و ھىشتەئەوئى لەژاندا بووئى ھەلبرلىو، لەكاتىكدا خەلك لە مافى ژاندا يەكسان و كەس فەزلى بەسەر كەسىرەوئى نىە مەگەر بە پاساوتىكى مەشروع نەبى، كە لىرەدا پاساوتى، ئەمە جگە لەوئى ئەوئى لەسەر ئەو كەسە قىياس دەكرى لە حالەتى برىستىدا كەسىك بكوژى تا گوشتەكەى بخوات<sup>(۴)</sup>.

۲- ھەربووكيان لە ئەنجامدانى تاوانەكەدا شەرىكن، ئەمیان لەبەر بوونەھۆ و ئەويان لەبەر كرىنى كارەكە، ئەم حالەتە وەك حالەتى كوشتى كۆمەلە كەسىكە لەسەر كوشتى يەك كەس كە

<sup>(۱)</sup> لە: الخرشى: ۸/۹۹ ھاتووە: (يەككەك لە ھۆكەنى كوشتى رۆزلىكەن ئەمەيش پەمىونىەك لەنتوان رۆزلىكەر و رۆزلىكەر، رۆزلىكەر لەبەر بوونەھۆ دەكوژى و رۆزلىكەر لىكەر كەركە ئەگەر لە ترسى كوشتى نەمەتوانى سەرىبىي فەرمانەكە بكا).

<sup>(۲)</sup> لە: المغنى - لاین قەلە: ۷/۶۴۵ ھاتووە: (بىتۆستە قىساس لەسەر رۆزلىكەر و رۆزلىكەر جىئەجى بكرى، ولجىبونى لەسەر رۆزلىكەر لەبەر ئەمەيە بووتە بلىسى كوشتى بە شتىك كە بەرۆزى سەرى لەمەو دەردەجى، ئەمەيش وەك ئەمەيە مارتىكى پتو بە يان فرىى بە بۆ شىزىك لە بىشەكەيا. ھەرچى ولجىبونىەتى لەسەر رۆزلىكەر لەبەر ئەمەيە بەئەمقەست و بەناھق كوشتىەتى تا خۆى پەللىتەو وەك ئەمەيە لە برىستى و قاتوقرىدا كوشتىبىتى تا بىخوات ئەمەيە كۆتەرە "رۆزلىكەر ئاچارە رلىست نىە لەبەر ئەمەيە دىمىتولى مەل نەما").

<sup>(۳)</sup> لە: تحفة المحتاج: ۸/۲۸۸ ھاتووە: (ئەگەر رۆزى لىكەر بۆ بىر يان كوشتى كەسىك بەناھق وەك بلى ئەمە بكوژە ئەگىنا دىمكۆم ئەمەيش كوشتى، ئەو رۆزلىكەر قىساسى لەسەرە با ئىمام يان زەبۇرىەك بى با رۆزلىكەر مەكەيش ھەلەكارە. تەمەشائى ئەمە تەكرى ئەمە بووتە ھۆ و رۆزلىكەر كارەكى كرىو، يان ئەمەيە شەرىكى ھەلەكار قىساسى لەسەر نىە، لەبەر ئەمەيە ئەمە لىكەلەيا وەك ئامىزىكە، لەبەر ئەمەيە رۆزلىكەرن بەرۆزى پالەمەرى كوشتى لای رۆزلىكەر دىوست دىكا، ھەر ھەلەكە لەسەر رۆزلىكەر لىكەر بىتۆستە مەگەر عەجەمى بى و بلامەرى ولى گۆزىلەلىكەرنى ھەموو فەرمانكارىك ولجە، يان مەمورى ئىمام يان سەرگەمەرى باغىيان بى و نەمەزىبى گەمەكى لەم فەرمانكەرنىدا بە كوشتى سەمى كرىو).

<sup>(۴)</sup> بپولە: تحفة المحتاج: ۸/۲۸۹. المغنى: ۷/۶۴۵.

رۈكۈتنى لىسەرە، ئەگەر بە ئاشتەۋلى يان ھىتر قىساس كەۋت و خويىنبايى جىيى گرتەۋە نىۋە بەنيۋە دەبى، ھەرىكەيان نىۋەيان دەكۈيتە سەر لە مالى خويان، نەك لە مالى كەسوكار.

**مەرجەكانى جىيەجىكرىنى قىساس لىسەر ھەريووكيان:** پىۋىستە ئەم مەرجانە ھەبن:

۱- رۈلۈكرىنەكە ئاتەولو نەبى ئەگىنا تۆلە لە رۈلۈكرىلو و بىكەرى راستەۋخۇ دەكرىتەۋە، بۇ نمونە ئەگەر ھەپەشەي لىدلنىكى سادە يان بەنكرىنى سادەي لىكرا ئەگەر بىتتو ئەو كۈشتەي فەرمانى پى دەكرى ئەيكا، تۆلە لە رۈلۈكرىلو دەكرىتەۋە ئەگەر قەتەكەي كرد، رۈلۈكرىش تەغزىر دەكرى.

۲- رۈلۈكرىلو مىندال يان شىت يان كەسىك نەبى حوكمى ئەۋلەي ھەبى، بەپىچەۋلەۋە تۆلە تەنيا لە رۈلۈكرى دەكرىتەۋە، لەبەرئەۋەي رۈلۈكرىلو ۋەك ئامىرنىك بوۋە بۇ جىيەجىكرىنى تاولەكە.

۳- رۈلۈكرىلو ۋى نەزلىبى جىيەجىكرىنى رۈلۈكرىن ولجە، لەبەرئەۋەي لەم بارەدا بەپرواي ئەو كۈشتەكە رەۋا و پاساۋىلرە، يان لەبەرئەۋەي رۈلۈكرى لەبەرپىگەي ئاينى يان كۈمەلەيى خوى فەرمان بەشتى حەرام ناك.

**راي ىوۋەم:** تۆلە لە ھىچكاميان ناكىتەۋە، ئەۋەيش راي ئەبويوسفە لە فىقۇلئانى خەنەفى، بەلام گۈتۈيەتى خويىنبايى لىسەر رۈلۈكرى، كە فەرمانى بە كۈشتەكە كرۈۋە ولجە<sup>(۱)</sup>.

بۇ ئەۋەيش پىشتى بە ھەندى بەلگە بەستۈۋە<sup>(۲)</sup>، لەۋلە:

**۱- رۈلۈكرى لىرلىستىدا بىكۇز نىۋە** دلنەپالى كۈشتن زىاتر لەپورى مەجازى ئەقلىۋەيە، ئەۋە دلنەپالى شتە بۇ لاي شتىك كە ھەق نىۋە بىرىتە پالى لەبەر پەيۋەندى ھۇي، چونكە رۈلى ئەۋ تەنيا بوۋنەھۇ بوۋە، كۈشتىش بەبوۋنە ھۇ لە ئوسۈلى خەنەفىدا قىساس ولجب ناك، جا ئەگەر لىسەر رۈلۈكرىلو ولجب نەبى ئەۋا لەپىشتەرە كە لىسەر رۈلۈكرىلو ولجب نەبى.

<sup>(۱)</sup> لە: بىلەم لىصنائى: ۹/۴۸۸ ھاتوۋە: بەلای ئەبى يوسفە قىساس لىسەر ھەريووكيان ولجب نىۋە، بەلام خويىنبايى لىسەر رۈلۈكرىلو ولجە). لە: حاشىة لىن علبىن: ۶/۱۳۶ ھاتوۋە: (ئەبى يوسف رەتلىكرىنەۋە لىسەريان بى، بەلام خويىنبايى لىسەر فەرماندەر (الام) ولجب كرۈۋە لە سى سائا، لەبەر شۈبھى نەبوۋن، لەبەرئەۋەي يەكەمىيان بەحەقىقەت بىكۇزە نەك بە حوكم و ئەمىرتىان بەپىچەۋلەۋە.

<sup>(۲)</sup> لە: بىلەم لىصنائى: ۹/۴۸۸ ھاتوۋە: (روى قسەكى ئەبى يوسف بى شىۋەيە كە رۈلۈكرى لىرلىستىدا بىكۇز نىۋە، بەلكو موسەببى بىكۇزە، بىكۇزى رلىستەقنىيە رۈلۈكرىلو، جا ئەگەر ئەبى قىساسى لىسەر نەبى، ئەۋا نەبوۋنى لىسەر رۈلۈكرى لەپىشتەرە).



ب- به ګوناهبار دنانی ژورلیکولو، له بهرنه وهی فزلی مانه وهی به سر مانه وهی تالونسر به لګیه له سر نه وهی کرده و جورمیه که چیر به تنیا نالریته پال ژورلیکولو، به لګو کرده و که له نیولیا نندا دی و دهچی و به وده شوبه دروست دهی، قیساسیش به شوبه راده گیری، وهک له تالونه کانی حدودا، له بهرنه وهی تالونی قیساس وهک تالونی حدود به تالوندانان و سرلکانیان به دهق جیګیر و نیار کرلون.

نهم بۆچوونه وینای شیکرینه وه لوزیکیه که ی به لام له ګال داپه روهی و لوزیکدا به ریه که دهکوی، له بهرنه وهی به دلتیاییه وه نه ګر ژورلیکیرن نه بویه تالونه که روی نه ده، جا نه ګر ژورلیکولو به رفه مانه که تا رادهیه که معزوری که بۆ خو رنګرکیرن له مترسی نه و هره شهیه ی لئی کرلوه تالونه که ی کرلوه، نه ی عوزی سزا سووکی نی ژورلیکهر که چیه که فرمانی کرلوه به ده ستریزکیرنه سر گیانی که سانی بیتاوان به یی پاساوکی شهرعی؟ له سر چ بناغیه که قیساس دهکوی بۆ خوینبای؟!

تعلیل به وهی قه تله که به بشداری هرنوکیان کرلوه، نه میان به (بوونه هق) و نه ویا به (کیرن) ی که دروستبوونی شوبه ی لی دهکویتسه وه، سرده کیشی بۆ نه وهی بویری نه و که سانه ی به شداری له تالونه که دا دهکن به و سزایه ی شهرع بوی دنانون سزا نالرین، نه مهیش له ګال کوده نگی جمهوری فیقوانان له سر کوشتنی کومه لیک به هو ی تاکه که سیکه وه لیک ده دات. له بهرنه وه پیم ولیه نه بویوسف (ره حمه تی خولی لیبی) له بۆچوونه که یا سرکه وتوو نه بوو. رای سینه م: ژورلیکیرن بۆ فرمانداری ژورلیکهر به عوزیکي رنګر له بهرپرسياريتي دنانی، بویه قیساسی ولجه نه ګر هاتوو تالونه که کوشتنی به نه قهستی به ده ستریز ی بوو، به لام به رفه فرمان (المأمور) ی ژورلیکولو نا. نه مه قسه ی نه بوجه نیفه و محمه د نه لسه ییانی <sup>(۱)</sup> و شیعیه ی زهیدی <sup>(۲)</sup> هروه ها لای شافیعی قه ولی مهرجوه <sup>(۳)</sup>، نه مه مانای نه وه نیه ژورلیکولو سهریاری

<sup>(۱)</sup> له: بلغم الصنائع: ۹/ ۴۸۸ هاتووه: (هرچی ژورلیکولو بۆ کوشتنه نه ګر ژورلیکیرنه که تملو بوو به لای نه بوجه نیفه و محمه دموه قیساسی له سر نه به لام تعزیر دهکوی، له سر ژورلیکهر که ولجه).

<sup>(۲)</sup> فیقهی زهیدی له ګال نه و تالسته یه کرکه که بهرپرسياريتي دمخاته سر ژورلیکهر له بهرنه وهی به ملنا نه ی بکره که یه و ژورلیکولو وهک نامیزیک بۆ نه نجامدلی تالونه که به کار دی، به لګی ګرمیشیان بریتیه له حمیسی ((رَفْعٌ عَنْ أَمْنِيِ الْخَطَا وَالنِّسْيَانِ وَمَا لِسُكْرِهِمَا عَلَيْهِ)).

نیسارکړن و هالېژرنی مانه وهی خوی به سر مانه وهی قوریانیه که دا به نه نجامدانی نه و تاولنه ی به ژور پتی کړوه، به بیتاوان داده نری، به لگو به سرلیه کی ته عزیری وه که بند یا خود زندانیکړن سزا ده بری نه گهرچی هندیکیان باسیان له م سزا ته عزیری به نه کړوه کاتی گوتویانه ژورلیکهری فهراندهر به ته نیا شایسته ی قیساسه، نه وه روونه که بۆ جیبه جیکړنی قیساس پتویسته نه و مهرانه هه بن که له رای په که مدا باسماں کرد.

لاینگرانی نه م بۆچوونه پشتیان به چنده به لگه یه که به ستووه هندیکیان نه قلی و هندیکیان نه قلین، گرنګرینیان نه مانه ن:

۱- له به لکه نه قلیه کان که پشتیان پی به ستووه بۆ نه وهی قیساس له سر ژورلیکړلو واجب نیه نه وهی به پیغه مبه (د.خ) فهرمویه تی (رُفِعَ عَنْ أُمَّتِي الْخَطَأَ وَالنِّسْيَانَ وَمَا اسْتَكْرِهُوا عَلَيْهِ)، ولته لینگرن و به پرسیار پیتی جینانی له و که سه هه لگړوه که له ژیر فشاری ژورلیکړن یان هه له یان له بیرچووندا تاولنیک بکات، گوتویانه: لیبورین له شتیک لیبورینه له وهی ولجی ده کا، که لیره دا سزای قیساسه.

۲- له به لکه نه قلیه کانیش نه مانه ن:

۱- له پووی ماناوو بکوژ ژورلیکهره که یه، نه وهی لای ژورلیکړوه وینه ی کوشتنه که یه. نه و وه که نامیزیکه له نه نجامدانی تاولنه که دا به کار هاتووه.

۲- قیاسکړن له سر ته له فکرنی مالی که سیت له ژیر فشاری ژورلیکړندا، جا وه که چوڼ زه مان له سر ژورلیکهر ده پی نه گهر که سیکي به ژورلیکړنیکي ته ولو ژورلیکهر مالی که سیکیت به ناهه قی له ناو بیات، به هه مان شیوه قیساسیش له سر نه و ولجه له به نه وهی نه و نه بولیه تاولنه که رووی نه ده دا.

(<sup>۱</sup>) له: المنه ب: ۱۷۷/۲ نا هاتووه: (نه گهر پیلویک ناچار کړا به کوشتنی پیلویک به ناهه قی و کوشتی، قیساس دمکوته سر ژورلیکهر له بر نه وهی نه و پوومه هوی کوشتنی به ملانیه که به ژوری سر بۆ کوشتن دمکیشی، هرچی ژورلیکړوه نوو بۆچوون هیه، په کیکیان نه وهی قیساسی له سر ولج نیه له بر نه وهی بۆ بهرگری له خو کړن کوشتویمتی و قیساسی له سر ولج نابی وه که نه وهی پیلویک و سیتیتی بیکوژی و نه و بۆ بهرگری له خو کړن کوشتییتی. نووهمیان ده لی قیساسی له سره، نه ویش رسته، له بر نه وهی به ستم و له پینلو مانو وهی خویدا کوشتویمتی، که وه که نه وهی ناچار بووی خوړن بخول، جا کوشتییتی تا گوشته کی بخول).

۳- له چیرۆکی فیرعه وندا خودا سه رپرینی کورپان و هیشته وهی کچانی دلوته پال فیرعه وون که فرمانی بهو کاره تاونکارلایه کربوه نهک جیبه جیکارلانی رسته وخوی فرمانه که وهک خوا نه فیرموئ **﴿يَنْبَغُ اَنْبَاءَهُمْ وَيَسْتَحِي نِسَاءَهُمْ﴾**<sup>(۱)</sup>، نه مه مانای نه وهیه بکه ری رسته قینه فرمانده ره که یه.

۴- نه گهر که سیل ناچار کرا به برینه وهی دهستی خوی، بوی هیه تۆله له رۆلیکه ر بکاته وه، خو نه گهر خاوهن دهسته که دهست پر وهی رسته قینه بوویه، نهو مافهی نه ده بوو.

۵- له بابی قیساسدا مانای ژان شتی که پئوسته هه بی، خوا نه فیرموئ **﴿وَأَكْم فِي الْقِصَاصِ حَيَّوْ﴾**<sup>(۲)</sup>. مانای ژان له رۆوی شه ریه وه به نه جامدانی قیساس له سه ر رۆلیکه رو به دینایهت، له بهر نه وه له سه ر رۆلیکه رو لجه نهک رۆلیکه رو.

**رای چواره م:** رۆلیکه رو به عوزی که رگر له بهر پرسیاریتی جینانی دلانانی نه بق رۆلیکه رو نه بق رۆلیکه رو، به لام بهر پرسیاریتی رۆلیکه رو که بکوژه رسته وخۆ که زیاتره، له بهر نه وه قیساس له سه ر نهو جیبه جی ده کری و رۆلیکه رو ته عزیر ده کری، به لام ته عزیریک نریک بی له سزای قیساس نهویش به نکرینه تا مرین، نه مه رای شیهی ئیمامیه<sup>(۳)</sup>، هه روه ها رای زوفره له حه نه فیه کان، به لام هیندهی من بزلنم زوفر باسی سزای فرمانده ری رۆلیکه ری نه کربوه<sup>(۴)</sup>، به پچچه ولنهی شیهی ئیمامی که ده لاین سزایه کی ته عزیری ده ری، که زیندانیکرینی هه تاهه تاییه.

<sup>(۱)</sup> سورة القصص / ۴.

<sup>(۲)</sup> سورة البقرة / ۱۷۹.

<sup>(۳)</sup> له: کتاب الخلاف فی الفقه - الطوسی: ۲/ ۳۵۱ هاتووه: (نه گهر فرماندهر که سیرتی رۆلیکه رو بق کوشتنی نه وهی پئوست نیه بکوژی و پئی بلی نه گهر نه یکوژی نه کوژم نهو هیچ نا کوکی نیه له وهی بوی نیه بیکوژی، نه گهر سه ر پچجی کرد و کوشتی نهو قیساس له سه ر بکوژم که نهک له سه ر نه وهی ناچار کربوه). له (الروضة البهیة: ۲/ ۳۹۹) هاتووه: (نه گهر ناچار به کوشتنی کرد نهو قیساس له سه ر بکه ره رسته وخۆ که، له بهر نه وهی نهو بکوژی به نه قهست و به تاهه قه چونکه حوکی رۆلیکه رو لای ئیمه به دینایهت با خوینبایش لجه ببی وهک نه وهی کوژمه که (غیر مکافو) هه رۆیه خوینبایی له سه ر بکه ره مکیش بی نهک فرماندهر که، که نه قیساس و نه خوینبایی له سه ر نیه، به لام فرماندهر که بهند ده کری تا ده ری.

<sup>(۴)</sup> له: بیلع الصنائع: ۹/ ۴۸۸ هاتووه: (به لای زوفر وهه ره محماتی خوی لینی قیساس له سه ر رۆلیکه رو لجه نهک رۆلیکه رو). له: حاشیه ابن عابین: ۶/ ۱۳۷ هاتووه: (زوفر گوئی بکه ره قیساس ده کری له بهر نه وهی نهو رسته وخۆ کربویتی).

ژوریه ی به لگه کانی ئم رایه ئمانه ی خورمونه:

ئیمامی چند به لگه یه ک نیننه وه له ونه:

أ- ئوه ی خوا نه فرموی: ﴿وَمَنْ قُتِلَ مَظْلُومًا فَقَدْ جَعَلْنَا لَوْلِيهِ سُلْطَانًا﴾<sup>(۱)</sup>. ئم کوزلوه یش به ستم کوزلوه.

ب- ئوه ی ده گړنه وه نوو پیاو لای عه لی کورې ئه بوتالیب شایه تیان دا له سر پیاوړک که دزی کړوه و عه لیش ده سستی بری، پاشان یه کیکیریان هینا گوتیان ئمه دزیه کی کړوه له وه ی یه که مدا هه له مان کړېوو، شایه تیه که یانی له سر نووهم رت کردموه و گوتی (نه گهر بمزانیایه به نه تفسه ست شایه تیان له سر یه که م دلو ده ستم ده برینه وه).

رووی دیلا له تکرینی ئم به سه رها ته ئوه یه عه لی بریاری قیساسی دا له سر ئوه ی به شایه تیدان وای کرد حاکم په نا بۆ ده سترپین بیات له گال ئوه ی حاکم دهیتوانی خوی له کوشتنی لابتات، به وه ی ته ماشای نه کا، دیاره ژورلیکرو حالی له حاکم سه ختیره، چونکه به شیوه یه که ناچاری کاره که کړوه که چاری نیه هر ده بی له ترسی گیانی خوی بیکوژی، جا نه گهر شایه ته که قیساسی له سر بی ئه و قیساسی ژورلیکرو له پیشتره<sup>(۲)</sup>.

ج- کوده نگی هاوه لانی پیغه مبه ر له بیده نگیو نیاندا، له به رنه وه ی به ره لستی ئه و حوکمه ی عه لی کورې ئه بوتالیبیان نه کړوه.

۲- حه نه فیه ت قسه کی زوفریان کړوه به به لگه که له راستیدا و به هه ست و بینین کوشتنه که له ژورلیکروه وه بووه، نکولیکرن له شتی به ره سستیش بوغرایه، بۆیه ده بی له سر ئه و حسیب بکری نه ک ژورلیکره، له به رنه وه ی ئه سل له به رچا وگرتنی راستیه و لی لانی جائیز نیه به به لگه نه بی<sup>(۳)</sup>.

سه رنج له سر ئم رای چواره مه ئوه یه ناپه سه نده له چند روویه که وه:

أ- بیته یزی ئه و به لگانه ی خاوه نانی ئم رایه پشتیان پی به ستوه، چونکه به هیچ شیوه یه که ئم حوکمه قورسه له سر ئه و که سه ی به بی ره زلمه ندی خوی و له ژیر فشاریکی ته ولوبا

<sup>(۱)</sup> سورة الاسراء / ۳۳.

<sup>(۲)</sup> کتاب الخلاف للطوسي: ۳۵۳/۲.

<sup>(۳)</sup> بلع الصنائع: ۴۴۸۸/۹.

کرده وه که ی نه نجام دلوه، ساغ نابیته وه.

ب- دلبه روهی و مهنتیق نیه له بهرپر سیاریتیدا به یه ک چاو ته ماشای نه وه که سه ی به ویستی نازاد و بزانی خوی تاولنیک دهکا له گه ل نه وه که سه ی له ژیر فشاری ژورلیکرنیکی ته ولودا نه و تاولنه دهکا، بکری.

ج- قسه که ی زوفر له روهیه کتره وه عه ییداره، نه ویش بیده نگبونییه تی - وه ک من بزلم - له بهرپر سیاریتی نه وه که سه ی که سیکتر به ته ولوی و سه ختگیرنه ناچار به نه نجامدانی تاولنکی بی پاساو دهکا، به تاییهت کوشتنی به نه نه قهستی دهستریژی، بیده نگیش له سه روهختی پیویستیدا وه ک ريسا فیهیه که ده لی دهرپنه <sup>(۱)</sup>. نه ویش مانای نه ستوپاکی ژورلیکرو به خشینییه تی له بهرپر سیاریتی نه و تاولنه، که نه مه شتیکه رۆحی شهریه تی نیسلامی و دلبه روهی و مهنتیق و نه قلی ساغ ره تی ده که نه وه.

رای زال: هیچ یه کیک له و رایانه ی باس کران شایانی نه وه نین زال بکرین و به ته نیا وهریگیرین، له بهر نه وه ی هیچ کامیان نیه له روهیه ک له روهه گانه وه عه یب یان ناته ولوی تیدا نه بی، له بهر نه وه و چاکتره له کۆی هه موویان رای پیتجه م سه ریه خۆ له ولنه وهریگیر، نه ویش په سه ندکرنی قیساسه له سه ر فرماندهی ژورلیکرو، له بهر نه وه ی له مانادا نه و بکری تاولنه که یه و نه و نه بوویه نه ده قهوما، کوشتنیش له ژیر فشاری ژورلیکرنیدا له بابی کوبوونه وه ی بوونه هۆ و نه نجامدانی راسته وخویه، جا نه گهر کوبوونه وه حوکه که ده برتته پال نه وه یان که زاله، زایش لیره نا بوونه هۆیه، له بهر نه وه ی نه گهر نه و نه بوویه تاولنه که روهی نه دنا، هه روه ها له بهر نه وه ی ژورلیکرو وه ک نامیریک له جیبه جیکرنی تاولنه که نا به کار هاتووه.

هه رچی ژورلیکروه له یه کیک له م نوو حاله ته به دهر نیه:

أ- نه گهر باوه ری و باوه فرماندهر که به هه ق نه بیته حوکه نادلت، هه روه ها له بهر پینگه ی نایینی یان کومه لایه تی لایه نگری ستم نیه، هه ربۆیه به م باوه ره وه نه وه ی جیبه جی کرد که رۆی لیده کرا نه گهر چی حه زیشی لی نه بوو، نه و پیویسته قازی پاش لئیابوون له بوونی نه م باوه ره، حوکه ی بیتاوانی بۆ دهریکا، نه دلوی خوینبایی و نه که فارهت، نه قیساسی لی ناگری، له بهر نه وه ی له م جۆره باربوخانه نا ژورلیکرن عوززکی ریکره له بهرپر سیاریتی جینائی.

<sup>(۱)</sup> ۶۷ م من مجلة الأحكام لعلیه.

ب- نهگه دهیزانی شته که نامه شروعه و نهوهی له پیناویدا زوری لیده کړی هیچ بهلگه یه کی شهرعی نییه پاساوی بدات، نهوا پتویسته سزایه کی ته عزیزیی ماقوولی بدری، له بهر نهوهی به ره زلمه ندی و نازادی ئیرادهی خوی کاره که ی نه کربوه، زورلیکرن نهگه به ته ولویش له بهر پرسیاریتی نه ییه خشی، نهوا پتویسته به توخیکی سزا سوو کین دلبری، ههروه ها ده کړی نه م سزایه پیترژرنی نیوهی خوینیا به که ی بی له مالی خوی.

پاش نه م لیکولینه وه ورد و نوور و نرژه بومان دهر ده که یی عه للامه ئین نه لسه بکی له کتیه کهیدا (جمع الجوامع) ٦٨/١ به هه له دا چوه که ده لی: (راستی نهوه یه غافل و ناچار کړو ته کلیفان لهسهر نییه، ههروه ها زورلیکرویش با لهسهر کوشتنیش بی).

**کاریگرمیی زورلیکرن له بهر پرسیاریتی جینانی له تاوانه کانی ته عزیزدا:**

تاوانی ته عزیز ده سترژییه بۆ سه ر مافی خوا یان بۆ سه ر مافی خه لک. بهشی یه که م نوو جوړه، جوړیک حوکه که ی ده گوړی بۆ ریبیدن (ئیباحه)، جوړیکیش ده گوړی به روخسه ت.

**جوړی یه که م / نهوهی به زورلیکرنی ته ولو حوکه که ی ده گوړی بۆ ئیباحه و زورلیکرنی نه وه** دیانته نه وه دلوهی نه له پرووی جینانی و نه له پرووی مه د نه وه لی ئی ناپرسریتته وه وه خورلنه وهی خوین و مه سستییه خش و هوشبه ره کان، ههروه ها خورلنی مرلار و گوشتی نازه ل و بالندهی گوشت هه رام و سوود لی بینینان به ریگه تر<sup>(١)</sup>.

**جوړی دووه م / کرده وه که نهگه له ژیر فشاری زورلیکرنی ته ولودا جیه جی کرا، پاریزگاری له** سیفه ته هه رلمکرویه که ی ده کات و ناگوړی بۆ موباح، به لام حوکه که ی له عه زیمه ته وه ده گوړی بۆ روخسه ت، زورلیکرویش نه وه دیانته و نه وه دلوهی نه له پرووی جینانی و نه له پرووی مه د نه وه لی ئی ناپرسریتته وه وه کوفر (ریده)، نه وه که سه ی له ژیر فشاری زورلیکرنی ته ولودا شتیک بکا یان بللی که له باروئوخی ئاساییدا پتی کافر ده بی، وه روخسه ت نه ک ئیباحه به هیچ شیوه یه ک لی ئی ناپرسریتته وه<sup>(٢)</sup>.

<sup>(١)</sup> له بهر نهوهی خوی گه ره نه فهرموی: (لَا مَا اضْطُرُّنَا إِلَيْهِ).

<sup>(٢)</sup> لقوله تعالى: (مَنْ كَفَرَ بِاللَّهِ مِنْ بَعْدِ إِيْمَانِهِ لَا مَنْ أَكْرَهَ وَقَلْبُهُ مُطْمَئِنٌّ بِالْإِيْمَانِ).

بهشی نووهم دهستدرژیکرنه سهر مافه کانی بهنده له ژیر فشاری ژورلیکرنندا، چونکه ژورلیکرنن عوزیکه بهرپرسیار یتیی جینائی و مه دهنی له فوتانندا ناهیلئی، بهرپرسیار یتیی جینائیش ته نیا له به کاریریندلیه.

أ- له فوتانندا (فی الاملاك): نهوهی له ژیر فشاری ژورلیکرننی ته ولودا مالئی که سیتړ له ناوپیات زهمان (ګرهنتی) له سهر ژورلیکړ دهبی نهک ژورلیکړلو، به لام نه ګر ژورلیکړنه که ناتمولو بوو حوکمه که به پیچپولنه وه دهبی.

ب- له به کاریریندا (فی الاستهلاك): نهو که سهی له بهر ژورلیکړنن یان زهرورت مالئی که سیتړ بخوات زهمان له سهر خویه تی، به لام له بهر عوزی ژورلیکړنن له پووی جینائیه وه بهرپرسیار نابی<sup>(۱)</sup>. نه پیتی جیاولزی له نیتولن فوتانندن و به کاریریندا نهوهیه له حاله تی یه که مدا نازاری که سیتړی پی هله لده گیرئ و سوود له ژورله سهر کرلو نایینرئ، به پیچپولنه یی حاله تی نووهم.

#### کاریرګه ری ژورلیکړدن له ګرینه نندمکاندا:

فیقوانانی شهرعته تی نیسلامی له باره ی کاریرګه ری ژورلیکړنن له ګرینه نندمکاندا چورل بؤچوونیان هه یه:

رنګره له دلمه زلن، رنګره له دروستی، رنګره له بهرکاروون (انقاذ)، رنګره له پیوستبوون (اللزوم).

بؤچوونی یه که م: ژورلیکړنن له ګرینه نندا رنګره له دلمه زلنی، له بهر نهوهی ره زلمه ننی نوو سهره ره ګه زکی سهره کییه له ره ګه زه کانی ګرینه نند (عقد)، نه ګه رنه وره ګه زه به هوی ژورلیکړنه وه نه بو نهو مالهی به هوی وه به دهست دی خولرین به ناهه قه، خولای ګه وره یش نه فهرموی: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَأْكُلُوا أَمْوَالَكُمْ بَيْنَكُمْ بِالْبَاطِلِ إِلَّا أَنْ تَكُونَ تِجَارَةً عَنْ تَرَاضٍ مِّنْكُمْ﴾<sup>(۲)</sup>، پاشان نیراده ی ګرینه ندون بؤ نهوه نه چووه که نه سهری شهرعی دروستی دهکا، به لکو له کرنی ګرینه ننده که دا ویستویه تی نازلر له خوی نوور بخاته وه،

<sup>(۱)</sup> بپولنه: بیلغ لصناع، سهرچاوه ی پیتشو: ۴۴۸۱-۴۴۸۸. لمطی - لابن حزم: ۳۳۱-۳۳۶/۸.

<sup>(۲)</sup> سوره النساء / ۲۹.

نمه رای جمهوری فیکولانی شهریه ته، شافییی<sup>(۱)</sup> و زامیری<sup>(۲)</sup> و زهیدی<sup>(۳)</sup> و هندی له شیعی نیامی<sup>(۴)</sup> و هندی له مالیکی<sup>(۵)</sup> و هندی له حنبلی<sup>(۶)</sup> رایان بهم شیویه بووه. **بچوونی نووهم:** ژورلیکرن رنګره له دروستی (الصحة)، عهقدی ژورلیکرو فاسیده، نمه رای حننیه ته جگه له زوفر و قسه کانیان له سر نوو بنچینه دلمه زلنوه:

**یه کلکیان** حیوانزیکرن له نیتوان هه لېژلرن و ره زلمه ندیدا وه ک پیشتی باسماں کرد و گوتوانه: هه لېژلرن دهسپیکرن (مباشره) ی هویه به نیراده یه کی نازاد و مودریکوه، ره زلمه ندیش ناره زووه بۆ لیکه و تنه وهی ناسولر له سر شو هویه ی دهستی پیکرلوه که نوو روکنی مه عه وین بۆ ره قناره کان، نه گره هه لېژلرن به یی ره زلمه ندی به نیهات فاسید ده بی. **نووه میان** حیوانزیکرنه له نیتوان نه سللی عهقد و وه سفه کی<sup>(۷)</sup> و ده لئی: نه گره نه سل و وه سفه که مه شروع بن گرینه نده که دروسته، نه گره مه شروع نه بوون به تال ده بی، هه روه ها

<sup>(۱)</sup> له: فتح المعین بهامش إمامة الطالبین: ۱۷/۳ نا هاتوه: (بۆ گرینه ندون فروشیاری یان کرپل مرجه ته کلیفی لاسر بی، و ته عهقدی منال و شیت دروست نیه، هه روه ها هی به تاهه ق ژورلیکرو لمر نه وهی رلنی نه بووه). هه روه ها بهم مانیه له: حاشیه قلبوی: ۱۵۶/۲ و حاشیه لبحیرمی: ۱۷۴/۲ و المهنه: ۱/۲۵۰ نا هاتوه.

<sup>(۲)</sup> له: لمطی: ۳۲۹/۸ (ژورلیکرن لاسر قسه کرن هیچی پی ولج نایی با ژورلیکرویش گوتبیتی وه کوفر و قه زف و شیرلرو نیکاح و نه لاق و کرپن و فروشتن).

<sup>(۳)</sup> بروته: لروض النضر: ۲۰۵/۳.

<sup>(۴)</sup> بروته: تنکرة الفقهاء: ۷/۷.

<sup>(۵)</sup> قوانین الأحکام الفقہیة ص ۳۷۱ له م سرچاومه نا (کرپن و فروشتنی ژورلیکرو به تال). له: الموافقات سی شاتبی ۳۳۶/۲ نا هاتوه: (مه سه له کلنی ژورلیکرن گوتلوه له پووی شرعیوه دلمه زلنی له پوونگوه شه مه بهستی شرعانه ره به بهلگه کلنک حننیهات شیرلری کرپن و دروست نیه که سیگ دن بهومه بنی کارمه که مه بهستی شرعانه ره بهم شیویه پاشان رستی بکته وه، لمر نه وهی رلستکرنه وه که به بهلگی شرعی ده بی، بهلگه شرعیه کانیش له هه شتیکیتر نزیکترن بۆ تیگیاننن له مه بهستی شرعانه ره، شیر چوون دموتری کارمه که له پووی شرعانه ره دروسته له کانتیکا نامه شروع؟ نایا نه م کرۆکی مه حال نیه؟).

<sup>(۶)</sup> نظرية العقد - لابن تیمیة ص ۱۵۲.

<sup>(۷)</sup> نه سللی گرینه ند بریتیه له مرجه کلنی دلمه زلنی و گوتوانه: مرجه کلنی دلمه زلنی حوتن نه ونیش جوتبوونی نیجاب و قبول، یه که مجلسی، فرمی گرینه ندون به رلستی یان به حوکم، بالقوون یان فامکرن، بیه ته که دیاریکرو یان قایل به دیاریکرن بی، بتوانی رده مست بکری، هه روه ها قایل به مامله پیو مکرن بی و ته مالیکی (مقوم) بی. سی مرچی یه که م پیوستیان به و مسفرکرنیکی تلوکر نیه به پیچرلنی باقی چور مرجه که میر، که بالقوون یان فامکرن (التمیز) نامانجی ره زلمه ندیه و لاسر نه دموهستی، ره زلمه ندی پیوستی به و مسفگی تلوکر هیه نه ویش



ئه‌گەر ئه‌سل مه‌شروع و وه‌سف که‌ نامه‌شروع بێ فاسید ده‌بێ. ئه‌بوچه‌نیفه له‌ رافه‌ی بوونی گرتیه‌ندی فاسیدا ده‌لێ، ئه‌گەر به‌ رلست دابنرایه ده‌بوو به‌ئه‌سل و وه‌سف مه‌شروع له‌گه‌ل به‌ئه‌سل مه‌شروع و به‌ وه‌سف نامه‌شروع یه‌کسان بکری، ئه‌مه‌یش پێچه‌وانه‌ی ئه‌قل و لۆژیکه. هه‌روه‌ها ئه‌گەر بخزایه‌ته پال گرتیه‌ندی به‌تال، ده‌بوو گرتیه‌ندیکی به‌ئه‌سل مه‌شروع و به‌ وه‌سف نامه‌شروع له‌گه‌ل به‌ئه‌سل و وه‌سف نامه‌شروع یه‌کسان بکری، ئه‌مه‌یش پێچه‌وانه‌ی مه‌نتیق و ئه‌قلی ساغه.

حه‌نه‌فیه‌ت ده‌لێ فاسید له‌به‌ر رۆز لیکری و هه‌ک گرتیه‌ندی وه‌ستتێرله‌ مۆله‌تی له‌ پالایه‌ و ته‌نیا به‌ مۆله‌ت پێدانی رۆز لیکرله‌ پاش نه‌مانی کاریگه‌ری رۆز لیکرینه‌که‌ خۆبه‌خۆ ده‌گۆڕی بۆ دروست، هه‌روه‌ها فاسید له‌به‌ر هه‌ر هۆیه‌کی تر به‌ نه‌مانی هۆی فه‌ساده‌کی ده‌گۆڕی بۆ دروست، وه‌ک گرتیه‌ندی به‌سووک به‌ هۆی قازانچه‌ سووکه‌یه‌وه‌ فاسیده، ئه‌گەر قه‌رزده‌ره‌که‌ ده‌ستی له‌ زیاده‌که‌ هه‌لگرت ده‌بێته‌ دروست به‌بێ ئه‌وه‌ی پێویست به‌ نوێکرینه‌وه‌ی بکات، به‌ پێچه‌وانه‌ی گرتیه‌ندی به‌تال که‌ ئه‌گەر هۆی به‌تالییه‌که‌ی لایه‌ ناگۆڕی بۆ دروست، به‌لکه‌ پێویسته‌ سه‌ره‌له‌نوێ ده‌ست پێبکریته‌وه‌ ئه‌گەر هه‌ر یه‌و لایه‌نی گرتیه‌ندوان بیانیه‌وی.

**رای سنییه‌م:** رۆز لیکری رێگه‌ له‌ به‌رکاربوون و گرتیه‌ندی رۆز لیکرله‌ وه‌ستتێرله‌ ده‌بێته‌ و ئاسه‌ولر هه‌کانی له‌ ماف و پا به‌ندی لێناکه‌ و یته‌وه‌ تا پاش مۆله‌ت پێدانی ئه‌گه‌رچی به‌دروستی داده‌مه‌زی، ئه‌ویش به‌ پتی رێسای (إذا تعارض المانع والمقتضي يقدم المانع). ئه‌مه‌ زانی به‌دروستی ده‌خواری ئاسه‌ولری لێ بکه‌وتنه‌وه‌ به‌لام رۆز لیکری رێگه‌ له‌وه‌، هه‌ریۆیه‌ یته‌پیش و به‌مۆله‌تی رۆز لیکرله‌ ده‌بێته‌ به‌رکار ئه‌گەر کاریگه‌ری رۆز لیکرینه‌که‌ی له‌سه‌ر نه‌ما، ئه‌مه‌یش رای جمه‌وری فیه‌قوانانی شیعه‌ی ئیمامی <sup>(١)</sup> و زوفر له‌ هه‌نه‌فیه‌ <sup>(٢)</sup>.

خالیوونیه‌تی له‌ رۆز لیکری، چونکه‌ عه‌قیرینی رۆز لیکرله‌ فاسیده، یاریکریان قایلیبوونی بۆ یاریکریش پێویستی به‌ وه‌سفیک هه‌یه‌ ته‌موی بکا ئه‌ویش خالیوونیه‌تی له‌ ئالێیایی (الفهر)، ئه‌وه‌ی بته‌وانی راده‌ست بکری پێویستی به‌ وه‌سفیک هه‌یه‌ ته‌موی بکا ئه‌ویش خالیوونیه‌تی له‌ زیان، هه‌روه‌ها ئه‌وه‌ی (مقوم) و قایل به‌ مامه‌له‌کری بێ پێویستی به‌ دوو وه‌سف ته‌مویکه‌ هه‌یه‌، ئه‌ویش خالیوونیه‌تی له‌ سوو و تیکه‌لیوون به‌ مەرجی فاسید. له‌م رولگه‌ره‌ هۆکانی فه‌سادی عه‌قد به‌لای حه‌مه‌فیه‌وه‌ پێنج که‌ بریتین له‌: رۆز لیکری و ئالێیایی (الفهر) و زیان و سوو و مەرجی فاسید. <sup>(١)</sup> له‌: للمعة والروضة للبهية: ٢٧٦/١ هاته‌وه‌: (مەرجه‌ هه‌ر یه‌و گرتیه‌ندوان ته‌موی (که‌مال) به‌ نه‌مانی حه‌ج، که‌ باقوون و ژیری و پێگه‌یشتن و هه‌لێرین له‌خۆ ده‌مکری، مه‌گه‌ر رۆز لیکرله‌ پاش نه‌مانی رۆز لیکرینه‌که‌ی رزی بێ، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی باقی

قوری به لگه کانی ئەم گوته یه ئەوه یه: ئەو رەزەلمەندییه نووسەرە یه ی پێویستە بە گۆزە ی  
 ئایەتی ﴿إِلَّا أَنْ تَكُونَ تِجَارَةً عَنْ تَرَاضٍ﴾ له عەقەدە کاندایە ی، مەرج نیە هەمیشە لە کاتی  
 کرینی عەقەدە کاندایە ی، بە لکو گزنگ بوونیەتی بەرە هایی جا چ لە کاتی عەقەدە کاندایە ی یان  
 پاش ئەوه بە مۆلەتدان، جا ئەگەر مۆلەت برا و مەرجە کانی هەبوون عەقەدە کە بە  
 پاشناسە ولر (ئەسەری رەجعی) ئاسە ولرە کانی بەرەم نین، واتە لە میژووی کرینیە وه  
 نە ک لە کاتی مۆلەت پێدانیه وه.

**رلی چولەرم:** قۆلیکرین رینگره له لازمبوون لە بەر ئەوه ی رەزەلمەندی مەرجی لازمبوونە، ئەو  
 عەقەدە ی قۆلیکرلو دەیکا بە دروستی دادە مەزری و بەرکار دەبی و لە کاتی کرینیە وه  
 ئاسە ولرە کانی بەرەم نین، بە لام لازم نیە و قایل بە هە لۆه شاننە وه یه لە لایەن  
 قۆلیکره وه، بە لە بەر چا و گرتنی بەر ئەوه وەندی خۆی ئەگەر ویستی پەسەندی دەکات و  
 ئەگەریش ویستی هە لێ دە وه شینیتە وه.

تەنیا جەمهوری مالیکی<sup>(۱)</sup> - وەك من بزەم - ئەم رلیە یان هە یه. شایانی باسە قۆلیکرین وەك  
 چۆن لە رەفتارە ئینشاییە کاندایە ی رینگره له عەقەدە بە گۆزە ی وردە کاریی باسکرلو، رینگرش  
 دەبی له دروستی رەفتارە گوته ییە بخەرە کان<sup>(۲)</sup> وەك تە لاق و گزین ئاوا لکرین لە قەرز و  
 دەستە لگرتن لە قیساس و مافی شە فیعی بوون و ئەو جۆرە، هە روەك رینگر دەبی له  
 رەفتارە گوته ییە ئیخباریە کان وەك ئیقرار و ئیفادە ی شایەت، ئەم باسە بابەتی  
 وریکرینە وه ی ئەو رەفتارە نیە.

و پێگە یشتوو و مەبەستی لە فزە مکیە بە یی مەلولە کە ی، بە لکو رینگره له ئا پزەلمەندی، جا ئەگەر رینگره کە نەما  
 عەقەدە کاریگری دەبی وەك عەقەدی خۆ هە لۆرتین "و تە فزولی".

<sup>(۱)</sup> له: لهدیه: ۲/۲۷۵ نا هاتوو: (ئەگەر بە قۆلیکرلو فروشتی بە لای ئیمە وه مو لکی پی جیگیر دەبی، بە لای زوفر وه  
 جیگیر ئای لە بەر ئەوه ی فروشتنی کە لاسەر مۆلەتلان و مستاو، ئایینی ئەگەر مۆلەت بای جائیز دەبی، و مستای ویش  
 بەر لە مۆلەتلان خلو منار تێ ناگە ینی).

<sup>(۲)</sup> له: شرح الخرشی: ۲/۲۷۵ نا هاتوو: (مەرجی لازمبوونی فروشتن ئەوه یه لە لایەن کە سێکی موکە لافە وه بی کە  
 پێگە یشتوو و دەستە مۆ (طائع) ی، ئەگەر لە لایەن کە سێتر وه بو وەك منال یان سفیه یان قۆلیکرلو لازم نە یی بای  
 دروستیش ی).

<sup>(۳)</sup> و تە بخەری حالە تێکی شەری یان یاسایی ئارلیه.

## ياسى دووم:

### زۆرلىككەن و بىر سىياسىي جىنايىتى لى ياسادا

ھىچ ئاكوڭى لىنىئو فىقوللانى ياسا جىنايىتى نىدا نىيە كە ئىرادەى ئازاد و مودىرىك بىناغەى بىر سىياسىي جىنايىتى لى ھەموو جۆرەكانى تاولىدا، چ مەترسىدىراھكان بىن يان بىنايەخەكان، ھەروھە دەشى ئەم ئىرادەى — بەدەرپىنە ياساىيەكە — باروئىخىكى سەرھەللىو بەتەولوى نەپىلى يان ھەندى جار چولچىوھەى ھەللىزىنى بۇ نىزمىن ئاست بەرتەسك بىكاتەو، ئەم باروئىخە لى ھالەتى يەكەمدا پىتى دەوتىرى زۆرلىكىنى مەندى، لى ھالەتى نووھمىشدا پىتى دەوتىرى زۆرلىكىنى مەنەوى.

لەم رولنگەوھ فىقوللانى ياسا زۆرلىكىنىان كىرەو بە نوو بەشەوھ: مەندى و مەنەوى. ھەروھ فىقوللانى ھەنەفىش دىلەشىان كىرەو بۇ سەخت (الملىيە) و سووك (غىر الملىيە)، لەگەل بوونى ھەندى جىياولنى جەوھەرى لىنىئو ئەم نوو دىلەشكىنەدا كە لەجىتى خۇيدا باس دەكرى.

### بەشى يەكەم / زۆرلىككەن مەدەى

وھ ھەندى<sup>(۱)</sup> پىئاسەيان كىرەو، بىرىتىيە لى مەھوكرىنەوھەى ئىرادەى بىكە بەشىوھەك جگە لى جولەيەكى ئورگانى يان ھەللىستىكى نەرتىنى بەدەر لى سىفەتى ئىرادى ھىچىتى نەرتىتە پال. لى رولنگەى ئەم پىئاسەيەوھ گوتىوانە زۆرلىكىن ئىرادە مەھو دەكاتەوھ (دەسپىتەوھ) و بەوھ خولدى كىرەوھەكىش مەھو دەكاتەوھ، لەبەرنەوھەى ئىرادە رەگەزىكى بىچىنەيەتى، ھەرىوھە جولەى ئورگانى ئاىرادى يان ھەللىستى نەرتىنى ئاىرادى كىرەوھەكى نەرتىنى يان بە زمانى ياسا گىكرىن (مىتئاعى پى بەرپا ئابى)، ئەگەر كىرەوھە مەھو بووھەوھ روكنە مەندىكەى تاولنەكە نامىنى، لەبەرنەوھەى ئەم روكنە بەبى كىرەوھە بەرپا ئابى، ئەمەش ماناى ئەوھە زۆرلىكىنى مەندى زىگر نىيە لى بىر سىياسىي، چونكە بابەتى لى گىكرىنى بىر سىياسىي بوونى ئىرادە جىتى باسە. چەند سەرنجىك لەسەر ئەم پىئاسەيە و ئەوھە لەسەرى بىنا كرلە ھەيە لەولنە:

<sup>(۱)</sup> نەرىش بىرىتىيە لى لىكتور مەھود نىجىب ھىسنى — الموجز فى شرح قانون العقوبات (المصري) لقسم العام: ص ۴۵۴.

۱- نو پټناسه په سهره پای پښګی زانستی خاوه نه کی هه له یه و له پړوی لوژیکه وه هه له یه، له بهر نه وهی مه تتیق یاسایی ده لئ ناستنر (المعرف) و ناسینرلو (المعرف) پټویسته به خود یه کګرتو بن تا راهی به کم بق نووهم و له سهر یار کړنی رلست و بړوست بی، هه روه ها به نیعتیار جیاوړ بن، تا نه کاته بار کړنی شت له سهر خوی و ته فسیری خوی به خوی. ثم رټسا مه تتیقیه به سهر ثم پټناسه یه دا ناچه سپی، له بهر نه وهی ژورلینکړن سیفه تتیکی بهر پایه له ژورلینکړ و مه حوی ټیراده ش سیفه تی ژورلینکړوه، چونکه سیفه تتیکه به ټیراده بهر پایه ټویش سیفه تی ژورلینکړوه، هه رنووه سفکړویش به خود جیاوړ بن، هه روه ها سیفه تیان جیاوړه، چونکه مه حو ژورلینکړن نیه به لکو ټه سهر ټک له ټه سهره کانیه تی. به لام ثم ټټینیییه ده کړی وه پاش بږیتته وه به وهی مه حوی له فرمانی ټټه پ (الفعل المتعدی) ویستوه که نه هیشتنی کار ګیره که یه نه ک له فرمانی ټټه پ (الفعل اللازم) که نه مانی کار ګیره که یه.

۲- ټیراده سیفه تتیکی بهر پای و جیګری هه موو مروفټیکی بالقی ژیره و له پړوی خوده وه نه ټو هه تا نه مټنی و نه ټو هه تا مه حو ده بیتته وه، به لکو ټه وهی نامټنی و مه حو ده بیتته وه به ها یاساییه که یه تی، که به هوی ژورلینکړنه وه له کار په کی ده که وی و ټیفلیج ده بی، به وهی به شه وه ټو کار ګیره یه یاسایانه ی لی ټاکه ویته وه که هی ټو هیه له باری ټاسیدا لیی بګه ونه وه، له ولته بهر پر سیار ټټی جینائی.

۳- ژورلینکړن مادی بی ټان مه عنوی کرده وه که ناسر ټټه وه به لکو له به ها یاساییه کی روونی ده کاته وه به وهیش ټو ټاسه ولره یاسایانه ی لی ټاکه ونه وه که له ټوخیکی ټاسیدا لیی ده که ونه وه، به لګه نه ویسته ټو کرده وه یه ی به ژور به که سینک کرلوه پاش جټیه جیګرنی له ژر فشاری ژورلینکړندا بوونی هیه، بق نمونه ټه وهی دهستی که سینک ټر بګری و به شپړه یه ک بیجو ټټی که هه ندی به لګه نامه ی نار ټسته قینه ی له بلوکړلوه یه کدا که ساخته ی کړوه پی سه لمټنی و - به لګه نامه نار ټسته قینه که - به هست و بینن هیه، به لام به های یاسایی نیه، بټیه به هه ند ناګری و کار ګری یاسایی لی ټاکه ویته وه، به وهیش له پړوی جینائی وه پرسوجو له و ژورلینکړوه نا کړی که له ژر فشاری ټو ژورلینکړنه مانیه دا کاره کی کړوه.

نهم دهر پرینه تاوردلنه ی زلانیانی یاسای جینائی و مه دهنی بۆ نه شماره زالی له ریساکانی زانستی مهنتیق و زانستی ره و لنه یزی له زمانی عهره بی ده گهر پته وه. مه به ستمان نیه لیره دا پیتاسه کان بخهینه روو و سهرنجیان له سهر بدن، به لام پیتشیار ده کم پیتاسه ی (زورلیکرنی مادی) بکری به وهی هیزکی مادییه به سهر ئیراده ی که سیکا زال ده بی و ئیفلیج و په کی ده خات له بهر ده نگاریکرنی و بۆ خو رزگار کرن له مهترسیی نه و هیزه کاریک به پیچه ولنه ی ناره زووی خو ی ده کا.

### سهرچاوه مکانی زورلیکرنی مادی،

زورلیکرنی مادی له یاسادا وهک زورلیکرنی سهخت (مولجی) نیه له فیهی ئیسلامیدا که سهرچاوه کی هه میشه مرؤف بی، بگره وهک چۆن ده کری مرؤف بی، ده شی کرده وهی سروشت یان کرده وهی ئازده لیش بی<sup>(۱)</sup>.

۱- زورلیکرنی سروشتکرد: وهک نه وهی گهر ده لول له شه وکی تاریک و له کاتی رۆشتندا گلۆپی ئوتومبیل بکورتیتیه وه و به وهی وه زیان به زیان یان جهسته ی مرؤفیک بگا، یان مالیک له ناویات، له م باره دا شو فیره که له سهر نه جامدانی نه و کرده وه نامه شروعه ی به وهی هیزکی بیتامانه وه کربویتی، له پرووی جینائییه وه لئی نا پر سرتیه وه، نه مه له تاوانی نه ریتی (ئیجابی) دا.

نموونه به کیر له و تاوانه نه رتیانه ی هیزکی بیتامان به سهر مرؤفیدا ده سه پیتی لاقاوه، که پرینک ده بری و رنگ له شایهت ده کری بجی و شایهتیه ک بدا که یاسا وهک ولجب له سهری فهرز ده کات و له سهر نه کرنی سزای ده دا، تاوانکار له پرووی جینائییه وه لئی نا پر سرتیه وه جا چ تاوانه که نه ریتی بی یان نه ریتی.

ب- زورلیکرنی ئازده لکرد: وهک ولاخیک هویه ک بیزار و هاری ده کا، سولره کی بۆی جله و نا کری و به وهی وه خه لک بریندار ده کا، یان وهک سه گیک ی هار که سیک ده گزی و ریکری لیده کا له نه جامدانی نه ریک که یاسا سزای بۆ نه کرنی دلاوه، له حاله تی به که مدا تاوانه که نه ریتی و

<sup>(۱)</sup> لیکور اقلی - سهرچاوه ی پیتشو: ص ۴۰. لیکور محصور محصور مصطفی - شرح قانون لعقوبات القسم العام ص ۴۹۵.

له نووه میاندا نهرتنييه و له هه ريوو حالته که دا تاوونکار له پرووی جينائييه وه لتي ناپرسریتته وه<sup>(۱)</sup>.

ب- **زورلیکړنی مړولکړد:** وهک نه وهی که سيک ده سنگير بکا و به زور به په نجهی نه و مؤری عه قد يان قه واله يه کی ساخته ی پی بکا، يان ناچار ی بکا له سهه رثفاده يه کی ساخته يان بهندی بکات و ريگري ليتکا له نه نجامدانی نه رکيک که ياسا سزای بؤ نه کړنی دلناوه، له هه ريوو حالته نه رتني و نه رتنييه که دا تاوونکار له پرووی جينائييه وه لتي ناپرسریتته وه.

#### پيښوری زورلیکړنی ماددی:

زورلیکړنی مادی پيښوره که ی بابۀ تنييه وهک له نمونه و پياده کړنه باسکړلوه کانه وه روونه، هه رکات تومه تبار سه لماندی نه وهی له دهستی قه و ماوه به هو ی زورلیکړنیکي مانیيه بووه نه و له پرووی جينائييه وه به پرسيار نابي، جا چ نه وهی رووی لوه تاوان بي يان که تن يان سهه ريچی. نه بوونی نه م به پرسيار تنييه پيويستی به ده قیکی رلشکاو نيه مادام ئیراده ی ئازاد و مودريک مه رجیکی بنه رته ی بي له نه روستبوونی به پرسيار تنيي جينائييد، که نه وه له حالته کانی زورلیکړنی مانیيد نيه.

#### مه رجۀ کانی زورلیکړنی ماددی:

بؤ به هه نښوره رگرتنی زورلیکړنی مادی و له ویش هه بوونی به عوزریکی ريگر له به پرسيار تنيي جينائي، پيويسته نه م مه رجانه هه بن:

۱- **نه وهی هق سهخت (مولجی) يه که له وانه بي به عادهت نهک له پرووی نه قلیه وه-** پيشبينی کړن و خو لیلادلنی مه حال بی، جا نه گر به شيويه کی ئاسایی پيشبينی کړلو بوو و زورلیکړلو ده يتوانی پيشبینی بکات و خوی له مل بؤ که چکړنی لایدات، که چی سهه رباری نه وهیش هچی بؤ خو لی لادلنی نه کړد، به که سيکی به ته ولوی هه لبرلرین له ده ستدلو نايه ته ژمارین، له به رنه وهی ئیراده ی خویشی پشکی هه بووه له ملکه چکړنی بؤ نه و هیزه بيتامانه،

<sup>(۱)</sup> لیکور لقلی - سهه رچلوهی پيشوو: ص ۴۰۱. لیکور مصود مصود مصطفی - شرح قانون العقوبات القسم العام: ص ۴۹۵.

له بهرئوه رۆلێكرینی مادی ئه بوونه یاساییه ی نابی كه دهیته عوزرێك رێگر بی له بهرپرسیاریتی جینائی له تاولنه ی له ژێر فشاری ئه هیژدا ئه نجامی دوه .

بۆ نمونه ئه و لاخ سوله ی عاده تی و لاخه كه ی خۆی ده زانی كه تۆر و سه رشیتته و به بیستنی دهنگی نامۆ هار ده بی، كه چی حسابی بۆ ئه و عاده ته ی و لاخه كه نه كرد و سوور بوو له سه ره وه ی له و شوێنا نه دا سوله ی بیی كه جه نجال به ئۆتومبیل یان دهنگی نامۆی تێدایه، له باریکی وادا ئه گه ر و لاخه كه به هۆی بیستنی ئه و دهنگه نامۆیانه هه لیتۆرلاند و زیانیکی مالیی گه یاند یان كه سێکی زلمدار كرد، ئه و كه سه له پووی مه ده نی و جینائی هه بهرپرسیار ده بی و ئه و ئۆخه ی به سه ر ئیراده یدا زال بووه به عوزرێکی مه شروع دلنا نرێ، به وهۆیه شه وه نابیتته رێگر له بهرپرسیاریتی جینائی. هه روه ها به عوزرێکی رێگر له بهرپرسیاریتی جینائی دلنا نرێ له تاولتێك به هۆی خزانێ ئۆتومبیلێك كه به خیراییه کی رێگه پێنه درلو له زه وه کی ته ردا ئه نجامی ده دا، له بهرئوه ی روودانی رووداوه كه له هه لومه رچی وادا پێشبینی كړوه .

۲- ئه ویه به عاده ت مه حال یی تۆمه تبار خۆی له و كرن یان نه كرنه ی ده یته تاولنه كه لابات، به وه ی به ره نگاری كرنی هیژه بیئامانه كه به لای ئه وه وه مه حال یی با له خودی خۆیدا یان بۆ كه سێكیتر مومكین یی. مه به ست له مه حال یی لێره دا مه حال یی ئاسایی رێژه ییه، جا ئه گه ر ده یتونای بهرنگاری بكا یان بهر په رچی بداته وه تا خۆی له كرنی تاولنه كه لابات، به لام هچی بۆ ئووړكه وتنه وه له ئه نجامدانی تاولنه كه نه كرد، ئه و له پووی جینائی هه بهرپرسیار داده نرێ له تاولنه كه، وهك ئه وه ی تاولنكاران شایه تێك به ند بكن تا رێگری لێكهن شایه تیه كیان له نژد با كه له سه ری و لجه، پاشان ده ركه و یی له تاولنا یدا بووه هه لئی یان یارمه تی له كه سانیتر وه رێگری كه چی هیچ له ولنه ی نه كړوه، له م باره دا به مانا یاساییه كه به رۆلێكرو دلنا نرێ، له بهرئوه له بهرپرسیاریتی جینائی له ئه نجامدانی ئه و شایه تییه نابه خشری.

هه روه ها وهك ئه و شۆفێره ی به هۆی تیشکی ئۆتومبیله كانی به رلن به ریه وه شه ولۆ بكات و تاولتێکی شیلان ئه نجام دات، له بهرئوه ی ده یتونای ئۆتومبیله كه ی رلېگری. هه روه ها له سه ره ئه و تاولنه لئی ده پرسرته وه كه به هۆی ته قینی له ناكای تابه ی ئۆتومبیله كه یه وه رووده دا، له بهرئوه ی ده كرا به بایه خدان به تابه كان خۆی لی لابات مه گه ر تابه كان خراب دروست

كېلىن، ھەروھە لەسەر ئەو تاولەنە بەرپىسىيەرە كە بەھۇي ئەووردە بەرد وچەولەنەي لەئىز تايەي ئۆتۈمبىلەكەيەو دەردەمچەن ورتىلارنىك دەپىكەن، لەبەرئەوھى دەيتولنى بە ھىولش لىخوپىن خۇي لەوھە لادىت.

۳- **زۆرلىككە بە زۆرلىككە مەندى** ھىچ دەستىكى لە روودىنى ئەو ھىزە بىتئامانەدا نەبى، جا ئەگەر دەركاى زوورىان باخچەيەكى كىردەوھە كە ھەيولنىكى بىرپەندەي تىدا بوو ھىزىشى كىردەسەرى، ئەمىش ھەولنى دا لەپى ئەنجامدانى تاولنىكەوھە خۇي لى زىگار بكا، ئەو لىپىسىنەوھى لەگەل دەكرى. ھەروھە ئەگەر ئاگرى لە شوپىنىكى گىشتى بەردا ولەكەنى ھەولدان بۇ زىگار بوون لە ئاگرەكە كەسكى پىكا، ئەو جگە لە بەرپىسىيەرتى ھەلگىرساندى ئاگرەكە، لەرووى جىئائىشەوھە لە پىكەنى كەسانىرىيان فەوتاندى مالىيان بەرپىسىيەرە.

۴- **ئىرادەي بە تەلۈمەتى ئىفلىج بووى** لە رونگەي ئەم مەرجەوھە شۆفىزى ئەو ئۆتۈمبىلەي لە بىرپەندەلىكى بچوك لە نوورىاننىكا بىتە بەردەمى و بۇ خۇلادان لە شىلاننى دەچىتە سەر شۆستە و كەسكى دەكرى، بۇ نىيە باس لە زۆرلىككە مەندى بكا، لەبەرئەوھى ئىرادەي تۆمەتبار لەم ھالەتەدا لە ئاوناچى، ھەر بۇيە ئەم نۆخە بە رىگەر داناننى بەلام دەكرى بە نۆخىكى سووكىن دىلبنى.

زۆرلىككە مەندى ھىزى بىتئامان لە چەند رووىكەوھە ھاويەش ولە چەند رووىكىترەوھە جىاولان.

#### ۱- رووھە ھاويەشەكان:

۱- ھەرووكيان رىگەر لە بەرپىسىيەرتى جىئائى ئەگەر مەرجەكانى ھەبن.

۲- رىگىروونى ھەرووكيان لەسەر بوونى چوار مەرجە باسكروھەكان دەوھەستى.

#### ب- رووھە جىلوازىكان:

۱- لە رووى سەرچاوەوھە: سەرچاوەي زۆرلىككە مەندى لەولەنەيە مەروۇ ولەولەنەيە سىروشت بى، ھەروھە لەولەنەيە وەك باسما كىرە ھەيولنىك بى، لەكەتتىكىدا سەرچاوەي ھىزى بىتئامان تەنيا ئەم نوولەي كوتاي دەگىرتەوھە و مەروۇ نەبى مەگەر لە ھالەتتىكىدا ئەو مەروۇھە ئەھل نەبى بۇ بەرپىسىيەرتى جىئائى وەك شىت.



۲- **له رويي نه نجام ووه:** له حالاتي ژورليكرنې مانيديا بگريكي نسلې هيه كه بهرپرسه له تاولنه كه له باري به رنځرلنه ناني ژورليكرنېدا، به پېچېولنه ي حالاتي هيزي بيتامان كه به هيچ شيوه يه ك تاولني تندا نيه له بهر نه بووني كه سيك كه شياو (نه هل) بي بؤ بهرپرسياريتي جينائي كه تاولنه كي بديته پال<sup>(۱)</sup>.

له مه ي باس كرا په يوه نديي لؤژيكي نيوان ژورليكرنې مانيدي و هيزي بيتامانمان بؤ دهرده كوي كه په يوه نديي گشتي و تاييه تي ره هايه (العموم و الخصوص المطلق)، چونكه هه موو هيزيكي بيتامان ژورليكرنېكي مانيدي له بهر نه ووي به ره ها له و تاييه تتره، به لام ته ولو پېچېولنه كي وجودي نيه، ژورليكرنې مانيدي به ره ها گشتي تتره، له ولنه يه له گ ل هيزي بيتاماندا كو بيتته ووهك له حالاتي سهرچاوه كه سروشت يان نازهلېك بي، له ولنه ييش لتي جيا بيتته ووهك له حالاتي سهرچاوه كه مروفنك بي كه شياو بي بؤ بهرپرسياريتي جينائي.

### به شې دووم / ژورليكرنې مانهوي:

نمه له ياساي جينائيديا له پويي چه مك و مەرجه كانه ووه يه كسانه به ژورليكرنې سهخت (الملجي) له فيقيي نيسلاميدا، شروفه كارلني ياساي جينائي پينا سهيان كړيوه به ووي (فشاري كه سيكه له سهر نيراده ي يه كيكيتر تا ناچاري بكا به ناراسته كړنې بهر موو ره فتاريكي تاولنكارانه)<sup>(۲)</sup>، له بهر نه ووه ته نيا نه وه ده ليين كه پيشتر له باره ي مەرجه كاني ژورليكرنې له فيقيي نيسلاميدا باس مان كړد، بويي ليرده دا پتويست به نووياره كړنه ووي ناكا، به لام ياسا له پويي ناسه ووي ژورليكرنې ووه جا چ مانيدي بي يان مانه ووي له گ ل فيقيي نيسلامي جيا ووزه، جگه له ووه، فيقولناني ياسا ژورليكرنې مانه وويان كړيوه به نوو به شه ووه:

**يه كم:** وينه يه ك گرمانه ي به كار هيتاني تونوتيزي دهكا بؤ كار كړنه سهر نيراده، ووهك به نديكرن ياخود ليدلني كه سيك و هره شه ليكرنې به بهر ده ووي تا به نه نجام دلني تاولنه كه قايل بي، سهرجه م نه و نامرزه مانيديا نيش ده چنه پال تونوتيزي كه كار له نيراده ده كنه به بي

(۱) د. محمود مصد مصطفى - سهرچاوه ي پيشوو لا ۹۴۷. د. محمود نجيب حسني - سهرچاوه ي پيشوو: ۵۵۵.

(۲) سهرچاوه ي پيشوو: ص ۵۷.

ئووی له ناوی بیهن، وهك ئووی مادهیهکی هۆشبهریان مهستیبهخش بیریته کهسیك بهشیوهیهك هۆشی له دهست نه دا، به لام کهمی بکاته وه.

نووه م: له توندوتیژی رووت ده بیته وه و ژۆرلیکرنه که ته نیا هه پشه کړنه، وهك هه پشه کړن له کهسیك به کوشتن ئه گهر نووسرلوێك ساخته نه کا، یان به هه پشه لیکرن یاخود رفاندنی مندالی ژنیک ئه گهر رازی نه بی له گه لی بخوای.

وتنه ی یه که م له ژۆرلیکرنی مادی نزیك ده بیته وه له پووی به مارجدانانی به کارهیتانی توندوتیژه وه، به لام له وهدا لئی جیاوازه که له توندوتیژیدا مه رج نیه بگاته راده ی دهستگرتن به سه ره نه دلامانی جهسته ی ژۆرلیکرو و ژیرارخستنی له نه نجامدانی تاوانه کا، به لکو ته نیا کار له ئیراده ی دهکا تا به ئاقاریکی بیاریکرویدا بیا له پتی هه پشه کړن به و زیانه چاوه پوانکروه ئه گهر ئه و دلوپه جیبه جی نه کا که له سه ری ژۆری لی ده کری<sup>(۱)</sup>.

بهراوردکردن له نیوان ژۆرلیکرنی مه عه نه وی و ژۆرلیکرنی مادیدیا:

هه ندی<sup>(۲)</sup> پێیان وایه ژۆرلیکرنی مه عه نه وی له سروشتیدا له ژۆرلیکرنی مادی جیاوازیه، به لکو جیاوازیه که ته نیا له ئامراز (وه سیله) هکه دلیه، که له ژۆرلیکرنی مادیدا راسته وخۆیه له کاتیکا ژۆرلیکرنی مه عه نه ویدا ناراسته وخۆیه، ئه سل له یاسا جه زلیه کاندایه هه ندوه رنه گرتنی ئامرازه له پیاده کړنی حوکه کاندایا.

به لام له وقییدا جگه له جیاوازی ئامراز، جیاوازیه کی جه وه ری له نیوانیادا هیه، ئه ویش ئه وه یه له ژۆرلیکرنی مه عه نه ویدا ئه کاره ی ژۆری له سه ره ده کری سلوکیکی بیاریکروه، ئه ویش ئه نجامدانی ئه و کرده وه یه که پیکهیتنه ری تاوانه که و له بهر عوزری ژۆرلیکرن له پووی جه زلیه وه بهرپرسیار نابی، له کاتیکا له ژۆرلیکرنی مادیدا سلوکه جورمیه که بیاریکرو نیه تا سه رچاوه ی ژۆرلیکرنه که مروقه نه بی، به لام له باریکا سه رچاوه ی ژۆرلیکرنه که سروشت یان ئاژه ل بی ئه و ئه و سلوکه جورمیه ی ژۆرلیکرو له ژیر ئه و ژۆرلیکرنه دا دهیکا پیشه وخت بیاریکرو نیه، به لکو ژۆرلیکرو ئه وه دهکا که له و مه ترسیه ی به رۆکی گرتوه رزگاری بکا.

<sup>(۱)</sup> سه رچاوه ی پێشوو: ص ۴۵۸.

<sup>(۲)</sup> د. محمود مصطفی - سه رچاوه ی پێشوو: ۶۹۶.

جگه لهه، نهو مرجانهي پټويسته له ٽولنڪرنې مادنيدا هه بن لهو مرجانه جياولزن كه پټويسته له ٽولنڪرنې معنهويده هه بن تا وهك رنگر ٽك بههههه وهريگيرين.

### دفعه ياسايهكان:

ياساي سزلكانې ولاتاني عهرهبي بهيهك شيوه و نارلستهي يهكگرتوو مامهلهيان لهگهله كارېگري ٽولنڪرين له بهرپرسيارتيتي جينائي نهكړوه، بگره ههنديكيان تهنيا ياسي ههريو حالتهي زهرورته و بهرگري شهرييان كړوه و ههريو جوړهكهي ٽولنڪرينيان پشتگوي خستوه، وهك ياساي ميسري (م ٦١)<sup>(١)</sup> و جهزليري (م ٤٨)<sup>(٢)</sup>. ههنديكيان مادهيهكي سهريهخويان بو ٽولنڪرين تهرخان كړوه جيا لهو مادلتهي باسيان له حالتهكانې زهرورته و هوكانې رپيندان كړوه، وهك ياساي عيزلي كه له (م ٦٢)دا بهكوري ياسي كارېگري ههريو جوړهكهي ٽولنڪريني كړوه و تييدا هاتووه: (لهرووي جهزليهوه ليي ناپرسريتهوه نهوكهسي هيزكي مادي يان معنهوي كه نهيتولنبي نووري بخاتهوه، ناچار به نهجامداني تاولن كړي).

لهو ياسايانهي ٽولنڪريني مادي و معنهويان كو كړيوتهوه ياساي سوري (م ٢٢٦) و لوبنانين (م ٢٢٧) له ٽر ناوونيشاني هيزي زال و ٽولنڪريندا، ههروهه ياساي عوماني (م ٩٩)، نهو سي مادهي له دلپشتن و دهرپريندا دهقاودهقن كه دهلي (سزي لهسرنه نهوكهسي هيزكي مادي يان معنهوي كه نهيتولنبي نووري بخاتهوه، ناچار كړي).

تييني دهكړي دهستهواژهي سزي لهسرنه (لا عقاب)يان بهكارهيتاوه، كه دهستهواژهيهكي عهيداره وهك پيشتر چهنين جار نووپاتمان كردهوه.

ههنديكيشيان تهنيا ياسي ٽولنڪريني معنهويان كړوه وهك له فيقهې ئيسلاميدا زانلوه و نهوهي بو هيزي بيتامان يان زال بگرپتهوه له بابي زهرورتهي دلاوه و ههروههش دروسته. شاياي باسه له ههركوي وشه (التهديد) و دلتاشرلوهكاني هاتبي مههست له ٽولنڪرين

<sup>(١)</sup> دفعهكي نهويه: (سزي لهسرنه نهوكهسي تاولنك نهجام بلك كه زهرورتي پارلستي خوي يان كسانيت له مترسيهكي گوره لهسركيان ناچار كړي پمائي بو بيات كه خريك بي بهسر خوي يان كسانيترا بلك و نبردهي هيج رولي له هاتنيدا نهروي و تاولن نهريشي نهروي بهريگهكيتر لهخوي لابلت).

<sup>(٢)</sup> بريته لهوهي (سزي لهسرنه نهوكهسي هيزك كه تاولن نورخستنوهي نهووه ناچار به نهجامداني تاولن كړي).

رۆرلیکرینی مەعنەوییە، ھەر وەك دەستەواژە (القوة المادية أو الغالبة أو القاهرة) بەلگەى ئەو یە مەبەست رۆرلیکرینی مەنەییە.

ھەندى ئەو یاسایانە لە کارتیکران بە رۆرلیکرین تاولنى کوشتنى ھەلاوێرلە، کە رۆرلیکرین تێیاندا بە رێگر نایەتە ژمارین، ئەو ھیش رایی ھەندى لە فیقوانانى شەریعەتە، وەك یاسای ئورینی (م ۸۸) دا ھاتوو: (سزا لەسەر ئەو کەسە نیە بە رۆرلیکرلوی و لە ژر ھەر پەشەدا تاولنیک بکات و لە کاتى ئەنجامدانى ئەو تاولنەدا بە دەلیلى ئەقل پێشبینى مردن یان زیانێكى گەورەى دەکرد کە بێتە مایەى شیولندن یان پەكخستنى ھەر ئەندامێك لە ئەندامەکانى بەشیۆە یەکی بەردەوام ئەگەر مل بە ئەنجامدانى ئەو تاولنەى بۆ کرینی رۆرى لى دەکرا نەدات، تاولنەکانى کوشتن لەولە ھەلاوێر (ئىستیسنا) دەکەین).

ئەم یاسایە تەنیا باسى رۆرلیکرینی مەعنەوى کرێو و بەروونی روکن و مەرجەکانى لەخۆ گرتو، لەولە ئەو یە رۆرلیکرین مولجى بى وەك لە فیقھى ئىسلامیدا ھەيە، بەلام عەبیدارە لەو روو ھە دەستەواژە (لا عقاب) ى بەکارھێناو لە کاتیکدا ئەو باس لە رێگرەکانى بەرپرسىاریتیی جینانى دەکا نەك رێگرەکانى سزا.

ھەندیکیان تەنیا باسى رۆرلیکرینی مەعنەویان کرێو و تاولنەکانى کوشتن و ئەو تاولنەیان ھەلاوێر کرێو کە نژی دەولەتن و سزای لەسێدارەدان یان بۆ دانرلەو، وەك یاسای سوولنى (م ۵۲) (جگە لە کوشتنى بە ئەقەست و تاولنەکانى نژی دەولەت کە سزای لەسێدارەدان ھەيە، کردەو بە تاولن داننێ ئەگەر کەسە بە ژور و بە ھەر پەشە پێى کرا بەشیۆە یەك لە کاتى ئەنجامدانیدا بە دەلیلى ئەقل لە مردنى دەستبەجى یان زيانى کارىگەر بترسى ئەگەر نەيگا، ئەویش بەو مەرجەى کەسە کە بە ئارەزووى رووتى خۆى یان لە بەر ترسیكى ماقوول لە تووشبوونی بە ئازارێك کەمتر بى لە مردنى دەستبەجى، خۆى نەخستبێتە ئۆخیکو ئەوى ئووچارى ئەو جۆرە لیکرنە کرێ).

ئەم دەقە بە رۆشنی و گشتگیرى جیا دەکرێتەو وەك یاسای ئورینی، لەگەل زیانکرینی مەرجیک بۆ مەرجەکانى بە ھەنووەرگرتنى رۆرلیکرین وەك عوززیکى رێگر، ئەویش ئەو یە رۆرلیکرل دەستى لە روودانى ئەو رۆرلیکرینەدا نەبووى. بەلام بە ھۆى بەکارھێنانى دەستەواژەى: کردەو کە بەتاولان نایەتە ژمارین (لا يعد الفعل جريمة) عەبیدارە، لە بەر ئەو یە رۆرلیکرین لە ھۆکانى رێپێدان نە تا کردەو جورمى کە بگورێ بۆ رێپێدرلو (موباح)، بەلکو لە رێگرەکانى بەرپرسىاریتییە لەگەل پارێزگاریکرینی کردەو کە لە سیفەتە جورمى کەى وەك خۆى.

لهو ياسايانه ي ته نيا باسي ژورليکړنې معنه ويان کړيو به ه لاورلني تاولني کوشتن و هه موو تاولنيکيتر که سزګه ي له سيډلره دان بي جا نړي دهولت بي يان نا، ياساي به حريتي هه مولرکړوه (م ۲۰) (جګه له کوشتن و تاولنه کانيتر که سزاي له سيډلره دان پيوست ده که ن کرده وه که به تاولن دلاننري نه گهر که سه که به ژورليکړوي و له ژير هره شه به کدا نه نجامي دا که به ده ليلي نه قل نه گهر نه يکړليه به ره و مړيني دهسته ويه خه يان زبانيکي کاريگر ده چوو، له ودا مەرجه نهو که سه ي نهو جوړه کرده ويه ي کړيو به ويستي خوي، خوي نوو چاري نهو جوړه ژورليکړنه نه کړبي).

نم ياسايه له رووي ناوه روکوه وه ک ياسا سودلنيه که به ه مان عيه ياسايه که وه که له نه فيکړني سيفه تي تاولنيوونه له کرده وه که له باتي نه فيکړني بهرپرسياريتي جه زلي، به لام رهنګ له ودا لي جياوازي بي که ه لاورلرو له ودا له ياسا سودلنيه که فرولنتره، که تاولني کوشتن، هه روه ها هه موو تاولنيکيتر ه لاورلر ده کا سزګه ي له سيډلره دان بي.

لهو ياسايانه يتر که باسي ژورليکړنې مادديان له گال هيري بيتامان و ژورليکړنې معنه ويان له گال زهرورته کړيو ياساي به مهنيه<sup>(۱)</sup> له ژير ناو نيشاني نه وه ي روکته ماديه که نوور ده خاته وه (م ۳۵) (تاولن نه نجام نادات نهو که سه ي له ژير فشاري ژورليکړنيکي ماديدا که مه حال بي بوي به رهنګاري بکا، يان به هوي هيريکي بيتامانه وه تاولن نه نجام بدات و بکهر ي ژورليکړنه که بهرپرس ده بي له تاولنه که نه گهر رووي دا. کوشتن و نه شکه نجه دلي مړوه له مه ه لاورلر ده کړين که تيانا بهرپرسياريتي له سر ژورليکړو و نه وه ي ژوري ليکړوه هه لناکيري).

(م ۳۶) (بهرپرسياريتي له سر نهو که سه نيه کرده ويه ک (ي خراب) نه نجام بدا که زهرورته ناچاري کړيو بيکا له پيتاو پارلستني خوي يان که ستر يان مالي خوي و مالي که ستر له مه ترسيه کي گوره ي دهسته ويه خه، که نهو به نه نقه ست نه بوو ته بايسي و تواناي نه بوو به ريگه يه کيتر نووري بخاته وه، مەرچيشه کرده وه که له گال نهو مه ترسيه ي ويسترلو خوي لي پارتيزي گونجاو بي. نهو که سه ي ياسا له سهر ي ولج کړيو رويه رووي نهو مه ترسيه بيتته وه وا دلاننري له حاله تي زهره روتدليه).

<sup>(۱)</sup> ژماره (۱۲) ي سالي ۱۹۹۴.

### له باشیه کانی نهم یاسایه:

- ۱- کوشتن و ئەشکه نجه دلنی مروڤی هه لاوێر کربوه له وهی به خشین له بهرپرسیاریتی به هۆی ژۆرلیکرنی مادی و هیزی بیتامان بیانگریته وه.
- ۲- باسی نه و مه رجانه ی کربوه که پتویستن بۆ نه وهی نه و عوزلنه کاریگه رییان له سه ر بهرپرسیاریتی جینائی هه بی.
- ۳- ئەشکه نجه دلنی بۆ قه تل زیاد کربوه له هه لاوێرندا، نه مه یش له یاسا کانیتردا نه.

### له عه ییه کانی نهم یاسایه:

- ۱- دلنای نه و عوزلنه له ژێر ناوینشانی نه وهی روکته مادییه که نوور ده خاته وه، نه مه یش هه له یه له بهر نه وهی نه و عوزلنه روکته مه عنه یه که (قه سدی جینائی) نوور ده خه نه وه نه ک روکته مادی.
- ۲- له (م ۳۶) دا نه و هه لاوێرانه ی پشتگوێ خستوو ه که له (م ۳۵) دا هاتوو ه له کانی کدا چوار عوزله که رێگر نین له بهرپرسیاریتی جینائی له تاوانی کوشتن و ده ستریزێکرنه سه ر سه لامه تی مروڤدا.
- ۳- ژۆرلیکرنی مادی و هیزی بیتامانی له هۆکانی رێپێدان داناه و له (م ۳۵) دا ده لێ (تاوان نه نجام نادا... هتد) له کانی کدا پێشتر هۆکانی رێپێدان له به کاره ی تانی ماف و نه نجامدانی واجب و به رگری شه رعیدا هه سر کربوه، به وه یش هۆکانی رێپێدان و رێگر له بهرپرسیاریتی جینائی تێکه ل کربوه.
- له و یاسایانه ی ته نیا باسی ژۆرلیکرنی مه عنه یی کربوه، یاسای کویتیه که له (م ۲۴) دا ده لێ (له پرووی جه زلیه وه لێی ناپرسریته وه نه و که سه ی له کانی نه نجامدانی کرمه وه که دا نازلیی ئیختیاری له ده ست دلی به هۆی نه وهی به بی ئیختیاری خۆی که وتیته ژێر هه ره شه ی نازلرێکی گهره ی ده سته وه خه که نوو چاری گیان و مال ده بی).
- له نێو یاسا عه ره بیه کاندایاسای قه ته ری له چاره کرنی بابته ی کاریگه ری ژۆرلیکرن له بهرپرسیاریتی جینائی (م ۱۰) که مترین وردی و گشتگری تێدایه.

## زۆرلىكېرىن و دۇخى تونىن (المشدد)

زۆرلىكېرىن وەك چۆن دەبىتە رېځر لە بهرپرسيارىتېنى جىنائى، دەشى وەك سەرخوشى نۇخىكىش بى سزا تونىتر بگا، كە به رېځگە يەكى رېځىدرو (مەشروپەكە) بەكار ھىتا دەبىتە رېځر، بەلام ئەگەر تاولنكار بەمەبەستى ئەنجامدانى تاولنەكەى خولرپەو دەبىتە نۇخىكى تونىن (ظرف مشدد).

ياسادىلنەرى عىراقى لە ياساى سزلكاندا<sup>(۱)</sup> ئەم بابەتەى لە (م/۴/۴۴۱) و (م/۲/۴۴۲)<sup>(۲)</sup> و (م/۵/۴۴۴)<sup>(۳)</sup> دا چارە كرىو و زۆرلىكېرىننىڭ نىزى لەگەلدا بى نۇخىكى تونىن بۇ سزلكەى دلناو بەم مەرجانەى خولرپەو:

۱- زۆرلىكېرىنە ماددىيەكە بىكەوتە سەرنى لىكرو يان كەسىكى ئازىزى، ئەگەر كەوتە سەر ئاۋەل يان بېڭيانىك بە نۇخىكى تونىن ئازمىردى، وەك ئەوۋى نەكە لەكاتى نەكەدا سەگى نىزى لىكرو بكوئى يان رووكارى لوكانەكەى بىشكىنى.

۲- زۆرلىكېرىنەكە بەبەكار ھىتائى تونىوتىزى بى، ولتە كەوتىتە سەرجەستەى تاولنەسەرى يان ئازىزىكى، وەك لىدان و قۇرلكتشان و بەتوندى پال پېۋەنان و بەستەوۋەى ھەروو دەست يان ھەروو پى و دەم دلخست و چاۋەستەوۋە و خۇل پىندا پۇلننىان و دەرھىتائى گولرە بەقۇر لە گوئى ئافرەت و ئەو جۇرە شتانه.

۳- پەيوەندىيەكى ھۆبى و زەمەنى لەنىوان زۆرلىكېرىن و نەبەكەدا:

<sup>(۱)</sup> ژمارە ۱۱۱ى سالى ۱۹۶۹.

<sup>(۲)</sup> م/۲/۴۴۱ (ئەگەر نەكە لەلايەن نوو كەس و زىاترەوۋە بوو بەرپىگى زۆرلىكېرىن).

<sup>(۳)</sup> م/۲/۴۴۲ (نوۋەم) لەنىوان ئولويونى خۇر و ھەلەتتائىا لە نوو كەس يان زىاترەوۋە بەرپىگى زۆرلىكېرىن يان ھەپمەشى بەكار ھىتائى چەك، زۆرلىكېرىن يان ھەپمەشەكە بە بەمەتوۋەلدەنرى با بىكەكە پاش نەكەمىش ئەنجامى بنا بەمەبەستى پارىزگارىكېرىن لە نىزولەكە لای خۇى يان ھەلەت و بىرنى. سىنەم- ئەگەر نەكەمىش بە زۆرلىكېرىننىڭ روۋى دا كە نۇخىشەكى ھەمىشەى يان شىكلىنى ئىسك يان ئازۇر يان نەخۇشەكى لى كەوتەوۋە كە لى كەت تاولنەسەرى نەتوانى بۇ ھەوۋى زىاترە لىبىست رۇڭكارە ئاسايەكەنى راپەرتىنى، ھەروەھا ئەگەر زۆرلىكېرىنەكە مەرىنى كەسىكى لى كەوتەوۋە سزلكەى لەسلىلەلەن يان بەنكرىنى ھەتەمەتلى دەمى).

<sup>(۴)</sup> م/۵/۴۴۴ (پىتجەم- ئەگەر (نەكە) لەگەل ھەپمەشى زۆرلىكېرىن ئەنجام در).

أ- په يوه نښې هڅې له تارانا د هېڅ نه گرمه به ست له ژورليکړنه که ناماده کاري بې بؤ دزيه که وک ليداني تاوانسېر بؤ له په لويوڅستې و پاشان برينې ماله که ي يان ناسانکړينې رووداني دزيه که، وک نه وکسې شوليتک به درهختيکه وه نه به ستيته وه پاشان مالاته که ي ده لته بهر و ده يانبات يان مسوگرمکړينې برينې نزلوه کان، نه گرمه په يوه نښې هڅې نه بوو ژورليکړنه که به نڅې توندين دانانړي، وک نه وکسې له نافرمتيک بدات به مېه به ستي نه تکرکړينې ناموس، پاشان بؤ نموونه خشله کاني بڼي.

ب- په يوه نښې هڅې نه وه په ژورليکړنه که هاوکات بې له گڼ تاواني دزيکړنه که يان که ميک پيش نه و بې وک ريڅوڅکړين بؤ نه نجامداني، يان پاش ته ولوکړينې بې، گرنه نه وه په ژورليکړنه که له کاتيکا بې تاوانکار هيشتا له حالته تي تيوه گانديله به شته نزلوه که وه. نه مېه سېبارت به ژورليکړينې مادي، هرچې ژورليکړينې مېه نوييه ياسادله نړي عيراقي له نوو حالته دا به نڅې تونديني دناوه، حالته تي هرپه شې به به کارهيتاني چک + حالته تي هرپه شې به به کارهيتاني ژورليکړينې مادي<sup>(۱)</sup>.

له ياسابترې سزاکاني ولاتاني عره بې که ژورليکړين له دزيکړينيان به نڅيکي توندين بؤ سزاي دزي دناوه، بريتن له: ياساي ميسري (م ۵/۳۱۳)، نوري (م ۵/۴۰۰) و (م ۴۰۱/ج)، عوماني (م ۳/۲۸۲)، کويي (م ۵/۲)، لبي (م ۴۵۰)، لوباني (م ۵/۶۳۶).

### به لام نهم ياسايانه لهم رووانه ي خواروودا جياوازن:

يه که م: له پړوي نياريکړينې سزاي توندموه که له نيوان ده سال وک له ياساي لبييدا وکاري قورسي هه تاهه تاييدليه وک له ياساي ميسريدا هاتوه.

نووه م: له پړوي نه و مرجانه ي بؤ ژورليکړين زياد کرلون که له نيوان يه که مېرچ، که نه وېش نه وه په دزيکړنه که له لايه نوو کس يان زياتره وه کرلي، وک له (م ۲/۴۴۱) ي ياساي عيراقيدا هاتوه، بؤ چول مرجدليه، که بريتن له:

۱- دزيه که به شېو بکړي.

۲- به به شلري نوو کس و زياتر بکړي.

<sup>(۱)</sup> د. حميد السعي - شرح قانون العقوبات الجديد: ۲/۲۱۷ و پاشتر.



۳- نوو نزەکه یان لانیکەم یەکیکیان چەکیکی دیار یان شارلوه یان پێی یی.

۴- تاناکاران لە پێی چووێ سەر دیوار یان شکاننی دەرگا و ئەو جۆرنەوه، یان بە کارهێنانی کلیلی دەستکرد یان هەر رێگەیە کتری ئاناسایی چووێ ژوورەوه، چووێ ناو مائیکی ئاوه دان یان ئامادە کرلو بۆ نیشته جێبوون.

کۆی ئەم مەرجانە دەبنە ئۆخیکی توندین بۆ سزا توندە بریار دەرلوه که ئەگەر هاتوو نزەکه بە رێگەی ژۆرلێکرن یان هەر پەشەیی بە کارهێنانی چەکه که یان ئەنجام دەرلێ وەک لە یاسای ئوردنی و کۆیتی و میسریدا هاتوو.

سێهەم: لە پووی دلانی ژۆرلێکرن بە تەنھا بە ئۆخیکی توندین، ئەمە تەنیا یاسای لیبی (م ۴۵۰)<sup>(۱)</sup> یاسای کرێوه.

**کاریگەری ژۆرلێکردن لە گرتنەبەندەکان لە یاسا عەرەبیەکاندا:**

یاسا مەدەنیەکانی ولاتانی عەرەبی لەبارەی کاریگەری ژۆرلێکردن لە گرتنەبەندەکاندا بوون بە سێ ئاراستەوه، یەکیکیان رێگرە لە دلمەزێن، نووهم رێگرە لە بەرکاریوون (النفاد) و سێهەمیان رێگرە لە پێوستبوون (اللزوم).

ئاراستەی یەکم / لە ژۆر کاریگەری جەمهوری فێقولانی شەرعیەتدایە که پێی ولیه ژۆرلێکردن رێگرە لە دلمەزێننی گرتنەبەند، عەقیدەکرێ ژۆرلێکرلو بەرپەها بەتالە و هیچ ئەسەرێکی لێ ناکەوتتەوه، یاسای مەدەنی یەمەنی<sup>(۲)</sup> دەستی پێوه گرتوووه (م ۱۷۹) (ئەو گرتنەبەندی کەسێک بە ژۆر پێی کرلێ لروست نیه و پێوسته لەسەر ئەو کەسێ ژۆری بە کارهێناوه ئەو شتە بگێرێتەوه که لە پێناویدا ژۆری بە کارهێناوه) ، ئەویش لەبەر ئەوە بوونی یەکیک لە

<sup>(۱)</sup> ئەم مادەیی لە ژۆر ئاونیشانی (السرقه بالإكراه) دا دەلی: (بەبەندکرین سزا دەدرێ بۆ ماومەیک لە دە سال زیاتر نەمی و بە غەرلمەیک لە پەنجا جونیە کەمتر و لە نووسەر زیاتر نەمی هەرکەس بە ژۆر دەست بەسەر گوێ ژلوهی مولکی کەسێکتر یا بگری، هەمان سزا پێدا دەکری ئەگەر ژۆرلێکرنەکه رلستەوخ پاش نزەکه بکارهات بەمەبەستی مسۆگەرکرینی لەلابوونی شتە نزلومە یان بۆ هەلاتن، هەروەها سزاکە بەبەندکرین دەمی بۆ ماومەیک لە نوزده سال زیاتر نەمی ئەگەر لەگەڵ ژۆرلێکرندا ئۆخێک لەو ئۆخانە هەبوون که لە بپ" هی یەکم لە م ۴۶ لانا باس کرلوه).

<sup>(۲)</sup> ژماره ۱۹ی سالی ۱۹۹۲.

روکنه کانی که ره زلمه نډييه، ره زلمه نډیي ژورليکړلویش فاسيده، فاسيد و نه بوونيش وهک يه ک ولن.

نارلسته ی ډووه م/ له ژر کاريګري رای مه زه بی ټيمامی و زوفر له حنه فیدلييه، که پټی وليه ژورليکړن رنګره له بهر کاريوونی گرته بند، چونکه گرته بند (عقد) به به بوونی روکن و مهرجه کانی دلمه زلنی ډروسټ ډاډه مه زړی، له بهر نه وهی ره زلمه نډی مهرجی بهر کاريوونه، نه گهر نه بوو گرته بنده که لاسر موله تدانی ژورليکړلو پاش نه مانی کاريګري ژورليکړنه که ده وهستی.

له و یاسایانه ی ټم نارلسته یان وهرگرتوه یاسای مه دهنی عیراقیيه <sup>(۱)</sup> (م ۱۳۴/۱) (نه گهر گرته بند له بهر حیر یان ژورليکړن یان هله یان فریودان (تغیر) به وهستیږلوی دلمه زرا، گرته بندولن بوی هیه پاش نه مانی حیر یان ژورليکړنه که یان دهرکه وتی هله که یان ټاشکرلوونی فریودنه که عه قد که هله ټوه شینیتته وه، هه روک بوی هیه رنګه ی پی بدات).

هه روها یاسای مه دهنی ټورنی <sup>(۲)</sup> (م ۱۴۱) (نه وهی به یه کک له ډو جوړه که ی ژورليکړنی سخت و سووک ناچار به ټیمزکړنی گرته نډیک کرا گرته بنده که ی جټیه جی ټاکړی، به ټام نه گهر ژورليکړلو یان وهره سه که ی پاش نه مانی ژورليکړنه که، راشکاوله یان به ټاماره رنګه یان پټدا، ده گړی ټو ډروسټ).

دهسته ولزه ی ده گړی ټو ډروسټ (ینقلب صحیحا) ورد نیه و ده بوو یاساډانه ری ټورنی ټلی ده گړی ټو بهرکار (وینقلب نافذا) له بهر نه وهی بهر له موله تپیدانی ډروسټ (صحیح) ه، به ټام وهستیږلو (موقوف) ه و ټا پاش موله تپیدان ټاسه ولره کانی بهرهم ناهینی.

نارلسته ی سیته م/ ژورليکړن رنګره له پیویستبوونی گرته بنده که له بهر نه وهی ره زلمه نډی مهرجی پیویستبوونه، نه گهر (ره زلمه نډی) نه بوو نه وه گرته بنده که به ډروسټی و بهرکاری ډاډه مه زړی و ټاسه ولره کانی له صاف و پا به نډیه کان بهرهم نیخی، به ټام قاییل

<sup>(۱)</sup> ژماره ۴۰ ی سالی ۱۹۵۱.

<sup>(۲)</sup> ژماره ۴۲ ی سالی ۱۹۷۶.

به به تالکړنه وه، نه م زل لومړيه له فيقهې غهړي و نه و ياسا عهريه بيا نه ي له ژر کارگهريدان هاوماناي ناپيويست (غير لازم) له له فيقهې ئيسلامي و نه و ياسا يانه ي له ژر کارگهريدان. له و ياسا يانه ي نه م نارلسته يه يان وهرگرتوه ياسا ي مده نني ميسريه (م ۱۲۷) (ده کړي) گړينه د له بهر ژورليکړن به تال بکړتوه نه گه کسيک له ژر سا يه ي ترس و بيمکدا نه و عه قده ي کرد که گړينه نولنه کيتر به ناهق خستيو يه دلي و بناغهي هه بوو، بيمه کيش له سر نه و بناغهي که باروڅخه که و له و کسه ي ئيديعاي ده کا بکات هه ست بکا مه ترسيه کي گوره و ده سته ويه خه هه پرشه له گيان يان جه سته يان شهره ف يان مالي خوي يان کسيکيتر ده کا).

نه م ماده ميسريه ده قايوده قی (م ۱۲۸) ي ياسا ي مده نني سوري و (م ۱۲۷) ي لیبی و (م ۲۱۰-۲۱۱) ي لوبانيه، که هه موپان له ژر کارگهړي (م ۱۱۱) ي ياسا ي مده نني فهرنسيديان که ده لي (نه و ژوره ي که ووتته سر نه و کسه ي گړينه ندي کړوه هويک ده بي بؤ به تالکړنه وه)، ولته گړينه نده که به پژه ي به تال ده بي و ناسه ولر به ره م ديني، به لام قابيل به هه لوه شاننده ويه له لايه ن نه و کسه ي به تالکړنه وه له بهر ژوه ندي نه و برياري لي درلوه.

له وانه يه ولېزانري گړينه ندي قابيل به به تالکړنه وه له فيقهې خورنوليديا هاوماناي گړينه ندي وه ستيړلوه له فيقهې ئيسلامي، نه م گومانه ييش هه ليه به لکو هاوماناي گړينه ندي نالازمه له فيقهې ئيسلامي، له بهر نه وه ي گړينه ندي قابيل به به تالکړنه وه ناسه ولر به ره م ديني، به لام گړينه ندي وه ستيړلو ناسه ولر به ره م ناهيئي و تا پاش مؤلهدان ماف و پابه ندي کاني لي ناکه ویتوه.

### کارگهړي ژورليکړن له ته لاق له ياسادا:

ياسا کاني باري که سا يه تي له ولاتاني عهريه کون له سر نه وه ي ته لاق ژورليکړلو ناکه وي، له و هميشدا چا کيان کړوه که به پتي راي جمهوري فيقولناني شهره تي ئيسلامييان کړوه، له و ياسا يانه ياسا ي عيرقي (م ۱/۳۵) و ئورينييه (۱/۸۸).

**بهرابورد لهخیزوان شهریهعت ویسا سهارت به کاریگهری زۆرلیکهرن:**

ئهگهر بهرلورینک لهخیزوان یاسا جهزلی و مهدهنیهکان لهگهڵ شهریهعتی ئیسلامی سهبارت به زۆرلیکهرن و کاریگهری له رهفتارهکانی زۆرلیکهرلویا بکری، دهردهکهوی بۆچوونی شروقهکارانی یاسای جینائی لهگهڵ بۆچوونی فیهوانانی شهریهعتی ئیسلامیدا له ههندی خالدا کۆک و له ههندیکیتردا ناکۆک، له خوارهوه چهند نمونهیهک له ههریوو خالهتکه دیتینهوه:

**یهگهم/روومکانی گۆکببون:**

یاسا عهرهبیهکان لهبارهی زۆرلیکهرن و کاریگهری له بهرپرسیاریتیی جینائیدا لهگهڵ شهریهعتی ئیسلامیدا کۆکن ئهگهرچی له وردهکاریدا جیاوازن، ئهویکهوتنه لهم خالانهی خوارهولهیه:

- ۱- زۆرلیکهرن کاریگهری له بهرپرسیاریتیی جینائیدا ههیه ئهگهر روکن و مهرجهکانی ههیبون.
- ۲- ئهگهر زۆرلیکهرلوهشیاو بوو وک ئامیزی جیهجیکهرن دهییت و بکری تاوانهکه زۆرلیکهره فههماندهرهکهیه و ئهوه بهرپرسیاریتیی تهولو دهگرته ئهستو.
- ۳- زۆرلیکهرن له ههرجۆرێک بێ به هۆیهک له هۆکانی ریبیدان دانانری، کردهوهکه پارتیزگاری له سیفهته جورمیهکی دهکا ئهگهرچی له ژرفشاری زۆرلیکهرندا ئههجام نرله.
- ۴- زۆرلیکهرنی مهعنهوی له یاسادا لهگهڵ زۆرلیکهرن له فیهقی ئیسلامی به ههریوو جۆری سهخت و سووکیهوه کۆک و ههچ ناکۆکی له مهرج و حوکمهکانیدا نیه.
- ۵- زۆرلیکهرن وک چۆن ریکر دهبی له کیشه جینائیهکاندا، بهههمان شتیه ریکریش دهبی له مامهله دارلایهکاندا به گۆزهی ئهوه وردهکارییهی باسمان کرد.
- ۶- ههروهها له کاریگهری لهسهر تهلاق و نهکهوتنی تهلاقی زۆرلیکهرلویا.
- ۷- ئهوه یاسایانهی تاوانی کوشتنیان له کارتیکران به زۆرلیکهرن ههلاوتیر کربوه، لهگهڵ رای ئهوه مهزهبانه کۆکن که پێیان وایه زۆرلیکهرن ههچ کاریگهریهکی له سزای تهولوهتیی ئههه تاوانه نیه سهبارت به زۆرلیکهرلوهتهنها وک ههندی پێیان وایه، یان سهبارت به ههریهک له زۆرلیکهر و زۆرلیکهرلوهک که ههندیکیتر پێیان وایه.

**دووم: روومکانی ناکۆکببون:**

یاسا عهرهبیهکان لهگهڵ شهریهعتی ئیسلامی لهم خالانهی خوارهوهدا جیاوازن:

۱- لە دىلەشكىرىنى ئۆزلىكىرىنىدا، فىقۇلئانى شەرىئەت ھەندىكىيان لە بىرەتدا دىلەشيان نەكرىو بەلام چەند مەرجىكىيان بۇ كارىگەرى لە بەرپىسىيىتى جىنائىدا دىلاۋە، كە ئەگەر ھەبۇن كارىگەرى ھەيە ئەگىنا نىيەتى، ھەندىكىشيان دىلەشيان كرىو بۇ سەخت و سووك كە بەھرىو بەشەكەيەۋە ھاۋماناى ئۆزلىكىرىنى مەئەنىيە لە ياسادا، ئەمە لەكانىكىدا ياسا دىلەشى كرىو بۇ ئۆزلىكىرىنى مەئەنىيە، دىلەشكىرىنەكەي ھەنەفىيەت ئۆر لە دىلەشكىرىنى فىقۇلئانى ياساى جىنائى ورتىرە.

۲- لە فىقھى ئىسلامىدا سەرچاۋەى ئۆزلىكىرىن ھەمىشە بە مۇۋە دىلەۋە، بەلام ئەگەر سەرچاۋەكەي ئاۋەل يان سىروشت بى ئەۋا لە خانەى زەرورەتدە نەك ئۆزلىكىرىن.

۳- ئۆزىيە ياسا ەرمىيەكان خۇيان لە قەرەى قەرىمىۋىكىرىنەۋەى دىلەى نەملەۋە لە بارىكىدا تالەسەر جەگە لە تالەكە توۋشى زىيىتىكى ماللىش بوو، ئەسلەۋە ئەگەر ئۆزلىكىرىن رىگىرىيە لە بەرپىسىيىتى جىنائى، ئەۋا نابىتە رىگىر لە بەرپىسىيىتى مەدەنى، لەبەرئەۋەى كىردەۋە جورمىيەكە ناگىرئ بۇ موباح تا لە ھەرىو بەرپىسىيىتىيەكەي بىخەشىۋەك لە وىنەكانى ھۆكانى رىپىندىلدا.

۴- ياسا ەرمىيەكان خۇيان لە قەرەى بابەتى ۋاجىبىۋى خۇيتىباى (الدىيە) نەملەۋە لە ھالەتى پىادەنەكرىنى قىساس بەھۋى ئۆزلىكىرىنەۋە، چۈنكە ئۆزلىكىرىن ئەگەر غوزىك بووكە بىكۆلە تالۋى كۈشتىدا لە قىساس رىگارىكا، ئەۋا لە خۇيتىباى ناىيەخەشى تا خۇيتى تالەسەر بەفىرۇ نەچى، شەرىئەتى ئىسلامى دىنى بەۋەدا ناۋە خۇيتىباى جىنى قىساس بىگىتەۋە ھەركات رىگىرىك ھاتە پىش بۇ پىادە ۋجىيەجىكىرىنى.

۵- فىقۇلئانى شەرىئەت تالەكانىيان بۇ تالەكانى ھىدود و قىساس و خۇيتىباى وتەزىر دىلەش كرىوۋە و ئۆل و كارىگەرى ئۆزلىكىرىنەۋە لە ھەرىشەكىدا روون كرىۋتەۋە، بەشۋەيەك دىلەشۋەرى بۇ تالەكار چ ئۆزلىكىرىيەن ئۆزلىكىرلەۋە تالەسەر بىتە دى، ئەم دىلەشكىرىنە لە ياسا جەزئىيە ەرمىيەكاندا ۋەك من بىزلىم نىيە.

۶- لە ياسا جەزئىيە ەرمىيەكاندا ھەرىشەكىك دەسەلەتى جىيەجىكىرىن فەرمانى پىكىكات پىۋىستە جىيەجى بىكىرئ، جىيەجىكىرىنى فەرمانەكانى دەسەلەت ھىچ بەرپىسىيىتىكى لى ناكەۋىتەۋە، نە جەزئىيە مەدەنى، ۋەتە سەرىازيان پۇلىس يان ھەرىفەرمانبەرىكى تىرەسەر جىيەجىكىرىنى فەرمانى دەسەلەتى بالا بەرپىسىيىتەن، بەلكو بە كارىكى رىپىندىرلەۋەنەرى

له بهر نه وهی کاره که یان به جیبه جیکرنی ئهرکی یاسای نیتته ژمارین با فرمانه که یش له گهل دهقه کانی شهر یعتی ئیسلامی رسا گشتیه کانیدا لیک بدات، جا جیبه جیکار چ باوه پری وایی ئه وهی دهیکا له رووی شهر عه وه ره ولیه یان نا، به پیچه ولنه ی ئه وهی له شهر یعتی ئیسلامیدا ههیه که جیبه جیکار له رووی جینانییه وه بهر پرسیاره با به سزیه کی سووکیش بی ئه گهر باوه پری وانه بی جیبه جیکرنی ئه م فرمانه ولجه، یان بزانی ئه وشتیک جیبه جی دهکات پیچه ولنه ی شهر یعتی ئیسلامیه.

۷- فیقوانانی یاسای جینانی له ژورلیکرنی مادییدا هه ربوو حاله تی زهرورته و ژورلیکرنیان تیکهل کربوه و هیزی بیتامانیان که سه رچاوه کی ئاژه لی برنده یان سروشت بی، به ژورلیکرنی مادیی دناوه ئه گهر چی به شتیه یه کی سه ریه خۆ له حاله تی زهرورته کولیونه ته وه و له راستیدا له هیزی بیتامان جیا نه، سه ریاری هه ولدانی بۆ لیک جیا کرینه وه یان، بۆیه ئه سل ولیه هه رفشاریک هه ره شه ی مه ترسی بکا و سه رچاوه کی مروّف بی به ژورلیکرن دلبهری، به لام ئه گهر ئه و مه ترسیه ی هه ره شه ی پی ده کری له ئاژه ل یان سروشته وه بوو ئه و ئه سل ولیه ئه وه به زهرورته دلبهری.

## بهشی جووهم: زهرورت و بهرپرسیاریتی جینائی له شهریهعت و یاسادا

### زموړت لهرووی زمانهوانی و زاراومیوه:

لهرووی زمانهوانیهوه: الضَّرورةُ، والضَّارورةُ، والضَّارورةُ، والضرورةُ، دهکاته: پیوستی (الحاجة). (الضَّارورةُ) ديسان زياته. (الضروري) یش نهوږه یوړ پیوسته، هروها نهوږه مړوقی لهسهر ناچار بکړی، هروها نهوږه تولاى هلمېرلین له کړن یان نهکړنی تیدا نهماوه.

(رجل نو ضَّارورة وضرورة) ولته پیاوړکی خاوهن پیوستی. (الضطر الى الشيء): ولته ناچارۍ شتهکه کړا. دموتړی (أنه نو ضرر على الشيء): نهگهر نارلمی لهسهر دهگرت وزهحمهتی پیوه دهکیشا<sup>(۱)</sup>.

له زلوهی مهتیهیا: الضرورة، ولته بهلگه نهوړستی وروڼهک که پیوستی به بهلگه ولیکانهوه نیه، زلانیانی مهتیه مړوق پاش نهوږه زلنستی مړوقیان پیناسه کړوه بهوږی (الصورة الحاصلة من الشيء عند العقل) (ولته: نهوږه پینهیه لهبارهی شتهوه لای نهقل پیدا دهی) کړوه یو ویناکړنهکان (تسهرات)<sup>(۲)</sup> و برولیکړنهکان (تسهریات)<sup>(۳)</sup>. پاشان هریک له تسهر و تسهریان دلبهش کړوه

<sup>(۱)</sup> لصاح في اللغة والعلوم مادة (ضرر): ۱۷/۲.

<sup>(۲)</sup> ویناکړن (التصور): بریتیه له زلننی جگه له پیموندیه تهلوو خبریهکه لهرووی ملکهچکړنهوه، بهوږی زلنن (شیرک) موفرده پتیهکان بی بهی پیکوه بهسترلنن، وک تاولن و ساخته، یان زلننی پیموندی ناتولوو نینان وک تاولنی ساختهکړن، یان زلننی پیموندی تهلوو نینشانی بی وک نهوږه پلنیت نهوږه نوتومیلهم پی فروشتیت و فلانم لی ماره کړیت. یان زلننی پیموندی تهلوو خبریه بی لهرووی مهم یان گومانوه، وک زلننی نهوږه هسارهی زوجهل زلنی تیلله.

<sup>(۳)</sup> برولیکړن (التصديق): بریتیه له زلننی پیموندی تهلوو خبریه لهرووی ملکهچکړنهوه (ولته قبولکړن و تسلیعپوړن ملکهکړن یان به زموړت دمی یان به بهدستپنن).

بۇ زهرورى<sup>(۱)</sup>، كه پىئوستى به بهلگه و به ده سته پىئاننى تىورى نيه، له به ران بهر زهرورته، به ده سته پىئان (الكتساب) ه ولته شو ئىدرلكى پىئوستى به به ده سته پىئان و سهرنجان و بهلگه ههيه، وهك ئىدرلكى ئهقل و روق له وىناكرىنه كان و سهرماندى تومته تومته تبار به بهلگه له برولپىكرىنه كاندا، ههرودها له وىناكرىنى زهرورى ئىدرلكى گهرمايه بۇ ئاگرو هيتر له سهرچاوه گهرميه كانى وزه و ساردى بۇ به فرىز نمونه، ههرودها سپىتى بۇ كاغزو تارىكى بۇ شىو و روناكى (ضياء) بۇ خور و نور بۇ مانگ. قهزىه زهرورى ئوهيه به بهلگه نويس تباركروه كى بۇ بابته كى به سهرب يان ئىجاب بسه لمى، وهك چولر جووته و (همو) له (بهش) گهرمتره.

زهرورمكان له زانستى مهتقىدا شمش جۇرن، كه برىتىن له:

۱- بهرلپهكان (الاوليات) ئوهيه همو ئهقلىكى ساغ تهنيا به وىناكرىنى ههرود لايهنى پهيوه نيهكه (بابته و باركلو) حوكمىكى پىدلگى نهگور دهنا، وهك حوكمدان به نهكرلى كويونوه و نهمانى دوو بۇ (لمتاع لجماع النقيضين و ارتفاعهما).

۲- بىنرولمكان (المشاهدات) ولته ئولتهى به يهكك له پىنج ههسته نيارهكه دهركان پى دهكرى وهك بىنرلو و بىسترلو و بۇنكرلو و چىزولو و بهركوتووهكان.

۳- بله تىگلىك پىئوانه كانيان پىكهويه ولته لهگل زاننىياندا بهلگه كانيان دهرلنن و پىيان دهرورى فىترهكان، ئولتهن ئهقل به شىويهكى فىترى حوكمىان پىدهنا بههوى بهلگهكى ولبهسته به تهرسهرلتن لايهنهكانى، وهك حوكمدان به جووتى چولر له بهر لبله شىوونى به به كسانى.

۳- جهمىنهكان (المتواترات)، جهمىنه همو وهولتكه كومه لىك كس بىگولزنهوه كه ولباوه به ئهقل مهحاله لىسهر رو كويىنهوه، وهك له ندهن پايتهختى بهرىتانيا و مؤسكرو پايتهختى رووسىايه و شو جۇره شتانه.

۴- نهزموونكرولمكان (المجريات) وهك ئوهوى ئاوله  $H_2 + O$  پىكى:

(۱) البرهان - للعلامة الشيخ إسماعيل بن مصطفى المعروف بشيخ زاده الكنبوي المتوفي ١٢٢٥هـ مطبعة السعانة / مصر: ص ١١-١٣.



۵- همدسپات کومه له قهزیه که نهقل له رنگی پتونه کرنیکی<sup>(۱)</sup> په نامه کی پیکهاتوو حوکمیان پیده دا که همدس پالنه ریته، که بریتیه له مهله که ی گولستنه وهی به ته کا نه له بڼه ما کانه وه بۆ خولسته کان، وهک حوکمیان به وهی روشنایی مانگ له خۆرموه و مرگړلوه له رنگی بینینی جیا ولزی شیوهی روناکیه که یوه<sup>(۲)</sup>.

له زلوهی فله سه فیدا: چه مکی زهرورت له مانای لژیکی دوور نا کویتنه وه. رینازی زهرورت به رینازی نووین OWEN دهوتری، که به لایوه مړو فیدار دیه کی کومه لایه تی حتمیه. زهروری له قهزیه که له بهر به لگه نه ویستبوون یان بوونی به لگه له سهری، رلسته. زهروری لای (کانت) نه وه یه نا کر ی جیا ولز له وه بی که هیه<sup>(۳)</sup>.

له زلوهی نوسولایه کاند<sup>(۴)</sup>: بهر ژمونه نیی زهروری کان بریتین له تامانجه نیلا میه کان له حوکمه شرعیه کاند که ژانی نه توه و کومه لگ و تاکه کان دهیا خولزی به چاپویشین له ناین و مه زه ب و ره گز ورمنگ و زمان و شوین و کات، نه ولش پینجن: ناین، ژیان، ناموس، مال، نهقل. ناوینلون (زهروری) له بهر نه وهی نه گریه کیکیان له کومه لگ یه که نه بو یان تیکچوو سیستمی ژانیان تیکه چی و پشوی بالی به سهر دا ده کیشی و خړپه به سهر چا که دا زال ده بی زلوهی بهر ژمونه نیی زهروری به پارلستنی نه و پینج تامانجه دهوتری، که پارلستنی ناین سهر دهسته یانه چونکه نه وهی ناینی نه بی شایسته ی ژان نیه، بوونی ناین له دوور ره گز پیکدی: ناوه کی (باطنی) (باوهی) و رواله تی (ظاهری) (کرده وهی چاک). بۆ پارلستنی به مال و گیان و زمان و قه له م، جیهادی له سهر هه موو بالقیکی ژیر و لجب کړوه که بتولنی به و پارلستنه ههستی.

هه روه ها بۆ پارلستنی گیان و خوار گیان له پرووی بوونه وه و به مه بهستی بریژده لان ره چه له کی مړو ف و وه چه خستنه وه هاوسه رگری له نیتولان هه روه ره گز دلناوه. له پرووی پارلستنه وه دهسترنیژیکرینه سهر گیان و خوار گیانی حرام کړوه، هه روه ها مافی بهرگری شرعی دلناوه و قیساسی فهرز کړوه و خوکوشتنی حرام کړوه.

<sup>(۱)</sup> مه بهست قیاسی مه تیقیه، نه ویش گوتمه که له کومه له قهزیه که پیکدی، که له بهر خودی خوی گوتمه کیتری پیوسته.

<sup>(۲)</sup> لبرهان سه رچاوهی پینشو: ص ۳۷۹ و پاشر.

<sup>(۳)</sup> لصاح فی اللغة والعلوم: سه رچاوهی پینشو.

<sup>(۴)</sup> الموافقات فی اصول الشریعة - للشاطبی (ابرهیم بن موسی) المالکی: ۳۷/۲ و پاشر.

له ناموس و نه سه بيشدا له پړوي بوونه وه سهرجنيکرنی له پټی هاوسه رگيری دروسته وه دلناوه، هروها له پړوي پاريزگار يکړنه وه دهستريژيکړنه سهر ناموس و نه سه بی به قسه يان کرده وه هرلم کړوه، هر پړويه قه زف و زيناى هرلم کړوه و سزای يو دلناون. له ماليشدا هوى رهواى يو په يکړنی دلناوه و دهستريژيکړنه سهری به نزی و تالان و پړو و زهوتکړن و باقى زياده پړيکړنه نارمولکانيتر هرلم کړوه و سزای هندی و ته عزيری يو نو دهستريژيانه دلناوه.

له نه قليشدا مستيه خش و هوشبه رهکانی هرلم کړوه و سزای يو پاراستنی نياری کړوه<sup>(۱)</sup>.  
له زړلوهی فيقيها: زهرورت نو عوزره به هويه وه دهکړی شتی قدهغه کړلو بکړی<sup>(۲)</sup>.  
له زړلوهی ياسليدا: نوڅه لیکه هره شهی مه ترسی له کسيک دهکن و هيماى يو دهکن يو ريگى خو لي قوتارکړنی به نه نجامدنی کړدوهيه کی تاوانکارانه ی ليارکړلو<sup>(۳)</sup>.

### گرنگی دیراسه کړدنې زهرورت:

زاینی زهرورت و رهگز و حوکه کانی وړلی له نيجهاد و فتولکان و پياده کړنه قه زليه کان و به نيتهانی دلپه روهی و پاراستنی به رژه ونه نييه زهروريه کان گرنگيه کی گمړه ی هيه، له بهر نه وه نيرسه کړنی به سر نوو باسدا دلپهش دهکين، په که میان يو زهرورت له شهريعتی نيسلامی و نووه میان يو زهرورت له ياسادا ترخان دهکړی.

### باسی يه کهم:

#### زهرورت و بهرپرسياريتی له شهريعتی نيسلاميدا

به لای کسانى زير و ناشنا به نه پنی و عيله و حوکه کانی شهريعتی نيسلام شارلوه نيه که نه م شهريعته — هک شهريعته پيشووه کان — يو به نيتهانی به رژه ونه نييه کانی مړو هاتووه، له بهر نه وه ی

<sup>(۱)</sup> يو رتيازی زياتر پړونه نه م کتبه مان: اصول الفقه الإسلامی فی سيجه الجيد: ۱۶/۲ و پاشتر.

<sup>(۲)</sup> در الحکام فی شرح مجلة الأحکام — للعلامة علي حيدر: ۵/۱. له م پيتاسه يما تيبينى دهکړی ريگرنيه له بهر نه وه ی زړليکړن دهکړتوه، به نيدی من ولپاشه پيتاسه دهکړی به وهی هيرنکی پيتامانی مه ترسيده که پاسلو دهکته لالنی به کړنی قدهغه کړلو تک.

<sup>(۳)</sup> محمود نجيب حسني — شرح قانون العقوبات سرچاوه ی پيشوو: ص ۴۵۸.

خوابياني رههائي له بنده كاني و عبادتيان، به شيويهه كه نه گهر مرقايه تي هه موو كاتي خوي له نيلحاد و گومرليدا به سر بيات مسقاله زهرهه كه له مهرني خوا كه م ناكاه، به پيچونهوه نه گهر كاتي خويشي له تاعهت و عبادتهدا به سر بيات مسقاله زهره له شك و مهرني خوا زياد ناكاه، به لكو نهوهي دميكا بوقويهتي و نوبالي كردهوه كانيشي له ملي خويهتي، به لگهيش نهوه سر كونهيه له فرمايشي خولاهاتوهه كه نه فرموي ﴿وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ﴾<sup>(۱)</sup>، رهحهته له م نايهته پيرونهدا بريتيه له بهرزه مهندي جا چ گشتي بي يان تايهت، چ ماندي بي يان مهنوي، نيايي بي يان شوخرهوي، نه رتي بي يان نه رتي.

بهرزه مهنديش دوولايه نهيه: نه رتي كه بريتيه له هيتاني سوود (يان سوودي به دهسته تيرلو) و نه رتي كه بريتيه له نورخسته نهوهي خرله (يان خرله ي نورخرله)، جگه له وهيش خوي گوره له نه حكام و شهريهته كيدا ناسانكاري ويسته له گشت كاروياره كاني ژياني مرقدا، وه كه نه فرموي: ﴿يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ﴾<sup>(۲)</sup>، ﴿مَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيَجْعَلَ عَلَيْكُمْ مِّنْ حَرَجٍ وَلَكِنْ يُرِيدُ لِيُطَهِّرَكُمْ﴾<sup>(۳)</sup>، ﴿وَمَا جَعَلَ عَلَيْكُمْ فِي الدِّينِ مِنْ حَرَجٍ﴾<sup>(۴)</sup>.

پاشان هه زهحهته و ناخوشيهك روو له مرقد بكا له م سي حالته به دهه نهيه:

أ- يان نهوهتا ناساييه و تهنروستي و ژيان و مال و عيزي ناخاته مهترسي، نه مه پتيوسته بهرگي بگيري له بهر نهوهي هيچ كاروياريكي ژيان نيه ههندي نرك و زهحهته تيذا نهيه، نه مه حوكمه نه سليه كي پي ناگويي كه پتي دهوتري عهزيمهت.

ب- يان نهوهتا له سهروو تاقهت و تواناي مرقهويه، نهو كاته به گويزه ي به ليني رسته گزيانه ي كه نه فرموي: ﴿لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا﴾<sup>(۵)</sup> شتي واله مرقد لوا ناكري.

ج- نه گهر له نيون نه م نوو پله ييشدا بوو به شيويهه كه تهنروستي يان ژيان يان مال يان ناموسي نوو چاري مهترسي بكا، دهبيته عوززيكي مشروع بوقويي حوكمه كه له عهزيمهتهوه بوقهسته،

(۱) سورة الأنبياء / ۱۰۷.

(۲) سورة البقرة / ۱۸۵.

(۳) سورة المائدة / ۶.

(۴) سورة الحج / ۷۸.

(۵) سورة البقرة / ۲۸۶.

که بریتیه له گورانی حوکمه که له سهختیه وه بۆ سووکی له بهر عوززیک له گه ل مانى هۆى حوکمه ئهسله کنا.

ئه م زهحمهتیه که پێى دهوترى زهرورت، زهرورتیش چه ندين پیتاسه ی بۆ کرلوه<sup>(۱)</sup>، که یان ناتهلون و ته نیا هه ندی حاله تی تابه ت ده گرنه وه، یان ناروون، له به رئه وه پیتاسه ی ده که م به وه ی (هیزکی بیتامانه روو له که سه که ده کات وه ره شه ی مه ترسیه کی ده ستبه خه ی لی ده کا نه گه ر په نا بۆ ئه و شته نه با که پێى بوور ده خریته وه).

### سه رچاو مه کانی ره وایی کارکردن به گوێزى زهرورت:

حوکمی ره وایی (مه شروعیه ت) ی کاری که سی ناچار و به حوکمی زهرورت حسیبکرنی له لایه ن موخته هید یان مو فقی یان قازی وه به عوززکی ره و، که ده بیته رێگر له لیکه و ته وه ی ئاسه ولره کانی کرد مه وه یک له ژیر فشار و کاریگه رى زهرورتدا کرلوه، قورثانی پیرو ز و سووته و رێسا شه رعیه گشتیه کانن.

ئه وه روونه قورثانی پیرو ز ده ستووری خوله بۆ به نده کانی تا کاری پێ بگن، به لام باسی حوکمی هه موو شته ورده کانی نه کرلوه له به رئه وه ی به ژۆری له گه ل گورانی زه مان و شوین و په ره سه ننی مۆفدا ده گورین، به لکو ته نیا رێسا گشتیه هه مه کی و نه گور و نه مه ره کانی باس کرلوه، که موخته هید و لئه رى یاسا وه زعیه کان و قازی له کاتی پیاده کرنه قه زایه کانیدا ئه رکی گێرانه وه ی شته به شه کیه کان بۆ ئه و هه مه کیانه ده گرنه ئه ستۆ به ره چاو کرنی هه لومه رجی ده ورو به ر یان و له سه ته به هه ر یه کێک له و شته به شه کیانه.

یه کێک له و هه لومه رجانه زهرورته، فیه وانی شه رعه تی ئیسلامی له هه ر مه زه بیکی فیهیدا چه ند رێسایه کی گشتیان لئا وه، هه ندیکان ئوسولین بۆ هه لیتجانی ئه حکام له ده قه شه رعیه کان، هه ندیکیشیان فیهین بۆ ئاسانکرنی گه یشتن به و حوکمانه بۆ به شه کیه هاوشیوه کان.

<sup>(۱)</sup> بروه: کشف الأسرار: ۱۵۱۸/۴ احکام القرآن - للجصاص: ۵۴/۱ الشرح الكبير - للردین: ۱۱۵/۲ لقولین الفقهية: ص ۱۷۳ المغني - لابن قدامة: ۵۹۵/۸.

## زهرورت له قورنانی پیرۆزا،

قورنانی پیرۆز له چهنین ئایه تدا بۆی روون کرلوه تهوه که زهرورت عوززیکي مشرعو و رنګره له بهر پرسیاریتی جینانی لهو تاوانانهی له ژیر فشار و کارگه ریی زهرورتدا نژی مافه گشتی و تاییه ته کان ده کرین، نه گهر مه رجه کانی ئهو زهرورته هه بوون.

لهو ئایه تانه:

﴿لَمَّا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَلَحِمَ الْخَنزِيرِ وَمَا أُهْلَ بِهِ لِغَيْرِ اللَّهِ فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ﴾<sup>(۱)</sup>  
 ﴿فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ﴾<sup>(۲)</sup>  
 ﴿فَمَنْ اضْطُرَّ فِي مَخْمَصَةٍ غَيْرَ مُتَجَانِفٍ﴾<sup>(۳)</sup> ﴿إِثْمٌ فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ﴾<sup>(۴)</sup>  
 ﴿وَقَدْ فَصَّلَ لَكُمْ مَا حَرَّمَ إِلَّا مَا اضْطُرْتُم إِلَيْهِ﴾<sup>(۵)</sup>  
 ﴿قُلْ لَا أَجِدُ فِي مَا أُوحِيَ إِلَيَّ مُحَرَّمًا عَلَى طَاعِمٍ يَطْعَمُهُ إِلَّا أَنْ يَكُونَ مَيْتَةً أَوْ بَاسًا مَسْفُوحًا أَوْ لَحْمَ خَنزِيرٍ فَإِنَّهُ رِجْسٌ أَوْ فِسْقٌ﴾<sup>(۶)</sup> ﴿أَهْلَ لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَإِنَّ رَبَّكَ غَفُورٌ رَحِيمٌ﴾<sup>(۷)</sup>

<sup>(۱)</sup> (الاهلال) له سه پریندا ئاویرینه بهدمنگی بهرز، موشریکه کان ناوی بهتەکنیان دمیرد و موسلمانەکان ناوی خوا.

<sup>(۲)</sup> ئهسله کی بریتیه له (اضتر) بهلام (راء) هکه دمغم کرلوه و (تاء) هکهیش قهلب کرلوه له پیتناوی (ضاد) هکهنا.

<sup>(۳)</sup> وته رۆلی نیه له روولنی ئهو زهرورته بهشتومهکی نامشروع، ئهمیش له مه رجه کانی کارکرینه به زهرورت.

<sup>(۴)</sup> وته سنووری زهرورت تینه پیتی، له بهر ئهوهی زهرورتمیش به ئه نلزهی خۆی ده خه لاتی، ئهمیش مه رجه کیتی کارکرینه به زهرورت.

<sup>(۵)</sup> سورة البقرة / ۱۷۳.

<sup>(۶)</sup> المخصصة: ئهو بریتیهی ناچاری کرلوه پهتا بۆ خولینی شتی که خولینی حه رله.

<sup>(۷)</sup> جنف عن الطريق: وته له رنګه لایدا. لێرمانا مه بهست ئه وه ئه وه به رنګه به کی نامشروع هۆکار نه بوو بۆ ئهو بریتیه، وهك ئه وهی سه فاری کریی بۆ شویتنیک به مه بهستی به ده پیتانی ئامانجیک نامشروع، یان خه مساری له کرینی کارنکی مشرعو و که سابه تیکی ریتیلروبا کریی بۆ لایین کرینی بۆ ئه وهی خۆی و ئه وهی خه رجان له سه ریهی، ئه وهی تووشی بریتیی کریی، وته له شه رعی ئیسلامی و یاسای و مزعیبا ده ستنبووونی که سی ناچار له روولنی زهرورته که مه رجه بۆ ئه وهی زهرورته که به عوززیکي مشرعو و رنګره بهر پرسیاریتی جینانی لایینی.

<sup>(۸)</sup> سورة المائدة / ۳.

<sup>(۹)</sup> وته له قورمانا له ریی رنسا گشتیه کانه وه هه مو ئه روون شتانه روون کرلوه ته وه که له مۆژحه رمان، له بهر ئه زیانه مالی یان ته ندوستی یان نه قلی یان که مه لایه تیه یی تینانله. بیه مه بهر روون کرلوهی ئه روون رنسا یانه ی گرتوته نه مست.

<sup>(۱۰)</sup> سورة الانعام / ۱۱۹.

<sup>(۱۱)</sup> وته یان ئه وهی فیسقی تینا یی، ئه وهی فیسقه میشی ته فیر کرلوه به وهی بۆ غهیری خوا سه ریلایی (اهل لغیر الله به).

﴿لَمَّا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَاتَمَّ الْخَزِيرَ وَمَا أَهْلُ لَغَيْرِ اللَّهِ بِهِ فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ﴾<sup>(۱)</sup>.

له م نایه تانه و هاوښودګانیا نډا خولای ګوره چنډ نمونو په کی د لینی له باره ی ګوړینی حوکمی شته حه رله کان له ه لومو رچی ناسایدا له حه رلمیه وه بڼو رینېدان و بګره ولجیبوون له حاله تی زمرور متدا، تا بیانګینه رینوینی و هیریان له سهر قیاس بګه ین نه ګه روکته کانی قیاس هه بوون، له بهر نه وه ی قیاس نامرلنکه له نامرله کانی ګوړلنه وه ی به شه کیه کان بڼو هه مه کیه کانی قورنن.

دهسته لګرتنی قازی یان موخته هید له کارکن به حوکمه نه سلیه که که پتی دهوتری عه زیمه ت بڼو حوکمه ناناسایه که که پتی دهوتری زمرور مت یان هیر، له زلوه ی زلانیانی نوسولنا پتی دهوتری (نیستیحسان) و قورنن فرمانی پی کرپوین هرکات پتوینی کرد به کاری بیتین، له ولنه په په نابردن بڼو روضه مت ولج بڼو نه ګه رنګرکرنی زیانی له سهر وه ستا بو وک خوا نه فرموی: ﴿وَلَا تَقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ﴾<sup>(۲)</sup> إلی التهلکة<sup>(۳)</sup>، : ﴿وَلَا تَقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ﴾<sup>(۴)</sup>.

#### زمرور مت له سوننه متدا:

دیاره به لګه هیتانه وه له سوننه مت له سهر حوکمیک به ده قی قورنانی پیروز باس کرلی، زیاتر ده چیتنه خانه ی جهخت و بوپاتکرېنه وه، له بهر نه وه ی نه وه کاریګه له کاره کانی سوننه، زور حه بیس هه ن له سهر چاوه باوه پیکر لوه کان له کتیه کانی فرمووده که به روونی نه وه یان لی ده خوینریتنه وه که زمرور مت له زوری نه تاولانانای له زتر کاریګه ریدا ده کرن عوزرنکی رنګره له بهر پرسیار تینی جینائی، یان مایه ی سووک کرنی سرلیه. لهو حه دیسانه:

أ- عقبه بن وهب بن عقبه العامري ده ګوړیتنه وه، ګویم له باوکم بوو باسی الفجع العامري ده کرد که چوومه لای پیغه مبهری خوا (د.خ) و پرسویویتی: له مریدو چیمان بڼو حه لاله؟ نه ویش فرموی: خورنستان چیه؟ ګوتمان: ښواره و بهیانی ده خوین. نه بو نعیم ګوتی عوبه بڼو لیکلمه وه ولته: بهیانی

<sup>(۱)</sup> ولته زمرور متی نووش هات.

<sup>(۲)</sup> سورة الأنعام / ۱۴۵.

<sup>(۳)</sup> سورة النحل / ۱۱۵.

<sup>(۴)</sup> سورة البقرة / ۱۹۵.

<sup>(۵)</sup> سورة النساء / ۲۹.

جاميک و نیولره جاميک. نهویش فهرموی: (ناک والی الجوع)، لهو حاله دا مردلر موه بووی بۆ چه لال کریښ<sup>(۱)</sup>.

ب- له نیل الأوطار<sup>(۲)</sup> له ژیر ناوینشانی: بایی مردلر بۆ ناچار (باب المیة المضطر) دا هاتووه:

۱- له نهو و لقیدی له سیسیه وه گوتی: گوتم نهی پیغه مبهری خوا نیتمه له زهویه کا ده ژین برسیتی روومان قیده کا چ مردلر ګمان بۆ چه لاله؟ فهرموی: ((إنا لم نَصْطَبِحُوا<sup>(۳)</sup> وَلَمْ نَغْتَبِقُوا<sup>(۴)</sup> لَمْ تَحْفَظُوا بِهَا بَقْلًا<sup>(۵)</sup> فَشَأْنُكُمْ بِهَا)).

۲- له جابر بن سومروه ده ګیرنه وه مالیک له نه لهره موحتاج بوون، و شتریکي خویان، یان هی کسیتیګر مردلر بوویه وه، پیغه مبهری خوا رنگی پیدلن بیخون و گوتی (فَعَصَمْتُ بَقِيَّةَ شِئَانِهِمْ أَوْ سَنَنَهُمْ)<sup>(۶)</sup>. (ولته باقی زستان یان ساله کایاتان پارست).

ج- له ریولیه تیګر تر دا بهم شتویه هاتووه:

إِنْ رَجُلًا نَزَلَ الْحَرَّةَ وَمَنْعَهُ أَهْلُهُ وَوَلَدُهُ فَقَالَ رَجُلٌ لِي نَاقَةٌ لِي ضَلَّتْ فَإِنْ وَجَدْتُهَا فَأَمْسِكْهَا فَوَجَدَهَا فَلَمْ يَجِدْ صَاحِبَهَا فَمَرَضَتْ، فَقَالَتْ لِمْرَأَتِهِ إِنَّهَا فُتِنَتْ فَأَبَى فَنَفَقَتْ<sup>(۷)</sup>، فَقَالَتْ لِبَلَدِيهَا حَتَّى تَقْبُرَ<sup>(۸)</sup> شَحْمَهَا وَلَحْمَهَا وَتَأْكُلَهُ، فَقَالَ: حَتَّى أَسْأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَأَتَاهُ فَسَأَلَهُ فَقَالَ هَلْ عِنْدَكَ غَنَى يَغْنِيكَ<sup>(۹)</sup>؟ قَالَ لَا قَالَ: فَكُلُوهُ، قَالَ فَجَاءَ صَاحِبُهَا فَأَخْبَرَهُ الْخَبْرَ فَقَالَ هَلَا كُنْتَ نَحَرْتَهَا؟ قَالَ أَسْتَحْيَيْتُ مِنْكَ<sup>(۱۰)</sup>. (ولته: پیاوړیک دمچیته نه لهره و مال و منده له کی رنگری لیده کن، پیاوړیک پی ده لی و شتریکم ون بووه نه ګر نوزینه وه بیګره، نهویش نوزیه وه به لام خاوه نه کی نه بیینه وه و وشتره که نه خوش کوت، ژنه کی پیتی گوت

<sup>(۱)</sup> رواه أبو بلود في سننه: ۳۵۹/۳. ده لی: الغبوة له کوتای روزمه، الصبح له سرمته روزمه.

<sup>(۲)</sup> ۱۶۹/۸ و پاشتره.

<sup>(۳)</sup> الاصطباح: لیرمه خولرینی صبرحه که نانی به یانییه.

<sup>(۴)</sup> الغبوق: نانی نیولرمه.

<sup>(۵)</sup> أي تَقْتُلُوا مِنَ الْحَقَاءِ، والمراد من الحديث أنه ليس لكم أن تصطبِحُوا وتغتَبِقُوا وتَصْغَوْهُمَا مع المِيتَةِ.

<sup>(۶)</sup> رواه أحمد، سمرچلوهی پيشو: ۱۷۰/۸.

<sup>(۷)</sup> ولته مردلر بوویه وه.

<sup>(۸)</sup> (تقد) به فتحی فون و سکونی قاف و زمی دله به ملانی کولاشنی دی. له ریولیه تی نهو لولندا به (تقد اللحم) هاتووه، به دلیکی پشت ګوړخوله جی راته.

<sup>(۹)</sup> ولته پیتی بینلر بیت و بهشی خوت و مال و منده که کت بکا.

<sup>(۱۰)</sup> رواه أبو بلود: ۳۵۸/۳. سمرچلوهی پيشو: ۱۷۰/۷. مسند الإمام أحمد: ۲۱۸/۵.

سهری پرې، نو رازی نه بوو تا مریلر بوویوه، ژنه کی گوتی بیګوروه با به زو گوښته کی بکولتین و بیخون، نه ویش وتی ولناکم تا له پیغه مېره خوا نه پرسم، چوو و پرسیاری لیکر، نه ویش فېرموی بهشی نه و مندهت هیه پتی بژیت؟ گوتی: نه خیر. نه ویش گوتی بیخون. گوتی پاشتر خاوه نه کی هات و هوالی لیه، نه ویش گوتی: نه ی بچی سهرت نه پرې؟ گوتی شهرم له تو کرد).  
 نه م چهیسه بهلګیه له سر نه ووی خولرنی گوښتی مریلر بو کسی ناچار چه لاله، باقیی  
 چه رملکروه کانیتیش له سر مریلر قیاس ده کړین.

### زموږت له ريسا شرعيه کاند:

ريسا (القاعدة) له پړوي زمانه ولته وه مانای هه مېجوری هیه، که به مانای بناغی خانو دی، به م مانایه ییش له قورثانی پړوژنا هاتوه ﴿وَإِذْ رَفَعَ بِرَحْمَةٍ مِنَّا لِبَيْتٍ وَإِسْمَاعِيلَ﴾<sup>(۱)</sup>.  
 له زلزلو، بابیتکی هه مېکيه هه لګری حوکمه سه بارهت به په یوه ښی بارکرو (محصول) ه کی چ به ثیجاب وچ به سلب له ګل هه موو نهو به شه کیانه ی ده کونه ژیر بابته کی، نه ویش یان نه رتیه کی هه مېکيه وهک (العرف محکم)، یان نه رتیه کی هه مېکيه وهک {لا مساع للاجتهاد فی مورد النص}.  
 هه ریه له دولته ییش یان ساده (بسیط) که تنیدا حوکم ده دری بهس سه لماننی شتیک بو شتیکتر، یان نه فیکرنی لئی بهی قهید و شهرت، که له زانستی مستیقدا پتی ده وتری (القضية الحلیة البسیطة) وهک {الضرر يزال}، و {الضرر لا يزال بمثله}. یان ناووز یاخود لیکرلو (مرکب) ه حوکمدان به دلته پالی بارکروه که بو لای بابته که به به ښه اتنی مه رچیکوه به سترلوه، وهک {الأمر إذا ضاق لتسع}، هه روه ها وهک {لا جريمة إذا وقع الفعل نفاعاً عن النفس}..

ريسا شرعيه کان هه ښکیان ده قین و هه ښکیان ثیجتهانین، ده قیه کان یان نه و متا خودی ده قه شرعيه کمن، له بهر نه ووی هه موو ثابته و چهیسه کانی نه حکام ریسایه کی شرعی گشتین، وهک که خوا نه فېرموی: ﴿وَلَكُمْ نِصْفُ مَا تَرَكَ أَزْوَاجُكُمْ إِن لَمْ يَكُنْ لَهُنَّ وَلَدٌ﴾<sup>(۲)</sup>، یان نه ووی پیغه مېره (د.خ) نه فېرموی: (لا تبع ما ليس عندك). یان له ده قی شرعی هه لګوزلون وهک ریسای {تسقط الحدود

<sup>(۱)</sup> سورة البقرة / ۱۲۷.

<sup>(۲)</sup> سورة النساء / ۱۳.



بالشبهات}، که له فرموده‌کانی پیتهمبه‌رومگیرلوه وهک حه‌یسی: (إِنْفَعُوا الْحُدُودَ مَا وَجَدْتُمْ لَهَا مَنَفَعًا)<sup>(۱)</sup>.

رئسا شرعیه ئیجتیهانیه‌کان هه‌نیکیان ئوسولین که موخته‌هید یا قازی له هه‌ئینجانی حوکمه شرعیه فرعه‌کان له به‌لگه ته‌فسیلیه‌کانیان پشتیان پێ ده‌به‌ستی، وهک رئیسای (کل نص مطلق بجری علی إطلاقه ما لم یثبت تعقیده)، هه‌نیکیشیان فیهقین ئه‌رکیان ئاسانکرینی زانیی ئه‌حکامی جوزئیاته موته‌نازیره‌کانه وهک رئیسای {الیقین لا یزول بالشک}.

رئسا شرعیه‌کان له فیهقی ئیسلامیدا وهک تیۆره گشتیه‌کان له فیهقی غه‌رییدا، له‌به‌رئوه به‌شه‌کان و هه‌مه‌کیه‌کانیان له ئیرسه‌کرینی حوکم و روولوو ره‌فتاره‌کاندا کوکرئوته، له خوارمه هه‌ندی له رئیسای شرعیه په‌یوه‌نداره‌کان به زه‌روهرت ده‌خه‌ینه روو:

#### ۱- رئیسای زه‌حمه‌تی ئاسانکاری دینی (المشقة تجلب التيسير)<sup>(۲)</sup>.

(المشقة) بریتیه له ئاسته‌می و سی‌پله‌ی هه‌یه، له‌به‌رئوه‌ی یان ئه‌مه‌تا له‌سه‌روو زه‌ی مۆفه‌ومه‌یه، یان ملکه‌چیه‌تی.

یه‌که‌میان خوا له مۆفی دلوا ناکا له‌به‌رئوه‌ی خۆی ئه‌فه‌رموی: ﴿لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا﴾<sup>(۳)</sup>. دووهمیان یان ئه‌مه‌تا رئی تیده‌چی سه‌لامه‌تی مۆف بخاته مه‌ترسی یان نا، که دووهمیان پێویسته به‌رگه‌ی بگه‌ڕێ له‌به‌رئوه‌ی هیچ کاریگه‌ریه‌کی له‌سه‌ر حوکمه ئه‌سلیه‌که (واته عه‌زیمه‌ت) نیه، له‌به‌رئوه‌ی هه‌موو کاریکی گرتگ له ژياندا نه‌نداره‌یه‌ک کوشش و زه‌حمه‌تی هه‌ر ده‌وی.

له وینه‌ی یه‌که‌مدا حوکمه قورسه‌که ده‌گۆڕێ به‌هی سووک، ئه‌م گۆڕینه‌یش پێی ده‌وتری (روخسه‌ت) و پێناسه‌ ده‌کری به‌وه‌ی گۆڕینی حوکمه له قورسیه‌وه بۆ سووکی له‌به‌ر عوززتک له‌گه‌ڵ مانه‌وه‌ی حوکمه ئه‌سلیه‌که، پێناسه‌کرینی به‌وه‌ی بریتیه له گۆڕینی حوکم و تادولی هه‌له‌یه‌کی شایعه له‌به‌رئوه‌ی حوکمی خوا کونه و ناگۆڕی، به‌لکو هه‌رکات پێویستی کرد حوکمه‌که به‌یه‌کیکتر ده‌گۆڕی، هاوشتیه‌هیش له شرعه‌تی ئیسلامیدا ژۆره له‌به‌رئوه‌ی ئاینی ئاسانییه، بۆ نمونه وهک

<sup>(۱)</sup> سنن ابن ماجه - تحقیق محمد فؤاد عبد الباقي: ۸۵۰/۲

<sup>(۲)</sup> م ۱۷ مجله‌ الأحكام العلیه.

<sup>(۳)</sup> سورة البقرة / ۲۸۶.

ګورښی رڼو به فیدیه له نایه تی ﴿وَعَلَى الَّذِينَ يُطِقُونَ فِدْيَةً طَعَامُ مِسْكِينَ﴾<sup>(۱)</sup>، نه وه دی دهلی ګولیه هم نایه ته نسخ کرلوته وه هه له ی فرمووه<sup>(۲)</sup>.

## ۲- رڼسای: نه ګهر شت ته سک بوویه وه فراوان ده بی {الامر إذا ضاق إتسع}<sup>(۳)</sup>

ولته نه ګر له بهر هو ی خودی یان دهره کی تنګه به ری و زه حمه تیه ک له کرده ویه کدا لای مروؤ رووی دا، پتویسته کار به روخست بکری و نه و به رته سکیه فرلون بکری، بق نه هیشتنی زه حمه تی و تنګه به ری هندی شت جائیز دهن که له بارو یوخی ناسایدا جائیز نین، هم رڼسایه ناو مروکی رڼساک ی پتو شو دسه لمینتی {المشقة تجلب التيسير} (ولته: ناسته می ناسانګری ښی).

## ۳- رڼسای نه زیانګه یان دن و نه په رچه زیانګه یان دن {لا ضرر ولا ضرار}<sup>(۴)</sup>

ولته سره تا نابی زیان بګه نه ری، پاش نه وه نابی زیان ګه یان دن به زیان ګه یان دن وه لام بریتیه وه، هم رڼسایه تاییه ته به مه سه له دلریه کان و تاو له ته عزریه کان، له بهر نه وه ی (الضرر) وه لامدنه وی هاو شتیه به له تاو له کانی قیساسدا، له بهر نه وه ی خوی ګوره نه فرمو ی ﴿وَكُنْتُمْ عَلَيْهِمْ فِيهَا أَنْفُسَ بِالْأَنْفُسِ وَالْعَيْنَ بِالْعَيْنِ...﴾<sup>(۵)</sup>.

## ۴- رڼسای {الضرر يزال}

هم رڼسایه کرمه لی پیاده کرنی فیهی لاسر ښا ده کری که پیدلوسیته زه رو رییه دلریه کان ده یخولن، له ولته دروستی بژره ی نیاریکرن (خيار التعيين)، بژره ی بینین (خيار الرؤية)، بژره ی ره خنه (خيار النقد)، بژره ی مافخولن و فریولن (الغبن و التغیر)، ګزړنه وه ی فروشرلو به بژره ی مه رچ، حیر خستنه سر دبه ټنګ و مایه پوچ، شه فیعی و ناچار کړن لاسر لږه شکرینی ماله هاو شه ګان، هه مو نه ولته یش به مه به سستی نه هیشتنی زیانه که وه ه لاو یران رنګه یان پی درلوه<sup>(۶)</sup>.

<sup>(۱)</sup> سورة البقرة / ۱۸۴.

<sup>(۲)</sup> بېوته: لتیان برقع غموض النسخ في القرن: ص ۱۱۷.

<sup>(۳)</sup> ۱۸م لملجه.

<sup>(۴)</sup> نور له رڼایانی حمیس پتیا و له هم رڼسایه په کیکه له حمیسه کانی بیتهمبر.

<sup>(۵)</sup> سورة العاشة / ۴۵.

<sup>(۶)</sup> در الحکام شرح مجلة الأحکام: ۳۳/۱.

## ۵- ريساي {الضرورات تبيح المحظورات} <sup>(۱)</sup>

عمومي ٿم ريسايه مه بهست نيه، له بهر ٿهوهي حالته تي زهرورات هموقه دهغه کان موباح ناکن، بهلگو پٿوسته ٿهوقه دهغه لهرپوي ٿهونجاهه نه رٿينه کانهوه له خوار زهروره کانهوه بي، به لام ٿهگر له زهروره کان زياتر بيون يان به کسان بيون پٿيان، ٿهوکاته زهرورت نايٿه عوزيکي ريگر له بهرپرسياريتي جينائي تٿيدا، واته لهولته به زهرورت ريگر به برسي پٿيگريو بلات مالي کسيتر بخوات لهگل گرٿنه ٿهستوي بهرپرسياريتي زهمانگري و پٿوستي قهرمبووگرٿهوهي، قه دهغه کان موباح ناکن به لام دهيانکه نه روخست، لهولته ٿهوه قه دهغه گرلو زهرورت کاري تٿنه کا وهک تالوي کوشتن. له بهر ٿهوه پٿينيار دهکم ٿم ريسايه بهم شٿهوهي لي بکري: {الضرورات تبيح المحظورات} تا حالته کاني روخست و شٿيابه بگرٿهوه، له بهر ٿهوهي روخست به پٿجه وله ي شٿيابه ريگر نيه له زهمانگري.

## ۶- ريساي {الضرر لا يزال بمثله} <sup>(۲)</sup> (واٿه: زيان به هاوشٿهوهي خوي لانايري)

هروهه له پٿشتره که به زياتر له خويشي لانايري به لام به که مٿر لهوه لادهيري، بويه بروسٿ نيه کسيک له پٿتاو پارستني کسيک ٿرڊا بکوزي، له بهر ٿهوهي له نيسلامدا مروفه کان وهک دهنگه کاني شان به کسان، چونکه خوا کوشتن هه مو نه فسيکي به ناهه ق حرام کريوه و ٿهفه رموي: ﴿وَلَا تَقْتُلُوا أَنْفُسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ﴾ <sup>(۳)</sup>.

## ۷- ريساي {الضرر الاشد يزال بالضرر الاخف} <sup>(۴)</sup> (واٿه: زيان به زيان سووڪتر لادهيري)

جائيزه ٿه ندميک له ٿه ندمه کاني جهسته ي مروفه که تووشي شٿر په نجه بووه بهرپرٿهوه ٿهگر مهترسي هه بوو به ٿيو باقي ٿه ندمه کاني جهسته نا ته شه نه بکا، هروهه له باريري له پٿتاو ريگر کريني زيان ليکا جائيزه، له بهر ٿهوهي کسايه تي دليک ته ولوه و کسايه تي کورپه له که ناته ولوه.

<sup>(۱)</sup> م ۲۱ لمجة.

<sup>(۲)</sup> م ۲۵ لمجة.

<sup>(۳)</sup> سورة الأنعام / ۷۵.

<sup>(۴)</sup> م ۲۷ لمجة.

۸- ریسای {یتحمل الضرر الخاص للرفع ضرر عام} <sup>(۱)</sup> (بۆ لادانی زیانیکی گشتی بهرگهی زیانی تایهبت دهگیری)

دروسته سزای تاولنکار بدری له پیتناو پاراستنی گیانی بیتاوانان و مال و ناموسیان، نهگرچی سزا خۆی له خۆیدا زیانه بۆ حوکمدارو و خیزانه کە، ههروهها دهکری قوریانی به گیانی ههندی له هیزه چهکارهکان بدری کاتی ولات بوو چاری دهستدریژی دهپیتهوه له پیتناو بهرپه رچدانوه و نوورخستنهوهی ئهوه دهستدریژییهدا که زیانی گشتیه.

۹- ریسای {إذا تعارضت مفسدتان روعي أعظمهما ضرراً بارتكاب أخفهما} <sup>(۲)</sup> (نه گهر دوو خراپه لیکیاندا به زیانترمهکیان له بهر چاوه دهگیری به ئه نجامدانی که مزیانترمهکیان).

برینهوهی نه نلامانی جهستهی مربوطان یان ئهولتهی له حوکمی مربوطاندا بوون بۆ چاننیشان له جهستهی مۆفیکیترا که زیندوو و پینگیلوه و زرگار کرنی ژانی لاسه ر ئه چاننه وهستاوه وهک روخسهت جائیزه، له بهر ئهوهی خڕپه ی مرین زیانی له خڕپه ی برینهوه زیاتره، ههرویه زیانه گهوره که به زیانه سووکتره که لادهری به م مهج و ریکخه رلهی خوارموه:

۱- بوونی زموهره تیکی گوره که ئهوه بخوژی.

۲- بوونی بریار و سه ره رشتی لیژنه یهکی پسه پۆر له پزیشکان له یه کێک لهو نه خۆشخانانهی بۆ نه شته رگه ریه که دهست بدا.

۳- تینه په رانیسی سنووری زموهرت و گمه نه کرن به جه نازهی مربوطه که، له بهر ئهوهی زموهرته کانیش به ئه ندازهی خۆیان مه زنده دهکری.

۴- بوونی مۆله تی پيشه وخت له مربوطه که به وه سیته یان به خشین (تبرع)، وه سیته کرن به مال و غهیری مال جائیزه، له حاله تی نه بوونی ئه وه سیته یان به خشیندا به زموهرت کار به مۆله تی و مه ره سه که ی دهکری، ئه گینا ده سه لاتی ئه وه میان نیه.

<sup>(۱)</sup> ۳۶ لمجة.

<sup>(۲)</sup> ۲۸ لمجة.

۵- ئۇ ئىندىلە بېلۇمىيە لە بەرلەنبەر عەمۇرىك نەبى، بەلام مەزۇق خۇي و ھەموو ئىندىلىك لە ئىندىلە كانى قايىل بە مامەلە پىتەك رىن نىن، لە بەرلەمۇي خۇي گەمۇرە رىزى لىتاۋە ۋەك ئەفەرمۇي ﴿وَلَقَدْ كَرَّمْنَا بَنِي آدَمَ﴾<sup>(۱)</sup>.

۱۰- ریسای {الضرر یلغ بقدر الإمكان} (واته: زیان به بینی توانا دوورده خریتموه)

نه گرده کز زيانہ کہ به نامزلتي کم زيانتر بوور بخريت و نه هيلري نايي نامزلتي به زيانتر به کاري.

**روکن و مهرجه‌کانی کارکردن به‌گویش زمهرمت،**

لهودەق و ريسا شەرعانەى باس كړلن و هيتړ ده گينه نهو دهره نجامه ى زموږ ورت ناييټه  
عوزړيكي ريگر له بربر سيار ټپي جينائي تا باش هه ټووني نهو روكن و مهرچانه ى خواره وه:

## روکنه‌گانی زمرورت:

زہرورہت لہ سہ رنہ م چولار روکنہ دہوہستی:

روکنی به کهم (ناچار) نه و مروفه به سووچاری زیانتيکی گهره بووه.

روکني لووهم (ماترسي دهسته ويه خه).

روکني سٽيه م (بابه تي مه ترسيهه كه) كه يه ڪيڪ له پيئج به رڙهه وندي به زهروريه ڪان.

**روکني حواله م (نه وکرده ويه ي بو لوړخستنه وميه ي مه ترسيه که پيوسته).**

هەریەک لەم رووکاتە کۆمەڵی مەرجی خۆیان ھەیە پێویستە لە ھەرزەمۆرە تینکا ھەبن، کە زینگرە لە ھەریسار پێستی حینانی.

**مهرجه کانی ناجار (شروط المضطر):**

له گرنگترین نوو مرجانهی پیوسته لهو که سه داینددی که روویه پرووی مهترسی دمیتتوه و پنی دهوتری ناچار (المضطر)، نوو مهرحه:

۱- کسی تلچار لہروی شہر عہودہ مولزم نہیں، بہ ہر گز گرتی مہترسی یان زیانہ گورہ کہ،  
بہوی نہر کتکی شہرعی لہسر شان نہیں کہ یاہندی کا بہ ہر گز گرتی مہترسی یان زیانہ گورہ کہ،

(١) سورة الإسراء / ٧٠.

بۆ نموونه ئهو کسهی قیساسی له سهر ولجب بووه دروست نیه بهر نهنگاری جیهه جیکرینی له سهری بکا یان لئی ههلبی یان کس یارمهتی بدات بۆ هه لاتن له جیهه جیکرینی سزاکه به پاساوی شهوهی له حالهتی زهروره تلیه، ههروهک مواجهید یان سه ریا ز بۆ یان نیه به بیانوی شهوهی گیانی روویه پرووی مهترسی کوشتن یان نیلکران بووه تهوه له گۆره پانی شه رلیکا، خوای گهوه له قورئانی پیروزنا باسی ئهم مهرجهی کرپوه و نهفه رموی: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءٰمَنُوا إِنَّا لَقَيْنُمُ الْكُفْرَؤَ رَحْفًا فَلَا تُولُوهُمُ الْاُبَارَ وَمَنْ يُؤْلِهِمْ يَوْمَئِذٍ يَئِبُّهُ اِلَّا مُتَحَرِّفًا<sup>(۱)</sup> لِقَاتَالِ اَوْ مُتَحَيِّرًا<sup>(۲)</sup> اِلَىٰ فِتْنَةٍ فَقَدْ بَاءَ بِقَضِيٍّ مِّنْ لِّلّٰهِ وَمَا وَاوَهُ جَهَنَّمَ وَيَسَّسَ الْمَصِيرُ<sup>(۳)</sup>﴾.

۲- نیرادهی کسهی ناچار دهستی نهیی له رووتیکرینی مهترسیه کدا، شهوهی به نه تهست مهترسی دروست بکا ئهوا گونا می کرپوه و به ناچار لئانری، خوای گهوه له قورئانی پیروزنا باسی ئهم مهرجهی کرپوه و نهفه رموی: ﴿فَمَنْ اضْطُرَّ فِي مَخْمَصَةٍ غَيْرِ مُتَجَانِفٍ اِلَيْهِمْ فَاِنَّ اللّٰهَ غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ<sup>(۴)</sup>﴾. ههروهها فیقوئانی شه رعت نا کوکیان ههیه له باره ی ئهو کسهی به ناچاری سهفه ریک دهکات و به سهفه رهکی سه رپیچی دهکا وهک شهوهی له ولاتیکه وه بجی بۆ ولاتیکتر، یان له ناوچه یه که وه بۆ یه کیکتر به مه بهستی نه نجامدانی کارکی نارها که ئاخۆ ناچار به که ی عوزره یان نا، هه نیکیان حیاولزیان نه کرپوه له نتوان سه رپیچیکار به سهفه رهکی و هیترا نه کرپوه له سوو بیین له عوزری ئهو زهروره تهی له رینگه نا روویه پرووی ده بیته وه وهک هه نه فی<sup>(۵)</sup>، هه نیکیشیان زهروره تی سه رپیچیکاریان به عوزریکی رینگه له بهر پرسیاریتی حسیب نه کرپوه وهک مالیکی<sup>(۶)</sup> و زلهیری<sup>(۷)</sup>.

<sup>(۱)</sup> ولته شکان له شه ره کدا پیشان بیا، به غیل و پیشان بدات هه لاتوه (الف) به لام ئهو مه بهستی په لامارنیه وه (الکر) بی.

<sup>(۲)</sup> ولته چو بیته پال دهستیهک (گروویک) له موسلمانان و هلایان بۆ بیات.

<sup>(۳)</sup> سورة الأنفال / ۱۵-۱۶.

<sup>(۴)</sup> سورة المائدة / ۳.

<sup>(۵)</sup> شرح فتح القدیر: ۳۵۱/۲ و پاشرت.

<sup>(۶)</sup> شرح الخرشنی: ۵۷/۲، مالیکی له م مه سه له مه نا دورلیان ههیه یه کیکیان هاو له له گه ل هه نه فی.

<sup>(۷)</sup> له: لمطی: ۳۳۱/۸ نا ها تو وه (شهوهی له رینگهی سه رپیچیا بی وهک سهفه ریک هه لال نه سی، یان شه ریک هه لال نه سی و هه یی دهست نه کو ت بیخوات جگه له مرلریان خوین یان گوشتی بهرل و نا زه لی درنده یان شتی هه رلم کرپوه، بۆی نیه بیخواتا تو به نه کات).

### مهرجهگاني مهترسي:

مهترسي (يان زباني گوره) روکنيکي بنچينهيه له بهرپايووني حالتی زهرورمتدا و پټويسته نه م نوو مهرجهی خورموي تيدا يی:

۱- نهويه گوره يی، پټويستبووني نه م مهرجهيش بهلگه نهويسته له و رووه وه له فزي زهرورمت تاماړه ی بؤ دهکا، له بهر نهويه بهی نه م مهرجه بهلينايت، قورنانش باسي کړنوه که ﴿فَمَنْ لَضَطْرٌ﴾ ولته نهويه زهرورمت ناچاري کړد، وشه ی (الضرورة) سيغهي موباله غيه ولته زباني کاريگر که دهيتته مايه ی تله فکرکن يان له ناوچوون، پټومريش نهويه کسي ناچار ناچاره که نه و باوهره ی له لا لروست دهی و باوهره کيشی له سره هوی ماقول لمله زړی.

۲- نهويه مهترسيه که دهستهويه بهی، ولته بؤ نهويه قه دهغه کړلوه کان بؤ ناچار موباح بېن مهرجه نه و مهترسيه ی هرپشه ی لیده کا مهترسيه کی دهستهويه بهی، نه و کسه ی له بهر مهترسيه کی نادهستهويه به کارکی حرام بکا له رولنگه ی باوهره پکوه که له سره هوگه لی ماقول لمله زړی، بهلگو له سره وه م يان گومان لمله زړی، بکړه که به باغي دله نری، خوی گوره نهغه رموی ﴿فَمَنْ لَضَطْرٌ غَيْرَ بَاغٍ﴾، کولته مهترسي تاینده به زهرورمتیک لنانری که رنگر بی له بهرپرسياريتي جينائي، له بهر نهويه دهکړی مهترسيه که روويک و دهکړی روونه دات، ناشکری نه حکام له سره نه گرو نه گرو بنيات بنری.

### مهرجهگاني بابتهی مهترسيه که:

مهرجه بابتهی مهترسيه که هرپشه که رووی تیده کا په يوه ندي پټي وه هيه، په کيک له بهر ژمونه نيه زهرورمه کان بی که بریتين له (تالين و نه قل و زيان و مال و ناموس)، له بهر نهويه نه م بهر ژمونه نيه بؤ هممو تاك و کومه لگه و نوممه تیک له لنيشتواني سره زهوی زهرورن، که تامانجه سره کيه گاني شهريعتی نيسلامن، نه و عياده تانه ی خړلونه ته سر شانی مروؤ و نه و سزليانه ی بؤ تاو لنه کان لزلون هره همويان نامرزی خو پاريزين بؤ پاراستنی نه و بهر ژمونه نيه تانه.

### مهرجهگاني نه و کړد مويهی مهترسي پی دوور ده خړيته وه:

بؤ بهه نوه گرتنی نه و کړد مويه ی بؤ نوورخستنهويه مهترسي به کار دی، بوونی نه م نوو مهرجهی خورموي پټويسته:

۱- نو کړدمويه بڼ لالني مەترسيه که پټويست بي به شيوه يه نه کړي به نامزلتکي لهوه سووکت لاندې، به کارهيتاني نه م کړدمويه به لای فيقولانوه نهک هر مافه، بگره ولجبه، نهگر کابري ناچار به مەترسيه که مرد به بي نهوه ي شتيک بکا بڼ خو رزگار کړن نهوا گونا هبار ه وله پړوي ثابنيوه به پرسيار ده بي با له پړوي قه زليشه وه لني نه پرسريته وه، خوا نه فهرموي: ﴿وَلَا تَقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ إِنَّ لِلَّهِ كَانَ بِكُمْ رَحِيمًا﴾<sup>(۱)</sup>.

۲- له گل مەترسيه که دا گونجاو بي بهوه ي کسی ناچار به نوورخستنه وه ي لای خولای نازلره ولزيني، ولته هينده له کړدموه حه رله که بکا له له فهوتان يان له ناوچوون بياريزي. نهگر ناچار يان نهو که سه ي هاوکاري له گل دهکا زياده پړوي له نوورخستنه وه مەترسيه که کړد، نهوا کړدموه که له سنووي نهوه ي زياده پړوي تيدا کړيوه لهوه دهرده چي عوزي زهرورت بيگريته وه، خولای گوره باسي نه م مەرجه ي کړيوه کاتي نه فهرموي: ﴿فَمَنْ لُضْطَرٌّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ﴾<sup>(۲)</sup>. نهوه ي سنووي پټويست تټيپه ريني به ده ستريزگار لدمري.

بناغهي نه ماني به پرسياري تي له حاله تي زهرور قدا:

وهک له جتي خويدا باس دهکري، فيقولاني ياسا له بياريزکړني نه م بناغهيده را ي جياولزيان هه يه، به لام فيقولاني شريعت کوکن له سهر نهوه ي بناغه که بريتيه له لالني زيان به گويزه ي دهق ورسا شريعته په يوه ندره کان به زهرورته وه. له پيشه وه هندی نموونه مان لي باس کړد وهک ريساکاني {لا ضرر ولا ضرر} و {الضرر يزال}.

رادمي کارېګري زهرورت له بهر پرسياري تي جينا نيد:

بيشتر روونمان کړدموه که فيقولاني شريعت تاو لنيان بڼ سي بهش لبهش کړيوه: تاوانه کاني حدود + قيساس و خويتابي + ته عزيز. جا وهک چوڼ کارېګري زورليکړن سه بارت به م به شانه جياولزه، به هه مان شيوه کارېګري زهرور متيش جياولزه، وهک له م روونکړنه وه ي خولرموه نا:

<sup>(۱)</sup> سورة النساء / ۲۹.

<sup>(۲)</sup> سورة النحل / ۱۱۵.



### یه کهم: کاریګر یی زهرورت له تاوانه کانی حدود و ته عزیزدا:

ناکوکی له ټیټو فیکولتانی شهر یعتی ئیسلامیدا<sup>(۱)</sup> نیه که زهرورت نهګر روکن و مهرجه کانی په ییا بوون رنګر ده بی له بهرپر سیار ټیټی جینائی له تاوانه کانی<sup>(۲)</sup> حدود و تاوانه کانی ته عزیزدا و نه له پووی جینائی و نه قه زلی و نه ټاینیه و بهرپر سیار نایی، له بهر نه و هی حد و ته عزیزه کان بۆ پاریزګاریګرین له بهر ژمونه نیسه زهروره کان (ټاین و ژیان و ناموس و مال و نه قل) بلنلون، جا نهګر یه کیک له وانه نووچاری مترسیه کی دهسته و یه خه بوویه و بهر ګر بوون له و مترسیه له سر نه نجامدانی تاوانیکی زیان کمر له و مترسیه دوه سټا، بۆی جائیزه له رولنګی لاندی نو زیانه کی که شرع فرمانی پی کرلوه به نه نجامدانی نو کرده و جورمییه مترسیه که له خوی نوور بخاته و، به لکو ناګر که که سه باره ت به حوکمی نوور خسته و هی نو و مترسیه دهسته و یه خه یه به نه نجامدانی کرده و هر لکه که ټاخو رنځنرلو (موباح) ه، واته مافیک له مافه کانی ناچار که نهګر ویستی به کاری بیی و نهګر نه ویست فرمانوشی بکا، یان ولجه له سهری له بهر نه و هی ژیان مولگی خوی نیه، به لکو له ګل کومه لګه نا ټیدا هاویه شه، یان جیا ولزیکرینی ټیدیه له نیولن مافی خوا (مافی گشتی) و مافه بنده (مافی تاییه ت) یا؟ له م باره یه و س را هیه:

**رلی یه کهم<sup>(۳)</sup>:** حوکمی نوور خسته و مترسی زهرورت کاریکی رنځنرلو و ټیدا نازدی به ناچار لرلوه و مترسیه که به شتیکی کم مترسیتر نوور بخاته و، هر وک بۆی هیه بهرگی نه نجامه کانی زهرورت و مترسیه که بګر کی نووچاری ده بی له مرین یان تووشبوون به نه خوشیه کی هه میسه یی یان شتی له وچوره، لایه نګرانی نه م رلیه پشت به چند به لګه یه که ده به ستن له وانه:

<sup>(۱)</sup> بۆ لرزه یی نه م بابته بولنه: کشف الإسلام من أصول الحنفية: ۱۵۱۸/۴ و پاشتر. فتح القدير: ۲۸۸/۴ و پاشتر. لمطی: ۱۷۶/۱ و پاشتر. شرح الخريشي: ۳۳۶/۲ و پاشتر. المغني: ۵۹۶/۸ و پاشتر.

<sup>(۲)</sup> دیاره ته سهری روولنی حالتی زهرورتی دهسته و یه خه ناګر کی که پال به موقفه و ده بی بۆ نه نجامدانی تاوانی قهرق و ه لګه پرلوه و به غی و حیرله، به لکو نه و به نیسبت تاوانه کانی دزی و به کاره یانی مستیبه خش و هوش بهر مګان و زینا ته سهر دهګر کی.

<sup>(۳)</sup> رلی همنی له فیکولتانی حنبلیه (المغني - لابن قدامة: ۵۹۵/۸). هر وها: نه و یوسف له حننه فی (المبسوط: ۴۸/۲۴) و (وجه) له زمیدی (البحر الزخار: ۳۵۱/۲) و پاشتر.

ا- ټوہی خوا ټه فرموی: ﴿وَقَدْ فَصَّلَ لَكُمْ مَا حَرَّمَ عَلَيْكُمْ إِلَّا مَا اضْطُرِرْتُمْ إِلَيْهِ﴾<sup>(۱)</sup>، حوکمی هه لاوریلو (المستثنی) له لی هه لاوریلو (المستثنی منه) ی حرام نییاحیه، له بهر ټوہی هه لاوریلان حوکمی نژ به لی هه لاوریلو یو هه لاوریلو جیگیر دهکا.

دهکری ټه به لگه یه گنګشه بکری بهوہی مویاح له چولرچیوہی ولجیبشدا به دیدی، هه روهها بهوہی نژو حوکمی لی هه لاوریلو وهک چوډ دهکری ریپیدان بی، دهشی فرهزیان منه نویش بی.

ب- ټوہی خوا ټه فرموی: ﴿فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ﴾<sup>(۲)</sup>، ټامارہی ټه م ټایه ټه ټوہی که کوتاهیتان به ﴿فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ﴾ ټو ههسته بروست دهکا که کهسی ناچار و ټه نجامدهری کرده وه حرمله که به مبهستی نوورخسته وهی مهترسیه دهسته وه خه که گونا بهار، له بهر ټوہی لیخو شیبوون لهو جینه دا دهبی که گونا هه یه، له م رولنګه یوہ ټه گه ناچار ټاماده نه بوو مهترسیه که نوور بخاته وه گونا بهار نابی، بهوہیش نوورخسته وهی ولجب نابی.

ټه م یوچوونه بهوہ وه لام ده بریتو وه، که ناچار (المضطر) گونا بهار نابی ټه گه به گویره ی ټو مهرجانه ی یو زموړه تی ریگر له بهر برسیار یتنی جینائی ناچار یه که ی بره ویتیتو وه، به به لگی ټوہی له ټایه ټیکیرنا ټو گونا بهار یه رت کرلو متو وه وهک ټه فرموی: ﴿فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ إِلَّا لِلَّهِ غُفُورٌ رَحِيمٌ﴾<sup>(۳)</sup>. که ولته لیخو شیبوون وره حمت ته که له بهر گونا هه که نیه به لگو له بهر مؤله تپیدانه که به نوورخسته وهی زیانه که به ټه نلزه ی پتویست.

ج- زموړوت کرده حرمله که له سیفته ی حرمله که ی ټامالئی، به لام رنګه برلو مهترسی پی نوور بخرتو وه له رولنګی ریسای {إِذَا تَعَارَضَتْ مَفْسِدَتَانِ أَوْ مُضِرَّتَانِ يُخْتَارُ الْأَخْفُ ضَرَرًا لِّلْفِعِ الْأَشَدِّ}، له م رولنګه ټه گه ناچار ټاماده نه بوو مهترسیه که نوور بخاته وه، گونا بهار نابی.

**رلی نووهم**<sup>(۴)</sup> حوکمی نوورخسته وهی مهترسی زموړوت بریتیه له ولجیبوون و پتویسته ناچار بهوہی که م مهترسیره نووری بخاته وه، ټه گه رلی نه کرد له بهر دهم خونا گونا بهار، ولته له پرووی ټاینیه و لی ده پر سریتو وه. خاوه نانی ټه م رلیه پشتیان به چهند به لگیه که به ستووه، له ولته:

<sup>(۱)</sup> سورة الأنعام / ۱۱۹.

<sup>(۲)</sup> سورة النحل / ۱۱۵.

<sup>(۳)</sup> سورة البقرة / ۱۷۳.

<sup>(۴)</sup> ټوہی فیقولانی مالیکی (حاشیة للسوقی: ۱۱۵/۲)، ټیامی (من لا یحضره الفقیه ص ۲۹۹ و ۴۰۰)، زهیری (المطی:

۳۴۳/۱۱) و یه کیټ له نووری لیمه که ی حنبه لیه کان (المغنی: ۵۹۶/۸)، په سمنیان کریوه.

أ- وازه‌یتان له لادانی مه‌ترسیه‌ك كه ژایانی ناچار روه‌یه‌رووی مه‌ترسیی مرین، یان تووشبوونی به نه‌خۆشیه‌كی هه‌میشه‌یی ده‌كاته‌وه، به‌كارێكی خۆكۆژنه‌ بدانه‌ی كه قورئانی پیرۆز له‌ چه‌نن ئایه‌تا نا‌ی لێ كرابه‌ و نه‌فه‌رموی: ﴿وَلَا تَقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ﴾<sup>(١)</sup>. ئه‌وه‌ی مه‌ترسی له‌ خۆی لانا‌وا و لاده‌نری به‌شیۆمه‌یه‌كی ناراسته‌وخۆ خۆی كوشتوه، هه‌روه‌ها ئه‌فه‌رموی: ﴿وَلَا تَقْلُوا بِأَيْدِيكُمْ إِلَى التَّهْلُكَةِ﴾<sup>(٢)</sup>.

تیئینی ده‌كری ئه‌م به‌لگه‌یه‌ له‌ شیۆه‌ی به‌لگه‌یه‌یتانه‌وه‌یه‌ له‌سه‌ر سه‌لاماندنی گشتیه‌تر به‌وه‌ی تاییه‌تره‌، چونكه‌ ده‌هوكه‌ گشتی و به‌لگه‌كه‌ تاییه‌ته‌، ئه‌مه‌یش له‌گه‌ڵ رێساكانی زانستی مه‌تیقا لێك ده‌نا له‌به‌رئوه‌ی ئه‌و مه‌ترسییه‌ی له‌ زه‌روره‌ت ده‌كه‌وێته‌وه‌ هه‌میشه‌ هه‌رپه‌شه‌ له‌ ژایان ناكا، به‌لكو له‌وله‌یه‌ هه‌رپه‌شه‌ له‌ ئاین یان ناموس یان مال یان ئه‌قل بكا، له‌به‌رئوه‌ی ئه‌و به‌رژوه‌نیه‌یه‌ زه‌روره‌یه‌ی پێویسته‌ پارێزگاری لێ بکری هه‌میشه‌ بریتی نیه‌ له‌ ژایان.

ب- قیاسكرنی حاله‌تی زه‌روره‌ت له‌سه‌ر حاله‌تی هه‌ل‌بژێرن (ئیختیار)، وه‌ك چۆن پێویسته‌ مڕۆڤ پارێزگاری له‌ ژایانی بكا به‌به‌كاره‌یتانی ئه‌و شتانه‌ی بۆ به‌رده‌هولمبوونی زه‌روورن، به‌هه‌مان شیۆه‌ پێویسته‌ هه‌ركات ئوچاری مه‌ترسی له‌ناچوون بووبه‌وه‌ به‌رگری لێبكا.

وه‌لامی ئه‌م به‌لگه‌یه‌یش هه‌ر ئه‌وه‌یه‌ له‌سه‌ر به‌لگه‌ی رابرنوو گوتمان كه به‌لگه‌یه‌یتانه‌وه‌یه‌ له‌سه‌ر سه‌لاماندنی گشتیه‌تر به‌وه‌ی تاییه‌تره‌، ئه‌مه‌یش له‌گه‌ڵ رێساكانی زانستی مه‌تیقا لێك ده‌نا.

رێی سێهه‌م<sup>(٣)</sup>: وریكینه‌وه‌یه‌، به‌جیاوازیكرن له‌نیوان ئه‌وه‌ی تاوله‌ كڕله‌كه‌ بۆ ئوورخسته‌نه‌وه‌ی مه‌ترسی، ده‌ستدرێژی بووه‌ بۆ سه‌ر مافه‌كانی خوا (مافه‌ گشتیه‌كان)، یان مافه‌كانی به‌نده‌ (مافه‌ تاییه‌ته‌كان).

له‌ مافه‌ تاییه‌ته‌كاندا گوتیوانه‌ ئه‌و كرده‌وه‌ هه‌رله‌یه‌ مه‌ترسیه‌كه‌ی پێی ئوور ده‌خړیته‌وه‌ ده‌بیته‌ مویاح، به‌لام زه‌مانی ده‌كه‌وێته‌ سه‌ر، له‌به‌رئوه‌ی زیانگه‌یانن به‌ مافی به‌نده‌كان با له‌ حاله‌تی ناچاریدا بێ، سته‌مه‌ له‌به‌رئوه‌ زیانیان پێی ده‌گه‌یه‌نی، گه‌كرن (الامتناع) له‌ سته‌م و زیانگه‌یانن به‌ كه‌سێتر.

<sup>(١)</sup> سورة النساء / ٢٩.

<sup>(٢)</sup> سورة البقرة / ١٩٥.

<sup>(٣)</sup> ئه‌وه‌ رێی حه‌مه‌یه‌ته‌ جگه‌ له‌ ئه‌بو یوسف. له‌: لتحریر - کمال الدین محمد بن عبد الولحد وشرحه‌ تیسیر لتحریر - العلامة محمد أمين: ٢/٢٣٣ هاتوه‌: (ئێمه‌دا ولجه‌ ئاره‌ق بخوړیته‌وه‌ و به‌رل بخوړی بۆ رێگرتن له‌ فه‌وتان)، ئه‌وه‌ روه‌نه‌كه‌ ئاره‌ق خوړینه‌وه‌ له‌ تاوله‌ حه‌له‌یه‌كان و خوړلنی به‌رل له‌ تاوله‌كانی ته‌عزیره‌ له‌ بارووخی ئاساییدا، هه‌ر یو تاوله‌كه‌یش له‌ تاوله‌كانی ده‌ستدرێژیکرنه‌ سه‌ر مافی خوړلن.

عزیمه ته به پېچولنه ی مافه کانی خوا، که له لټرسینه وه له ده سترژیګرښه سهریان جوړه نهمیه که هیه که له ده سترژیګرښه سر مافه تاییه ته کاندانه، له سره هم جیاوړتیه فقولنانه شهرعت له قبولګرښه ته وده دا بؤ نهو که سیه ده سترژی کرښه سر مافه تاییه ته کاندانه مافه گشتیه کاندانه، ګیرلنه وه ی سته مه کانیان کرښه مه رج.

### دووم: کاریګه ریه زهرورت له تاوانه کانی گیاندا:

له شهرعتی نیسلا میده کاریګه ریه زهرورت له تاوانه کانی کوشتن و بریندارکرښ و لټلندا له کاریګه ریه له باقی تاوانه کانیتر جیاوړه، نهویش به پېچولنه ی یاسا سزلیه و مزیه کاندانه جیاوړی له نیوان تاوانه کانی گیان و مالدا ناکن، له یاسا دا نهو که سیه هولی رزګریون له ټاګرښ بدات و به ی وریایی غار بدات و بیته هو ی پیکان یان مرینی که سینک، له سره مرین و پیکانه که پرسو جو ناکری<sup>(۱)</sup>. به پېچولنه ی هم نارسته یاساییه شهرعتی نیسلا میده به یه ک چاوت ماشای گیانه کاندانه ده کات و گیانه کاندانه له به رده م حوکمیدا به کسانن له هه موو هه لومهرج و ټوڅه ناسایی و نا ناساییه کاندانه، له به رده و زهرورت به عوزنکی رنګر له به پرسیارتنی جینائی له تاوانه کانی گیان (تاوانه کانی قیساس و خوینبایی) دلنای.

کسی ناچار بؤ نیه له هیچ هه لومهرجیکا که سیر بکوزی یان زلمداری بکا له پیناو رزګارکرښی خوی له فوتان یان نور خسته وه ی مه ترسی له سره سلا مته، هه روه ناچار بؤ نیه خورلکی ناچار ټکیتر بخوات بؤ نهو ی له سره حسابی نهو ناچاره خوی رزګار بکا، نهویش له به رگشتیوونی نهو ی خوا که نهو فهرموی: ﴿وَمَنْ يَقْتُلْ مُؤْمِنًا مُتَعَمِّدًا فَجَزَاؤُهُ جَهَنَّمُ خَالِدًا فِيهَا وَغَضِبَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَلَعَنَهُ وَأَعَدَّ لَهُ عَذَابًا عَظِيمًا﴾<sup>(۲)</sup>.

گشتیوونی هم ده که به به لګه یه تاییه ته کرلوه که کسی ناچار له وه ده ریکا سزا بریار برلوه که بیګرته وه، بؤ نمونه نهو سر نشینانی که شتی که بهو ی قورسی باره که یه وه روویه رووی مه ترسی نوقمبون بوویه وه، نابی که سینک یان زیاتریان فری برتنه ناو ناو که به مه به سستی سوو ککرښی باره که ی، له به رده وه ی که سینک له ولتیر باشتی نیه تا به ککیان پیش نهو یان بخری، خوا نهو فهرموی:

(۱) مصود مصود مصطفی - شرح قانون العقوبات / القسم العام: ص ۵۰۲.

(۲) سورة النساء / ۹۳.

﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاكُمْ مِنْ نَارٍ وَأَنْتُمْ وَجَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتَقْوَمُ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٌ﴾<sup>(۱)</sup>. ههروهه پیتغه مبه (د.خ) له وتاری حه جی مائولیدا جه ختی له م یه کسانیه مړویه کړدموه کاتی فهرموی: (کلکم من اَسم وَاَسم من تُرَاب)).

یه کیځ له پیاده کړنه کانی ريسا شهرعیه گشتیه کان نهوویه له جیاوړزی نووسه و پیتجه مینی کتیبی: جیاوړیه کان (الفروق) یه قه رافیدا<sup>(۲)</sup> هاتووه له ننون ريسای نهووی به فریدان له کشتی زلمی هیه، له گڼ ريسای نهووی زلمن ناکا (نه گهر کشتیه که له ناده میان زیارتی تیدا نه بوو، دروست نیه بهمه بهستی زرگارکرنی باقیه کیان یه کیکیان فری بدری، با زیمیش بی).

ههروهه له پیاده کړنه فیهیه کان نهوویه له (حاشیه) یه نه لاهه سوقیدا هاتووه که (فریدان له کشتی دروسته کاتی ترس له نومقبوونی هبی و فریدانه که ته نیا مالی بازگان بگریته وه. به هیچ شیوه یه نابی مړوفه فری بدری جا چ نیری یان می، چ نازد بی یان بهنده چ موسلمان بی یان کافر، نویش له بهر نهووی کړدهنگی هیه که دروست نیه ناده میزلیک بکوژی بزرگارکرنی کسانیتي<sup>(۳)</sup>. لهووی باسما ن کړد بهو نه نجامه ده گه یی که له شهرعیتي نیسلا میدا زهرورته به عوزریک نازمیزری که رنگر بیت له بهرپرسیاربتی جینائی سه بارته به تاوانی که سه کان (تاوانه کانی ده سترژی کړنه سر گیان و خوار گیان)، به لام ده کړی به عوزریکی سووکیڼ دلبری و بیتته رنگر له قیساس، به لام رنگر نابی له لیترسینه ووی بابای ناچار له خوینبایی و سزای ته عزیری له بهر نهووی مانوه سه لامه تیی خوی لوه به سهر مانوه و سه لامه تیی قوریانییه که دا.

هرچی نهوویه که له سهرچاوهی فیهیه کاند هاتووه که نهو که سهی پی بؤ ناویان خوارین بگری، دهی دلویان بکات له خاوه نه کیان، نه گهر نهیدا نهو که سه بوی هیه له سهریان شهر یه له گڼ بکا نه گهر که سیتری ده ست نه ده کهوت، نه م بوجونه له سهر نهو بناغه یه دلنه لوه که ناچار یوون له م حالته دا عوزریکی مشروع و رنگره له بهرپرسیاربتی جینائی له تاوانه کانی گیاندا، به لکو ده چیتته خانه ی سزانی یاخیه که که له ريساکانی شهرعیتي نیسلا می یاخی بووه که فرمان به هاوکاریکرن له سهر چاکه و ته قوا ده کن و سزانی نه گهر ملی بهو نه دا، له وانه خوا نه فهرموی: ﴿أَرَأَيْتَ لَٰذِي

<sup>(۱)</sup> سورة الحجرات / ۱۳.

<sup>(۲)</sup> ۹/۴ تنیدیا هاتووه: (له بهر شهره فی نفس، به دمرکرنی کلویه ل دست پتده کړی پاشان مالات).

<sup>(۳)</sup> حاشیه لسوقی علی الشرح الکبیر - سهرچاوهی پیتشو: ۲۷/۴.

يُكَذِّبُ بِالْبَيِّنَاتِ، فَذَلِكَ الَّذِي يَدْعُ لِيَتِيمَ، وَلَا يَحْضُ عَلَى طَعَامِ الْمَسْكِينِ، قَوْلٌ لِلْمُضَلِّينَ، الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ، الَّذِينَ هُمْ يُرَاعُونَ، وَيَمْنَعُونَ الْمَاعُونَ<sup>(۱)</sup>. ماعون هه موو شتی که سوودی لی وهریگری. مه بهست نهوهیه نهو کهسهی شتی که له لایه سوودی لی وهردهگری و له پیوستی خوئی زیاده و کهسانتر پیوستیان پیتهتی به تابهت نهگر نهو کهسیره پیگری لوبی، نهویش گت بکات و نهیداتی، نهو کهسه شایانی وهیله، وهیلش له ناوچوونه و نزلی له کهسی پی دهگری که کهوتوته قورتیکه مه شایسته تهتی.

هه روهما له وونه خوا نه فرموی: ﴿وَتَعَاوَنُوا عَلَى الْبِرِّ وَالتَّقْوَىٰ وَلَا تَعَاوَنُوا عَلَى الْإِثْمِ وَالْعُدْوَانِ وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ﴾<sup>(۲)</sup>. سه لیل نایهت له قورتانی پیرونا هن که فرمان به: هاوکاریگرین ده کهن بو پرکرنه وهی پیوستی خه لکانتر، به دستباری یه کتر له لایلی نازل و له دست بهری نابوریدا، نهو کهسهی مالکی زیادهی هبی و له پیوستی خوئی زیاتر بی، پیوسته بیداته نهوهی پیوستی پیتهتی<sup>(۳)</sup>.

دروستی دهستدزیگرنه سهر گیانی نهو کهسهی خوارین یان ناویکی زیاد له پیوستی خوئی هیه و نایدات بهو کهسهی دلوی دهکا و پی گیلوه، له بهر نوخی زهرورت نیه، به لکو له بهر یاخیوونی ملنه دهر و دهرچوونه تی له ورئسا شهریانیه فرمان به پیشکه شکرینی یارمه تی ده کهن بهو کهسانه ی پیوستیانه.

### زهرورت و زور لیکردن:

نه م نوو بهر یسته له هندی رووه لی که چن و له هندی رووه جیا ولزن:

۱- له مانده لی که چن:

۱- هه رووکیان عوزی شرعی ریگن له بهر پرسیاریتی جینائی نهگر روکن و مه رجه کانی هه بوون.

۲- هه رووکیان له بهر یسته دهر که کانی، نه که له بهر یسته خو به کانی وه شیتی و چکوله یی.

<sup>(۱)</sup> سورة الماعون / ۱-۷.

<sup>(۲)</sup> سورة المائدة / ۲.

<sup>(۳)</sup> برونه: نظرية الضرورة في الفقه الجنائي الإسلامي والقانون الجنائي الوضعي - الدكتور يوسف قاسم مطبعة جامعة القاهرة: ص ۲۸۷ و پاشتر.







ههندی له ئیمامی<sup>(۱)</sup> و ههندی له حهنفی<sup>(۲)</sup> و ههندی له مالیکی<sup>(۳)</sup>.

لایهنگرانی ئه م رله چه د به لگه یه کيان هینا و تهوه گرنگرینیان ئه مانه ن:

۱- زهرورته هویهك نیه له هۆكانی ریتینان ته نانه ت لهو حاله ته یشدا كه ولجه برسی پیتگیرو بو  
رنگر کرینی ژانی خۆی خوارینی کسیت به بی مۆلته خۆی بخوات، چونکه زهرورته کردمهوی  
له خۆیدا نامه شروع له نامه شروعی لئامالای و رهگه زه کانی بهر پرسیاریتی که مته رخه می هه ر باقی  
ده میتن. شایانی باسه به موباحدانانی ئه و شته ی له خۆیدا قه ده غمه یه و له بهر زهرورته جائیز ده بی له  
رئسای (الضرورات تبیح المحظورات) له بابی ریتچونه و مه یه، ئه وه ی ناو نروه موباح ته نیا روخسه ته و  
هیچتر<sup>(۴)</sup>.

۲- فهوتندن یان به کار برینی مالی کسیت به بی مۆلته خۆی له حاله تی زهرورته ته نیا مۆلته  
شه رعدانه ی هه یه نه ک مۆلته خاوه نه ک ی، له کۆلکه وتنی زه مانیش له مافی تاییه ته د پنیوستی به  
بوونی هه ر نوو مۆلته که هه یه.

<sup>(۱)</sup> له: الفروضة البهیة وشرح اللمعة النمشقیة: ۲/۲۹۲ هاتووه: (خوارینی گوشتی مرلر جائیز نیه، به لکو خوارین دمخوات و  
بۆ خاوه نه ک ی ده یتر).

<sup>(۲)</sup> له: حاشیه ابن عابین: ۱۹۹/۶ هاتووه: (وهك ئه ك سسی له چۆلونه کای بی و هله و له ک ی خوارینی له لابی، بۆی  
هه یه به رۆز بییات پاشان ده یتر و هه ی گونا ه ی له سه ر نیه).

<sup>(۳)</sup> له: المنتقى شرح موطا الامام مالك بن انس - للقاضي أبي الوليد سليمان بن خلف الباجي: ۳/۱۴۰-۱۴۱ هاتووه:  
(تنگر ئه وه ی ناچار ی گوشتی مرلر بوو مالی کسیت ی خوارید شیخ ئه ول قاسم ده لی لئی دمخوات و ده یتر ی  
له بهر ئه وه ی بۆ سوودی خۆی مالی کسیت ی له ناو نروه، بۆیه وه ک کس ی پیتنه گیرو (غیر المضطر) ترخه ک ی  
له سه ره، له بهر ئه وه ی ناچار به ک ی په یو منی به ریتینانی خوارینه وه هه ی نه ک خستنی قه رمیوه ک ی).

<sup>(۴)</sup> له: الفروق - للقرافي: ۱/۱۹۵ هاتووه: (جیلوونی س ی و نوو مه ی لهنیول ریسای مۆلته گشتی له لایه ن خاوه نی  
شه رعه وه له ره فتار مگانا له گ ل ریسای مۆلته مرۆفی خاوه ن (المالك) له ره فتار مگانا، له مه نا که په ک م نه ی  
زه مان کرین نا ک - و ته له مافه تاییه ته کانا - به لām نوو م ده ی ک. نه یتنی جیلوون که یش ئه وه ی خوی گه وه چاکی  
له گ ل به ند مگانی کر وه که ئه وه ی به مۆلته و موک و به خشی نی ه ی ئه وه به ی ره ر له منی ئه ول خاوه نلر تیتا  
ناگو یتر ته وه و به ی خستنیان گه رینیان تیتا ئار د نای، له بهر ئه وه زه مان کرین له فه وتانیا نا هه لئا و مشیت وه به ی  
مۆلته ئه ول به فه وتندن یان مۆلته تان به کرینی وه ک ئه مانه ت. هه ر مه ا ئه و مه یس ساف مافی خولیه به ند مگان  
نا توون بیخه ن و گه رینیان لئی ئار د ی، به لکو ئه وه بۆ خاوه نی شه ر ده گه ریت وه، هه ر نوو مافه که ه ی ئه وه به  
جیگه ر بوون و خستن لرو مه پالان.

۳- **رئسای (الضریر)** پټیستی قهرمبوو کړنه وهی نو زیانه دهکا که ناچار قوماندویتی، نهوه گشتیه حالتهکانی زهرورت و حالته ناسایهکان دهگړتیهوه.

۴- **ناچار لمر بهر ژموهندی خوی و پارنیزگار یکرین له ژبانی، مالی کمسیر دمهوتیتنی و بهکار دملات بهی نهوهی خاوهنی نو ماله فوتاوه هیچ که متهرخه میه کی له روډلنی نو زهرورته دا هبی.**

۵- **کړدمنګی لاسر جیاولز یکرین له میتوان حالتهی زهرورت و حالتهی بهرګری شه رعید، نهوهی شتیک له ناو بیا تا نازلره کی له خوی نوور بخاته وه زمانه تی ناکا (ناییزتی)، به لام نهگر له ناوی برد تا نازلره کی پی نوور بخاته وه زمانی دهکا.**

**رلی دوهم:** نهوهی زهرورت رنګره له بهرپر سیار تیتی مه دمنی که متهرخه می، هره وه رنګره له بهرپر سیار تیتی جینائی، نه مهیش رای فیقولانی مالیکې<sup>(۱)</sup> و قولیکې مرجوحه له فیهی ئیمامید<sup>(۲)</sup>، نه مانه پشت به چند به لګه یهک ده بهستن، گرنگرینیان نه مانه ن:

۱- **رنګه لنی شهرع بهر فوتاننه** پیچه ولنهی زمانکړنه، نه مهیش بهوه وه لام دهرتیهوه که نه م ریسایه ریسای {الإضطرا لا یطل حق الغیر} بهر ه لستی دهکا، روونکړنه وهی مه به سستیش له ریسای {الجواز الشرعی ینافی لضمان} رنګه پیدانه نه سلنیه که به که عه زیمه ته، به پیچه ولنهی رنګه پیدانه شهرعیه ناسایه که که روخسه ته.

۲- **ناچار وهک جیه جیکړنی ولجیک که شهرع لاسری فهرز کړیوه ماله کی فوتانده یان به کاریر یوه، نهویش نوور خستنه وهی مه ترسی مرینه له خوی بهو کاره ی کړیوه تی. خوا نه فرموی:** ﴿وَلَا تَقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ﴾<sup>(۳)</sup> خو نهگر خوارینه کی نه خوارلیه یان ماله کی نه فوتانلیه به گونا هباری دهمرد. ریسای شهرعیه کانیش نهوه رت دهکه نهوه قهرمبوو لاسر کسې فهرز بکری که ولجی جیه جی کړیوه با زیانیشی لی که وتیتیهوه.

<sup>(۱)</sup> فی المنتقی، سرچاوهی پتشیو: ۱۴۱/۳ نا هاتووه: (گو ترلوه: نهوهی به ناچار ی کړیوه تی زمانی لاسر نه).

<sup>(۲)</sup> فی الروضة شرح للمعة لشمسقية، سرچاوهی پتشیو: ۹۲/۲ نا هاتووه: (گو ترلوه نهو کاته زمانی خوارینه که ناکا لمر نهوهی شهرع مؤلتهی لوه بخوری بهی قهرمبوو).

<sup>(۳)</sup> سورة النساء / ۲۹.

نوم بۆچوونه بهوه وه لām دهبریتهوه که جیاولزیهکی روون له نیوان ئهوهی مرۆف ولجییک بۆ بهرژمونهشی شه خسی خۆی جیه جی بکا، له گه ل ئهوهی ولجییک بۆ بهرژمونهشی گشتی جیه جی بکا، که یه که میان قهره بوو کهنه وه هه لئاگری به لām یه که م نا.

**رلی سیه م:** چوه ته ناو ورده کاری، به جیاولزیکرین له نیوان ناچارکی لرا که ده تولی نرخ یان هاوچه شنی ماله فهوتینر له که پاش فهوتاننی له ژیر فشاری زهروره تدا بدات، که ئه مه زه مانی له سه ره، له گه ل ناچارکی نه لرا که نیه تی بیه ژیری، بۆیه هیچی له سه ر نه.

نوم بۆچوونه نوو بۆچوونه کی پیشووی له خۆیدا کوکریته وه و رایه کی میانپه وه و ئه یین حه می زلهیری <sup>(1)</sup> یه کی که له وان یی نوم رایه ی هه یه و قسه که ی به وه ته علیل کره وه که شتیکی کره وه کرینی موباحه. به لām نوم ته علیله جوړه دژیه که کی تیلایه، چونکه ئه گه ر ئه مه به به لگه بلهیری له سه ر زه ماننه کرین ئه واپیوسته له و حاله ته یشدا زلمن نه یی که ده تولی قهره بوو بکریته وه، له بهر ئه وهی شتیکی کره وه که کرینی موباحه.

**رلی چاره م:** ئه وه یه هه ندی فیه وانی حه نه فی <sup>(2)</sup> بۆی چوون له جیاولزیکرین له نیوان زهروره تی گشتی و تاییه تدا، ئه گه ر ناچار مالتی فهوتاند له پیتا و نوور خسته وهی مه ترسی زهروره تیکی گشتی، زلمن ناب، له بهر ئه وهی به گوژره ی ریسای {إنا تعارضت المصلحة العامة والمصلحة الخاصة تقدم الأولى على الثانية} کاری کره وه، که ریسایه کی گشتیه به سه ر حاله تکانی زهروره ت و هیه ریشدا ده چه سپی. **تیمه رایه کی پیتجه شیش** ده یینین که باشیه کانی چولر بۆچوونه کی پیشووی له خۆیدا کوکریته وه، به م ورکرینه وه یی خولاره وه:

ئه گه ر خاوه نی ماله فهوتینر له که دلوی قهره بووی کرد، ئه گه ر که سه ناچاره که لرا بوو و فهوتاننه کیش ته نیا بۆ بهرژمونهشی خۆی بوو و خاوه ن ماله که دهستی له روولانی زهروره ته که نا نه بوو، پتویسته قهره بووی بۆ بکاته وه، به لām ئه گه ر ئه وه یشی ده زانی و دلوی نه کرد، یان دلوی کرد

<sup>(1)</sup> له: لمطی: ۸/ ۳۳۰ هاتوه: (ئه گه ر ئه و کسه ی زوری لی کره وه بۆ خولرینی مالی موسلمانیک مالی هه بوو، نرخ یی ئه وهی ده کویته سه ر که خولرینه یی، له بهر ئه وهی ئه مه حوکی نچاره، ئه گه ر مالی نه بوو هیچی له سه ر نه).

<sup>(2)</sup> له: لدر المختار تنویر الابصار وحاشیه ابن عابین: ۱۹۹/۶ هاتوه: (ئه گه ر جوړه سه ر مالی که سیکتر بۆ کوژینه وهی ئاگریک له شاره که کوژینه وه، شتیکی به وهی ئه و چوونه سه ره وه فهوتا، زه مان یی ئاگویته سه ر له بهر ئه وهی ئاگر که کوژینه وه که گشتیه و هه موو کس بۆی هه یه یی کوژینه وه. به لām ئه گه ر مالی که سیکتر رووخاند به یی قهرمانی خۆی یان قهرمانی سولتان زه مان یی ده کویته سه ر).

بەلەم ناچارەكە ھەر ژوانە دەر بوو، يان خاوەن مالەكە دەستی لە بەرپاڤوونی زەرورەتكەدا ھەبوو، قەرەبووكرينهوه پتيوست نيه.

### دووم: رادەى كارتىكرانى بەرپرسياريتي مەدەني عەقلى بە زەرورەت:

لە گرنگرەين پيادەكرينهكانى ئەم كارتىكرانە بریتىيە لە تيۆرى باروئوخە لەناكاوهكان، ھەريۆيە تەنيا لەسەر ئەو دەرەستەم لەبەرئەوئى ئيمە خەرىكى كۆلينەوه لە بەرپرسياريتي جينائين نەك مەدەني، تيۆرى باروئوخە لەناكاوهكانيش پەيوەنديەكى پتەوى بە تيۆرى زەرورەت لە شەريعتى ئيسلاميدا ھەيە، بەلگەى ئەم راستىيش ئەمانەى خوارەوھن:

أ- فيقولنى فەرەنسىي گەرە مامۆستا لامبیر لە كونگرەى نۆدەولەيى ياسای بەرلورنكارى كە سالى ۱۹۳۲ لە شارى لاھای بەسترا گوتى: (تيۆرى زەرورەت لە شەريعتى ئيسلاميدا بەشئۆمەيەكى حاشاھەئەگر و گشتگير گوزارشت لە بێرۆكەيك دەكا كە بناغەكەى لە ياسای نۆدەولەتتى گشتنيا ھەيە لە تيۆرى باروئوخە گرپلوهكاندا، ھەرەھا لە قەزای كارگيرپي فەرەنسى لە تيۆرى باروئوخە لەناكاوهكاندا، لە قەزای ئینگليزدا لە مرونەتەى بەسەر تيۆرى مەحائلي جيتەجيكركنى پابەنديا ھتياوھ لەژێر فشارى ئەو باروئوخە ئابوورىي بەھۆى جەنگوھ پەيدا بووھ، ھەرەھا لە قەزای دەستوورى ئەمەريكىدا لە تيۆرى رووبلوھ لەناكاوهكاندا).<sup>(۱)</sup>

ب- فيقولنى ياسايى مىسرى گەرە مامۆستا لكتور عەببولرەزلق ئەلسەنھورى (رەحمەتى خواى لى يى) دەلى: (تيۆرى باروئوخە لەناكاوهكان ناپەرەوانەيە و ياسادلنەرى مىسرى دەكرى لە ياسادلانە نوێكەيدا كارى پى بكات بەپشتبەستن بە تيۆرى زەرورەت لە شەريعتى ئيسلاميدا، كە تيۆرىكى پان و بەرين و پەرەمە و دەرەتتەك بۆ تيۆرى باروئوخە لەناكاوهكان)، پاشان دەلى (تيۆرى زەرورەت لە تيۆرە ئيسلاميهكانە لە شەريعتى ئيسلاميدا و شانبەشانی نوێترين تيۆرە ياسايەكان لەم بابەتەدا دەروالت).

ج- لە كۆكارى ئامادەكارى ياسای مەدەني مىسرى نوێدا باسى ئەم بابەتە كرلوه كە پوختەكەى ئەمەيە: پرۆژەكە زۆر لە تيۆرە گشتيەكان و زۆر لە حوكمە تەفسيليەكانى لە شەريعتى ئيسلامى

<sup>(۱)</sup> مجلة القانون والإقتصاد ب ۲ ع ۵، القسم الإفرنجي مقال باللغة الفرنسية: ص ۳۰۲-۳۰۳ نقلاً عن الدكتور عبد السلام لترمانيني، نظرية الظروف الطارئة: ص ۲۵.

ومرگرتوه، له گرنگرين نهو تيوره گشتيانهي ومريگرتوون: نهو نهزعه ماندييه بابيه تييه كه فيقهى ئيسلامى پي دهناسرتهوه + تيوري ملهوري (تعصفي) له به كارهيثاني مافدا + بهرپرسياريتي نهفام (عيم التميم) كه قانونيزه نهلمانيهكان نهك قانونيزه لاتينيهكان كاري پي دهكهن + ههروهه روهونه حهولاه كريني قهرز كه قانونيزه لاتينيهكان روويوشي دهكهن و قانونيزه نهلمانيهكان ريكي دهكهن و لهوهدا له گهل شريعتي ئيسلامى كوكن پرژه كه له رولگهي شويپي هه لگرتي شريعتي ئيسلاميهوه ومريگرتوه + بنه ماي روويلوه چاوه رولته كروهكان (ولته تيوري زهرورته)<sup>(۱)</sup>.

### بارووخه لهناكاوكان،

نهو بارووخه پاش ئيمزلكرين و بهر له جيبه جيكريني بهسره عهده كه داي و دهكري بههويه هوسهنگي نيوان نهو بابيهنديه نووسهريهي له عهده كه كهوتوتوه تيك بجي. فيقولاني شريعتي ئيسلامى له بابي جياولز و بونهي جوړلوچور و بابيهي جياولزنا قسهيان لهسره نه م بابيهي كروه، به لام ناستمه ره ههنده كاني رهگه ز و حوكمه كاني وهك تيوريكي لهسره پي خق وهستاو چولچيوهي بدي كه بهسره نهو جوزنياتانهي له گهلي دهگونجن جيبه جي بيبي، له بهر نه وهي فيقولاني شريعت بايه خيان به دللاني تيوري گشتي نه دلوه وهك نه وهي لاي ياسا وهزيهكان باوه، به لكوهر مهسه له يه كيان دلپولو له هاوشيوه كاني به شيويه كي زورورد ديرسه كروه بهمه بهستي به نهيتاني دلپه رومري كه نامانجي سه ره كي پياده كريني دهق و ريسا گشتيه كانه. بياره هه مهسه له يه ك بارووخى تايهت و پاشخاني بياريكروي خوي ههيه كه كاريگري راسته وخوي لهسره حوكمه كاني ههيه.

جگه له مه، ههندي ريسايان دلناوه كه هاوتاي تيوره ياسايهكان، نهركيان جهه موچوركيني جوزنياته ليكچوه كانه كه دهچنه زير خانه يوه بهمه بهستي ناسانكريني گهيشتن به حوكمه كانيان، نهگه رجي نهون زلروهي (تيوري بارووخه لهناكاوهكان) يان بهكار نه هيتاوه، به لام باسيان له ههندي دهسته واره كروه كه هاوماناي نهون وهك زلروهي {الأغلر} و {الطولري} و {الجولح} و نهو جوړه زلرونه. بياره عيبره تيش به مانايه نهك به له فز و بنيات.

(۱) القانون المدني، مجموعة الأعمال التحضيرية، مطبعة دار الكتاب العربي: ۲۰/۱.

(۲) لجانة لهروي زمانه وتيويه ولته كوست ياخود دمرد و به لا (المصيبة)، وهك نهوهي تووشي بهرويه مكني ساماني گشتوكال دمي له بهرويهي لرو درمخت و چيتره مكن.

### بناغه کانی تیورمکه له قورناني پيروزدا:

نومړی سهرنجی قورناني پيروز دات دهیان ثابته دهیښی که بهرلشکاري یان نارپسته وخو باسیان له بنچینه کانی بیروکي بارونوخه له ناکاره کان کړیوه، لهو ثابته تانه:

\* خوالی ګوره نه فهرموی: ﴿إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ﴾<sup>(۱)</sup>، (العدل) یش نومیه هر کس مافی خوی بریتي ویه کسانى له پادشندا هېي خیر به خیر و شهر به شهر. (الاحسان) یش نومیه خیر به له خوی زیاتر و شهر به له خوی که تر وه لام بریتیه وه و که مکرینه وهی که مترخه می له دلپه رومریدا<sup>(۲)</sup>.  
عهدل به پیاده کړینی رتسا شهر عیه که دهی، نیصانیش به پیاده کړینی رتسا نه خلاقیه که، به عهدل یه کسانى له نیو خهک به لیدی، به نیصانیش برلیه تیی نیولیان ته ولو دهی.

\* خوالی ګوره نه فهرموی: ﴿يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ﴾<sup>(۳)</sup>.

\* هرومه نه فهرموی: ﴿وَمَا جَعَلَ عَلَيْكُمْ فِي الدِّينِ مِنْ حَرَجٍ﴾<sup>(۴)</sup>.

له م ثابته تانه و هاویشو دهیان به م نه نجامه ده ګین که بناغه کانی تیوری بارونوخه له ناکاره کان لاندی زیان و نه هیشتنی بار ګرانیی له پتی دلپه رومری و نیصانه وه له ونه ی به هو ی بارونوخیکی له ناکاره وه تووشیان دهی، که هر هه شهی مترسیه کی دهسته وه خه و زانیکی ګوره یان لی دهکا.

### به لګه ی پیاده کړدنی تیورمکه له سوننه تدا:

نه ګر چاوبه لومړی کړن و ګوته کانی پیغه مبه ردا بګیرن دهیښن جوکم و بریاری لوه به هممول کړینی همدی پابه نسی ګرته ښکار له یان به سهرچوونیان به هو ی بارونوخی له ناکاره وه که کاری له پابه نسیانه کړیوه، له ونه فهرمویه تی: (لو بعث من أخيك ثمراً أصابته جائحة فلا يحل لك أن تأخذ منه شيئاً ثم تأخذ ماله أخيك؟)<sup>(۵)</sup>. (ولته: نه ګر به رومریکت به برلکت فروشت و تووشی جائحه (درد و به لایه ک بوو، یوت حه لال نیه هیچ له پاره کی بیهیت، به چ مافیک تو مالی برلکت ده بهیت).

<sup>(۱)</sup> سورة النحل / ۹۰.

<sup>(۲)</sup> الکشاف - للزمخشري، جار الله محمود بن عمر: ۲/ ۲۴۷.

<sup>(۳)</sup> سورة البقرة / ۱۸۵.

<sup>(۴)</sup> سورة الحج / ۷۸.

<sup>(۵)</sup> رواه مسلم، له رولیه تیګا هاتووه که پیغه مبه رمانی کړد به دهسته لګرین له زخی جائحه. سبل السلام: ۶۲/۳، تلصه نغانی (تيعام محمد بن إسماعيل) دهلی: (ثم حميسه بلګيه لاسر نومړی نوم به رومره ی به سهر

نهم چه بیسه به لگه به لهسه نهوهی پابهندی له حالتهی تهولو فهوتانی بابتهی گرتیهنده که دلیه، بهلام له باری فهوتانی به شیکیدا که بیته مایه ی زیانکی گه وره به لایه نی زیانلیکه وتوو، نهوا پابه نکرینه که هموار ده کری و به سه ر ناچی، له حالتهی به سه ر چوون وه لوه شاننه وهی گرتیهنده که بيشدا، زیانه که له سه ر فروشیار ده بی، له وانه نهوهی مالیک له (الموطأ) دا له زتر ناوینشانی (الجائحه فی بیع الثمار والزراع) دا ریولیه تی کریوه: (لباع رجل ثمر حائط في زمان رسول الله ﷺ فعالجه وقام فيه حتى تبين له نقصان<sup>(۱)</sup>)، فسأل رب الحائط أن يضع له أو أن يقيه، فطف أن لا يفعل، فنهيته أم المشتري إلى رسول الله ﷺ فنكرت له ذلك، فقال رسول الله ﷺ: ((تأبى أن لا يفعل خيراً؟))<sup>(۲)</sup>، فسمع بذلك رب الحائط فأتى رسول الله ﷺ فقال: يا رسول الله هو له<sup>(۳)</sup>.

هه روه ها له نه سه ره کان له (الموطأ) دا هاتوو: (له مالیکوه ده گرتیه وه که هه وایی پی گیشته عومری کوری عه بولعه زین بریاریدا به ده سته لگرتن له نرخی جائحه، مالیک ده لی: بابه ته که لای نیته بهو شیومه)<sup>(۴)</sup>.

لهو بناغه و به لگانه ی باسما ن کرد ده گینه نهو نه نجامه ی کاریگه ری بارو نوخه له نا کا وه کان له سه ر گرتیهنده کان، یان هه مولر کرینی پابه نیسه به شیومه ی زیانکی گه وره له قه رز ر بوور بخته وه، یا هه لوه شاننه وهی گرتیهنده که به.

درمخته من نه گه ر خاومه که یان فروشتنی و تووشی جائحه (که نه خوشیه که توووشی کشتوکال ده بی) بوون، فهوتانه کی له مالی فروشیار که ده بی و هیچی نا کویته سه ر کریان.  
<sup>(۱)</sup> و ته به وئی جائحه یه که به سه ری دا هات تا ته ویه کی یو درم کورت. نه لیاچی که شرو فه کاری الموطأ: ۳۳۶/۴ ده لی: (نهوهی ده لی: خلومن بیستانه که هات و لولی لی کرد پابه نیسه کی هه مولر بکا یان نیقاله ی بکا (و ته هه لیبو مشینیتیه وه یان به هه مان نرخی بقی بگرتیه وه، نهویش به گرتیه ی جیولانی گونجاند (تکلیف) ی نیقاله که ناخو ملانی فروشتنه یان هه لوه شاننه وه) نوو ماما هه لدمگری، یه که میان نهومیه حه زی له وه بووه و هه مان نه رسته له باز رگنیدا که هه رلیه ک هه ول ده نا نرخی شمه کی نهو تر لیه رتنی، نوو میان نهومیه لولی کریوه به گرتیه ی نهوهی هه ق و شایسته یه بقی لیه رتنی.

<sup>(۲)</sup> نهم قسه یی پیته مبه ر (د.خ) نکولیکرینه له سویند خورینی که چا که نه کا و نه هه مولر کرینی پابه نیسه که و نه گرتیه وهی هه ر نوو عه فکار یو نهو نوخه ی پیش عه دمه که تنیدا بوون قبول بکا.

<sup>(۳)</sup> موطأ الإمام مالك بشرح المنقي: ۳۳۶/۴.

<sup>(۴)</sup> سه ر چا وهی پینشو.

## مرگهرمکانی تیۆری بارودۆخه لهناکاوهکان،

تیۆری بارودۆخه لهناکاوهکان لهسهر دوو روکن دهوهستی: یهکه میان دروستبوونی پابهندیکی عهقداڕانهی نوور له غر لهکای پهیدابوویدا. دوهم روولنی نۆخیکی لهناکای چاوهڕوانکړو که بکړی کار له پابهندی که بکا، بهشیۆمیهک نهگر بهی ههموارکړن جیبهجی بکا زیانتيکی گوره به قهرزلر بگهینی.

### مهرجه روکی پهکم نهمانهی تیدا می:

۱- پابهندی که گرتههناکاره می واته له گرتههناکهوه پهیدا بووی، نهگر له کهمترهخه میوه بوو نهوا بارودۆخی لهناکاوه کاری تیناکا، نهوهی زیان به مالی کهسیتر بگهینی پنیوسته قهرهبووهک بکانهوه بارتهقای قهبارهی زیانهکه، پاش حوکم پینان و جیگیربوونی له نهستی قهرزلرا نهوا پابهندییه نیتر هیچ نۆخیکی لهناکاوه که جیبهجیکړنی قورس بکا، کاری تیناکا.

۲- عهقده که له عهقده نالانیاکان (عقود الغر) نه می، چونکه تیۆری بارودۆخه لهناکاوهکان بهسهر گرتههناکه ئیحتیمالییهکانی<sup>(۱)</sup> وهک بیمهکړن و گرتههناکهکانی ئالوویزی درلو (موزاربه) و فروشتنی بهروبووم بهر له لاهه زلانی عهقده که وکشتوکال بهر له سهوزیوونی به گوتره و نهو شتانه ناچهسپی، لهم جوړه عهقلانه گوی به دعوای مافخوران یان دعوای زیانی قورس له روولونیکی چاوهڕوانته کړو ناری، لهبهرنهوهی نهو بناغهیهی لهسهری بنیات نرله نهگری مافخوران (غوبنی ئیحتیمالی) و زیانتيکی چاوهڕوانکړوه که پهکک له دوو گرتههناکه که دهیگرته نهست.

۳- پابهندی که بههزیهکتری جگه له لاهه جیبهجی نهکړلی یان نهپهویستوه، نهگر نۆخیکی لهناکاوه پاش جیبهجیکړن رووی دا و ریی تیدهچوو بهر له جیبهجیکړن کار له پابهندی که بکا، قهرزلر مافی لڼای ههموارکړن یان گپړلنهوهی بهشیک لهوهی نیه که بهتهولوی جیبهجی کړوه.

<sup>(۱)</sup> عهقدي ئیحتیمالی نهوهی نهانزلهی پابهندیکانی لایهنيك له دوو لایهنه که لهسهر روولونیکی بهینههاتوو دهوهستی که لهباریلیه رادهی نهو پابهندیانه زیاد یان کم بکا، بۆ نمونه له عهقدي بیمهکړنی ژانلنا لهکاتی عهقداکړنهکنا نه رادهی نهو قیستنه روون دمکرتیه که دمکونه نهستی بیمهکړو که نهگر زوو مرد قیستیکی کم دهلا، نه رادهی پابهندی بیمهکار له کاتی هاتنیدا، نهگری قازنج و زیان له عهقدي ئیحتیمالییا شتیکی جوههزیه، بهپنچهلانی عهقدي نرخ دیارکړو وهک عهقدي فروشتن، که ههرو لایهنهکی دمتولن لهکاتی گرتههناکه نهانزلهی نهوهی دهیهن و نهوهی دهیهن دیاری بکن.



مەرج نىيە ئۇيغۇر عەقدەي تېۋرى بارونۇخە لەناكاۋەكان بەسەرىدا دەچەسپى، تەنيا جىيەجىكرىن بەردەمۇل (مستمر التنفيد) بى، ۋەك عەقدى بەكرىدان ۋەك رۆر كەس ۋا گومان دەبەن، بەلكو تېۋرەكە جگە لەم عەقدە بەسەر عەقدى جىيەجىكرىنى دەوريشدا دەچەسپى، ۋەك بەلتىندەرى نەخۇشخانە ۋ يەكە سەريازىيەكان كە پابەند دەبى بە پىشكەشكرىنى پىتلويستىيە خۇرلەكەكانى ۋەك گوشت ۋ ميوە ۋ شىر ۋ ئۇيغۇر شتانه، ھەروەھا بەسەر عەقدى جىيەجىكرىنى فەوريشدا بەگۈرەي سىروشتى خۇي دەچەسپى، بەلام ھەريوۋ گۈرۈشەندۈن لەسەر بولخستنى رىك كەوتۇن، ھەروەھا لەسەر عەقدى جىيەجىكرىن ۋاجب ۋەبى بولخستىن، بەلام پاش ئىمزالكرىن ۋ پىش جىيەجىكرىنى بارونۇخىكى لەناكاۋ پەيدا بوۋە، لەبەرئەۋى لە سەرچەم ئەم جۆرە گۈرۈشەندەدا عىللەكە ھەيە، بوۋن ۋ نەبوۋنى حوكمىش بەدەۋرى عىللەكەيدا دەسۋرپتەۋە.

#### لە روكتى نوومەدا ئەمانە مەرج:

۱- نۇخە لەناكاۋەكە روۋلۈكى ئاساسى بى بەشپۈەيەك بەدەگمەن پىشپىنى روۋلنى بكرى ۋەك جەنگ ۋ بومەلەرزە ۋ لاقاۋ ۋ كۈللە ۋ باقىي ئافاتە ئاسمانىيە چاۋەرۋان نەكرۈەكانىتر.

۲- نۇخە لەناكاۋەكە كىرپىرى، ئەگەر گۈرۈشەندەكە لە سەرومخىكا كرا بۇنى بەرپابوۋنى جەنگى لى دەكرا بەشپۈەيەك كەسى ئاساسى دەيتۈلى پىشپىنى روۋلنى بكا، ئەۋا تېۋرەكە بەسەر ئەم حالەتەدا ناچەسپى.

۳- نۇخە لەناكاۋەكە ۋىكا جىيەجىكرىنى پابەندىيەك لەسەر قەرزىر تاقەتپۈكىن بى<sup>(۱)</sup>، بەشپۈەيەك ھەپەشەي زەرەرەيكى گەۋرەي لى بكا، خۇ ئەگەر ۋىي كۈر جىيەجىكرىنى مەحال بى ئەۋا تېۋرەكە ناچەسپى، بەلكو عەقدەك خۇيەخۇ ھەلدەۋەشپتەۋە، ئەگەر زىانەكە گەۋرە نەبوۋ ئەۋا پىۋىستە قەرزىر پابەندىيەك خۇي بەبى دەسكارى جىيەجى بكا.

لە شەرىئەتى ئىسلامىدا نەكرۈمە مەرج كە نۇخە لەناكاۋەكە روۋلۈكى گشتى بى ۋەك كە ياسا كۈرۈيەتە مەرج، بەلگەش ئەۋ دەقە شەرىئەن ھەندىكىانمان لە قورئانى پىرۋز ۋ فەرمۇدەكانى پىتقەمبەر گۈلستەۋە، ئەم ئاراستەيە لە دىلپەرۋەرى نىزىكرە ۋ خولزىارن ياسا ۋ مزىيەكان ۋەرىگىر بەتايىت ياساكانى ۋ لاتانى ئىسلامى، ئەۋ قەرزىرەي حاسلاتەكەي لە ئاگرىكى تايىت بەۋيان لە ئاگرىك

<sup>(۱)</sup> پىۋەرى بارگىنى ياخۇد تاقەتپۈكىنى شەخسىيە، دەشى بۇ قەرزىر تاقەتپۈكىن بى ۋ بۇ يەككىتر ۋانەمى، ھەندىكىش پىتان ۋىلە بابەتتە ۋ بىتتە لە سىيەكى سەۋىلە ۋ بۇ سەۋە.

که حاصلاتی ژماره یه کی که کم خه لکی ګرته وه ده فوټی، سوود له م تیوره ده بینې و قازی نه ګر روډو له کی خریه پیش ده تولی پر یار بدات به ګوړه ی شهره تی نیسلا می کار به تیوری باروڅخه له ناکاوه کان بکا.

### زمرورت و دانهوه بلنهخت:

به لکه نهو سته کسی مه غه وی هاو شیوه کی کسی سروشتی ده که ویته ژیر کارېګری هه لومه رجه ناوڅوی و دمرګه کان، وه ک چوڼ مروڅ له باشه وه بۆ باشت و له چاکوه بۆ چاکتر په رده ده سیتی، یان به پېچولنه وه، له بهر کومه لی هۆکار که به زوری ټیراده ی هیچ رولیکي ټینا نیه، له باشترو ه بۆ باش یان له باشه وه بۆ خراب و له خرابه وه بۆ خرابتر ده ګوړی، کسی مه غه وی (باسای)ش باروڅخی نااسای چاوه پولن نه کړلو کاری ټیده کات و ناسه ولره نه رتیبه کانی به سر نه و کومه لګه یه نا ده شکیته وه که نه و کهسه مه غه ویه (ده ولت) له پووی ټابووری و ته ندروستی و روشنبیری و باقیی رواله ته کانی ژبان له نڅه جوړل جوړه کاند نوینه رلیه تی ده کا.

شیتکی له و شیوه پاش سه پاندنی ګه مارو له عیقل رووی دا، که هیزی کرپنی ټیناری عیقلی ډله یزی به شیوه یه که نه وه ی پیش ګه مارو که نرخی یه ک ټینار بوو پاش ۱۹۹۱ بوو به هه زلزلن، پاش نه ویش بوو څله وه یه کی ټابووری رووی دا و ټیناری عیقلی هوشی وه بهر هاته وه و هیزی کرپنی تا رده یه که به رز بوو یه وه، ګلی عیقل له هر یو حاله ته که دا روو یه پووی باروڅخی چاوه پولنه کړلو بوو یه وه و نه ولته ی مافی دلری خه لکیان له نه ستودا بوو هه ستیان به جوړه بارګرانیه ک کرد له جیبه جیکرنی پابه نیه کانیاندا. بۆ نمونه نه وه ی ټوټه میلنکی به مه بهستی بازرګانی به بیست ملیون ټینار کرپوه، پاشان نرخیه کی له پر بۆ پیټچ ملیون ولته چولایه کی نرخیه کی ډله یزی، به ویش جیبه جیکرنی پابه نیی کرپار به دلی نه و پاره یی هیشتا له نه ستویدلایه قورس بوو. که ولته هه لوټیستی شهره تی نیسلا می له م کیشه ټابووریان هه بهر تیشکی رتسا گشتیه کان و پیاده کړنه کانی له سایه ی نه و باروڅخه له ناکاوه نا چییه؟

نه ګر چاو به سرچاوه فقیهه نیسلا میه کاند بخشینین ده بینین نه م جوړه کیشه نه به شیوه یه کی بنې یه کلا نه کړونه ته وه و ناکوکیان له سره، سرچاوه ی کیشه کیش کارتیکرانه به و ژینگه و باروڅخانه ی ټیاند ژباون له لایه، هه روه ها به خو به ستنه وه و خو نه به ستنه وه به هه ریه تی فرموده ی پټه مبه (د.خ) که نه فرموی: (علی اللید ما اخذت حتی ترده) (ولته: ده ست نه وه ی

وهريدهگري ته مانته لهسرهري تا دهگهيه نيته جي خري ودهست گرتن به گشتيويوني دهقههه يان تايهتكريني به دهق ورثا شهرعيهكاني تر له لايهكي ترموه.

به بوجوني لهخوبوربولهني نيتمه پتيوسته وهلي نهمر به هاوڪاري كسانني پسپور لهم جوره حاله تانهدا هولني نوزينه وهي چارهسهر بدلت، نهويش به لنانني ياسايهكي تايهت كه پابهنيه تاقهتپروكيتهكان هممولر بكا هاوشيوهني نهمر پابهنيانهني ملكهچي تيوري بارويوخه لهناكاوهكان كه نهمر ياسايانهني هن چارهسهر يان كرون. له حالهتي نهويوني دهقدا پتيوسته قازي نهمر تيوره پياده بكات و پابهنيهني تاقهتپروكيته هممولر بكا به شيويهيك لهگل روي شهرعيهت و لاپهروهريدا بگونجي، بهم مخرجهي رهچاوي نهمر مخرجانهني خولرموه بكره:

- ۱- رمچاوكريني بارويوخي دلرلي ههرهيك له قهرزدمر و قهرزلر له ريژهي هممولر كرنهكنا.
- ۲- نهويوني كهمترخهمي له قهرزلرموه له تولخستني جييهجيكريني پابهنيهكه به بي عوزر.
- ۳- گزيرلنوهي نهمر فروشرلوهني هيشتا نرخهكي نهدرلوه و هيچ گوزرلنيكي بهسهربا نههااتوه، لهگل قهرمبويوهكي لاپهروهرلنهي گونجاو كه زور قورس نهبي، نهمر دمر كهوت فروشييار له نهنجامي نهو گرنيهنده زباني پيگهيشتوه.

هممولر كرنني پابهنيهني تاقهتپروكيته له سهرجهم بارويوخه ههنوكهسيه چاوهرولن نهكرلوهكاندا بهلگهي روينيان له قورثاني پيروز و سوننهت و نيچيادلته فيقهيهكاني پيشهولياندا ههيه، بهم شيويههني خولرموه:

- ۱- له قورثاني پيروزدا زور ثايهت هن نهمر حوكمهيان لي دهخويترتيهوه، لهولنه خولني كهوره نهفهرموي: ﴿لَنْ أَلْفَ اللَّهُ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ﴾<sup>(۱)</sup>. پيشتر رونمان كردهوه مهيهست له عدل و نيسان چيه. ههروهه نهفهرموي: ﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَكُمْ مِنْ نَفَرٍ وَآتَيْنَاكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا﴾<sup>(۲)</sup>. ولته تا هاوڪاري ودهستباري يهكتر بكن له ههلكرتني زهحمهتي و نههيشتني تهنگانه وليبورين و نهو شتانه. نيسان نهفهرموي: ﴿وَتَعَاوَنُوا عَلَى الْبِرِّ﴾<sup>(۳)</sup>.

<sup>(۱)</sup> سورة النحل / ۹۰.

<sup>(۲)</sup> سورة الحجرات / ۱۳.

<sup>(۳)</sup> سورة المائدة / ۲.

رازیسونی قهرز دمر به همولرکرنی پابه نښی تاقه تپروکیني قهرزلرکه ی له پېشموهی  
هاوکاریکرن له چاکه دا دی.

ب- هر ودها له فرموده کانی پیغمبردا حوکه که دهینین، له ولنه هر یوو حه یسی: (لَا يُؤْمِنُ  
أَحَدُكُمْ حَتَّى يُحِبَّ لِأَخِيهِ مَا يُحِبُّ لِنَفْسِهِ) (مَثَلُ الْمُؤْمِنِينَ فِي تَوَالِهِمُ وَتَعَاطُفِهِمْ وَتَرَلُّحُمِهِمْ كَمَثَلِ  
الْجَسَدِ الْوَاحِدِ إِنْ أَشْتَكَ مِنْهُ عُضْوٌ تَدَاعَى لَهُ سَائِرُ الْجَسَدِ بِالسَّهَرِ وَالْحُمَى)<sup>(۱)</sup>.

ج- له گوته کانی گموره فیقولانانی شهریه تی نیسلامیش رهمه تی خوا له گیانی پاکیان، نه ویه  
له رساله کی ټیبن عابدینا هاتوو له ژیر ناوینشانی (الرقود علی مسائل النقاد)<sup>(۲)</sup>، که ټیدا  
ده لی:

(له المنقی - هاتوو نه گهر پاره که بهر له وهرگرتن گرلن یان هزرلن بوو، نه بو یوسف (هاو هلی  
نه بو حه نیفه) ده لی: قسه ی من و نه بو حه نیفه له ودها وهک یه که و نهو جگ له وه شتیتری نه، پاشان  
نه بو یوسف گه رلیه وه و گوته نرخه کی به رهم له سره له ورژده ی فروشتنه که رووی دا و له ورژده ی  
وهرگرتنه که رووی دا. پاشان ده لی: (نه بو یوسف) جاریکتر گوته (ولته له وگوته یه ی گه رلیه وه بو ی)  
نرخه کی به رهم له سره یه تی روژی فروشتن و وهرگرتنه که و فتوا له سر نه ویه. شیخمان له  
(بحر) هکیدا هیتاوتی و ثیقلری کرپوه و رلیگ یانده که له ژور جی ټیعتبار هکندا فتوا له سر نه ویه،  
بو یه پیویسته له فتوالان و قهرلوه تدا نه و بوتری).

نه فتولیه ی نه بو یوسف و عه للامه ټیبن عابدین و هیر له گموره فیقولان له گال روچی شهریه تی  
نیسلامی کوکه و روچی دهسته بهری کومه لایه تی و نابووری ټیدا به رجهسته کرلوه.

هر چس نه ویه پیغمبر (د.خ) ده لی (دهست نه ویه وهریده گری نه مانته...)، نه و  
گشتیوونه کی به ده قیر تاییه ت کرلوه، له بهر نه ویه ده قه کانی قورنانی پیروز و سوننه تی پیغمبر  
(عموم) ی به کتر (ته خصیص) ده کن، له بهر نه ویه هر گشتی - یه که به ژوری لانیکه م تاییه تکارکی  
هیه، وینه یینی ژوره، له ولنه ته خصیص کرنی عمومی فرموده ی (لَا تَبِعْ مَا لَيْسَ عِنْدَكَ)<sup>(۳)</sup> به

<sup>(۱)</sup> مسند الإمام أحمد بن حنبل و بهامشه منتخب کنز العمال فی سنن الأقوال والأفعال در صابر للطباعة والنشر / بیروت:  
۲۷۰/۴.

<sup>(۲)</sup> مجموعة رسائل ابن عابدین الإمام العلامة خاتمة المحققین محمد أمين الشهير بابن عابدین الطبعة الأولى در سعادت: ۶۰/۲.  
<sup>(۳)</sup> حکیم بن حوزلم ده لی: به پیغمبر ی خولم گوت پیاو هیه ټیته لام شتی پی بفروشم، هیچ له شته نه پی بفروشم،  
پاشتر له بارې ټیکرم. ټویش فرموی: نه ویه له لات نه مایفروشه. رواه الخصسة. نيل الأوطار: ۱۷۵/۵.

حهيسی مؤلّتان به سلهم<sup>(۱)</sup>، ههروها فرموده: (لا ضمان علی مؤتمن)، که فيقولانی سهحابه له پيشيانوه گهره مان عهلی کوی نه بوتالیب به بهرزه و نه نسی گشتی ته خسیسیان کربوه و حوکیان به زهمانکرینی کرینکاری هاروبهش (الاجیر المشترك) دلوه نه گرچی دهستی دهستی نه مانته.

جگه له هه مو نه لوهی باسما کرین، په کیک له ریساکانی فیهی ئیسلامی نهومیه هارچه شنی شت نهومیه له وینه و مانادا په کسان بی، نه گهر په کیک له مو دور ه گزه له دهست دا له هارچه شنه وه ده گوی بۆ بهایی، نهوه روونه هه درلوک نه گهر هیزی کرینی گویا به زیاد یان که مکرین ره گزی مانا دهست دهنا، بهویش دهی دلوهی پابه نیه کان به گویزه نرخه که بی.

### زمرویت و حهرا مکردنی قورخکاری (الاحتکار)،

قورخکاری بریتیه له پاشه که وکرینی قورشرو و لولکرینی قازنح به موی هه لیه زو و لیه زو بازار په کانه وه<sup>(۲)</sup>.

### حوکمی قورخکاری:

حهرا مکرینی قورخکاری به قورن و سونه و نه سهر و ئیجماع و ماقوول (المعقول) جیگیره.  
 ۱- قورنانی پیروز: هه شتیکی زیان به کومه لگه بگه یه نی قورن حهرلی کربوه. لهو نایه تانهیش تاییه تن به حوکمی قورخکرین، نهومیه خوا نه فرموی: ﴿وَمَنْ يُرِدْ فِيهِ بِالْحَادِ بِظُلْمٍ نُّقْهٌ مِنْ عَذَابِ الْيَمِّ﴾<sup>(۳)</sup>. رۆر له زلانیان و موفه سیرانی نه م نایه ته له وله یه علا بن نهومیه گوتویانه: (لحتکار الطعام بمكة بالحاد)<sup>(۴)</sup>. (ولته: قورخکرینی خولین له مه که لاله).

<sup>(۱)</sup> که ئین عباسیه: (گوتی کاتی پیقه مبرهاته مهینه سال و دوو سال سولفهمان دمکرد، شویش فرموی: هه رکمه سولفمی کرد با به عیارینکی زتلو و کیشانه یه کی زتلو و بۆ ماومیه کی زتلو بیگات). رواه الجماعة. شویش به لگه به لسه سله مکرین له شتیکی که له کاتی عهده که نا توخمه کی نه ماوه. سولف زمانی خه لکی عیلق و سله م زمانی خه لکی حیجازه، له پوی شریعه شهوه فروشتنیکی و مسفر لوه له نه ستو، وک نهو کسه ی به شیک له حاسلاته کی بهر له کاتی خوی بفرۆشی بهو مرجعی له و مرزی پیگه یشتینا ردهستی بگا.

سهرا لوهی پيشوو: ۲۵۵/۵.

<sup>(۲)</sup> المنقی شرح موطأ الإمام مالك: ۱۵/۵.

<sup>(۳)</sup> سورة الحج / ۲۵.

<sup>(۴)</sup> طبرانی: ۵۸۵/۲، الجامع الصغير: ۲/۱.

ب- سونته: له سرچاوه باوهر پيکرلوه کاندې ژور حنيس هه ن له باره ی حهرلمکرني قورخکاری لهولته:

۱- له عومهری کورپی خهتابه وه، پيغه مبهري خوا (د.خ) فره موی: ((الْجَالِبُ مَرْزُقٌ وَالْمُضَكَّرُ مَلْعُونٌ))<sup>(۱)</sup>. (ولته: بهين رزق درلو و قورخکار نه فرته ليکړوه).

۲- له ستعيد بن تلمستيتوه، له عمر بن عبد الله تلمعتوي-يه وه، پيغه مبهري فره مويته: (لَا يَحْزَنُ إِلَّا خَاطِيءٌ)<sup>(۲)</sup>.

۳- له نيين عومهر وه، پيغه مبهري خوا فره موی: (مَنْ لَحْتَكِرَ طَعَامًا أَرْبَعِينَ يَوْمًا يُرِيدُ بِهِ الْغَلَاءَ فَقَدْ بَرِيءَ مِنَ اللَّهِ وَبَرِيءَ اللَّهُ مِنْهُ)<sup>(۳)</sup>.

### ج- نهمهري هلوه لان:

۱- له عهلی کورپی نه بوتاليه وه دهګر نه وه به لای روياری فورلدا تيپهري کومه لي خولرني پياوړکی بازرګانی بينی که به ندي کړېوو تا نرخه کی ګرل بيی، فره مانی کرد بسوتيتري و سووتيترا<sup>(۴)</sup>.

۲- له عبد الرحمن بن قهيس وه، له حميشه وه، ګوتی (ولته حميش): عهلی کورپی نه بوتاليب همندي به يانری منی له دهمت سووتاند که قورخم کړېوو، نه ګر ولای نه کړدلي به نه نذره ی به خششی کوفه<sup>(۵)</sup> قازانچ لي ده کرد. بيانر کوی (بيده ه)، که نه و خه رمانه يه ګنم وشتی له و جوړه ی به چان تيډا ده کوتری.

د- ګوده نګی (ثيجماع): فيقولانني شريعتی نيسلامی له سره تاي نيسلامه وه تا رويی نه مړومان ګوده نګن له سره حهرلمکرني قورخکاری له و مادلنه ی پيويستنی زه روړی خه لکن.

ه- ماقوول: به لای نه قلای ساغه وه نه رکي دهسه لاته به ګر قورخکاریدا بجيتمه وه و له حالته ی زه روړه و پيويستنی ژور به ماله قورخکرلوه کان، هاو شيوه ی ګوره مان عهلی کورپی نه بوتاليب فره مان بدات به فروشتنی ماله قورخکرلوه کان به نرخي بازار و سزاللنی قورخکارلن.

(۱) السنن الکبری للبيهقي: ۳۰/۶.

(۲) صحيح مسلم: ۵۶/۵، سنن أبي داود: ۲۴۳/۲، سبل السلام: ۳۲/۲.

(۳) بېوله التخرج في جواهر الأخبار: ۳۶۷/۳.

(۴) اروض النضير: ۵۸۵/۳.

(۵) لمطی: ۶۵/۹.

## زموړومت و پيوستېي نرخدانان،

نسل به جيتيشتني نه مبارکړنه بۇ ئيرلدهی بازريگان و فروشييار و خاوهن بهرهمه پيشهسازي و نازهلې و کشتوکاليه کان له کرپن و فروشتندا، بهمه بهستي هاندليان لهسهر بهرهمه پيټان و ده ستاوده سترکړني کالاکان له هه موو شونتنيک. ده سلات بۇي نيه نرخ ديارې بکا نه گره به موي کمي بهرهم و وشکساليوه نرخ بهر بويوه، چونکه هه موو بهر بويونه يه ک ملکچي ياساي خستنه پروو و خولست (عهرز و ته لېب) و ناکړي ده ستي تي بخري، له بهر نه موي بهر بويونه موي نرخ له م بۇخه نا زادهی زيان بويوني خولست و کمي خستنه پروو و سهراوه کي قوستنه موه (تيس تيغالل) و چاويرسي و بهر ده سته پيټاني قازانجي بي مانا نيه له سهر حسابي به کار به رن.

به لگيش نه مويه کاتي له شاري مهينه نرخ بهر بويوه <sup>(۱)</sup> خه ک گوتيان نه ي پيغه مبهري خوا شت گران بوه و نرخمان بۇ دلبي، نه ویش فهر موي: (لَنْ اَللهُ هُوَ الْمُسْعِرُ الْقَابِضُ <sup>(۲)</sup> الْبَاسِطُ <sup>(۳)</sup> اَلرَّزَّاقُ اِنِّي لَارْجُو اَنْ اَلْقَى اللهَ وَلَيْسَ اَحَدٌ مِنْكُمْ يُطَلِّبُنِي بِمُظْلَمَةٍ فِي سَمٍ وَلَا مَالٍ <sup>(۴)</sup>). نه م فهر موده پيروزه به لگي نه مويه نرخدانان سته م و نه گره سته ميش بي حهرله. پيغه مبهري مه زن نه موي گوت کاتي بهرهم کم بوو و خولستي خه ک له خستنه پروو زياتر بوو و سهراوه کي قوستنه موه و چاوپتو کي نه بوو.

به لام کاتي دهروونه کان گورپان و چاوپتو کي و قوستنه موه و گزي و فزي سهر يان هه لدا و لايه ني مادي به سهر لايه ني روحي و گياني ئيساردا زال بوو، فيقولان فتولياندا که پيوسته ده سلات ده ست و مريعات، له پيشيان موه نيمام ماليک <sup>(۵)</sup> (ره حمه تي خوي ليبي) نيمامي زندي کوچي پيغه مبهري، له بهر نه موي هه رکات زموړومت رووي کرده تاک و کومه لگه، پيوسته ده ولت بيته سهر خست بۇ هه لگرتن و نه هيتشتني ناسه ولره کاني، به تايهت نه گره زموړومت که په يومندي به قه يرانه دلرليه گانه موه هه بوو، وه ک نه موي له سالاتي سه پانني گه ماروي نه گريس له لايه ن ده وله تاني سته مکار موه به سهر گه لي غير قندا تته پري.

<sup>(۱)</sup> و ته له ناستي ناسلي بهر بويوه.

<sup>(۲)</sup> و ته هه ژر کار.

<sup>(۳)</sup> و ته رو قهر.

<sup>(۴)</sup> مه نغاني له: سبل السلام ۳/۳۲۲ ده لي: (رواه الخمسة إلا النساني وصححه ابن حبان وأخرجه ابن ماجه والترمذي والبيهقي وأبو يعلى من حديث أنس ولسنا ده على شرط مسلم وصححه الترمذي).

<sup>(۵)</sup> بپوله: المستقى شرح الموطأ: ۱۸/۵-۱۹.

نابی دمه لاتی زهمه نی له م حالته زمروریانه ها هلوستی بیلایه نی هه لبرتری و رنگه به بازگانی  
 نهو قهیرلن و بارونوخه نااسایانه نهلت لمر حسینی نهامهتیی نهامهتان و پیوستیی به کار بهارن  
 قارلنجی خیمالی بکن، له بهرنهوه گرته بهری هر ریشوینیک له نژی چاویرسی و بقولن که پیوستیی  
 زمروری کومه لگه فهرزی بکا، نه گهر ولجب نه بی مویاحه و شهریه تی نیسلامی لمر بماغه ی  
 زمرورت و پیوستیی رنگه ی پیده دلت.

### باسی دووم:

### زمرورت و بهرپرسیاریتی جینائی له یاسادا

یاسا پیتاسه ی (زمرورت) نه کروه، له بهرنهوه ی پیتاسه کرنی زلوه کان نه کی یاساندنه نه،  
 به لگو کاری قیقوان و شروقه کارلانی یاسایه، نه گهر چاو به شروقه کارلانی یاسا جه زلیه عهره بیه کاندنا بگپرین  
 ده مینین شروقه کارلانی هه نیکیان زمرورمتیان له گهل ژورلیکرنی مه عهوه ی تیکهل کروه و نوومیمانی  
 کروه به هاوماننا (مرايف) یان بنچینه ی زمرورت، وه لکتور لقللی<sup>(۱)</sup> که له باسی کاریگهری  
 زمرورت له بهرپرسیاریتی جینائیدا ده لی (باسی نووم ژورلیکرنی مه عهوه ی و حالته ی زمرورت)  
 پاشان هه ندی نموونه باس دهکا ههچ په یومنینیان به ژورلیکرنی مه عهوه یوه نه<sup>(۲)</sup>. پاشان نهو  
 تیورلنه ی نهو بماغه یه یان دیاری کرده ده دهخاته روو که بۆ پاساودلانی نه بوونی بهرپرسیاریتی جینائی  
 له حالته ی زمرورمتیا بۆ ده گهرینه وه و ده لی: (له و نه نهو رایه ی پیتی ویه بماغه که ژورلیکرنی  
 مه عهوه یه)<sup>(۳)</sup>.

هه نیکیان کردیانه ته شیوه یه که له ژورلیکرنی مه عهوه ی وه لکتور مه حمود مه حمود مسته فا،  
 که ده لی: (زمرورت نهوه یه مروفه خۆی یان که سیکیتر ببینی که خه ریک زبانیکی گهره هه ره شه ی

<sup>(۱)</sup> محمد مصطفی لقللی - فی المسؤولية الجنائية، سهرچاوه ی پیشوو: ص ۴۰۳.

<sup>(۲)</sup> له و نه: زهید خه ریک بوو له برسا بهری نانیکی نژی تا برسیته که یی بشکینی، ناگر بهر یوه یه شلتویه که زهید پالی به  
 یه کیک له بینهر نهوه تا که هه ولی رزگاریوونی ده ها و کوشتی یان به سه ختی برینلری کرد، زهید و که سیکیتر خۆیان به  
 پارچه تهخته که له پارچه کارلانی که شته کی تیکشکو که نووم بوووه هه ولسی، زهید پالی بهر که سه ره نا تا خۆی  
 لمر تهخته که رزگاری یی له بهرنهوه ی ته نیا جیگی که سیکتی تینا ده بوو یوه و نهو که سه یت به و نه یه مرد. ۴۰۳.

<sup>(۳)</sup> سهرچاوه ی پیشوو: ص ۴۰۶.



لێدەهات و هیچ رنگەیک بۆ رنگاروون نابینی جگە لە ئەنجامدانی ئەو کردەوهیە ی تاولنەکه پێکدێنی، لەوانەیش بە ئەنقەست هەرهەشەکی ئاراستە بکری تا ناچار بە پەنا بێرێ بۆ ئەنجامدانی ئەو کارە بکری، ئەمە شتێهێ ژۆرلیکرینی مەعەنەییە و دەچیتە خانە ی زەرورەت بە مانا گۆشتیەکی<sup>(١)</sup>.

دیاره لەم جۆرە هەلۆستەدا زەرورەت هاوێشکە (قسیم) ی ژۆرلیکرینە بەهەریوو جۆرەکیهوه، هاوێشکە هەر شتێکی ش لەو شتە جیاوازە و نابێ مەبەست پێی مانا گۆشتیەکی بی.

هەنێکی شیان دەلێن: (فیقهی باو و رویشتوو هەریوو وەسفی ژۆرلیکرینی مەعەنە ی و زەرورەتی بە هاومانان لاناو هەکرێ لە بابی تەجەوزەوه لە دەری پێدا یەکیکیان جێی ئەوێریان بگریتهوه، لەبەر ئەوهی روکەکانیان تێهەلگێشن و کاریگریان یەکه، ئەوێش نەمانی بەرپر سياريتتی تاولنکارە<sup>(٢)</sup>.

جگە لەوه، یاسا جێناشیە وەزعیەکان لە تێرولنێیان بۆ حالەتی زەرورەت و روێی لە بەرپر سياريتتی جیاوێرن، هەنێکیان لە هۆکانی رێبێدنیان لاناو وەک یاسای ئیسپانی (٦٠م) و یاسای سوؤفیتی (٢٢م) و یاسای فەرەنسی (٦٤م)، ئەم یاسایە دەقیکی تایبەت بە حالەتی زەرورەتی نەهێناوه، بەلام قەزای فەرەنسی لە رافەکرینی ئەم مادە ی<sup>(٣)</sup> پەلی هاویشتوو و وشە ی هیز (القوة) ی بەشتیومێک رافە کریوه که حالەتی زەرورەت بگریتهوه.

هەروەها لە یاسای تەتەلەکرینی یاسای سزێکانی فەرەنسیدا حالەتی زەرورەت وەک حالەتی بەرگریکرینی شەری لە هۆکانی رێبێدن حسیب کرۆه.

هەنێکیان حالەتی زەرورەتیان لە رنگر مەکانی بەرپر سياريتتی جێنا ی لاناوه، وەک یاسای ئیتالی (٥٤م) و یاسای سوئیسری (٣٤م) و یاسای ئەلمانی (٥٤م). هەنێکی شیان بەدەقیکی تایبەت باسی زەرورەتیان نەکریوه بەلکو تەنها باسی حالەتی ژۆرلیکرینیان کریوه وەک یاسای سزێکانی عومانی (٩٩م).

<sup>(١)</sup> شرح قانون العقوبات (المصري) القسم العام للطبعة العاشرة مطبعة جامعة القاهرة/ص ٤٩٦.

<sup>(٢)</sup> الدكتور عباس الحسني - شرح قانون العقوبات العراقي الجديد القسم العام مطبعة الأزهر/ بغداد: ص ١٨٠.

<sup>(٣)</sup> مادەکه دەلی: (تولن لەئارا نیە کاتی تۆمەتبار لە ساتی ئەنجامدانی کردەوه مەکان لە حالەتی شتێدا بی، یان کاتی بەهێزێک که تولای بەرمنگاریکرینی نیە، ژۆری لی کرێ).

هندي بهيچ شتو هيك باسيان له رورليكرين و زهرورت نه كړوه، بهلكو تنها باسيان له بهرسته خويهكان كړوه و هك شيتي و چكولمي، له خورموه چنډ نموونهيك له دهقه جهزليه عهرميه كاني تايست به حالهتي زهرورت و مارج و كارېګره كاني دمخينه روو:

#### ياساي سزاګاني ميسري (۶۱م)

(سزا لاسر كسيك نيه تاووليك بكا كه زهرورته پارلستني گياني خوي يان كسيت له مترسيه كي كوره كه خهريك بي روو بدات، ناچاري كړبي به نه نجامدلي و نيرادهي هيچ روليكي له هاتنيدا نه بووي، تولنايشي نه بووي به ريگه يه كيت بهري بي بگري).

#### ياساي سزاګاني عيراقې (۶۲م)

(له پړوي جهزليه وه لتي ناپرسريته وه نه وه تاووليك نه نجام بدا كه زهرورته پارلستني خوي يان كسيت، يان مالي خوي يا خود مالي كسيت له مترسيه كي دهسته ويه خه پتي كړبي و نه به نه مقست نه بوويته بايسي و تولناي نه بووي به ريگه يه كيت بهري بي بگري، بهو مارجي كردهوي پيكنه نري تاوولنه كه له گال نه مترسيه وي و ستويته خوي لي لادبات گونجاو بي، نهو كسه ي ياسا لاسري ولجب كړوه روويه پړوي نهو مترسيه بيته وه و احسيب ناكري كه له حالهتي زهرورته دليه).

ياساګاني (۸۹-۹۰) ي نورني و (۲۲۹-۲۳۰) ي لوبناني و (۲۲۸-۲۲۹) ي سوري، هره ها (۲۵) ي كويتيش و هك نه من، جگه له مارجه كي كوتاي (نهو كسه ي ياسا لاسري ولجب كړوه روويه پړوي نهو مترسيه بيته وه، و احسيب ناكري كه له حالهتي زهرورته دليه).

به لام دلرشتني ياساي عيراقې و رنتره سه بارهت به به كار هيتاني دهسته ولاړه ي (له پړوي جهزليه وه لتي ناپرسريته وه) له باتني (سزاي لاسر نيه)، له بهر نه وه نهو ياسا يانه ي باس كرن كه له ناوهر و ك ناوخنډا دهقاوده ي ياساي عيراقين، دهسته ولاړه ي سزاي لاسر نيه (لا عقاب) يان به كار هيتاوه، نهو هيش و هك پيشتر باسما ن كړد عه بيدلره له بهر نه وه ي سزلنه بلن ماناي لينه پرسينه وه نيه له پړوي جينا نيه وه، به پيچونه ي پيچونه كي.

#### مهرجه كاني حالهتي زهرورت له بهر تيشكي دمقه كاند:

لهو دهقانه ي له ياساي سزلكاني ولاتاني عهره ي باس كرن، نهو نه نجامه نيته دهست بو نه وه ي زهرورت ريگري له بهر پرسيا ريتني جيناني پتويسته نه م مارجانه ي تيډا بي:

۱- بووني مترسيك كه نه م مارجانه ي خورموه ي تيډا بي:

۱- هرهشه له گيان يان مال بگا جا گيان و مالي بکره که بي يان کسيتر، به هرهشه بۆ سر گيان حسنيه هره مترسيه کيش هرهشه له نازلدي يان ناموس يان سومعه يان ثيغتياري مروڤ بگا، کهولته نهو کسه هيچ بهرپرسياري له سر نيه به هيتريکي بيتامان دهرگاي له سر دله خري و هيچ ريگه يکي له بهر دمه نيه بۆ ريگاريون جگه له شکانني دهرگا که، هره ها نهو پزيشکه بهرپرسيار نايي که نه شته رگه ريه کي له باريرين بۆ ريگاريکني گياني دليکي کورپه له نه نجام دهلت، نه سل نهويه مترسيه که رسته قينه بي، به لام به گويده ري سا گشتيه کان له مترسيه دهرکري مترسي و همي بيته هويه بۆ به خشين له بهرپرسياري تي مادام هوي ماقول هه بن که و له کسيکي مامناوند بکن ههست به بووني مترسيه کي جيدي بکات.<sup>(۱)</sup>

ب- مترسيه که گوره بي به پيچهلنه حالته ي بهرگري شهرعي که نهو مهرجه ي تيدا نيه، نهيني نهو جياولزه ييش نهويه تاولن له حالته ي زهروره تدا نژي بيتاولنيک دهرکري، به لام له بهرگري شهرعي دا نژي نورمنيکي دهستريزگار ه.

مه زنده کوني گوره يي مترسيه که له يووي زوري و نه بوويه وه له دمه لاتي دليکي بابه ته دليه و پيومي کسي مامناوند که له نۆخي تومه تباردا بي له بهرچاو دهگري.<sup>(۲)</sup> مترسي گوره عاده ت نهويه هرهشه له زاني مروڤيان بهرکوتني به نازلري قول دهکا، نهگر نهوي له مترسيه که دهکوتنه وه کم بي پاساو نيه بۆ به خشين له بهرپرسياري تي، بۆ نموونه ترس له سه رما ريگ نادا به نريني به تانيه که مهگر مترسي له سر ژان هه بي، هره ها برسي تي پاساو نيه بۆ نزيکين مهگر هرهشه ي له برسا مرنن تيدا بي، له گل نهو هيشدا پيومه بۆ مه زنده کوني گوره يي کسيه، له بهر نهوه بۆ قازي به زوري ناسته مه گوره و ناگوره جيا بکانه وه مهگر قهرينه يکي دهره کي هه بي.

ج- مترسيه که دهستويه خه بي بهوي زيانه که قومايي يان خهريک بي بهومي، و ته زهروره ت له تارادا نايي نهگر زيانه که رووي دلي و بهر ده لوام نه بووي، يان نوور بوو، به شيويه که بکري به نامرلنکيتر جگه له تاولنه که لادري، کهولته هه ژر بۆي نيه به پالنه ري پرکينه وي پيوسني زوري له ناينه دا مالي کسيتر بدري.

۲- ئيراهي بکر به نه قهست دهستي له هاتني مترسيه دهستويه خه که دا نه بي:

(۱) د. محمود مصطفي - سرچاوه ي پيشوو: ص ۴۹۴.

(۲) سرچاوه ي پيشوو: ۴۹۸، لقلي - سرچاوه ي پيشوو: ص ۴۱۶.

له رولنګې څه مېرجه وه شتېک ښه به ټاوی به خشران له بهر پر سیار ټپي جینانی به به لګې غوړی زهرورته، وه څه ټافرته ی به منډلېکی رول ښوګیان بی څه ګر له ترسی ټاپوچون سکه کی له بار برد یان پاش منډلېون منډله کی کوشت، به لږ څه ګر ښوګیانو ونه کی به رول (منډلی ناشه رعی) له څه نجامی ده سترې ښه وه بوو له یاسادا، څه ګر سکه کی له بار برد له ږوی جینانی وه بهر پر سیار ټپي، هره وه له بهر پر سیار ټپي جینانی ټابه خشری څه ګر سکه کی بوو ته هوی کو تنه وه ټاګر ګر له شو ټپنګا پاشان له هولي دا بو رنګاریون له سووتان ناچار بووی ګر سیک بکوړی یان بریندار بکا، یان څه وه ی به رتیل بدات به پاساوی څه وه ی څه کاره ی بو رنګاریون له سزای شارینه وه ی شتی نزلو کړوه.

### پوختی قسه:

هیچ بنیاده ښک بو ی څه کړد هوه ی کی حرام بکا پاشان بو رنګاریون له وکته ی کړیو ته ی تاو ټپک بکا. مېرجه ده سته بوونی له هاتنی مېترسیه کدا به څه قسه ست بووی، څه ګر مېترسیه که به هوی که مېترخه می تاو ټپک یان نه ګرته به ی ټپتیا ی پټو سته وه بوو، څه رنګر ښه له وه ی خوی له بهر پر سیار ټپي څه تاو ټپه ی بو نور خسته وه ی څه مېترسیه له څو ی زهرورته دا څه نجامی ده، قوتار بکا<sup>(۱)</sup>.

### ۲- تاو ټپک نه توانی به هیچ رنګه یه کیت پېش به مېترسیه که بګری:

ولته څه نجامدانی تاو ټپک که ټاکه رنګه بی بو رنګاریون له زیاته که، به وه ی ټامراز ټپک ښه ی بو نور خسته وه ی څه مېترسیه، له بهر څه وه ی رنګه ښه به تاو ټپ له زهرورته دا شتېکی نا ټاسایه و له حالته ی بوونی څه پېری زهرورته دا څه پېنای بو نابری، زهرورته ی څه څو یان مه زنده ده کړت و پټو سته به پټی ټولنا که ترین قوریانی ټپا بی، بو نمونه څه ګر ټاګر ګر له شو ټپنګی ګشتیا که و ته وه و ده کرا بکوړتې ته وه، نابی به مېترسی کورلنډه وه ی خانووی ته نیشتی بوختی.

له لیدی هندی له فیقوانانی یاسای جینانیدا، څه ګر زهرورته وای خولست قوریانی به گیانیک بدری بو پارلستی گیانیک ټپک و هیچ رنګه یه کیت نه بوو، څه و به خشین ولجه. څه وه ی یه کیکیت بکوړی تا خوی

<sup>(۱)</sup> اقلی، سرچاوه ی پېشونص ۴۱۸، محمود محمود مصطفی - سرچاوه ی پېشونص ۵۰۱، الحسنی - سرچاوه ی پېشونص ۱۸۱.

رنګار بکا سرلي لاسره نيه<sup>(۱)</sup>، نه مهيش پيچيولنه ي شهريعتي نيسلامييه له بهر نه وه ي گياني هيچ کمسيک له پيش گياني که سيکيتره وه نيه.

#### ۴- نو مترسييه پالشتيکي پاساوداري له ياسادا نه بي:

نه گهر مترسيه که مه شروع بو نايي به ناوي زهروره ته وه نوور بخريته وه وهک نو سهر يازه ي لاسه ريته ي روويه پووي پرؤسه جهنگيه کان بيتته وه و نو پوليسه ي پابه نده به وه ي روويه پووي نو مترسيه بيتته وه که له قه لاچوکړني تاولنبارن دهکويته وه، هيچکام له ولنه و هاوشيوه مکانيان بويان نيه جگه له وشيولزه ي ياسا دياري کړوه نو مترسيانه نوور بخه نه وه. هروها نه وه ي به به خشي چيکي بي ره سيد تومه تبار کړوه نايي نو حالته ي زهروره ته بکاته پاساو که له ده عوالي رلگهياندي ني فلاسبونو نه ي که نړي بهر ز کړوه ته وه، دهکويته وه.

شروفه کارلني ياساي جينائي ته عللي نه مارجي چوله مه يان کړوه به وه ي نه گهر ياسا تاولنکار مولزده دهکا به روويه پوويوونه وه ي مترسي و به گرلچوونه وه ي به چند شيولتيک که کرده وه نه نجامرلوه که يکيک نيه له ولنه، هروها نه وه که بوي نيه نه گهر نه نجامي دا حالته ي زهروره ته بکاته به لگه، نو نه م ثيرلمکړنه ماناي نوور خسته نه وه ي نه م حالته له هندی بارونوخي دياريکړلوا له لايه ي ياساوه دهگيه ني، نه م نوور خسته نه وه ي وهک قه ييکيه لاسه رده قه گشتيه که، که مارجي کاني زهروره ي دياري کړوه<sup>(۲)</sup>.

#### ۵- مترسيه که له مترسيي نو تاولنه زياتر بي که پني نوور خراوته وه<sup>(۳)</sup>:

نه گهر نه م چول مارجي هه يوون تاولنکار له باره ي تاولني زهروره ته پرسوجو ناکري، چا چ تاولنه که له تاولنه کاني گيان يان تاولنه کاني مال بي، چ به نه قه مست بي يان نا.

نهمه بنه ماي باوه له ياسا جينائييه و مزعيه کاند، بگره زياد له مهيش چووه، بؤ نمونه (م ۳۴) له ياساي نه لمانياي فيدرالني سالي ۱۹۷۵ دهلي (حاله ي زهروره ته هوي که بؤ ريپيخني هه تاولتيک بؤ

<sup>(۱)</sup> ماموستا لقلالي له ۱۹۷۱ څخه دهلي: (نوه ي کمسيکيتر بکړي تاخري رنګار بکا سرلي لاسره نيه، نهمه نو چاره سهرميه که له گل دهقي م ۶۱ له ياساي سرلکني ميسريا دمکونجي نه گهر چي له پووي تيوري يان ياساييه به دهقي نو سين پني رلي نيه).

<sup>(۲)</sup> الحسنی - سهرچاوه ي پيشوو: ص ۱۸۵.

<sup>(۳)</sup> نه گهر مترسيي تاولنه نه نجامرلوه که له مترسيه گورمه تر يوو که پني نوور خروته وه، يان له پله و زياندا يه کسان يوون، تاولنکار له پووي جينايه بهر پرسيار دمي.

لوورخستنه وهی هه مته ترسیه که لسه رگیان یان مالی مړوڅیان گیان و مالی کمسیتی). هه روهها یاسای ئیسپانی (م ۶۰) و سوفیتی (م ۳۲). فیه و قهزای فره نسی له تفسیری (م ۶۴) له یاسای سرلکانی فره نسیدا هه مان ریچکه یان گرتوه، با وه گوتمان هیچ ده قنکی تاییه تیش نیه چاره سهری حاله تی زهرورته بکا.

دلنانی حاله تی زهرورته به هوپک له هوکانی ریپندان ئهن ئه نجامانه ی خورموه ی لی<sup>۱</sup> دهکویته وه:

۱- حاله تی زهرورته سیفته جورمیه که له کرموه یان گکرنه پیکه پنه ره کی تاوانه که ناهیل و کاره که به مشروع حسیب دهکا پاش نه وه ی خزی حرام بوو، نه وه ی له م څخه سوویمه نده وا دهرده که و وه نه وه ی مافیک یان ولجیک ئه نجام بدت.

۲- شه ریکه تاوانی کسی ناچار سوود له حاله تی زهرورته وهرده گری له به رنه وه ی به پتی نه م ئیعتیاره عوزرکی بابه تی (ماندی) به په نومندی به خودی کرده و بکوه هیه نه ک کسی بکر، بویه ده بیته مویاح و تاوانکار له پرووی جینائیوه به رپرسیار نابی، جا چ ئه سلی بی یان شه ریک.

۳- نه گه ر نه و تاوانه ی له ژیر فشاری ژورلیکرندا به مویاح دلرا، بکره کی نه له پرووی مه دهنی، نه له پرووی جینائیوه له و کارنه ی زیانیا به کمسیر گه یانده پرسوجو ناکری، به لام سه ره پای نه وه ی فیه و قهزای فره نسی<sup>(۱)</sup> رایان ولیه زهرورته له هوکانی ریپندنه، به لام هندی له شروقه کارلانی یاسای فره نسی رایان ولیوه بکر له پرووی مه دهنیه و لپرسینه وه یه کی ناتهلو (سووک) ی له گل بکری، له وانه سافنیه که ده لی: (دلپه روه ری ده خوزی زیانه که له نیوان بکر و کسانیتری زیانپکیشتونو به ش بکری له به ر که مته رخه مینه کرنی نه مه ی بوولی که قوریانی بیتاوانه، بویه دلپه روه ری نه وه یه نه و به تهنه هه موو باره که هه لته گری و له قه ره بوو کرنه وه ی هه موو نه و زیانانه ی پتی گیشتونو بیومری نه کری).

نه مه له سه ر نه و نارسته یاسایه ی پیی ولیه زهرورته نه گه ر مرجه کانی هه بوون له هوکانی ریپندان ده بی.

هه رچی نارسته باوه کیه که ده لی رینگره له به رپرسیار پیی جینائی، نه و ا گرنگرین نه و نه نجامانه ی له تاوانیک له ژیر فشاری زهرورته نا کرلوه ده که ونه وه نه مانه ن:

<sup>(۱)</sup> یوسف قاسم سه رچاوه ی پیشوو: ۳۶۲.

۱- تاولنکار له پرووی جینانیوه بهرپرسیار نایی به چاپویشین له سروشتی تاولنکه، وهك پښتېر باسمان كړد.

۲- كردهوهی تاولنكار له نهگرچی له حاله تی زمرورتدا كړلوه به لام پاریزگاری له سیفته جورمیه کی دېكا، كاریگری زمرورت تهنا به خشیینی تاولنكاره له لپرسینهوهی جینانی و سزا، له م رولنگوه پتویسته وهك بهرپرسیار یتیی كه مته رخه میكړن له پرووی مدهنیوه له سهر زیانه مالیه كان لئی بېرسیتیه كه هرسى رهگز كه کی هه ن و بریتین له: هه له + زیان + په یوه ندی هوی، سهریاری نهویش هم لپرسینهوه مدهنییه به لای نهو یاسایانه ی دنیان به ودا ناوه زمرورت رتگره له بهرپرسیار یتیی جینانی و له هوكانی ریتیدن نیه كردهنگی له سهر نیه، وهك پاشتر باس دهكړی.

۳- شهریکه تاولنی كهسی ناچار سوود له نۆخی ناچاریه کی نابینى چونكه زمرورت نهگر له هوكانی ریتیدن نهی سیفته تیکى شه خسی دهی، كه په یوه ندی به كهسی بكهروه هیه نهك كردهوهك.

#### زمرورت و لپرسینهوهی مدهنی له یاسادا:

له بنه رمتا نه بوونی بهرپرسیار یتیی جینانی نه بوونی بهرپرسیار یتیی مدهنی<sup>(۱)</sup> ناخولزی، نهویش له بهر جیاولزی مه بهست له هره كه یاندا، مه بهست له پیاده كړنی سزای جینانی ترساندن و سله ماننده وهیه، له كاتیکكا مه بهست له بهرپرسیار یتیی مدهنی تهنا قهرمبوو كړنهوه و چاك كړنهوه ی زیان و پر كړنهوه ی نهو كه له بهر هیه په یدا بووه.

نهركی دهقه جینانیه كان قهدهغه كړنی كردهوه زیان به خشه كان و دیار كړنی سزلكانه بهو شیوه یی له گال قهباره ی تاولنكه نا بگونجی، ههروه ها راده ی مه ترسیلاری تاولنكار له گالی بگونجی، ههروه ها فرمان كړن به ره چاوكړنی نهو هه لومه رجیه ی دهوری هره كه له تاولنكار و تاولنسهرو

<sup>(۱)</sup> په همان شیوه نه بوونی بهرپرسیار یتیی مدهنی نه بوونی بهرپرسیار یتیی جینانی پتویست ناك، په یوه ندی مدهنیی تاولنكیان په یوه ندی عموم و خوسه له روویه كوه و له تاولنكی دلولیه كندا كرده بهر، بق نمونه له تاولنی دزیدا پتویسته قازی جگه له حوكم دلی به سزا بریار دلوله كی تاولنكه حوكم له سهر دزكه بیدا به قهرمبوو كړنهوه ی ماله دز لومه كه نهگر له بهر فوتانی یان دمرچوونی له دهست دزكه نده وتولزا بوی بگر پتویستهوه. بهرپرسیار یتیی جینانی بهی مدهنی له تاولنكی تیکلی ناسایش و سه قلمگیریا بهیدی، ههروهك بهرپرسیار یتیی مدهنی بهی جینانی له زیانگیلنن به كهسیر له پرووی دلولیهوه بهی بوونی قهس دی جینانی، بهیدی.

تاولنه کې د لوه. له رولنگي هم وقيعه ياسايهوه پټويسته له باره ي کارېګري زمرورت له سهر  
بهرپرسياريتي مدهني له ياسادا بؤ دهقه ياسايه مدهنيه کان بګرپټنهوه.

له وروموه بابه ته که په يومندي به رنګره کاني بهرپرسياريتي جينانيه وه هه يه، له م باسه ماندا ته نيا  
له سهر چهند نمونويه ک له دهقه کاني ياسا عره ييه کان دموه ستين که باقي ياسا مدهنيه  
عره ييه کاني ولاتاني عره يي له بنه ما سهره کيه کاندا وه ک نولن و جياولن نين.

ياساي مدهنيزي ميسري ۱۶۸م و سوري ۱۶۹م و ليري ۱۷۱م و يه مدهني ۲۱۲:

(نوه ي بښته هوي زيانک به کسيتر بؤ نوه ي زيانکي گوره تر له خوي يان کسيتر لابلت،  
پابه ند (مولزهم) نيه به هيچ جګه له قهره بويه ک که قازي به گونجاوي ده زلي).

هه ندي ياساي مدهني وه ک ياساي نورني م ۲۶۲ ته نيا باسي حاله تي بهرګري شري کړوه.  
ورترين ياساي مدهني ياساي مدهني عيرقييه م ۲/۲۱۳ که ده لي (نوه ي بښته هوي زيانک به  
کسيتر له پيتاو پارلستني خوي يان کسيکتر له زيانکي دهسته بويه که زور له و زيانه زورتره که  
بوو ته هوي، مولزهم نيه به هيچ جګه له قهره بويه ک که دلګه به گونجاوي ده زلي).

مهرجه کاني پياد مکردي حاله تي زمرورت له بهرپرسياريتي مدهني د:

بؤ پياده کړني حاله تي زمرورت له بهرپرسياريتي مدهني د بوني هم مهرجانه پټويسته:

۱- مه ترسيه کي دهسته بويه هه ي هره شه له گيان يان مال بکا له پوي بهرپرسياريتي  
مدهنيه وه، ولته نه و کسه ي بوو ته باسي زيانه که خوي يان کسيتر له بهر دهم هره شه يه کي  
دهسته بويه خندا بن، جا نه و هره شه يه چ روو له گيان بکا يان مال.

۲- نيراده ي کسه که هيچ دهستکي له هيتانه کايه ي نه و مه ترسيه دا نه ي، نه گينا ته ولو بهرپرسيار  
ده ي له و زيانه ي به مه بهستي خويارلستني له و مه ترسيه به کسيتر ده گيه ني، نه ويش له رولنگي  
رټسا گشتيه کانه وه نه ک له سهر حوکمي نه و ماده ياسايه باسکرولنه.

۳- نه و زيانه ي ويسترلو لابرې له و زيانه ي رووي دوه گوره تر ي، نه گينا کړدوه زيانه خشه که  
به هه له دده نري و به گويړه ي رټسا گشتيه کان بهرپرسياريتي مدهني که مه ترخه مي واجب ده کا،  
له بهر نه و ي پياوي ناسايي ريګه به خوي نالوت زيانکي گوره به کسيکتر بګيه ني بؤ نوه ي خوي  
له مه ترسيه کي سوو کتر رزګار بکا.



### حوكمى بهرپرسيارىتيى ئاناسايى له كارمكاني زهرورمت،

لهودهقه مەدەنيانەى باس كرلن بهو ئەنجامە دەگەين كه ئەوكەسەى لەژرفشارى زهرورمتدا كردهوەى زيانەبخش ئەنجام دەدت، هەلەى نەكربو ئەگەر ئەوسى مەرجهى باس كرلن هاتبوونەجى، لەبەرئەوه مەزەندەكرىنى قەرەبووكرىنەوەى ئەو زيانە بۆ قازى بابەتەكه بەجى ھىزلوھ بهو شىوھىەى خۆى بۆ ھەريەكەك له حالەتەنەى خوارموھ به گونجاوى دەزلى:

أ- ئەگەر قازى بىنى بكرەكه تولىوېتەى به زيانگەياندن به كەسىتر خۆى لەو زيانە گەورەترە بپارێژى كه ھەپەشەى لێدەكرد، پابەندى دەكا به قەرەبووكرىنەوەى ھەموو ئەو زيانەى بەكەسىترى گەيانەوھە و زيانلىكەوتووش به دەعوای زەنگینبوون بەبى ھۆ دەگەرێتەوھە سەرى<sup>(۱)</sup>.

ب- ئەگەر بىنى سەرھپاى زيانگەياندنەى به كەسىتر تەنیا تولىوېتەى خۆى له ھەندى لەو زيانەى ھەپەشەى لى دەكرد له نوور بختەوھە، بۆى ھەيە بەئەندازەى ئەو زيانەى بەكردموھە خۆى لى لالوھە قەرەبوو بكتەوھە، وئە ئەندازەى ئەو سوودەى له زيانگەياندنەى به كەسىتر بىنيوېتەى. (ئولتر زيانلىكەوتوو) به دەعوای زەنگینبوون بەبى ھۆ دەگەرێتەوھە سەرى.

ج- ئەگەر بىنى بكرەكه سەرھپاى زيانگەياندنەى به كەسىتر نەيتوانى ھىچ لەو مەترسەيە نوور بختەوھە كه ھەپەشەى لێدەكرد، دەتوانى بكرەكه بەھەلە له مەزەندەكرىنى زهرورمت و بهرپرسيار له ھەموو زيانەكه دبلى، ھەروھەا به دەعوای بهرپرسيارىتيى كەمترخەمى دەگەرێتەوھە سەرى، لەبەرئەوهى دەرەكەوتوھە ئەو زيانەى ويستروھە خۆى لى لاندېر لەپرووى گورەيەوھە يەكسانە بهو زيانەى رووى لۆھە يان كەمترە. لەم بارەدا ھىچ كەسێك بۆى نەي زيانكەك به كەسىتر بگەيەنى بۆ ئەوەى خۆى له مەترسەيك لایدا كه لەو زيانەى بهوكەسە دەگا زياتر نەي، ھەركەس ئەوھە بكا دەستدرێژكارە و بهرپرسيارىتيى كەمترخەمى بەتەلووى دەكەوێتە ئەستو.

د- ئەگەر كەسەكه زيانكەك به كەسىتر گەياند بۆ پاراستنى كەسى سێھەم له زيانكەك گەورەتر، قازى بۆى ھەيە تەماشای له نەجابهتەى ئەو بزوتنەرە بكا كه پالى به بكرەكهوھە ناوھە تا سنوورێك بۆ مەترسەيكە دبلى و له كەسێكەوھە بگيرى بۆ يەكێكتر و بەپشتبەستى بەم تێپروانینە بكرەكه له ھەموو بهرپرسيارىتيەكى بپەخشى و تەنیا بريارى قەرەبووكرىنەوھە بدات، ئەويش به ماڤدن بەو

<sup>(۱)</sup> وئە ئەك به دەعوای بهرپرسيارىتيى كەمترخەمى، ھەروھەا له حالەتى نووميشدا بپگى (ب).

کەسەى زىيانەكى پىگىشتووھ كە بەدەعولى بەدەستەيتان بەيى ھۆ (يان زەنگىنبوون بەيى ھۆ) بگەرتەوھ سەرئەو كەسەى زىيانەگىنەنە بۆ لالانى زىياتكى گورەرتەوھ لەو<sup>(۱)</sup>.

**بناغہی بہریرسیارنہجوونی ناچارلہ یاسادا:**

پیشتر باسماں کرد فیقوانانی شهره لهسەر ئهوه رێک کهوتوون که بناغه‌ی به‌رپرسیارنه‌بوونی ناچار نه‌ه‌یشتنی زیانه گه‌وره‌تره‌که‌یه به زیانه سووکه‌تره‌که له سنووری زموورمه‌دا، له‌به‌رئه‌وه‌ی زموورمه‌که‌نیش به ئه‌نله‌ی خویان مه‌زنده ده‌کرن. به‌پنج‌ه‌ولنه‌ی ئه‌مه شروقه‌کار و فیقوانانی یاسای جینائی له‌سەر یاریکرنی بناغه‌ی نه‌بوونی ئه‌و به‌رپرسیاریتییه‌یه‌که‌سه‌ نین، به‌لکو چه‌ند رایه‌کی حه‌وازان هه‌هه، گرنگه‌رنه‌بان ئه‌مانه‌ن:

۱- رایك دملی بناغه گه پانهمیه بۆ یاسای سروشتی له بهرته وهی یاسای دانرلو (وهزعی) بۆ رۆکخستنی کاروبار و پیوستهیهکانی خه لک به شپوهیهکی باشترو وریتر جیی گرتوته وه، ئهو یاسایه ئه گهرچی جیی ئهوی گرتوته وه به لām هه لینه وه شاننۆته وه، له م رۆنگه وه هه رکات یاسای دانرلو نه ییتوانی ئاماژه کهی به دی بیتی یاسای سروشتی هیزی بۆ ده گهریته وه.

له یاسای سروشتیدا خیر و بیرزه‌کانی سروشت مولگی هاو به‌شی سه‌رجه‌م ئاده‌میزاده‌کانن و هه‌ر تاکیک بۆی هه‌یه به‌ئەندازەی پتووستی خۆی لی‌وه‌ریگری، پاش ئه‌وه یاسای دندرو خواوه‌ندارێتی تاکه‌کسی هه‌تایه ناوه‌وه بۆ ریکخستنێ ژبانی داری، جا ئه‌گەر تاک ته‌نگانه‌ رووی تیکرد به‌شیوه‌یه‌ک خه‌ریک بوو نه‌بوونی له‌ناوی بیات و به‌زه‌یی کس له‌ هاو‌په‌گه‌زه‌کانی فریای نه‌که‌وت، دهرده‌که‌وی یاسا وه‌زه‌یه‌که نه‌یتوانیوه ئه‌و ئامانجه‌ بپێکی، ئه‌و‌کاته یاسای سروشتی ریکه‌ی پێده‌نا به‌ئەندازەی پرکربنه‌وه‌ی پتووستی خۆی و رزگاربوونی له‌ فه‌وتان له‌ مالی که‌سێتر بیات، ئه‌وه‌یش ده‌بیات پاندشتی ئه‌و مولکابه‌تیه‌ هاو به‌شی نۆن له‌هه‌مووله‌.

پیاوونی کهنیسه پیشه‌نگی نولته بوون نهم بیروکیه‌یان هه‌بووه و پاساویان لوله‌ته سزئانه‌لنی نر  
له‌سه‌ر نزه‌که‌ی له‌کاتی قات و قبری و هه‌ژیری نوته‌کا، له‌به‌رنه‌وه له‌گه‌ل خستی به‌پرسیاریتی ناچار  
له‌حالتی فهوتاندنی گیانیک بۆ رزگارکردنی گیانی خو‌ی یان گیانیک‌تیردا نه‌بوون، له‌به‌رنه‌وه‌ی یاسای  
سروشیتی هه‌رگیز نیتیمه‌ نه‌دله. لایه‌نگرانی نهم رایله له‌سه‌ده‌ی حه‌قه‌ده‌یه‌مدا ژۆر بوون و لکۆکیان

<sup>(۱)</sup> الدكتور سليمان مرقس: اصول الاتفاقيات: ٣٧٩ وباشتر. الدكتور السنهوري: الوسيط: ٩٠/١ وباشتر.

له نهمانی بهرپرسیار ټیټی دهګرد هرکات زهرورته وی خولست ټاوانګلک نه ټنګام بدری، جا چ نژی مال  
بی یان نژی گیان<sup>(۱)</sup>.

ټیټینی دهګرې نه م بچونه سه باره ت به حاله ته کانی ده ستریز ټکرینی ناچار بۆ سر مالیک بۆ  
رنگرګرینی ژانی خوی و سرله دلی نزل له حاله تی زهرورته دا، له گډل شریعتی نیسلا میدا کوکه، به لام  
له بوری ټاوانی کسه کاند و به بهرپرسیار د لانی ناچار له پووی مه دنیوه نه گهر عوزره کی نه ما  
له گنډا جیاولزه، چونکه جمهوري فیقولاتی شریعت رلیان ولیه قهره بوکرینه وه واجبه به گویزه ی نه و  
ورده کاریه ی پشتر روون کرلیه وه.

ب- رایه کتر پیی ولیه بناغه ژورلیکړینی مه عنویه له بهرنیوه ی ناچار نه گرجی ټیراده ی ژولی هیه  
له هه لېژرینی سووکرینی بوو شریا، به لام مه ویلی نازلی هه لېژرینه کی بۆ نزمترین ناست بهرته سک  
بوو ته وه، سروشتی ټیراده ی موقیش له ژر ټکریرگی غریزه ی مانوه دا بهر مه نه ټنګام دلی ټاوان  
په لکیش کرلو با له رولته تیشدا و درده که وی له وه دا نازده، به لام له پلستیدا نه و ژورلیکړوه بۆ  
نه ټنګام دلی ټاوانه که.

یه کیګ له خه وشه کانی نه م نازسته یه نه وه یه نازلی هه لېژرین و ژورلیکړینی کوکرینه وه، هره وه  
پیی ولیه نهمانی بهرپرسیار ټیټی بی پاساوه نه گهر ټاوانه که له لایه ن کسیتکریموه بوو جګه له و کسه ی  
مه ترسی دهوری دلو و نه و بوو کسه په یوه ندیه کی نژیک و پته و پیکیه وه نه ده به ستن وه ک باوک و  
فهرزمندی، نه مه جګه له وه ی بهرپرسیار نه بوونی ژورلیکړوه به ژورلیکړینی مه عنوی پیویستی به  
بناغه یه که هیه پاساوی بدات.

ج- رایه کتر پیی ولیه بناغه پیسووی سرلکه که سله مانده وه، چونکه نه و ټاوانه ی له ژر  
فشاری زهرورته بګرې سرلانی بګره کی هچ سوویکی نیه له بهرنیوه ی نه و به حزی خوی و به  
نیه تخرلی و ټیراده ی کی گونا هکارانه وه نه یکر نه و<sup>(۲)</sup>. نه م بچونه نه و ټیټینی له سره که سوودی  
سزا ته نیا سله مانده وه نیه، نه گهر ویشمان دلنا ته نیا نه وه یه، نه و سله مانده وه بۆ کسیتک به سووده  
ژانی کسیتکر له پیتا و رنگرګرینی ژانی خویا له ناوده بات، به تاییه نه گهر گوتان بناغه ی سزا  
دلپه روه ریه جا سوودی ټیدا بو یان نا.

<sup>(۱)</sup> لقلی، سرچلوه ی پشوو: ۴۰۶.

<sup>(۲)</sup> سرچلوه ی پشوو: ۴۰۸.

د- هه نیکتر پێیان ویه بناغه بهریه ککهوتنی بهرژمونهیه کانه، بناغه ی سزانه دانی ناچار له سه ر ئه تاولانه ی که به هۆی مه ترسیه کی دهسته ویه خه وه کرپویه تی بریتیه له بایه خی مافی ژبان، له بهر ئه وه ی ژبان یه که م و بالاترین مافه و مافه که سه یه کان له خۆ ده گری و هه ر ده ست بۆ بریتکی سه رجه م ئه و مافانه له ناو ده با، چونکه ئه گه ر ژبان نه ما هه یج له و مافانه نامیتن، له بهر ئه وه ئه گه ر مافی که سێک له ژبان له گه ل مافی یه کیکتر له مولکایه تی لێکیان دا پێویسته قوریانی به مولکایه تیه که به ری، چونکه له چا و مافی ژبانا شتیکی که مه، ئه مه جگه له وه ی به پێچه وانه ی مافی ژبان، مافی مولکایه تی قه رمبوو ده کرتته وه <sup>(1)</sup>.

له گرنگترین خه وشه کانی ئه م بۆچوونه ئه وه یه له گه ل رێساکانی مه تتیقا لێک ده نا که ده لێن ده عوای گشتی به به لگی تایه ت ناسه لمی، ئه وه که ئه گه ر بهرژمونه یی ژبان له گه ل بهرژمونه یی مال تێک گیران، یه که میان پێش بووه م ده خزی قسه یه که نه له شه ریه تی ئیسلامی و نه له یاسا ناو کس نیه له سه ری ناو ک بن، بگه هه ر ئه وه له شه ریه تی ئیسلامیدا بناغه ی نه مانی به رپر سیا ریتی ناچار و پاساوی رێگه دانه به رزگار کرینی ژبان به مالی که سیت به یی مۆله تی خۆی، ئه ویش له رولگی پێشخستی گرنگه ر به سه ر گرنگا، به لām لایه نگرانی ئه م ریه پێیان ویه که سی ناچار له سه رجه م ئه و تاولانه ی له حا له تی زه رو مه تدا ئه نه میان ده لت به رپر سیا ر نابی با بهرژمونه دی و مافه بهریه ککهوتنه کانی یه که سان بن، وه ک ئه وه ی ناچار له پێنا و پاراستنی ژبانی خۆیدا مۆفقیکی ییگونا ه بکوژی، یان له پێنا و پاراستنی مالی خۆیدا مالی که سیت له ناویات. خۆ ئه گه ر ته نیا باسیان له حا له تی بهریه ککهوتنی بهرژمونه یی ناها و تا کان بکری له ئه و ئه م بۆچوونه له گه ل شه ریه تی ئیسلامیدا کۆک ده بوو.

#### زهرورته و تیۆری باروودۆخه له نا کا و مکا ن له یاسادا:

یاسا له گه ل شه ریه تی ئیسلامی ناو ک نیه له وه نا په یوه نیه کی پته و له نێوان زهرورته و تیۆره باروودۆخه له نا کا و مکا ندا هیه، به لām له وه نا لێ جیا وازه که به مه رجی لئاوه دۆخه له نا کا و مکه گشتی یی، واته دۆخی له نا کا و ی تایه ت به قه رززه که نه پاسا وه بۆ هه لوه شانه وه ی عه قد و نه بۆ هه موار کرینی پا به ندی تاقه تپرو کێن. ئه وه روونه مه رجی گشتییوونی رووبلوی نا ئاسایی پێچه وانه ی

<sup>(1)</sup> سه رچا وه ی پێشوو.

بڼه‌مای دلپېرورمه‌ريه که تيؤره‌کي له‌سەر دلمه‌زړوه، هه‌روه‌ها ياسا وه‌زعيه‌کان له‌باره‌ي کارپگه‌ري تيؤره‌که له‌هه‌لوه‌شاننده‌وي عه‌قد يان هه‌مولرکړني ئه‌و پابه‌نديه‌ي لتي ده‌که‌ويته‌وه ناکوکڼ، ئه‌مه جگه له‌ناکوکيان له‌ده‌ستگرتن يان نه‌گرتن به‌ئسلي تيؤره‌که‌وه، پاشان تيؤره‌که به‌په‌ره‌سه‌نن له‌ياسانا تپه‌پيوه به‌پيچه‌ولنه‌ي شه‌ريعه‌تي ئيسلامي که وه‌ک باسماڼ کرد هه‌ر له‌سه‌رم‌تاوه له‌سەر بناغه‌ي زه‌روره‌ت وهاوسه‌نگي له‌پابه‌نديه‌کاندا ئيقرلري کړوه. له‌خواره‌وه به‌کورتی ئه‌م رلستيانه ده‌خمينه‌ روو.

بناغه‌ي ياساکه له‌ياساي که‌نه‌سي‌دا سه‌ري هه‌لدا، ئه‌و تيؤريکي سه‌ريه‌خوي بۆ باروئوخه له‌ناکاوه‌کان دلته‌نا، به‌لکو کومه‌لي ريساي بۆ پارلستني لايه‌ني لاوړي عه‌قده‌که دلته‌نا، که له‌بڼه‌مای مه‌سيحپانه وه‌رگيرلون وبانگه‌شه بۆ مه‌ره‌باني و برليه‌تي ده‌کڼ تا کومه‌لگه له‌رق وکينه دووربي، له‌به‌رئوه نه‌هي له‌زه‌نگينبووني نارې‌وا و مافخوړني زه‌ق و هه‌ر شتي‌ک کرد که يه‌کسانى له‌عه‌قدا، تپک بدات له‌به‌رئوه‌ي جوړيکه له‌سووي حه‌رام.

لايه‌نگراني قوتابخانه‌ي بارتون له‌سه‌ده‌ي ټول‌زده‌يه‌مدا ئه‌م پيروکيه‌يان په‌سه‌ند کرد و بڼه‌مای گورپاني باروئوخيان لي‌لرېشت، که ئه‌وه ده‌گه‌يه‌ني عه‌قد له‌سەر مه‌رجيکي شارلوه له‌ني‌تول هه‌ريو عه‌قدکار دله‌مه‌زري، که مانه‌وه‌ي بيه‌ستري به‌مانه‌وه‌ي ئه‌و باروئوخه‌ي له‌ساينه‌دا کړوه، ئه‌گه‌ر گؤړا پيؤسته عه‌قده‌که هه‌مولر بکړي تا ئه‌و حه‌يفه‌ي له‌و گورپانه‌وه په‌يدا بووه لايبري.

پاشان ناکوکي له‌سەر قبولکړين يان ره‌تکړينه‌وي تيؤره‌که‌دا رووي دا، سه‌ره‌سه‌خترين ولا‌ت له‌ره‌تکړينه‌وه‌ي تيؤره‌که‌دا فه‌ره‌نسايه ئه‌ويش وه‌ک په‌روشي بۆ ده‌ستگرتن به‌ئازالسي گرته‌نه‌تکړينه‌وه، به‌لام قه‌زاي ئيداري فه‌ره‌نسي له‌کاتي جه‌نگي جيهاني يه‌که‌مدا به‌هوي گورپاني هه‌لومه‌رجي ئابووري و کارپگه‌ري له‌حييه‌جپکړيني گرته‌نه‌ده‌کاني پابه‌ندي دلمو‌دزگا گشته‌يه‌کان، کاري به‌تيؤري باروئوخه له‌ناکاوه‌کان کرد و پياده‌ي کرد، سه‌رياري ئه‌وه‌يش فيقولانني فه‌ره‌نسي به‌سه‌ر نوو تيمدا دله‌ش بوون، تيمپک لرغيه‌تي و تيمپک به‌رگري ليده‌کا، به‌لام گورپاني باروئوخه ئابووري له‌ناکامي هه‌ريو جه‌نگه جيهانيه‌که ياسادانه‌ري فه‌ره‌نسي ناچار کرد به‌ده‌رکړيني ياسا بۆ هه‌ندي ئوخي تايه‌ت، که هه‌ندي زيگه‌چاره‌يان تيدليه له‌سەر بناغه‌ي پياده‌کړيني تيؤري باروئوخه له‌ناکاوه‌کان دله‌مه‌زرين.

له‌ولاتانه‌ي پياده‌کړيني تيؤري باروئوخه له‌ناکاوه‌کان به‌زيگي ئيجته‌يادي قه‌زلي قبول کړوه ئه‌لمانايه پاش ټورپاني له‌جه‌نگي جيهاني يه‌که‌مدا— به‌کارپگه‌ري باروئوخه ئابووري که پاش جه‌نگ گورپاني به‌سه‌ريا هات وراي قه‌زاي ئه‌لماني له‌سەر په‌سه‌نکړيني تيؤره‌که له‌سەر بناغه‌ي

نيوټپاکي گېرسايه وه، که دمخولې پاش گورنې بارونځ عهده که هموار بکړي. هروها نېجتهادي قهزلي له سويسرليش شونېنې ټولمانياي ه لگرت له هموارکړني عهده بهي هلو شاننه وه له لاسر بناغي بڼه ماي دلپه روهري و نيوټپاکي.

قهزلي نينگيزي دهستي به بڼه ماي دلپه روهري وه گرت و لاسر هندی بارونځ پياده کړد که نزېکن لهو حالته نه ي تيوري بارونځ له ناکاوگانان تېدا پياده دهکړي، بهم شيوه يه:

۱- نه گړ نهو شته ي عهدي لاسر کرلوه پاش عهده کړنه که فوټا.

۲- نه گړ دهريکوي ه ريوولا بهمه بهستي پارېزگارېکړن له شته که بهو شيوه يي له کاتي عهده کړنه که دا بينويانه عهدين کړي، پاشان نهو حالته نه مایي.

۳- نه گړ جېه جېکړن له بهر هويي که له کاتي نيمزکړني عهده که دا پېشېني نه ده کړا لوا کوټ، يان رور لوه کوټ به شيوه يک بووه مايي گورنې سړوشي جېه جېکړنه که به موهوتي<sup>(۱)</sup>.

لهو ياسايانه يش ياساگانان رېکخستني حوکه کاني نهو تيورميان به دهقي تاييت تېدلي:

ياساي پوټوني (م۲۶۹)، نيتالي (م۴۶۷)، يوناني (م۳۸۸)، ميسري (م۱۴۷)، سوري (م۱۴۸)، عيراقی (م۱۴۶)، لیبی (م۱۴۷)، کویتي (م۱۴۶)، نوريني (م۲۰۵)، يهمني (م۲۱۴)، دهه کاني نه م مانله له تارادميي رور وک يکن و دهلن: (نه گړ روولوگه ليکي ناسايي گشتي سري ه لدا که نه ده وتلوا پېشېني بکړن، به هوي روولتيانه وه جېه جېکړني پابه نسي گړنه نکارانه بو قهرزل نه گړ مه حالتي نه ي تاقه تېروکين دمو به شيوه يک هره شه ي زيانتي گره ي ليده کړد، دلگه بوي ه يه به گوريه ي بارونځ و به هاوسه ننگيکړن له نيوان بهر موه نسي ه ريوولا پابه نسي تاقه تېروکينه که بو راده ي ماقوول بگړيته وه نه گړ دلپه روهري وې خولست، هر رېکوتنيک جياولز لوه به تال ده ي).

تييبي دهکړي ه مو نهو ياسايانه بو پياده کړني تيوري بارونځ له ناکاوگان نهو يان کړنو ته مه رج که نوخه که گشتي بي و تاييت نه ي تنها به قهرزل، هروها قازي دهسه لاتي مه زنده کړني ه يه و پابه ندي به هموارکړني پابه ندي که، هروک دهسه لاتي هلو شاننه وه عهده که ي نيه، نه م سيانه جگه له وه ي پېچه ولنه ي شريعتي نيسلامن، له گال دلپه روهري لیک ده دن.

لهو ياسا عهريانه ي له ه موو حالته کاند کاري به تيوري بارونځ له ناکاوگان نه کړوه، ياساي (الموجبات والعقود) لويانيه، به لکو له گړنه ندي به کړندا کاري به هندی پياده کړني کړوه، له

(۱) الدكتور عبد السلام الترماني - نظرية الظروف الطارئة: ۳۳.



به لام شهریه تی ئیسلامی له م بابه ته دا کومه لئ جیا که رموه ی له گال نهو یاسایانه دا هیه، له ولته:  
**یهگم:** شهریه تی ئیسلامی کاربکمرکانی رهفتاره گانی مروؤ به حاله ته گانی زهرورمه وه لاسر  
 کومه لئ بناغه و بنه مای جیگیر له قورئانی پیروژ و سوننه تی پیغه مبر بلده مه زینتی و به گورلانی  
 کسه کان، یان گورلانی کات و شوین ناگوری، له م بناغانه:

۱. لا ضرر ولا ضرر<sup>(۱)</sup>.
  ۲. الضرر یزال.
  ۳. الضرورات تجیز للمحظورات.
  ۴. الاضرار لا یبطل حق الغیر. (ولته: ناچاری مافی کسیتر به تال ناکاته وه).
  ۵. الضرر یقع بقدر الامکان. (ولته: زیان به پئی تولنا نوور ده خریته وه).
  ۶. الضرر الاشد یرزال بالضرر الاخف. (ولته: زیانه گهرمه ره که به زیانه سوو کتره که لاده بری).
  ۷. انا تعارضت مفسدتان روعي اعظمها ضرراً بارتکاب أخفهما. (ولته: نه گهر نوو خرله تیک گیران،  
 به زیان تره که یان له به رچاو ده گیر، به نه نجامدانی سوو کتره که یان).
- له کاتیکه تائینستا نه یاسا و نه رای شروقه کارلانی یاسا له لاسر دیاریکرنی بناغه یه کی روون و جیگیر  
 بو نه مانی به رپر سیاریتی به ته ولوی یان جوزئی له حاله ته گانی زهرورمه دا جیگیر نه بوون.

**نووه م:** ئاماچه گانی شهریه تی ئیسلامی بریتین له بهر ژمه ونه یه گانی مروؤ قایه تی وهک نه فهرموی:  
 ﴿وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ﴾<sup>(۲)</sup>

ره حمه ت بریتیه له بهر ژمه ونه ی، بهر ژمه ونه یش بریتیه له سوودی هینرلو یان زبانی نوور خرلو،  
 بهر ژمه ونه یه که چ ماندی بی یان مه عنوی، بنیایی بی یان نوخره وی، نه م بهر ژمه ونه یانه یش هه نیکیان  
 زهرورین که سیستمی هه چ کومه لگه یه که له جیهاندا رنک نابی نه گهر یه کیک له ولته تئیاندا تیک بجی،

<sup>(۱)</sup> لا ضرر: ولته نلی هه چ زبانیکی ماندی یان مه عنوی مالی یان جهستمی به تاهه ق به کسیتر بگیه نری. لا ضرر: ولته  
 نلی زبانی به زیان وه لام بریتیه وه، چونکه زیان به هاوشیو مکی له متو نابری جگه له تالونه کنی قیساس. نهوه ی  
 زبانیکی به دمست کسیتر پی گیشته مافی قهرمو مکر نهوه ی نهو زبانی هیه و بوی نیه به ممان شتیوه وه لامی  
 بلته وه.

(پیشتر مالی هه نری له م زبانیانه کرلونه کوردی - و مرگیز)

<sup>(۲)</sup> سورة الانبیاء: ۱۰۷.



ئەوانیش بهر ژمونهندی ئاین و ژان و ناموس و مال و ئەقلن، هەنیکیان بهر ژمونهندی تایهتن که په یوه هندیان به پێویستی هەکانی مرقۆ له ژان و گوزەراندا هەیه بهی زهحمەتی و تەنگانه له په یوه هندی هەکانی مرقۆ له گەل مرقۆ له باقی بۆره کاند، هەنیکیشیان بهر ژمونهندی که مالی (یان تهحسینی) و په یوه هندیان بهو ئاکارانه وه هەیه که پێویسته مرقۆ خویان پێ پرلێنتیه وه له رهوشتی جولان و لێهتانه لهو سیفەتانهی له شوێن و پێگی مرقۆ له ئیوان زنده و مەرەکاندا ناوهشیته وه.

ژانایانی شەریعهتی ئیسلامی کۆمهلی رێکخهری گشتیان دناوه بۆ هاوسهنگیکرین له ئیوان ئەم بهر ژمونهندیاندا کاتی تێک بگێرێن، له وانه:

أ- ئەگەر بهر ژمونهندی پاراستنی ئاین له گەل بهر ژمونهندی پاراستنی ژاندا تێک گیرا، قوریانی به نووهم دهبرێ له پێتوا به کەمدا، له بهر ئەوهی ژان بهی ئاین هیچ نیه، ئەوهی ئاینی نهی پابهندی نیه، ئەوهیش پابهندی نهی شایستهی ئەوه نیه ئەندامیکی کۆمهلهگی.

ب- ئەگەر بهر ژمونهندی پاراستنی ژان یان بهر ژمونهندی پاراستنی مال له گەل بهر ژمونهندی پاراستنی ناموسدا تێک گیرا، نووهمیان پێش دهخرێ، چونکه ئەوهی ناموسی نهی کەرلهتی نیه، ئەوهیش کەرلهتی نهی شایستهی ژان نیه.

ج- ئەگەر بهر ژمونهندی پاراستنی ژان له گەل بهر ژمونهندی پاراستنی مالدا تێک گیرا، به کەمیان پێش دهخرێ، له بهر ئەوهی ژان ئەگەر نه ما قەرهبو ناکرێته وه، به پێچه وانهی مال.

د- ئەگەر بهر ژمونهندی زهرووی و حاجی و تهحسینی هەکان تێک گیران، به کەمیان پێش نووهم و سێهەم، نووهمیش پێش سێهەم دهخرێ، ئەوهیش به پێی گرنگی و ژۆلیان له ژانانی مرقۆ و سیستمی ژاندا.

ئەمه له کاتیگدا له یاسا و مزعه کاند ئەم جۆره دلبهشکرانه بۆ بهر ژمونهندی و رێکخه رهکان بهمه بهستی نه هێشتنی دژیهکی ئیوانان، نیه.

سێهەم: سهبارهت به کاریگهری زهروهرت له تاوانه کاند فیکولانی شەریعت تاوانیان بۆ سی بهش دلبهش کربوه: تاوانه کانی حدود + تاوانه کانی قیساس و خۆنباری + تاوانه کانی تهعزیر.

بهشی یهکهم به کۆی دهنگ زهروهرت کاری تێدهکا، له بهر ئەوهی لانی کهم به شو بهیه که ده ژمێردی و حهده کانی به شو به راده گیرێن، ههروهها له بهر ئەوهی تاوان دژی مافه گشتیهکان (مافه کانی خوا) یان ئەوانه ی لایهنی گشتی تێاندا به سهرا یهنی تایهتدا زاله، ههروهها رێگه دان به دهستدرێژیکرێنه سهرا مافی گشتی له رێگه دان به دهستدرێژیکرێنه سهرا مافی تایهت زیاتره.

سهارېت بهېشې نووهم زهرورته له تاوانه کانی نه م بهشدا به عوزړنکی به خشر لمانړی، به لگو عوزړنکی سووکن لاده نړی له بهرنه وهی کهس فزلی به سهر که سیترو وه نیه به ته قوا نه بی، خه لک وهک لنه کانی شانه یه کسانن، هه موو له ناده من و ناده میش له خاکه. نه و کانی له هه موو مروفیکي لی بروست کرلوه خاکه، له بهرنه وه نابی قوربانی به گیانی که سیګ بدری له پیتا ورزگار کرنی گیانی که سیګ تریدا.

هرچی به شې سینه مه نه و تاوانه ی په یوه نندیان به مافه کانی خولو هه یه وهک به کارهیتانی مه سته به خش و هوش به رهکان و خولرنی گوشتی مردار و باقیی حه را مکرلوه کانیتر له بارووخه ناسایه کاند، له حالته ی زهرورمتدا ده گورین بق کاری مویاج، نه وانه یش له بابی روخه تن و هیچ به پر سیاریتیه کی نه جینائی و نه مه دهنیان لی ناکه ویتته وه.

هرچی ده ستر تر یرکینه سهر مالی خه لکه له حالته ی زهرورمتدا، نه و زهرورته به عوزړنکی به خشر له به پر سیاریتیه جینائی لاده نړی، به لام بکه ره که له پرووی مه دهنیه وه به به پر سیار لاده نړی و له سهر یه تی قهره مووی نه وه بکاته وه که له پیتا ورزگار کرنی خویدا له ناوی بریوه یان به کاری بریوه، له بهرنه وهی ناچار یون مافی که سیت به تال ناکاته وه.

به لام نه م دله شکر نه ورد و رنکخه رووانه له یاسا و مزعیه کاند نایینن.

**چولړه م:** شهر یه تی نیسلا می جیا ولزی له تپوان بارووخی له ناکلوی گشتی یان تاییهت به قهرزلری ژر باری پابه نیه کی تا قه تپوکن ناکا، له بهرنه وهی عیله که یه که نه ویش بارگرانییه، حوکمیش له بوون و نه بوونیدا له گل عیله که یدا ده سوپی، له بهرنه وهی نامانج یه که نه ویش به مزعیه به رانبر قهرزلری بارگرلن ورزگار کرنی لانیکه م له پتی هه مولر کرنی پابه نیه که یه وه نه گه رگریته ده که هانه وه شتریتته وه، جگه له مه بناغه که یه که نه ویش بنه مای دلپه روه ریه، له کاتیکا بایه خ نه به عیله و نه به نامانج و نه به بناغه نادهن و نه و یان به مەرچ بق پیاده کرنی تیوری بارووخه له ناکاوه مکان لمانوه که نه و بارووخه له ناکاوه گشتی بی، نه گه ر تاییهت بی به قهرزلر بولری پیاده کرنی نیه و پیویسته کابرای قهرزلر به رگی هه موو باره گرلنه که بگری.

پاشان فیقولانی شهر یه تی - وهک حه نه فی - تیوری بارووخه له ناکاوه کانیان له بولری لانه وه به پاره له حالته ی هه لپه زو دلپه زی هیزی کرینی لرلوی کارپیکرلو له ولاتی قهرزلره که دا پیاده کرېوه، جیا ولز له یاسا که - به پتی ژنیا ری من - یاسایه ک نایینن چاره سهری نه م بابه ته ی کرېبی بق ورزگار کرنی قهرزلر له بارگرانییه که له ولنه یه ی له سهر وی تا قهت و تولای دلپه وه بی.

**پيٽجهم:** به پتي زانباري من ياسايهك نابيين بابتي قورخكاري ودياريكريني نرخی له جيهانی عهرمي و ئيسلاميدا چاره كرڻي، نه گهرجي شهرعيتي نه جيهانه بلوا له دهسلات دهكا دست و مريدت له پيتناو هه لگرتني ستهمي بازگانان و نه هيتشتني مافخورتني به كاريه رن، نوميدمان زوره ياسانلنه رن فرياي نهو كه له بهره ياسايه بگهون.

### باسي سيبهم:

### زمرورت و كاره پزيشكيهكان

لهم باسهدا نهو وه لامانه خرونه ته روو كه له لايه ن سه نيكاي پزيشكان (لعي نهينه و) وه نارلستم كرون و دلوام ليكرلو له پروي شهرعي و ياسايه وه وه لاميان بدهمه وه بؤ سيميناري (پزيشكي له نتيوان شهرع و ياسانا)، كه له ۱۶ ي رهيغوئنه وه لي ۱۴۱۴، به رلنبر ۱۹۹۳/۹/۲ به ستر و شهره في به شلريكرنيم هه بوو، له بهر په يوه ندي پته وي به بهرپرسياريتي جيناني و حالته كاني زهرورته وه كرم به باشه كي باسه كه.

### پرسيارمکان:

- پ۱- پيناسه ي مرن له پروي پزيشكي و شهرعي و ياسايه وه.
- پ۲- بوژلنه وي ده ستر، نامرله پزيشكيه كاني، كي و كي بهرپرسه له وه ستاندني دهرگا ده ستر دهكان و رلگيانني مرنني نه خوش؟
- پ۳- پيوستي به برينه وه و چانني نه ندمي جهسته ي مروف بهمه به ستي رزگاركريني ژياني نه خوش.
- پ۴- هه لوئست لهو نه خوشه ي له كاتيككا نه گري توشبووني به مه ترسي گوره له نارليله، خوي يان كه سوكاره كي چاره سه رت ده كه نه وه.
- پ۵- گهنگه شه يكي پزيشكي و شهرعي و ياسايي بؤ نامرله جياوله كاني ريگرتن له سكرپي.
- پ۶- گهنگه شه كريني كوتا هيتان به سكرپي له بهر هو ي پزيشكي. پزيشك كي ره زلمه ندي له سر كوتا هيتان به سكرپي ده دلت و راي شهرع و ياسا چيه؟



محله‌دی له بهر ژمونه‌ندی مړوځا کورت کړېوته وه و نه‌فهرموی: ﴿وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ﴾<sup>(۱)</sup>.

ره حمه‌تیش بریتیه له بهر ژمونه‌ندی دنیا و ناخبره‌ت، مادی و مه‌عنه‌وی، نه‌ریتی و نه‌ریتی.

### چوارم: قورگنی پیروز فیزی کره‌وین ژوریه‌ی شو حوکه‌مانه‌ی روویه‌پرووی مړوځا ده‌بنه‌وه نوو

حوکه‌یان همیه: حوکه‌یک له حالته ناسایه‌کاندا که پنی ده‌وتری بویری (عه‌زیمه‌ت)، حوکه‌یکیش بو بارون‌خه ناسایه‌کان و پنی ده‌وتری موله‌تدل (روخسه‌ت).

بو نمونه خوی گوره نه‌فهرموی: ﴿إِنَّمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَلَدْمَ وَلَحْمَ الْخَنِيزِ وَمَا أَهْلَ بِهِ لغيرِ اللَّهِ فَمَن اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ﴾<sup>(۲)</sup>. حوکه‌ی خورلنی مرلر و گورشی به‌رلز و خورلنه‌وه‌ی خوین له حالته‌ی ناسایدا حه‌رله، به‌لام له بارون‌خه‌ی ناسایدا ریپیدان و حه‌لاکرینه.

نمه ریتمایه بو مړوځا که له هه‌موو نوخیکی ناسایه‌ی و له‌کاتی زهروره‌ت و پیوستی ژوردا بو‌ی همیه له حوکه‌ی نسله‌یکه‌ی روولوه‌که‌وه لایات بو حوکه‌ی ناسایه‌یکه‌ی، له‌به‌رته‌وه‌ی ثابنی خوا زه‌حمه‌تی تیدا نیه ﴿وَمَا جَعَلَ عَلَيْكُم فِي الدِّينِ مِنْ حَرَجٍ﴾<sup>(۳)</sup>، هه‌روه‌ها له‌به‌رته‌وه‌ی ثابنی ناسایه‌یه ﴿يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ﴾<sup>(۴)</sup>.

پیته‌جه‌م: شه‌ریعه‌تی نیسلا می ثابنی فیه‌رته‌ت و ثابنی زانسته‌ت و کاره، ماوه‌ی نیو سه‌ده‌یه له‌گه‌ل  
شه‌ریعه‌ت و ماوه‌ی زیاتر له چاره‌که سه‌ده‌یه‌که له‌گه‌ل یاسا ده‌ژیم، شتی‌کم تیدا نه‌بوه له‌گه‌ل زانسته‌ت و وقیع و فیه‌رته‌می مړوځا لیک بډت، هه‌روه‌ها ریه‌کی دروستم له یاسادا نه‌بوه نیلا فیقولانانی شه‌ریعه‌تی نیسلا می پټش شو گوئیانه، شه‌ریعه‌تی نیسلا می ری‌کضتن و پیاده‌کرینه، ری‌کضتن که له ریسا هه‌مه‌کی (کلی)‌که‌کاندا خو ده‌نویتی نه‌گوره، به‌لام نه‌وه‌ی به‌گویره‌ی شوین و کات ده‌گوړی پیاده‌کرینه (التطبیق).

### شه‌شه‌م: له حالته‌ی به‌ریه‌ککه‌وتنی سوو‌ده‌کان یان سوو‌ده‌کان له‌گه‌ل خرپه‌کان یان خرپه‌کان

له‌گه‌ل خرپه‌کاندا، پیوسته نه‌قلی پسپوړان په‌نا بو به‌لور‌لکرن بیهن بو زل‌کرنی لایه‌نیک به‌گویره‌ی باشرین پی‌مو و دیسپلین، که زل‌ایانی نوسول و فیقولانانی شه‌ریعه‌ت دلیانان.

<sup>(۱)</sup> سورة الانبياء: ۱۰۷.

<sup>(۲)</sup> سورة النحل: ۱۱۵.

<sup>(۳)</sup> سورة الحج: ۷۸.

<sup>(۴)</sup> سورة البقرة: ۱۸۵.

## حهوتهم: وه لاهه کانهان بؤ نو پرسپارانه له بهر تيشکي نو خالته دهين:

### پيتاسه ي مردن له پرووی سروشتی و شهرعی و ياساييه وه:

پيتاسه ي هه موو شتيك بريتيه له روونكرينه وه ي حه قيقه ته كه ي، نو وه يش له سه رزنيني شته خوييه كان يان لانكه م تاييه تمه ندييه خوييه كاني ده وه ستي، له بهر نه وه ي پيتاسه وه ك زلانياني مه ستيق ده لئين يان حه ستيكي ته ولو ه نه گه ر به بؤل (فصل) و ره گه ز (الجنس) ي نزك بوو، يان حه ستيكي ناته ولو ه نه گه ر به بؤل نزك و ره گه زى نوور بوو، يا خود ويته يه كي ته ولو ه نه گه ر به ره گه زى نزك و تاييه تمه ندى (الخواص) بوو، يان ويته يه كي ناته ولو ه نه گه ر پيتاسه بوو به خه واس له گه ل ره گه زى نوور يان ته نيا به خه واس.

تائيسا — به گويزه ي نو وه ي من بزلنم — كه سيكمان نه يو ه پيتاسه ي مرينى كردي به جگه له به شى چواره م و كوتاي، نو ويش پيتاسه كرنه به خه واس له بهر نه وه ي نو شته خوييه نى ده چنه ناو حه قيقه تي مرين هيشتا لاي زلانياني شه ريعه ت و پزيشكي و بياواني ياسا نه زلنروه.

نو پيتاسه بالوه ي كه له لاي خه لكى گشتى و تاييه ت ناسرلوه و فيقولناني شه ريعه ت و مريانگرتوه نو وه يه (مرين جيا بوونه وه ي گيانه له جه سته). نو م پيتاسه ساده يه نه گه ر له گوشه ي فيقه ي و عورفى و زمانه و نيه وه بؤى برونين ده بينين به لگه نه ويسته، مونا قه شه كرنى به لگه نه ويسته كانيش مه ستيق و نه قلئ ساغ ره تي ده كه نه وه.

خؤ نه گه ر له پرووى شيكاري و زلنستى و فه لسه فيه وه بؤى برونين ده بينين پيتاسه كرنه به نه زلنرلو (التعريف بالمجهول) و به وه ي له ناسيترلوه كه ي شارلوه تره كه مرينه، پيتاسه كرنيش به شارلوه تر له پرووى لوزيكيه وه ره تكلويه، له بهر نه وه ي له مه رجه كاني بروسى پيتاسه نو وه يه له پيتاسه كرلوه كه ي زه قتر و رووتر بئ، له بهر نه وه ي نه قل و زلنست هيشتا نه گه يشتونه ته نو زينه وه ي نه يني نو نوو وشه ي له پيتاسه كه هاتوون (جيا بوونه وه و گيان).

### جيا بوونه وه (المضارقه) چييه و نوو ساته جيا كه مرمويه ي نيوان زيان و مردن

#### به وردى چييه؟

نو م پرسپاره وه ك من بزلنم تائيسا وه لاهى نه درلوه ته وه ته نيا له ريگي ئاسه ولر و نيشانه و روا ته تاييه ته كاني مرينه وه نه بئ، و له له ريگي كرنى كاريگه رى (الاش) به به لگه له سه ر كاريكهر (المؤثر)، نو م به به لگه كرنه يش به به لگه يه كي زلنستى بنبر باده نري نه گه ر هه موو پيشه كيه كاني به لگه نه ويسته

(یان یه قینی) بن، به لām نه ګر ګومانګر (ظني) یان پټکاتو له ګومانګرو یه قینی بوون شهوا به حتمی نه نجامه که که حقیقه ته مړنه ګومانګر ده بی، له بهر شهوی وهک زلفایانی مه متیق ده لټن، نه نجام شو ټنګه ته ی سادترین پیښه کیه کانیه تی.

له وروڼه شهوه ژيان یه قینی نه ناتوانین به پښتبه ستن به ناسه ولړ و نیشانی ګومانګر یان جیګومان حوکمی نه مانی بده ین، له بهر شهوی ریسا شرعی و یاسایه که ده لټ: (یه قین به ګومان لاناچي).

### ګیان چیه؟

نمه به شه که ټره که له پټناسه ی مړینا و مرګیرو له، به وهی جیابوون شهوی ګیانه له جهسته و هیشتا لای مړوځ نه زلفرو له بهر شهوی مړوځ زلستی تیوری له پټی دهق یان هست یان نه قله وه و مرده ګری.

دهقی قورټان ده لټ: ﴿وَسْأَلُونَكَ عَنِ الرُّوحِ قُلِ الرُّوحُ مِنْ أَمْرِ رَبِّي وَمَا أُوتِيتُمْ مِنَ الْعِلْمِ إِلَّا قَلِيلًا﴾<sup>(۱)</sup>. هرچی هسته تنیا دهرک به شته مانیه کان دهکا. ګیان (روح) وهک زلفا و فیهل مسوفه کان ده لټن جهوه رنګی رووتی ناماندیه که ناچیته ژیرباری دهرک پټکرنی هسته کان و زلستی نه زمونی.

### هرچی نه قله،

نه قل نه زلفرو (تسهوری) و (تسیدی) له کان له زلفرو تسهوری و تسیدییه کان به دهست ټیټی. نه م زلفرو یاخود زلفاریانه لای زلفایانی شهرعت و پزیشکی شو ټنه ولړ و نیشانه کانی مړین، که ګومانی هله یان رلستان لی ده کری، سه ریاری هموو نه وانه یش فیقوانانی شهرعت له پټناو نیاریکرنی ژيان و مړین و سنووری ټیولیاندا چیان له دهست هاتبی کر بیانه.

بق نمونه ګوتویه: مړوځ له توخمیکي مادی پیکي، که جهسته یه (یان له ش) له ګل توخمیکي مه عنوی که ګیانه و مړوځ تنیا به یه کیک له و لونه و سفی مړوځ بوونی به سه ردا ناچه سپی. جهسته چورلچو هیه کی مادی سه ره لوی قابیل به په یدل بوون و فو تان و نو ټیوونه وه و نه مانه، که وهک چرا ولی بق رونا ککر نه وه ناماده کر له، به لām تا ګیانی تی نه که وی روشن ناکاته وه.

<sup>(۱)</sup> سورة الاسراء: ۸۵.

گیان پاش هاتنه ناو جهسته وهك چوونی ناو به نئو گول یان چهوری به نئو دهنگه زهیتوینکدا، به جهسته دا دهگه پئی و تا نه وکاته ی نه دلمانی جهسته به که لگی نه جامدانی نه رکه کانیاں بین تئیدا ده میتته وه، هر کاتیکیش به که لک نه مان گیان له جهسته ده جیته دهر وه.

زلفایانی شهرعت په یوه منبی گیانیان به جهسته وه بۆ پینج سوور دلبهش کریوه که هه ریه ک له ولنه حوکمی تایه متی خۆی هه یه:

سووری به که م په یوه سستبوونی گیان به جهسته وه بهر له له دلیکبوون.

سووری نووه م پئوه په یوه سستبوونی پاش له دلیکبوون له حاله تی بیداریدا.

سووری سینه م پئوه په یوه سستبوونی له حاله تی خهوتندا، خهوتنیش ناو نزلوه مریزی بچووک له و رووه وه هۆش و ئیدر لکی تئیدا نامینئ. خوا نه فه رموی: ﴿وَهُوَ الَّذِي يَتَوَفَّاكُم بِاللَّيْلِ﴾<sup>(۱)</sup>.

سووری چاره م پئوه په یوه سستبوونی پاش نه وه ی به مریز لئى جیا ده بیتته وه.

سووری پینجهم پئوه په یوه سستبوونی کاتى له وینیا جهسته کان زینوو ده بنه وه.

فیقولانی شهرعت ده لئین مریز به ئاسه ولر و نیشانه کانیه وه ده ناسریتته وه، له ولنه:

۱- هه ناسه نه دان.

۲- چاودهر په رین.

۳- خاویو نه وه ی پیکان و توندنه بوونیان.

۴- لیک جیا بو نه وه ی قوله پیکان.

۵- لاریوونی لوت.

۶- کرانه وه ی هه ربوو لئو.

۷- لته پینی لاجینه کان (انضاف الصدغین).

۸- کشانی پیستی روومه ت و نه چوونه وه یه کی.

۹- ساریبی جهسته.

۱۰- نه مانه و هیتر که له جئى خۆیدا باسیان کریوه<sup>(۲)</sup>.

<sup>(۱)</sup> سورة الانعام: ۶۰.

<sup>(۲)</sup> له م بابه تا بپوله ئه م سهرچاوه فیهقیهاته ی خولرموه: الخرشبی: ۱۳۲/۲، لمجموع: ۱۲۵/۵، المغنی لابن قدامة: ۴/۴۵۲، حاشیه ابن علبین: ۱۸۹/۱، المنثور فی القواعد للزکشی: ۱۰۷/۲.



### مردن لەرووى پزىشكىهوه:

پېناسەكردنى مردن لەرووى پزىشكىهوه لە پىسپۆپى من نىه، بەلام ھەر بەمەبەستى بەرلورىكرىن لەنتۆن بۆچوونى شەرىعت و پزىشكىدا قەسەى لەسەر دەكەم.

زانايانى پزىشكى دەلەين مردن مردنى مېشكە و بە سى قوناغ پەلامارى جەستە دەدات:

يەكەم وەستانى دل و سىهەكان.

دووەم مردنى خانەكانى مېشك.

سێيەم مردنى خانەبى كە مردنى تەلوى خانەكانى جەستەيه.

تا ئەم نىزكانە پێوەرىكى پزىشكى بۆ مردن نەبوو جگە لە وەستانى دل و سىهەكان، بەلام پاش پېشكەوتنى زانست و دەرکەوتنى ھەندى روودلو كە تېندا مروڤ پاش وەستانى دل و سىهەكان گەرلۆمەتەو بۆ ژيان، دەرکەوت ئەم پێوەرە ورد نىه و مردنى مېشك جىي گرتەو، يەكەمىن لايەنى پزىشكى تېيىنى ئەمەى كرد قوتابخانەى فەرەنسى بوو لە ساالى ۱۹۵۹ و پاش ئەويش قوتابخانەى ئەمەرىكى لە ساالى ۱۹۶۴.

زانايانى پزىشكى پېيان وايە مېشك لە سى بەش پېككى:

۱- مۆخ: كە سەنتەرى بىركىنەو و يانگە و ھەستكرىنە.

۲- موخىخ: ئەركى رلگرتنى ھاوسەنگى جەستەيه.

۳- رەگى مۆخ: ناوھندى سەرەكى ھەناسەدان و كۆنترۆلكردنى دل و سووڤى خويئە.

تائىستا زانايانى پزىشكى كۆكن لەسەر نەگەرلۆمەى ژيان بۆ ئەو مروڤەى مېشكى مەروە بەپېچەولەو وەستانى دل و سىهەكان كە دەرکى بەر لە مردنى مېشك دەست بەكار بگەنەو. كى دەزانى، نوور مەيىنە رۆژك بى ناپلستى ئەم پێوەرەيش بىسەلمى.

ئاسەوار و نىشانەكانى مردنى مېشك بەلای زانايانى پزىشكىهوه

۱- لەمۆشچوونى تەلومتى.

۲- ھەناسەنەدان پاش نوورخستەنەو و دەرگى بوورلەننەو كە.

۳- نەبوونى پەرچە ئىنقىعال.

۴- نەبوونى جولەى ئىرلەى (ئىختيارى).

۵- بيارنەمانى ئەو شەپۆلە كارەبىيانەى لە نەخشەكێشانى مېشكە لە مېشكەو دەرەمچن.

۶- وهستانی سووړی خوړتی میښک.

۷- فرولونیونی گلینه ی چاو و نه بوونی کارلنه وه بۆ روناکی.

۸- لږه زینی زنده چالاکیه کانی میښک وریشه کی.

۹- نه مانه و ناسه وریریش.

بهر او رد کردن له نیاوان شهر رحمت و زانستی پزیشکیدا،

**په گم:** زلانیانی پزیشکی مړین و ژانیان به شتیکی مادیی بهر هه سته وه به ستوته وه که میښکه و له کار وهستانی نه مریان به مړین و به که لکھاتی بۆ کار کرینیان به ژانیی لخواه، له وانه یه نه ولن له لیکلنه وهی هه موو نه وه نگوو مادیان هی له نیتو جهسته دا رووده دهن رلست بکن، به لام نه وهی لټیان ناسه لمیتری نه وهی نه ولن کوتا نه نجامه کان له هه موو رفتار ه کانی مروؤ ده دهنه پال نه وه نه دلمه مادییه، که پیی دهوتری مۆخ.

دیاره هه لاسوکه و ته نیرلده کانی مروؤ ره گزیکي معنه ویان تبدیه پیی دهوتری ږیراده، نه وه یاسای خولیشه که ﴿وَلَنْ تَجِدَ لِسْتَهُ لَّهِ تَبْدِيلاً﴾<sup>(۱)</sup>، له شته باوه کانی نه م گریونه نه وهی ماده ماده ی هکی وه ک خوی لی بهر هه م دی و ناتوانی مانا و معنه ویات بهر هه م بینتی، نه نجامی لوزیکي نه م رلستیه گریونیه ییش نه وهی دروستکری لوزیکي نامادیی له جهسته ی مروؤ دا هیه که قورئان ناوی ناوه رۆج.

لټرموه زلانیانی پزیشکی رۆج (گیان) و مۆخیان تیکه ل کریوه و نه وهی ئرکی رۆجه دلویانه ته پال مۆخ، بناغهی نه م تیکه لکرینه ییش زلویونی ته فسیری مادیی و گشتاننیه تی به سر هه موو دیارده کاند. **دوهم:** پیده چی تیکه لکرینیکتر هه بی له نیتوان ژانیی ئینسانی و ژانیی خانیهیدا، که ژانیی ئینسانی به دمره نجامی ژانیی خانه کانی میښک و باقیی خانه کانیتری نه دلمانی جهسته دلدنری، له کاتیکدا ژانیی خانیهی وه ک چۆن له مروؤ دا هیه له رووه ک و تازه لیشدا هیه.

ژانیی خانیهی له سی هیژ پیکی: هیژ خورکبه خش که رووه کی زینوو خولرنی لی و مرده گری + هیژي گشه به خش به هویوه گشه دهکا + هیژي وچه به خش که به هویوه زیاده دهکا، نه م ژانه

<sup>(۱)</sup> سورة الاحزاب

لە كۆرپەلەدا ھەيە بەر لەۋەي گيان يېتە بەر جەستەي لە نىزىكى چوار مانگىدا، لەۋەنەيە پاش گيان دەرجو نىش ماۋەيەك بەھۆي دەزگا دەستكردەكانەۋە بەمىنى.

سەرەپلى ئەم جىاۋلەنە بەرچاۋلە لەنتوان شەرىعت و پىزىشكىدا، بەلام دەكرى جۆر (توفىق) بىكرىن ۋە لەم چەند خالە جەۋھەرىدا بەيەك بگەن:

۱- لە شەرىعتدا سەرچاۋەي زالىن (ئىدىراك) جىاۋلەكانى مۇۋە رۆخە، لە پىزىشكىدا مۇخە و دەكرى جۆر بىكرىن بەۋەي سەرچاۋەي ئىدىراك رۆخە لەپىتى بەكارھىتائى مۇخەۋە.

۲- لە شەرىعتدا رىكخەرى جۈلە ئىرلەيەكان رۆخە، لە پىزىشكىدا مۇخە، جۆركىنيان بەۋە دەبى رۆخ بە رىكخەر دلبىرى بەپىشتەستەن بە مۇخ.

۳- جۈلەي ئىرادى لە گىنگىرىن بەلگە (ظنى)يەكانە لە شەردا لەسەر بوونى رۆخ لە جەستەدا، لە پىزىشكىدا بەلگەيە لەسەر دەستدانى مۇخ بۆكارىكرىن. جۆركىنيان بەۋە دەبى جۈلەي ئىرادى بەبەلگەيەك لەسەر پەيۋەندى رۆخ بە بەكەلھاتنى مۇخەۋە دلبىرى.

۴- غىايى ھەست و جۈلەي ئىرادى لە شەردا نىشانەي جىابوونەۋەي رۆخە لە جەستە، لە پىزىشكىدا نىشانەي مەرنى مۇخە، جۆركىنيان بەۋە دەبى مەرنى مېشك بە نىشانەي جىابوونەۋەي رۆخ دلبىرى.

۵- جۈلەي ئائىرلىي ھەندى ئەندلمى جەستە لە شەردا بەبەلگەي مانى رۆخ دلتانرى، لە پىزىشكىدا لەسەر بەكەلھاتنى مۇخ، جۆركىنيان ئەۋەيە جۈلەي ئائىرلىي ئابىتە بەلگە نە لەسەر ژيان ۋە نە لەسەر مەرن.

۶- لە شەرىعتدا كۆرپەلە بەر لەۋەي گيانى تى بگەپى، بەماۋەيەكى ژياندا تىدەپەپى، لە پىزىشكىدا دەكرى ھەندى ئەندام لە جەستە جىا بىكرىنەۋە لەگەل پارىزگارىكرىن لە ژيانى خانەكان، جۆركىنيان ئەۋەيە ژيانى خانە جەستەيەكان رۆخ نىيە و دەكرى كۆپىنەۋە و جىا بىنەۋە.

سەبارەت بە مەرن لەپۇرى ياساينەۋە، ياسادانەرى عىراقى پىش رۆرىيەي ياسا مۇۋەكردەكانى دلۋەتەۋە لە كرىنى مەرنى مېشك بە پىۋەرى مەرن، ئەۋەتا بىرگەي (ب) لە مادەي نوۋەم لە ياساى نەشتەگەرىيەكانى چاندى ئەندلمانى جەستەي مۇۋە (م ۸۵)سى سالى ۱۹۸۶ رىگە بە ۋەرگىرتنى ئەندلمان لە جەستەي توۋوشبوۋ بە مەرنى مېشك دەدا، ئەۋىش بەگۆرەي بەلگە زانستىيە نوئى و كارپىكلۋەكان كە بە رىئەمىي دەردەچن.

رینماییه کان (ژماره ۳) ی سالی ۱۹۸۷ دمرچوون و برگی یه که میان مرنی میثک پیناسه دهکا بهوئی بریتیه له حالتهی لهدستلنی نهگه پلوهی هوش لهگه لهدستلنی نهگه پلوهی توانای هه ناسه دلی خۆبه خۆ و نه مانی تهو لهوتیی بهرچه کرلرهکانی دهماری میثک<sup>(۱)</sup>.

**پ/ بورژننهوهی دستکرد و نامرزه پزیشکیهکانی چین، گی و کی بهرپرسه له وهستاننی دمرگا دستکردمکان و رلگایاننی مرنی نهخوش؟**

وه لام: سه بارهت به بهشی یه که می پرسیاره که (بورژننهوه و نامرزه پزیشکیهکانی) له پسپوپی من نیه، به لگو پسپوپی پزیشکهکانه.

ههرچی حوکی شهرعی و یاسایی له رلگرتی دمرگا دستکردهکان و بهرپرس لهوه، وه لامه که یه یوهندی به پرسیارنکیترهوه ههیه ئه ویش نهوهیه: ئایا بورژننهوهی دستکرد کار بۆ بهردهوایی ژیان دهکا یان لریژکرنهوهی مرنی؟ نه میش دهخولزی حوکه که له هه رینو حالتهدا روون بکریتهوه:

**یه که م: حالتهی کارکرینی ئه دمرگا دستکرله بهمه بهستی بهردهوایی ژیان و گیلنهوهی بۆ حالته سروشتیه گی:**

ئه گهر که سیک بههوی بهرکهوتنی میثک تووشی لئه وهستان یان هه ناسه دان بوو، یان تووشی جهلتهی دل یان تیکچوونی هه ناسه بوو و خریله ژووری بورژننهوه (چاوتیری چری پزیشکی) و دهزگا دستکردهکانی بۆ به کارهات بهمه بهستی گیایاننی خوین و ئوکسجین به مۆخ بهتاییهت لهو ماوه زهمه نییهی دهکهوتیه نیوان مرنی میثک و ماوهی وهستانی دل که وهک لای پزیشکانی بهریژروونه له چهند خولهکیک زیاتر ناخایه نی، له م حالتهدا لئو شیوه هه ن:

**شیوهی یه که م گه رلنهوهی هه ناسه دان و ریکبوونهوهی لیدانی دل بۆ حالتهی سروشتی، ئه وکاته پزیشک بۆی ههیه له بهر به دهاتنی سه لامهتی و نه مانی مهترسی دهرگا که بوهستینی.**

**شیوهی لئووه م پتووستی نهخۆشه که بهو دهرگایانه له بهرئهوهی هیشتا باری ته ندروستی چاک نه بووهتهوه و ئه گهر دهرگاگان بوهستینن مهترسی مرنی له سه ره. له م باره دا وهستاننی دهرگا دستکردهکان به بوونههوی کوشتن لاده نری ئه گهر نهخۆشه که بهو وهستاننه مرد. جا ئه گهر پزیشک**

<sup>(۱)</sup> برگی ۱ له رینماییه کان ژماره ۳ ی سالی ۱۹۸۷ که بهینی حوکهکانی مادهی شه شه م له یاسای نهشته رگریهکانی چاننی ئه ندلی جهستی مژۆ ژماره ۸۵ ی سالی ۱۹۸۶ دمرچووه. له رۆژنامهی (لوقائع) ژماره ۳۱۸۰ له ۱۹۸۷/۱۲/۱۴ بلۆ کرۆمتهوه.

پابه ندی یاسایی یان عه قدی خوی جییه جی کرد به به سستی دمرگانی بوژندنه وهی دستکرد له سر نه خوش، بوی نیه بهر له لئانیابوون له مرنی یان گه رله وهی حالته سروشتیه کی لایان بیات. له یاسادا تاوون به ولزله پنهان نیه مه گه پابه ندیه کی یاسایی یان عه قدی له ئه سستی ولزله پنهان مه گه هه بی، به پینچه ولنه ی شهریه تی ئیسلامی، چونکه له شهریه تی ئیسلامیدا رنگارکری زانی کسیر له حالته یوونی زیاتر له رنگارکریکا فهرزی کیفاییه، له حالته یوونی ئه فریه دا فهرزی عهینه. ئه وه پاساونه بۆ پزیشک که پۆرش بینه یه شه سستی به وهی نه خوشیتر چاوه رولنی دمرگا که ده که ن، له بهرته وهی جیاوونی له ئیوان مرقه ق و به کیکتری دا نیه مادام هه موویان خوینیان هه رله، بویه نایی قوریانی به زانی به کیک بری له پیناوی به کیکتری دا، له بهرته وهی ریسای شهرعی و یاسایی ده لی (الضرر لا یزال بمثل). نایی جیهازه که به سستینری به مه به سستی به کارهیتانی بۆ نه خوشیتر که له پرووی سوودی گشتیه وه بۆ کومه لکه باشتره، له بهرته وهی پینوسته لایه نی ئایینی و مرقی و ئه خلاقی پیش لایه ن و ئیعتبارته کانتر بخری، پیغه مه ر (د.خ) ئه فهرموی: (الناس سولسیه کأسنان المشط)، هه روه ها ئه فهرموی: (کلکم من آدم وآدم من تراب).

ب/ ئه گه لیزنه ی پزیشکی پسپۆر و سه ره رشتی نه خوشه که گه یشته قه ناعت ئه وه نه خوشه پاش سه عاتیک یان رۆژیکتر دهری، ئایا لروسته بهر له مرنی دمرگا دستکردمه کان بوه سستینری؟ وه لام: نه خیر له بهرته وهی وه ستاندن مراندنی مرقه تهنات پیش ئه جه له کی و به کوشتن به بوونه هۆ دانه ری. زهرکشی<sup>(۱)</sup> پاش ئه وهی ژان بۆ سی بهش دلهش ده کا: زانی بهر دموام، زانی جیگیر (سه قامگیر) و زانی سه ریرلو، ده لی: زانی جیگیر ئه ژانه یه که بوو چاری مه ترسی مرن ده یینه وه، به لام جو له ی ئه ندلهانی جه سته هیشتا ئیختیاری و ئیرلییه، جا نمونه بۆ بینه یته وه و ده لی: ئه گه مرقه بریندر کرا و مرنی پاش سه عات یان رۆژیک هه تمی بوو و کسێک کوشتی، قیساسی له سه ر ولجه، له بهرته وهی زانی سه قامگیره و تولای جو له ی خوویستانه ی هه یه.

(۱) بدرالدین محمد بن بهادر، له گهره فیهولانی شافعییه - المنثور فی القواعد: ۱۰۶/۲.

پ/ له م حالته دا حوكم چيه (حاله تى بيتوميتيويون له چاكبوونه وه) نه گهر نه خوښيكتير هه بوو كه گومانى زال نه وه بوو به دهرمكايانه ژيانى رزگار دهكرى، ثايا دهرمكايان له م لى بيتوميتيويوه هه لده گيرين و يو رزگار كړنى نه وى تر به كار بين؟

وه لاس: ناسته مه به نرى وه لاسى هم پرسياړه بدرتته وه. به لاس فيقولاننى شهرىعت ده لى: نه گهر نوو بهر ژمومندى تيك گيرن يه كيكيان لى و نه وى تر يان (نه گهر و نه گهر) بى لى لى ياكه پيش ده خرى، يو نه وى ش وهك نمونه ناماز به حوكمدانى قازى ده كهن به مړينى مړدى ونيو له بهر ژمومندى ژنه كى، له ورووه بهر ژمومندى ژنه كه لى لى ياه به لاس بهر ژمومندى مان وهى مړده كه بهر زيندووى نه گهر و نه گهر، له بهر نه وه يه كم پيش نوو ده خرى.

پ/ حوكمى نه وه چيه به پالنه رى رحم و بهر مې و لاسه لولوى كسو كارمكى دهرمكا دهستكردمكان له نه خوښيك كه نوميدى چاكبوونه وهى نه ماوه نو مستي ترين؟

وه لاس: به شهرع و ياسا به كوشتن دده نرى به پالنه رى بهر مې، ياساى سرلگاني عيراقى (م ۱۲۸/۱) پيش پالنه رى شهرىفى به عوزركى سووكين (مخفف) يو سزا دلاوه.

نووهم: حالته كار كړنى دهرمكا دهستكردمكان يو رزگار كړنه وهى ماوهى مړين و لواخستنى رلگياننى.

هم حالته پاش مړينى ميتشك و بهر دهلومى كار كړنى دل و سياهان به دهرمكا دهستكردمكان ده بى، وهك زانستى پزىشكى نوئ سه لماندويه تى نيتر گيرلنه وهى ژيان له دهرمويه توانى مرو قايه تيه.

پ/ ثايا و مستاندى دهرمكا دهستكردمكان به كوشتن دده نرى به مشيوميك بكرمكى به پيى شهرع و ياسا سزا بدرى؟

وه لاس: نه خير، له بهر نه وهى كوشتن دهر كړنى گيانى مرو شيكه زيندو بى، بويه پيتاسه كوشتنى به سهرى ناچسپى، هم حالته فيقولاننى شهرىعت ناويان ناوه ژيانى سهر پلو (عيش المنبوج)، جولوى نه دلمانى جهسته تيدا خوويستانه (تيختيارى) نيه، زور نمونه ييشى له فيقهى ئيسلاميدا هه به له بابى به شدرى كړنى جينانيدا به وهى نوو كس به لولوى يه كا به شدرى له كوشتنى كسيكا بكن.

زهرګمشی له سهراچاوهی ناویرلویا دهلی (نهګر دهستریژی کرلیه سر مروفیک و ناوورګی له دهرګای همناسه لڼ و هیتری لی جیا کرلیه وه، جا که سیک کوشتی قیساسی له سر نیه، له بهر نه وهی له پلستیدا نه وه کوشتن نیه به لکو کوشتنی کوژلوه)، به لام له بهر قه سده جینانیه که ی و کرده وه نور منګارنه که ی ته عزیر دهګری و به تاو لیکي مه حال دله نری.

فیقولانی یاسا ده لڼن له م حالته دا له سر تاو لنی پی سلان (الشروع) سزا ده نری، به لام یو پزیشک به تاو لڼ دنانری و نه له پووی مه دهنی و نه له پووی جینانیه وه لنی نا پر سرتیه وه به و مرجه ی مه رمی خراب نه بووی، نهګر ولې نه وګاته ته نها له سر نه و مرله لنی ده پر سرتیه وه.

پ/ له م حالته دا حوګی و مستاننی دهرګا ده سکردهګان چیه؟

وه لام:

یهګم وا باشته دهرګاګان هه لته گیرین و تا کوتای حالت ته که بهر دهوام بی، که به ته بیعه تی حال له باری بوونی نه م رنګه رانه ی خوار موه نا ماوه یه کی ژور ناخیه نی:

۱- نهګر نه خوشیکتر نه بوو له سر دهرګا که ماته ل بی و رنګار کرنی له سر به کار هیتانیا و مستابی.

۲- نهګر بهر دمولم بوونی نه م دهرګا ده سکرده لته خه رچی ژور نه بوو.

۳- نهګر که سوګاری نه خوشه که نه و مستاننی دهرګاګانیا پی باش بوو، به لکو نه مه خویه ګورنګاریه ک رویدل.

۴- نهګر زهر ورته ی رنګار کرنی ژیا نی نه خوشیکتر پرینه وه ی و چاننی نه و نه دلمه زیندوه ی ژیا نیکی رووه کانه ده ری.

دوهم: وا باشته دهرګا ده سکردهګان به سستیرین به ره چاو کرنی نه و رنګه رانه ی خوار موه:

۱- نهګر دهرګاګان کم و ده گمن بوون و نه خوشیت ره بوو چاو مپولنیا بوون.

۲- نهګر بهر دمولم بوونیا خه رچیک قورسی ده خسته نه ستوی نه خوش و که سوګاره که ی، به تاییه نهګر خه رچیه که له باخه لی نه خوش بیری که مافی وهر سه ی پیوه به سترلوه.

۳- رګه یاننی مرین و و مستاننی دهرګاګان به بریاری لیرنه یه کی پزیشکی پسپور بی، له بهر نه وه ی له بهر مه تر سیدلری بابه ته که نابی پزیشک ته نها کار به رای شه خسی خوی له باره ی ګه رانه وه ی نه خوش یو ژیا نی سروشتی بکا.

پ/ پټوښتی به برېښه یان چانښی نه نللی جهستی مړۍ بړ رنځگر کړینی ژلانی نه خورش؟  
 وه لآم: کاتې پیغه مېر (د.خ) مه غازی کورې جه به لی پالآوت بړ نه وهی کارویاری موسلمانانی له  
 یه مهن پې بسپړی، نه قلی دلوه ریکرن و تولای فیهی نه وی بړ چاره سهری کتیشه کان تاقی کردموه و  
 لئی پرسې: نه گهر کتیشه یه هاته به رده مت چوڼ دلوهی ده کیت؟ گوتی: به پېی کتیبی خوا دلوهی  
 ده کم. گوتی: نهی نه گهر له کتیبی خوالا نه تبیینه وه؟ گوتی: به سوننه تی پیغه مېرې خوا. گوتی:  
 نهی نه گهر نه له سوننه تی پیغه مېرې خوا و نه له کتیبی خوالا نه تنوزیه وه؟ گوتی: ئیجتهاد به رای  
 خوم ده کم و که مته رخه می ناکم. پیغه مېرې خوا به دهستی له سنگی دا و فرموی: سوپاس بړ خوا  
 که نیرلوی پیغه مېرې خوی سهرکه وتوو کړوه بړ نه وهی پیغه مېرې خوا پېی خوشه<sup>(۱)</sup>.  
 له مړو موه نه م زنجره به نښه شه رعیه بوو مته پلان بړ گهرانه وه بړ سهرچاوه کانی نه حکام.  
 قورئان یه کم، سوننه نووهم و ئیجتهاد سینه، قورئان وه گوتمان ده ستورنیک هه مه کیه کان  
 (کولیات) تیدیه و نه قلی پسپوړان سهریشک کرلوه بړ گزپلوه جوزئیاته کان بړ نه کولیاتانه.  
 سوننه تیش روونکر نه وهی قورئانه و هندی سهرچاوهی سهرارت به م بابه ته تیدا ده نوزینه وه،  
 وه که به ولجیکرینی دهرمانکرین، که چانښی دهرمانکرنه. هه روه ها وه ئیقرار کړینی به (سوننه ی  
 ته قریری) به چانښی نه نللی کانزله زپړ و زیو و هیر له جهستدا، ئیمه له نه هلی ئیجتهاد نین تا بلین  
 ئیجتهاد به رای خومان ده کم، له بهر نه وه ده گهرینه وه بړ نه ویده فیهی مه زنه ی فیهولانی  
 شه رعت به جیان هیشتوه، که نه گهر به باشی و بهر به نیرتی ته لوی جیهانی له ریکختستی ژاندا  
 دهوله مند دهکا، نه گهر نه و فیهولانه له سهرده می نه م دهیترلوه زانستیانه دا بړیایه بړ ساتیک نوول  
 نه ده بوون له روونکر نه وهی حوکه کانیان به شیوه یه که گهل پیدلوښتی و په ره سهندنه کانی ژاندا  
 بگوچین و له گهل روجی دهقه شه رعیه کانیشدا لیک نه دن، به لآم له م بابه ته نیا رنسا شه رعیه  
 گشتیه کانیان بړ به جی هیشتووین که له دهقه کانی قورئانی پیروز و سوننه تی پیغه مېر پوخته یان  
 کربوون، له ولنه<sup>(۲)</sup>:

۱- الضرورات تجیز المحظورات.

<sup>(۱)</sup> رواه ابو نود الطیالسی: ۱۴۵۲، ومن طریقه البیهقی فی السنن الکبری: ۱۱۴/۱۰، ورواه الامام احمد فی مسنده: ۲۴۲/۵، ۲۴۲/۵.

ورواه الطبرانی فی المعجم الکبیر: ۱/۱۱۹.

<sup>(۲)</sup> نوویار مکرینه وهی نهو رنسانه لهر پیمو نښانه به باه کوه، نوویار مکرینه و میش زمریغه.



۲- الضرورات تقدر بقدرها. (زه روره ته کان به پيئي بايه خيان مه زنده ده كرين).

۳- الضرر يزال. (زيان لاده بري).

۴- الضرر لا يزال بمثله. (زيان به هاوشيوه ي خوي لانا بري).

۵- إذا تعارضت مصلحتان يرجح أهمهما. (نه گهر يوو به رزه وندي تيك گيران گرنگره كه يان هه لده بري).

۶- إذا تعارضت مفسدتان يختار أهونهما شرّاً وضرراً. (نه گهر يوو خراپه تيك گيران كامه يان خراپه و زيان كهمتر بي نه وه يان هه لده بري).

۷- إذا تعارضت المصلحة والمفسدة، يكون درء المفسدة أولى من جلب المصلحة، ما لم يكن تفويت هذه المصلحة أكثر فساداً وضرراً. (نه گهر به رزه وندي و خراپه تيك گيران، لاداني خراپه پيش هيناني به رزه ونديه كه ده خري به و مه رجه ي له ده ستداني نه و به رزه ونديه خراپه و زيان زياتر نه بي).

سهرجه م نه م شتانه به نه قلى ساغ دهرك ده كرين. عيزه بين بن عه بنولسه لام له كتيبي (قواعد الاحكام في مصالح الأنام)<sup>(۱)</sup> دا ده لي، رزيه ي به رزه وندي و خراپه گاني دنيا به نه قل زانلرون، له به رزه وندي به پي رزيه ي شهريه ته كان يوورخسته وه ي خراپه په تيه كان له گياني مروف له كه سيتريش په سهند و باشه، هه روه ها پيشخصتي زانلريني به رزه ونديه كان په سهند و باشه و ده لي: (هرچي نه وميه به ده سته ياني به رزه ونديه كه ي به ي خراپه كريني هه نديكي نه بي نه كري، وهك برينه وه ي ده ستي بلخورلو يو پارلستني گيان نه گهر سه لاهه تيووني زانلر يوو، نه وا برينه وه ي بروسنه)<sup>(۲)</sup>

له رولنگه ي نه وه ي باسمان كرد ده كري بگينه حوكمي شهري يو برينه وه و چاندي نه ندلمانني جه سته ي مروف له به رتيشكي نه و ريسا گشتيانه دا. سهرچا وه گاني نه و نه ندلماننه ي ده خولزي له جه سته ي نه خوشدا بنيزين به مبه ستي رزگار كريني زيان پينجن: بيگيان، نازهل، موفي زيندو، موفي مريو، موفيك حوكمي مريوي هه ي.

(۱) ۵/۱

(۲) ۵/۱

**یه گم:** چاننی ئەندامی کازلی نروستکرو بۆ نمونه له پلاتین له جهستی نه خوشدا، هیچ مشومر له جائیزوونیدا نیه له بهر نهوهی له سهردهمی په یامه که خۆیدا پیاده کرله.

**دوهم:** برینهوه و چاننی ئەندامی نازهل له جهستی نه خوشدا، به پیتی ئەم ورکرنه ومیه دهی:

۱- **ئەگەر ئازمە که گۆشت هەڵاڵ بوو:** چاننی ئەندامی وەرگیرولتی به زیندوویی یان به سه رپرلوی بهرهما ریندرووه، ئەویش قیاس لسه ره هەلاکی خوارینی که ئەم له پیتشتره، به لام نهوهی له نازهلێ مرلر و مرده گیرێ له حاله تی زهروره تدا نه بی نروست نیه، ئەویش قیاس لسه ره نهوهی خوارینیشی تهنا له حاله تی زهروره تدا نروسته ﴿إِنَّمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَالدَّمَ وَلَحْمَ الْخَزِيرِ وَمَا أَهْلَ لَغَيْرِ اللَّهِ بِهِ فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ﴾<sup>(۱)</sup>.

۲- **چاننی ئەندامی ئەم ئازمە لانی گۆشتیان هه رله وه که به رز و سه گ و پشيله و ئەو چۆرله:** له حاله تی زهروره ت و نه بوونی به نیلدا نه بی نروست نیه، له بهر ئەو ئایه تهی سه ره وه له حاله تی پتووستی زهروردا جائیزه، ئیمام عیزه دین ده لێ: (ئەگەر خراپه په تیه کان کۆبوونه وه ئەگەر کرا نوور بخرنه وه نووریان ده خه ینه وه، ئەگه ریش نه تونرا هه موویان نوور بخرنه وه، خراپترین و پاش نه و خراپتر نوور ده خه ینه وه)<sup>(۲)</sup>.

**سێهه م:** برینهوه و چاننی ئەندامی مۆقه له زیندووه کان

۱- **گۆشتیه وهی ئەندامیک له شویتیکێ جهستی مۆقه وه بۆ چاننی له شویتیکێ تریدا:** پینم وانیه ئەمه مشومرێک لسه ر جائیزوونی هه بی، وه که وەرگرتنی هه ندی پتستی ده ستی و چاننی له روومه تیدا به مه به ستی جوانکاری، یان وەرگرتنی خوینته یته ری رانی بۆ چاننی له نلیدا له کاتی پتووستی.

۲- **برینه وهی ئەندامی که سیک بۆ چاننی له یه ککی تریدا:** ئەسل جائیزه بوونه به لام وه که هه لاوێرن له م ئەسله وه که روخسه تیک که زهروره تی شه رعی ده بخوای، ده کری له بهر تیشکی رنسا شه رعیه گشتیه کاندایه جائیز دلبنی ئەگەر ئەم مه رج و رنکخه رله ی خوارموه هه بوون:

أ- زهروره تیک هه بی که بخوای بۆ رزگار کرنی نه خوش ئەو کاره بکری.

<sup>(۱)</sup> سورة النحل: ۱۱۵.

<sup>(۲)</sup> قواعد الاحکام فی مصالح الانام، سه رچاوه ی پیتشو: ۱/۳۹.

ب- ئو ئه ندمه ی ده برپته وه هاوشیوهیه کی هه بی کاره کی بکا با به پله یه کی که مریش بی وه ک گورچيله و چاو، به پچه ولنه ی ئو ئه ندمه کی هاوتایان نیه وه ک دل و جگر که به هیچ شیوه یه ک دروست نیه نه بهر زلمه ندی که سه و نه به یی ره زلمه ندی، له بهر ئه وه ی برپنه وه ی ئه ندمه کی که ژیا نی له سه ر ده وه سته قه تله و خوی گوره ئه فهرموی ﴿وَلَا تَقْتُلُوا أَنْفُسَ لَیْ حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ﴾<sup>(۱)</sup>، له بهر ئه وه ی ته نها ئیزنی ئو به سه نیه، چونکه ژیا نی هاویه شه له نیوان خوی و خودا و کرمه لگه کیدا و وه ک خۆکوشتن وایه و به یی نا کوکی حه رله.

ج- ئو که سه ی ده ست له ئه ندمه کی هه لده گری شیان ته ولو و دوور بی له بهر یه سته کانی شیان (ئه هلیه ت)، وه ک ده به نگی و گیلی دوور له عه یه کانی ئیراده وه ک ژورلیکرین و فریو بن و هه له و قۆستنه وه.

د- مۆله تی شه رعه لهر (الشارع)، له بهر ئه وه ی ژیا نی هاویه شه و ئو مۆله ته یش بۆ حاله تی زه روره ت هه یه.

ه- ده سته لگرتنه که به یی به رن بهر و ته نها بۆ پاراستنی که رله تی مرقۆ بی و دوور بی له بازگانی کرین به گیانی بیتاوانان به تایه ت به گیانی هه ژر و نا کامان، چونکه خوی گوره ریزی له مرقۆ ناوه و نابی سه ونا و مامه له به ئه ندمه کانی وه بکری.

و- برین و چانه نه که به بریار و سه ره رشتی لیژنه یه کی پزشکی پسیپۆر له نه خۆشخانه یه کدا بی که پیدلویسته کانی سه ره گه وتی نه شته رگه ریه کی تیدا بی، هاوکات رینگ له ده رهاویسته کانی کاره که له سه ر ئو که سه ی لئی وه رگیرلوه بگیری.

#### چوارهم: برین و چاندنی ئه ندمی جه سته له مریوان

ئهمه ل جائیزه نه بوونه له بهر حورمه تی مرقۆ به زیندوویی و مریوویی، پیغه مبه ر (د.خ) جه خت له مه ده کات و ده فهرموی: (کسر عظم المیت ککسر عظم الحي)، (واته: شکاندنی ئیسکی مریو و وه ک شکاندنی ئیسکی زیندو وایه)، به لām ده کری به هه لۆی زین له ئه سه له که و وه ک روخسه ت بوتری جائیزه، ئه ویش به م مه رج و ریکه ره له ی خواره وه:

۱- بوونی زه روره تیکی ده سته ویه خه که ئه وه بخولزی.

<sup>(۱)</sup> سورة الاسراء: ۳۳.

۲- بىر پارا سەرپەرشتى لىژنە يەككى پىسپۇر لە يەككىك لەو نەخۇشخانانى بۇ نەشتەرگەرگە لەبارە.

۳- تىننە پەرىن لە سنوورى زەرورەت و گەمەنە كىرىن بە تەرمى مەدوۋەكە لەبەرئەۋەى زەرورەتە كانىش بە ئەندازەى خۇيان مەزەندە دەكرىن.

۴- بوۋى مۆلەتلىكى پىشومەخت لەلايەن كۆچكروۋە بە ۋەسىت يان بەخشىن، ۋەسىتكرىن بە مال ۋە بە غەيرى ماللىش جائىزە.

بۇيە ناگوتىرئ لە مەرجەكانى ۋەسىت ئەۋەيە ۋەسىت لەبارەۋە كرلو ماللىكى بەكەك ۋە بەردەست (مەقوم) بى، ئەندىلى نەخۇشلىش لەبەر رىزەكەى (مەقوم) نى، لە حالەتى نەبوۋى ئەۋەدا بۇ زەرورەت مۆلەت لە ۋەرسەكەى ۋەردەگىرى ئەگىنا ئەۋان خاۋەنى ئەۋ ئەندىلەنە نىن، ئەۋەيش شىتلىكى نەبى نايەخشى، بەۋ مەرجەى مۆلەتلىكە بەبى بەرلەنەرى.

**پىتجەم:** بىرنەۋە ۋەچاننى ئەندىلى مۆۋلەۋ كەسانەى حوكمى مەدوۋىان ھەيە، ئەۋلەيش سى دەستەن:

**دەستەى يەگەم** - ئەۋەى خويىنى خەلال كرلى لەبەر ئەنجاملى تاوللىك كە سزلكەى لەسەدارەلە. بۇ رىگەلەن بە بىرنەۋە ۋەچاننى ئەندىلەنى ئەم دەستەيە مەرجە سەرچەم ئەۋ مەرج ۋە رىكخەر (زايىتە) لە بۇ بىرنەۋە ۋەچاننى ئەندىلەنى ئەۋ زىندولەى حوكمى مەدوۋىان ھەيە بىتە دى، جگە لەۋەى پەيۋەندى بە سەلامەتى ژيانانەۋە ھەيە.

**دەستەى دوۋەم** - ئەۋەى بەۋەى ھىزىكى بىتەمانەۋە لە حوكمى مەدوۋىان بى با سەرچەم ئەندىلەنى جەستەيشى ساغ بن ۋە تەندروستى تەۋلۇ بى ۋە خويىن خەلال كرلو نەبى. زەرەكشى دەلى<sup>(۱)</sup>: (لەۋلەيە ھەستەكان ساغ ۋە ژيان سەقامگىر ۋە جۈلە ئىختىارى بى ۋە مۆۋلە تىتدا حوكمى مەدوۋىان بىر تىت ۋەك ئەۋ كەسەى كەۋتوتە دەريايەك رىزگارىۋى نى ۋە لەم حالەتەدا تۆبە بكا، ئەۋ لەم بارەدا تۆبەكەى قبول ناكى، مالاكەى لىلەش دەكرى ۋە ئەۋەكەنى ماره دەكرىن)<sup>(۲)</sup>، بەلام لەپوۋى كرلىرەۋە ئەم حالەتە دەگەمە، لەبەرئەۋەى ئەگەر بىتولرى ئەندىلىكى لى ۋە رىگىرى، دەشتولرى لە خنكان لە دەريا رىگار بكرى.

<sup>(۱)</sup> المنشور في القواعد، سەرچاۋەى پىشۋو: ۱۰۶/۲.

<sup>(۲)</sup> ۋە پاش تەۋلۇۋىنى عىدەمەكان.

**دەستى سىيەم** - ئەۋەدى مىشكى مېرىپى بەلام ھەندى لە ئەندىمەكانى بەرئانى دەستىكرى روۋەكى پارىزگارپان لە زيان كرىپى، ئەم دەستىە جىنى مشتومر و ناكوكىيە، لەم ھالەتەدا كار بە بەرلورىكرىن و فەرئالان لەنتولان بەرژمەۋەندى و خراپەكاندا دەكرى، ئەگەر لەبەر تىشكى رىسا شەرى و زانىارىيە پىزىشكىيەكاندا دەرگەوت بەرژمەۋەندىەكان زان، ئەۋادەكرى ۋەك (ئىستىسنا) و رۇخسەت و بەم مەرج و رىڭخەرنەى خوارەۋە بوترى جائىزە:

- ۱- دەرچوۋنى بىرارىكى كوتايى لە لىژنەيەكى پىزىشكى بىتلايەنەۋە بە مېرنى مىشك و مەھالىي گەرلەۋەدى زيان بۆى لە سنوورى تولاي مۇقايەتدا، بەلام خوا تولاي بەسەر ھەموو شىنكا دەشكى.
- ۲- دەرچوۋنى بىرارىك لە لىژنەى ناۋىرلو كە رىگاركرىنى زيانى نەخۇشەكە لەسەر ئەۋەندىمە ۋەستارە كە بەنيزان بىرپەنەۋە، ھەروەھا بەۋەدى تولاي بەدەستەيتانى بەدىلىش نىە.
- ۳- مۇلەتلىنى پىشۋەخت لەلايەن خاۋەنى ئەندىمەكەۋە بە ۋەسىتىكرىن يان بەخشىن لەكاتى بوۋنى ھۇش و ئىدرلكى تەۋلۇيدا، لە ھالەتى ئەۋپەرى زەرورەتدا تەنيا مۇلەتى بىنەمالەكەى بەسە.
- ۴- ئەندىمەكە بەبى بەرلەنەرى، ئاسايە ئەگەر يادلىشەنەۋەمىيەك بە چاكە ھەبى بەبى مەرجى پىشۋەخت.

۵- بىرپەنەۋەك لە سنوورى پىۋىستىدا بى لەبەرئەۋەدى زەرورەتەكانىش بە ئەندازەى خۇيان مەزەندە دەكرىن.

### ھەلۋىستى ياسا لە بىرپەنەۋە و چاندنى ئەندامى مۇۋف:

رېژمەيەكى رۆرى دەۋلەتەنى نىيا ياساى تايەتپان بۆ رىڭخستى نەشتەرگەرپەكانى بىرپەنەۋە و چاندنى ئەندىمە جەستەى مۇۋف پىرۋەيەكەش بەناۋى پىرۋەى ياساى عەرەبىيە يەكگرتوۋ بۆ نەشتەرگەرپەكانى چاندنى ئەندىمە جەستەى مۇۋف دىنرا، ئەۋىش لەسەر بانگەپىشتى ئەمىندارىتىپى گەشتى بەرپەۋەبىرنى كارۋىارە كۆمەلايەتپەكان و بەرپەۋەبىرنى كارۋىارە تەندروستى و رىنگەيەكانى ئەنجۈۋەمەنى ۋەزىرلانى تەندروستى عەرەب ژمارە (۱۹) لە خولى (۴۹) لە تشرىنى يەكەمى ۱۹۸۳.

### ھەلۋىستى ياساۋانەرى عىراھى:

يەكەم: ياساى سىزلكانى بەركارى ئارا دەستدان لە جەستەى مۇۋف بەدەر لەۋ نۇخانەى بەپىتى ياسا مۇلەتپان پى ئرلەۋ، بە سىزلىەكى جىپاننى لىئاۋە كە بەپىتى ياسا سىزا دەرى.

**نووم:** حالې حازر له عیلق - وک من بزلم - نوو یاسای بهرکار له م بارموه هه، په کیکیان:  
**یاسای (مصارف المیون) ژماره (۱۱۳) ی سالی (۱۹۷۰)** که باس له چاره سهری یهک جوړ له  
 نهشته رګه ریه کانی گولستنه وه و چاننې نه نلمه کانی مړوډ دهکا نهویش نهشته رګه ریه کانی پینه کرنې  
 گلپته ی چاوه، هه ندې نه خوځځانه ی دیار یکرلویشی بؤ نه وه دیاری کرپوه وک (لبن له پشم) و بریاری  
 دلوه پاریزګاری له چاوه دمره یترو لوه کان بکری بؤ نه وه ی له کانی پتو یستدا به کار بهیتړن. ماده ی  
 نووهمی نه م یاسایه پیچ سهر چاوه ی بؤ دهستکو یتنی چاوه به کله کله کان دیاری کرپوه، سیانیان  
 په یو مندیان به دمره یتانی چاو له مریو لوه هه یه، دونه که یتر چاوی شو کسانه خاوه نه کانیان  
 وهستی له بارموه دهکن و دهیان به خشن، هه روه ها چاوی شو کسانه ی له پرووی پزشکیه وه بریار  
 ده لری چاویان دمره یتري.

**هه روه ها یاسای نووم ژماره (۸۵) ی سالی ۱۹۸۶** په که بریتیه یاسای چاننې نه نلمه کانی مړوډ و  
 رنګه یتنی نهشته رګه ریه کانی دمره یتانی ته ولوی نه نلمه کانی مړوډ له به خشنه ران، به ره چاو کرنې نه م  
 مهرانه ی خواره وه:

۱- کسی دهسته لگر نه هلیه تی ته ولوی و بهو یستی خوی به نووسین ره زلمه ندی پیشان بدات.

۲- دمره یتانه که به نامانجی چاره سهر یی.

۳- دهسته لگر یتنه که به یی به رلن به ری.

۴- بوونی به رژه وه منیه کی چاره سهر کرن که نه گری سهر کو یتنی زال یی.

۵- هیچ رنګه په کیتري پزشکی بؤ نه وه چاره سهره نه یی جگه له پرؤسه ی برینه وه و چانن.

**پ/ هلویت چیه له نه خوځځانه ی خوی یان کسوکارمکی رازی نابین چاره سهر وه رګری**

**له کتیککا نه گری نه وه به یتزه روو یه پروی مترسی گوره بیته وه؟**

**وه لام:** هه لویتنی شه ریعتی نیسلا می و یاسا له م نه خوځځانه بریتیه له ناچار کرنې خوی و

بنه ماله کی به رتور بؤ و مرگرتنی چاره سهر و سزلانیان نه گره اتوو له سهر ره تکرینه وه ی سووریوون. له

شه ریعتی نیسلا میا له بهر نه م به لگانه ی خواره وه:

۱- قورئانی پیرۆز به شیوهیهکی بنبر نههی له م رهفتاره کرپوه و به کاریکی هه رلمی لئاوه که مروڤ ناچار دهکری بۆ ولایهتانی، له بهر نهوهی هه رلمکرین بریتیه له دلوی نهکرنی کردموه که وهک هه م و ئیلزام.

\* خوا نه فرموی ﴿وَلَا تُلْقُوا بِأَيْدِيكُمْ إِلَى التَّهْلُكَةِ﴾<sup>(۱)</sup>، نه م رهتکر نهوهیه له لای نه خۆش و که سوکاره که یوه به فهوتانندی نه خۆشه که دانه نری له پووی نه نجام و ئاکامه وه مادام له به رده م مه ترسی گه ره نا بی.

\* خوا نه فرموی ﴿وَلَا تَقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ﴾<sup>(۲)</sup>، نه م رهتکر نهوهیه کهوشتنی نه فسه به بیونه هو.

۲- فه رمانی پتفه مبه ری مه زن فه رمانی ولجکرین و پا به نکر نه به چاره سه رکرین.

۳- پارێزگار کرین له زیان ولجه و له پێنج زه روریاته که به که پێیان دهوتری مه قاسیده زه روریه کان له شه ریعه تی ئیسلامیدا و بریتین له پارێزگار کرین له تاین و زیان و مال و ناموس و نه قل.

۴- فیهولانی شه ریعه تی ئیسلامی کۆده نگن له سه ره نه وهی خۆکوشتن هه رله و خۆکوژ له دنیا دا سزای له سه ره ده نری نه گه ره وای خۆکوشتنی دا، یان له ئاخیره تدا نه گه ره خۆی کوشت، ره تکر نه وهی چاره سه ریش وهک خۆکوشتنه.

۵- مافی مروڤ له گیانی خۆیدا مافیکی تاییه ت نه که به که سی نه وه وه نووسایی وهک هه ندی له پیاوانی یاسا وا گو مانیان برپوه، به لکو مافیکی هاویه شه له نیوان خوا و به نده دا (یان له نیوان کومه لگه و تاکا).

زانایانی ئیسلام مافه کانیان بۆ سی به ش دابه ش کردوه:

به شی یه که م/ نه مافانه ی ساف هی خولن (یان مافه گشتیه کان)، که مافی خاوه ن سوودی گشتین له بهر مه تر سیداری و گرنگیان لرو نه ته پال خوا، وهک مافی سزانی زیناکه ر و بزچ نیر بی چ می، له تاییه تهن دی و جیا که ره مه کانی مافه گشتیه کان (یان مافه کانی خوا) نه وهیه ده ست لته لگرتن و لیخۆشبوون و سولح قبول ناکن و بۆ و مه ره سه ناگوێز نه وه و له هه موو مروڤیکی بالقی ژیر دلوکرون، له بهر نه وهی ده چنه خانه ی فه رمانکرین به چاکه و ریگر کرین له خه لیه.

(۱) سورة البقرة: ۹۵.

(۲) سورة النساء: ۲۹.

**بەشى نووم /** ئومامانەى ساف ھى بەندەن (مافە تايەتەكان)، وەك مافى مەۋقە لە مال و ئۆتۈمبىل و باخ و يىستانىدا، لە جياكەر مەھەكانى ئەمەيە: دەست لىھەلگرتن يان لىخۇشبوون و سولخ قبول ناكەن، بابەتە دلرلەھەكانى بۆ وەرەسە دەگۈيزىنەو و تەنبا لە خاوەنەكانيان و ئەولەى نوينە رلەتەتيان دەكەن دلوا دەكرن.

**بەشى سىيەم /** مافە ھاويەشەكان لەنتوان خوا و بەندەدا (لەنتوان كۆمەلگە و تەك)، ئەگەر لايەنى سوویدی گشتى زال بوو لە حوكمەكانىدا دەخريتە پال مافە گشتىەكان وەك مافى پزىشك لە مومارەسەكرىنى پيشەكەيدا، كە مافى گشتى تىيدا زالە لەبەرئەو وەك مافى پزىشكەيدا ناچار بە مومارەسەكرىنى پيشەكەي دەكرى، ھەر وەھا وەك مافى مەۋقە لە ژاندا كە مافىكى ھاويەشە لەنتوان ئەو و خوا يان كۆمەلگەدا و بۆي نىيە دەستى لى ھەلگىرى يان نووچارى مەترسى بكا.

بەلام لە ياسادا ئەم رەتكەرنەو وەيە لەلايەن نەخۇش يان بىنەمالەكەيەو وەك خۇكۇشتن وەيە، ياسا وەزىيەكان بەياساى سزكانى عىرقىشەو وە (م. ۶۰۸) كۆدەنگەن كەسەر ئەمەيە خۇكۇشتن يان ھەول بۆدان ياخود يارمەتەيدانى تاوئىكە سزاي كەسەرە.

**پ / گەتۈگۈيەكى پزىشكى و شەرىعى و ياساى لەبارەى ئامارلە جۆرلۈجۆرەكانى رىگرتن لە سىگىرى.**

**وەلام:** لەبارەى رىگرتن لە سىگىرى:

رىگرتن لە سىگىرى نوو جۆرە: ھەمىشەى و كاتى، ھەر يەكەيشيان ئامارلە جياولز و ئامانجى جۆرلۈجۆرى خۇي ھەيە.

**جۆرى يەكەم / رىگرتنى كاتى:**

رىگرتنى كاتى چەند رىگەيەكى ھەيە، ھەنئىكان لەلايەن مەردەو بەكار نىن وەك ئەمەيە ئاوەكەي بكا تە دەرەھەي زى، يان بىكەتە كىسەك كە بە چووكەو بەستروە، ھەنئىكان لەلايەن ژنەو بەكار نىن وەك بەكار ھەتتە دەرمانى سكتەبوون (مەنەكرىن)، ھەنئىكەيشيان لەلايەن پزىشكەو بەكار نىن وەك بەستنى رەمە بەشەو ھەيەكى كاتى و ئەو شتەنە، تاكە رىگە كە لە سەردەمى ھاتنى ئىسلام و پىشەولايانى مەزەبە فەقەيەكاندا ھەبوو بىرىتى بوو لە عەزل، عەزل: ئەمەيە پياو لەگەل ژنەكەي جەووت بىي جا كاتى خەرىكە ئاويىتەو دەكشەتەو و مەنەكەي دەكەتە دەرەھەي زى.



حوکه‌می رێگه‌رتن له‌ سه‌کێڕی به‌ عه‌زل له‌ شه‌ریعه‌تی ئیسلامیدا؛

**یه‌که‌م:** هه‌چ ناکوکیه‌ک له‌نتۆن فیه‌قواندا نیه‌ که‌ نه‌گه‌ر سه‌کێڕی مه‌ترسی بۆ سه‌ر ژیا‌نی دلیک هه‌بوو  
دروسته به‌شیومه‌یه‌کی کاتی رێگه‌ری لی بکری.

**دووه‌م:** هه‌چ ناکوکیه‌ک له‌نتۆن فیه‌قوانی شه‌ریعه‌تی ئیسلامیدا نیه‌ که‌ ئه‌سل له‌ ئیسلامدا مه‌نعه‌کرنه‌،  
مه‌نعه‌کرن هه‌لاوێژانه‌، به‌م به‌لگانه‌ی خواره‌وه‌:

١- ئامانجی بنه‌په‌ته‌ی له‌ هاوسه‌رگه‌ری تێرکرنی چه‌زه‌ سه‌یکسه‌یه‌کان نیه‌، به‌لکه‌ وه‌چه‌ خسته‌نه‌ومه‌یه‌  
له‌پێناو به‌رده‌موبوونی ره‌چه‌له‌کی مۆڤدا.

٢- مه‌نعه‌کرن له‌به‌ر هۆی ئابووری قه‌ده‌غه‌ و چه‌رمکه‌روه‌ به‌ ژۆر ئایه‌تی قورئان، له‌وله‌ خوا نه‌فه‌رموی:  
﴿وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ خَشْيَةً إِمَّا لَنْ تَرْزُقَهُمْ وَالْيَاكُمُ إِن قَتَلْتُمْ كَانَ خَطَاً كَبِيراً﴾<sup>(١)</sup>. مه‌نیش به‌  
ئیه‌تیباری ئاینده‌ پنی ده‌وتی ژۆله‌ (ولد).

٣- خوا منداڵی وه‌ک زینه‌تی ژیا‌ن دروست کړیوه‌، وه‌ک نه‌فه‌رموی: ﴿الْمَالُ وَالْبَنُونَ زِينَةُ الْحَيَاةِ  
الدُّنْيَا﴾<sup>(٢)</sup>.

٤- پێغه‌مبه‌ر فرمائی کړیوه‌ به‌ خولسته‌نی ئافه‌رمی به‌ سه‌کۆزا (الولود)، واته‌ ئه‌وه‌ی منداڵی ژۆری ده‌بی،  
وه‌ک ده‌لی: (. . . تزوجوا الولود فاني مكثر بكم الانبياء يوم القيامة)<sup>(٣)</sup>. ژۆری منداڵبوونی  
ئافه‌رمیش به‌ر له‌ شووکه‌رنی به‌ خزه‌مه‌کانیدا ده‌ژلێ.

**سه‌یه‌م:** حوکه‌می مه‌نعه‌کرنی کاتی وه‌ک خۆی به‌چاویۆشین له‌ پاساوه‌کانی رێگه‌ریکرن یا‌ن نه‌کرنی،  
بابه‌تیکی جی ناکوکیه‌ له‌نتۆ فیه‌قوانی شه‌ریعه‌تا و له‌و رووه‌وه‌ به‌سه‌رسی رادا دله‌ش بوون:  
رای یه‌که‌م: به‌هه‌موو شیومه‌یه‌ک له‌ شه‌ریعه‌تا چه‌رله‌ ئیتر ئامه‌رز و هۆکاتی هه‌رچی بن، ئه‌مه‌ رای  
فیه‌قوانی زله‌یری به‌تیا به‌تیا ئه‌بێن چه‌زمی زله‌یری<sup>(٤)</sup>، که‌ به‌ کومه‌لی به‌لگه‌ی ئه‌قلی و نه‌قلی  
به‌رگه‌ریان لی کړیوه‌، له‌وله‌ چه‌بیه‌سی جووله‌ که‌چی وه‌هه‌ب که‌ ده‌لی: له‌گه‌ل خه‌لکێک ئاماده‌ی

<sup>(١)</sup> سورة الاسراء: ٣١.

<sup>(٢)</sup> سورة الکهف: ٤٦.

<sup>(٣)</sup> نيل الاوطان: ١١٨/٦.

<sup>(٤)</sup> ينظر للمطى: ٧٠/١٠ وفيه (ولا يحل العزل عن حرة ولا عن لمة برهان ذلك عن عائشة لم المؤمنين عن جلمة بنت وهب لخت  
عكاشة قالت: حضرت رسول لله ﷺ في ناس سأله عن العزل فقال رسول لله ﷺ ذلك الواد الحظي وقرأ (ولما المؤدة سألت  
بأي ننب قتلت)).

لای پیغمبر بوو له باره یی عزله موه پرسیاریان لیکرد، نهویش گوتی: (ثَلَاكِ الْوَادِ الْخَفِيِّ)<sup>(۱)</sup> ولته موه زنده به چالګرینی شارلویه. (الوَاد) ولته د لېوښینی کچ له ژیر خاکا به زیندوویی وله تابه تی ﴿وَلَا الْمَوُوتَةُ سَوَّلَتْ بَأْيٍ نَسَبٍ قُتِلَتْ﴾<sup>(۲)</sup> و مرګر لوه.

رای نوموړم: به پرهایی له شهریه تا جائیزه نهویش رای زوری فیقولانی شافیهیه، به لګه یی ګوره میثیان نهویه محمود له عتا بن جابر موه ریولیه تی کربوه که دهلی: (کنا نعلز والقرآن ينزل)، له ریولیه ته که یی سوفیانا هاتووه: (کنا نعلز والقرآن ينزل لو كان شيئاً ينهي عنه لنهانا عنه القرآن)<sup>(۳)</sup> (ولته: نیتمه عزلمان ده کرد و قورئان دد مبه زی، نه ګر شتیکی قه دهغه بوولیه قورئان رنګری لیده کریږی)، له فهرموودیه کیترا (کنا نعلز علی عهد رسول الله ﷺ فبلغ ذلك نبي الله فلم ينهنا)<sup>(۴)</sup>. نو ییده تګوونه به لګه یی له سر نهو یی دروسته و نه ګر حرام بولیه رنګری لیده کرد.

له سه حیجی موسلیمیشدا<sup>(۵)</sup> هندی حه نیسیتر هاتوون زوری یان به لګن له سر نهو یی دروسته، که بولر نیه باسیان بکه یی، حه نیسه کانی رنیدان له حه نیسه کانی قه دهغه کریږی به هیتر و زوری ترن.

رای سیته م/ ورکړنه موه یی بابه ته که یی، نهویش جمهور فیقولانی شهریه ت په سه نندیان کربوه و ګوتویانه: نه ګر به ره زلمه ندی ژن و میرد بی دروسته، به لام به یی ره زلمه ندی ژنه که نابی له بهر نهو یی مافیکی هاو به شه له نیولنیاندا و نابی میرد نیراده یی تاکر موله یی خوی سه پیښی، به لګه میثیان نهویه عومری کوری خه تاب ګیرلویه تیه وه که دهلی: (نهی رسول الله ان ینعل (أي الزوج) عن الحره إلا بانها)<sup>(۶)</sup>. (ولته: پیغمبر یی خوا نه یی کربوه لهو یی عزل له ګل شافره تی تازاد بکری، به موله تی خوی نه یی).

<sup>(۱)</sup> سبل السلام: ۱۹۰/۳.

<sup>(۲)</sup> سورة التکویر: ۸-۹.

<sup>(۳)</sup> صحیح مسلم: ۱۰۶۵/۲.

<sup>(۴)</sup> صحیح مسلم، سرچاوه یی پېښو، لعه علی احکام الاحکام شرح عمده الاحکام: ۳۷۹/۴.

<sup>(۵)</sup> بروه: ۱۰۶۱/۲.

<sup>(۶)</sup> نبل الاوطار، سرچاوه یی پېښو: ۲۲۱/۶.

گوتویانه: مانای پېچەولنه ی ئه م حەلیسه ئه وه یه به مۆله تی ژنه که دروسته. ههروهه له پێ قیاسه وه ده کرتنه به لگه له سه ره ئه وه ی منع کرینی کاتی به ره زمه ندیی هه ربوولا دروسته جا چ وه سیله که له ژنه وه بی وه ک به کاره ی تانی دهرمانی رنگرتن له سکپری، یان له پزیشکوه بی وه ک به ستنی ره حم.

### هه لوێستی یاسا له رنگرتن له سکپری به شیۆمییه کی کاتی،

له یاسای سرلکانی ولاتانی عهره بیدا شتی کم نه یوه ئه م جۆره رنگرتنه قه دهغه بکا، جگه له یاسای سرلکانی لوبنانی که رنگرتن له سکپری به ره هانی قه دهغه کره وه به تاوانی کی دناوه که سزای له سه ره.

به بۆچوونی له خۆبۆرولنه ی ئیمه رنگرتنی کاتی وه ک رنگرتنی هه میشه یی بۆ زهروره ت جائیزه و به یی زهروره ت جائیز نه، ئه وه یش به لگه پێک نا کو که کان کو ده کاته وه.

جۆری دووه م/ رنگرتن له سکپری به نه رۆک کرینی په کێک له دوو هاو سه ره که به هه میشه یی، ئه مه پێی دهوتری نه رۆک کرین (تعطیم).

نه رۆک کرینی پیاو له رنگه یه کی کو نه بۆ رنگرتن له سکپری یان رنگرتن له کاری سیکسی وله به ناویانگرتن رنگه کانی خه ساندنه (الخصاء)<sup>(1)</sup>، ئه م رنگه یه بابلی و ئاشوری و فارسه کان بۆ مندا لاتی دیله کان که به کۆیله دانه رن له کار یان ده هیتا، میسریه کانیش بۆ ئه و زنجیانه یان به کار ده هیتا که له سولن و شوی تانی تره وه ده هیترن، پاشان ئه و نه ریته بۆ یۆنانی و رۆمانیه کان گۆزێز لیه وه.

خه ساندن رنگه ی ئه نجام دانی سیکس له پیاو ده بریتیه وه، کاره که به شیۆیه کی برێدانه و دلێره قانه ده کرا، له ولته برینه وه ی هه ربوو گون به ده رهیتان یان پانکرینه وه و سیکس کرینیان، له ولته برینی ئه ندلمی نیرینه ی پیاو که پێی دهوتری (الجب)، زۆریان له کاتی ئه و کاره دا سوێیان ده بووه و ده مرین. مه به ست یێیه شکرینیان بوو له سیکس کرین، ئه مه جگه له وه ی به لای میسریه کانه وه سزای زینا، به لای ئاشوریه کانه وه سزای بزیکرین و به لای بابلی و فارسه کانه وه سزای نا پاکان خه ساندنیان بوو. مه سیحه کان له سه ده کانی ناوه رلستا بۆ کو ره کانیان به کار یان هیتاوه تا بینه راهیب، پاشان ئه م نه ریته بۆ هه ندی ولاتێتر له رۆژه لاتی ناوه رلست گۆزێز لیه وه.

<sup>(1)</sup> خصی یخصی خصياً والخصی، ئه و کسه یه گونی ده رهیترو، الخصیه: هیتکه گونه و جهمعه کی (خصی)یه.

شهریعتی ئیسلامی خهساندنن به تاوانیک لئاوه که سزای لاسهره، له بهرنهوهی ئەمشکه نجه دلتیکه که دروست نیه بهسهر مرۆفایان ئاژده لیکدا بهیترن و پیغه مبهری مهزن نههی لیکروه.

شیویمکانی نهزۆک کردن له سهردهمی نویدا:

نهزۆک کردن به پیتی ئامانجه که ی بۆ سی شیوه دلبهش دهیی<sup>(۱)</sup>:

**شیوهی یهکم / نهزۆک کردن بۆ چارمهسهر:** ئەگەر له پووی پزیشکیهوه دهرکهوت سکیچی ژبانی ئافرهت دهخاته مهترسی دهکری نهشته رگه ریه کی بۆ بکری که ئیتر به درزیژی ژبانی نهزۆک بی مادام مهترسیه که بهردهوام بی، له م باره دا ئەگەر نهزۆک کردنه که به رهزله مندیی ژنه که یان نهوهی نوینه ریه تی دهکا له کسوکاری کرا و له لایه ن پزیشکانی پشپۆرهوه بریاری لاسهر درا، نه پزیشکه که و نه ژنه که و نه هیچکام له ولنه ی به شداریان له پروسه کنا کروه نه له شهریعت و نه له یاسا دا نه له پووی جهزلی و نه له پووی مهده نیه وه به بریسیار نابن ماندم زهروره تی تهنروستی ئافره ته که ولی خواستوه و ریگه یتر نه بووه، نه ویش له رولنگه ی شه ریه ی ده لی (ئه گەر دوو بهرژه و نه ندی تیک گیران گرنکهره که یان پیش ده خری و ئەگەر دوو زیان یان خراپه تیک گیران بۆ لالانی مهترسیدار تره که یان که م خراپ تره که یان هه لده بژیری).

له ولاتانیتری ئانیسلامی دلگه له فهره نسا و ئینگلته را و ویلایه ته یه کگرتوه کان له رولنگه ی کار کردن به زهروریاته تهنروستییه کان په پرموی له مه ده کن، هه ندی ولاتیش به یاسا ریگه یان پیدلوه وه ک ئیتالیا<sup>(۲)</sup>.

**شیوهی دووهم / نهزۆک کردن له پیتا و پا لته کرنی نهزۆکدا:** ئەمه به پیتی یاسا له ولاتانه ی کاری پیدمه کن به ژوره، وه ک دلتیمارک و سوید و نهرویج و فنلندا و هه ندی ویلایه تی که نه دی، ئەم شیوه یه له چارمکی نووهمی سه ده ی بیسته مدا سه ری هه لدا به مه به ستی پیاده کرنی لاسهر تاوانبارانی ئالوده و لالوانی سیکسی و تووشبوولن به په رکهم و خاوه ن ئەقله نه خۆشه کان.

<sup>(۱)</sup> الدكتور عبد الوهاب (المسؤولية الطبية الجزائية) كوفاري: الحقوق والشرعية، سهر به كۆلژی ماف و شهریعت له زنگۆی كوهیت، ژماره ۲ سالی (۵) ۱۹۸۱: ۱۸۶۷ و پاشر.

<sup>(۲)</sup> مهرومینیکی یاسایی دهرچوه ۱۲/لایر/۱۹۴۲- الدكتور عبد الوهاب سهرچاوه ی پیتشو.



(م ۵۳۸) ی دهلی (بهه مان سزا سزا دهلی هه رکس، هه ماده یهک له مادله ی بۆ رینگرتن له سکپری تاماده کرلون بفروشی یان بیخاته روو بۆ فروشتنی، یان بهمه بهستی فروشتنی له لای بی، یان بههه ر رینگه یهک بی ئاسانکاری بۆ به کارهینانی بکا).

دهمین ئهم یاسایه زیاده رموی له بابته قه دهغه کرینی سکپریدا کرپوه و سزای بۆ هه رکس لئاوه ئامرازهکانی ئاماده بکا، ئهمه ییش سزایه له سهر تاولن بهر له وهی دهستی بی بکری، رهنه له وهی کوهیتیه ژیر کاریکه ی ئارسته ی کنیسه که رینگرتن له سکپری بهه موو شیوه یهک و بهه موو جورمکانیه وه قه دهغه دهکات.

پ/ کۆتاهیتان به سکپری (له باریردن) له بهر هۆی پزیشکی. پزیشک چ کاتی که رازی دهی به کۆتاهیتان به سکپری؟ رلی شهرع و یاسا چیه؟

وه لام: کۆتاهیتان به سکپری (له باریردن) دیارده یهکی کومه لایهتی مەترسیداره و سالانه هه ره شه له ملیۆنان سک دهکات و گیانی هه زارین لیککی نوو گیان دهفه وتینی. سه رجهم ئاینه ئاسمانیه کان و یاسا و مزعیه کونهکانی ئاشووری و بابلی و فیره ونه کان و یۆنانی و ئایینی هیندی و بوولیی و ژۆریه هه ره ژۆری یاسا و مزعیه نوێکان حه رلمیان کرپوه. سهرلکانی له باریرینیش به گۆره ی ئه وه ی زه وره رته ته ندروستی و ئابووری و کومه لایه تیه کان خواستویانه، له تونده ی وه به ره مو سوو ککرین و هه لوه شانته وه په ره یان سه ندوه.

حوکمی شهرع و یاسا و پزیشکی له به ره ی له باریردن جیاوازه، هۆی جیاوازه که ییش پاش و پێشخستی ماف و به ره وه ونیه به ره که و ته وه کانه: مافی ئافرهت له ره مکرینه وه ی لایکه یه تی، مافی کۆرپه له کاملیوون و تێپه ریوون به قوناغه سروشتیهکانی ژایانی مرقه مافی کومه لگه له پێکهیتانی نه وه ی نوێ و رلایی له زاکرینی به ره وه ونیه که به سه ره که کیتیردا. ئهمه جگه له وه ته مومزه ی دهوری وشه ی (له باریردن) یان ده سه وه لژه ی کۆتاهیتان به سکپری لوه، که ئهم زلروه یه —هینده ی من برلنم— تانیستا له لاین فیقولانی شهرعته و زلانیانی پزیشکی و پیاوانی یاسا وه پیتاسیه کی وردی بۆ نه کرله که شوینی تاولنه که و قه به ره ی سهرکه له هه موو ئه و قوناغانه دیاری بکا که کۆرپه له له گه شه کرینیه وه له نوته یه که وه تا له لیکبوون پێیدا تیده په ری، جگه له وه ی هندی فیقولانی شهرعته جیاوازیان کرپوه له نیتولن حوکمی پێش گیان تیکه وتن و پاش ئه وه دا، به تابه ته هندی فیقولانی جه عفری له

دیار کرکینی سزلیه کی تاییه ت<sup>(۱)</sup> بۆ هه ریه که له قوناغانه، ههروه ها جگه له یاسای سز لکانی سویدنی ۲۶۲م که جیاو لزی له نیولان پیش و پاش جولانی سکه که دا کرهوه.

ئوه روونه مروؤه وه که له قوریا نا ها تووه به تو قوناغا تیده به پری، شهشیان کاتیکه کوربه له یه له سکی دلیکیدا: له یه که مدا سلاله من طین (ولته مه نی) سپیرم) وهیلکو که یه که له خوراکینکی پیکهاتوو له قور و خاک پیکهاتوون، له نووه مدا نوتقه یه که پاش پیتانن، له سییه مدا عه له قه (پارچه یه که خویتی بهستوو)، له چوله مدا موزغه (پارچه گوشتیک به نه ندازه ی پاروویه که)، له پیینجه مدا نیسکیک (قوناغی بروستبوونی نیسک)، له شه شه مدا (بهستنه وه ی نیسک به گوشت)، له حه وه مدا (گۆزین له ژانی رووه کی و نازه لیه وه بۆ ژانی نیساننی به تیکه وتنی گیان له جهسته دا)، ئه مه وه که له فهرمووده نا ها تووه پاش تپیه پوونی (۱۲۰) رۆژ دمی پاش پیتاننی هیلکو که له لایهن سپیرمه وه، له هه شته مدا مرین پاش ژان، له تویه مدا ژانیکی هه تاهه تایی پاش مرین.

قوریا نی پیرۆز یاسی ئه م قوناغانه ی کره وه ئه فه رموی: ﴿وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ سُلَالَةٍ مِّنْ طِينٍ، ثُمَّ جَعَلْنَاهُ نُطْفَةً فِي قَرَارٍ مَّكِينٍ، ثُمَّ خَلَقْنَا النَّطْفَةَ عَلَقَةً فَخَلَقْنَا عَلَقَةً مُضْغَةً فَخَلَقْنَا الْمُضْغَةَ عِظَامًا فَكَسَوْنَا الْعِظَامَ لَحْمًا ثُمَّ أَنشَأْنَاهُ خَلْقًا آخَرَ فَتَبَارَكَ اللَّهُ أَحْسَنُ الْخَالِقِينَ، ثُمَّ إِنَّكُمْ بَعْدَ ذَلِكَ لَمَيِّتُونَ، ثُمَّ إِنَّكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ تُبْعَثُونَ﴾<sup>(۲)</sup>.

### جۆرمگانی له باریردن،

له باریردن به گشتی دوو جۆره: سروشتی که ئیراده ی مروؤه هیچ دهستیکی تیدا نییه وه که له حاله تی نه خوشتی یان لاولزی و یان شتی لهو جۆره، که ئه وه شه رع ی و یاساییه له بهر ئه وه ی ملکه چی به تاوان دانانیان نییه + ناسروشتی ئه وه یه ئیراده ی مروؤه به رسته وخو یان به بوونه هۆ دهستی له رووبلنییدا ههیه. ئه م جۆره دوو به شه: چاره سه ری و تاوانکاری.

به شتی یه که م/ له باریردنی چاره سه ر (علاجی):

بریتیه له وه ستاننی رهوتی سکپری له یه کیک له قوناغه کانیدا بهر له کاتی سروشتی له دلیکبوون، نهویش له بهر هۆی پزیشکی وه که تاکه رینگ بۆ رزگار کرکینی ژانی دلیک به برپای پزیشکانی پسپۆر و

<sup>(۱)</sup> وه که باشتر روون دمه کرتیه وه.

<sup>(۲)</sup> سورة المؤمنون: ۱۲-۱۶.

جیمتانه، هم بهشه - به برلای من - له شهر و یاسانا مشروع له بر رڼر هو که ګرنګرینیان  
نه مانه:

۱- ژانی دلیک راسته قینه و ژانی کړپه له مه زندهیه، بویه کاتی بوونی هم نوونه تیک بگیری  
یه که میان به سر نوو مده دینه هه لږ تر لږ.

۲- مانو هی ژانی دلیک پاش له باریرین لای پزیشکانی پسیور ده گاته راده ی گومان ی زال، به لام  
مانو هی ژانی کړپه له به ی له باریرین له گال بوونی مترسی بۆ سر ژانی دلیک شتیکی جیگومان، جا  
نه گهر گومان ی زال و گومان تیک گهران نه و به کوده نگی ژانیانی شهرعت و پیالونی یاسا یه که میان  
هه لږ تر لږ.

۳- که سایه تی شهرعی و یاسایی دلیک راسته قینه و وقیعیه، کړپه له گریمانیه به لکو له نیدی  
یاسانا بهر له دلیک بوون وک نه بو وایه. برگی یه که م له ۲۴ له یاسای مده ننی عیرقی بهر کار ده لی  
(که سایه تی مړو به تولو له دلیک بوونی ده ست پنده کات و به مرنی کوتایی دی).

۴- فیقولانی شهرعتی نیسلا می - جگ له فیقولانی جه غفری - کوده نگی لاسر نه و هی سزا  
(خوینبایی) کوتاهیتان به ژانی سک (کړپه له) به نه قه ست یان هه له ۵/۰ ی سزا (خوینبایی) ی  
کوتاهیتان به ژانی مړو پاش له دلیک بوون، خوینبایی مړو پاش له دلیک بوون له قه تلدا سد و شتر یان  
به ران بهر که تی به پی رای باو له فیقی نیسلا میدا، له کاتی کدا خوینبایی کړپه له پینج و شتر یان  
به ران بهر نه ویه.

له بر هم هویانه و هیر نه گهر لږ نه یه کی پزیشکی پسیور بریاری نا به پی به لکه پزیشکیه کان  
رنګرکرنی ژانی دلیک لاسر کوتاهیتان به سک کی وده ستاوه، دلیک که خو، یان له باری ناتو لوی  
نه هلیه تی دلیک که دا نوینه ره کی رلی بوو، نه و نه شته گهری کړن بۆ خستی سک که کاریکه له پووی  
شهر و یاساوه مشروع و نه و پزیشکی نه و نه شته رګریه پزیشکیه نه انجام ده دات هیچ  
به بر سیار تیه کی جینائی یان مده نی له و تاسه ولرنه ی لی ده که ونه و نه لکه ویته سر، له بر نه و هی نه و  
ولجی شهرعی و یاسایی خو جیبه جی ده کا، چونکه رنګرکرنی ژانی دلیک ولجبه و به گویره ی رسا  
گشتیه کانی نوسولی فیقی نیسلا میش نه و هی ولجبه لاسری بوه ستی ولجبه، نه انجام دانی ولجیش  
نه تاونه و نه هیچ سزیه کیشی هیه. م ۳۹ له یاسای سزکانی عیرقی ده لی (لا جریمه انا وقع الفعل قیاما  
بولج یفرضه القانون). (وله: به تاوین حسیب نه نه گهر کرده و که بۆ راپه لرنی نه رکیک بوو که یاسا  
دهیسه پی نی).



## بېشې دووم / لهباريردنی تالونکارانه:

به پټي شهر و ياسا لهباريردن به تالونک لدمنري که سزاي لهسره نه گهر نه م چولار روکنه ي بهمهاتن: يووني سک + بهکارهيتاني نامرزي نهوتو که بکري سک که لهناو بيا + جياپوونهوه ي سک که له ليکه که + قهسدي جينائي. همدی له م چولار روکنه کودمگيان لهسره، همدی کيشيان رای جياولز له باره يانهوه هيه به م شتوميه:

**روکي يکه م - يووني سک:** سهرجه م فيقولانني شهرعت يووني سکيان به زهرور زنيوه بو ليرسينهوه له پووي قهزلي و ثاينيهوه، له باريکا سک نه يي نه گهر بکهر که مبهستي تالونکارانه ي هه بوو تمنا له پووي ثاينيهوه لي دهرسرستهوه، نه گينا نه له پووي ثايني و نه له پووي قهزليهوه بهرپرسيار نايي. شايناي باسه فيقولانني شهرعت دن به پيسلان بو تالوندا نانين، به لکو تالون بو تالوني تهولو و ناتولو لبه ش دهکن.

ياساي سزلکاني عهرمي له حسييکرنی نه م روکنه دا ناکوکن، نهو ياسايانه ي له حسييکرنی تالوني مه حال به پيسلان (الشروع) له تر کاريگري مه زمي شه خسيدان، له باري نه يووني سکيا سزلکاني بکريان لهسر پيسلان په سهند کړيوه، له وله ياساي تونس (م ۲۱۶) و جهز ليري (م ۲۰۴) و مه غري (م ۴۴۹)، پيم ويه ياساي عيرقيش له (م ۴۱۹) و ويه به بهلگي (م ۳۰)، نه گرجي همدی له شروقه کاران پيتان ويه له لهباريردنا پيسلاني وهرنه گرتوه، له بهر نهوه ي زياتر لهسر ثافرمي سکپر و مستاوه. ياساندلري ميسري له (م ۳۶۴) و دهلي { لا عقاب على الشروع في الاسقاط } . (وله ک سزا لهسر پيسلان له سک خستندا نيه).

**روکي دووم - که پټي دهوتری روکي مادي:** به کارهيتاني نامرزي نهوتو که بکري بينه هوي لهباريردن، وه دهرمان و به کارهيتاني تونوتيري و نه شته گري. ياساندلري عيرقي له (م ۴۲۷/۱) و نه م نامرزيه ي گشتانوه و دهلي (به م نامرزيک بي)، که نامرزه دهرورنيه کاني وه ترساندن و ترسانيش دهرگرتوه.

**روکي ستيه م - جياپوونهوه ي کرپه له ليکي:** نه م جمهوري فيقولانني شهرعت ثيقربان کړيوه به پيچوله ي زهير، که ثين حرم دهلي<sup>(۱)</sup>: نه م له حهيسه که ي پيغه مبهردا نه هاتوه کاتي

<sup>(۱)</sup> لمطي: ۲۸/۱۱.

سزای خستنی کړې له یوون روون کړدوه. جمهور راکه یان به و ته علل کړېو که له حالته جیانه بوونه ویدیا گومان له یوونی لروست دهی، حوکمیش لاسر گومان بینا ناکړی<sup>(۱)</sup>.

بچوونی جمهور بچ سدردهمی خویان ثیختیاتره، به لام رای زهیری بچ نه م سدردهمی لروستره، له بهرنیو له م سدردهمی له پتی نامرزه زانستیه نوځکانه به به له جیابوونه ده وتولری بوون و نه بوونی سک برلری، له بهرنیو یاسا و مزعیه کان بایه خیال به م روکته نه دوه، گرنګ کو تاهیتانه به سک و کړې له که جا چ له لیکي جیا بوویتته و یان نا، وه که له حالته مرنی دلیکا.

**روکی چولرم - قسدي جینائی:** فیقولانی شهریهت بایه خیال به م روکته نه دوه، به لکو گوتویانه: له باریرین وه که کوشته له به نه تقست و نیمچه نه تقست و هله، له هه مو باره کانیشدا سرلکی خوینبایه، به لام له باریکا قسدي جینائی تیدا بی خوینبایه که له مالی تاولکار دهی، نه گریش نه و نه بو له مالی کسوکار که دهی. به لام فیقولانی مالیکی بچ نه و له باریرین به تاولن دینری و سزا بری نه و یان کړیته مریج نه و نامرلانه تییدا به کار نین نامه شروع بن، نه گینا به تاولن دینری و سزای لاسر نه<sup>(۲)</sup>.

#### سزای له باریرین له شهریهتدا:

له شهریهتی نیسلا میا سرلکه ته نیا دلایه، نه ویش بچ و مره سیه نه که بچ گنجینهی گشتی، که خوینبایه، به لام نایا نه و سزایه یان قهره بوو؟

هه ندی فیقولن گوتویانه خوینبای سزایه، هه ندیکیشیان گوتویانه قهره بووه، رای زلش به برولی نیمه سیفه تیکی نووسره هی هیه، سیفهت و تایه تمه ندی سزای تیدیه له و رووه به دهق مزنده کړوه و له کاتی دهست لته لگرتیدا سزایه کی ته عزیری جی ده گرتیه و پیویستی به جولاننی سکالا نه له لایان کسانې په یو منلر ووه و به جیاولزی کسه کانیش ناگړی. هه ووه سیفهتی قهره بووی تیدیه له و رووه هی و مره سیه، له ولته یشه لاسر کسوکار بی، هه ووه ده کړی دهستی لی هه لیکری<sup>(۳)</sup>.

<sup>(۱)</sup> له م بابتدا برونه: الشرح الصغير مع الصلوي: ۳۸/۲، والمغني لابن قدامة: ۷۹۹/۷-۸۱۶، فتح القدير: ۳۰۴/۱، الخلاف للطوسي: ۴۰۷/۲.

<sup>(۲)</sup> الشرح الصغير للربيع مع الصلوي: ۳۸/۲.

<sup>(۳)</sup> برونه: المسؤولية الجنائية في الشريعة الإسلامية: ص ۱۲۲.

خوینبایی کورپه له تهلونیه به لگړو ۵٪ له خوینبایی کورژلو پاش له دلیکبوون، به لام نه گهر به زیندوویی جیا بیتوه به له باریرین و پاشان به وه مرد خوینبایی تهلو ولجب دهی، که به پتی رای باو له فیهی ئیسلامیدا سهد و شتر یان به رانبه ری نه وه، بهو پتیه ش خوینبایی کورپه له پینج و شتر یان به رانبه ری نه وه له بهر نه بوونی (الغرة) له م سهرده مه دا<sup>(۱)</sup>.

نه گهر له باریرین بووه هوی مرنی دلیکه که، له فیهی ئیسلامیدا رای زال نه وه مرنی دلیکه که به تاوینکی سهریه خو لاده مرنی و ههریه که سزلیه کی سهریه خو هی، به پیچه ولنه ی یاسا که مرنی دلیک به نوخیکی توندین بۆ له باریرین لاده مرنی. فیقولانی جه غه ری - به پیچه ولنه ی جمهور - بۆ هر قوناغیک له قوناغه کانی سکپری سزلیه کی تاییه تیان بۆ سکستن تیندا دناوه<sup>(۲)</sup>.

### سزای له باریرین له یاسادا:

سزای سکستن یا خود له باریرین له یاساکانی ولاتانی عهره پیدا جیا ولزه له نیتوان توندکری و سووککری، له نیتوان به ند و زیندنیکری ناسایی و کاری قورسدا، نه مه جگه له سزا پاشکوکان وه ک قه ده غه کرنی بکر له مومار سه کرنی پیشه کی.

سزای له باریرین له یاسای سزککری ولاتانی عهره پیدا به گویره ی نوخه توندین و سووکینه کان له نیتوان (۴-۳۰) سالدیه، بۆ نمونه له یاسای مه غریبیدا (م ۴۴۹) له نیتوان (۱۰-۲۰) سالدیه، له حاله تی دوویار هیشدا (۲۰-۳۰) سالدیه.

له نوخه تونیکه کان: مرنی سکپری به له باریرین و نه نجامده ره که ش پزیشک یان دهرمان سازک یان یاریده دهرانی پزیشک بی وه که پرستار، هه روه ها دوویار ه کرنه وه (العود).

له نوخه سووکینه کان: ره زلمه ننی سکپری، یان له باریرینه که له لایه ن خویه وه بی، یان له باریرینه که بۆ پارلستنی ناموس و نابو بی وه نه وه ی کورپه له له په یوه نیه کی نامه شروعه وه په یدا بووی. نه مه له (م ۳۲۴) ی یاسای نورنی و (م ۳۹۴) ی یاسای لیبیدا هاتوه. هه ندی یاسا جیا ولزیان نه کرنه وه له نیتوان

<sup>(۱)</sup> لغرة بریتیه له بهنده یان کهنیزه ک یان نرخه کی.

<sup>(۲)</sup> لطوسي في كتيبتي: الخلاف: ۴۰۹/۲، هه روه ها له: لروضة البهية شرح للامعة لشمسية: ۴۴/۲ لدا هاتوه: خوینبایی له ناوهری کورپه له (۱۰) دیناره (دروینکی گنرئی رتیه)، خستنی نوتقه (۲۰) دیناره، هی عه له قه (۴۰) وهی موزغه (۶۰) وه ئیسکا (۸۰)، پاش تهلویوونی دروستکری و بهر له گیان تیکوتن (۱۰۰) دیناره، پاش شهویش خوینبایی تهلو به له دلیکیش نه بووی.

هه رنوو حاله تی بوون یان نه بوونی ره زلمه ننیدا وهک یاسای جه زئیری (م ۳۰۴)، له هه نندی یاسادا وهک یاسای مه غریبی (م ۴۵۵) هاندر بۆ له باریرینیش سزا ده بری.

له هه نندی یاسادا سزای هه رکه س ده بری ئامرازه کانی له باریرین بفرۆشی وهک یاسای کویتی (م ۱۲۷) و سوری (م ۵۲۶)، هه نندی یاسا رنگه یان به له باریرین له حاله تی زه روره تدا بلوه وهک رنگرکرنی ژانی لیک. (م ۴۵) له یاسای سزاکانی مه غریبی ده لی (سزا له سهر له باریرین نیه نه گهر زه رورمه تی رنگرکرنی ژانی لیک له مه ترسی ده یخواست کاتی پزیشکێک پاش ئاگه لارکرنه وهی ده سه لاتینکی ئیلاری نه نجامی ببات). (م ۲۶۲) ی یاسای سزاکانی سو دانی و (م ۱۷۵) ی یاسای کویتی و (م ۳۰۸) ی یاسای جه زئیری و (م ۱۷۴) ی یاسای قه ته ری هه مان حوکمیان دلناوه.

جی بلخه یاسا دله ری عیرقی له م (۴۱۷، ۴۱۸، ۴۱۹) دا له چاره سه رکرنی تاوونی له باریریندا زۆر له م حوکمانه ی پشتگۆی خستوه.

پاش نه م کوششه له خۆبوو له یه که لئسۆزانه پششکشی هه رکه سیکم کربوه که به لایه وه گرنگه بزانی شه ریه تی ئیسلامی بۆ هه موو زه مان و شویتنیک و له هه موو بواریک له بواره کانی ژاندا ده ست ده دا، له خوی زانا و دلنا نه لایمه وه له رووی جینانیه وه له سهر نه وه له یه ی تئیدا کربومه لپیرسینه وه م له گال نه کات وهک خۆی به لیتی بلوه و نه فه رموی ﴿وَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ فِيمَا أَخْطَأْتُمْ بِهِ﴾<sup>(۱)</sup>. هه روه ها نه فه رموی: ﴿لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا﴾<sup>(۲)</sup>. صدق الله العظيم.

رَبِّ زَوْجِي عَمَّا وَالْحَقُّنِي بِالصَّادِقِ

(۱) سورة الاحزاب: ۵.

(۲) سورة البقرة: ۲۸۶.

## سهرچاومكان

### تفاسیر القرآن الکریم

- ♦ الکشاف للزعرري.
- ♦ جار الله محمود بن عمر.
- ♦ تفسیر الفخر الرازي التفسیر الكبير.
- ♦ الامام محمد الرازي فخر الدين ابن ضياء الدين (٥٤٤-٦٠٤هـ)
- ♦ مجمع البيان في تفسير القرآن.
- ♦ الشيخ ابي علي الفضل بن الحسن الطبرسي - طبعة بيروت.
- الحديث الشريف وشرحه
- ♦ صحيح مسلم.
- ♦ الامام أبو الحسين مسلم بن الحجاج القشيري النيسابوري (ت ٢٦١هـ).
- ♦ فتح الباري شرح صحيح الامام ابي عبد الله محمد بن اسماعيل البخاري.
- ♦ الامام احمد بن علي بن حجر العسقلاني (٣٧٣-٨٥٢هـ)
- ♦ نيل الاوطار شرح منتقى الاخبار من احاديث سيد الاخبار.
- ♦ الشوكاني محمد بن علي بن محمد مطبعة الحلبي.
- ♦ للنتقى شرح موطأ الامام مالك بن انس.
- ♦ تأليف القاضي ابي الوليد سليمان بن خلف الباجي الاندلسي (ت-٤٩٤هـ) - مطبعة السعادة مصر ١٣٣١هـ
- ♦ سبل السلام شرح بلوغ المرام من جمع ادلة الاحكام للحافظ ابن حجر العسقلاني.
- ♦ تأليف الامام محمد بن اسماعيل الصنعاني (ت ١٨٢هـ) - مطبعة عاطف.
- الفقه الحنفي
- ♦ الاختيار لتعليل المختار.
- ♦ الامام عبد الله بن محمد مجد الدين الموصلي (ت ٦٨٣هـ) - مطبعة محمد علي صبيح.
- ♦ بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع.
- ♦ الفقيه علاء الدين ابو بكر بن مسعود الكاساني الحنفي - نشر زكريا علي يوسف.
- ♦ تبين الحقائق شرح كنز الدقائق.
- ♦ الامام فخر الدين عثمان بن علي الزيلعي الحنفي - الطبعة الثانية.
- ♦ حاشية ابن عابدين (رد المحتار على الدر المختار شرح تنوير الابصار).
- ♦ العلامة محمد امين الشهير بابن عابدين - مطبعة البابي الحلبي.
- ♦ فتح القدير.
- ♦ الامام كمال الدين محمد بن عبد الواحد السيواسي المعروف بابن الهمام (ت ٦٨١هـ).
- ♦ مجموعة رسائل ابن عابدين.
- ♦ العلامة محمد امين.

### الفقه المالكي

- ♦ بلغة السالك لاقرب المسالك للشيخ احمد الصاوي على الشرح الصغير لسيدني احمد الدردير.
- ♦ تبصرة الحكام في اصول الاقضية ومناهج الاحكام للقاضي برهان الدين ابراهيم بن علي بن محمد بن

- ♦ فرحون للمالكي (ت-٧٩٩هـ) بهامش فتح العلي للمالك.
- ♦ حاشية الدسوقي للعلامة الشيخ محمد عرفه على الشرح الكبير لأبي البركات سيدي احمد الدردير، مطبعة عيسى البابي.
- ♦ شرح الحرشي على مختصر سيدي خليل بن اسحاق (بهامشه حاشية الشيخ علي العدوي)، للعلامة أبي عبد الله محمد بن عبدالله بن علي الحرشي.
- الفقه الشافعي**
  - ♦ تحفة المحتاج لشرح المنهاج، للامام شهاب الدين احمد بن حجر الهيتمي الشافعي.
  - ♦ حاشية الباجوري، للعلامة الشيخ ابراهيم الباجوري على شرح ابن القاسم الغزي على متن الغاية والتقريب لأبي شجاع احمد بن الحسين بن احمد الاصفهاني، مطبعة عيسى البابي.
  - ♦ المجموع، للنووي الامام ابي زكريا محي الدين بن شرف النووي.
  - ♦ قواعد الاحكام في مصالح الانام، للعلامة عز الدين عبد العزيز بن عبد السلام، طبعة دار الجيل.
  - ♦ مغني المحتاج، للشيخ محمد الشريفي الخطيب على متن المنهاج لأبي زكريا يحيى بن شرف النووي، مطبعة مصطفى محمد.
  - ♦ المنثور في القواعد، للزركشي (بدر الدين محمد بن بهادر الشافعي).
- الفقه الحنبلي**
  - ♦ المغني لابن قدامة أبي محمد عبد الله بن احمد بن محمد بن قدامة المقدسي الحنبلي (ت-٦٣٠هـ).
  - فقه الامامية**
    - ♦ ايضاح الفوائد في شرح اشكالات القواعد للشيخ ابي طالب محمد بن الحسن بن يوسف المطهر الحلي، المطبعة العلمية قم.
    - ♦ كتاب الخلاف في الفقه للامام أبي جعفر محمد بن الحسن بن علي الطوسي من كبار فقهاء الامامية، مطبعة تابان طهران.
    - ♦ الروضة البهية شرح اللمعة الدمشقية للشهيد السعيد زين الدين الجبعي العاملي.
- الفقه الظاهري**
  - ♦ المحلى، لأبن حزم الظاهري أبي محمد علي بن احمد بن سعيد بن حزم (ت-٤٥٦هـ).
- فقه الزيدية**
  - ♦ التاج المذهب لاحكام المذهب للامام احمد بن قاسم اليماني.
- القوانين**
  - ♦ القانون المدني العراقي رقم ٤٠ لسنة ١٩٥١.
  - ♦ قانون العقوبات العراقي رقم ١١١ لسنة ١٩٦٩.
  - ♦ قانون اصول المحاكمات الجزائية العراقية رقم ٢٣ لسنة ١٩٧١.
  - ♦ قانون رعاية الاحداث العراقي رقم ٧٦ لسنة ١٩٨٣.
  - ♦ قانون عقوبات جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية رقم ٣ لسنة ١٩٧٦.
  - ♦ قانون العقوبات الجزائية / المملكة الأردنية الهاشمية رقم ١٦ لسنة ١٩٦٠.
  - ♦ قانون العقوبات الجنائية / الجمهورية اللبنانية، طبعة ١٩٨١.
  - ♦ قانون العقوبات الجنائية / الجمهورية العربية السورية، طبعة ١٩٨١.
  - ♦ قانون العقوبات الجزائري لسنة ١٩٦٦.
  - ♦ قانون العقوبات التونسي لسنة ١٩٧٦.
  - ♦ قانون العقوبات السوداني، طبعة ١٩٧٤.
  - ♦ قانون دولة الامارات العرة، طبعة ١٩٨٠.

- ♦ قانون العقوبات المغربي، طبعة ١٩٧٦.
- ♦ قانون العقوبات البحرين المعدل لسنة ١٩٥٥.
- ♦ قانون العقوبات الجنائية في سلطنة عمان ١٩٧٤.
- ♦ قانون العقوبات القطري، طبعة ١٩٧٤.
- ♦ قانون العقوبات / الجماهيرية العربية الليبية الشعبية الاشتراكية، طبعة ١٩٨٠.
- ♦ قانون الجزاء الكويتي رقم ١٦ لسنة ١٩٦٠.
- ♦ قانون العقوبات المصري رقم ٥٨ لسنة ١٩٣٧.
- ♦ القانون المدني المصري رقم ١٣١ لسنة ١٩٨٤.
- ♦ القانون المدني الأردني رقم ٤٣ لسنة ١٩٧٦.
- ♦ مجلة الاحكام العدلية، الطبعة الخامسة ١٩٦٨.

#### الشروح والمؤلفات القانونية الحديثة

- ♦ الوسيط، الدكتور عبد الرازق السنهوري.
- ♦ المسؤولية الجنائية، الدكتور محمد مصطفى القللي.
- ♦ الموجز في شرح قانون العقوبات - القسم العام، الدكتور محمود نجيب حسني.
- ♦ المجرمون الشواذ، الدكتور محمود نجيب حسني.
- ♦ شرح قانون العقوبات - القسم العام، الدكتور محمود محمود مصطفى.
- ♦ شرح قانون العقوبات العراقي الجديد، الدكتور حميد السعدي.
- ♦ اصول قانون العقوبات في الدول العربية، الدكتور محمود محمود مصطفى.
- ♦ شرح قانون العقوبات العراقي - القسم العام، الدكتور عباس الحسني.
- ♦ موانع المسؤولية الجنائية، الدكتور التوحي.
- ♦ نظرية الضرورة في الفقه الجنائي الإسلامي والقانون الجنائي الوضعي، الدكتور يوسف قاسم.
- ♦ اصول الالتزامات، الدكتور سليمان مرقس.
- ♦ نظرية الظروف الطارئة، الدكتور عبد السلام الترماني.
- ♦ الاجهاض (رسالة ماجستير)، الدكتور جاسم لفته.
- ♦ للمسؤولية الجنائية في الشريعة الإسلامية، دراسة مقارنة بالقانون، الدكتور مصطفى الزلمي.

#### المراجع في اصول الفقه

- ♦ التوضيح شرح التنقيح لصدر الشريعة (عبيد الله بن مسعود) مع التلويح للعلامة سعد الدين التفتازاني وحاشية الفري وحاشية ملا خسر وحاشية عبد الحكيم، طبعة ١٣٢٢هـ.
- ♦ التلويح للعلامة سعد الدين التفتازاني على التوضيح شرح التنقيح لصدر الشريعة عبيد الله بن مسعود.
- ♦ كشف الأسرار على اصول البيزدي علي بن محمد.
- ♦ الفروق للقرافي، شهاب الدين أبي العباس احمد بن ادرس بن عبد الرحمن الصنهاجي.
- ♦ للموافقات في اصول الشريعة، للشاطبي ابراهيم بن موسى المالكي.
- ♦ اصول الفقه الإسلامي في نسجه الجديد، الدكتور مصطفى الزلمي.

#### المراجع في علم المنطق

- ♦ البرهان للعلامة الشيخ اسماعيل مصطفى المعروف بشيخ زاده الكلبوني.
- ♦ تهذيب المنطق للعلامة السعد التفتازاني بشرح الحيصي للشيخ عبيد الله بن فضل.